கழக வெளியீடு-சஉ

உ

திருச்சிற்றம்பலம்

# திருக்குறள்

திருவள்ளுவர்

:: அருளியது ::

திருநெல்வேலி, தென்னிந்திய
சைவசித்தாந்த நூற்பதிப்புக் கழகம் லிமிடெட்
திருநெல்வேலி :: & சென்னை

இரத்தாட்சிவரு ஆனி

Published by
The South India Saiva Siddhanta Works
Publishing Society, Tinnevelly, Limited,
Tinnevelly and Madras
July 1924

Printed by
Munusawmy Mudaliar & Sons, Madras.

## பொருளடக்கம்

ஆசிரியரது திருவுருவப்படம்
ஆசிரிய வணக்கம் எ
நூற்பெருமை அ
திருவள்ளுவர் வரலாறு கூ
திருவள்ளுவரின் வேறு பெயர்கள் கக
திருக்குறளின் வேறு பெயர்கள் ,,

# அதிகார வகாதி

அறத்துப்பால்

க. பாயிரம்

உ. இல்லறவியல்

ங. துறவறவியல்

ச. ஊழ்

பொருட்பால்

க. அரசியல்

உ. அங்கவியல்

ங. ஒழியியல்

காமத்துப்பால்

க. களவியல்

உ. கற்பியல்

ஈசு
,,
கஎ
பொருளடக்கம்

திருவள்ளுவமாலை — கஉரு
பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி — —
திருக்குறள் — கசக
திருவள்ளுவமாலை — களந

உ

திருச்சிற்றம்பலம்

# ஆசிரிய வணக்கம்

திருமுடி மிசையார் மயிர்முடி யழகுந்
தீர்க்கபுண் டரநுத லழகுந்
திரண்மணி புயந்தை வருஞ்செவி யழகும்
திசழ்நெடுந் தாடியி னழகும்
அருமுடி செபமா லிகைசின்முத் திரைசே
ரபயநேர் வலக்கையி னழகு
மமிழ்துறழ் தமிழ்மா மறைமுறை வரத
மமைதரு மிடக்கைபி னழகுங்
கருமுடி யோகப் பட்டையி னழகுங

கடிகொர்கீட் கோவண வழகுங்
கழல்களிற் றிகிரி வலைவரை யழகுங்
கமலநல் லாதனத் தழகுந்
தருமுடி முகிழ்ரூய் மயிலையி னிடைமா

தவர்கள்கண் டிறைஞ்சவீற் றிருக்குந்
தழைபுகழ்த் திருவள் ளுவரெனு நாம
சற்குரு சரணமே சரணம்.

---

எ

# நூற் பெருமை

வள்ளுவாசெய் திருக்குறளை
மறுவறநன் குணர்ந்தோர்கள
உள்ளுவரோ மநுவாதி
யொருகுலத்துக் கொருநீதி.

மணிமேகலை

---

அ

உ

## திருச்சிற்றம்பலம்

---

# திருவள்ளுவர் வரலாறு

தெய்வப்புலமைத் திருவள்ளுவ நாயனார் இரண்டாயிரம் ஆண்டுகளுக்குமுன் கடைச்சங்க காலத்து உலகஞ் செய்த உயர் தவப்பயனுய்த் திருமயிலையில் ஆதிக்கும் பகவனுக்கும பிறாது, ஓர் சைவவேளாள மரபில் வளர்ந்து, கல்வி யறிவொழுக்கங்களிற் றலை நின்று, மார்க்க சகாயன் என்னும சைவவேளாள் ரது அருமைத் திருமகள் வாசுகியம்மையை ம்ணந்து, நெய்தற் றொழிலே எத்தொழிலையும் விடக் குற்றமற்ற தொழிலெனக் கொணடு, கற்புக்கரசி யாகிய அவவம்மையாருடன தமது இல்வாழ்க்கை யினைச் சிறக்க நடத்தினர் என்ப.

இவர், கடவுள் உயிர் உலகம் என்னும் மூப் பொருள் இலக்கணங்களையும் மூற்றக்கற்று முழுது ணர்ந்த முனிவராகலின், பண்டைத் தண்டமிழ் மொழி வழக்கிற் கேற்பத் 'திருக்குறள்' என்னும் ஒப்புயர்வற்ற நூலை, அறம் பொருள் இன்பமென வகுத்து, குறட்பாவானியற்றி உலகுய்ய அருளினர். இந்நூலை மதுரைத் தமிழ்ச் சங்கத்தில் அரங்கேற்று கையில், சங்கப்பலகை எனைய நூற்களைப் புறத்தே தள்ளிவிட்டு இஃதொன்றையே ஏற்றுத் திகழ்ந்த தாம். ஆகவே, இது தனக்கொப்பாய நூல் வேறொன் றின்றி, தனிவளம் நிரம்பிய பெருநூல் என்பது

வெள்ளிடை மலைபோற் றெளிவியதாகும். மேலும், பண்டுதொட்டு இதுகாறும் உலகவழக்கில் நின்று நிலவும் அமிழ்தினுமினிய செந்தமிழ் மொழியின் முதற்கண் ஆக்கப்பெற்றுத் தமிழாதம் உயிர்க்குறுதி பயக்கும் பெருமையாப் போற்றப் பெறுவதாய்; ஓதற்கெளிதாய்; சிலைதக்கஞ் செவிக்கும இன்பம பயப்பதாய்; எச்சமயத்தினர்க்கும, எக்காலத்திற்கும் எந்நாட்டினர்க்கும் பொதுவாய்; எலலாச் சமயத்தி னர்க்கும் பொதுவாகிய சொற்றொடாகளிருமப கடவுளைச் சுட்டினும் நுணுகி யாராய்வார்க்கு அது சைவசமயப் பொதுத்தன்மையை விளக்குவதாய்; இதற்குப் பின்னெழுந்த நூற்களெல்லாம் இதன் ஒழிபொருளைப் பொன்னேபோற் போற்றும் பெருமை வாய்ந்ததாய; மேலை நாடடில் வழங்கிவரும் ஆங்கில முதலிய பனனிரு மொழிகளிலும், ஆரியம் தெலுங்கு முதலிய மொழிகளிலும் மொழிபெயர்க் கப் பெற்றுள்ளதாய்; நவிறொறும் நவிறொறும் நறுஞ்சுவை பயப்பதாய்; பயிறொறும பயிறொறும் பழமையுடன் புதுமை காட்டுவதாய்; புறவிருள் நீக்கும் ஒரு ஞாயிறேபோன்று மகாகர் அகவிருள் நீக்கும் அரிய பெற்றிதாதாய் விளகுகுவ திருநூல.

இத்தகைய பெருநூலியற்றிய ஆசிரியர், தமது உளமகிழ்விற்குரிய மனைவி தமக்கு முன் உயிர் நீப்ப, சிலகாலமிருந்து, பல அருஞ்செயல்களைச் செய்து, ஏலேல சிங்கர் முதலிய தமது மாணவர்களை அன்புடன் வாழ்த்தி, உலகத்தில் என்றும் அழியாப் புகழ் பரப்பி எல்லாம் வல்ல இறைவன் திருவடி நீழலெய்தினரென்று கூறுப.

திருவள்ளுவர் திருவடி வாழ்க.

ஃ

## திருவள்ளுவரின் வேறு பெயர்கள்

க. நாயனார்
உ. தேவர்
ங. முதற்பாவலர்
ச. தெய்வப்புலவர்
ஞ. நான்முகனார்
ரு. மாதானுபங்கி
எ. சென்றாப்போதார்
அ. பெருநாவலர்

---

## திருக்குறளின் வேறு பெயர்கள்

க. முப்பாலார்
உ. உத்தரவேதம்
ங. தெய்வநூல்
ஞ. பொய்யாமொழி
ரு. வாயுறைவாழ்த்து
எ. தமிழ்மறை

# திருக்குறள்
## அதிகார வகராதி


அதிகாரம் பக்கம்

அடக்கமுடைமை 59
அமைச்சு 88
அரண் 61

அருளுடைமை உரு
அலாறிவுறுதுதல் ககரு
ஆவர்வயின்விதும்பல்
கஉள
அவாவறுத்தல் ஙஉள
அவையஞ்சாமை எரு
அவையறிதல் எஉ
அழுகாமை கள
அறன்வலியுறுத்தல் ச

அறிவுடைமை சஙு

அண்புடைமை அ

ஆள்வினையுடைமை சூ உ

இகல் அசூ

இடனறிதல் ஙய

இடுக்கணழியாமை சூ ஙூ

இாவச்சம் ாள

இாவு ாசூ

இல்வாழ்க்கை ஙி
இறைமாட்சி ஙூ
அதிகாரம் பக்கம்

இனியவைகூறல் ய
இன்னாசெய்யாமை ரு உ
ஈகை உரு
உட்பகை அரு

உழவு ஈசு
உறுப்புநலனழிதல் கஉசு
ஒளக்கமுடைமை சுயி
ஒடலுவகை கஙஙு
ஒளி ஙஅ
ஒப்புரவறிதல் உஉ
ஒழுக்கமுடைமை கசு
ஒற்றூடல் ஙகூ
கடவுள்வாழ்த்து க

கண்ணேணட்டம் நஅ
கண்விதுப்பழிதல் ககஅ
கயமை ஈஅ
கல்லாமை சக
கல்வி சஎ
கள்ளாமை உக
கள்ளுண்ணாமை கூ
கனவுநிலையுரைத்தல்
கஉ

# காதற்சிறப்புரைத்தல்

ககஙூ

காலமறிதல் சகூ

குடிசெயல்வகை ஈஙூ

குடிமை கூசூ

குறிப்பறிதல் எக

குறிப்பறிதல் ஈய

குறிப்பறிவுறுத்தல்கூடஅ

குற்றங்கடிதல் சஅ

கூடாநட்பு அங
கூடாவொழுக்கம் உஅ
கேள்வி சஉ

கொடுங்கோன்மை ஙசூ
கொல்லாமை நடங
சான்றாண்மை கூசூ
பிற்றினஞ்சேராமை சசூ
சுற்றந்தழால் ஙங
சூது கூச

செங்கோன்மை ஙஙு
செய்ந்நன்றியறிதல் ஙக
சொல்வன்மை ஙசு
தகையணங்குறுத்தல் ஙஞ
தவம் ஙஎ
தனிப்படர்மிகுதி ஙஅ
நீநட்பு ஙஉ
நீவினையச்சம் ஙக
நடுவு ஙடு

தூது ஊக
தெரிந்துசெயல்வகை
சள
தெரிந்துதெளிதல் நக
தெரிந்துவினையாடல்
நூ
நடுவுநிலைமை கஉ
நட்பாராய்தல் அய

நட்பு ஏக
நலமபுனைந்துரைத்தல்
ககஉ
நல்குரவு ஙந
நன்றியிலசெல்வம் ஙக
நாடு எச
நாணுடைமை ஙஉ
நாணுத்துறவுரைத்தல்
ககச
நிலையாமை. நஞ

நிறையழிதல் கஉசு
நினைந்தவர்புலம்பல்

கஉக

நீத்தார்பெருமை ங
நெஞ்சொடுகிளத்தல்

கஉஞ

நெஞ்சொடுபுலத்தல்

கஙய

பகைத்திறந்தெரிதல்அஅ

பகைமாட்சி அஎ

பசப்புறுபருவரல் ககக

படர்மெலிந்திரங்கல்ககள

படைச்செருக்கு எஅ

படைமாட்சி எஎ

பண்புடைமை ஈ

அதிகார வகாதி

பயனில்சொல்லாமை

உ

பண்புடைமை அக

பிரிவாற்றாமை ககசு
பிறனில்விழையாமை

கஞ

புகழ் உச

புணர்ச்சிமகிழ்தல் ககக

புணர்ச்சிவிதும்

கஉசு

புலவி கஙக

புலவிநுணுக்கம் கஙஉ

புலான்மறுத்தல் உசு
புல்லறிவாண்மை அஞ
புறங்கூறாமை கசு
பெண்வழிச்சேறல் கக
பெரியாரைத்துணைக்
கோடல் சஞ
பெரியாரைப்பிழை
யாமை சுய
பெருமை கஅ

பேதைமை அ
பொச்சாவாமை ந
பொருள்செயல்வகை
எ
பொழுதுகண்டிரங்கல்
க
பொறையுடைமை கக
மக்கட்பேறு எ
மடியின்மை கூ
மருந்து கூ

மன்னனைச்சேர்ந்
தொழுகல் எ
மானமை கஎ
மெய்யுணர்தல் நஅ
வரைவின்மகளிர் கஉ
வலியறிதல் சஅ
வாய்மை நூ
வாழ்க்கைத்துணைநலம் சு
வான்சிறப்பு க

விருந்தோம்பல் உ

விளைசெயல்வகை ஊ

விளைதிட்பம் ஏ

விளைத்தூய்மை ஐ

வெகுளாமை ஒ

வெஃகாமை ஓ

வெருவந்தசெய்யாமை

ஔ

திருச்சிற்றம்பலம்

# திருக்குறள்

## அறத்துப்பால்

அதிகாரம்-க பாயிரம்

### கடவுள்வாழ்த்து

அகர முதல வெழுத்தெல்லா மாதி
பகவன் முதற்றே யுலகு. க

கற்றதனா லாய பயன்என்கொல் வாலறிவ
னற்றா டொழாஅ ரெனின். உ

மலர்மிசை யேகினான் மாணடி சேர்ந்தார்
நிலமிசை நீடுவாழ் வார். ங

வேண்டுதல்வேண் டாமை யிலானடி சேர்ந்தார்க்
கியாண்டு மிடும்பை யில. ச

இருள்சே ரிருவினையுஞ் சேரா விறைவன்
பொருள்சேர் புகழ்புரிந்தா ரமட்டு. ஞ

பொறிவாயி லைந்தவித்தான் பொய்தீ ரொழுகுக

நெறிநின்றார் நீடுவாழ் வார். ஈ

தனக்குவமை யில்லாதான் றாள்சேர்ந்தார்க் கல்லான்
மனக்கவலை மாற்ற லரிது. எ

அறவாழி யந்தணன் றாள்சேர்ந்தார்க் கல்லாற்
பிறவாழி நீந்த லரிது. அ

கோளில் பொறியிற் குணமிலவே யெண்குணத்தான்
றாளை வணங்காத் தலை. க

பிறவிப் பெருங்கட னீந்துவர் நீந்தா
நிறைவ னடிசேரா தார். ய



## வான்சிறப்பு

வானின் றுலகம் வழங்கி வருதலாற்
றானமிழ்த மென்றுணரற் பாற்று. க

துப்பார்க்குத் துப்பாய துப்பாக்கித் துப்பார்க்குத்
துப்பாய தூஉ மழை. உ

விண்ணின்று பொய்ப்பின் விரிநீ ரியனுலகத்
துண்ணின் றுடற்றும் பசி. ங

ஏரி னுழாஅ துழவர் புயலென்னும்
வாரி வளங்குன்றிக் கால். ச

கெடுப்ப தூஉங் கெட்டார்க்குச் சார்வாய்மற் றாங்கே

யெடுப்பதூஉ மெல்லா மழை. ஞ

விசும்பிற் றுளிவீழி னல்லான்மற் றுங்கே
பசும்புற் றலைகாண் பரிது. சு

நெடுங்கடலுந் தன்னீர்மை குன்றுந் தடிந்தெழிலி
தானல்கா தாகி விடின். எ

சிறப்பொடு பூசனை செல்லாது வானம்
வறக்குமேல் வானோர்க்கு மீண்டு. அ

தானந் தவமிரண்டுந் தங்கா வியனுலகம்
வானம் வழங்கா தெனின். க

நீரின் றமையா துலகெனின் யார்யார்க்கும்
வானின் றமைய்யா தொழுக்கு. ய

உ

அறம் அதி. ங பாயிரம்

## நீத்தார்பெருமை

ஒழுக்கத்து நீத்தார் பெருமை விழுப்பத்து
வேண்டும் பனுவற் றுணிவு. க

துறந்தார் பெருமை துணைக்கூறின் வையத்
திறந்தாரை யெண்ணிக்கொண் டற்று. உ

இருமை வகைதெரிந் தீண்டறம் பூண்டார்
பெருமை பிறங்கிற் றுலகு. ங

உரனென்னுந் தோட்டியா லோரைந்துங் காப்பான்

வரனென்னும் வைப்புககோரா வித்து. ச

ஐநதவித்தா னற்ற லகலவிசுமபு ளாராகோமா

னிந்திரனே சாலுங கரி. ங

செயற்கரிய செயவார் பெரியா சிறியா

செயற்கரிய செய்கலா தார. சு

சுவையொளி யூருசை நாற்றமென் றைநதின்

வகைதெரிவான் கட்டே யுலகு. எ

நிறைமொழி மாந்தர் பெருமை நிலத்து

மறைமொழி காட்டி விடும். அ

குணமென்னுங் குன்றேறி நின்றார் வெகுளி

கணமேயுங காத்த லரிது. க

அந்தண ரென்போ ரறவோர்மற் றெவவுயிர்க்குஞ்

செந்தண்மை பூண்டொழுக லான். ய





## அறன்வலியுறுத்தல்

சிறப்பீனுஞ் செல்வமும் மீனு மறத்தினூஉங

காக்க மெவனே வுயிர்க்கு. க

அறத்தினூஉங் காக்கமு மில்லை யதனை

மறத்தலி னூங்கில்லை கேடு. உ

ஒல்லும் வகையா னறவினை யோவாதே

செல்லும்வா யெல்லாஞ் செயல். ௫

மனத்துக்கண் மாசில னாதல னனைத்தற
னாகுல நீர பிற. ச

அழுகுகா றவாவெகுளி யின்னுச்சொன் னன்கு
மிழுக்கா வியன்ற தறம். ஞ

அன்றறிவா மென்னு தறஞ்செய்க மற்றது
பொன்றுங்காற் பொன்றுத் துணை. ஃ

அறத்தா றிதுவென வேண்டா சிவிகை
பொறுத்தாநே ரேர்ந்தா னிடை. எ

வீழ்நாள் படாஅமை நன்றுற்றி னஃதொருவன்
வாழ்நாள் வழியடைக்குங் கல். அ

அறத்தான் வருவதே யின்பமற் றெல்லாம்
புறத்த புகழு மில. ஃ

செயற்பால தோரு மறனே யொருவற்
குயற்பால தோரும் பழி. ஓ

அரசம் அதி. ஓ இல்லறவியல்

# இல்வாழ்க்கை

இல்வாழ்வா னென்பா னியல்புடைய மூவர்க்கு
நல்லாற்றி னின்ற துணை. க

துறந்தாக்கு நவ்வா தவர்க்கு மிறந்தார்க்கு
மில்வாழ்வா னென்பான் றுணை. உ

தென்புலத்தார் தெய்வம் விருந்தொக்க ருனென்ரூ
கைம்புலத்தா ரோம்ப றலை. ங

பழியஞ்சிப் பாத்தூ ணுடைத்தாயின் வாழ்க்கை
வழியெஞ்ச லெஞ்ஞான்று மில். ச

அன்பு மறனு முடைத்தாயி னில்வாழ்க்கை
பண்பும் பயனு மது. ஞ

அறத்தாற்றி னில்வாழ்க்கை யாற்றிற் புறத்தாற்றிற்
போஞய்ப் பெறுவ தெவன். ட

இயலபினு னில்வாழ்க்கை வாழ்பவ னென்பான்
முயலவாரு ளெல்லாந் தலை. ண

ஆற்றி னெழுக்கி யறனிழுக்கா வில்வாழ்க்கை
நோற்பாரி னேன்மை யுடைத்து. த

அறனெனப் பட்டதே யில்வாழ்க்கை யஃதும்
பிறன்பழிப்ப திலலாயி னன்று. ந

வையத்துள் வாழ்வாங்கு வாழ்பவன் வாணுறையுந்
தெய்வத்துள் வைக்கப் படும். ப

## வாழ்க்கைத்துணைநலம்

மனைத்தக்க மாண்புடைய ளாகிதற் கொண்டான்
வளத்தக்காள் வாழ்க்கைத் துணை. க

மனைமாட்சி யில்லாள்க ணில்லாயின் வாழ்கைக
யெனைமாட்சித் தாயினு மில். உ

இல்லதெ னில்லவண் மாண்பாளு ளுள்ளதெ
னில்லவண் மாணாக் கடை. ங

பெண்ணிற் பெருந்தக்க யாவுள கற்பென்னுங்
திண்மையுண் டாகப் பெறின். ச

தெய்வந் தொழாஅள் கொழுநற் றொழுதெழுவாள்
பெய்யெனப் பெய்யு மழை. ஞ

நற்காத்துத் தற்கொண்டாற் பேணித் தகைசான்ற
சொற்காதுத் சோர்விலாள் பெண். சு

சிறைகாக்குங் காப்பெவன் செயயு மகளிர
நிறைகாகுங் காப்பே தலை. எ

பெற்றாற் பெறிற்பெறுவர் பெண்டிர் பெருஞ்சிறப்புப
புத்தேளிர் வாழு முலகு. அ

புகழ்புரிந் தில்லிலோர்க் கில்லை யிகழ்வார்முன்
னேறுபோற் பீடு நடை. க

மங்கல மென்ப மனைமாட்சி மற்றது

னன்கல நன்மக்கட் பேறு. ய

அறம் அதி. எ இல்லறவியல்

## மக்கட்பேறு.

பெறுமவற்றுள் யாமறிவ தில்லை யறிவறிந்த
மக்கட்பே றலல பிற. க

எழுபிறப்புந் தீயவை தீண்டா பழிபிறங்காப்
பண்புண்ட மக்கட் பெறின். உ

தம்பொரு ளென்பதம் மக்க ளவர்பொரு
டந்தம் வினையான் வரும். ங

அமிழ்தினு மாற்ற வினிதேதம் மக்கள்
சிறுகை யளாவிய கூழ். ச

மக்கண்மெய் தீண்ட லுடற்கின்ப மற்றவர்
சொற்கேட்ட லின்பங் செவிக்கு. ஞ

குழலினிது யாழினி தென்பதம மக்கண
மழலைச்சொற் கேளா தவர். ட

தாதை மகற்காற்று நன்றி யவையத்து
முந்தி யிருப்பச் செயல். ண

தம்மிற்றம் மக்க ளறிவுடைமை ஞாநிலத்து
மன்னுயிர்க் கெல்லா மினிது. அ

ஈன்ற பொழுதிற் பெரிதுவக்குந் தன்மகனைச்
சான்றோ னெனக்கேட்ட தாய். க

மகன்றந்தைக் காற்று முதவி யிவன்றந்தை
யென்னேற்ரான் கொல்லெனுஞ் சொல். ஏ



## அன்புடைமை

அன்பிற்கு முண்டோ வடைக்குந்தா ழார்வலர்
புன்கணீர் பூச லரும். க
அன்பிலா ரெல்லாந் தமகுரிய ரன்புடையா
ரென்பு முரியர் பிறர்க்கு. உ
அன்போ டியைந்த வழக்கென்ப வாருயிர்க்
கென்போ டியைந்த தொடர்பு. ங
அன்பீனு மார்வ முடைமை யதுவீனு
நண்பென்னு நாடாச் சிறப்பு. ச
அன்புற் றமைந்த வழகென்ப வையகத்
நின்புற்ரு ரெய்துஞ் சிறப்பு. ஞ
அறத்திற்கே யன்புசார் பென்ப வறியார்
மறத்திற்கு மஃதே துணை. ட
என்பி லதனை வெயில்போலக் காயுமே
யன்பி லதனை யறம். ண
அன்பகத் தில்லா வுயிர்வாழ்க்கை வன்பாற்கண்
வற்றன் மரந்தளிர்த் தற்று. த
புறத்துறுப் பெல்லா மெவன்செய்யும் யாக்கை

யகத்துறுப் பன்பி லவர்க்கு. க

அன்பின் வழிய துயிர்நிலை யஃதிலார்க்
கென்புதோல் போர்த்த வுடம்பு. ய

அ
அறம் அதி. க இல்லறவியல்

## விருந்தோம்பல்

இருந்தோம்பி யில்வாழ்வ தெல்லாம் விருந்தோம்பி
வேளாண்மை செய்தற் பொருட்டு. க

விருந்து புறத்ததாத் தானுண்டல் சாவா
மருந்தெனினு மேண்டற்பாற் றன்று. உ

வருவிருந்து வைகலு மோம்புவான் வாழ்க்கை
பருவந்து பாழ்படுத லின்று. ங

அகனமர்ந்து செய்யா ளுறையு முகனமர்ந்து
நல்விருந் தோம்புவா னில. ச

விருந்து புறத்ததாத் தானுண்டல் சாவா
மருந்தெனினு மேண்டற்பாற் றன்று. ஞ

செல்விருந் தோம்பி வருவிருந்து பார்த்திருப்பான்
நல்விருந்து வானத் தவர்க்கு. ட

இனைத்துணைத் தென்பதொன் றில்லை விருந்தின்
றுணைதகுணை வேள்விப் பயன். ண

பரிந்தோம்பிப் பற்றற்றே மென்பர் விருந்தோம்பி

வேள்வி தலைப்பட்டா தார். அ

உடைன்மையு ளின்மை விருந்தோம்ப லோம்பா
மடமை மடவார்க ணுண்டு. க

மோப்பக் குழையு மனிச்ச முகந்திரிந்து
நோக்கக் குழையும் விருந்து. ங



## இனியவைகூறல்

இன்சொலா னீர மிளஇப் படிறிலவாஞ்
செம்பொருள் கண்டார்வாய்ச் சொல். க

அகனமர்ந தீதலி னன்றே முகனமர்ந
தின்சொல ஞகப் பெறின். உ

முகத்தா னமாந்தினிது நோககி யகத்தாஞ
மின்சொ வினதே யறம். ங

துன்புறூஉந துவ்வாமை யிலலாகும யார்மாட்டு
மின்புறூஉ மின்சொ லவாக்கு. ச

பணிவுடைய னின்சொல ஞதலொருவற்
கணியலல மற்றுப் பிற. ஞ

அல்லவை தேய வறம்பெருகு நல்லவை
நாடி யினிய சொலின். ஃ

நயனீன்று நன்றி பயக்கும் பயனீன்று
பண்பிற் றலைப்பிரியாச் சொல். எ

சிறுமையு ணீங்கிய வின்சொன் மறுமையு
மிம்மையு மின்பந் தரும். அ

இன்சொ லினிதின்றல் காண்பா னெவன்கொலோ
வன்சொல் வழங்கு வது. க

இனிய வுளவாக வின்னாத கூறல்
கனியிருப்பக் காய்கவர்ந் தற்று. ங

ஙை

அறம் அதி. கக இல்லறவியல்

## செய்ந்நன்றியறிதல்

செய்யாமற் செய்த வுதவிக்கு வையகமும்
வானகமு மாற்ற லரிது: க

காலத்தி னாற்செய்த நன்றி சிறிதெனினு
ஞாலத்தின் மாணப் பெரிது. உ

பயன்றூக்கார் செய்த வுதவி நயன்றூககி
னன்மை கடலிற் பெரிது. ங

நினைத்துணை நன்றி செயினு மனைத்துணையாக
கொள்வா பயன்றெரி வார். சு

உதவி வரைத்தன் றுதவி யுதவி
செயப்பட்டா சாலபின் வரைத்து. ஙு

மறவற்க மாசற்றூர் கேண்மை நுறவற்க
நன்பத்துட் டுப்பாயா நட்பு. ஈ

எழுமை யெழுபிறப்பு முள்ளுவா ருள்கெண்

விழுமந் துடைத்தவர் நட்பு. எ

ன்றி மறப்பது நன்றன்று நன்றல

தன்றே மறப்பது நன்று. அ

கொன்றன்ன வின்னு செயினு மவாசெய்த

வொன்றூன் றுள்ளக் கெடும. சு

எநன்றி கொனருர்கது முய்வுண்டா முய்வில்ல

செய்நன்றி கொன்ற மகற்கு. ய





## நடுவுநிலைமை

தகுதி யெனவொன்று நன்றே பகுதியாற்

பாற்பட் டொழுகப் பெறின். க

செப்ப முடையவ ருக்கஞ் சிதைவின்றி

யெச்சத்திற் கேமாப் புடைத்து. உ

நன்றே ரிலுநடுவிகந்தா மாக்கத்தை

யன்றே யொழிய விடல். ங

தக்கார் தகவில ரென்ப தவரவ

நெச்சத்தாற் காணப் படும். ச

கேடும் பெருக்கமு மில்லல்ல நெஞ்சத்துக்

கோடாமை சான்றோர்க் கணி. ஞ

கெடுவல்யா னென்ப தறிகதன் னெஞ்ச

நடுவொரீஇ யல்ல செயின். சு

கெடுவாக வையா துலக நடுவாக

நன்றிக்கட் டங்கியான் றாழ்வு. எ

சமன்செய்து சீர்தூக்குங் கோலபோ லமைஞதொருபாற

கோடாமை சான்றோர்க் கணி. அ

சொற்கோட்ட மில்லது செப்ப மொருதலையா

வுட்கோட்ட மின்மை பெறின். க

வாணிகஞ் செய்வார்க்கு வாணிகம் பேணிப்

பிறவுந் தமபோற் செயின். ய





## அடக்கமுடைமை

அடக்க மமாரு ளுய்க்கு மடங்காமை

யாரிரு ளுய்த்து விடும். க

காக்க பொருளா வடக்கத்தை யாக்க

மதினூ உங் கில்லை யுயிர்க்கு. உ

செறிவறிந்து சீர்மை பயக்கு மறிவறிந்
தாற்றி னடங்கப் பெறின். ங

நிலையிற் றிரியா தடங்கியான் ரூற்ற
மலையினு மாணப் பெரிது. ச

எல்லார்க்கு நன்ரும் பணிதல வருள்ளுஞ்
செல்வர்க்கே செல்வந் தகைத்து. ஞ

ஒருமையு ளாமைபோ லைந்தடக்க லாற்றி
னெழுமையு மேமாப் புடைத்து. ட

யாகாவா ராயினு நாகாக்க காவாக்காற்
சோகாப்பர் சொல்லிழுக்குப் பட்டு. ண

ஒன்ரூனும் தீச்சொற் பொருட்பய னுண்டாயி
னன்ரூகா தாகி விடும். த

தீயினுற் சுட்டபு ணுள்ளாறு மாரூ தே
நாவினுற் சுட்ட வடு. ந

கதங்காத்துக் கற்றடங்க லாற்றுவான் செவ்வி
யறம்பார்க்கு மாற்றி னுழைந்து. ப

# ஒழுக்கமுடைமை

ஒழுக்கம் விழுப்பந் தரலா னொழுக்க
முயிரினு மோம்பப் படும். க

பரிந்தோம்பிக் காத்க வொழுக்கந் தெரிந்தேதும்பித்
தேரினு மஃதே துணை. உ

ஒழுக்க முடைமை குடிமை யிழுக்க
மிழிந்த பிறப்பாய் விடும். ங

மறப்பினு மோத்துக் கொளலாகும் பார்ப்பான்
பிறப்பொழுக்கங் குன்றக் கெடும். ச

அழுக்கா றுடையான்க ணைக்கம்போன் றில்லை
யொழுக்க மிலான்க ணுயர்வு. ஞ

ஒழுக்கத்தி னெல்கா ருரவோ ரிழுககத்தி
னேதம் படுபாக் கறிந்து. ட

ஒழுக்கத்தி னெய்துவர் மேன்மை யிழுக்கத்தி
னெய்துவ ரெய்தாப் பழி. ண

நன்றிக்கு வித்தாகு நல்லொழுக்க நீயொழுக்க
மென்று மிடும்பை தரும். த

ஒழுக்க முடையவாக் கொலாமே தீய
வழுக்கியும் வாயாற் சொலல். ந

உலகத்தோ டொட்ட வொழுகல் பலகற்றுங்

அறம் அதி. கஙி இல்லறவியல்

## பிறனில்விழையாமை

பிறன்பொருளாட் பெட்டொழுகும் பேதைமை ஞாலத்
தறம்பொருள் கண்டார்க ணில். க

அறன்கடை நின்றாரு ளெல்லாம் பிறன்கடை
நின்றாரிற் பேதையா ரில். உ

விளிந்தாரின் வேறல்லர் மன்ற தெளிந்தாரிற்
றீமை புரிந்தொழுகு வார். ங

எனைத்துணைய ராயினு மென்னுந் தினைத்துணையுந்
தேரான் பிறனில் புகல். ச

எளிதென வில்லிறப்பா னெய்துமெஞ் ஞான்றும்
விளியாது நிற்கும் பழி. ஞ

பகைபாவ மச்சம் பழியென நான்கு
மிகவாவா மில்லிறப்பான் கண். ட

அறனியலா னில்வாழ்வா னென்பான் பிறனியலாள்
பெண்மை நயவா தவன். ண

பிறன்மனை நோக்காத பேராண்மை சான்றோர்க்

கறவெனன்றே வான்ற வொழுக்கு. அ

நலக்குரியார் யாரெனி னுமநீர் வைப்பிற்

பிறற்குரியா டோடோயா·தா. கூ

அறன்வரையா னல்ல செயினும பிறன்வரையாள

பெண்மை நயவாமை நன்று. ய



## பொறையுடைமை

அகழ்வாரைத் தாங்கு நிலம்போலத் தம்மை

யிகழ்வார்ப் பொறுத்த றலை. க

பொறுத்த லிறப்பினை யென்று மதனை

மறத்த லதனினு நன்று. உ

இன்மையு ளின்மை விருந்தோரால் வன்மையுள்

வன்மை மடவார்ப் பொறை. ங

நிறையுடைமை நீங்காமை வேண்டி பொறையுடைமை

போற்றி யொழுகப் படும். ச

ஒறுத்தாரை யொன்றுக வையாரே வைப்பர்

பொறுத்தாரைப் பொன்போற் பொதிந்து. ஞ

ஒறுத்தார்க் கொருநாளை யின்பம் பொறுத்தார்க்குப்

பொன்றுந் துணையும் புகழ். ட

திறனல்ல தற்பிறர் செய்யினு மோரொந்
தறனல்ல செய்யாமை நன்று. எ
மிகுதியான் மிக்கவை செய்தாரைத் தாந்தந்
தகுதியான் வென்று விடல். அ
துறந்தாரிற் றூய்மை யுடைய ரிறந்தார்வா
யின்னுச்சொ லேற்கிற் பவர். கூ
உண்ணுது நோற்பார் பெரியர் பிறர்சொல்லு.
மின்னுச்சொ லேற்பாரிற் பின். ஐ

அறம் அதி. கள இல்லறவியல்

## அழுக்காறுமை

ஒழுக்காறுக் கொள்க வொருவன்றன் னெஞ்சத்
தழுக்கா றிலாத வியல்பு. க
விழுப்பேற்றி னஃதொப்ப தில்லையார் மாட்டு
மழுக்காற்றி னன்மை பெறின். உ
அறனுக்கம் வேண்டாதா னென்பான் பிறனுக்கம்
பேணு தழுக்கறுப் பான். ங
அழுக்காற்றி னல்லவை செய்யா ரிழுக்காற்றி
னேதம் படுபாக் கறிந்து. ச

அழுக்கா றுடையார்க் கதுசாலு மொன்னுர்
வழுக்கியுங் கேடீன் பது. ஙி

கொடுப்ப தழுக்கறுப்பான் சுற்ற முடுப்பதூஉ
முண்பதூஉ மின்றிக் கெடும். சு

அவவித் தழுக்கா றுடையானைச் செய்யவ
டவவையைக் காட்டி விடும். எ

அழுக்கா றெனவொரு பாவி திருச்செற்றுத்
தீயுழி யுய்த்து விடும். அ

அவ்விய நெஞ்சத்தா னுக்கமுஞ் செவ்வியான்
கேடு நினைக்கப் படும். க

அழுக்கற் றகன்ருரு மில்லேயஃ தில்லார்
பெருக்கத்திற் றீர்ந்தாரு மில். ய

இல்லறவியல் அதி. கஅ திருக்குறள்

## வெஃகாமை

நடுவின்றி நன்பொருள் வெஃகிற் குடிபொன்றிக்
குற்றமு மாங்கே தரும். க

படுபயன் வெஃகிப் பழிப்படுவ செய்யார்
நடுவன்மை நாணு பவர். உ

சிற்றின்பம் வெஃகி யறனல்ல செய்யாரே
மற்றின்பம் வேண்டு பவர். ங

இலமென்று வெஃகுதல் செய்யார் புலம்வென்ற
புன்மையில் காட்சி யவர். ச

அஃகி யகன்ற வறிவென்னும் யார்மாட்டும்
வெஃகி வெறிய செயின். ஞ

அருள்வெஃகி யாற்றின்க ணினருள பொருளெஃகிப
பொல்லாத சூழக் கெடும். சு

வேண்டற்க வெஃகியா மாக்கம் விளைவயின்
மாண்டற் கரிதாம் பயன். எ

அஃகாமை செல்வத்திற் கியாதெனின் வெஃகாமை
வேண்டும் பிறன்கைப் பொருள். அ

அறனறிந்து வெஃகா வறிவுடையார்ச் சேரும்
திறனறிந் தாங்கே திரு. கூ

இறலீனு மென்னுது வெஃகின் விறலீனும்
வேண்டாமை யென்னுஞ் செருக்கு. ஔ



அறம் அதி. கக இல்லறவியல்

## புறங்கூறாமை

அறங்கூற லல்ல செயினு மொருவன்
புறங்கூற னென்ற லினிது. க

அறன்ழீஇ யல்லவை செய்தலிற் றீதே

புறனழீஇப் பொய்த்து நகை. உ

புறங்கூறிப் பொய்த்துயிர் வாழ்தலின் சாத
லறங்கூறு மாக்கந் தரும். ங

கண்ணின்று கண்ணறச் சொல்லினுஞ் சொல்லற்க
முன்னின்று பின்னோக்காச் சொல். ஞ

அறஞ்சொல்லு நெஞ்சத்தா னண்மை புறஞ்சொல்லும
புன்மையாற் காணப் படும். ரு

பிறன்பழி கூறுவான் றன்பழி யுள்ளந்
திறன்றெரிந்து கூறப் படும். சு

பகச்சொல்லிக் கேளிாப் பிரிப்பர் நகச்சொலலி
நட்பாட நேற்ரு தவர். எ

தணனியார் குற்றமுந் தூற்று மரபிலை
ரென்னைகொ லேதிலா மாட்டு. அ

அறனோக்கி யாற்றுங்கொல் வையம் புறனோக்கிப்
புன்சொ லுரைப்பான் பொறை. கூ

எதிலார் குற்றம்போற் றங்குற்றங் காண்கிற்பிற்
றீதுண்டோ மன்னு முயிர்க்கு. ய

**கக**

**இல்லறவியல் அதி. உய திருக்குறள்**

## பயனிலசொல்லாமை

பல்லார் முனியப் பயனில சொல்லுவா
னெல்லாரு மெள்ளப் படும். க

பயனில பல்லார்முற் சொல்ல னயனில
நட்டார்கட் செய்தலிற் றீது. உ

நயனில னென்பது சொல்லும் பயனில
பாரித் துரைக்கு முரை. ங

நயன்சாரா நன்மையி னீக்கும் பயன்சாரார்ப்
பண்பில்சொற் பல்லா ரகத்து. ச

சீர்மை சிறப்பொடு நீங்கும் பயனில
நீர்மை யுடையார் சொலின். ஞ

பயனில்சொற் பாராட்டு வானை மகனெனல்
மக்கட் பதடி யெனல். ட

நயனில சொல்லினுஞ் சொல்லுக சான்றோர்
பயனில சொல்லாமை நன்று. ண

அரும்பய னுய்யு மறிவினர் சொல்லார்
பெரும்பய னில்லாத சொல். த

பொருடேர்ந்த பொச்சாந்துஞ் சொல்லார் மருடேர்ந்த
மாசறு காட்சி யவர். ந

சொல்லுக சொல்லிற் பயனுடைய சொல்லற்க
சொல்லிற் பயனிலாச் சொல். ப

# தீவினையச்சம்

தீவினையா ரஞ்சார் விழுமியா ரஞ்சுவர்
தீவினை யென்னுஞ் செருக்கு. க

தீயவை தீய பயத்தலாற் றீயவை
தீயினு மஞ்சப் படும். உ
அறிவினு ளெல்லாந் தலையென்ப தீய
செறுவார்க்குஞ் செய்யா விடல். ங
மறந்தும் பிறன்கேடு சூழற்க சூழி
னறஞ்சூழுஞ் சூழ்ந்தவன் கேடு. ச
இல்லென்று தீயவை செய்யற்க செய்யி
னில்லுறு மற்றும் பெயர்த்து. ஞ
திப்பால தான்பிறர்கட் செய்யற்க நோய்ப்பால
தன்னை யடல்வேண்டா தான். ட
எனைப்பகை யுற்றாரு மூய்வர் வினைப்பகை
வீயாது பின்சென் றடும். ண
தீயவை செய்தார் கெடுத னிழறன்னை
வீயா தடியுறைந் தற்று. அ

தன்னெஞ்சான் காதல ஞயி னெனெஞ்தொன்றுந்
துன்னற்க தீவினைப் பால். க
அருங்கேட னென்ப தறிக மருங்தோடித்
தீவினை செய்யா னெனின். ல



## ஒப்புரவறிதல்

கைம்மாறு வேண்டா கடப்பாடு மாரிமாட்
டென்ஞற்றுங் கொல்லோ வுலகு. க
தாளாற்றித் தந்த பொருளெல்லாந் தக்கார்க்கு
வேளாண்மை செய்தற் பொருட்டு. உ
புத்தே ளுலகத்து மீண்டும் பெறலரிதே
யொப்புரவி னல்ல பிற. ங
ஒத்த றிவா னுயிர்வாழ்வான் மற்றையான்
செத்தாரு ளர் வைக்கப் படும். ச
ஊருணி நீர்நிறைந் தற்றே யுலகவாம்
போறி வாளன் றிரு. ஞ
பயன்மர முள்ளூர்ப் பழுத்தற்றூற் செல்வ
ரயனுடை யான்கட் படின். ரு

மருந்தாகித் தப்பா மரத்தற்றூற் செல்வம்
பெருந்தகை யான்கட் படின். எ

இடனில் பருவத்து மொப்புரவிற் கொல்கார்
கடனறி காட்சி யவர். அ

ஈயலுடையா னல்கூர்ந்தா னுதல் செயுநீர
செய்யா தமைகலா வாறு. கூ

ஒப்புரவி னல்வருங் கேடெனி னஃதொருவன்
விற்றுக்கோட் டக்க துடைத்து. ஐ

அறம் அதி. உக இல்லறவியல்

## ஈகை

வறியார்க்கொன் றீவதே யீகைமற் றெல்லாங்
குறியெதிர்ப்பை நீர துடைத்து. க

நல்லா றெனினுங் கொளறீது மேலுலக
மில்லெனினு மீதலே நன்று. உ

இலனென்னு மெவ்வ முரையாமை யீதற்
குலனுடையான் கண்ணே யுள. ங

இன்னு திரக்கப் படுதலிரந்தவ
ரின்முகங் காணு மளவு. ச

ஆற்றுவா ராற்றல் பசியாற்று லப்பசியை

ம்ாற்றுவா ர்ாற்றலிற் பின். ஞ

அற்ரு ாழிபசி தீர்த்த லஃதொருவன்
பெற்ரூன் பொருள்வைப் புழி. ச

பாத்தூண் மரீஇ யவனைப் பசியென்னுந்
தீப்பிணி தீண்ட லரிது. எ

ஈத்துவக்கு மின்ப மறியார்கொ ரூமுடைமை
வைத்திழக்கும் வன்க ணவர். அ

இரத்தலி னின்னுது மன்ற நிரப்பிய
தாமே தமிய ருணல். க

சாதலி னின்னுத தில்லை யினிததூஉ
மீத லியையாக் கடை. ய

உக

இல்லறவியல் அதி. உச திருக்குறள்

## புகழ்

ஈத லிசைபட வாழ்த லதுவல்ல
தூதிய மில்லை யுயிர்க்கு. க

உரைப்பா ருரைப்பவை யெல்லா மிரப்பார்க்கொன்
றீவார்மே னிற்கும் புகழ். உ

ஒன்ரு வுலகத் துயர்ந்த புகழல்லாற்
பொன்ரு தது நிற்பதொன் றில். ஙூ

நிலவரை நீள்புக ழாற்றிற் புலவரைப்
போற்ரு துத்தே ளுலகு. ஙூ

நத்தம்போற் கேடு முளதாகுஞ் சாக்காடும்
வித்தகர்க் கல்லா லரிது. ஙூ

தோன்றிற் புகழொடு தோன்றுக வஃதிலார்
தோன்றலிற் ரோன்ரு மை நன்று. ஙூ

புகழ்ப்பட வாழாதார் தந்நோவார் தம்மை
யிகழ்வாரை நோவ தெவன். ஙூ

வசையென்ப வையத்தார்க் கெல்லா மிசையென்னு
மெச்சம் பெரு அ விடின். ஙூ

வசையிலா வண்பயன் குன்று மிசையிலா
யாக்கை பொறுத்த நிலம். ஙூ

வசையொழிய வாழ்வாரே வாழ்வா ரிசையொழிய
வாழ்வாரே வாழா தவர். ஙூ



## அருளுடைமை

அருட்செல்வஞ் செல்வதுட் செல்வம் பொருட்செல்வம்
பூரியார் கண்ணு முளம். க

நல்லாற்று ஞடி யருளாள்க பல்லாற்றுந்
தேரிஞ் மஃதே துணை. உ

அருள்சேர்ந்த நெஞ்சினர்க் கில்லை யிருள்சேர்ந்த
வின்ன வுலகம் புகல். ங

மன்னுயிர் ஓம்பி யருளாள்வாற் கில்லென்ப
தன்னுயி ரஞ்சும் வினை. ச

அல்ல லருளாள்வார்க் கில்லை வளிவழங்கு
மல்லன்மா ஞாலங் கரி. ஞ

பொருணீங்கிப் பொச்சாந்தா ரென்ப ரருணீங்கி
யல்லவை செய்தொழுகு வார். ட

அருளில்லார்க் கவ்வுலக மில்லை பொருளில்லார்க்
கிவ்வுலக மில்லா கியாங்கு. ண

பொருளற்றூர் பூப்ப தொருகா லருளற்று
றற்றூர்மற் றூத லரிது. த

தெருளாதான் மெய்ப்பொருள் கண்டற்றூற் றேறி
னருளாதான் செய்யு மறம். ந

வலியார்முற் றன்னை நினைக்கதான் றன்னின்
மெலியார்மேற் செல்லு மிடத்து. ப

# புலான்மறுத்தல்

தன்னூன் பெருக்கற்குத் தான்பிறி தூனுண்பா
னெங்ஙன மாளு மருள். க
பொருளாட்சி போற்றுதார்க் கில்லை யருளாட்சி
யாங்கில்லை யூன்றின் பவர்க்கு. உ
படைகொண்டார் நெஞ்சம்போ னன்மாகா தொன்ற
னுடல்சுவை யுண்டார் மனம். ங
அருளல்ல தியாதெனிற் கொல்லாமை கோறல்
பொருளல்ல தவவூன் றினல். ச

உண்ணுமை யுள்ள தயிர்நிலை யூனுணண
வண்ணுத்தல் செய்யா தளறு. ஞ
தினற்பொருட்டாற் கொல்லா துலகெனின் யாரும்
விலைப்பொருட்டா லூன்றருவா ரில். ட
உண்ணுமை வேண்டும் புலாஅல் பிறிதொன்றன்
புண்ண துணர்வார்ப் பெறின். ண
செயிரிற் றலைப்பிரிந்த காட்சியா ருண்ணு
ருயிரிற் றலைப்பிரிந்த வூன். த
அவிசொரிந் தாயிரம் வேட்டலி னொன்ற

லுயிர்செகுத் தண்ணுமை நன்று. க

கொல்லான் புலாலை மறுத்தானைக் கைகூப்பி
யெல்லா வுயிருந் தொழும். ஙி





## தவம்

உற்றநோய் நோன்ற லுயிர்க்குறுகண் செய்யாமை
யற்றே தவத்திற் குரு. . க

தவமுந் தவமுடையார்க் காகு மவமதனை
யஃதிலார் மேற்கொள் வது. உ

துறந்தார்க்குத் துப்புரவு வேண்டி மறந்தார்கொன்
மற்றை யவர்க டவம். ஙி

ஒன்ஞாதீ தெறலு முவந்தாரை யாக்கலு
மெணணிற் றவத்தான் வரும். ச

வேண்டிய வேண்டியாங் கெய்தலாற் செய்தவ
மீண்டு முயலப் படும். ஞ

தவஞ்செய்வார் தங்கருமஞ் செய்வாமற் றல்லா
ரவஞ்செய்வா ராசையுட் பட்டு. ட

சுடச்சுடரும பொன்போ லொளிவிடுந் துன்பஞ்
சுடச்சுட நோற்கிற் பவர்க்கு. ண

தன்னுயிர் தானறப் பெற்றானே யேனைய

மன்னுயி ரெல்லாந் தொழும். அ

கூற்றங் குதித்தலுங் கைகூடு நோற்றலி
ஞற்ற றலைப்பட் டவர்க்கு. க

இலர்பல ராகிய காரண நோற்பா
சிலர்பலர் நோலா தவர். ங





## கூடாவொழுக்கம்

வஞ்ச மனத்தான் படிற்றொழுக்கம் பூதங்க
ளைந்து மகத்தே நகும். க

வானுயர் தோற்ற மெவன்செய்யுந் தன்னெஞ்சந்
தானறி குற்றப் படின். உ

வலியி னிலைமையான் வல்லுருவம் பெற்றம்
புலியின்றோல் போர்த்துமேய்ந் தற்று. ங

தவமறைந் தல்லவை செய்தல் புதன்மறைந்து
வேட்டுவன் புட்சிமிழ்த் தற்று. ச

பற்றற்றே மென்பார் படிற்றொழுக்க மெற்றெற்றென
றேதம் பலவுந் தரும். ஞ

நெஞ்சிற் றுறவார் துறந்தார்போல் வஞ்சித்து
வாழ்வாரின் வன்கணு ரில். ட

புறங்குன்றி கண்டனைய ரேனு மகங்குன்றி
மூக்கிற் கரியா ருடைத்து. எ
மனத்தது மாசாக மாண்டார்நீ ராடி
மறைந்தொழுகு மாந்தர் பலர். அ
கணைகொடிதி யாழ்கோடு செவ்விதாங் கன்ன
வினைபடு பாலாற் கொளல். க
மழித்தலு நீட்டலும் வேண்டா வுலகம்
பழித்த தொழித்து விடின். ங

உஅ

அறம் அதி. உக துறவறவியல்

## கள்ளாமை

எள்ளாமை வேண்டுவா னென்பா னெனைத்தானு மறுங்
கள்ளாமை காக்கதன் னெஞ்சு. க

உள்ளத்தா லுள்ளலுந் தீதே பிறன்பொருளைக்
கள்ளத்தாற் கள்வே மெனல். உ
களவிலை லாகிய வாக்க மளவிற்ந்
தாவது போலக் கெடும். ங
களவின்கட் கன்றிய காதல் விளைவின்கண்
ஊயா விழுமந் தரும். ச
அருள்கருதி யன்புடைய ராதல் பொருள்கருதிப்
பொச்சாப்புப் பார்ப்பார்க ணில். ஞ

அளவின்க ணின்றொழுக லாற்றூர் களவின்கட்
கன்றிய காத லவர். சு

களவென்னுங் காரறி வாண்மை யளவென்னு
மாற்றல் புரிந்தார்க ணில். எ

அளவறிந்தார் நெஞ்சத் தறம்போல நிற்குங்
களவறிந்தார் நெஞ்சிற் காவு. அ

அளவல்ல செய்தாங்கே வீவர் களவல்ல
மற்றைய தேற்றூ தவர். கூ

கள்வார்க்குத் தள்ளு முயிர்நிலை கள்ளார்க்குத்
தள்ளாது புத்தே ளுலகு. ய





## வாய்மை

வாய்மை யெனப்படுவ தியாதெனின் யாதொன்றுந்
தீமை யிலாத சொலல். க

பொய்ம்மையும் வாய்மை யிடத்த புரைதீர்ந்த
நன்மை பயக்கு மெனின். உ

தன்னெஞ் சறிவது பொய்யற்க பொய்த்தபின்
றன்னெஞ்சே தன்னைச் சுடும். ங

உள்ளத்தாற் பொய்யா தொழுகி னுலகத்தா

ருளிளத்து ளெல்லா முளன். ச

மனத்தொடு வாய்மை மொழியிற் றவத்தொடு
தானஞ்செய் வாரிற் றலை. ஞ

பொய்யாமை யன்ன புகழில்லை யெய்யாமை
யெல்லா வறமுந் தரும். ஃ

பொய்யாமை பொய்யாமை யாற்றி னறம்பிற
செய்யாமை செய்யாமை நன்று. எ

புறந்தூய்மை நீரா னமையு மகந்தூய்மை
வாய்மையாற் காணப் படும். அ

எல்லா விளக்கும் விளக்கல்ல சான்றோர்க்குப்
பெரீய்யா விளக்கே விளக்கு. கூ

யாமெய்யாக் கண்டவற்று ளில்லையெனைத் தொன்றும்
வாய்மையி னல்ல பிற. ஔ





## வெகுளாண்மை

செல்லிடத்துக் காப்பான் சினங்காப்பா னல்லிடதுக்
காக்கினென் காவாக்கா லென். க

செல்லா லிடத்துச் சினந்தீது செல்லிடத்து
மில்லதனிற் றீய பிற. உ

மறத்தல் வெகுளியை யார்மாட்டுந் தீய

பிறத்த லதனுன் வரும். ந

நகையு மூவகையுங் கொல்லுஞ் சினத்திற்
பகையு முளவோ பிற. ச

தன்னைத்தான் காக்கிற் சினங்காக்க காவாக்காற்
றன்னையே கொல்லுஞ் சினம். ஞ

சினமென்னுஞ் சேர்ந்தாரைக் கொல்லி யினமென்னு
மேமப் புணையைச் சுடும். ஃ

சினத்தைப் பொருளென்று கொண்டவன் கேடு
நிலத்தறைந்தான் கைபிழையா தற்று. எ

இணரொரி தோய்வன்ன வின்னு செய்யினும்
புணரின் வெகுளாமை நன்று. அ

உள்ளிய தெல்லா முடனெய்து முளத்தா
லுள்ளான் வெகுளி யெனின். கூ

இறந்தா ரிறந்தா ரனையர் சினத்தைத்
துறந்தார் துறந்தார் துணை. ஏ



## இன்னாசெய்யாமை

சிறப்பீனுஞ் செல்வம் பெறினும் பிறர்க்கின்னா
செய்யாமை மாசற்றார் கோள். க

கறுத்தின்ன செய்தவக் கண்ணு மறுத்தின்ன
செய்யாமை மாசற்றூர் கோள். உ

செய்யாமற் செற்றூர்க்கு மின்னுத செய்தபி
னுய்யா விழுமந் தரும். ங

இன்னுசெய் தாரை யொறுத்த லவர்நாண
நன்னயஞ் செய்து விடல். ச

அறிவினு ளுகுவ துண்டோ பிறிதினெய்
தந்நோய்போற் போற்றுக் கடை. ஞ

இன்ன வெனத்தா னுணர்ந்தவை தன்னுமை
வேண்டும் பிறன்கட் செயல். ட

எனைத்தானு மெஞ்ஞான்றும் யார்க்கு மனத்தானு
மானுசெய் யாமை தலை. ண

தன்னுயிர்க் கின்னுமை தானறிவா னென்கொலோ
மன்னுயிர்க் கின்ன செயல். அ

பிறர்க்கின்ன முற்பகற் செய்யிற் றமக்கின்ன
பிற்பகற் ருமே வரும். க

நோயெல்லா நோய்செய்தார் மேலவா நோய்செய்யார்
நோயின்மை வேண்டு பவர். ய

# கொல்லாமை

அறவினை யாதெனிற் கொல்லாமை கோறல்
பிறவினை யெல்லாந் தரும். க

பகுத்துண்டு பல்லுயி ரோம்புத லொலோர்
தொகுத்தவற்று ளெல்லாந் தலை. உ

ஒன்றுக நல்லது கொல்லாமை மற்றதன்
பின்சாரப் பொய்யாமை நன்று. ங

நல்லா றெனப்படுவ தியாதெனின் யாதொன்றுங்
கொல்லாமை சூழு நெறி. ச

நிலையஞ்சி நீத்தாரு ளெல்லாங் கொலையஞ்சிக்
கொல்லாமைச் சூழ்வான் றலை. ஞ

கொல்லாமை மேற்கொண டொழுகுவான வாழுநாண்மேற்
செல்லா துயிருண்ணுங் கூற்று. ட

தன்னுயிர் நீப்பினுஞ் செய்யற்க தான்பிறி
தின்னுயிர் நீக்கும் வினை. ண

நன்றுரு மாக்கம் பெரிதெனினுஞ் சான்றோர்க்குக்
கொன்றுரு மாக்கங் கடை. த

கொலைவினைய ராகிய மாக்கள் புலைவினையர்
புன்மை தெரிவா ரகத்து. ந

உயிருடம்பி னீக்கியா ரென்ப செயிருடம்பிற்

செல்லாத்தீ வாழ்க்கை யவர். ७



துறவறவியல் அதி. நடச திருக்குறள்

## நிலையாமை

நில்லா தவற்றை நிலையின வென்றுணரும்
புல்லறி வாண்மை கடை. க
கூத்தாட் டவைக்குழாத் தற்றே பெருஞ்செல்வம்
போக்கு மதுவிளிந் தற்று. உ
அற்கா வியல்பிற்றுச் செல்வ மதுபெற்ற
லற்குப வாங்கே செயல். ங
நாளென வொன்றுபோற் காட்டி யுயிரீரும்
வாள தணர்வார்ப் பெறின். ச
நாச்செற்று விக்குண்மேல் வாராமு னல்வினை
மேற்சென்று செய்யப் படும். ஞ
நெருநல் லுளனொருவ னின்றில்லை யென்னும்
பெருமை யுடைத்திவ் வுலகு. ட
ஒருபொழுதும் வாழ்வ தறியார் கருதுப
கோடியு மல்ல பல. எ
குடம்பை தனித்தொழியப் புட்பறந் தற்றே

யுடம்போ டியிரிடை நட்பு. அ

உறங்குவது போலுஞ் சாக்கா டுறங்கி
விழிப்பது போலும் பிறப்பு. க

புக்கி லமைந்தின்று கொல்லோ வுடம்பினுட்
டெச்சி லிருந்த வுயிர்க்கு. ம

அறம் அதி. உடு துறவறவியல்

## துறவு

யாதனின் யாதனி னீங்கியா னோத
லதனி னதனி னிலன். க

வேண்டினுண் டாகத் துறக்க துறந்தபி
னீண்டியற் பால பல. உ

அடல்வேண்டு மைந்தன் புலத்தை விடல்வேண்டும்
வேண்டிய வெல்லா மொருங்கு. ங

இயல்பாகு நோன்பிற்கொன் றின்மை யுடைமை
மயலாகு மற்றும் பெயர்த்து. ச

மற்றுந் தொடர்ப்பா டெவன்கொல் பிறப்பறுக்க
லுற்றார்க் குடம்பு மிகை. ஞ

யானென தென்னுஞ் செருக்கறுப்பான் வானோர்க்
குயர்ந்த வுலகம் புகும். ச

பற்றி விடாஅ விடும்பைகள் பற்றினைப்
பற்றி விடாஅ தவர்க்கு. எ

தலைப்பட்டார் தீரத் துறந்தார் மயங்கி
வலைப்பட்டார் மற்றை யவர். அ

பற்றற்ற கண்ணே பிறப்பறுக்கு மற்று
நிலையாமை காணப் படும். க

பற்றுக பற்றற்றான் பற்றினை யப்பற்றைப்
பற்றுக பற்று விடற்கு. ய



## மெய்யுணர்தல்

பொருளல் லவற்றைப் பொருளென் றுணரு
மருளாஞ் மாணப் பிறப்பு. ர

இருணீங்கி யின்பம் பயக்கு மருணீங்கி
மாசறு காட்சி யவர்க்கு. ல

யத்தி னீங்கித் தெளிந்தார்க்கு வையத்தின்
வான நணிய துடைத்து. வ

ஐயுணர் வெய்தியக் கண்ணும் பயமின்றே
மெய்யுணர் வில்லா தவர்க்கு. ச

எப்பொரு ளெத்தன்மைத் தாயினு மப்பொருண்
மெய்ப்பொருள் காண்ப தறிவு. ந

கற்றீண்டு மெய்ப்பொருள் கண்டார் தலைப்படுவர்
மற்றீண்டு வாரா நெறி. ஈ

ஓர்த்துள்ள முள்ள துணரி னெருதலையாப்
பேர்த்துள்ள வேண்டா பிறப்பு. எ

பிறப்பென்னும் பேதைமை நீங்கச் சிறப்பென்னுஞ்
செம்பொருள் காண்ப தறிவு. அ

சார்புணர்ந்து சார்பு கெடவொழுகின் மற்றழித்துச்
சார்தரா சார்தரு நோய். கூ

காமம் வெகுளி மயக்க மிவைமூன்ற
னுமங் கெடக்கெடு நோய்.

'ந ஈ

அறம் அதி. நஎ துறவறவியல்

## அவாவறுத்தல்

அவாவென்ப வெல்லா வுயிர்க்குமெஞ் ஞான்றுந்
தவாஅப் பிறப்பீனும் வித்து. க

வேண்டுங்கால் வேண்டும் பிறவாமை மற்றது
வேண்டாமை வேண்ட வரும். உ

வேண்டாமை யன்ன விழுச்செல்வ மீண்டில்லை
யாண்டு மஃதொப்ப தில். ஊ

தூஉய்மை யென்ப தவாவின்மை மற்றது
வாஅய்மை வேண்ட வரும். ச

அற்றவ ரென்பா ரவாவற்றூர் மற்றையா
ரற்றூக வற்ற திலர். ஙி

அஞ்சுவ தோரு மறனே யொருவனை
வஞ்சிப்ப தோரு மவா. ஞ

அவாவினை யாற்ற வறுப்பிற் றவாவினை
தான்வேண்டு மாற்றான் வரும். ட

அவாவில்லார்க் கில்லாகுந் துன்பமஃ துண்டேற்
றவாஅது மேன்மேல் வரும். ண

இன்ப மிடையறூ தீண்டு மவாவென்னுந்
துன்பத்துட் டுன்பங் கெடின். த

ஆரா வியற்கை யவாநீப்பி னந்நிலையே
பேரா வியற்கை தரும். ன

ஊழ் அதி. ஊஅ திருக்குறள்

# ஒழுக்கம்

ஆகூழாற் றோன்று மசைவின்மை கைப்பொருள்
போகூழாற் றோன்று மடி. க

பேதைப் படுக்கு மிழவூ ழறிவகற்று
மாகவூ ழுற்றக் கடை. உ

நுண்ணிய நூல்பல கற்பினு மற்றுந்தன்
னுண்மை யறிவே மிகும். ங

இருவே றுலகத் தியற்கை திருவேறு
தெள்ளிய ராதலும் வேறு. ச

நல்லவை யெண்ணலா அந் தியவாந் தியவு
நல்லவாள் செல்வஞ் செயற்கு. ஞ

பரியினு மாகாவாம் பாலல்ல வுய்த்துச்
சொரியினும் போகா தம. ட

வகுத்தான் வகுத்த வகையல்லாற் கோடி
தொகுத்தார்க்குந் துய்த்த லரிது. ண

துறப்பர்மற் றுப்பூ வில்லா ருறற்பால
வூட்டா கழியு மெனின். அ

நன்றுங்கா னல்லவாக் காண்பவ ரன்றுகா
லல்லற் படுவ தெவன். க

ஊழிற் பெருவலி யாவுள மற்றொன்று

சூழினுந் தான்முந் துறும். ம

உஅ

# பொருட்பால்

அதி. உக ஆசியல்

## இறைமாட்சி

படைகுடி கூழமைச்சு நட்பா ணைறு
முடையா னாசருஞ் சேர்று. க

அஞ்சாமை மீகை யறிவூக்க மிந்நான்கு
மெஞ்சாமை வேந்தற் கியல்பு. உ
தூங்காமை கல்வி துணிவுடைமை யிம்மூன்று
நீங்கா நிலனாள் பவற்கு. ங

அறனிழுக்கா தல்லவை நீக்கி மறனிழுக்கா
மான முடைய தரசு. ச
இயற்றலு மீட்டலுங் காத்தலுங் காத்த
வகுத்தலும் வல்ல தரசு. ஞ
காட்சிக் கெளியன் கடுஞ்சொல்ல னல்லனேன்
மீக்கூறு மன்ன னிலம். ட

இன்சொலா லீத்தளிக்க வல்லாற்குத் தன்சொலாற்
றூன்கண் டனைத்திவ் வுலகு. எ

முறைசெய்து காப்பாற்று மன்னவன் மக்கட்
கிறையென்று வைக்கப் படும். அ

செவிகைப்பச் சொற்பொறுக்கும் பண்புடை வேந்தன்
கவிகைக்கீழ்த் தங்கு முலகு. க

கொடையளி செங்கோல் குடியோம்ப னான்கு
முடையானும் வேந்தர்க் கொளி. ய

கூ



## கல்வி

கற்க கசடறக் கற்பவை கற்றபி
னிற்க வதற்குத் தக. க

எண்ணென்ப வேனை யெழுத்தென்ப விவ்விரண்டுங்
கண்ணென்ப வாழு முயிர்க்கு. உ

கண்ணுடைய ரென்பவர் கற்றோர் முகத்திரண்டு
புண்ணுடையர் கல்லா தவர். ந

உவப்பத் தலைக்கூடி யுள்ளப் பிரித
லனைத்தே புலவர் தொழில். ச

உடையார்மு னில்லார்போ லேக்கற்றுங் கற்றூர்
கடையரே கல்லா தவர். ஞ

தொட்டனைத் தூறு மணற்கேணி மாந்தர்க்குக்
கற்றனைத் தூறு மறிவு. சு

யாதானு நாடாமா லூராமா லென்னொருவன்
சாந்துணையுங் கல்லாத வாறு. எ

ஒருமைக்கட் டான்கற்ற கல்வி யொருவற்
கெழுமையு மேமாப் புடைத்து. அ

தாமின் புறுவ துலகின் புறக்கண்டு
காமுறுவர் கற்றறிந் தார். கூ

கேடில் விழுச்செல்வங் கல்வி யொருவற்கு
மாடல்ல மற்றை யவை. ஔ



பொருள் அதி. சக அரசியல்

## கல்லாமை

அரங்கின்றி வட்டாடி யற்றே நிரம்பிய
நூலின்றிக் கோட்டி கொளல். க

கல்லாதான் சொற்கா முறுதன் முலையிரண்டு
மில்லாதாள் பெண்காமுற் றற்று. உ

கல்லா தவரு நனிநல்லர் கற்றார்முற்
சொல்லா திருக்கப் பெறின். ங

கல்லாதா னெட்பங் கழியநன் றாயினுங்

கொள்ளா றிவுடை யார். ச

கல்லா வொருவன் றகைமை தலைப்பெய்து
சொல்லாடச் சோர்வு படும். ஞ

உளரென்னு மாத்திரைய ரல்லாற் பயவாக்
களரனையர் கல்லா தவர். ஃ

நுண்மா ணுழைபுல மில்லா னெழினல
மண்மாண் புனைபாவை யற்று. எ

நல்லார்கட் பட்ட வறுமையி னின்னாதே
கல்லார்கட் பட்ட திரு. அ

மேற்பிறந்தா ராயினுங் கல்லாதார் கீழ்ப்பிறந்துங்
கற்ற ரனைத்திலர் பாடு. கூ

விலங்கொடு மக்க ளனைய ரிலங்குநூல்
கற்றோ டேனை யவர். ஔ

சக



## கேள்வி

செல்வத்துட் செல்வஞ் செவிச்செல்வ மச்செல்வஞ்
செல்வத்து ளெல்லாந் தலை. க

செவிக்குண வில்லாத போழ்து சிறிது

வயிற்றுக்கு மீயப் படும். உ

செவியுணவிற் கேள்வி யுடையா ரவியுணவி
னுன்றுரோ டொப்பர் நிலத்து. ங

கற்றில னெயினுங் கேட்க வஃதொருவற்
கொற்கத்தி னூற்றுந் துணை. ச

இழுக்க லுடையுழி யூற்றுக்கோ லற்றே
யொழுக்க முடையார்வாய்ச் சொல். ஞ

எனைத்தானு நல்லவை கேட்க வனைத்தானு
மான்ற பெருமை தரும். ட

பிழைத்துணர்ந்தும் பேதைமை சொல்லா ரிழைத்துணர
நீண்டிய கேள்வி யவர். ண

கேட்பினுங் கேளாத் தகையவே கேள்வியாற்
றோட்கப் படாத செவி. அ

துணங்கிய கேள்விய ரல்லார் வணங்கிய
வாயின ராத லரிது. க

செவியிற் சுவையுணரா வாயுணர்வின் மாக்க
ளவியினும் வாழினு மென். ஔ



## அறிவுடைமை

அறிவற்றங் காக்குங் கருவி செறுவார்க்கு
முள்ளழிக்கு மாகா வரண். க

சென்ற விடத்தாற் செலவிடா தீதொரீஇ
நன்றின்பா லுய்ப்ப தறிவு. உ

எப்பொருள் யார்யார்வாய்க் கேட்பினு மப்பொருண்
மெய்ப்பொருள் காண்ப தறிவு. ங

எண்பெரிருள வாகச்செலச் சொலித் தான்பிறாவாய்
நுண்பொருள் காண்ப தறிவு. ச

உலகந் தழீஇய தொட்ப மலாதலுங்
கூம்பலு மில்ல தறிவு. ஞ

எவவ துறைவ துலக முலகத்தோ
டவ்வ துறைவ தறிவு. ட

அறிவுடையா ராவ தறிவா ரறிவிலா
ரஃதறி கல்லா தவர். ண

அஞ்சுவ தஞ்சாமை பேதைமை யஞ்சுவ
தஞ்ச லறிவார் தொழில் த

எதிர்தாக் காக்கு மறிவினர்க் கில்லை
யதிர வருவதோர் நோய். ந

அறிவுடைமீ ரெல்லா முடையா ரறிவிலா
ரென்னுடைய ரேனு மிலர். ப

## குற்றங்கடிதல்

செருக்குஞ் சினமுஞ் சிறுமையு மில்லார்
பெருக்கம் பெருமித நீர்த்து.. க

இவறலு மாண்பிறந்த மானமு மாணு
வுவகையு மேத மிறைக்கு. உ

தினைத்துணையாங் குற்றம் வரினும் பனைத்துணையாக
கொள்வர் பழிநாணு வார். ங

குற்றமே காக்க பொருளாகக் குற்றமே
யற்றந் தரூஉம் பகை. ச

வருமுன்னர்க் காவாதான் வாழ்க்கை யெரிமுன்னர்
வைத்தூறு போலக் கெடும். ஞ

தன்குற்ற நீக்கிப் பிறர்குற்றங் காண்கிற்பி
னென்குற்ற மாகு மிறைக்கு. ட

செயற்பால செய்யா திவறியான் செலவ
முயற்பால தன்றிக் கெடும். எ

பற்றுள்ள மென்னு மிவறண்மை யெற்றுள்ளு
மெண்ணப் படுவதா ன்று. அ

வியவற்க வெஞ்ஞான்றுந் தன்னை நயவற்க
ன்றி பயவா வினை. க

காதல காத லறியாமை யுய்க்கிற்பி
னேதில வேதிலார் நூல். ஙி

சச

பொருள் அதி. சஙி அரசியல்

## பெரியாரைத்துணைக்கோடல்

அறனறிந்து மூத்த வறிவுடையார் கேண்மை
திறனறிந்து தேர்ந்து கொளல். க

உற்றநோய் நீக்கி யுரு அமை முற்காக்கும்
பெற்றியார்ப் பேணிக் கொளல். உ

அரியவற்று ளெல்லா மரிதே பெரியாரைப்
பேணித் தமராக் கொளல். ங

தம்மிற் பெரியார் தமரா வொழுகுதல்
வன்மையு ளெல்லாந் தலை. ச

சூழ்வார்கண் ணுக வொழுகலான் மன்னவன்
சூழ்வாரைச் சூழ்ந்து கொளல். ஙி

தக்கா ரினத்தனாய்த் தாளெழுக வல்லானைச்
செற்றார் செயக்கிடந்த தில். சு

இடிக்குந் துணையாரை யாள்வாரை யாரே

கெடுக்குந் தகைமை யவர். எ

இடிப்பாரை யில்லாத வேமரா மன்னன்
கெடுப்பா ரிலானுங் கெடும். அ

முதலில்லார்க் கூதிய மில்லை மதலையாஞ்
சார்பிலார்க் கில்லை நிலை. ங

பல்லார் பகைகொளலிற் பத்தடுத்த தீமைத்தே
நல்லார் தொடர்கை விடல். ய



## சிற்றினஞ்சேராமை

சிற்றின மஞ்சும் பெருமை சிறுமைதான்
சுற்றமாச் சூழ்ந்து விடும். க

நிலத்தியல்பா னீர்திரிந் தற்றாகு மாந்தர்க்
கினத்தியல்ப தாகு மறிவு. உ

மனத்தானு மாந்தர்க் குணர்ச்சி யினத்தானு
மின்ன னெனப்படுஞ் சொல். ங

மனத்து ளதுபோலக் காட்டி யொருவற்
கினத்துள தாகு மறிவு. ச

மனந்தூய்மை செய்வினை தூய்மை யிரண்டு
மினந்தூய்மை தூவா வரும். ஞ

மனந்தூயார்க் கெச்சநன் ருகு மினந்தூயார்க்
கில்லேநன் ருகா வினை. சு

மனநல மன்னுயிர்க் காக்க மினநல
மெல்லாப் புகழுந் தரும். எ

மனநல நன்குடைய ராயினுஞ் சான்ரோர்க்
கினநல மேமாப் புடைத்து. அ

மனநலத்தி னுகு மறுமைமற் றஃது
மினநலத்தி னேமாப் புடைத்து. கூ

நல்வினத்தி னூங்குந் துணையில்லை தீயின்த்தி
னல்லற் படுப்பதூஉ மில். ம

சக

பொருள் அதி. சள அரசியல்

## தெரிந்துசெயல்வகை

அழிவதூஉ மாவதூஉ மாகி வழிபயக்கு
மூதியமுஞ் சூழ்ந்து செயல். க

தெரிந்த வினத்தொடு தேர்ந்தெண்ணிச் செய்வார்க்
கரும்பொருள் யாதொன்று மில். உ

ஆக்கங் கருதி முதலிழக்குஞ் செய்வினை
யூக்கா ரறிவுடை யார். ந

தெளிவி லீதனைத் தொடங்கா ரிளிவென்னு

மேதப்பா டஞ்சு பவர். ச

வகையறச் சூழா தெழுதல் பகைவரைப்

பாத்திப் படுப்பதோ ராறு. ஞ

செய்தக்க வல்ல செயகெடுஞ செய்தக்க

செய்யாமை யாஞங் கெடும். சு

எண்ணித் துணிக கருமந் துணிந்தபி

னெண்ணுவ மென்ப திழுக்கு. எ

ஆற்றின் வருந்தா வருத்தம் பலர்நின்று

போற்றினும் பொத்துப் படும். அ

நன்ரூற்ற வுள்ளுந் தவறுண் டவரவர்

பண்பறிந் தாற்ரூக் கடை. க

எள்ளாத வெண்ணிச் செயல்வேண்டுந் தம்மொடு

கொள்ளாத கொள்ளா தலகு. ய

சஎ

அரசியல் அதி. சஅ திருக்குறள்

## வலியறிதல்

வினைவலியுந் தன்வலியு மாற்ரூன் வலியுந்

துணைவலியுந் தூக்கிச் செயில். க

ஒல்வ தறிவ தறிந்ததன் கட்டங்கிச்

செல்வார்க்குச் செல்லாத தில். உ

உடைத்தம் வலியறியா ருக்கத்தி னூக்கி
யிடைக்கண் முரிந்தார் பலர். ங

அமைந்தாங் கொழுகா னளவறியான் றன்னை
வியந்தான் விரைந்து கெடும். ச

பீலிபெய் சாகாடு மச்சிறு மப்பண்டஞ்
சால மிகுத்துப் பெயின். ஞ

நுனிக்கொம்ப ரேறினு ஃதிறந் தூக்கி
னுயிர்க்கிறுதி யாகி விடும். ஃ

ஆற்றி னளவறிந் தீக வதுபொருள்
போற்றி வழங்கு நெறி. எ

ஆகா றளவிட்டி தாயினுங் கேடில்லை
போகா றகலாக் கடை. அ

அளவறிந்து வாழாதான் வாழ்க்கை யுளபோல
வில்லாகித் தோன்றுக் கெடும். க

உளவரை தூக்காத வொப்புர வாண்மை
வளவரை வல்லைக் கெடும். ம

பொருள் அதி. சக அரசியல்

## காலமறிதல்

பகல்வெல்லுங் கூகையைக் காக்கை யிகல்வெல்லும்

வேந்தர்க்கு வேண்டும் பொழுது. க

பருவத்தோ டொட்ட வொழுக நிருவினைத்
தீராமை யார்க்குங் கயிறு. உ

அருவினை யென்ப வுளவோ கருவியாற்
கால மறிந்து செயின். ங

ஞாலங் கருதினுங் கைகூடுங் காலங்
கருதி யிடத்தாற் செயின். ச

காலங் கருதி யிருப்பர் கலங்காது
ஞாலங் கருது பவர். ஞ

ஊக்க முடையா னொடுக்கம் பொருதகர்
தாக்கற்குப் பேருந் தகைத்து. ட

பொள்ளென வாங்கே புறம்வேரார் காலம்பார்த்
துள்வேர்ப்ப ரொள்ளி யவர். ண

செறுநரைக் காணிற் சுமக்க விறுவ்வை
காணிற் கிழக்காந் தலை. த

எய்தற் கரிய தியைந்தக்கா லந்நிலையே
செய்தற் கரிய செயல். ந

கொக்கொக்க கூம்பும் பருவத்து மற்றதன்
குத்தொக்க சீர்த்த விடத்து. ப

# இடனறிதல்

தொடங்கற்க வெவ்வினையு மெள்ளற்க முற்று
மிடங்கண்ட பின்னல் லது. க

மூரண்சேர்ந்த மொய்ம்பி னவர்க்கு மரண்சேர்ந்தா
மாக்கம் பலவுந் தரும். உ

ஆற்றுரு மாற்றி யடுப விடனறிந்து
போற்றுர்கட் போற்றிச் செயின். ங

எண்ணியா ரெண்ண மிழப்ப ரிடனறிந்து
துன்னியார் துன்னிச் செயின். ச

நெடும்புனலுள் வெல்லு முதலை யடும்புனலி
னீங்கி னதனைப் பிற. ஞ

கடலோடா கால்வ னெடுந்தேர் கடலோடு
நாவாயு மோடா நிலத்து. ட

அஞ்சாமை யல்லாற் றுணைவேண்டா வெஞ்சாமை
யெண்ணி யிடத்தாற் செயின். ண

சிறுபடையான் செல்லிடஞ் சேரி னுறுபடையா
னூக்க மழிந்து விடும். அ

சிறைநலனுஞ் சீரு மிலரெனினு மாந்த
ருறைநிலத்தோ டொட்ட லரிது. க

காலாழ் களரி னரியடங் கண்ணஞ்சா

இ

பொருள் அதி. ஙக அரசியல்

# தெரிந்துதெளிதல்

அறம்பொரு ளின்ப முயிராச்ச நான்கின்
றிறந்தெரிந்து தேறப் படும். க

குடிப்பிறந்து குற்றத்தி னீங்கி வடுப்பரியு
நாணுடையான் கட்டே தெளிவு. உ

அரியகற் றூசற்றூர் கண்ணுங் தெரியுங்கா
லின்மை யுரிதே வெளிறு. ங

குணநாடிக் குற்றமு நாடி யவற்றுண்
மிகைநாடி மிக்க கொளல். ச

பெருமைக்கு மேனைச் சிறுமைக்குந் தத்தங்
கருமமே கட்டளைக் கல். ஞ

அற்றூரைத் தேறுத லோம்புக மற்றவர்
பற்றிலர் நாணூர் பழி. ட

காதன்மை கந்தா வறிவறியார்த தேறுதல்
பேதைமை யெல்லாந் தரும். எ

தேரான் பிறனைத் தெளிந்தான் வழிமுறை
தீரா விடும்பை தரும். அ

தேறற்க யாரையுந் தேராது தேர்ந்தபிற்

றேறுக தேறும் பொருள். கூ

தோான் றெளிவுந் தெளிந்தான்க ணேயுறவுந்
தீரா விடும்பை தரும். ம





# தெரிந்துவினையாடல்

நன்மையுந் தீமையு நாடி நலம்புரிந்த
தன்மையா ளளப் படும். க

வாரி பெருக்கி வளம்படுத் தூற்றவை
யாராய்வான் செய்க வினை. உ
அன்பறிவு தேற்ற மவாவின்மை யிந்நான்கு
நன்குடையான் கட்டே தெளிவு. ங
எனைவகையாற் றேறியக் கண்ணும் வினைவ்கையான்
வேறுகு மாந்தர் பலர். ச

அறிந்தாற்றிச் செய்கிற்பாற் கல்லால் வினைதான்
சிறந்தானென் றேவற்பாற் றன்று. ஞ
செய்வானே நாடி வினைநாடிக் காலத்தோ
டெய்த வுணர்ந்து செயல். ஃ

இதனை யிதனு லிவன்முடிக்கு மென்றாய்ந்
ததனை யவன்கண் விடல். எ

வினைக்குரிமை நாடிய பின்றை யவனை
யதற்குரிய னாகச் செயல். அ

வினைக்கண் வினையுடையான் கேண்மைவே ருக
நினைப்பானை நீங்குந் திரு. க

நாடோறு நாடுக மன்னன் வினைசெய்வான்
கோடாமை கோடா துலகு. ம

இ ஈ

பொருள் அதி. ஙஉ அரசியல்

## சுற்றந்தழால்

பற்றற்ற கண்ணும் பழைமைபா ராட்டுதல்
சுற்றத்தார் கண்ணே யுள. க

விருப்பறுச் சுற்ற மியையி னருப்பறு
வாக்கம் பல்வுந் தரும். உ

அளவளா வில்லாதான் வாழ்க்கை குளவளாக்
கோடின்றி நீர்நிறைந் தற்று. ங

சுற்றத்தாற் சுற்றப் படவொழுகல் செல்வந்தான்
பெற்றத்தாற் பெற்ற பயன். சு

கொடுத்தலு மின்சொலு மாற்றி னடுக்கிய
சுற்றத்தாற் சுற்றப் படும். ஙு

பெருங்கொடையாள் பேணுன் வெகுளி யவனின்
மருங்குடையார் மாநிலத் தில். சு

காக்கை கரவா கரைந்துண்ணு மாக்கமு
மன்னரீ ரார்க்கே யுள. எ

பொதுநோக்கான் வேந்தன் வரிசையா நோக்கி
னதுநோக்கி வாழ்வார் பலர். அ

தமாகித் தற்றுறந்தார் சுற்ற மமராமைக்
காரண மின்றி வரும். கூ

உழைப்பிரிந்து காரணத்தின் வந்தானை வேந்த
னிழைத்திருந் தெண்ணிக் கொளல். ஔ





## பொச்சாவாமை

இறந்த வெகுளியிற் றீதே சிறந்த
வுவகை மகிழ்ச்சியிற் சோர்வு. க

பொச்சாப்புக் கொல்லும் புகழை யறிவினை
நிச்ச நிரப்புக்கொன் றூங்கு. உ

பொச்சாப்பார்க் கில்லை புகழ்மை யதுவுலகத்
தெப்பாலு லோர்க்குந் துணிவு. க

அச்ச முடையார்க் காணில்லை யாங்கில்லை
பொச்சாப் புடையார்க்கு நன்கு. ச

முன்னுறக் காவா திழுக்கியான் றன்பிழை
பின்னு நிரங்கி விடும். ஞ

இழுக்காமை யார்மாட்டு மென்றும் வழுக்காமை
வாயி னதுவொப்ப தில். சு

அரியவென் ருகாத வில்லைபொச் சாவாக்
கருவியாற் போற்றிச் செயின். எ

புகழ்ந்தவை போற்றிச் செயல்வேண்டுஞ் செய்யா
திகழ்ந்தார்க் கெழுமையு மில். அ

இகழ்ச்சியிற் கெட்டாரை யுள்ளுக தாந்தம்
மகிழ்ச்சியின் மைந்தறும் போழ்து.. கூ

உள்ளிய தெய்த லெளிதுமன் மற்றுந்தா
னுள்ளிய தள்ளப் பெறின். ஐ



பொருள் அதி. ஙஞ அரசியல்

## செங்கோன்மை

ஓர்ந்துகண் ணோடா திறைபுரிந் தியார்மாட்டுந்
தேர்ந்துசெய் வஃதே முறை. க

வாலோக்கி வாழு முலகெல்லா மன்னவன்

கோலேக்கி வாழுங் குடி. உ

அந்தணர் நூற்கு மறத்திற்கு மாதியாய்
நின்றது மன்னவன் கோல். ங

குடிதழீஇக் கோலோச்சு மாநில மன்ன
னடிதழீஇ நிற்கு முலகு. ச

இயல்புளிக் கோலோச்சு மன்னவ னுட்ட
பெயலும் விளையுளுந் தொக்கு. ஞ

வேலன்று வென்றி தருவது மன்னவன்
கோலதூஉங் கோடா தெனின். ட

இறைகாக்கும் வையக மெல்லா மவனே
முறைகாக்கு முட்டாச் செயின். ண

எண்பதத்தா னோரா முறைசெய்யா மன்னவன்
றண்பதத்தாற் றானே கெடும். அ

குடிபுறங் காத்தோம்பிக் குற்றங் கடிதல்
வடிவன்று வேந்தன் றொழில். க

கொலையிற் கொடியாரை வேந்தொறுத்தல் பைங்கூழ்
களைகட் டதனொடு நேர். ஙி

# கொடுங்கோன்மை

கொலைமேற்கொண் டாரிற் கொடிதே யதிமேற்கொண்
டல்லவை செய்தொழுகும் வேந்து. க

வேலொடு நின்ற னிடுவென் றதுபோலுங்
கோலொடு நின்ற னிரவு. உ

நாடொறு நாடி முறைசெய்யா மன்னவ
னுடொறு நாடு கெடும். ங

கூழுங் குடியு மொருங்கிழக்குங் கோல்கோடிச்
சூழாது செய்யு மரசு. ச

அல்லற்பட் டாற்ற வழுதகண் ணீரன்றே
செல்வத்தைத் தேய்க்கும் படை. ஞ

மன்னர்க்கு மன்னுதல் செங்கோன்மை யஃதின்றேல்
மன்னுவா மன்னர்க் கொளி. ட

துளியின்மை ஞாலத்திற் கெற்றற்றே வேந்த
னளியின்மை வாழு முயிர்க்கு. ண

இன்மையி னின்ன துடைமை முறைசெய்யா
மன்னவன் கோற்கீழ்ப் படின். அ

முறைகோடி மன்னவன் செய்யி னுறைகோடி
யொல்லாது வானம் பெயல். க

ஆ்பயன் குன்று மறிதொழிலோர் நூன்மறப்பர்
காவலன் காவா னெனின். ம

இ

பொருள் அதி. இல அரசியல்

## வெருவந்தசெய்யாமை

தக்காங்கு நாடித் தலைச்செல்லா வண்ணத்தா
லொத்தாங் கொறுப்பது வேந்து. க

கடிதோச்சி மெல்ல வெறிக நெடிதாக்க
நீங்காலம் வேண்டு பவர். உ

வெருவந்த செய்தொழுகும் வெங்கோல ஞயி
னெருவந்த மொல்லைக் கெடும். ங

இறைகடிய னென்றுரைக்கு மின்னாச்சொல் வேந்த
னுறைகடுகி யொல்லைக் கெடும். ச

அருஞ்செவ்வி யின்னா முகத்தான் பெருஞ்செலவம்
பேணெய்கண் 'டன்ன துடைத்து. ஞ

கடுஞ்சொல்லன் கண்ணில ஞயி னெடுஞ்செல்வ
நீடின்றி யாங்கே கெடும். ஃ

கடுமொழியுங் கையிகந்த தண்டமும் வேந்த
னடுமுரண் டேய்க்கு மரம். எ

இனத்தாற்றி யெண்ணுத வேந்தன் சினத்தாற்றிச்

சிறிற் சிறுகுந் திரு. அ

செருவந்த போழ்திற் சிறைசெய்யா வேந்தன்
வெருவந்து வெய்து கெடும். க

கல்லார்ப் பிணிக்குங் கடிங்கோ லதுவல்ல
தில்லை நிலக்குப் பொறை. ங

இள



## கண்ணோட்டம்

கண்ணோட்ட மென்னுங் கழிபெருங் காரிகை
யுண்மையா னுண்டிவ் வுலகு. க

கண்ணோட்டத் துள்ள துலகிய லஃதிலா
ருண்மை நிலக்குப் பொறை. உ

பண்ணென்னும் பாடற் கியைபின்றேற் கண்ணெனுங
கண்ணோட்ட மில்லாத கண். ங

உளபோன் முகத்தெவன் செய்யு மளவிறற்
கண்ணோட்ட மில்லாத கண். ச

கண்ணிற் கணிகலங் கண்ணோட்ட மஃதின்றேற்
புண்ணென் றுணரப் படும். ஞ

மண்ணோ டியைந்த மரத்தனையர் கண்ணோ

டியைந்துகண் ணோடா தவர். சு

கண்ணோட்ட மில்லவர் கண்ணிலர் கண்ணுடையார்
கண்ணோட்ட மின்மையு மில். எ

கருமஞ் சிதையாமற் கண்ணோட வல்லார்க்
குரிமை யுடைத்திவ் வுலகு. அ

ஒறுத்தாற்றும் பண்பினர் கண்ணுங்கண் ணோடிப்
பொறுத்தாற்றும் பண்பே தலை. க

பெயக்கண்டு நஞ்சுண் டமைவர் நயத்தக்க
நாகரிகம் வேண்டு பவர். ங

இ.ய.

பொருள் அதி. ஙக அரசியல்

## ஒற்றுடல்

ஒற்று முரைசான்ற நூலு மிவையிரண்டுந்
தெற்றென்க மன்னவன் கண். க

எல்லார்க்கு மெல்லா நிகழ்பவை யெஞ்ஞான்றும்
வல்லறிதல் வேந்தன் றொழில். உ

ஒற்றினு னொற்றிப் பொருடெரியா மன்னவன்
கொற்றங் கொளக்கிடந்த தில். ஙூ

வினைசெய்வார் தஞ்சுற்றம் வேண்டாதா ரென்றாங்
கனைவரையு மாராய்வ தொற்று. ச

கடாஅ வுருவொடு கண்ணஞ்சா நியாண்டு
முகாஅமை வல்லதே யொற்று. ஞ

துறந்தார் படிவத்த ராகி யிறந்தாராய்ந்
தென்செயினுஞ் சோர்வில தொற்று. ஞ

மறைந்தவை கேட்கவற் றாகி யறிந்தவை
யையப்பா டில்லதே யொற்று. எ

ஒற்றொற்றித் தந்த பொருளையு மற்றுமோ
ரொற்றினு லொற்றிக் கொளல். அ

ஒற்றொற் றுணராமை யாள்க வுடன்மூவர்
சொற்றொக்க தேறப் படும். க

சிறப்பறிய வொற்றின்கட் செய்யற்க செய்யிற்
புறப்படுத்தா னாகு மறை. ய





## ஊக்கமுடைமை

உடைய ரெனப்படுவ தூக்கமஃ தில்லா
ருடைய துடையரோ மற்று. க

உள்ள முடைமை யுடைமை பொருளுடைமை

நில்லாது நீங்கி விடும். உ

ஆக்க மிழந்தேமென் றல்லவா ருக்க
மொருவந்தங் கைத்துடை யார். ங

ஆக்க மதர்விஞைப்ச் செல்லு மசைவிலா
வூக்க முடையா னுழை. ச

வெள்ளத் தனைய மலர்நீட்ட மாந்தர்தம்
முள்ளத் தனைய துயாவு. ஞ

உள்ளுவ தெல்லா முயர்வுள்ளன் மற்றது
தள்ளினுந் தள்ளாமை நீர்த்து. ட

சிதைவிடத் தொல்கா ருரவோர் புதையம்பிற்
பட்டுப்பா டின்றுங களிறு. ண

உள்ள மிலாதவ ரொய்தா ருலகத்து
வள்ளிய மென்னுஞ் செருக்கு. த

பரியது கூர்ங்கோட்ட தாயினும் யானை
வெரூஉம் புலிதாக் குறின். ந

உமொருவற் குள்ள வெறுக்கையஃ தில்லார்
மரமக்க ளாதலே வேறு. ப

சுபி.

பொருள் அதி. சுக ஆசியல்

## மடியின்மை

குடியென்னுங் குன்று விளக்க மடியென்னு
மாசூர மாய்ந்து கெடும். க

மடியை மடியா வொழுகல் குடியைக்
குடியாக வேண்டு-பவர். உ

மடிமடிக் கொண்டொழுகும் பேதை பிறந்த
குடிமடியுந் தன்னினு மூந்து. ங

குடிமடிந்து குற்றம் பெருகு மடிமடிந்து
மாண்ட வுளுற்றி லவர்க்கு. ச

நெடுநீர் மறவி மடிதுயி லைன்குங்
கெடுநீரார் காமக் கலன். ஞ

படியுடையா பற்றமைந்தக் கண்ணு மடியுடையார்
மாண்பய னெய்த லரிது. ட

இடிபுரிந் தெள்ளுஞ்சொற் கேட்பர் மடிபுரிந்து
மாண்ட வுளுற்றி லவர். ண

மடிமை குடிமைக்கட் டங்கிற்றன் னென்னுர்க்
கடிமை புகுத்தி விடும். அ

குடியாண்மை யுள்வந்த குற்ற மொருவன்
மடியாண்மை மாற்றக் கெடும். க

மடியிலா மன்னவ னெய்து மடியளந்தான்
றூஅய தெல்லா மொருங்கு. ய

# ஆள்வினையுடைமை

அருமை யுடைத்தென் றசாவாமை வேண்டும்
பெருமை முயற்சி தரும். க

வினைக்கண் வினைகெட லோம்பல் வினைக்குறை
தீர்ந்தாரிற் றீர்ந்தன் றுலகு. உ

தாளாண்மை யென்னுந் தகைமைக்கட் டங்கிற்றே
வேளாண்மை யென்னுஞ் செருக்கு. ங

தாளாண்மை யில்லாதான் வேளாண்மை பேடிகை
வாளாண்மை போலக கெடும். ச

இன்பம் விழையான் வினைவிழைவான் றன்கேளிர்
துன்பந் துடைத்தூன்றுந் தூண். ஞ

முயற்சி திருவினை யாக்கு முயற்றின்மை
யின்மை புகுத்தி விடும். ட

மடியுளாண் மாமுகடி யென்ப மடியிலான்
முளுளா டாமரையி னாள். ண

பொறியின்மை யார்க்கும் பழியன் றறிவறிந்
தாள்வினை யின்மை பழி. அ

தெய்வத்தா னுகா தெனினு முயற்சிதன்
மெய்வருத்தக் கூலி தரும். கூ

ஊழையு முப்பக்கங் காண்ப ருலவின்றித்
தாழா தஞற்று பவர். ய

பொருள் அதி. சூக அரசியல்

## இடுக்கணழியாமை

இடுக்கண் வருங்கா னகுக வதனை
யடுத்தூர்வ தஃதொப்ப தில். க
வெள்ளத் தனைய விடும்பை யறிவுடையா
னுள்ளத்தி னுள்ளக் கெடும். உ
இடும்பைக் கிடும்பை படுப்ப ரிடும்பைக்
கிடும்பை படாஅ தவர். ங
மடுத்தவா யெல்லாம் பகடன்ன னுற்ற
விடுக்க ணிடர்ப்பா டெடைத்து. ச
அடுக்கி வரினு மழிவிலா னுற்ற
விடுக்க ணிடுக்கட் படும். ஞ
அற்றேமென் றல்லற் படுபவோ பெற்றேமென்
ரூம்புத றேற்ரு தவர். சு
இலக்க முடம்பிடும்பைக் கென்று கலக்கத்தைக்
கையாரூக் கொள்ளாதா மேல். எ

இன்பம் விழையா னிடும்பை யியல்பென்பான்
றுன்ப முறுத லிலன். அ

இன்பத்து ளின்பம் விழையாதான் றுன்பத்துட்
டுன்ப முறுத லிலன். க

இன்னமை யின்ப மெனக்கொளி னுகுந்தன்
னென்னுர் விழையுஞ் சிறப்பு. ய



## அமைச்சு

கருவியுங் காலமுஞ் செய்கையுஞ் செய்யு
மருவினையு மாண்ட தமைச்சு. க

வன்கண் குடிகாத்தல் கற்றறித லாள்வினையோ
டைந்துடன் மாண்ட தமைச்சு. உ

பிரித்தலும் பேணிக் கொளலும் பிரிந்தார்ப்
பொருத்தலும் வல்ல தமைச்சு. ங

தெரிதலுந் தேர்ந்து செயலு மொருதலையாச்
சொல்லலும் வல்ல தமைச்சு. ச

அறனறிந் தான்றமைந்த சொல்லானெஞ் ஞான்றுந்

திறனறிந்தான் றேர்ச்சித் துணை. ஙு

மதிநுட்ப நூலோ டெட்டியார்க் கதிநுட்பம்
யாவுள முன்னிற் பவை. சு

செயற்கை யறிந்தக் கடைத்து முலகத்
தியற்கை யறிந்து செயல். எ

அறிகொன் றறியா னெனினு முறுதி
யுழையிருந்தான் கூறல் கடன். அ

பழுதெண்ணு மந்திரியிற் பக்கத்துட் டெவ்வோ
ரழுபது கோடி யுறும். க

முறைப்படச் சூழ்ந்து முடிவிலவே செய்வர்
நிறப்பா டிலாஅ தவர். ஐ

பொருள் அதி. சுடு அங்கவியல்

## சொல்வன்மை

நாநல மென்னு நலனுடைமை யற்நலம்
யாநலத் துள்ளதூஉ மன்று. க

ஆக்கமுங் கேடு மதனால் வருதலாற்
காத்தோம்பல் சொல்லின்கட் சோர்வு. உ

கேட்டார்ப் பிணிக்குந் தகையவாய்க் கேளாரும்

வேட்ப மொழிவதாஞ் சொல். ஈ

திறனறிந்து சொல்லுக சொல்லே யறனும்
பொருளு மதனினூஉங் கில். ச

சொல்லுக சொல்லைப் பிறிதோர்சொ லச்சொல்லை
வெல்லுஞ்சொ லின்மை யறிந்து. இ

வேட்பத்தாஞ் சொல்லிப் பிறர்சொற் பயன்கோடன்
மாட்சியின் மாசற்றார் கோள். உ

சொலல்வல்லன் சோர்வில னஞ்சா னவனை
யிகல்வெல்லல் யார்க்கு மரிது. எ

விரைந்து தொழில்கேட்கு ஞால நிரந்தினிது
சொல்லுதல் வல்லார்ப் பெறின். அ

பலசொல்லக் காமுறுவர் மன்றமா சற்ற
சிலசொல்ல றேற்றா தவர். க

இணரூழ்த்த நாறு மலரனையர் கற்ற
துணர விரித்துரையா தார். ய

அங்கவியல் அதி. உஉ திருக்குறள்

# வினைத்தூய்மை

துணைநல மாக்கந் தருஉம் வினைநலம்
வேண்டிய வெல்லாந் தரும். க

என்று மொருவுதல் வேண்டும் புகழொடு
நன்றி பயவா வினை. உ

ஒதல் வேண்டு மொளிமாழ்குஞ் செய்வினை
யாஅது மென்னு மவர். ங

இடுக்கட் படினு மிளிவந்த செய்யார்
நடுக்கற்ற காட்சி யவர். ச

எற்றென் றிரங்குவ செய்யற்க செய்வானேன்
மற்றன்ன செய்யாமை நன்று. ஞ

சான்றாள் பசிகாண்பா னெயினுஞ் செய்யற்க
சான்றோர் பழிக்கும் வினை. ட

பழிமலைந் தெய்திய வாக்கத்திற் சான்றோர்
கழிநல் குரவே தலை. ண

கடிந்த கடிந்தொரார் செய்தார்க் கவைதா
மூடிந்தாலும் பீழை தரும். த

அழக்கொண்ட வெல்லா மழப்போ மிழப்பினும்
பிற்பயக்கு நற்பா லவை. ந

சலத்தாற் பொருள்செய்தே மார்த்தல் பசுமட்
கலத்தணீர் பெய்திரீஇ யற்று. ப

# வினைத்திட்பம்

வினைத்திட்ப மென்ப தொருவன் மனத்திட்ப
மற்றைய வெல்லாம் பிற. க

ஊழெற்றா லுற்றபி னெல்காமை யிவ்விரண்டி
னெறென்ப ராய்ந்தவர் கோள். உ

கடைக்கொட்கச் செய்தக்க தாண்மை யிடைக்கொட்கி
னெற்ற விழுமந் தரும். ங

சொல்லுதல் யார்க்கு மெளிய வரியவாஞ்
சொல்லிய வண்ணஞ் செயல். ச

வீறெய்தி மாண்டார் வினைத்திட்பம் வேந்தன்க
ணூறெய்தி யுள்ளப் படும். ஞ

எண்ணிய வெண்ணியாங் கெய்துப வெண்ணியார்
திண்ணிய ராகப் பெறின். ட

உருவுகண் டெள்ளாமை வேண்டு முருள்பெருந்தேர்க்
கச்சாணி யன்ன ருடைத்து. ண

கலங்காது கண்ட வினைக்கட் டெலங்காது
தூக்கங் கடிந்து செயல். த

துன்ப முறவரினுஞ் செய்க துணிவாற்றி
யின்பம் பயக்கும் வினை. ௬

எனைத்திட்ப மெய்தியக் கண்ணும் வினைத்திட்பம்
வேண்டாரை வேண்டா துலகு. ௭





## வினைசெயல்வகை

சூழ்ச்சி முடிவு துணிவெய்த லத்துணிவு
தாழ்ச்சியுட் டங்குத னீது. ௧
தூங்குக தூங்கிச் செயற்பால தூங்கற்க
தூங்காது செய்யும் வினை. ௨
ஒல்லும்வா யெல்லாம் வினைநன்றே யொல்லாக்காற்
செல்லும்வாய் நோக்கிச் செயல். ௩
வினைபகை யென்றிரண்டி னெச்ச நினையுங்காற்
றீயெச்சம் போலத் தெறும். ௪
பொருள்கருவி காலம் வினையிடனை டைந்து
மிருடீர வெண்ணிச் செயல். ௫
முடிவு மிடையூறு முற்றியாங் கெய்தும்
படியெனும் பார்த்துச் செயல். ௬

செய்வினை செய்வான் செயன்முறை யவ்வினை
யுள்ளறிவா னுள்ளங் கொளல். எ

வினையான் வினையாக்கிக் கோடல் னனைகவுள்
யானையால் யானையாத் தற்று. அ

நட்டார்க்கு நல்ல செயலின் விரைந்ததே
யொட்டாரை யொட்டிக் கொளல். க

உறைசிறியா ருண்ணடுங்க லஞ்சிக் குறைபெறிற்
கொள்வர் பெரிமார்ப் பணிந்து. ங



## தூது

அன்புடைமை யான்ற குடிப்பிறத்தல் வேந்தவாம்
பன்புடைமை தூதுரைப்பான் பண்பு. க

அன்பறி வாராய்ந்த சொல்வன்மை தூதுரைப்பார்க்
கின்றி யமையாத மூன்று. உ

நூலாரு ணூல்வல்ல னுகுதல் வேலாருள்
வென்றி வினையுரைப்பான் பண்பு. ஊ

அறிவுரு வாராய்ந்த கல்வியிம் மூன்றன்
செறிவுடையான் செல்க வினைக்கு. ச

தொகச்சொல்லித் தூவாத நீக்கி நகச்சொல்லி
நன்றி பயப்பதாந் தூது. ஙி

கற்றுக்கண் ணஞ்சான் செலச்சொல்லிக் காலந்தாற
றக்க தறிவதாந் தூது. ஙூ

கடனறிந்து காலங் கருதி யிடனறிந்
தெண்ணி யுரைப்பான் றலை. ஙெ

தூய்மை துணைமை துணிவுடைமை யிம்மூன்றின்
வாய்மை வழியுரைப்பான் பண்பு. ஙை

விடுமாற்றம் வேந்தர்க் குரைப்பான் வடுமாற்றம்
வாய்சோரா வன்க ணவன். ஙொ

இகழ்தி பயப்பினு மெஞ்சா திறைவற்
குறுதி பயப்பதாந் தூது. ஙோ

அங்கவியல் அதி. எஙி திருக்குறள்

## மன்னரைச்சேர்ந்தொழுகல்

அகலா தணுகாது தீக்காய்வார் போல்க
விகல்வேந்தர்ச் சேர்ந்தொழுகு வார். க

மன்னர் விழைப விழையாமை மன்னரான்

மன்னிய வாக்கந் தரும். உ

போற்றி னரியவை போற்றல் கடித்தபின்
றேற்றுதல் யார்க்கு மரிது. ஊ

செவிச்சொல்லுஞ் சேர்ந்த நகையு மவித்தொழுக
லான்ற பெரியா ரகத்து. ஃ

எப்பொருளு மோரார் தொடாரார்மற் றப்பொருளை
விட்டக்காற் கேட்க மறை. ரு

குறிப்பறிந்து காலங் கருதி வெறுப்பில
வேண்டுப வேட்பச் சொலல். ரூ

வேட்பன சொல்லி வினையில வெஞ்ஞான்றுங்
கேட்பினுஞ் சொல்லா விடல். எ

இனைய ரினமுறைய ரென்றிகழார் நின்ற
வொளியோ டொழுகப் படும். அ

கொளப்பட்டே மென்றெண்ணிக் கொள்ளாத செய்யார்
தளக்கற்ற காட்சி யவர். க

பழைய மெனக்கருதிப் பண்பல்ல செய்யுங்
கெழுதகைமை கேடு தரும். ங

# குறிப்பறிதல்

கூறுமை நோக்கிக் குறிப்பறிவா னெஞ்ஞான்று
மாறுநீர் வையக் கணி. க

ஐயப் படாஅ தகத்த துணர்வானைத்
தெய்வத்தோ டொப்பக் கொளல். உ

குறிப்பிற் குறிப்புணர் வாரை யுறுப்பினுள்
யாது கொடுத்துங் கொளல். ங

குறித்தது கூறுமைக் கொள்வாரோ டேனை
யுறுப்போ ரனையரால் வேறு. ச

குறிப்பிற் குறிப்புணரா வாயி னுறுப்பினு
ளென்ன பயத்தவோ கண். ஞ

அடுத்தது காட்டும் பளிங்குபோ னெஞ்சங்
கடுத்தது காட்டு முகம். ட

முகத்தின் முதுக்குறைந்த துண்டோ வுவப்பினுங்
காயினுந் தான்முந் துறும். ண

முகநோக்கி நிற்க வமையு மகநோக்கி
யுற்ற துணர்வார்ப் பெறின். த

பகைமையுங் கேண்மையுங் கண்ணுரைக்குங் கண்ணின்
வகைமை யுணர்வார்ப் பெறின். ந

நுண்ணிய மென்பா ளைக்குங்கோல் காணுங்காற்
கண்ணல்ல தில்லை பிற.

எக
அங்கவியல் அதி. எஉ திருக்குறள்

# அவையறிதல்

அவையறிந் தாராய்ந்து சொல்லுக சொல்லின்
ரெகையறிந்த தூய்மை யவர். க
இடைதெரிந்து நன்குணர்ந்து சொல்லுக சொல்லி
னடைதெரிந்த நன்மை யவர். உ
அவையறியார் சொல்லன்மேற் கொளபவா சொல்லின்
வகையறியார் வல்ல தூஉ மில். ங
ஒளியார்முன் ஞெள்ளிய ராதல் வெளியார்முன்
வான்சுதை வண்ணங் கொளல். ச
நன்ரென்ற வற்றுள்ளு நன்றே முதுவருண்
மூந்து கிளவாச் செறிவு. ஞ
ஆற்றி னிலேதளர்ந் தற்றே வியன்புல
மேற்றுணர்வார் முன்ன ரிழுக்கு. ஈ
கற்றறிந்தார் கல்வி விளங்குங் கசடறச்
சொற்றெரிதல் வல்லா ரகத்து. எ

உணர்வ துடையார்முற் சொல்லல் வளர்வதன்
பாத்தியு ணீர்சொரிந் தற்று. அ
புல்லவையுட் பொச்சாந்துஞ் சொல்லற்க நல்லவையு
ணன்கு செலச்சொல்லு வார். க
அங்கணத்து ளுக்க வமிழ்தற்றூற் றங்கணத்த
ரல்லார்முற் கோட்டி கொளல். ஏ



## அவையஞ்சாமை

வக்கையறிந்து வல்லவை வாய்சோரார் சொல்லின்
ருகையறிந்த தூய்மை யவர். க
கற்ருருட் கற்ரு ரெனப்படுவர் கற்ருர்முற்
கற்ற செலச்சொல்லு வார். உ
பகையகத்துச் சாவா ரெளிய ராரிய
ரவையகத் தஞ்சா தவர். ங
கற்ருர்முற் கறற செலச்சொல்லித் தாங்கற்ற
மிக்காருண் மிக்க கொள்ல். ச
ஆற்றி னளவறிந்து கற்க வவையஞ்சா
மாற்றங் கொடுத்தற் பொருட்டு. ஞ
வாளொடென் வண்கண்ண ரல்லார்க்கு நூலொடை
ஞண்ணவை யஞ்சு பவர்க்கு. ஃ

பகையகத்துப் பேடிகை யொள்வா ளனையகத்
தஞ்சு மவன்கற்ற நூல். எ

பல்லவை கற்றும் பயமிலரே நல்லவையு
ணன்கு செலச்சொல்லா தார். அ

கல்லா தவரிற் கடையென்ப கற்றறிந்து
நல்லா ரவையஞ்சு வார். க

உளரொளிரு மில்லாரோ டொப்பர் களனஞ்சிக்
கற்ற செலச்சொல்லா தார். ஆ

எக

அங்கவியல் அதி. எச திருக்குறள்

## நாடு

தள்ளா விளையுளுந் தக்காருந் தாழ்விலாச்
செல்வருஞ் சேர்வது நாடு. க

பெரும்பொருளாற் பெட்டக்க தாகி யருங்கேட்டா
லாற்ற விளைவது நாடு. உ

பொறையொருங்கு மேல்வருங்காற் றாங்கி யிறையவற்
கிறையொருங்கு நேர்வது நாடு. ங

உறுபசியு மோவாப் பிணியுஞ் செறுபகையுஞ்
சோ தியல்வது நாடு. ச

பல்குழுவும் பாழ்செய்யு முட்பகையும் வேந்தலைக்குங்

கொல்குறும்பு மில்லது நாடு. ஞ

கேடறியாக் கெட்ட விடத்தும் வளங்குன்று
நாடென்ப நாட்டிற் றலை. சு

இருபுனலும் வாய்ந்த மலையும் வருபுனலும்
வல்லரணு நாட்டிற் குறுப்பு. எ

பிணியின்மை செல்வம் விளைவின்ப மேம
மணியென்ப நாட்டிற்கிவ் வைந்து. அ

நாடென்ப நாடா வனத்தன நாடல்ல
நாட வளந்தரு நாடு. க

ஆங்கமை வெய்தியக் கண்ணும் பயமின்றே
வேந்தமை வில்லாத நாடு. ம

எசு

பொருள் அதி. எடு அங்கவியல்

## அரண்

ஆற்று பவர்க்கு மாண்பொரு ளஞ்சித்தற்
போற்று பவர்க்கும் பொருள். க

மணிநீரு மண்ணு மலையு மணிநிழற்
காடு முடைய தரண். உ

உயர்வகலந் திண்மை யருமையிந் நான்கி
னமைவர வொன்றுரைக்கு நூல். ங

சிறுகாப்பிற் பேரிடத்த தாகி யுறுபகை

யூக்க மழிப்ப தரண். ச

கொளற்கரிதாய்க் கொண்டகூழ்த் தாகி யகத்தார்
நிலைக்கெளிதா நீர தரண். இ

எல்லாப் பொருளு முடைத்தா யிடத்துதவு
நல்லா ளுடைய தரண். ஈ

முற்றியு முற்ரு தெறிந்து மறைப்படுத்தும்
பற்றற் கரிய தரண். எ

முற்ரூற்றி முற்றி யவரையும் பற்ரூற்றிப்
பற்றியார் வெல்வ தரண். அ

முனைமுகத்து மாற்றலர் சாய வினைமுகத்து
வீறெய்தி மாண்ட தரண். கூ

எனைமாட்சித் தாகியக் கண்ணும் வினைமாட்சி
யில்லார்க ணில்ல தரண். ய

எஇ

அங்கவியல் அதி. எசு திருக்குறள்

## பொருள்செயல்வகை

பொருளல் லவரைப் பொருளாகச் செய்யும்
பொருளல்ல தில்லை பொருள். க

இல்லாரை யெல்லாரு மெள்ளுவர் செல்வரை
யெல்லாருஞ் செய்வர் சிறப்பு. உ

பொருளென்னும் பொய்யா விளக்க மிருளறுக்கு
மெண்ணிய தேயத்துச் சென்று. ங

அறனீனு மின்பமு மீனுந் திறனறிந்து
தீதின்றி வந்த பொருள். ச

அருளொடு மன்பொடும் வாராப் பொருளாக்கம்
புல்லார் புரள விடல். ஞ

உறுபொருளு மூல்கு பொருளுந்தன் னென்னுர்த்
தெறுபொருளும் வேந்தன் பொருள். சு

அருளென்னு மன்பீன் குழவி பொருளென்னுஞ்
செல்வச் செவிலியா லுண்டு. எ

குன்றேறி யானைப்போர் கண்டாற்றுற் றன்கைத்தொன்
றுண்டாகச் செய்வான் வினை. அ

செய்க பொருளைச் செறுநர் செருக்கறுக்கு
மெஃகதனிற் கூரிய தில். க

ஒண்பொருள் காழ்ப்ப வியற்றியார்க் கெண்பொரு
ளேனை யிரண்டு மொருங்கு. ம

எக
பொருள் அதி. எஎ அங்கவியல்

## படைமாட்சி

உறுப்பமைந் தூறஞ்சா வெல்படைட் வேந்தன்
வெறுக்கையு ளெல்லாந் தலை. க

உலைவிடத் தூறஞ்சா வன்கண் டொலைவிடத்துத்
தொல்படைக் கல்லா லரிது. உ

ஒல்த்தக்கா லென்னு முவரி யெலிப்பகை
நாக முயிர்ப்பக் கெடும். ங

அழிவின் றறைபோகா தாகி வழிவந்த
வன்க ணதுவே படை. ச

கூற்றுடன்று மேல்வரினுங் கூடி யெதிர்நிற்கு
மாற்ற லதுவே படை. ஞ

மற்மான மாண்ட வழிச்செலவு தேற்ற
மெனநான்கே யேமம் படைக்கு. ட

தார்தாங்கிச் செல்வது தானை தலைவந்த
போர்தாங்குந் தன்மை யறிந்து. ண

அடற்றகையு மாற்றலு மில்லெனினுங் தானை
படைத்தகையாற் பாடு பெறும். அ

சிறுமையுஞ் செல்லாத் துனியும் வறுமையு
மில்லாயின் வெல்லும் படை. க

நிலைமக்கள் சால வுடைத்தெனினுந் தானை
தலைமக்க ளில்வழி யில். ஙி

# படைச்செருக்கு

என்னைமுன் னில்லன்மின் றெவ்விர் பலரென்னை
முன்னின்று கன்னின் றவர். க

தானை முயலெய்த வம்பினில் யானை
பிழைத்தவே லேந்த லினிது. உ

போராண்மை யென்ப தறுகணெண் ணுற்றக்கா
லூராண்மை மற்றத னொஃகு. ங

கைவேல் களிற்றொடு போக்கி வருபவன்
மெய்வேல் பறியா நகும். ச

விழித்தகண் வேல்கொண் டெறிய வழித்திமைப்பி
னேட்டன்றோ வன்க ணவர்க்கு. ஞ

விழுப்புண் படாதநா ளெல்லாம் வழுக்கினுள்
வைக்குந்தன் னூளை யெடுத்து. ட

சுழலு மிசைவேண்டி வேண்டா வுயிரார்
கழல்யாப்புக் காரிகை நீர்த்து. ண

உறினுயி ரஞ்சா மறவ ரிறைவன்
செறினுஞ்சீர் குன்ற லிலர். அ

இழைத்த நிகவாமைச் சாவாரை யாரே
பிழைத்த தொறுக்கிற் பவர். க

புரந்தார்கண் ணீர்மல்கச் சாகிற்பிற் சாக்கா

பொருள் அதி. எக அங்கவியல்

## நட்பு •

செயற்கரிய யாவுள நட்பி னதுபோல்
வினைக்கரிய யாவுள காப்பு. க

நிறைநீர நீரவர் கேண்மை பிறைமதிப்
பின்னீர பேதையார் நட்பு. உ

நவிலுறு நூனயம் போலும் பயிலுறும்
பண்புடை யாளர் தொடர்பு. ங

நகுதற் பொருட்டன்று நட்டன் மிகுதிக்கண்
மேற்சென் றிடித்தற் பொருட்டு. ச

புணர்ச்சி பழகுதல் வேண்டா வுணர்ச்சிதா
னட்பாங கிழமை தரும். ஞ

முகநக நட்பது நட்பன்று நெஞ்சத்
தகநக நட்பது நட்பு. ஈ

அழிவி னவைநீக்கி யாறுய்த் தழிவின்க
ணல்ல லுழப்பதா நட்பு. எ

உடுக்கை யிழந்தவன் கைபோல வாங்கே
யிடுக்கண் களைவதா நட்பு. அ

நட்பிற்கு வீற்றிருக்கை யாதெனிற் கொட்பின்றி
யொல்லும்வா யூன்று நிலை. க

இனையு நிவரெமக் கின்னம்யா மென்று
புனையினும் புல்லென்னு நட்பு. ல

அங்கவியல் அதி. அல திருக்குறள்

## நட்பாராய்தல்

நாடாது நட்டலிற் கேடில்லை நட்டபின்
வீடில்லை நட்பாள் பவர்க்கு. க

ஆய்ந்தாய்ந்து கொள்ளாதான் கேண்மை கடைமுறை
தான்சாந் துயரந் தரும். உ

குணனுங் குடிமையுங் குற்றமுங் குன்ரு
வினனு மறிந்தியாக்க நட்பு. ங

குடிப்பிறந்து தன்கட் பழிநாணு வானைக்
கொடுத்துங் கொளல்வேண்டி நட்பு. ச

அழச்சொல்லி யல்ல திடித்து வழக்கறிய
வல்லார்நட் பாய்ந்து கொளல். ஞ

கேட்டினு முண்டோ ருறுதி கிளைஞரை
நீட்டி யளப்பதோர் கோல். ட

ஊதிய மென்ப தொருவற்குப் பேதையார்
கேண்மை யொரீஇ விடல். எ

உள்ளற்க வுள்ளஞ் சிறுகுவ கொள்ளற்க
வல்லற்க ணூற்றறுப்பார் நட்பு. அ

கெடுங்காலைக் கைவிடுவார் கேண்மை யடுங்காலை
யுள்ளினு முள்ளஞ் சுடும். க

மருவுக மாசற்றார் கேண்மையொன் றீத்து
மொருவுக வொப்பிலார் நட்பு. ஏ

அ ஏ

பொருள் அதி. அக அங்கவியல்

## பழமை

பழமை யெனப்படுவ தியாதெனின் யாதுங்
கிழமையைக் கீழ்ந்திடா நட்பு. க

நட்பிற் குறுப்புக் கெழுதகைமை மற்றதற்
குப்பாதீல் சான்றோர் கடன். உ

பழகிய நட்பெவன் செய்யுங் கெழுதகைமை
செய்தாங் கமையாக் கடை. ங

விழைதகையான் வேண்டி யிருப்பர் கெழுதகையாற்
கேளாது நட்டார் செயின். ச

பேதைமை யொன்றே பெருங்கிழமை யெனீறுணர்க
நோதக்க நட்டார் செயின். ஞ

எல்லைக்க ணின்றூர் துறவார் தொலைவிடத்துந்
தொலலைக்க ணின்றூர் தொடர்பு. ட

அழிவந்த செய்யினு மன்பரு ரன்பின்
வழிவந்த கேண்மை யவர். எ

கேளிழுக்கங கேளாக் கெழுதகைமை வல்லார்க்கு
நாளிழுக்க நட்டார் செயின். அ

கெடாஅ வழிவநத கேண்மையார் கேண்மை
விடாஅர் விழையு முலகு. க

விழையார் விழையப் படுப பழையார்கட்
பண்பிற் றலைப்பிரியா தார். ல



## நீநட்பு

பருகுவார் போலினும் பண்பிலார் கேண்மை
பெருகலிற் குன்ற வினிது. க

உறினட் டறிவெளரூஉ மொப்பிலார் கேண்மை
பெறினு மிழப்பினு மென். உ

உறுவது சீர்தூக்கு நட்பும் பெறுவது
கொள்வாருங் கள்வரு நேர். ங

அமரகத் தாற்றறுக்குங் கல்லாமா வன்னர்
தமரிற் றனிமை தலை. ச

செய்தேமஞ் சாராச் சிறியவர் புன்கேண்மை

யெய்தலி னெய்தாமை நன்று. இ

பேதை பெருங்கெழீஇ நட்பி னறிவுடையா
ரேதின்மை கோடி யுறும். ஈ

நகைவகைய ராகிய நட்பிற் பகைவராற்
பத்தடுத்த கோடி யுறும். எ

ஒல்லுங் கருமம் முடற்று பவர்கேண்மை
சொல்லாடார் சோர விடல். அ

கனவினு மின்னாது மன்னே வினைவேறு
சொல்வேறு பட்டார் தொடர்பு. க

எனைத்துங் குறுகுத லோம்பன் மனைக்கெழீஇ
மன்றிற் பழிப்பார் தொடர்பு. ஆ





## கூடாநட்பு

சீரிடங் காணி னெறிதற்குப் பட்டடை
நேரா நிரந்தவர் நட்பு. க

இனம்போன் றினமல்லார் கேண்மை மகளிர்
மனம்போல வேறு படும். உ

பலநல்ல கற்றக் கடைத்து மனநல்ல
ராகுதன் மாணுர்க் கரிது. ஈ
முகத்தி னினிய நகாஅ வகத்தின்னு
வஞ்சரை யஞ்சப் படும். ச

மனத்தி னமையா தவரை யெனைத்தொன்றுஞ்
சொல்லிஞற் றேறற்பாற் றன்று. ஞ
நட்டார்போ னல்லவை சொல்லினு மொட்டார்சொ
லொல்லே யுணரப் படும். ஃ
சொல்வணக்க மொனஞர்சட் கொள்ளற்க வில்வணக்கந்
தீங்கு குறித்தமை யான். எ
தொழுதகை யுள்ளும் படையொடுங்கு மொன்னு
ரழுதகண் ணீரு மினைத்து. அ
மிகச்செய்து தம்மெள்ளு வாரை நகச்செய்து
நட்பினுட் சாப்புல்லற் பாற்று. க

பகைநட்பாங் காலம் வருங்கான் முகநட்
டகநட் பொரீஇ விடல். ய

# பேதைமை

பேதைமை யென்பதொன் றியாதெனி னேதங்கொண்
டேதியம் போக விடல். க

பேதைமையு ளெல்லாம் பேதைமை காதன்மை
கையல்ல தன்கட் செயல். உ

நாணுமை நாடாமை நாரின்மை யாதொன்றும்
பேணுமை பேதை தொழில். ங

ஓதி யுணர்ந்தும் பிறர்க்குரைத்துந் தானடங்காப்
பேதையிற் பேதையா ரில். ச

ஒருமைச் செயலாற்றும் பேதை யெழுமையுந்
தான்புக் கழுந்து மளறு. ஞ

பொய்ப்படு மொன்றே புனைபூணுங் கையறியாப்
பேதை வினைமேற் கொளின். ட

எதிலா ராரத் தமர்பசிப்பர் பேதை
பெருஞ்செல்வ முற்றக் கடை. ண

மைய லொருவன் களித்தற்றுற் பேதைதன்
கையொன் றுடைமை பெறின். அ

பெரிதினிது பேதையார் கேண்மை பிரிவின்கட்
பீழை தருவதொன் றில். க

கழாஅக்கால் பள்ளியுள் வைத்தற்றுற் சான்றோர்

அ



# புல்லறிவாண்மை

அறிவின்மை யின்மையு ளின்னம் பிறிதின்மை
யின்மையா வையா துலகு. க

அறிவிலா னெஞ்சுவந் தீதல் பிறிதியாது
மில்லை பெறுவான் றவம். உ

அறிவிலார் தாந்தம்மைப் பீழிக்கும் பீழை
செறுவார்க்குஞ் செய்த லரிது. ங

வெண்மை யெனப்படுவ தியாதெனி னெண்மை
யுடையம்யா மென்னுஞ் செருக்கு. ச

கல்லாத மேற்கொண் டொழுகல் கசடற
வல்ல தூஉ மையந் தரும். ஞ

அற்ற மறைத்தலோ புல்லறிவு தம்வயிற்
குற்ற மறையா வழி. ட

அருமறை சோரு மறிவிலான் செய்யும்
பெருமிறை தானே தனக்கு. ண

ஏவவுஞ் செய்கலான் ரூன்றேறு னவ்வுயிர்
போஒ மளவுமோர் நோய். த

காணுதாற் காட்டுவான் ருன்காணுன் காணுதான்
கண்டானுந் தான்கண்ட வாறு. க

உலகத்தா ருண்டென்ப தில்லென்பான் வையத்
தல்கையா வைக்கப் படும். ஐ





## இகல்

இகலென்ப வெல்லா வுயிர்க்கும் பகலென்னும்
பண்பின்மை பாரிக்கு நோய். க

பகல்கருதிப் பற்ரு செயினு மிகல்கருதி
யின்னுசெய் யாமை தலை. உ

இகலென்னு மெவ்வநோய் நீக்கிற் றவலில்லாத்
தாவில் விளக்கந் தரும். ங

இன்பத்து ளின்பம் பயக்கு மிகலென்னுந்
துன்பத்துட் டுன்பங் கெடின். ச

இகலெதிர் சாய்ந்தொழுக வல்லாரை யாரே
மிகலூக்குந் தன்மை யவர். ஞ

இகலின் மிகலினி தென்பவன் வாழ்க்கை

தவலுங் கெடலு நணித்து. சு

மிகன்மேவன் மெய்ப்பொருள் காணு ரிகன்மேவ
லின்ன வறிவி னவர். எ

இகலிற் கெதிர்சாய்த லாக்க மதனை
மிகலூக்கி னூக்குமாங் கேடு. அ

இக்கா ணுக்கம் வருங்கா லதனை
மிகல்காணுங் கேடு தற்கு. கூ

இகலான மின்னுத வெல்லா நகலான
நன்னய மென்னுஞ் செருக்கு. ய

அக.

பொருள் அதி. அள அங்கவியல்

## பகைமாட்சி

வலியார்க்கு மாறேற்ற லோம்புக வோம்பா
மெலியார்மேன் மேக பகை. க

அன்பிலு னன்ற துணையிலன் ருன்றுவ்வா
னென்பரியு மேதிலான் றுப்பு. உ

அஞ்சு மறியா னமைவில னீகலான்
றஞ்ச மெளியன் பகைக்கு. ங

நீங்கான் வெகுளி நிறையில னெஞ்ஞான்றும்
யாங்கணும் யார்க்கு மெளிது. ச

வழிநோக்கான் வாய்ப்பன செய்யான் பழிநோக்கான்

பண்பிலன் பற்றார்க் கினிது. இ

காணுச் சினத்தான் கழிபெருங் காமத்தான்
பேணுமை பேணப் படும். ஈ

கொடுத்துங் கொளல்வேண்டு மன்ற வடுத்திருந்து
மாணுத செய்வான் பகை. எ

குணனிலனுய்க் குற்றம் பலவாயின் மாற்றார்க்
கினனிலனு மேமாப் புடைத்து. அ

செறுவார்க்குச் சேணிகவா வின்ப மறிவிலா
வஞ்சும் பகைவர்ப் பெறின். க

கல்லான் வெகுளுஞ் சிறுபொரு ளெஞ்ஞான்று
மொல்லானே யொல்லா தொளி. ஐ



## பகைத்திறந்தெரிதல்

பகையென்னும் பண்பி லதனை யொருவ
னகையேயும் வேண்டற்பாற் றன்று. க

வில்லே ருழவர் பகைகொளினுங் கொள்ளற்க
சொல்லே ருழவர் பகை. உ

எழுற் றவரினு மேழை தமியனுய்ப்
பல்லார் பகைகொள் பவன். ங

பகைநட்பாக் கொண்டொழுகும் பண்புடை யாளன்

றகைமைக்கட் டங்கிற் றுலகு. ச

தன்றுணை யின்றூற் பகையிரண்டாற் றூலெருவ
னின்றுணையாக் கொள்கவற்றி லென்று. ந
தேறினுந் தேரு விடினு மழிவின்கட்
டேரூன் பகாஅன் விடல். ஈ
நோவற்க நொந்த தறியார்க்கு மேவற்க
மென்மை பகைவ ராகத்து. எ
வகையறிந்து தற்செய்து தற்காப்ப மாயும்
பகைவர்கட் பட்ட செருக்கு. அ
இளைதாக முண்மரங் கொல்க களையுநர்
கைகொல்லுங் காழ்த்த விடத்து. க
உயிர்ப்ப வுளரல்லர் மன்ற செயிர்ப்பவர்
செம்மல் சிதைக்க்லா தார். ல

அஅ

பொருள் அதி. அக அங்கவியல்

## உட்பகை

நிழனீரு மின்னுத வின்னு தமர்நீரு
மின்னுவா மின்னு செயின். க
வாள்போல் பகைவரை யஞ்சற்க வஞ்சக
கேள்போல் பகைவர் தொடர்பு. உ
உட்பகை யஞ்சித்தற் காக்க வுலைவிடத்து

மட்பகையின் மாணத் தெறும். ந

மனமாணு வுட்பகை தோன்றி னினமாணு

வேதம் பலவுந் தரும். ச

உறன்முறையா ணுட்பகை தோன்றி னிறனுமுறைபா

னேதம் பலவுந் தரும். ஞ

ஒன்றுமை யொன்றியார் கட்படி னெஞ்ஞான்றும்

பொன்றுமை யொன்ற லரிது. ஃ

செப்பின் புணர்ச்சிபோற் கூடினுங் கூடாதே

யுட்பகை யுற்ற குடி. எ

அரம்பொருத பொன்போலத் தேயு மரம்பொரு

தட்புகை யுற்ற குடி. அ

எட்பக வன்ன சிறுமைத்தே யாயினு

மூட்பகை யுள்ளதாங் கேடு. க

உடம்பா டிலாதவர் வாழ்க்கை குடங்கருட்

பாம்போ டனுவைந் தற்று. ஔ

அங்கவியல் அதி. கஔ திருக்குறள்

## பெரியாரைப்பிழையாமை

ஆற்றுவா ராற்ற விகழாமை போற்றுவார்

போற்றலு ளெல்லாந் தலை. க

பெரியாரைப் பேணு தொழுகிற் பெரியாராற்

பேரா விடும்பை தரும். உ

கெடல்வேண்டிற் கேளாது செய்க வடல்வேண்டி
னற்று பவர்க ணிழுக்கு. ஈ

கூற்றத்தைக் கையால் விளித்தற்ரு லாற்றுவார்க்
காற்ரு தா ரின்ன செயல். ச

யாண்டுச்சென் றியாண்டு முளராகார் வெந்துப்பின்
வேந்து செறப்பட் டவர். ஞ

எரியாற் சுடப்படினு முய்வுண்டா முய்யார்
பெரியார்ப் பிழைத்தொழுகு வார். ட

வகைமாண்ட வாழ்க்கையும் வான்பொருளு மென்னும்
தகைமாண்ட தக்கார் செறின். ண

குன்றன்னர் குன்ற மதிப்பிற் குடியொடு
நின்றன்னர் மாய்வர் நிலத்து. அ

எந்திய கொள்கையார் சீறி னிடைமுரிந்து
வேந்தனும் வேந்து கெடும். க

இறந்தமைந்த சார்புடைய ராயினு முய்யார்
சிறந்தமைந்த சோர்ச் செறின். ய





## பெண்வழிச்சேறல்

மனைவிழைவார் மாண்பய னெய்தார் விளைவிழைவார்
வேண்டாப் பொருளு மது. க

பேணுது பெண்விழைவா னுக்கம் பெரியதோர்
நாணுக நாணுத் தரும். உ

இல்லாள்கட் டாழ்ந்த வியல்பின்மை யெஞ்ஞான்று
நல்லாரு ணுணுத் தரும். ந

மனையாளை யஞ்சு மறுமையி லாளன்
வினையாண்மை வீறெய்த வின்று. ச

இல்லாளை யஞ்சுவா னஞ்சுமற் றெஞ்ஞான்று
நல்லார்க்கு நல்ல செயல். ஞ

இமையாரின் வாழினும் பாடிலரே யில்லா
ளமையார்தோ ளஞ்சு பவர். ட

பெண்ணேவல் செய்தொழுகு மாண்மையி னுணுடைப்
பெண்ணே பெருமை யுடைத்து. ண

நட்டார் குறைமுடியார் நன்றூற்றார் நன்னுதலான்
பெட்டாங் கொழுகு பவர். அ

அறவினையு மான்ற பொருளும் பிறவினையும்
பெண்ணேவல் செய்வார்க ணில். க

எண்சேர்ந்த நெஞ்சத் திடனுடையார்க் கெஞ்ஞான்றும்
பெண்சேர்ந்தாம் பேதைமை யில். ஔ





## வரைவின்மகளிர்

அன்பின் விழையார் பொருள்விழையு மாய்தொடியா

ரின்சொ லிழுக்குத் தரும். க

பயன்றூக்கிப் பண்புரைக்கும் பண்பின் மகளிர்
நயன்றூக்கி நள்ளா விடல். உ

பொருட்பெண்டிர் பொய்ம்மை முயக்க மிருட்டறையி
லேதில் பிணந்தழீஇ யற்று. ங

பொருட்பொருளார் புன்னலந் தோயா ரருட்பொரு
ளாயு மறிவி னவர். ச

பொதுநலத்தார் புன்னலந் தோயார் மதிநலத்தின்
மாண்ட வறிவி னவர். ஞ

தந்நலம் பாரிப்பார் தோயார் தகைசெருக்கிப்
புன்னலம் பாரிப்பார் தோள். ட

நிறைநெஞ்ச மில்லவர் தோய்வர் பிறநெஞ்சிற்
பேணிப் புணர்பவர் தோள். ண

ஆயு மறிவின ரல்லார்க் கணங்கென்ப
மாய மகளிர் முயக்கு. அ

வரைவிலா மாணிழையார் மென்றோள் புரையிலாப்
பூரியர்க ளாழு மளறு. க

இருமனப் பெண்டிருங் கள்ளுங் கவறுந்
திருநீக்கப் பட்டார்த் தொடர்பு. ஙி

# கள்ளுண்ணாமை

உட்கப் படாஅ ரொளியிழப்ப ரெஞ்ஞான்றுங்
கட்காதல் கொண்டொழுகு வார். க

உண்ணற்க கள்ளை யுணிலுண்க சான்ரோரா
னெண்ணப் படவேண்டா தார். உ

சான்ரூண் முகத்தேயு மின்னுதா லென்மற்றுச்
சான்ரோர் முகத்துக் களி. ங

நாணென்னு நல்லாள் புறங்கொடுக்குங் களினெனும்
பேணுப் பெருங்குற்றத் தார்க்கு. ச

கையறி யாமை யுடைத்தே பொருள்கொடுத்து
மெய்யறி யாமை கொளல். ஞ

துஞ்சினார் செத்தாரின் வேறல்ல ரெஞ்ஞான்று
நஞ்சுண்பார் கள்ளுண் பவர். ட

உள்ளொற்றி யுள்ளூர் நகப்படுவ ரெஞ்ஞான்றுங்
கள்ளொற்றிக் கண்சாய் பவர். ண

களித்தறியே னென்பது கைவிடுக நெஞ்சத்
தொளித்ததூஉ மாங்கே மிகும். த

களித்தானைக் காரணங் காட்டுதல் கீழ்நீர்க்
குளித்தானைத் நீத்துரீஇ யற்று. ந

கள்ளுண்ணுப் போழ்தின் கள்ளித்தானைக் காணுங்கா

## சூது

வேண்டற்க வென்றிடினுஞ் சூதினை வென்றதூஉந்
தூண்டிற்பொன் மீன்விழுங்கி யற்று. க
ஒன்றெய்தி நூறிழக்குஞ் சூதர்க்கு முண்டாங்கொ
னன்றெய்தி வாழ்வதோ ராறு. உ
உருளாய மோவாது கூறிற் பொருளாயம்
போஒய்ப் புறமே படும். ங
சிறுமை பலசெய்து சீரழிக்குஞ் சூதின்
வறுமை தருவதொன் றில். ச
கவறுங் கழகமுங் கையுந் தருக்கி
யிவறியா ரில்லாகி யார். ஞ
அகடாரா ரல்ல லுழப்பர்சூ தென்னு
முகடியான் மூடப்பட் டார். ட

பழகிய செல்வமும் பண்புங் கெடுக்குங்
கழகத்துக் காலை புகின். ண
பொருள்கெடுத்துப் பொய்மேற் கொளீஇ யருள்கெடுத்
தல்ல லுழப்பிக்குஞ் சூது. த
உடைசெல்வ மூண்ணெளி கல்வியென் றைந்து
மடையாவா மாயங் கொளின். ந

இழத்தொறூஉங் காதலிக்குஞ் சூதேபோற் றுன்ப
முழத்தொறூஉங் காதற் றுயிர். ஐ

கூ

பொருள் அதி. கடி அங்கவியல்

## மருந்து

மிகினுங் குறையினு நோய்செய்யு நூலோர்
வளிமுதலா வெண்ணிய மூன்று. க

மருந்தென வேண்டாவாம் யாக்கைக் கருந்திய
தற்றது போற்றி யுணின். உ

அற்ற லளவறிந் துண்க வஃதுடம்பு
பெற்ற னெடிதுய்க்கு மாறு. ங

அற்ற தறிந்து கடைப்பிடித்து மாறல்ல
துய்க்க துவர்ப் பசித்து. ச

மாறுபா டில்லாத வுண்டி மறுத்துண்ணி
னூறுபா டில்லை யுயிர்க்கு. ஞ

இழிவறிந் துண்பான்க ணின்பம்போ னிற்குங்
கழிபே ரிரையான்க ணோய். ட

தீயள வன்றித் தெரியான் பெரிதுண்ணி
னோய்ள வின்றிப் படும். ண

நோய்நாடி நோய்முத னாடி யதுதணிக்கும்

வாய்நாடி வாய்ப்பச் செயல். அ

உற்றுழி னளவும் பிணியளவுங் காலமுங்
கற்றுன் கருதிச் செயல். க

உற்றவன் றீர்ப்பான் மருந்துழைச் செல்வானென்
றப்பாலுற் கூற்றே மருந்து. ங



## குடிமை

இற்பிறந்தார் கண்ணல்ல திவ்வி யல்பாகச்
செப்பமு நாணு மொருங்கு. க

ஒழுக்கமும் வாய்மையு நாணுமிம் மூன்று
மிழுக்கார் குடிப்பிறந் தார். உ

நகையீகை யின்சொ லிகழாமை நான்கும்
வகையென்ப வாய்மைக் குடிக்கு. ங

அடுக்கிய கோடி பெறினுங் குடிப்பிறந்தார்
குன்றுவ செய்த லிலர். ச

வழங்குவ துள்வீழ்ந்தக் கண்ணும் பழங்குடி
பண்பிற் றலைப்பிரி தலின்று. ஞ

சலம்பற்றிச் சால்பில செய்யார்மா சற்ற
குலம்பற்றி வாழ்தலென் பார். ஙு

குடிப்பிறந்தார் கண்விளங்குங் குற்றம் விசும்பின்
மதிக்கண் மறுப்போ லுயர்ந்து. எ

நலத்தின்க ணூரின்மை தோன்றி னவனைக்
குலத்தின்க ணேயப் படும். அ

நிலத்திற் கிடந்தமை கால்காட்டுங் காட்டுங்
குலத்திற் பிறந்தார்வாய்ச் சொல். க

நலம்வேண்டி ஞனுடைமை வேண்டுங் குலம்வேண்டின்
வேண்டெ யார்க்கும் பணிவு. ங

கக

பொருள் அதி. கள ஒழியியல்

## மானம்

இன்றி யமையாச் சிறப்பின வாயினுங்
குன்ற வருப விடல். க

சீரினுஞ் சீரல்ல செய்யாரே சீரொடு
பேராண்மை வேண்டு பவர். உ

பெருக்கத்து வேண்டும் பணிதல் சிறிய
சுருக்கத்து வேண்டு முயர்வு. ங

தலையி னிழிந்த மயிரனையர் மாந்தர்
நிலையி னிழிந்தக் கடை. ச

குன்றி னனையாருங் குன்றுவர் குன்றுவ
குன்றி யன்ய செயின். ஞ

புகழின்றுற் புத்தேளுட் டெய்யாதா லென்மற்

நிகழ்வார்பின் சென்று நிலை. ச

ஒட்டார்பின் சென்றொருவன் வாழ்தலி னன்னிலையே
கெட்டா னெனப்படுத னன்று. எ

மருந்தோமற் றூணெம்பும் வாழ்க்கை பெருந்தகைமை
பீடழிய வந்த விடத்து. அ

மயிர்நீப்பின் வாழாக் கவரிமா வன்ன
ருயிர்நீப்பர் மானம் வரின். க

இனிவரின் வாழாத மான முடையா
ரொளிதொழு தேத்து முலகு. ஓ

க்ள



## பெருமை

ஒளியொருவற் குள்ள வெறுக்கை யிளியொருவற்
கஃதிறந்து வாழ்து மெனல். க

பிறப்பொக்கு மெல்லா வுயிர்க்குஞ் சிறப்பொவ்வா
செய்தொழில் வேற்றுமை யான். உ

மேலிருந்து மேலல்லார் மேலல்லர் கீழிருந்துங்
கீழல்லார் கீழல் லவர். ங

ஒருமை மகளிரே போலப் பெருமையுந்

தன்னைத்தான் கொண்டொழுகி னுண்டு. ச

பெருமை யுடையவ ராற்றுவா ராற்றி
னருமை யுடைய செயல். ந
சிறியா ருணர்ச்சியு ளில்லை பெரியாரைப்
பேணிக்கொள் வேமென்னு நோக்கு. ஈ
இறப்பே புரிந்த தொழிற்றாஞ் சிறப்புந்தான்
சீரல் லவர்கட் படின். எ
பணியுமா மென்றும் பெருமை சிறுமை
யணியுமாந் தன்னை வியந்து. அ
பெருமை பெருமித மின்மை சிறுமை
பெருமித மூர்ந்து விடல். க
அற்ற மறைக்கும் பெருமை சிறுமைதான்
குற்றமே கூறி விடும். ய

## கஅ

பொருள் அதி. கக ஒழிபியல்

## சான்றாண்மை

கடனென்ப நல்லவை யெல்லாங் கடனறிந்து
சான்றாண்மை மேற்கொள் பவர்க்கு. க
குணநலஞ் சான்றோர் நலனே பிறநல

மெங்கலத் துள்ளது ஊ மன்று. உ

அன்புநா ணெப்புரவு கண்ணோட்டம் வாய்மையோ
டைந்துசால் பூன்றிய தூண். ஈ

கொல்லா நலத்தது நோன்மை பிறர்தீமை
சொல்லா நலத்தது சால்பு. ச

ஆற்றுவா ராற்றல் பணித லதுசான்றோர்
மாற்றாரை மாற்றும் படை. இ

சால்பிற்குக் கட்டளை யாதெனிற் றோல்வி
துலையல்லார் கண்ணுங் கொளல். ஈ

இன்னுசெய் தார்க்கு மினியவே செய்யாக்கா
லென்ன பயத்ததோ சால்பு. எ

இன்மை யொருவற் கிளிவன்று சால்பென்னுந்
திண்மையுண் டாகப் பெறின். அ

ஊழி பெயரினும் தாம்பெயரார் சான்றாண்மைக்
காழி யெனப்படு வார். கூ

சான்றவர் சான்றாண்மை குன்றி னிருநிலந்தான்
தாங்காது மன்னோ பொறை. ஐ

# பண்புடைமை

எண்பதத்தா லெய்த லெளிதென்ப யார்மாட்டும்
பண்புடைமை யென்னும் வழக்கு. க

அன்புடைமை யான்ற குடிப்பிறத்த லிவ்விரண்டும்
பண்புடைமை யென்னும் வழக்கு. உ

உறுப்பொத்தன் மக்களொப் பன்றூல் வெறுத்தக்க
பண்பொத்த லொப்பதா மொப்பு.. ங

நயனெடு நன்றி புரிந்த பயனுடையார்
பண்புபா ராட்டு மூலகு. ச

நகையுள்ளு மின்ன திகழ்ச்சி பகையுள்ளும்
பண்புள பாடறிவார் மாட்டு. ஞ

பண்புடையார்ப் பட்டுண் டுலக மதுவின்றேன்
மண்புக்கு மாய்வது மன். ட

அரம்போலுங் கூர்மைய ரேனு மரம்போல்வர்
மக்கட்பண் பில்லா தவர். ண

நண்பாற்று ராஇ நயமில செய்வார்க்கும்
பண்பாற்று ராதல் கடை. அ

நகல்வல்ல ரல்லார்க்கு மாயிரு ஞாலம்
பகலும்பாற் பட்டன் றிருள். கூ

பண்பிலான் பெற்ற பெருஞ்செல்வ நன்பால்
கலக்கீமை யாற்றிரிந் தற்று. ம

# நன்றியில்செல்வம்

வைதீதான்வாய் சான்ற பெரும்பொரு ளஃதுண்ணுன்
செத்தான் செயக்கிடந்த தில். க

பொருளாஞ மெல்லாமென் றீயா திவறு
மருளாஞ மாணப் பிறப்பு. உ

ஈட்ட மிவறி யிசைவேண்டா வாடவர்
தோற்ற நிலக்குப் பொறை. ங

எச்சமென் றென்னெண்ணுங் கொல்லோ வொருவரா
னச்சப் படாஅ் தவன். ச

கொடுப்பதூஉந் துய்ப்பதூஉ மில்லார்க் கடுக்கிய
கோடியுண் டாயினு மில். ஞ

ஏதம் பெருஞ்செல்வந் தான்றுவவான் றஉஞாககொன
றீத லியல்பிலா தான். ட

அற்ரூர்க்கொன் ரூற்ரு தான் செல்வ மிகநலம்
பெற்ரூ டமியண்மூத் தற்று. ண

நச்சப் படாதவன் செல்வ நடுஞரு

ணச்சு மாம்பழுத் தற்று. அ

அன்பொரீஇத் தற்செற் றறநோக்கா தீட்டிய
வொண்பொருள் கொள்வார் பிறர். க

சிருடைச் செல்வர் சிறுதுனி மாரி
வறங்கூர்ந் தனைய துடைத்து. ஔ

ஈக

ஒழிபியல் அதி. ஈஉ திருக்குறள்

## நாணுடைமை

கருமத்தா ஞணுத ஞணுத் திருநுத
னல்லவர் நாணுப் பிற. க

ஊணுடை யெச்ச முயிர்க்கெல்லாம் வேறல்ல
நாணுடைமை மாந்தர் சிறப்பு. உ

ஊனைக் குறித்த வுயிரெல்லா நாணென்னு
நன்மை குறித்தது சால்பு. ங

அணியன்றே நாணுடைமை சான்றோர்க கஃதின்றேற்
பிணியன்றே பீடு நடை. ச

பிறர்பழியுந் தம்பழியு நாணுவார் நாணுக்
குறைபதி யென்னு முலகு. ஞ

நாண்வேலி கொள்ளாது மன்னே வியன்ஞாலம்

பேணலர் மேலா யவர். க

நாணு லுயிரைத் துறப்ப ருயிர்ப்பொருட்டா
ணுண்டுறவார் நாணுள் பவர். எ

பிறர்நாணத் தக்கது தானுணு ளுயி
ணறநாணத் தக்க துடைத்து. அ

குலஞ்சுடுங் கொள்கை பிழைப்பி னலஞ்சுடு
நாணின்மை நின்றக் கடை. கூ

நாணகத் தில்லா ரியக்க மரப்பாவை
நாணு லுயிர்ம்ருட்டி யற்று. ல



பொருள் அதி. ஈஎ ஒழிபியல்

## குடிசெயல்வகை

கருமஞ் செயவொருவன் கைதூவே னென்னும்
பெருமையிற் பீடையை தில். க

ஆள்வினையு மான்ற வறிவு மெனவிரண்டி
னீள்வினையா னீளுங் குடி. உ

குடிசெய்வ லென்னு மொருவற்குத் தெய்வம்
மடிதற்றுத் தான்முந் துறும். ங

சூழாமற் ருனே முடிவெய்துந் தங்குடியைத்

தாழா துளுற்று பவர்க்கு. ச

குற்ற மிலனுய்க் குடிசெய்து வாழ்வானைச்.

சுற்றமாச் சுற்று முலகு. இ

நல்லாண்மை யென்ப தொருவற்குத் தான்பிறந்த

வில்லாண்மை யாக்கிக் கொளல். சு

அமாகத்து வன்கண்ணர் போலத் தமாகத்து

மாற்றுவார் மேற்றே பொறை. எ

குடிசெய்வார்க் கில்லை பருவ மடிசெய்து

மானங் கருதக் கெடும். அ

இடும்பைக்கே கொள்கலங் கொல்லோ குடும்பத்தைக்

குற்ற மறைப்பா னுடம்பு. க

இடுக்கண்கால் கொன்றிட வீழு மடுத்தூன்று

நல்லா ளிலாத குடி. ஐ



## உழவு

சுழன்றுமேர்ப் பின்ன துலக மதனு

ளுழந்து முழவே தலை. க

உழுவா ருலகத்தார்க் காணியஃ தாற்று

தெழுவாரை யெல்லாம் பொறுத்து. உ

உழுதுண்டு வாழ்வாரே வாழ்வார்மற் றெல்லாந்
தொழுதுண்டு பின்செல் பவர். ஊ

பலகுடை நீழலுந் தங்குடைக்கீழ்க் காண்ப
ரலகுடை நீழ லவர். ஃ

இரவா நிரப்பார்க்கொன் றீவர் கரவாது
கைசெய்தூண் மாலை யவர். ரு

உழவினுட் கைம்மடங்கி னில்லை விழைவதூஉம்
விட்டேமென் பார்க்கு நிலை. சு

தொடிப்புழுதி கஃசா வுணக்கிற் பிடித்தெருவும்
வேண்டாது சாலப் படும். எ

எரினு நன்று லெருவிடுதல் கட்டபி
னீரினு நன்றதன் காப்பு. அ

செல்லான் கிழவ னிருப்பி னிலம்புலந்
நில்லாளி னூடி விடும். க

இலமென் றசைஇ யிருப்பாரைக் காணி
னிலமென்னு நல்லா ளகும். ஐ

பொருள் அதி. ாடி ஓழிபியல்

# நல்குரவு

இன்மையி னின்னுத தியாதெனி னின்மையி
னின்மையே யின்னு தது. க

இன்மை யெனவொரு பாவி மறுமையு
மிம்மையு மின்றி வரும். உ

தொல்வரவுந் தோலுங் கெடுக்குந் தொகையாக
நல்குரா வென்னு நசை. ங

இற்பிறந்தார் கண்ணேயு மின்மை யிளிவந்த
சொற்பிறக்குஞ் சோர்வு தரும். ச

நல்குரா வென்னு மிடும்பையுட் பல்குரைத்
துன்பங்கள் சென்று படும். ஞ

நற்பொரு ணன்குணர்ந்து சொல்லினு நல்கூர்ந்தார்
சொற்பொருள் சோர்வு படும். ட

அறஞ்சாரா நல்குர வீன்றதா யாணும்
பிறண்போல நோக்கப் படும். ண

இன்றும் வருவது கொல்லோ நெருநலுங்
கொன்றது போலு நிரப்பு. அ

நெருப்பினுட் டுஞ்சலு மாகு நிரப்பினுள்
யாதொன்றுங் கண்பா டரிது. கூ

துப்புர வில்லார் துவரத் துறவாமை

## இரவு

இரக்க விரத்தக்கார்க் காணிற் கரப்பி
னவர்பழி தம்பழி யன்று. க
இன்ப மொருவற் கிரத்த லிரந்தவை
துன்ப முறுஅ வரின். உ
கரப்பிலா நெஞ்சிற் கடனறிவார் முன்னின்
நிரப்புமோ ரேஎ ருடைத்து. ங
இரத்தலு மீதலே போலுங் காத்தல்
கனவிலுந் தேற்ரு தார் மாட்டு.
கரப்பிலார் வையகத் துண்மையாற் கண்ணின்
நிரப்பவர் மேற்கொள் வது. ஙி
கரப்பிடும்பை யில்லாரைக் காணி னிரப்பிடும்பை
யெல்லா மொருங்கு கெடும். அ
இகழ்ந்தெள்ளா தீவாரைக் காணின் மகிழ்ந்துள்ள
முள்ரு ளுவப்ப தலைடத்து. எ
இரப்பாரை யில்லாயி னீர்ங்கண்மா ஞால

மாப்பாவை சென்றுவந் தற்று. அ

சுவர்க் கொன்றுண்டாந் தோற்ற மிரந்துகோண்
மேவா நிலாஅக் கடை. கூ

இரப்பான் வெகுளாமை வேண்டு நிரப்பிடும்பை
தானேயுஞ் சாலுங் கரி. ஐ



பொருள் அதி. ஸ ஒழிபியல்

## இரவச்சம்

கரவா துவந்தீயுங் கண்ணன்னர் கண்ணு
மிரவாமை கோடி யுறும். க

இரந்து முயிர்வாழ்தல் வேண்டிற் பரந்து
கெடுக வுலகியற்றி யான். உ

இன்மை யிடும்பை யிரந்துதீர் வாமென்னும்
வன்மையின் வன்பாட்ட தில். ங

இடமெல்லாங் கொள்ளாத் தகைத்தே யிடமில்லாக்
காலு மிரவொல்லாச் சால்பு. ச

தெண்ணீ ரடுபுற்கை யாயினுந் தாடந்த
தண்ணலி னூங்கினிய தில். ஞ

ஆவிற்கு நீரொன் நிரப்பினு நாவிற்

மிகப்பட்டுச் செம்மாக்குங் கீழ். ச

அச்சமே கீழ்கள தாசார மெச்ச
மவாவுண்டே லுண்டாஞ் சிறிது. ஞ

அறைபறை யன்னார் கயவர்தாங் கேட்ட
மறைபிறர்க் குய்த்துரைக்க லான். ஈ

ஈர்ங்கை விதிர்ார் கயவர் கொடிறுடைக்குங்
கூன்கைய ரல்லா தவர்க்கு. எ

சொல்லப் பயன்படுவர் சான்ரோர் கரும்புபோற்
கொல்லப் பயன்படுங் கீழ். அ

உடுப்பதூஉ முண்பதூஉங் காணிற் பிறர்மேல்
வடுக்காண வற்ரூகுங் கீழ். க

எற்றிற் குரியர் கயவரொன் றுற்றக்கால்
விற்றற் குரியர் விரைந்து. ஐ

ாக

# காமத்துப்பால்

அதி. ாக களவியல்

## தகையணங்குறுத்தல்

அணங்குகொ லாய்மயில் கொல்லோ கணங்குழை
மாதர்கொன் மாலுமென் னெஞ்சு. க

நோக்கிலை லேக்கெதிர் நோக்குத லுக்கணங்கு
தானைக்கொண் டன்ன துடைத்து. உ

பண்டறியேன் கூறறென் பதனை யினியறிந்தேன்
பெண்டகையாற் பேரமர்க் கட்டு. ங

கண்டா ருயிருண்ணுங் தோற்றத்தார் பெண்டகைப்
பேதைக் கமர்த்தன கண். ச

கூற்றமோ கண்லை பிணையோ மடவர
லேக்கமிம் மூன்று முடைத்து. ஞ

கொடும்புருவங் கோடா மறைப்பி னடுங்களுர்
செய்யல மன்னிவள் கண். ஃ

கடாஅக் களிற்றின்மேற் கட்படா மாதர்
படாஅ முலைமேற் றுகில். எ

ஒண்ணுதற் கோஒ வுடைந்ததே ஞாட்பிலு
ணண்ணுரு முட்குமென் பீடு. அ

பிணையேர் மடநோக்கு நாணு முடையாட்
கணியெவலே வேதில தந்து. க

உண்டார்க ணல்ல தடுநரைக் காமம்போற்
கண்டார் மகிழ்செய்த லின்று. ஙி

# குறிப்பறிதல்

இருநோக் கிவளுண்க ணுள்ள தொருநோக்கு
நோய்நோக்கொன் றந்நோய் மருந்து. க

கண்களவு கொள்ளுஞ் சிறுநோக்கங் காமத்திற்
செம்பாக மன்று பெரிது. உ

நோக்கிரு ணோக்கி யிறைஞ்சிரு ளாஞ்தவள்
யாப்பினு ளட்டிய நீர். ங

யாளேக்குங் காலை நிலனேக்கு நோக்காக்காற்
ரூளேக்கி மெல்ல நகும். ச

குறிக்கொண்டு நோக்காமை யல்லா லொருகண்
சிறக்கணித்தாள் போல நகும். ஞ

உரூஅ தவர்போற் சொலினுஞ் செரூஅர்சொ
லொல்லை யுணரப் படும். ட

செரூஅச் சிறுசொல்லுஞ் செற்ரூர்போ னேக்கு
முரூஅர்போன் றுற்ரூர் குறிப்பு. ண

அசையியற் குண்டாண்டோ ளாய்வா னேக்கப்
பசையினள் பைய நகும். அ

எநிலார் போலப் பொதுநோக்கு நோக்குதல்

காதலார், கண்ணே யுள. க

கண்ணெறு கண்ணினே நோக்கொக்கின வாய்ச்சொற்க

ளென்ன பயனு மில. ங

காமம் அதி. - ககக களவியல்

## புணர்ச்சிமகிழ்தல்

கண்டுகேட் டுண்டுயிர்த் துற்றறியு மைம்புலனு

மொண்டொடி கணணே யுள. க

பிணிக்கு மருந்து பிறமன் னணியிழை

தன்னோய்க்குத் தானே மருந்து. உ

தாம்வீழ்வார் மென்றோட் டுயிலி னினிதுகொ

ருமனைக் கண்ணு னுலகு. ங

நீங்கிற் றெறூஉங் குறுகுங்காற் றண்ணென்னுங்

தீயாண்டுப் பெற்ற ளிவள். ச

வேட்ட பொழுதி னவையவை போலுமே

தோட்டார் கதுப்பிற் டோள். ஞ

உறுதோ றுயிர்தளிர்ப்பத் தீண்டலாற் பேதைக்

கமிழ்தி னியன்றன தோள். ஃ

தம்மி லிருந்து தமதுபாத் துண்டற்று

லம்மா வரிவை முயக்கு. எ

வீழு மிருவர்க் கினிதே வளியிடை

போழப் படாஅ முயக்கு. அ

ஊட லுணர்தல் புணர்த லிவைகாமங்
கூடியார் பெற்ற பயன். ச

அறிதோ றறியாமை கண்டற்றுற் காமஞ்
செறிதோறுஞ் சேயிழை மாட்டு. ஏ

❀❀❀



## நலம்புனைந்துரைத்தல்

நன்னீரை வாழி யனிச்சமே நின்னிறு
மென்னீரள் யாம்வீழ் பவள். க
மலர்காணின் மையாத்தி நெஞ்சே யிவள்கண்
பலர்காணும் பூவொக்கு மென்று. உ
மூரிமேனி முத்த முறுவல் வெறிநாற்றம்
வேலுண்கண் வேய்த்தோ ளவட்கு. ங
காணிற் குவளை கவிழ்ந்து நிலனேக்கு
மாணிழை கண்ணெவ்வே மென்று. ச
அனிச்சப்பூக் கால்களையாள் பெய்தா ளுணசுப்பிற்கு
நல்ல படாஅ பறை. ஞ
மதியு மடந்தை முகனு மறியா
பதியிற் கலங்கிய மீன். ட
அறுவாய் நிறைந்த வவிர்மதிக்குப் போல

மறுவுண்டோ மாதர் முகத்து. எ

மாதர் முகம்போ லொளிவிட வல்லேயேற்
காதலே வாழி மதி. அ

மலரன்ன கண்ணுண் முகமொத்தி மீயிற்
பலர்காணத் தோன்றன் மதி. கூ

அனிச்சமும் மன்னத்தின் றூவியு மாத
ரடிக்கு நெருஞ்சிப் பழம். ஐ

கசஉ

காமம் அதி. ககஉ களவியல்

## காதற்சிறப்புரைத்தல்

பாலொடு தேன்கலந் தற்றே;பணிமொழி
வாலெயி றூறிய நீர். க

உடம்பொ டியிரிடை யென்னமற் றன்ன
மடந்தையொ டெம்மிடை நட்பு. உ

கருமணியிற் பாவாய்நீ போதாயாம் வீழுந்
திருநுதற் கில்லே யிடம். ங

வாழ்த லுயிர்க்கன் னிரியிழை சாத
லதற்கன்ன வீங்கு மிடத்து. சு

உள்ளுவன் மன்யான் மறப்பின் மறப்பறியே
னெள்ளுமர்க் கண்ணுள் குணம். டு

கண்ணுள்ளிற் போகா நிமைப்பிற் பருவார்
நுண்ணியரெங் காத லவர். சு

கண்ணுள்ளார் காத லவராகக் கண்ணு
மெழுதேங் காப்பாக் கறிந்து. எ

நெஞ்சத்தார் காத லவராக வெய்துண்ட
லஞ்சுதும் வேபாக் கறிந்து. அ

இமைப்பிற் காப்பாக் கறிவ லனைத்திற்கே.
யேதில சொன்னுமிவ் வூர். கூ

உவந்துறைவ் குள்ளத்து சொன்று மிகந்துறைவ
ரேதில சொன்னுமிவ் வூர். ய

# நாணுத்துறவுரைத்தல்

காம முழந்து வருந்தினுக் கேம
மடலல்ல தில்லை வலி. க

நோனு வுடம்பு முயிரு மடலேறு
நாணினை நீக்கி நிறுத்து. உ

நாணெடு நல்லாண்மை பண்டெடையே னின்றுடையேன்
காமுற்று ரேறு மடல். ங

காமக் கடும்புன லுய்க்குமே நாணெடு
நல்லாண்மை யென்னும் புணை. ச

தொடலைக் குறுந்தொடி தந்தாண் மடலொடு
மாலை யுழக்குந் துயர். ஞ

மடலூர்தல் யாமத்து முள்ளுவேன் மன்ற
படலொல்லா பேதைக்கென் கண். ஃ

கடலன்ன காம முழந்து மடலேறுப்
பெண்ணிற் பெருந்தக்க தில். எ

நிறையரியர் மன்னளிய ரென்னது காம
மறையிறந்து மன்று படும். அ

அறிகிலா ரெல்லாரு மென்றேயென் காம
மறுகின் மறுகு மருண்டு. கூ

யாங்கண்ணிற் காண நகுப வறிவில்லார்

# அலரறிவுறுத்தல்

அலரொழ வாருயிர் நிற்கு மதனைப்
பலரறியார் பாக்கியத் தால். க
மலரன்ன கண்ணு ளருமை யறியா
தலரெமக் கீந்ததிவ் வூர். உ

உருஅதோ வூரறிந்த கௌவை யதனைப்
பெருஅது பெற்றன்ன நீர்த்து. ங
கவ்வையாற் கவ்வித காம மதுவின்றேற்
றவவென்னுந் தன்மை யிழந்து. ச
களித்தொறுங கள்ளுண்டல் வேட்டற்றுற் காமம்
வெளிப்படுந் தோறு மினிது. ஞ
கண்டது மன்னு மொருநா ளலர்மன்னுந்
திங்களைப் பாம்புகொண் டற்று. ட
ஊரவர் கௌவை யெருவாக வன்னைசொன்
னீராக நீளுமிந் நோய். எ

நெய்யா லெரிநுதுப்பே மென்றற்றுற் கொளையாற்
காம நுதுப்பே மெனல். அ
அலர்நாண வொல்வதோ வஞ்சலோம் பென்றூர்
பலர்நாண நீத்தக் கடை. க

தாம்வேண்டி னல்குவர் காதலர் யாம்வேண்டுங்
கொனவை யெடுக்கு மிவ்வூர் ஐ

## கவி



# பிரிவாற்றுமை

செல்லாமை யுண்டே லெனக்குரை மற்றுநின்
வல்வர்வு வாழ்வார்க் குரை. க
இன்க ணுடைத்தவர் பார்வல் பிரிவஞ்சும்
புன்க ணுடைத்தாற் புணர்வு. உ
அரிதரோ தேற்ற மறிவுடையார் கண்ணும்
பிரிவோ ரிடத்துண்மை யான். ங
அளித்தஞ்ச லென்றவர் நீப்பிற் றெளித்தசொற்
றேறியார்க் குண்டோ தவறு. ச
ஓம்பி னமைந்தார் பிரிவோம்பன் மற்றவர்
நீங்கி னரிதாற் புணர்வு. ஞ
பிரிவுரைக்கும் வன்கண்ண ராயி னரிதவர்
நல்குவ ரென்னு நசை. ஃ
துறைவன் றுறந்தமை தூற்றுகொன் முன்கை
யிறையிறவா நின்ற வளை. எ

இன்ன தினனில்லூர் வாழுத லதனினு
மின்ன தினியார்ப் பிரிவு. அ
தொடிற்சுடி னல்லது காமநோய் போல
விடிற்சுட லாற்றுமோ தீ. க
அரிதாற்றி யல்லலுெய் நீக்கிப் பிரிவாற்றீப்
பின்னிருந்து வாழ்வார் பலர். ஙி

ககக

காமம் அதி. ககள கற்பியல்

## படர்மெலித்திரங்கல்

மறைப்பேன்மன் யானிஃதோ நோயை, யிறைபபவர்க்
கூற்றுநீர் போல மிகும். க
காத்தலு மாற்றேனிந் நோயைநோய் செய்தார்க்
குரைதீதலு நாணுத் தரும். உ
காமமு நாணு முயிர்காவாத் தூங்குமென்
னெஞ வுடம்பி னகத்து. ங
காமக் கடன்மன்னு முண்டே யதுநீந்து
மேமப் புணைமன்னு மில். சு
தப்பி னெவனுவர் மற்கொ றுயர்வரவு
நட்பினு ளாற்று பவர். ஞ
இன்பங் கடன்மற்றுக் காம மஃதடுங்காற்

றுன்ப மதனிற் பெரிது. சு

காமக் கடும்புன னீந்திக் கரைகாணேன்
யாமேத்தும் யானே யுளேன். எ

மன்னுயி ரெல்லாந் துயிற்றி யளித்திரா
வென்னல்ல தில்லே துணை. அ

கொடியார் கொடுமையிற் றுங்கொடிய விந்நா
ணெடிய கழியு மிரா. க

உள்ளம்போன் றுள்வழிச் செல்கிற்பின் வெள்ளநீர்
நீந்தல மன்னோவென் கண். ல



## கண்விதுப்பழிதல்

கண்டாங் கலுழ்வதெவன் கொலோ தண்டாநோய்
தாங்காட்ட யாங்கண் டது. க

தெரிந்துணரா நோக்கிய வுண்கண் பரிந்துணரூப்
பைத லுழப்ப தெவன். உ

கதுமெனத் தானோக்கித் தாமே கலுழு
மிதுநகத் தக்க துடைத்து. ங

பெயலாற்று நீருலந்த வுண்க ணுயலாற்று
வுய்விலே யென்க ணிறுத்து. ச

படலாற்றீ பைத லுழக்குங் கடலாற்றுக்
காமநோய் செய்தவென் கண். ஞ

ஓஒ வினிதே யெமக்கிந்நோய் செய்தகண்
டாஅ மிதற்பட் டது. சு

உழந்துழந் துண்ணீ ரறுக விழைந்திழைந்து
வேண்டி யவர்க்கண்ட கண். எ

பேணுது பெட்டா ருளர்மன்னே மற்றவர்க்
காணு தமைவில கண். அ

வாராக்காற் றுஞ்சா வரிற்றுஞ்சா வாயிடை
யாரஞ ருற்றன கண். கூ

மறைபெற வூரார்க் கரிதன்று லெம்போ
லறைபறை கண்ணு ரகத்து. ய



காமம் அதி. ககக கற்பியல்

## பசப்புறுபருவரல்

நயந்தவர்க்கு நல்காமை நேர்ந்தேன் பசந்தவென்
பண்பியார்க் குரைக்கோ பிற. க

அவர்தந்தா ரென்னுந் தகையா லிவர்தந்தென்
மேனிமே லூரும் பசப்பு. உ

சாயலு நாணு மவர்கொண்டார் கைம்மாறு

நோயும் பசலையுந் தந்து. ஈ

உள்ளுவன் மன்யா னுரைப்ப தவர்திறமாற்

கள்ளம் பிறவோ பசப்பு. ச

உவக்காணெங் காதலர் செல்வா ரிவக்காணென்

மேனி பசப்பூர் வது. ஞ

விளக்கற்றம் பார்க்கு மிருளேபோற் கொண்கன்

முயக்கற்றம் பார்க்கும் பசப்பு. க

புல்லிக் கிடந்தேன் புடைபெயர்ந்தே னவ்வளவி

லள்ளிக்கொள் வற்றே பசப்பு. எ

பசந்தா ளிவளென்ப தல்லா லிவணீத்

துறந்தா ரவரென்பா ரில். அ

பசக்கமற் பட்டாங்கென் மேனி கயப்பித்தார்

நன்னிலைய ராவ ரெனின். உ

பழப்பெனப் பேர்பெறுத னன்றே கயப்பித்தார்

நல்காமை தூற்று மெனின். ஆ

கஉக

கற்பியல் அதி. கஉ திருக்குறள்

## தனிப்படர்மிகுதி

தாம்வீழ்வார் தம்வீழப் பெற்றவர் பெற்றாரோ

காமத்துக் காழில் கனி. க

வாழ்வார்க்கு வானம் பயந்தற்றால் வீழ்வார்க்கு
வீழ்வா ரளிக்கு மளி. உ

வீழுநர் வீழப் படுவார்க் கமையுமே
வாழுந மென்னுஞ் செருக்கு. ஊ

வீழப் படுவார் கெழீஇயிலர் தாம்வீழ்வார்
வீழப் படாஅ ரெனின். ச

நாங்காதல் கொண்டார் நமக்கெவன் செய்பவோ
தாங்காதல் கொள்ளாக் கடை. ஙி

ஒருதலையா னின்னுது காமங்காப் போல
விருதலை யாஞு மினிது. ஈ

பருவரலும் பைதலுங் காணுன்கொல் காம
னெருவக் ணின்றெழுகு வான். எ

வீழ்வாரி னின்சொற் பெறுஅ தலகத்து
வாழ்வாரின் வன்கணு ரில். அ

நசைஇயார் நல்கா ரெனினு மவர்மாட்
டிசையு மினிய செவிக்கு. கூ

உருஅர்க் குறுநோ யுரைப்பாய் கடலேச்
செறுஅஅய் வாழிய நெஞ்சு. ஐ

## கூடல்

காமம் அதி. கூடு கற்பியல்

நினைந்தவர்புலம்பல்

உள்ளினும் தீராப் பெருமகிழ் செய்தலாற்
கள்ளினுங் காம மினிது. க

எனைத்தொன் றினிதேகாண் காமந்தாம் வீழ்வார்
நினைப்ப வருவதொன் றில். உ

நினைப்பவர் போன்று நினையார்கொ றும்மல்
சினைப்பது போன்று கெடும். ங

யாமு முளேங்கொ லவர்நெஞ்சத் தெந்நெஞ்சத்
தோஒ வுளரே யவர். ச

தந்நெஞ்சத் தெம்மைக் கடிகொண்டார் நாணுர்கொ
லெந்நெஞ்சத் தோவா வால். ஞ

மற்றியா னென்னுளேன் மன்னே வவரொடியா
னுற்றநா ளுள்ள வுளேன். ஃ

மறப்பி னெவனுவன் மற்கொன் மறப்பறியேன்
உள்ளினு முள்ளஞ் சுடும். எ

எனைத்து நினைப்பினுங் காயா ரினைத்தன்றே
காதலர் செய்யுஞ் சிறப்பு. அ

விளியுமெ னின்னுயிர் வேறல்ல மென்பா
ளளியின்மை யாற்ற நினைந்து. க

விடாஅது சென்றுளைக் கண்ணினுற் காணப்
படாஅமி வாழி மதி. ய

கடக

# கனவுநிலையுரைத்தல்

காதலர் தூதொடு வந்த கனவினுக்
கியாதுசெய் வேன்கொல் விருந்து. க

கயலுண்கண் யானிரப்பத் துஞ்சிற் கலந்தார்க்
குயலுண்மை சாற்றுவேன் மன். உ

நனவினு னல்கா தவரைக் கனவினுற்
காண்டலி னுண்டென் னுயிர். ங

கனவினு னுண்டாகுங் காம நனவினு
னல்காரை நாடித் தாற்கு. ச

நனவினுற் கண்டதூஉ மாங்கே கனவுந்தான்
கண்ட பொழுதே யினிது. ஞ

நனவென வொன்றில்லை யாயிற் கனவினுற்
காதலர் நீங்கலர் மன். ட

நனவினு னல்காக் கொடியார் கனவினு
னென்னெம்மைப் பீழிப் பது. ண

துஞ்சுங்காற் றோண்மேல ராகி விழிக்குங்கா
னெஞ்சத்த ராவர் விரைந்து. த

நனவினு னல்காரை நோவர் கனவினுற்
காதலர்க் காணு தவர். ந

கனவிலு னன்னீத்தா ரென்பர் கனவிலுந்
காணுங்கொ லிவ்வூ ரவர். ஐ

கஉ

காமம் அதி. கஉ கற்பியல்

## பொழுதுகண்டிரங்கல்

மாலையோ வல்லே மணந்தா ருயிருண்ணும்
வேலைநீ வாழி பொழுது. க
புன்கண்ணே வாழி மருண்மாலை யெங்கேள்போல்
வன்கண்ணை தோழின் றுணை. உ
பனியரும்பிப் பைதல்கொண் மாலை துனியரும்பித்
துன்பம் வளர வரும். ங
காதல ரில்வழி மாலை கொலைக்களத்
தேதிலர் போல் வரும். ச
காலைக்குச் செய்தநன் றென்கொ லெனவன்கொலையான்
மாலைக்குச் செய்த பகை. ஞ
மாலைநோய் செய்தன் மணந்தா ரகலாத
காலை யறிந்த திலேன். ட
காலை யரும்பிப் பகலெல்லாம் போதாகி
மாலை மலருமிந் நோய். ண

அழல்போலு மாலைக்குத் தூதாகி யாயன்

குழல்போலுங் கொல்லும் படை. அ

பதிமருண்டு பைத லுழக்கு மதிமருண்டு
மாலை படர்தரும் போழ்து. க

பொருண்மாலை யாளரை யுள்ளி மருண்மாலை
மாயமென் மாயா வுயிர். ல



## உறுப்புநலனழிதல்

சிறுமை நமக்கொழியச் சேட்சென்ற வுள்ளி
நறுமலர் நாணின கண். க

நயந்தவர் நல்காமை சொல்லுவ போலும்
பசந்து பனிவாருங் கண். உ

தணந்தமை சால வறிவிப்ப போலு
மணந்தநாள் வீங்கிய தோள். ங

பணைநீங்கிப் பைந்தொடி சோருந் துணைநீங்கித்
தொல்கவின் வாடிய தோள். ச

கொடியார் கொடுமை யுரைக்கும் தொடியொடு
தொல்கவின் வாடிய தோள். ஞ

தொடியொடு தோணெகிழ நோவ லவரைக்

கொடிய ரெனக்கூற லெந்து. ச

பாடு பெறுதியோ நெஞ்சே கொடியார்க்கென்
வாடுதோட் பூச லுரைத்து. ள்

முயங்கிய கைகளை யூக்கப் பசந்தது
பைந்தொடிப் பேதை நுதல்: அ

முயக்கிடைத் தண்வளி போழப் பசப்புற்ற
பேதை பெருமழைக் கண். க

கண்ணின் பசப்பே பருவா லெய்தின்றே
யொண்ணுதல் செய்தது கண்டு. ஆ

காமம் அதி. கஉடு கற்பியல்

## நெஞ்சொடுகிளத்தல்

நினைத்தொன்று சொல்லாயோ நெஞ்சே யெனைத்தானறு
மெவ்வநோய் தீர்க்கு மருந்து. த

காத லவரில ராகநீ நோவது
பேதைமை வாழியென் னெஞ்சு. உ

இருந்துள்ளி யென்பரித னெஞ்சே பரிந்துள்ளல்
பைதலெஞ் செய்தார் கணில். ங

கண்ணுங் கொளச்சேறி நெஞ்சே யிவையென்னைத்

தின்னு மவர்க்காண லுற்று. ச

செற்ரு ரெனக்கை விடலுண்டோ நெஞ்சேயா

மூற்ரு லுரு அ தவர். இ

கலந்துணர்த்துங் காதலர்க் கண்டாற் புலந்துணராய்

பொய்க்காய்வு காய்திபென் னெஞ்சு. ஈ

காமம் ழிடவொன்ரு நாண்விடு நன்னெஞ்சே

யாலே பொரேனிவ விரண்டு. எ

பரிந்தவர் நல்காரென் ரேங்கிப் பிரிந்தீவர்

பின்செல்வாய் பேதையென் னெஞ்சு. அ

உள்ளத்தார் காத லவரீக வுள்ளிநீ

யாருழைச் சேறியென் னெஞ்சு. க

தின்னுத் துறந்தாரை நெஞ்சத் துடையேமா

வின்னு ழிழத்துங் கவின். ல

கஉ

கற்பியல் அதி. கஉ நிருக்குறள்

## நிறையழிதல்

காமக் கணிச்சி யுடைக்கு நிறையென்னு

நாணுத்தாழ் வீழ்த்த கதவு. க

காம மெனவொன்ரு கண்ணின்ரென் னெஞ்சத்தை

யாமத்து மாளுந் தொழில். உ

மறைப்பேன்மற் காமத்தை யாளே குறிப்பின்றித்
தும்மல்போற் ரோன்றி விடும். ஈ

நிறையுடையே னென்பேன்மன் யாளுவென் காம
மறையிறந்து மன்று படும். ச

செற்ரூர்பின் செல்லாப் பெருந்தகைமை காமநோ
யுற்ரு ரறிவதொன் றன்று. இ

செற்றவர் பின்சேறல் வேண்டி யளித்தோ
வெற்றென்னை யுற்ற துயர். சு

நாணென வொன்ரு வறியலங் காமத்தாற்
பேணியார் பெட்ப செய்யின். எ

பன்மாயக் கள்வன் பணிமொழி யன்ரோம்
பெண்மை யுடைக்கும் படை. அ

புலப்ப லெனச்சென்றேன் புல்லினே னெஞ்சங்
கலத்த லுறுவது கண்டு. ஃ

நினைந்தியி லிட்டன்ன நெஞ்சினுர்க் குண்டோ
புனைந்தூடி நிற்பே மெனல். ஐ

காமம் அதி. ஈஉ கற்பியல்

அ்வ்வயின்விதும்பல்

வாளற்றுப் புற்கென்ற கண்ணு மவர்சென்ற
மாளொற்றித் தேய்ந்த விரல். க

இலங்கிழா யின்று மறப்பினென் றேரண்மேற்
கலங்கழியுங் காரிகை நீத்து. உ

உானசைஇ யுள்ளந் துணையாகச் சென்றூர்
வானசைஇ யின்னு முளேன். ங

கூடிய காமம் பிரிந்தா வுரவுர்ளிக்
கோடுகொ டேறுமென் னெஞ்சு. ச

காண்கமற் கொண்கனைக் கண்ணாரக் கண்டபி
னீங்குமென் மென்றோட் பசப்பு. ஞ

வருகமற் கொண்க னொருநாட் பருகுவன்
பைதறே யெல்லாங் கெட. ட

புலப்பேன்கொல புலவேன கொலலோ கலபேன்கொல
கண்ணன்ன கேளிர் வரின். ண

வினைகலந்து வென்றீக வேந்தன் மனைகலந்து
மாலை யயர்கம் விருந்து. அ

ஒருநா ளெழுநாள்போற் செல்லுஞ்சேட் சென்றூர்
வருநாள்வைத் தேங்கு பவர்க்கு. க

பெறினென்னும் பெற்றக்கா லென்ன முறினென்னு
முள்ள முடைந்துக்கக் கால். ஔ

# குறிப்பறிவுறுத்தல்

காப்பினுங் கையிகந் தொல்லாநின் னுண்க
ணுணைக்க லுறுவதொன் றுண்டு. க

கண்ணிறைந்த காரிகைக் காம்பேர்தோட் பேதைகுப
பெண்ணிறைந்த நீர்மை பெரிது. உ

மணியிற் றிகழ்தரு நூல்போன் மடந்தை
யணியிற் றிகழ்வதொன் றுண்டு. ங

முகைமொக்கு ளுள்ளது நாற்றம்போற் பேதை
நகைமொக்கு ளுள்ளதொன் றுண்டு. ச

செறிதோடி செய்திறந்த கள்ள முறுதுயர்
நீர்க்கு மருந்தொன் றுடைத்து. ஞ

பெரிதாற்றிப் பெட்பக் கலத்த லரிதாற்றி
யன்பின்மை சூழ்வ துடைத்து. ட

தண்ணந் துறைவன் றணந்தமை நம்மினு
முன்ன முணர்ந்த வளை. ண

கெருநற்றுச் சென்றுரென் காதலர் யாமு
மெழுநாளே மேனி பசந்து. அ

தொடிநோக்கி மென்றோளு நோக்கி யடிநோக்கி
யஃதாண் டவன்செய் தது. க

பெண்ணினுற் பெண்மை யுடைத்தென்ப கண்ணினுற்
காமநோய் சொல்லி யிரவு. ஏ

## கூடல்

காமம் அதி. கூட கற்பியல்

# புணர்ச்சிவிதும்பல்

உள்ளக் களித்தலுங் காண மகிழ்தலுங்
கள்ளுக்கில் காமத்திற் குண்டு. க

நினைத்தொணையு மூடாமை வேண்டும் பனைத்தோளுங்
காம நிறைய வரின். உ

பேணுது பெட்பவே செய்யினுங் கொண்கனைக்
காணு தமையல கண். ங

ஊடற்கட் சென்றோன்மற் றோழி யதுமறந்து
கூடற்கட் சென்றதென் னெஞ்சு. ச

எழுதுங்காற் கோல்காணாக் கண்ணேபோற் கொண்கன்
பழிகாணேன் கண்ட விடத்து. ஞ

காணுங்காற் காணேன் றவறுய காணாக்காற்
காணேன் றவறல் லவை. ட

உய்த்த லறிந்து புனல்பாய் பவரேபோற்
பொய்த்த லறிந்தென் புலந்து. எ

இளித்தக்க வின்ஞ செயினுங் களிஞ்தார்க்குக்
கள்ளற்றே கள்வநின் மார்பு. அ

மலரினு மெல்லிது.காமஞ் சிலரதன்
செவ்வி தலைப்படு வார். க

கண்ணிற் றுனித்தே கலங்கினுள் புல்லுத
லென்னினுந் தான்விதப் புற்று. ல



கற்பியல் அதி. கஉ நிருக்குறள்

## நெஞ்சொடுபுலத்தல்

அவர்நெஞ் சவர்க்காதல் கண்டு மெவனெஞ்சே
நீயெமக் காகா தது. க

உறுஅ தவர்க்கண்ட கண்ணு மவரைச்
செறுஅரெனச் சேறியென் னெஞ்சு. உ

கெட்டார்க்கு நட்டாரில் லென்பதோ நெஞ்சேநீ
பெட்டாங் கவர்பின் செலல். ங

இனியன்ன நின்னெடு சூழ்வார்யார் நெஞ்சே
தனிசெய்து தவவாய்காண் மற்று. ச

பெறுஅமை யஞ்சும் பெறிற்பிரி வஞ்சு

மறுஅ விடும்பைத்தென் னெஞ்சு. இ

தனியே யிருந்து நினைத்தக்கா லென்னைத்
தினிய விருந்ததென் னெஞ்சு. ஈ

நாணு மறந்தே னவர்மறக் கல்லாவென்
மாணு மடநெஞ்சிற் பட்டு. எ

எள்ளி னிளிவாமென் றெண்ணி யவர்திற
முள்ளு முயிர்க்காத னெஞ்சு. அ

அன்பத்திற் கியாரே துணையாவார் தாமுடைய
நெஞ்சந் துணையல் வழி. க

நஞ்சந் தமர்வ்ல சேதிலார் தாமுடைய
நெஞ்சந் தமர்வ் வழி. ஒ

## முடிபு

காமம் அதி. கூடா கற்பியல்

# புலவி

புல்லா திராஅப் புலத்தை யவருறு
மல்லலேஞ் காண்கஞ் சிறிது. க

உப்பமைந் தற்றூற் புலவி யதுசிறிது
மிக்கற்றூ ணீள விடல். உ

அலந்தாரை யல்லலேஞ் செய்தற்றூற் றம்மைப்
புலந்தாரைப் புல்லா விடல். ஈ

ஊடி யவரை யுணராமை வாடிய
வளளி முதலரிந் தற்று. ச

நலத்தகை நல்லவர்க் கேஎர் புலத்தகை
பூவ்ன்ன கண்ணு ரகத்து. இ

துனியும் புலவியு மில்லாயிற் காமங்
கனியுங் கருக்காயு மற்று. உ

ஊடலி னுண்டாங்கோர் துன்பம் புணர்வது
நீடிவ தன்றுகொ லென்று. எ

நோத லெவன்மற்று நொந்தாளொன் றஃதறியுங்
காதல ரில்லா வழி. அ

நீரு நிழல தினிதே புலவியும்
வீழுநர் கண்ணே யினிது. க

ஊட லுணங்க விடுவாரோ டென்னெஞ்சங்
கூடுவே மென்ப தவா. ல





## புலவி நுணுக்கம்

பெண்ணியலா ரெல்லாருங் கண்ணிற் பொதுவுண்பா
நண்ணேன் பரத்தநின் மார்பு. க

ஊடி யிருந்தேமாத் தும்மினீர் யாந்தம்மை
நீடுவாழ் கென்பாக் கறிந்து. உ

கோட்டுப்பூச் சூடினும் காயு மொருத்தியைக்
காட்டிய சூடினீ ரென்று. ௬
யாரினும் காதல மென்றேனு ஊடினுள்
யாரினும் யாரினு மென்று. ச
இம்மைப் பிறப்பிற் பிரியல மென்றேனுக்
கண்ணிறை நீர்கொண்ட னள். ஞ
உள்ளினே னென்றேன்ம றெனமறாஅ நீ ரென்றெண்ணிய
புல்லாள் புலத்தக் கனள். ட
வழுத்தினு மும்மினே னாக வழித்தழுதாள்
யாருள்ளித் தும்மினீ ரென்று. ண
தும்முச் செறுப்ப வழுதா னுமருள்ள
லெம்மை மறைத்திரோ வென்று. த
தன்னை யுணர்த்தினும் காயும் பிறர்க்குநீ
ரின்னீ ராகுதி ரென்று. ந
நினைத்திருந்து நோக்கினும் காயு மனைத்துநீர்
யாருள்ளி நோக்கினீ ரென்று. ப

கூடல்

காமம் அதி. கஉக கற்பியல்

## ஊடலுவகை

இல்லை தவறவர்க் காயினு மூடுதல்

வல்ல தவரளிக்கு மாஅ. க

ஊடலிற் ரோன்றுஞ் சிறுதுனி நல்லளி
வாடினும் பாடு பெறும். உ

ப்புலத்தலிற் புத்தேணு டெண்டோ நிலத்தொடு
நீரியைந் தன்ன ராகத்து. ங

புல்லி விடாஅப் புலவியுட் டோன்றுமென்
னுள்ள முடைக்கும் படை. ச

தவறில ராயினுந் தாம்வீழ்வார் மென்ரோ
ளகறலி னுங்கொன் றுடைத்து. ஞ

உணலினு முண்ட தறலினிது காமம்
புணர்தலி னூட லினிது. ட

ஊடலிற் ரோற்றவர் வென்ரு ரதுமன்னுங்
கூடலிற் காணப் படும். ண

ஊடிப் பெறுகுவங் கொல்லோ தூதல்வெயர்ப்பக்
கூடலிற் ரோன்றிய வுப்பு. அ

ஊடுக மன்னோ வொளியிழை ..... நீப்ப
நீடுக மன்னோ விரா. ங

ஊடுதல் காமத்திற் கின்ப மதற்கின்பங்
கூடி முயங்கப் பெறின். ஆ

# திருவள்ளுவமாலை

திருச்சிற்றம்பலம்

சிறப்புப்பாயிரமாகிய

# திருவள்ளுவமாலை

அசரீரி

திருத்தகு தெய்வத் திருவள் ளுவரோ
டுருத்தகு நற்பலகை யொக்க-விருக்க
வுருத்திர சன்ம ரெனவுரைத்து வானி
லொருக்கமோ வென்றதோ சொல்.

நாமகள்

நாடா முதலுன் மறைநான் முகனுவிற்
பாடா விடைப்பா ரதம்பகர்ந்தேன்-கூடாரை
யெள்ளிய வென்றி யிலங்கிலைவேல் மாறபின்
வள்ளுவன் வாயதென் வாக்கு.

## இறையனார்

என்றும் புலரா நியாணர்நாட் செல்லுகிலு
நின்றலர்ந்து தேன்பிலிற்று நீர்மையதாய்க்-குன்ருத
செந்தளிர்க் கற்பகத்தின் றெய்வத் திருமலர்போன்
மன்புலவன் வள்ளுவன்வாய்ச் சொல்.. ங

## கூடு

## திருவள்ளுவமாலை

### உக்கிரப்பெருவழுதியார்

நான்மறையின் மெய்ப்பொருளை முப்பொருளா
[நான்முகத்தோன்

ருன்மறைந்து வள்ளுவனுய்த தந்துரைத்தி - நூன்
[முறையை

வந்திக்க சென்னிவாய் வாழ்த்துக நன்னெஞ்சு
சிந்திக்க கேட்க செவி. ச

### கபிலர்

நினையளவு போதாச் சிறுபுன்னீர் நீண்ட
பனையளவு காட்டும் படித்தான்-மனையள்கு
வள்ளைக் குறங்கும் வளநாட வள்ளுவனூர்
வெள்ளைக் குறட்பா விரி. ஞ

### பரணர்

மாலுங் குறளாய் வளர்ந்திரண்டு மாணடியான்
ஞால முழுது நயந்தளந்தான்-வாலறிவின்
வள்ளுவருந் தங்குறள்வெண் பாவடியால் வையத்தா
ருள்ளுவவெல் லாமளந்தா ரோர்ந்து. ச

### நக்கீரர்

தானே முழுதுணர்ந்து தண்டமிழின் வெண்குறளா
லானு வறமுதலா வந்தான்கு-மேனிலைக்
கூழி னுலாத்தாற்கு மொண்ணீர் முகிலுக்கும்
வாழியுல கென்னுற்று மற்று. எ

## சுஉ
## திருவள்ளுவமாலை

### மாமூலனார்

அறம்பொரு ளின்பம்வீ டென்னுமந் நான்கின்
நிறந்தெரிந்து செப்பிய தேவை-மறந்தேயும்
வள்ளுவ னென்பானோர் பேதை யவன்வாய்ச்சொற்
கொள்ளா ரறிவுடை யார். அ

### கல்லாடர்

ஒன்றே பொருளெனினின் வேறென்ப வேறெனி

னன்றென்ப வாறு சமயத்தார்-நன்றென
வெப்பா லவற்ரு மியைபவே வள்ளுவனுர்
மூப்பான் மொழிந்த மொழி. ச

சித்தலிச்சாத்தனுர்

மும்மலையு மூந்நாடு மூந்நதியு மூப்பதியு
மும்முரசு மூத்தமிழு முக்கொடியு-மும்மாவுந்
தாமுடைய மன்னர் தடமுடிமேற் ரூன்ரூ
பாமுறைதேர் வள்ளுவர்மூப் பால். ம

மருத்துவன்ரூமோதரனுர்

சிந்திரீர்க் கண்டஞ் தெறிசுக்குத் தேனுரய்
மோந்தபின் யார்க்கும் தலைக்குத்தில்-காந்தி
மலைக்குத்தி மால்யானை வள்ளுவர்மூப் பால்லாற்
றலைக்குத்தத் தீர்வுசாத் தற்ரு. ள

கூஎ

திருவள்ளுவமாலை

நாகன்றேவனுர்

தாளார் மலர்ப்பொய்கை தாங்குடைவார் தண்ணீரை
வேளா தொழிதல் வியப்பன்று-வாளாதா

மப்பா லொருபாவை யாய்பவோ வள்ளுவனுர்
முப்பான் மொழிமூழ்கு வா. கஉ

## அரிசில்கிழார்

பரந்த பொருளெல்லாம் பாரறிய வேறு
தெரிந்து நிறநெறாறுஞ் சேரச்-சுருங்கிய
சொல்லால் விரித்துப் பொருள்விளங்கச் சொலலுதல
வல்லாரீர் வள்ளுவரல் லால். கங

## பொன்முடியார்

கானின்ற தொங்கலாய் காசிபனுர் தந்ததுமுன்
கூனின் றளந்த குறளென்ப-நூன்முறையான்
வானின்று மண்ணின் றளந்தோ வள்ளுவனுர்
தானின் றளந்த குறள். கச

## கோதமனுர்

ஆற்ற லழியுமென் றந்தணர்க ணூன்மறையைப்
போற்றியுரைத் தேட்டின் புறத்தெழுதா-ரேட்டெழுதி
வல்லுநரும் வல்லாரும் வள்ளுவனுர் முப்பாலைச்
சொல்லிடினு மாற்றல்சோர் வின்று. கூ

## நக்கீரர்

ஆயிரத்து மூன்நூற்று மூப்ப தருங்குறளும்
பாயிரத்தி லோடு பகர்ந்ததற்பின்-போயொருத்தர்
வாய்க்கேட்க் நூலுளவோ மன்னு தமிழ்ப்புலவ
ராய்க்கேட்க வீற்றிருக்க லாம். கசு

## முகையலூர்ச் சிறுகருந்தும்பியார்

உள்ளுத லுள்ளி யுரைத்த லுரைத்ததனைத்
தெள்ளுத லன்றே செயற்பால-வள்ளுவனார்
முப்பாலின் மிக்க மொழியுண் டெனப்பகாவா
ரொப்பா வலரிலு மில். கள

## ஆசிரியர் நல்லந்துவனார்

சாற்றிய பல்கலையுந் தப்பா வருமறையும்
போற்றி யுரைத்த பொருளெல்லாந்-தோற்றவே
முப்பான் மொழிந்த முதற்பா வலரொப்பா
ரெப்பா வலரிலு மில். கஅ

## சேந்தையார்

தப்பா முதற்பாவாற் ருமாண்ட பாடலிலுன்
முப்பாலி னுற்பான் மொழிந்தவ-ரெப்பாலும்
வைவைத்த் கூர்வேல் வழுதி மனமகிழத்
தெய்வத் திருவள் ளுவர். ௪௫

## ௪௬
## திருவள்ளுவமாலை

### சிறுமேதாவியார்

வீடொன்று பாயிர நான்கு விளங்கற
நாடிய மூப்பத்து மூன்றொன் றூழ்-கூடுபொரு
ளெள்ளி லெழுப திருபதிற் றைந்தின்பம்
வள்ளுவர் சொன்ன வகை. ௩௱

### நல்கூர்வேள்வியார்

உப்பக்க நோக்கி யுபகேசி தோண்மணந்தா
னுத்தர மாமதுரைக் கச்சென்ப-விப்பக்க
மாதானு பங்கி மறுவில் புலச்செந்நாப்
போதாரீ புனற்கூடற் கச்சு. ௩௧

தொடித்தலைவிழுத்தண்டினர்

அறநான் கறிபொரு ளேழொன்று காமத்
திறமூன் றிணைப்பகுதி செய்து-பெறலரிய
நாலு மொழிந்தபெரு நாவலரே நன்குணர்வார்
போலு மொழிந்த பொருள். உஉ

வெள்ளியீ தியார்

செய்யா மொழிக்குந் திருவள் ளுவர்மொழிந்த
பொய்யா மொழிக்கும் பொருளொன்றே-செய்யா
வதற்குரிய சந்தணமே யாயினு னேனை
யிதற்குரிய ரல்லாதா ரில். உக

திருவள்ளுவமாலை

மாங்குடிமருதனார்

ஓதற் கெளிதா யுணர்தற் கரிதாகி
வேதப் பொருளாய் மிகவிளங்கித்-திதற்றே
ருள்ளுதொ றுள்ளுதொ றுள்ள முருக்குமே
வள்ளுவீர் வாய்மொழி மாண்பு. உச

எறிசசலூர் மலாடனார்

பாயிர நான்கில் லறமிருபான் பன்மூன்றே
தூய துறவறமொன் றாழாக-வாய

வறத்துப்பா னல்வகையா வாய்ந்துரைத்தார் நூலின்
றிறத்துப்பால் வள்ளுவனார் தேர்ந்து. உடு

## போக்கியார

அரசிய லலையைந் தமைச்சிய லீரைந்
தருவல் லாணிரண்டொன் றொண்கூ-ழிருவிய
றிண்படை நட்புப் பதினேழ் குடிபதின்மூன்
றெண்பொரு ளேழா மிவை. உக

## மோசி சேரனார்

ஆண்பாலே ழாறிரண்டு பெண்பா லடுத்தண்பு
பூண்பா லிருபாலோ ராறுக-மாண்பாய
காமத்தின் பக்கமொரு மூன்றுகக் கட்டுரைத்தார்
ஞ்மத்தின் வள்ளுவனார் நன்கு. உஎ

கசக

## திருவள்ளுவமாலை

காவிரிப்பூம்பட்டினத்துக் காரிக்கண்ணனார்

ஐயாறு நூறு மதிகார மூன்றுமா

மெய்யாய வேதப் பொருள்விளங்கப்-பொய்யாது
தந்தா னுலகிற்குத் தான்வள ளுவனெனு
யந்தா மரைமே லயன். உஅ

மதுரைத் தமிழ்நாகனார்

எல்லாப் பொருளு மிதன்பா லுளவிதன்பா
லில்லாத வெப்பொருளு மில்லையாற்-சொல்லாற்
பரந்தபா வாலென் பயன்வள் ளுவனார்
சுரந்தபா 'வையத் துணை. உக

பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்

எப்பொருளும் யாரு மியல்பி னறிவுறச்
செப்பிய வள்ளுவர்தாஞ் செப்பவரு-முப்பாற்குப்
பாரதஞ்சீ ராம கதைமனுப் பண்டைமறை
சேர்வனமற் றில்லை நிகர். உ.ம

உருத்திரசன்மகண்ணார்

மணற்கிளைக்க நீரூறு மைந்தர்கள் வாய்வைத்
துணைச்சுரக்குந் தாய்முலை யொண்பால்-பிணக்கிலா
வாய்மொழி வள்ளுவர் மூப்பான் மதிப்புலவோர்க்
காய்தொறு மூறு மறிவு. உக

## பெருஞ்சித்திரனார்

தமி
எழுதல் வள்ளுவ ரின்குறள்வெண் பாவிலு

மோதிய வொண்பொரு ளெல்லா-முரைத்ததனுற்
றுதவிழ் தார்மாற தாமே தமைப்பயந்த
வேதமே மேதக் கன. ந.உ

## நரிவெரூஉதலையார்

இன்பம் பொருளறம் வீடென்னு மிந்நான்கு
முன்பறியச் சொன்ன முதுமொழி நூன-மனபண்ணகட்
குள்ள வரிதென் றவைவள் ளுவருலகங்
கொள்ள மொழிந்தார் குறள். ந.ங

மதுரைத்தமிழாசிரியர் செங்குன்றூர்கிழார்

புலவர் திருவள் ளுவரன்றிப் பூமேற்
சிலவர் புலவரெனச் செப்ப-னிலவு
பிறங்கொளிமா லேக்கும் பெயர்மாலை மற்றுங்
கறங்கிருண்மா லேக்கும் பெயர். ந.ச

மதுரையறுவைவாணிகன் இளவேட்டனார்

இன்பமும் துன்பமுமென்னு மிவையிரண்டு
மன்பதைக் கெல்லா மனமகிழ-வன்பொழியா
துள்ளி யுணர்வு வுரைத்தாரே யோதுசீர்
வள்ளுவர் வாயுறை வாழ்த்து. ௬



## திருவள்ளுவமாலை

### கவிசாரப் பெருந்தேவனார்

பூவிற்குத் தாமரையே பொன்னுக்குச் சாம்புனதம்
மாவிற் கருமுனியா யானைக்-கமருரும்ப
றேவிற் றிருமா லெனச்சிறந்த தென்பவே
பாவிற்கு வள்ளுவர்வெண் பா. ௫

### மதுரைப பெருமருதனார்

அறமுப்பத் தெட்டுப் பொருளெழுப தின்பத்
திறமிருபத் தைந்தாற் றெளிய-முறைமையால்
வேத விழுப்பொருளே வெண்குறளால் வள்ளுவனு
சோதவீழுக் கற்ற துலகு. ௬

### கோவூர்கிழார்

அறமுத லென்கு மகலிடத்தோ ரெல்லாந்
திறமுறத் தேர்ந்து தெளியக்-குறள்வெண்பாப்
பன்னிய வள்ளுவனார் பான்முறையே யோவவாதே
முன்னை முதுமோர் மொழி. ஈஅ

உறையூர் முதுகூற்றனார்

தேவிற் சிறந்த திருவள் ளுவர்குறள்வெண்
பாவிற் சிறந்திடுமேப் பாற்பகரார்-நாவிற்
குயலில்லை சொற்சுவை யோர்வில்லை மற்றுஞ்
செயலில்லை யென்னுந் திரு. ஈக

***

திருவள்ளுவமாலை

இழிகட்பெருங்கண்ணனார்

இம்மை மறுமை யிரண்டு மெழுமைக்குஞ்
செம்மை நெறியிற் றெளிவுபெற-மும்மையின்
வீடவற்றி லென்கின் விதிவழங்க வள்ளுவனார்
பாடின நின்குறள்வெண் பா. சுய

செயிர்க்காவிரியார்மகனார் சாத்தனார்

ஆவனவு மாகா தனவு மறிவுடையார்

யாவரும் வல்லா ரெடுத்தியம்பத்-தேவர்
திருவள் ளுவர்தாமுஞ் செப்பியவே செய்வார்
பொருவி லொழுக்கம்பூண் டார். சக

செயலூர்க் கொடுஞசெங்கண்ணனார்
வேதப் பொருளே விரகால் விரித்துலகோ
சோதத் தமிழா லுரைசெய்தா-ராதலா
லுள்ளூ ருள்ளும் பொருளெல்லா முண்டென்ப
வள்ளுவர் வாய்மொழி மாட்டு. சஉ

வண்ணக்கஞ் சாத்தனா
ரூரியமுஞ் செந்தமிழு மாராய்ந் நிதனினிது
சீரிய தென்றொண்றைச் செப்பினா-லாரியம்
வேத முடைத்து தமிழ்திரு வள்ளுவனு
சோத குறட்பா வுடைத்து. சக



திருவள்ளுவமாலை

களத்தூர்கிழார்
ஒருவ ரிருகுறளே முப்பாலி னேதந்
தருமு முதனூன்குஞ் சாலு-மருமறைக

ளைந்துஞ் சமயநூ லாறுநம் வள்ளுவனூர்
புந்தி மொழிந்த பொருள். சச

## நச்சுமனூர்

எழுத்தசை சீரடி சொற்பொருள் யாப்பு
வழுக்கில் வனப்பணி வண்ண-மிழுக்கின்றி
யென்றெவர் செய்தன வெல்லா மியம்பின
வின்றிவ ரின்குறள் வெண்பா. சஞ

## அக்காரக்கனி நச்சுமனூர்

கலைநிரம்பிக் காண்டற் கினிதாகிக் கண்ணி
னிலைநிரம்பு நீர்மைத் தெனினுந்-தொலைவிலா
வானூர் மதியந் தனக்குண்டோ வள்ளுவர்முப்
பானூ னயத்தின் பயன். சக

## நப்பாலத்தனூர்

அறந்தகளி யான்ற பொருடிரியின்பு
சிறந்தநெய் செஞ்சொற்றீத் தண்டு-குறும்பாவா
வள்ளுவனு சேற்றினூர் வையத்து வாழ்வார்க
ளுள்ளிரு ளோக்கும் விளக்கு. சஎ

## குலபதிநாயனார்

உள்ளக் கமல மலர்த்தி யுளத்துள்ள
தளளற் கரியவிரு டள்ளுதலால்-வள்ளுவனார்
வெள்ளைக் குறட்பாவும் வெங்கதிரு மொக்குமெனக்
கொள்ளத் தகுங்குணத்தைக் கொண்டு. சஅ

## தேனீக்குடிக் கீரனார்

பொய்ப்பால பொய்யேயாய்ப் போயினபொய யல்லாத
மெய்ப்பால மெய்யாய் விளங்கினவே-மூப்பாலிற்
றெய்வத் திருவள் ளுவர்செப் பியகுறளால்
வையத்து வாழ்வார் மனத்து. சக

## கொடிஞாழன் மாணிபூதனார்

அறனறிந்தே மான்ற பொருளறிந்தே மின்பின்
றிறனறிந்தேதம் வீடு தெளிந்தே-மறனெறிந்த
வாளாற் நெடுமாற வள்ளுவனார் தம்வாயாற்
கேளா தனவெல்லாங் கேட்டு. நல

கவுணியனார்

சிந்தைக் கினிய செவிக்கினிய வாய்க்கினிய
வந்த விருவினைக்கு மாமருந்து-முந்திய
நன்னெறி காண்டிய நாப்புலமை வள்ளுவனார்
பன்னிய வின்குறளாவெண் பா. ௫

சோ

திருவள்ளுவமாலை

மதுரைப் பாலாசிரியனார்

வெள்ளி வியாழம் விளங்கிரவி வெண்டிங்கள்
பொள்ளென நீக்கும் புரிவிருளைத்-தெள்ளியீ
வள்ளுவ னின்குறள் வெண்பா வகிலத்தோ
ருள்ளிரு ணீக்கு மொளி. ௬.

ஆலங்குடிவங்கனார்

வள்ளுவர் பாட்டின் வளமுரைக்கின் வாய்மடுக்கும்
தெள்ளமுதின் நீஞ்சுவையு மொவ்வாதாற-தெவ்வளமுத
முண்டறிவார் தேவ ருலகடைய வுண்ணுமால்
வண்டமிழின் முப்பான் மகிழ்ந்து. ௭.

---

இடைக்காடர்

கடுகைத் துளைத்தேழ் கடலைப் புகட்டிக்
குறுகத் தறித்த குறள்.

ஔவையார்

அணுவைத் துளைத்தேழ் கடலைப் புகட்டிக்
குறுகத் தறித்த குறள்.

# திருக்குறள்

## பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

| செய்யுள் | பக்கம் | செய்யுள் | பக்கம் |
|---|---|---|---|

அ


அகடாராரல்
அகப்பட்டி
அகரமுதல
அகலாதணு
அகழ்வாரை
அகனமர்ந்து

அகனமர்ந்தீதலி

அஃகாமை

அஃகியகன்

அங்கணத்து

அசையியற்

அச்சமுடை

அச்சமேகீ

அஞ்சாமையல்

அஞ்சாமையீ

அஞ்சுமறியா

அஞ்சுவதஞ்

அஞ்சுவதோ

அடக்கமம

அடல்வேண்டு

அடற்றகை

அடுத்தியகோ



அடுக்கிவினை சூக

கச அடுத்ததுகா எக

| | | |
|---|---|---|
| ஈஅ | அணங்குகொ | ஈகூ |
| க | அணியன்றே | ஈஉ |
| எய | அந்தணரொன் | ஈ |
| ககூ | அருகணைர்நூற் | ஈஈ |
| கூ | அமரகத்தாற் | அஉ |
| ய | அமரகத்துவ | ஈஈ |
| கஅ | அமிழ்திணு | எ |
| கஅ | அமைந்தாங் | சஅ |
| எஉ | அரங்கின்றி | சக |
| ஈய | அரம்பொரு | அகூ |
| ஈசா | அரம்போலு | ஈ |

| | | |
|---|---|---|
| ஈஅ | அரிதரோதேதற் | ககசு |
| நய | அரிதாற்றி | ககசு |
| ஙக | அரியகற்றுசற் | நக |
| அள | அரியவற்று | சந |
| சஙட | அரியவென்று | நச |
| ஙள | அருங்கேட | உக |
| • கஙட | அருஞ்செவ | நள |
| ஙந | அருட்செல் | உந |
| எள | அருமறை | அந |
| கசு | அருமையு | சுஉ |

அரும்பய
அருவினையெ
அருளல்லதி
அருளில்லார்
அருளென்
அருளொடு
அருள்கருதி
அருள்சேர்
அருள்வெஃகி
அலந்தாரை
அலறொழவாரு
அலர்நாண
அல்லலரு

அல்லவை
அல்லற்பட்
அவர்தந்தா
அவர்நெஞ்
அவாவில்லா
அவாவினை
அவாவென்ப
அவிசொரிந்
அவையறிந்
அவையறியார்
அவ்வித்தழுக்
அவ்வியநெஞ்
அழக்கொண்
அழச்சொல்
அழல்போ
அழிவதூஉ
அழிவந்த

# திருக்குறள்

| | | |
|---|---|---|
| உய | அழிவின்வை | எக |
| க்க | அழிவின்ற | எள |
| உசு | அழுக்கற்றகன் | 'கள |
| உரு | அழுக்காறவா | சு |
| எசு | அழுக்காறுடையார் | கள |
| எசு | அழுக்காறுடையான் | கசு |
| உக | அழுக்காறென | கள |
| உரு | அழுக்காற்றி | கள |
| கஅ | அளவல்லசெய் | உக |
| கஉக | அளவளாவில் | ருங |
| க்கரு | அளவறிந்தார் | உக |
| ககரு | அளவறிந்து | சஅ |
| உரு | அளவின்கணி | உக |
| ய | அளித்தஞ்ச | ககசு |
| ருசு | அறங்கூறு | கக |
| | | ாரு |

| | | |
|---|---|---|
| ககக | அறஞ்சொல் | ஒக |
| கஙய | அறஞ்சொல் | ஒக |
| நள | அறத்தாறிது | சு |
| நள | அறத்தாற்றி | ரு |
| நள | அறத்தான்வ | சு |
| உசு | அறத்திற்கே | அ |
| எஉ | அறதநிஞாஉங் | சு |
| எஉ | அறம்பொரு | ரக |
| கள | அறவாழிய | க |
| கள | அறவினையா | ஙஙு |
| சுசு | அறவினையு | கக |
| அய | அறனழீஇ | ககூ |
| கஉங | அறனறிந்தா | சுச |
| சள | அறனறிந்தமூ | சரு |
| அக | அறனறிந்தவெ | அ |

## பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

அறனுக்கம்
அறனியலா
அறனிழுக்கா
அறனீனு
அறனெனப்
அறனேக்கி
அறனகடை
அறன்வரை
அறிகிலா
அறிகொன்
அறிதோறறி
அறிந்தாற்றி
அறிவற்றங
அறிவிலார்தா
அறிவிலாமெ
அறிவினை
அறிவினுளெ
அறிவின்மை

அறிவுடையாரா
அறிவுடையாரொ
அறிவுருவா
அறுவாய்நி
அறைபறை
அற்காவியல்
அற்றதறிந்து
அற்றமறைக்கு
அற்றமறைத்த
அற்றவரென்
அற்றாழிபசி
அற்றைத்தே

| | | |
|---|---|---|
| களை | அற்றார்க்கொ | ாக |
| கரு | அற்றாலளவறி | கரு |
| நகை | அற்றேறமென் | சுரை |
| எசு | அனிச்சப்பூ | ககஉ |
| ரு | அனிச்சமு | ககஉ |
| ககை | அன்பகத்தில் | அ |

| | | |
|---|---|---|
| கரு | அன்பறிவாரா | சுக |
| கரு | அன்பறிவு | நெ |
| ககச | அன்பிலரு | அள |
| சுச | அன்பிலாரொல் | அ |
| ககக | அன்பிற்குமு | அ |
| நெ | அன்பின்வழி | அ |
| சந | அன்பின்வ்ழை | ரூ |
| அரு | அன்பீனுமா | அ |
| அரு | அன்புடை—லிவ் | ா |
| நெ | அன்புடை—மேவ் | சுக |
| உக | அன்புநாவெரு | கக |
| அரு | அன்புமறரு | நி |

சுங அன்புற்றமர்ந்த அ

சுங அன்பொரீஇ ாக

சுகூ அன்போடியை அ

ககஉ அன்றறிவாமெ கூ

ாஅ ஆ

ஙசு ஆகாறளவிட் சஅ

கரு ஆகூழாற் ஙஅ

சுஅ ஆக்கங்கருதி ளள

அரு ஆக்கமதர்வி யய

ஙள ஆக்கமிழந் யய

உங ஆக்கமுங் ரரு

ரிக ஆங்கமை. எசு

கஙக

ஆபயன்கு
ஆயுமறிவி
ஆய்ந்தாய்ந்
ஆராவியற்கை
ஆவிற்குநீரொ
ஆள்வினையு
ஆற்றாருமா
ஆற்றினளவறி
ஆற்றினளவறிந்தீ
ஆற்றின்வருந்
ஆற்றினிலாத
ஆற்றிலெழு
ஆற்றுபவர்க்
ஆற்றுவா—லிக
ஆற்றுவ்வா—பசி
ஆற்றுவா—பணி

இகலாண
இகலிற்கெ
இகலின்மி
இகலெதிர்
இகலென்ப
இகலென்னு
இகல்காண
இகழ்ச்சியிற்
இகழ்ந்தெ
இடமெல்லா
இடனில்புரு
இடிக்குந்தூணை
இடிபுரிந்தென்

# திருக்குறள்

நசு இடிப்பாரை சரு

| | | |
|---|---|---|
| கூஉ | இடுக்கட்ப | சுசு |
| அய | இடுக்கண்கா | ாங |
| நஎ | இடுக்கண்வருங் | சுங |
| ாஎ | இடும்பைக்கி | சுங |
| ாந | இடும்பைக்கே | ாங |
| ருய | இடைதெரிந் | எஉ |
| எந | இணரூழ்த்து | சுரு |
| சஅ | இணரொரிதா | நக |
| சஎ | இதனையிதனை | ருஉ |
| எஉ | இமைப்பிற்கா | ககந |
| ரு | இமையாரின் | கக |
| எரு | இம்மைப்பிறப் | கநஉ |
| கூய | இயல்பாகு | நரு |
| உந | இயல்பிலு | ரு |
| கக | இயல்புளி | ருரு |

இயறறலு
அசு இரக்கவிர
அசு இரத்தவினி
அசு இரத்தலுமீ
அசு இரந்தமுயி
அசு இரப்பனிரப்
அசு இரப்பாரை
அசு இரப்பான்வெ
அசு இரவாரிரப்
நசு இரவுள்ளவுள்
ாசு இரவென்லு
ாள இருணீங்கி
உஉ இருநோக்கி
சந் இருந்தள்ளி
சுக

## பாட்டு முதற்குறிப் பகாதி


| | | | |
|---|---|---|---|
| இருந்தோம்பி | க | இறந்தவெ | ஙச |
| இருபுனலும் | எச | இறந்தாரிற | நக |
| இருமனப்பெ | கூஉ | இறப்பேபுரி | கூஅ |
| இருமைவகை | ந | இறலீனுமென் | கஅ |
| இருவேறுல | நஅ | இறுதிபய | சுக |
| இருள்சேரிரு | க | இறைகடிய | ஙள |
| இலக்கமுடம் | சூந | இறைகாக் | ஙங |
| இலங்கிழா | கஉள | இற்பிற—கண்ண | கூசு |
| இலமென்றசைஇ | ாச | இற்பிற—கண்ணே | ாங |
| இலமென்றுவெ | கஅ | இனத்தாற்றி | ஙள |
| இலர்பலராகிய | உள | இனம்போன் | அந |
| இலனென்றுதீய | உக | இனியவுள | ய |
| இலனென்னீ | உந | இனியன்ன | கநய |
| இல்வாழ்வா | ங | இனைத்துணைத் | க |
| இல்லதெனி | சு | இனையரிவ | எக |
| இல்லாரை | எசு | இன்கணுடை | ககசு |
| இல்லாஅயஞ் | கூக | இன்சொலாலீ | நக |
| இல்லாள்கட் | கூக | இன்சொலாலீர | ய |
| இல்லெதவற | கநந | இன்சொலினி | ய |
| இவறலுமாண் | சச | இன்பங்க | ககள |

இழத்தொறூஉ கூச
இழிவறிந்துண் கூடு
இழுக்கலுடை சஉ
இழுக்காமை நச
இழைத்ததிக எஅ
இளித்தக்க கஉகூ
இளிவரின் கூள
இளைதாகமு அஅ
இளையரின எல
இறிந்தமைந் கயி
இன்பத்து—பய அசு
இன்பத்து—வி சுஉ
இன்பமிடை நஎ
இன்பமெ்னா ாசு
இன்பம்விழையானி சுஉ
இன்பம்விழையான் சுஉ
இன்மையிடு ாள
இன்மையினி—ததி ாடு
இன்மையனின்னதுடுசு
இன்மையு கச


## கஉட்

இன்மையெ
இன்மையொ
இன்றியமை
இன்றும்வ
இன்னெசெ—ரை
இன்னெசெ—ர்
இன்னெதிரக்
இன்னெதின
இன்னெமை
இன்னெவெ

## ஈ

ஈட்டமிவ
ஈதலிசைப
ஈத்துவக்கு

சர்க்கைவி
சவார்கணை
சன்றபொ
சன்ருண்டு
சன்ருள்பசி

உ

உடம்பாடி
உடம்பொ
உடுக்கையி
உடுப்பதூஉ
உடைசெல்
உடைத்தம்
உடைமையு
உடையதெ
உடையார்
உட்கப்படா

# திருக்குறள்

ாரு உட்பகையி அக
கூக்கு உணர்வது ளஉ

| | | |
|---|---|---|
| கஎ | உணவினு | கங்க |
| ஈரு | உண்டார்க | ஈக |
| நஉ | உண்ணற்க | கங |
| கக | உண்ணுது | கசு |
| உங | உண்ணுமையு | உசு |
| ககசு | உண்ணுமைவே | உசு |
| சுங | உதவிவரைத்த | கக |
| நஉ | உப்பமைந | கங்க |
| | உயர்வகலந் | எரு |
| ஈக | உயிருடம்பி, | ரங |
| உச | உயிரப்பவு | அஅ |
| உங | உய்த்தல | கஉக |

| | | |
|---|---|---|
| ஈஅ | உமொரு | சுய |
| ஈசு | உனசைஇ | கஉள |
| எ | உனென் | ங |
| கஙட | உருவுகண் | சுள |
| சுசு | உருளாய | கச |
| | உரைப்பா | உச |
| அக | உலகத்தாரு | அரு |
| ககங | உலகத்தோ | கச |
| ஏக | உலகத்தழீஇ | சங |
| ஈஅ | உலவிடத் | எள |
| கச | உவக்காணெனங் | ககக |
| சஅ | உவந்துறை | ககங |
| க | உவப்பத் | சய |

சுயி உழந்துழந் ககஅ

சுயி உழவினர் .ாசு

சுஉ உழுண்டு ாசு

பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

உழுவங்ரு ாசு

உண்ழப்பிரி ருஉ

உள்ேபான் ருஅ

உளரொணிறு எஉ

உளரொன்று சுக

| | |
|---|---|
| உளவறிதல் | சஅ |
| உள்ளக்களித்தல் | கஉக |
| உள்ளத்தார் | கஉங |
| உள்ளதாலு | உக |
| உள்ளத்தாற் | ஙய |
| உள்ளமிலா | சுய |
| உள்ளமுடை | சுய |
| உள்ளம்போ | ககள |
| உள்ளற்க | அய |
| உள்ளியவெதய் | ஙச |

| | |
|---|---|
| உள்ளியதெல் | நக |
| உள்ளினு | கஉக |
| உள்ளினே | கநஉ |
| உள்ளுவதெல் | சுய |
| உள்ளுவன்—னு | ககக |
| உள்ளுவன்—ம | ககந |
| உள்ளொற்றி | கந |
| உறங்குவ | நச |
| உறன்முறை | அக |

உறுஅதவர்க் கடய

உறுஅதவர்போ ாய

உறுஅதா ககரு

உறுஅர்க்கும் கஉய

உறினட்ட அஉ

உறியா எஅ

உறுதாறு ஈகக

உறுபசியு எசு

| | |
|---|---|
| உறுபொரு | எசு |
| உறுப்பணமந் | எள |
| உறுப்பொத் | ா |
| உறுவதுசீர் | அஉ |
| உறைசிறியா | சுஅ |
| உற்றநோய்நீ | சுரு |
| உற்றநோய்நோ | உள |
| உற்றவன் | கரு |
| உற்றூணளவு | கரு |

உளக்கமுடை சாக

உளடலிற்றோறும் கஙங

உளடலிற்றோன் கஙங

உளடலிணண் கஙக

உளடலுணங் கஙக

உளடலுணர்தல் ககக

உளடற்கட் கஉக

உளடிப்பெ கஙங

ஊடியவ கஉக

ஊடியிருந் கஉஉ

ஊடுகமன் கஉங

ஊடுதல் கஉங

ஊணுணடை ஈஉ

ஊதியமென் அய

ஊரவர்கெணவ ககஇ

ஊருணிநீர் உஉ

ஊழிபெய கஉக

ஊழிற்பெரு கூஅ

ஊழையு
ஊருைரா
ஊனைக்கு

எ

எச்சமென்
எட்பகவ
எண்சேர்ந்
எண்ணித்துணிக
எண்ணியவெ
எண்ணியா
எண்ணென்ப
எண்பதத்தாலெ
எண்பதத்தாலே
எண்ணொருள
எதிரதாக்
எநநன்றி
எப்பொருளு
எப்பொருளெ
எப்பொருள்யார்
எய்தற்கரி
எரியாற்சு

எல்லாப்பொ
எல்லார்க்குநண்பு
எல்லார்க்குமெ
எல்லாவிளக்
எல்லைக்கணி
எவவதுறை
எழுதுங்கீர
எழுபிறப்பு
எழுமையெ

# திருக்குறள்

| | | |
|---|---|---|
| கூஉ | எளிதென் | கரு |
| கூள | எள்ளாத | சள |
| ாஉ | எள்ளாமை | உகூ |
| | எள்ளினிளி | கடய |
| ாக | எற்றிற்கு | ாஅ |
| அகூ | எற்றென் | கூகூ |

| | | |
|---|---|---|
| கூக | எனைத்தானுங | சஉ |
| சள | எனைததானுமை | நஉ |
| கூள | எனைத்திட் | கூள |
| நுய | எனைத்துங் | அஉ |
| சுய | எனைத்துணை | கநு |
| ஈ | எனைத்துநி | கஉக |
| நுநு | எனைததெதா | கஉக |
| சநட | எனைப்பகை | உக |
| சநட | எனைமாட்சி | எநு |
| கக | எனைவகை | நுஉ |
| எய | என்பிலதனை | அ |
| நகூ | என்றுமொ | கூகூ |
| சநட | என்னைமுன் | எஅ |

சகூ

ஏ

கூய

எஙு ஏதம்பெருஞ் ஈக

ஙஉ ஏதிலாரா அசு

ஙுகூ ஏதிலார்குற் ககூ

ஙுய ஏதிலார்போ ஈய

அக ஏந்தியகொ கூய

சஉ ஏழுற்றவ அஅ

நஉஃ ஏரிஞுநன் ஈசு

எ ஏரிஞுழாஅ உ

ஙக ஏவஞ்செ அஙி

## பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

### ஐ

ஐந்தித்தா
ஐயதனிங்
ஐயப்படா
ஐய்ணர்வெ

### ஒ

ஒட்டாா
ஒண்ணுதற்
ஒண்பொரு
ஒத்ததறிவா
ஒப்புரவிஞ
ஒருதலையா
ஒருநாளை
ஒருபொழுது
ஒருமைகக
ஒருமைச்
ஒருமைமக
ஒருமையுளா
ஒலித்தக்கா
ஒல்லுங்கரு
ஒல்லும்வகை

ஒல்லும்வாயெ
ஒல்வதறிவ
ஒழுக்கத்தினெ
ஒழுக்கத்தினெ
ஒழுக்கத்து
ஒழுக்கமுடைமை
ஒழுக்கமுடைய
ஒழுக்கமும்
ஒழுக்கம்வி

| | | |
|---|---|---|
| | ஒழுக்காறு | கள |
| நட | ஒளியாமு | எஉ |
| நடசு | ஒளியொருவ | கூஅ |
| எக | ஒறுத்தாரை | கசு |
| நடசு | ஒறுத்தார்க் | கசு |
| | ஒறுத்தாற் | நஅ |
| கூள | ஒற்றினெனெ | நக |

| | | |
|---|---|---|
| ஈகூ | ஒற்றுழுனை | நகூ |
| எசூ | ஒற்றெழுத்தி | நகூ |
| உஉ | ஒற்றெழுத்துணை | நகூ |
| ஊஉ | ஒன்முகநல் | நநூ |
| கஉய | ஒன்முமை | அகூ |
| கஉள | ஒன்முவுலக | உசூ |
| நூசூ | ஒன்முறு | கநூ |
| சய | ஒன்றெறய்தி | கூசூ |
| அசூ | ஒன்ஞர்த | உள |
| கூஅ | ஒ | |
| கநூ | ஒஒதல்வே | சுசூ |
| எள | ஒதியுணர்ந் | அசூ |

| | | |
|---|---|---|
| அஉ | ஒம்பினமை | ககசு |
| சு | ஓர்த்துள்ள | நடசு |
| சுஅ | ஓர்ந்துகண் | ருரு |
| சுஅ | ஓஒவினீேத | ககஅ |
| கசு | | க |
| கசு | கடலன்ன | ககசு |
| நட | கடலோடா | ருய |
| கசு | கடனறிந் | சுக |
| கசு | கடனென்ப | கூக |
| கூசு | கடாக்களி | ாக |
| கசு | கடாஅவுரு | ிக |

கடிதோச்சி
கடிந்தகடிந்
கடுஞ்சொல்
கடுமொழியுங்
கடைக்கொட்
கணைகொடிதி
கண்களவு
கணடதுமன்
கண்டாங்கலு
கண்டாருயிரு
கண்டுகேட்
கண்ணிறைந்
கண்ணிற்கணி
கண்ணிற்றுனி
கண்ணின்பச
கண்ணின்று

# திருக்குறள்

நிள காப்பிலாநெ ாசு
சுசு காப்பிலார் ாசு

| | | |
|---|---|---|
| நள | காப்பிலுங் | கஉஅ |
| நள | காஷாதுவந் | ஈள |
| சுள | கருமஞ்சிலை | நஅ |
| உஅ | கருமஞ்செய | ஈங |
| ஈய | கருமணியிற் | ஙஙங |
| ஙஙந | கருமத்தாலை | ஈஉ |
| ஙஙஅ | கருவியுங்கா | சுசு |
| ஈகூ | கலங்காதுக | சுள |
| ஙஙக | கலந்துணர் | கஉந |
| கஉஅ | கல்லாதமே | அந |
| நஅ | கல்லாதவர்ப் | எங |
| கஉகூ | கல்லாதவருந | சக |

கஉச கல்லாதாரென சக

கஎ கலலாதான சக

கண்ணுங்கொகா கஉந

கண்ணுடைய சய

கண்ணுள்ளார் ககக

கண்ணுள்ளிற் ககக

கண்ணெனெடுக ாய

கண்ணேணெட்—த் நஅ

கண்ணேணெட்—னி நஅ

கண்ணேணெட்—மை நஅ

கதங்காத்துக் கஉ

கதுமெனத்தா ககஅ

கயலுண்கண் கஉஉ

காத்தலுயிற் ககஎ

காப்பவர்க் ஈஎ

காப்பிடும்மை ஈஅ

கல்லார்ப் நஎ

கல்லாவொரு சக

| | |
|---|---|
| கல்லான்வெ | அள |
| கவறுங்கழக | கச |
| கவணையாற் | ககரு |
| கழாஅக்கால் | அச |
| களவிணுலாகி | உக |
| களவின்கட் | உக |
| களவெண்ணு | உக |
| களிக்குறியே | கங |
| களிக்தாவே | கங |

களித்தொறு ககரு

கள்வார்க்கு உகர

கள்ளுண்ணப் ஙகர



பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

கறுத்தின்ன நஉ

கற்ககச்சடற சய

கற்றதனலா க

கற்றறிந்தார் எஉ

கற்றூருட்கற் ... எந
கறறூாமுறை ... எந
கற்றிலஞ்யிறு ... சஉ
கற்றீண்டு ... நசூ
கற்றுக்கண் ... சூகூ
கனவிஞளுண் ... கஉஉ
கனவிணுடி ... அஉ

ஙா

காக்கபொரு ... கந

காக்கைகா ஙந
காட்சிக்கெ நகூ
காணைச்சின அள
காணைதாற் அங்
காணிற்குவ ககஉ
காணுங்காற் கஉகூ
காண்கமற் கஉள
காமம்விடு கஉங்
காமம்வெகுளி நகூ
காமமுழந் ககச

காமமென கஉசு

காலங்கருதி சக

காலத்திணைற் கக

காலாழ்களாி ருய

காலைக்குச் கஉந

காலையருப்பி கஉந

கானமுயலெ எஅ

தூ

குடம்பை நச

குடிசெய்வ ஈக

குடிசெய்வார் ஈக

குடிதழீஇ நஙி

குடிபுறங்காத் நஙி

குடிப்பிறந்தார் கூசு

குடிப்பிறந்—கு நஙி

குடிப்பிறந்—த அய

குடிமடிந்து சுக

காதலுகாத ஊஉ
காதலரில் கஉங
காதலர்தூ கஉஉ
காதலவரி கஉடு
காதன்மை டுக
காமக்கடன் ககள
காமக்கடு—லு ககஊ
காமக்கடு—னீ ககள
காமக்கணிச் கஉசு
காமருசோணை ககள
குடியாண்மை சுக
குடியென்னுங் சுக
குணகலஞ் கூக
குணநாடி டுக
குணமென்னுங் ஙட
குணனிலனுய் அள
குணனுங்குடி அய
குலஞ்சுடுங் ாஉ
குழலினிதி எ
குறிக்கொண் ாய

## கஙக

குறித்தது
குறிப்பறிந்து
குறிப்பிற்—ரா
குறிப்பிற்—ர்
குற்றமிலனுய்
குற்றமேகாக்
குன்றன்னுர்
குன்றினனை
குன்றேறி

கூ

கூடியகாமம்
கூத்தாட்ட
கூழுங்குடியு

கூருமைநோ
கூற்றங்குதி

கூறறதனை
கூற்றமோ
கூற்றுடன்று

கெ

கெடல்வே
கெடாஅவழி
கெடுங்கா
கெடுப்பதூஉ
கெடுவல்யா
கெடுவாக .
கெட்டார்ச்

கே

கேடறியர்
கேடில்விழுச்
கேம்பெ

# திருக்குறள்

எக கேட்டார்ப் சுரு

ஏய் கேட்டிறு அய

எக கேட்பிறுங் சுஉ

ஈக கேளிழுக்கங் அக

ஈஙு கை

சுசு கைம்மாறுவே உஉ

கூய் கையறியா கூங

கூள கைவேல்க எஅ

எசு கொ

கொக்கொக் சுகூ

கஉள கொடியார்—யி ககள

| | | |
|---|---|---|
| நசு | கொடியார்—யு | கஉசு |
| நுசு | கொடுத்தலு | நுந |
| எக | கொடுத்து | அள |
| உள | கொடுப்பதழுக் | கள |
| கய | கொடுப்பதூஉ | ாக |
| ாகு | கொடும்புரு | ாகு |
| எள | கொடையளி | நகு |
| | கொலேமே | நுசு |
| கய | கொலேயிற் | நுநு |
| அக | கொலேவினை | நந |
| அய | கொல்லாந | கூகு |
| ஃஉ | கொல்லாமை | நந |
| கஉ | கொல்லான் | உசு |

கஉ கொளப்பட் எய
கஙய கொளற்கரி எரு
கொன்றண் கக
எக் கோ
சய கோட்டுப் கஙஉ
கo கோள்ளில் க

கஈய

பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

ச

சும்மன்செய்
சலத்தாற்
சலம்பற்றி

சா

சாதலின்னின்

சாயலுநா

சார்புணர்ந்

சால்பிற்குக்

சான்றவர்

சி

சிதைவிடத்

சிறப்பறிய

சிறப்பீ—மு

சிறப்பீ—ம்

சிறப்பொடு

சிறியாருணர்

சிறுகாப்பி

சிறுபடை

சிறுமைந

சிறுமைபல

சிறுமையுஞ்

சிறுமையுணீ

சிறைகாக்கு

சிறைநல

சிற்றினம

சிற்றின்பி

சினத்தைப்

சினமென்னு

## சீ

கஉ சீரிடங்கா அங

சுசு சீரிணுஞ்சீ கள

கசு சீருடைச்செ ாக

சீர்மைசிற உய

## சூ

உங

சுடச்சுட உள

ககக

சுவையொளி ங

ஙசு

சுழலுமிசை எஅ

ககக

சுழன்றுமேல் ாச

ககக

சுற்றத்தார் ருங

சூ

சுய சூழாமற்று ஈங
நுக சூழ்ச்சிமுடி சுஅ
ச சூழ்வார்கண் சநு

நஉ செ

உ செப்படுமை கஉ
கூஅ செப்பின்பு அக
எநு செயற்கரியசெ ந
நுய செயற்கரியயா எக
கஉச செயற்கை சுச
கூச செயற்பாலசெ தச
எள செயற்பாலதோ ச
ய செயிரிற்றலை உசு

சு செய்கபொ எசு

நய செய்தக்க சள

சசு செய்தீதமஞ் அஉ

கஅ செய்யாமற்செய் கக

நக செய்யாமற்செற் நஉ

நக செய்வினை நஉ

கசக

திருக்குறள்

செய்வினை ௯அ
செருக்குள் ௫௩
செருவநத ஙள
செல்லாமை ககசு
செல்லாவி ஙக
செல்லான் ஈச
செல்லிடத் ஙக
செல்வத்துட் ௫உ
செல்விருந் கூ
செவிகைப்ப ஙகூ
செவிக்குண ௫உ
செவிச்சொல் எய
செவியிற்சுவை ௫உ
செவியுணவி ௫உ
செறுஅச்சிறு ஈய
செறிதொடி கஉஅ
செறிவறிந கஙு
செறுநரை ௫கூ
செறுவார்க் அள
செற்றவர்பி கஉசு
செற்றொன கஉஙி
செற்றூர்பி கஉசு
சென்றவிட ௫ஙு

சொ

சொலல்வல் சுஙி
சொல்லுக—லி உய
சொல்லுக—லே சுஙி
சொல்லுதல் சுள
சொல்லப்ப ஈஅ
சொற்கோட் கஉ

ஞா

ஞாலங்கருதி ௫கூ

த

தகுதியென கஉ
தக்காஙகு ஙள
தக்காரின சுஙி
தக்கார்தக கஉ
தஞ்சத்தம கஙய
தணந்தமை கஉச
தண்ணதுறை கஉஅ
தந்தைமகற் எ
தந்நலம் கூஉ
தமநெஞ்சத் கஉக
தமாஆகித் ஙஙு
தம்பொரு எ
தமமிலிருந் ககக
தம்மிற்பெரி சுஙி
தம்மிற்றம் எ
தலைப்பட்டார் ஙஙி
தலையினிழிந் ஙள
தவஞ்செய் உள
தவமறைந் உஅ
தவமுந்தவ உள
தவறிலா கஙஙு
தள்ளாவினை எச
தற்காத்துத் சு
தனக்குவமை க
தனியேயிருந் கஙய

## பாட்டு முதற்குறிப் பகாதி


தன்னுணையின் அஅ
தன்னுயிர்க்கின் நஉ
தின்னுயிர்தா உள
தன்னுயிர்நீ நந
தன்னூண்பெரு உசு
தன்னெஞ்சறி நய
தன்னேத்தான்—க் நக
தன்னேத்தான்—த உக
தன்னேயுணர் கநஉ

தா

தாமின்புறு சய
தாம்வீழ்—த கஉய
தாம்வீழ்—மெ ககக
தாம்வேண் ககரு
தார்தாஅங் எள
தாளாண்மையில் சுஉ
தாளாண்மையென் சுஉ
தாளாற்றி உஉ
தானந்தவ உ

தீயளவன்றி கரு
தீயிறற்சுட்ட கந
தீவினையாரஞ் உக

து

துஞ்சினர் கூந
துஞ்சுஙகாற் கஉஉ
துணைநலமா சுசு
துப்பார்க்கு உ
துப்பினெவ ககள
துப்புரவில் ாரு
தும்முச்செறு கநஉ
துளியின்மை நுசு
துறந்தா—த் உள
துறந்தா—ந நு
துறந்தார்படி நுகூ
துறந்தார்பெரு நந
துறந்தாரிற் ககசு
துறப்பார் நஅ
துறைவன் ககசு

தீ

திறனல்ல ... கசு
திறனறிந் ... சுடு
தினற்பொரு ... உசு
தினைத்துணைநன்றி ... கக
தினைத்துணையா ... சச
தினைத்துணையு ... , கஉக

தீ

தீப்பாலதூன் ... உக
தீயவைசெய் ... உக
தீயணிதிய ... உக

துனியும்புல ... கஙக
துன்பத்திற் ... கஙய
துன்பமுறவ' ... சுள
துன்புறூஉ ... ய
துன்னுத்து ... கஉடு
துன்னியார் ... கக

தூ

தூங்காமை ... ஙக
தூங்குக ... சுஅ
தூய்மைது ... சுக
தூஉய்மையெ ... ஙள





தெ

தெண்ணீரடு ... ளவி
தெய்வத்தா ... சுஉ
தெய்வந ... சு
தெரிதலுந் ... சுச
தெரிந்தவி ... சள
தெரிந்துண ... ககஅ
தெருளாதா ... உடு
தெளிவிலத ... சள
தென்புலத் ... டு

ந

நகல்வல்ல ... ா
நகுதற்பொரு ... எசு
நகையீகை ... கசு
நகையுமுவ ... ஙக
நகையுள்ளு ... ா
நகைவகை ... அஉ
நசைஇயார் ... கஉய
நச்சப்படா ... ாக
நடுவின்றி ... கஅ

தே

| | |
|---|---|
| தேரான்பிற | ருக |
| தேரான்றெ | ருக |
| தேவரனீய | ாஅ |
| தேறற்க | ருக |
| தேறினுங் | அஅ |

தோ

| | |
|---|---|
| தொகச்செ | சுசு |
| தொடங்கற் | ருய |
| தொடலைக் | ககச |
| தொடிநோக் | கஉஅ |
| தொடிப்புழு | ஈச |
| தொடியொடு | கஉச |
| தொடிற்கடி | ககசு |
| தொட்டனைத் | சய |
| தொல்வர | ாரு |
| தொழுதகை | அஉ |

தோ

| | |
|---|---|
| தோன்றிற் | உச |

| | |
|---|---|
| நட்டார்குறை | கக |
| நட்டார்க்கு | சுஅ |
| நட்டார்போ | அஉ |
| நட்பிற்குவீ | எக |
| நட்பிற்குறு | அக |
| நண்பாற்ரு | ா |
| நத்தம்போற் | உச |
| நயந்தவர்க் | ககக |
| நயந்தவர்நல் | கஉச |
| நயனிலசொல் | உய |
| நயனிலனெ | உய |
| நயனீன்று | ய |
| நயனுடை | உஉ |
| நயனெடு | ா |
| நயன்சாரா | உய |
| நலக்குரியார் | கரு |
| நலத்தகை | கஉக |
| நலத்தின்க | கசு |
| நலம்வேண் | கசு |
| நல்குர்வெ | ாரி |





நல்லவை நஉ

நல்லாண்மை
நல்லார்கட்
நல்லாவிறனை
நல்லாவிறனி
நல்லாற்றி
நல்லினத்தி
நவிலுறுதி
நற்பொருள்
நனவிலாற்

நனவிலுனந கஉஉ

நனவிலுனல்தாக் கஉஉ

நனவிலுனல்காத கஉஉ

நனவிலுனல்காணாகஉஉ

நனவென கஉஉ

நன்மையுந் ஙஉ

நன்றறிவா ாஅ

நன்றுதுமாக் நந

நன்றுஙகா நஅ

நன்றுற்ற சுள

நன்றிக்கு கசு

நன்றிமறப் ககு

நன்றென் எஉ

நன்றேறதாரி கஉ

நன்னீரைவா ககஉ

நா

நாடொறுநாடி ஙசு

நாடொறுநாடு ஙஉ

நாணகத்தி ஈஉ

நாணமை அசு

நாணேலு ஈஉ

நாணுமறை கஙய

நாணினை கஉசூ

நாணின்ன் கூங

நாணெடு கஙச

நாணஃவலி ஈஉ

நாநலை சூந

நாவொன நஉ

நீ

நிணநதீயி கஉசு

நிலத்தியல் சசு

நிலத்திற் கூசு

நிலவரைநீ உச

நிலமகள் எஎ

நிலையஞ்சி நந

நிலையிற்றிரியா கந

நில்லாதவ ஈசு
நிழனீருமின் அக
நிறைநீர் ஈக
நிறைவெஞ்சு கூஉ
நிறைமொழி ஈ
நிறையாரி ககசு

நாங்காதல் கஉய நிறையுடைமை கச
நாச்செற்று ஈச நிறையுடையே கஉசு
நாடாதொ அய நினைத்திருக் கஈஉ
நாடென்ப எச நினைத்தொ கஉஙி

ஙை

நினைப்பவர் ககக
நீ
நீங்கான்வெகு அள
நீங்கிற்றெ ககக
நீரின்றமை உ
நீருநிழல கஙக
நு
நுணங்கிய சஉ
நுண்ணியநூல் ஙஅ
நுண்ணியமெ எக
நுண்மாணு சக
நுனிக்கொம் சஅ
நூ
நூலாருணூல் சுக
நெ
நெஞ்சத்தார் ககஙு
நெஞ்சிற்றுற உஅ
நெடுங்கட உ
நெடுநீர்மற சுக
நெடும்புன ஙய
நெய்யாலெ ககஙி
நெருப்பிணு ஈஙி
நெருநலுள நூச
நெருந்நற்றுச் கஉஅ
நோ
நோக்கிலு—கி ஈய
நோக்கிலு—கெ ஈக
நோதலெவன் கஙக
நோயெல்லா ஙஉ
நோவற்க அஅ
நோனுவுடம் ககச
ப
பகச்சொல ககூ
பகல்கருதி அசு
பகல்வெல் சகூ
பகுத்துண் ஙஙு
பகைநட்பாக் அஅ
பகைநட்பாங் அஉ
பகைபாவ கஙி
பகைமையு எக
பகையகத்துச் எஙு
பகையகத்துப் எஙு
பகையென் அஅ
பசக்கமற் ककூ
பசந்தாளி ककூ
பசப்பென ककூ
படலாற்று ककஅ
படியுடை சுக
படுபயன் கஅ
படைகுடி ஙகூ
படைகொண் உசு
பணியுமாமெ கூஅ
பணிவுடைய ய
பணைநீங்கிப் கஉச
பண்டறியே ஈகூ
பண்ணென் ஙிஅ
பண்பிலான் ஈ
பண்புடை ஈ

பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

பயனில்சொல்
பயனில்சொற்
பயனுமாரும
பயன்றூக்கார்
பயன்றூக்கி
பரிந்தவர்நல்
பரிநீதாம்பிக்
பரிந்தோம்பிப்
பரியதுகூர்
பரியினுமா
பருகுவார்
பருவத்தோ
பருவரலும்
பலகுடைநீ
பலசொல்ல
பலநல்லகற்
பல்குழுவு
பலவைக
பல்லார்பகை

பல்லார்முனி
பழகிமிசெல்
பழகியஞட்
பழிமலிந்
பழியஞ்சி
பழுத்தண்
பழைமையெ
பழையமெ
பற்றற்றகண்
பற்றற்றதண்ணே
பற்றற்றே

| | | |
|---|---|---|
| உய | பற்றிவிடாஅ | நஇ |
| உய | பற்றுகபற் | நஇ |
| உஉ | பற்றுள்ள | சச |
| ஙக | பனியருரும்பி | கஉந |
| கூஉ | பன்மாயக்கள் | கஉசு |
| கஉஇ | பா | |
| கச | பாடுபெறு | கஉச |

| | | |
|---|---|---|
| கூ | பாத்தூண் | உங |
| சுய | பாலொடு | ககங |
| நஅ | பி | |
| அஉ | பிணிக்குமருந் | ககக |
| சகூ | பிணியின்மை | எச |
| கஉய | பிணையேர் | ஈக |
| ஈச | பிரித்தலும் | சுச |
| சுஞ | பிரிவுரைக் | ககசு |
| அங | பிழைத்துணர் | சஉ |
| எச | பிறப்பென்னு | நசு |
| எங | பிறப்பொக் | கூஅ |
| சஞ | பிறர்க்கின் | கூஉ |
| உய | பிறர்நாணத் | ஈஉ |

கூசு பிறர்பழியு ஈஉ

அக பிறவிப்பெ க

சுசு பிறன்பழி கக

ரு பிறன்பொரு கரு

சுசு பிறன்மனை கரு

•அக பீ

எய பீலிபெய் சஅ

ருஙு பு

நரு புகழின்ரூற் கன

உஅ புகழ்ந்தனை நச

புகழபட உசு

புகழ்புரிந் ரு

புக்கிலமை நசு

புணர்ச்சிபழ எகூ

புத்தேளுல உஉ

புரந்தார்கண் எஅ

புலத்தவிற் கநந

புலப்பலென கஉசூ

புலப்பேண் கஉள

புல்லவையுட் எஉ

புல்லாதிராஅ கஙக

புல்லிக்கிடங் கஙகூ

புல்லிவிடாஅ கஙஙக

புறங்குன்றி உஅ

புறங்கூறப் கஙூ

புறத்துறுப் அ

புறந்தாய் ஙய

புண்கண்ணீர் கஉங
பெ
பெண்ணிய கஙஉ
பெண்ணிற் சு
பெண்ணிறற் கஉஅ
பெண்ணேவல் கூக
பெயக்கண்டு நுஅ
பெருமையக்கு நுக
பெருமைபெ கூஅ

பெருமையு ... சஅ
பெரும்பொரு ... எசு
பெரு அமையஞ் ... கஉய
பெறினென் ... கஉள
பெறுமவற் ... எ
பெற்ருற் ... சூ

## பே

பேணுதுபெட்டா ... ககஅ

பெண்ணைத்துப்பெட்ப கஉக
பெண்ணைத்துப்பெண் கூக
பெரும்தகைப்பெருங் அஉ
பெண்மைத்தப்படுக் நஅ
பெண்மைத்தணைமயு அச
பெண்மைத்தணைமயெ அச
பெண்மைத்தணைமயொ அக
பொன்னாண்ணைம எஅ
பொ
பொச்சாப்பார் ஙச

பொச்சாப்புக் நசு

பொதுநலத் கூஉ

பொதுசோக் நங

பொய்படமொ அசு


| | | | |
|---|---|---|---|
| பெயலாற்று | ககஅ | பொய்ம்மையு | நஎ |
| பெரிதாற்றி | கஉஅ | பொய்யாமைபொ | நஎ |
| பெரிதினிது | அசு | பொய்யாமைய | நஎ |
| பெரியாரை | கஎ | பொருடீர்ந | உஎ |
| பெருக்கத்து | களை | பொருட்பெண்டிர் | கூஉ |
| பெருங்கொ | நங | பொருட்பொரு | கூஉ |


சீசுஅ

பொருணீங் உரு
பொருண்மா கஉந
பொருள்கருவி சுஅ
பொருள்கெடு கூச
பொருளல்லவரை எசு
பொருளலலவற் நசு
பொருளர்ரூர் உரு
பொருளாட்சி உசு
பொருளாலை ஈஆ
பொருளென் எசு
பொள்ளென சகூ
பொறியின் சுஉ
பொறிவாயி க
பொறுத்தலிற கசு
பொறையொ எச

போ

போற்றினரி எய

ம

மகன்றந்தை எ
மக்கண்மெய் எ
மக்களேபோல் ஈஅ
மங்கலமென்ப சு
மடஞூர்தல் ககச
மடிமடிக் சுக
மடிமைகுடி சுக
மடியில்லா சுக
மடியுளா •சுஉ
மடியைமடியா சுக
மடித்தவா சுந
மணியிற்றிக கஉஅ
மண்ணெடியை ருஅ
மதிநுட்ப சுச
மதியுமடந்தை ககஉ
மயிர்நீப்பின் கூள
மருந்தாகித் உஉ
மருஉதென கூரு
மருஉதோமற் கூள
மருவுகமாசற் அய
மலரன்ன—ண்மு ககஉ
மலரன்ன—ளரு ககரு
மலரிறுமெல். கஉகூ
மலர்காணின் ககஉ
மலாமிசை க
மழித்தலுநீ உஅ
மறத்தல்வெ நக
மறந்தும்பிறன் உக
மறப்பிறு கச
மறப்பினெவ கஉக
மறமானமா எள
மறவற்கமா கக
மறைந்தவை ருகூ
மறைபெற ககஅ
மறைப்பேன்மற் கஉசு
மறைப்பேன்மன் ககள
மற்றியாஎன கஉக
மற்றுந்தொடர் நரு
மனத்தமா உஅ
மனத்தாலு சசு

கக

மனத்துக்கண்
மனத்துளது
மனத்தெதாடு
மனநலத்தி
மனநலநன்கு
மனநலமன்
மனந்தூயார்
மனந்தூய்
மனமாணவு
மனைத்தகக
மனைமாட்சி
மனையாளை
மனைவிழைவா
மன்னர்க்கு
மன்னர்விழை
மன்னுயிரொல்
மன்னுயிரோ

மா

மாதர்முகம்
மாலைநோய்
மாலையோவல்

மாறுபாடில்

ம மி

மிகச்செய்
மிகன்மேவன்
மிகினுங்குறை
மிகுதியான்

ம மு

முகத்தான
முகத்தினினீ

# திருக்குறள்

சு முகத்தின்மு எ

| | | |
|---|---|---|
| சஞ | முகநகநட்ப | ·எக |
| நடய | முகநோக்கி | "எக |
| சசு | முகைமொக் | கஉஅ |
| சசு | முடிவுமிடை | சுஅ |
| சசு | முதல்லார்க் | சரு |
| சசு | முயக்கிடை | கஉச |
| சசு | முயங்கிய | கஉச |
| அக | முயற்சிதிரு | சுஉ |
| சு | முரண்சேர்ந் | நய |
| சு | முறிமேனி | ககஉ |
| கக | முறைகோடி | நசு |
| கக | முறைசெய் | நக |
| நசு | முறைப்பட | சுச |
| எய | முற்ருற்றி | எரு |
| ககள | முற்றியுமுற் | எரு |

| | | |
|---|---|---|
| உரு | முனைமுகத் | எரு |
| | முன்னுறக்கா | ருசு |
| ககஉ | மே | |
| கஉங | மேலிருந்து | கூஅ |
| கஉங | மேற்பிறந்தா | சக |
| கூரு | மை | |
| | மையலொரு | அச |
| அங | மோ | |
| அசூ | மோப்பக்கு | க |
| கூரு | யா | |
| கசூ | யாகாவாரா | கங |
| | யாங்கண்ணி. | ககச |
| ய | யாண்டுச்செ | கூய |

# கழகம்

பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

யா

யாதானுங்கா
யாமுமுளே
யாமெய்யா
யாரினுங்கா
யாவினைதூ
யாவேனுக்கு

வ

வகுத்தான்
வகைமாண்
வகையறச்
வகையறிந்துத
வகையறிந்துய
வகையிலாவ
வசையென்ப
வசையொழிய
வஞ்சமனத்தா
வருகமற்கொ

வருமுன்னர்
வருவிருந்து
வரைவிலாமா
வலியழர்க்கு
வலியார்முற்
வலியினிலை
வழங்குவ
வழிநோக்
வழுத்திணடு
வறியார்க்
வன்கண்

வா
வாணிகஞ்செய்

சுய வாய்மையெ நட
கஉக வாழாக்காற் ககஅ
நய வாரிபெருக் நஉ
கநஉ வாழ்நலுயிர் ககந
நநி வாழ்வார்க் கஉய
ஈய வானற்றப் கஉள

| | | |
|---|---|---|
| | வாளொடென் | எஉ |
| உஅ | வாள்போல் | அக |
| கூ | வானின்றுல | உ |
| கூஎ | வாணுயர்தோ | உஅ |
| அஅ | வாணெக்கி | ஙஙு |
| எஉ | வி | |
| உச | விசும்பிற் | உ |
| உச | விடாஅது | கஉக |
| உச | விடுமாற்ற | கூகூ |
| உஅ | விண்ணின்று | உ |
| கஉஎ | வித்துமிடல் | கூ |
| சச | வியவற்க | சச |

| | | |
|---|---|---|
| கூ | விருந்துபுற | கூ |
| கூஉ | விருப்பறுச் | நஉ |
| அள | விரைந்து | சுநு |
| உநு | விலங்கொடு | சக |
| உஅ | வில்லேருழ | அஅ |
| கஙு | விழித்தகண் | எஅ |
| அள | விழுப்புண்ப | எஅ |
| ஞஉ | விழுப்பேற்றி | கள |
| உங | விழைதகை | அக |
| சுச | விழையார் | அக |
| | விளக்கற்ற | ககக |
| கஉ | விளிந்தாரின் | கநு |

திருக்குறள்


விளியுமெனி கஉக
விளைகலந்து கஉஎ
விளைக்கண்விளைகெழூஉ
விளைக்கண்விளையு நிஉ
விளைக்குரி நிஉ
விளைசெய் நிக

வெருவந்த நிஎ
வெள்ளத்தனையமை சுய
வெள்ளத்தனையஇ ஈக

வே

வேட்ட ககக
வேட்பத்தா சுநி

விளைத்திட்
விளைபகை
விளையான்
விளைவலியு

வீ

வீழப்படுவா
வீழுநர்வீழ
வீழுமிருவர்
வீழ்நாள்ப
வீழ்வாரினி
வீறெய்தி

வெ

வெண்மை

சுஎ வேட்பன எய
சுஅ வேண்டற்—ஃ கஅ

| | | |
|---|---|---|
| சுழிய | வேண்டற்—ன் | நகர |
| சுஅ | ீவேண்டா | நஎ |
| | வேண்டிய | உஎ |
| கஉய | வேண்டிஉ | நரு |
| கஉய | வேண்டுங் | நஎ |
| ககக | வேண்டுதல் | க |
| சு | வேலன்று | நநு |
| கஉய | வேலொடு | நசு |
| சுஎ | ைவ | |
| | ைவத்தான் | ாக |
| அரு | ைவயத்துள் | நு |

# திருவள்ளுவமாலை

## பாட்டு முதற்குறிப் பகராதி

அஞ்ஞவைத் கற்
அரசியலெனையர கசக
அறநான்கற் கசய
அறந்தகளி கசஉ
அறமுதலென கசக

அறமும்பத் ... கசக
அறம்பொரு ... கஉள
அறனறிந்தே ... கசள
ஆணபாலே ... கசக
ஆயிரத்து ... கஉங
ஆரியமும் ... கசஞ
ஆவனவுமாக ... கசஞ
ஆற்றலழியு ... கஉஅ
இம்மை மறுமை ... கசஞ

இன்பமும் துன்ப கசாங
இன்பம் பொரு கசாங
உப்பக்க கசாய

உள்ளக்கமல கசள

உள்ளுருகி கசாக
எப்பொருளு கசாஉ
எல்லாப்பொருளு கசாஉ

எழுத்தைச  கசஞ
என்றும்புலா  கஞ
எதமில்  கசந
ஐயாறுநாறு  கசஉ
ஒருவரிரு  கசசு
ஒன்றேறொரு  கஞள
ஒதற்கெளிதி  கசக
கடுவைகத்  கசஅ

கலிநிரம்பிக் கசாசு

கானின்று கருஅ

சாற்றிய கருகூ

சிங்கைதக்கினிய கசாச

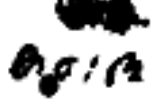
சிந்திரீர்க் கருஎ

செய்யாமொழிக் கசாசு

தப்பாழுதற் கருகூ

தீளாச்சிலேப்பு கருஅ

தானேமுழு கடல்
திருத்தகு கடவுள்
தினையளவு கடல்
தேவிற்சிறந்த கதை
நாடாமுத கடவுள்



திருவள்ளுவமாலை

நான்மறையின் கடல் மாலுங்குறளாய் கடல்

| | | | |
|---|---|---|---|
| பரந்தபொரு | கஉ | மும்மலையு | கஉ |
| பாயிரநான்கில் | கக | வள்ளுவர் | கஅ |
| புலவர்திருவள் | கஙஉ | வீடொன்று | கய |
| பூவிற்குத் | கச | வெள்ளி வியாழம் | கஅ |
| பொய்ப்பால | கஎ | வேதப்பொருளே | கஎ |
| மணற்கேணி | கச | | |




நீடுஇன்றி ஆங்கே கெடும் - அவனது பெரிய செல்வம் நீடுதலின்றி அப்பொழுதே கெடும்.

"வேட்டம் கடுஞ்சொல் மிகுதண்டம் சூதுபொருள்-ஈட்டம் கள் காமமோடு ஏழு" எனப்பட்ட விதனங்களுள கடுஞ்சொல்லியும் மிகுதண்டத்தையும் இவர் இவ் வெருவருதசெய்தலுள அடக்கினர். 'கண்' ஆகுபெயர். இவை செய்தபொழுதே கெடுஞ்சிறுமைத்து அன்றுயினும் என்பார், 'கெடுஞ் செலவம்' என்றார். நீடுதல்-நீட்டித்தல். (6)

கடுமொழியும் கையிகந்த தண்டமும் வேந்தன்
அடுமுரண் தேய்க்கும் அரம். 567

கடுமொழியும் கையிகந்த தண்டமும்-கடிய சொல்லும் குற்றத்தின் மிக்க தண்டமும், வேந்தன் அடுமுரண் தேய்க்கும் அரம் - அரசனது பகை வெலலுதற்கேற்ற மாறுபாடாகிய இரும்பினைத்

தேய்க்கும் அரமாம்.

கடுமொழியால் தாணையும் கையிகந்த தண்டத்தால் தேசமும் கெட்டு முரண் சுருங்கி வருதலின் அவற்றை அரமாக்கி, நிண்ணி தாயினும் தேயும் என்றற்கு அடுமுரணை இரும்பாக்கினர். ஏகதேச உருவகம். அரம் என்பதனைத் தனித்தனி கூட்டுக.

இவை ஐந்து பாட்டானும், செவ்வியின்மை, இன்முகம் உடையமை, கண்ணோட்டம் இன்மை, கடும் சொற்சொலலல், கை இகந்ததண்டம் என்று இவைகள குடிகள அஞ்சும வினையென்ப தூஉம், இவை செய்தான் ஆயுளும் அடுமுரணும் செல்வமும் இழக்கும் என்பதூஉம் கூறப்பட்டன. (7)

இனத்துஆற்றி எண்ணுத வேந்தன் சினத்துஆற்றிச்
சீறின் சிறுகும் திரு 568

இனத்து ஆற்றி எண்ணுத வேந்தன் - காரியத்தைப்பற்றி வந்த எண்ணத்தை அமைச்சர்மேலவைத்து அவரோடு தானும் எண்ணிச செயயாத அரசன், சினதது ஆற்றிச் சீறின் - அப் பிழைப்பால தன்காரியம் தப்பியவழித் தன்னைச சினமாகியகுற்றத் தின்கண்ணே செலுதலி அவரை வெகுளுமாயின், திருச் சிறுகும - அவன் செலவம் நாளதோறும் சுருங்கும.

அரசர்பாரம் பொறுத்துயததல ஒப்புமையான் அமைச்சரை 'இனம' என்றும, தான் பின் பிழைப்பாதல் அறிந்து அமையாது அதனை அவாமேல் ஏற்றி வெகுளின் அவா வெரீஇ நீங்குவர்; நீங்கவே, அப்பிழைப்புத் தீருமாறும் அப்பாரம் இனிது உய்க்கு மாறும் இலலும் என்பது நோக்கி 'திருசசிறுகும்' என்றும் கூறினர்.

இதனன் பகுதி அஞ்சும வினையும், அது செய்தான் எய்தும் குற்றமும் கூறப்பட்டன. (8)



செருவந்த போழ்தின் சிறைசெய்யா வேந்தன்
வெருவந்து வெய்து கெடும். 569

சிறை செய்யா வேந்தன் - செரு வருதற்குமுன்னே தனக்குப் புகலாவதோர் அரண் செய்துகொள்ளாத அரசன், செருவந்த போழ்தில் வெருவந்து வெய்து கெடும் - அது வந்தகாலத்து ஏமம் இன்மையான் வெருவிக் கடிதின் கெடும்.

பகையை வெருவி, சேர்ந்தார் நீங்குதலின், தனியரசுய்த் தானும் வெருவி அப்பகை வயத்தனும் என்பதாம்.

இதனுன் தான் அஞ்சும் வினையும் அது செய்தான் எய்தும் பயனும் கூறப்பட்டன. (9)

## கல்லார்ப் பிணிக்கும் கடுங்கோல் அதுஅல்லது இல்லை நிலக்குப் பொறை. 570

கடுங்கோல் கல்லார்ப் பிணிக்கும - கடுங்கோலனை அரசன் நீதிநூல் முதலிய கலலாதாரைத் தனக்குப் பருதியாகக் கூட்டா நிற்கும்; அது அலலது நிலக்குப் பொறை இலலை - அக்கூட்டம் அல்லது நிலத்திறகு மிகையாய பாரம பிறிது இலலை.

'கடுங்கோல்' என்பது ஈண்டுமிக்க தண்டதனின்மேற்று அன்றி அதனைச் செய்வான்மேறறு ஆயிற்று. அவன் அது செய்தற்கு இயையவாரை அலலது கூட்டாமையின் 'கலலார்ப் பிணிக்கும்' என்றும், ஏனைய அவறறை எலலாம பொறுக்கின்றது இயல்பு ஆகலின் நிலத்திற்குப் பொறை அதுஅலலது இல்லை என்றும் கூறினர். நிலக்கு என்பது செய்யுள விகாரம்.

இதனுன் வெருவந்த செய்தலின் குற்றம் கூறப்பட்டது. (10)

# 58. கண்ணோட்டம்

அஃதாவது கன்னெடு பயின்றாரைக் கண்டால் அவர் கூறியன மறுக்கமாட்டாமை. இஃது அவாமேற் கண் சென்றவழி நிகழ்வது ஆகலின், அப்பெயராததாயிற்று. மேல வெருவந்த செயயாமையுள கூறிய அதனையே சிறப்புப் பற்றி விரிதலுக் கூறுகின்றமையின், இஃது அதன்பின் வைக்கப்பட்டது.

கண்ணோட்டம் என்னும் கழிபெருங் காரிகை
உண்மையான் உண்டு இவ் உலகு. 571

கண்ணோட்டம் என்னும் கழி பெருங்காரிகை உண்மையான் - கண்ணோட்டம என்று சொல்லப்படுகின்ற சிறப்பு உடைய அழகு அரசாமாட்டு உண்டு ஆகலான், இவ் உலகு உண்டு - இவ் உலகம் உண்டாகா நின்றது.

'கழிபெருங்காரிகை' என்புழி ஒரு பொருட்பன்மொழி. இவ் உயிரழகது சிறப்புணர நின்றது. இவ் அழகு அதற்கு உறுப்பு



ஆகலின், 'உண்மையான்' என நிலைபேறும் கூறினர். இன்மை வெருவந்த செய்தல் ஆகலின் அவர்நாட்டு வாழ்வார் புலியை அடைந்த புலவாயினம் போன்று ஏமஞ் சாராமை பற்றி, இவ் 'உலகுண்டு' என்றார். (1)

கண்ணோட்டத்து உள்ளது உலகியல் அஃதிலார்
உண்மை நிலக்குப் பொறை. 572

உலகியல் கண்ணோட்டத்து உள்ளது - உலகநடை கண்ணோட்டத்தின் கண்ணே நிகழ்வது, அஃது இலார் உண்மை நிலக்குப் பொறை - ஆகலான் அக்கண்ணோட்டம் இல்லாதார் உளராதல் இக்நிலத்திற்குப் பாரமாதற்கே, பிறிதொன்றற்கு அன்று.

உலகநடையாவது: ஒப்புரவுசெய்தல், புறநதருதல, பிழைத்தன பொறுத்தல், என்ற இவை முதலாயின. அவை நிகழாமையால் தமக்கும் பிறர்க்கும் பயன்படார் என்பதுபற்றி, நிலக்குப்பொறை என்றார். 'ஆகற்கு' என்பது சொல்லெச்சம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் கண்ணோட்டத்தது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (2)

பண்என்னும் பாடற்கு இயைபுஇன்றேல் கண்என்னும்
கண்ணேட்டம் இல்லாத கண். 573

பண் என்னும் பாடற்கு இயைபு இன்றேல் - பண் என்ன பயத்ததாம் பாடல் தொழிலோடு பொருத்தமின்றுயின், கண் என்னும் கண்ணேட்டம் இலலாதகண் - அதுபோலக் கண என்ன பயத்ததாம் கணணேட்ட மிலலாத இடத்து.

'பண்' 'கண' என்பன சாதிப்பெயர். பண்களாவன-பாலி யாழ் முதலிய தூற்றுமூன்று. பாடல தொழில்களாவன - யாழின் கண் வார்தல முதலிய எட்டும், பண்ணல் முதலிய எட்டும், மிடற் றின்கண் எடுததல, படுத்தல, நலிதல, சுமபிதம், குடிலம் என்னும் ஐந்தும், பெருவண்ணம், இடைவண்ணம், வனப்புவண்ணம் முதலிய வண்ணங்கள எழுபதாறுமாம. இவற்றோடுஇயை யாத வழிப் பண்ணால பயன் இலலாதவாறுபோலக் கண்ணேட் டதது இயையாதவழிக் கண்ணால பயனில்லை என்பதாம். கண் சென்ற வழி நிகழுதல் பற்றி அதனை இடமாக்கினார். இறுதிக்கண் 'கண்' என்பதனைக் "கண்ணகல ஞாலம" (நிரிகடுகம், 1) என்புழிப் போலக் கொளக. (3)

உளபோல் முகத்துஎவன் செய்யும் அளவினுல்
கண்ணேட்டம் இலலாத கண். 574

முகத்து உளபோல எவன் செய்யும் - கண்டார்க்கு முகத நின்கண் உளபோல தோன்றல் அல்லது வேறுஎன்ன பயனைச



செய்யும், அளவினுல் கண்ணேட்டம் இல்லாதகண் - அளவற்றவாத கண்ணேடுதலை உடைய அல்லாத கண்கள்?

தோன்றல அல்லது என்னும் சொற்கள அவாய் நிலையான்

வர்தன. கழிகண்ணோட்டத்தின் நீக்குதறகு, 'அளவினன்' என்றார். 'ஒரு பயனையும் செய்யா' என்பது குறிப்பெச்சம். (4)

**கண்ணிற்கு அணிகலம் கண்ணோட்டம் அஃதுஇன்றேல்**
**புண்என்று உணரப் படும். 575**

கண்ணிற்கு அணி கலம் கண்ணோட்டம் - ஒருவன் கண் ணிற்கு அணியும் கலமாவது கண்ணோட்டம், அஃது இன்றேல் புண் என்று உணரப்படும - அக் கலம இலலியாயின் அஃதுஅறிவு உடையாரால புண் என்று அறியப்படும.

வேறு அணிகலம அன்மையின் 'கண்ணிற்கு அணிகலம்' என்றும, கண்ணுப்த தோன்றினும நோய்களாலும புலன்பற்ற லானும் துயர் விளைததல நோக்கி, 'புண்என்று உணரப்படும' என்றும் கூறினர்.

இவை மூன்று பாட்டானும் ஓடாது நின்ற கண்ணின் குற்றம் கூறப்பட்டது. (5)

**மண்ணொடு இயைந்த மரத்துஅனையர் கண்ணொடு**
**இயைந்துகண் ணோடா தவர். 576**

கண்ணொடு இயைநது கண்ணோடாதவர - ஓடுதற்கு உரிய கண்ணோடு பொருநதினவைதது அஃது ஓடாதவர, மணணொடு இயைநத மரதது அனனயர் - இயலகா நின்றாராயினும மண்ணொடு பொருநதி நிற்கின்ற மரதனனை ஒப்பர்.

ஓடாதவர என்புழிச் சினனவினை முதலமேல நின்றது. மரமும் கண்ணொடு இயைநது கண்ணோடாமைபின், இது தொழில் உவமம். இதனைச் சுதைமண்ணோடு கூடிய மரப்பாவை என்று உரைப்பாரும உளர. அஃது உரையன்மை, காணப்படும் கண்ண னன்றி அதனுள மறைநது நிற்கின்ற ஒருசார உளளீட்டால் கூறினமையானும், "மரக்கண்ணே மண்ணுளவர கண்ணென்று, இரக்கண்டாய்" (புறதநிரட்டு, 1055 முதறொள) என்பதனானும் அறிக. (6)

**கண்ணோட்டம் இல்லவர் கண்ணிலர் கண்ணுடையார்**
**கண்ணோட்டம் இன்மையும் இல். 577**

கண்ணோட்டம் இல்லவர் கண் இலர் - கண்ணோட்டம் இல்லாதவர் கண்ணுடையரும அல்லர், கண் உடையார் கண்ணோட்டம் இன்மையும இல - கண்ணுடையவர் கண்ணோட்டம் இலராதலும் இலவே.

கண்ணுடையராமின் காட்சிக்கண்ணே அஃது ஒடும் என்பது பற்றி, 'கண்ணோட்டம் இல்லவர் கண்ணிலா' எனக் கூறிய பின்



அதனை எதிர்மறைமுகத்தான் விளக்கினர். 'உம்மை' இறந்தது தழீஇய எச்ச உம்மை.

இவை இரண்டு பாட்டானும் கண்ணோடாதாரது இழிபு கூறப்பட்டது. (7)

**கருமம் சிதையாமல் கண்ணோட வல்லார்க்கு**
**உரிமை உடைத்துஇவ் உலகு. 578**

கருமம் சிதையாமல் கண்ணோட வல்லார்க்கு - முறைசெய்தல் ஆகிய தன்தொழில்அழியாமல் கண்ணோட வல்ல வேந்தர்க்கு, உரிமை உடைதது இவ் உலகு - உரித்தாம்தன்மை உடைதது இவ் உலகம்.

தம்மொடு பயின்றார் பிறரை இடுக்கண் செய்துழி அவரைக் கண்ணோடி ஒருதார்க்கு முறை சிதைதல், மேல "ஓர்ந்துகண்ணோடாது" (குறள 541) என்ற முறை இலக்கணத்தானும் பெற்றும். முறை சிதைய வரும்வழிக் கண்ணோடாமையும், வாராவழிக் கண்ணோடலும் ஒருவற்கு இயல்பாதல அருமையின் 'கண்ணோட வல்லாக்கு' என்றும், அவ் இயல்பு உடையார்க்கு உலகம் முழுதும் நெடுங்காலம் சேறலின் 'உரிமை உடைத்து' என்றும் கூறினர்.

இதனன் கண்ணோடுமாறு கூறப்பட்டது. (8)

ஒறுத்துஆற்றும் பண்பினர் கண்ணும்கண் ணேடிப்
பொறுத்துஆற்றும் பண்பே தலை. 579

ஒறுத்து ஆற்றும் பண்பினர்கண்ணும்-தம்மை ஒறுக்கும் இயல்பு உடையார் இடத்தும், கண்ணேடிப் பொறுதலாற்றும் பண்பே தலை - கண்ணேட்டம் உடையராய்க் குறறதனைப் பொறுக்கும இயல்பே அரசர்க்குத் தலையாய இயலபாவது.

பண்பினர் என்றதனன் அவர் பயிற்சி பெற்றும். 'ஒறுத்தாற றும்' 'பொறுதலாற்றும்' என்பன ரண்டு ஒருசொல கீர. (9)

பெயக்கண்டும் நஞ்சுஉண்டு அமைவர் நயத்தக்க
நாகரிகம் வேண்டு பவர். 580

நஞ்சு பெயக் கண்டும் உண்டு அமைவர் - பயின்றார் தமக்கு நஞ்சிடக் கண்டுவைத்தும் கண் மறுக்கமாட்டாமையின் அதனை உண்டு மின்னும் அவரோடு மேவுவா, நயதகக நாகரிகம் வேண்டு பவர் - யாவராலும் விரும்பதகக கண்ணேட்டத்தினை வேண்டு மவர்.

நாகரிகம் என்பது கண்ணேட்டமாதல் "முன்தை இருந்து கட்டோர் கொடுப்பின் நஞ்சும் உண்பர் கனி நாகரிகர்" (கற். 355) என்பதனாலும் அறிக.

அரசா அவரை ஒருது கண்ணேடற்பாலது தம்மாட்டுக் குற்றம் செய்துழி என்பது இவ் இரண்டு பாட்டானும் கூறப்பட்டது. (10)



## 59. ஒற்றாடல்

அஃதாவது பகை, கொதுமல், நட்பு என்னும் மூன்று நிறத்தார்மாட்டும் நிகழ்ந்தன அறிதற்கு ஒற்றுரை ஆளுதல். மேற்சொலிய இலக்கணத்தையை அரசனுக்குத் தன் நாடு செலுத்துங்காலும் பிறர்நாடு கொள்ளுங்காலும் வேண்டுவன கூறுகின்றார் ஆகலின், அவ் இருமைக்கும் இன்றியமையாததாய இது முன் வைக்கப்பட்டது.

ஒற்றும் உரைசான்ற நூலும் இவைஇரண்டும்
தெற்றென்க மன்னவன் கண். 581

ஒற்றும் உரை சான்ற நூலும் இவை இரண்டும் - ஒற்றும் புகழமைந்த நீதிநூலுமாகிய இவை இரண்டனையும், மன்னவன் கண தெற்றென்க - அரசன் தன் இரண்டுகண்ணுமாகத தெளிக.

ஒற்றுத் தன் கண் செலலமாட்டாத பரப்பெலாம் சென்று கண்டு ஆண்டு நிகழ்ந்தன எல்லாம உணாத்தலானும், நூல அந் நிகழ்ந்தவற்றிற்குத் தன்னுணர்வு செலலமாட்டாத விடங்களையெலலாம் சொல்லி உணர்த்தலானும், இவ் இரண்டனையுமே தனக்கு மனக்கண்ணும் ஞானக்கண்ணுமாகத துணிந்துகொண்டு ஒழுகுக என்பதாம். ஒற்றனை 'ஒற்று' என்றார், வேதனை 'வேந்து' என்றாற்போல. 'தெற்றென்க' என்பது 'தெற்று' என்பது முதனிலையாக வந்த வியங்கோள. அது தெற்றென என்னும் செயவென் எச்சததான் அறிக.

இதனன் ஒற்றினது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (1)

எல்லார்க்கும் எல்லாம் நிகழ்பவை எஞ்ஞான்றும்
வல்அறிதல் வேந்தன் தொழில். 582

எல்லார்க்கும் நிகழ்பவை எல்லாம் எஞ்ஞான்றும் வல் அறிதல - எலலார்கண்ணும் நிகழவன எல்லாவற்றையும் காள் தோறும் ஒற்றன் விரைந்தறிதல், வேதன் தொழில - அரசனுக்கு உரிய தொழில்.

எல்லார்க்கும் என்றது மூன்று நிறத்தாரையும். நான்காவது,

ஏழாவதன் பொருட்கண் வருதது. நிகழ்வன எல்லாம் என்றது நலலவும் தீயவுமாய சொற்களையும் செயலகளையும். அவை நிகழ்ந்தபொழுதே அவற்றிற்குத தக்க அளியாகத் தெறலாகச் செயய வேண்டுதலின் 'வலலறிதல்' என்றும், அவ் இருதொழிற் கும் அறிதல் காரணம் ஆகலின், அதனையே உபசார வழக்கால் 'தொழில்' என்றும் கூறினர். 'ஒற்றன்' என்பது, அநிகாரத்தான் வருதது.

இதனன் ஒற்றினய பயன் கூறப்பட்டது. (2)

ஒற்றினன் ஒற்றிப் பொருள்தெரியா மன்னவன்
கொற்றம் கொளக்கிடந்தது இல். 583



ஒற்றினன் ஒற்றிப் பொருள தெரியா மன்னவன்-ஒற்றினனே எல்லார்கண்ணும் நிகழ்ந்தவற்றை ஒற்றுவித்து அவற்றன் எய்தும் பயனை ஆராயாத அரசன், கொற்றம் கொளக் கிடந்தது இல - வென்றியடையக் கிடந்தது வேறொரு நெறி இல்லை.

அக் நிகழ்ந்தனவும் பயனும் அறியாது பகைக்கு எளியனதல் பிறிநின் நீராமையின், 'கொற்றம் கொளக்கிடந்தது இல்' என்றார். இதற்கு, கொளக்கிடந்ததொரு வென்றி இல்லை என்று உரைப் பினும் அமையும்.

இதனன், அத்தொழில் செய்யாதவழி வரும் குற்றம் கூறப் பட்டது. (3)

வினைசெய்வார் தம்சுற்றம் வேண்டாதார் என்றாங்கு
அனைவரையும் ஆராய்வது ஒற்று. 584

தம் வினை செய்வார் சுற்றம் வேண்டாதார் என்ற அனைவரை யும் ஆராய்வது - தம் காரியம் செய்வார், சுற்றத்தார், பகைவர், என்று சொல்லப்பட்ட அனைவரையும் சொல்செயல்களான்

ஆராய்வானே, ஒற்று - ஒற்றனுவான்.

'தம்' என்றது அரசனேடு உளப்படுத்தி. அவனுக்குக் காரியம் செய்வார் செய்வனவும், சுற்றத்தார் தன்னிடத்தும் நாட்டிடத்தும் செய்வனவும், பகைவர் தன் அற்றம் ஆராய்தலும் மேல் நெறப்படுதலும் முன்னிட்டுத் தன்னிடத்துச் செய்வனவும் அறிந்து, அவற்றிற்கு ஏற்றன செய்யவேண்டுதலின், இம் மூவகையாரையும் எஞ்சாமல ஆராய வேண்டும் என்பார், 'அவ்வவரையும் ஆராய்வது ஒற்று' என்றார். (4)

கடாஅ உருவொடு கண்அஞ்சாது யாண்டும்
உகாஅமை வல்லதே ஒற்று. 585

கடா உருவொடு - ஒற்றப்பட்டார் கண்டால் ஐயுறுத வடிவோடு பொருந்தி, கண் அஞ்சாது - அவர் ஐயுற்று அறியலுறின் செயிர்த்து நோக்கிய அவர் கண்ணிற்கு அஞ்சாது நின்று, யாண்டும் உகாமை வல்லதே ஒற்று - நான்கு உபாயமும் செய்தாலும் மனத்துக் கொண்டவற்றை உமிழாமை வல்லவனே ஒற்றனுவான்.

'கடா' என்பது 'கடுக்கு' என்னும் பெயரெச்சத்து எதிர்மறை. ஐயுறுத வடிவாவன பார்ப்பார், வணிகர் முதலாயினர் வடிவு. (5)

துறந்தார் படிவத்தர் ஆகி இறந்துஆராய்ந்து
என்செயினும் சோர்விலது ஒற்று. 586

துறந்தார் படிவத்தர் ஆகி இறந்து ஆராய்ந்து - முற்றத் துறந்தாராயும் விரத ஒழுக்கினராயும் உளபுகுதற்கு அரிய இடங்களெல்லாம் உளபுக்கு ஆராயவேண்டுவன ஆராய்ந்தறிந்து,

என் செயினும் சோர்வு இலது ஒற்று - ஆண்டையார் ஐயுற்றுப் பிடித்து எல்லாத் துன்பமும் செய்து கேட்டாலும் தன்னை வெளிப் படுத்தாதவனே ஒற்றனுவான்.

விரதஒழுக்கம்: நீர்த்த யாத்திரை முதலாயின. செயினும் என்பது அறவோர் என்று செய்வாரின்மை விளக்கி நின்றது. மேல் நால்வகை உபாயத்தினும் சோர்வின்மை சொல்லிவைத்தும், ஈண்டும் தண்டத்தைப் பிரிதலுக்கூறியது அதனது பொறுத்தற்கு அருமைச் சிறப்பு நோக்கி. இதனுள 'படிவம்' என்றதனை வேட மாக்கி, 'துறைதார் வேடத்தாராகி' என்று உரைப்பாரும் உளர்.(6)

மறைந்தவை கேட்கஅற்று ஆகி அறிந்தவை
ஐயப்பாடு இல்லதே ஒற்று. 587

மறைந்தவை கேட்க அற்று ஆகி - ஒற்றப்பட்டார் மறையச் செய்த செயல்களை அவர்க்குஉளனாயினரால் கேட்க வலலனுய், அறிந்தவை ஐயப்பாடு இல்லதே ஒற்று - கேட்டறிந்த செயல்களில் பின் ஐயப்படாது துணியவல்லவனே ஒற்றனுவான்.

மறைந்தவை சொல்லுவாரை அறிந்து, அவர் அயிராமல் சென்று ஒட்டித் தாமே சொல்லும்வகை, அதற்கேற்ற சொலலாகச் செயலாக முன்னே விளைதது, அத்தொடர்பால் கேட்குங்காலும் உறுதார்போன்று நின்று கேட்கவேண்டுதலின் 'கேட்க அற்று ஆகி' என்றும், கேட்டறிந்தவற்றைத தானே ஐயுற்று வந்து சொல்லின் அரசனுல் அவற்றிற்கு ஏற்ற வினை செய்யலாகாமை யின் 'ஐயப்பாடு இல்லதே' என்றும் கூறினர்.

இவை நான்கு பாட்டானும் ஒற்றினது இலக்கணம் கூறப் பட்டது. (7)

ஒற்றுஒற்றித் தந்த பொருளையும் மற்றும்ஓர்
ஒற்றினுல் ஒற்றிக் கொளல். 588

ஒற்று ஒற்றித் தந்த பொருளையும் - ஒரொற்றன் ஒற்றிவந்து அறிவித்த காரியத்தன்மையும், மற்றும் ஓர் ஒற்றினால ஒற்றிக் கொளல - பிறனோர் ஒற்றனலும் ஒற்றுவித்து ஒப்புமை கண்டு கொளக.

ஒற்றப்பட்டாரோடு ஒத்து நின்று மாறுபடக் கூறலும் கூடு மாகலின், ஒருவன் மாற்றம் தேறப்படாது என்பதாம். (8)

ஒற்றுஒற்று உணராமை ஆள்க உடன்மூவர்
சொல்தொக்க தேறப் படும். 589

ஒற்று ஒற்று உணராமை ஆள்க - ஒற்றரையாளும்இடத்து ஒருவனையொருவன் அறியாமல் ஆள்க; உடன் மூவர் சொல் தொக்க தேறப்படும் - அங்ஙனம் ஆண்ட ஒற்றர் மூவரை ஒரு பொருள்மேல் வேறுவேறு விட்டால் அம்மூவா சொலலும் பயனால் ஒத்தனவாயின், அது மெய் என்று தெளியப்படும்



'ஆயின்' என்பது வருவிக்கப்பட்டது. ஒருவனையொருவன் அறியின் தம்மூல இயைந்து ஒப்பக் கூறுவர் ஆகலின் 'உணராமை ஆளக' என்றும், மூவர்க்கும் நெஞ்சு ஒற்றுமைப்படுதலும், பட்டாலகீடுநிற்றலும் கூடாமையின் 'தேறப்படும்' என்றும் கூறினர்.

இதனனே அஃது ஒத்தில வாயின் மின்னும் ஆராய்க என்ப தூடும் பெற்றும். (9)

சிறப்பு அறிய ஒற்றின்கண் செய்யற்க செய்யின்
புறப்படுத்தான் ஆகும் மறை. 590

ஒற்றின்கண் சிறப்பு அறியச் செய்யற்க - மறைந்தவை அறிந்து கூறிய ஒற்றின்கண் செய்யும் சிறப்பினை அரசன் பிறர் அறியச் செய்யாதொழிக, செய்யின் மறை புறப்படுதலான் ஆகும-

செய்தாலுயின் தன்னகதது அடக்கப்படும மறைபையத் தானே புறதநிட்டான் ஆம்.

மறையாவது: அவன் ஒற்றனையதாஉம், அவன் கூறியதாஉம் ஆம். சிறப்புப் பெற்ற இவன் யாவன் என்றும் இது பெறுதற்குக் காரணம் யாது என்றும் வினவுவாரும் இறுப்பாரும் அயலா ராகவின், 'புறப்படுததானுகும்' என்றார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் ஒறறரை ஆளுமாறும், அவரான் நிகழ்ந்தன அறியுமாறும், அறிநதால சிறப்புச் செய்யுமாறும் கூறப்பட்டன. (10)

## 60. ஊக்கம் உடைமை

அஃதாவது மனம் மெலிதலின்றி விஜைசெய்தற்கண் இளர்ச்சி உடைத்தாதல. ஒறறரான் நிகழ்ந்தன அறிந்து அவற்றிற்கு ஏற்ற விஜைசெயவானுக்கு இஃது இன்றியமை யாமையின், ஒற்றுடலின்பின் வைக்கப்பட்டது.

**உடையர் எனப்படுவது ஊக்கம் அஃதுஇல்லார்**
**உடையது உடையரோ மற்று.** 591

உடையர் எனப்படுவது ஊக்கம் - ஒருவரை உடையர் என்று சொலலச் சிறந்தது ஊக்கம், அஃது இலலாத மறறு உடையது உடையரோ - அவ் ஊக்கம் இலலாதார் வேறு உடையதாயினும உடையராவரோ, ஆகார்.

வேறுடையது என்றது முன் எய்தி நின்ற பொருளை. 'உம்மை' விகாரத்தால் தொக்கது. காக்கும் ஆறறல இலராகவின், அதுவும் இழப்பர் என்பதாம். (1)

**உள்ளம் உடைமை உடைமை பொருள்உடைமை**
**நில்லாது நீங்கி விடும்.** 592

உளளம் உடைமை உடைமை - ஊக்கம் உடைமையே ஒருவ னுக்கு நிலை நின்ற உடைமையாவது, பொருள உடைமை நில்லாது

நீக்கிவிடும் - மற்றைப் பொருள உடைமை நிலைநில்லாது நீக்கிப் போம்.

'உள்ளம்' ஆகுபெயர். ஊக்கம் உள்ளத்துப் பண்பாகலின், அதற்கு நிலைநிற்றலும, பொருள உடம்பினும வேறுய அழிதல் மாலைதது ஆகலின் அதற்கு நிலை நில்லாமைபும கூறினர். கூறவே, அஃது உடைமையன்று என்பது பெறப்பட்டது. (2)

ஆக்கம் இழந்தேம்என்று அல்லாவார் ஊக்கம்
ஒருவந்தம் கைத்துடை யார். 593

ஆக்கம் இழநதேம் என்று அலலாவார் - இழந்தாராயினும் யாம கைப்பொருளை இழநதேம் என்று அலமரா, ஒருவநதம் ஊக்கம் கைதது உலடையார் - நிலைபெற்ற ஊக்கதததைக் கைப்பொருளாக உடையார.

'ஆக்கம்' ஆகுபெயர். ஒருவநதம ஆய ஊக்கம் என்க. கைதது - கையகதததாயபொருள. "கைததுண்டாம போழுதே கரவாது அறம் செய்மமின்" (நாலடி. 19) என்றுர் பிறரும். அலலாவாமைக்கு ஏது வருகின்ற பாட்டால கூறுப. (3)

ஆக்கம் அதர்வினுய்ச் செல்லும் அசைவுஇலா
ஊக்கம் உடையான் உழை. 594

அசைவு இலா ஊக்கம உடையானுழை - அசைவில்லாத ஊக்கததை உடையான்மாட்டு, ஆக்கம் அதா விஞையச் செலலும - பொருள தானே வழி வினவிக்கொண்டு செலலும.

அசைவு இன்மை இடுக்கண முதலியவறறால நளராமை. வழி வினவிச் சென்று சாவாரபோலத தானே சென்று சாரும என்பார், 'அதாவினுய்ச் செலலும' எனறார.

எய்தி நினற பொருளினும அதறகுக் காரணமாய ஊக்கம் சிறநதது என்பது, இவை நானகு பாடடாலும கூறபபட்டது. (4)

வெள்ளத்து அனைய மலர்நீட்டம் மாந்தர்தம்
உள்ளத்து அனையது உயர்வு. 595

வெளளதது அனைய மலர் நீட்டம - நின்ற நீரின் அளவின வாம் நீரப்பூக்களின் தாளினது நீளங்கள, மாநதாதம உளளதது அனையது உயர்வு - அதுபோல மக்களதம் ஊக்கததனவினதாம் அவர் உயாசசி.

'மலா' ஆகுபெயர். நீர் மிக்க துணையும் மலர்த்தாள நீளும் என்பது பட 'வெளளதது அனைய' என்ருர். இவ உவமையாறற லான் ஊக்கம் மிக்க துணையும மக்கள உயர்வா என்பது பெறப் பட்டது. உயர்தல - பொருள படைகளான் மிகுதல. (5)

உள்ளுவது எல்லாம் உயர்வுஉள்ளல் மற்றுஅது
தள்ளினும் தள்ளாமை நீர்த்து. 596



உள்ளுவது எல்லாம் உயர்வு உள்ளல் - அரசராயினர் கருதுவ தெல்லாம் தம் உயர்ச்சியையே கருதுக, அது தளளினும் தள்ளாமை நீர்த்து - அவ் உயர்ச்சி பால்வகையாற் கூடிற்றில்லை யாயினும், அக்கருத்துத் தள்ளாமை நீர்மையுடைத்து.

உம்மை தள்ளாமை பெரும்பான்மையாதல் விளக்கிற்று. தள்ளிய வழியும் தாளாண்மையில் தவறின்றி நல்லோரால் பழிக்கப்படாமை·பின் தள்ளா இயற்கைதது என்பதாம். மேல் 'உளளத்து அனையது உயர்வு' என்றதனையே வற்புறுதிய வாறு. (6)

சிதைவிடத்து ஒல்கார் உரவோர் புதைஅம்பின்
பட்டுப்பாடு ஊன்றும் களிறு. 597

களிறு புதை அம்பின் பட்டுப் பாடு ஊன்றும் - களிறு புதையாகிய அம்பால புண்பட்ட இடதது தளராது தன் பெருமையை நிலைநிறுதது, உரவோர் சிதைவிடதது ஒலகார் - அது போல ஊக்கமுடையார் தாம் கருதிய உயர்ச்சிக்குச் சிதைவு வந்த இடத்துத தளராது தம் பெருமையை நிலைநிறுத்துவர்.

புதை - அம்புக்கட்டு ; பன்மை கூறியவாறு. 'பட்டால' என்பது 'படு' எனத திரிந்து நின்றது. ஒலகாமை களிற்றுடனும், பாடு ஊன்றுதல் உரவோருடனும் சென்று இயைந்தன. தளளினும் தவருது உளளியது முடிப்பர் என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் ஊக்கம் உடையாரது உயர்ச்சி கூறப்பட்டது. (7)

**உள்ளம் இலாதவர் எய்தார் உலகத்து**
**வள்ளியம் என்னும் செருக்கு.** 598

உளளம் இலாதவர் - ஊக்கம் இல்லாத அரசர், உலகதது வளளியம் என்னும் செருக்கு எய்தார் - இவ் உலகத்தாருள யாம் வண்மையுடையேம் என்று தம்மைத் தாம் மதிததலைப் பெறார்.

ஊக்கம் இல்லியாகவே, முயற்சி, பொருள, கொடை, செருக்கு இவை முறையே இலவாம் ஆகலின், 'செருக்கு' எய்தா என்றார். கொடைவென்றியினைய இன்பம தமக்கல்லது பிறர்க்குப் புலனுகாமையின் தன்மையால் கூறப்பட்டது. (8)

**பரியது கூர்ங்கோட்டது ஆயினும் யானை**
**வெருஉம் புலிதாக் குறின்.** 599

பரியது கூர்ங்கோட்டது ஆயினும் - எல்லா விலங்கினும் தான் பேருடம்பினது, அதுவேயும் அன்றிக் கூரிய கோட்டையும் உடையது ஆயினும், யானை புலி தாக்குறின் வெருஉம்-யானை தன்னைப் புலி எதிர்ப்படின் அதற்கு அஞ்சும்.

பேருடம்பான் வலி மிகுதி கூறப்பட்டது. புலியின் மிக்க மெய்வலியும் கருவிச் சிறப்பும் உடைத்தாயினும் யானை ஊக்கம் இன்மையான் அஃதுடைய அதற்கு அஞ்சும் என்ற இது, பகைவரின் மிக்க மெய்வலியும் கருவிச் சிறப்பும் உடையராயினும் அரசர் ஊக்கமிலராயின் அஃதுடைய அரசர்க்கு அஞ்சுவர் என்பது தோன்ற நின்றமையின், பிறிது மொழிதல். (9)

**உரம்ஒருவற்கு உள்ள வெறுக்கைஅஃது இல்லார்**
**மரமக்கள ஆதலே வேறு. 600**

ஒருவற்கு உரம் உளள வெறுக்கை - ஒருவற்குத கிண்ணிய அறிவாவது ஊக்க மிகுதி, அஃது இலலார் மரம - அவ் ஊக்க மிகுதி இல்லாதார் மக்களாகார் மரங்களாவார், மக்களாதலே வேறு - சாதி மரஙகளோடு இம மரங்களிடை வேற்றுமை வடிவு மக்கள வடிவே , பிறிது இலலை.

'உரம்' என்பது அறிவாதல "உரனென்னும் தோட்டியான்" (குறள. 24) என்பதனாலும அறிக. மரம் என்பது சாதியொருமை. மக்கட்குளள நல்லறிவும காரிய முயற்சியும் இன்மைபறறி 'மரம்' என்றும், மரதகிற்குளள பயன்பாடின்மைபற்றி 'மக்களாதலே வேறு' என்றும் கூறினர். பயன் பழம் முதலியவும, தேவர் கோட்டம், இலலம், தோ, நாவாய்கட்கு உறுப்பாதலும் முதலிய.

இவை மூன்று பாட்டாலும், ஊக்கமிலலாதாரது இழிபு கூறப்பட்டது. (10)

## 61. மடி இன்மை

**அஃதாவது** கருதியன செய்யுங்கால சோம்புதல இலலாமை. ஊக்கம் உடையார்க்கு ஒரோவழிக் குணவயத்தான் மடி வருதல நோக்கி, இஃது ஊக்கம உடைமையின் பின் வைக்கப்பட்டது.

குடிஎன்னும் குன்று விளக்கம் மடிஎன்னும்
மாசுஊர மாய்ந்து கெடும். 601

குடி என்னும் குன்று விளக்கம - தான் பிறந்த குடியாகிய நந்தாவிளக்கு, மடி என்னும் மாசு ஊர மாய்ந்து கெடும் - ஒருவன் மடியாகிய இருள அடர நந்திப்போம்.

உலகநடை உளள துணையும் இடையறாது தன்னுள பிறந் தாரை விளக்குதலின் குடியை, 'குன்றுவிளக்கம்' என்றும், தாமத குணத்தான் வருதலின் 'மடியை' மாசு என்றும், அஃது எல்லையிருள போலாது அவ் விளக்கைதானே அடர்த்து மாய்க்கும் வலி உடை மையின் 'மாசு ஊர மாய்ந்து கெடும்' என்றும் கூறினர். கெடுதல்- பெயர் வழக்கமும் இல்லையாதல். (1)



மடியை மடியா ஒழுகல் குடியைக்
குடியாக வேண்டு பவர். 602

குடியைக் குடியாக வேண்டுபவர் - தாம் பிறந்த குடியை மேன்மேல் உயரும் நற்குடியாக வேண்டுவார், மடியை மடியா ஒழுகல் - மடியை மடியாகவே கருதி முயற்சியோடு ஒழுகுக.

'முயற்சியோடு' என்பது அவாய் நிலையான் வந்தது. நெருப்பிற் கொடியது பிறிதின்மைபற்றி, 'நெருப்பை நெருப் பாகவே கருதுக' என்றுற்போல, மடியின் தீயது பிறிதின்மைபற்றிப் பின்னும் அப்பெயர் தன்னையே கூறினர். 'அங்ஙனம் கருதி அதனைக் கடிந்து முயன்று ஒழுகவே தாம் உயர்வர், உயரவே, குடி உயரும்' என்பார், 'குடியைக் குடியாக வேண்டுபவர்' என்றார். அங்ஙனம் ஒழுகாக்கால குடி அழியும் என்பது கருதது. இனி, 'மடியா' என்பதனை வினையெச்சமாக்கிக் கெடுத்தொழுகுக வென்று உரைப்பாரும் உளர். (2)

மடிமடிக் கொண்டொழுகும் பேதை பிறந்த
குடிமடியும் தன்னினும் முந்து. 603

மடி மடிக்கொண்டு ஒழுகும் பேதை பிறந்த குடி - விடத்தகுவ தாய மடியைத் தன்னுளளே கொண்டு ஒழுகும் அறிவில்லாதான் பிறந்த குடி, தன்னினும் முந்து மடியும்-அவன் தன்னினும் முந்துற அழியும்.

அழிவு தருவதனை அகத்தே கொண்டு ஒழுகுதலின் 'பேதை' என்றும், அவனால் புறம்தரப்படுவதாகலின் 'குடி தன்னினும் முந்துற அழியும்' என்றும் கூறினார். அக்கத்திற் பிற்படினும் அழிவில் முற்படும் என்பதாம். (3)

குடிமடிந்து குற்றம் பெருகும் மடிமடிந்து
மாண்ட உஞற்றுஇ லவர்க்கு. 604

மடி மடிந்து மாண்ட உஞற்று இலவர்க்கு - மடியின்கண்ணே வீழ்தலான் திருந்திய முயற்சி இலராயினர்க்கு, குடி மடிந்து குற்றம் பெருகும் - குடியும் மடிந்து குற்றமும் பலகும்.

'மடிந்து' எனத் திரிந்து நின்ற வினையெச்சம் 'இலவர்' என்னும் குறிப்பு வினைப்பெயர் கொண்டது. குற்றங்கள முன்னர்க் கூறுப.

இவை நான்கு பாட்டானும் மடியின் தீமை கூறப்பட்டது.(4)

நெடுநீர் மறவி மடிதுயில் நான்கும்
கெடுநீரார் காமக் கலன். 605

மடி நெடுநீர் மறவி துயில் நான்கும் - மடியும், விரைந்து செய்வதனை நீட்டித்துச்செய்யும் இயல்பும், மறப்பும், துயிலும் ஆகிய

இக்கான்கும், கெடும் நீரார் காமக் கலன் - இறக்கும் இயல்பினை யுடையார் விரும்பி ஏறும் மரக்கலம்.

முன்னிற்கற்பாலதாய மடி, செய்யுள் நோக்கி இடைநின்றது. நெடுமையாகிய காலப் பண்பு, அதன்கண் நிகழுவதாய செயல்மேல் நின்றது. கால நீட்டதையுடைய செயல் முதல் மூன்றும் காமத குணதில் தோன்றி உடன் நிகழ்வன ஆகலின், மடியோடு ஒருங்கு எண்ணப்பட்டன. இறக்கும் இயலபு - நாள உலதல். இவை துன்புறும் நீராாக்கு இன்புறுததுவ போன்று காட்டி அவா விரும மிக் கொண்டவழித துன்பதநிடை வீழுகதலின், 'நாள உலந் தார்க்கு ஆக்கம் பயப்பதுபோன்று காட்டி, அவர் விரும்பியேறிய வழிக் கடலிடை வீழுக்கும கலதநினை ஒக்கும்' என்னும் உவமைக் குறிப்பு 'காமக்கலன்' என்னும் சொலலால பெறப்பட்டது. இதற்கு விருமபிப் பூணும ஆபரணம் என்று உரைப்பாரும் உளர். (1)

படியுடையார் பற்றுஅமைந்தக் கண்ணும் மடியுடையார் மாண்பயன் எய்தல் அரிது. 606

படி உடையா பற்று அமைந்தக் கண்ணும் - நிலம் முழுதும் ஆண்டாரது செல்வம் தானே வருது எய்திய இடத்தும், மடி உடை யார் மாண் பயன் எய்தல அரிது மடியுடையா அதலுன் மாண்ட பயனை எய்துதல இ லை.

'உம்மை'எயதாமை விளக்கி நின்றது. மாண்பயன் - பேரின் பம். அசசெலவம, அழியாமல காக்கும முயறசி இன்மையின் அழியும், அழியவே, தம துனபம நீங்காது என்பதாம. இதறகு 'நிலம் முழுதும உடைய வேநதா துணையாதல கூடிய இடதும்' என்று உரைப்பாரும் உளா. (6)

இடிபுரிந்து எள்ளுஞ்சொல் கேட்பர் மடிபுரிந்து மாண்ட உளுற்றுஇ லவர். 607

மடி புரிந்து மாண்ட உளுற்று இலவர் - மடியை விரும்புத லான் மாண்ட முயற்சி இலலாதார, இடி புரிந்து எனனும சொல் கேட்பர் - தம நட்டார் முன் கழறுதலில மிகசசெயது அதனால பயன் காணுமமயின் பின் இகழநது சொலலும் சொலலைக் கேட்பர்.

'இடி' என்னும் முதல நிலைத தொழிற்பெயரான், 'நட்டார' என்பது பெற்றும. அவர் இகழசசி சொலலவே, பிறர் இகழசசி சொல்லாமையே முடிநதது. அவற்றிறகெலலாம மாறுசொலலும் ஆற்றல் இன்மையின், 'கேட்பர்' என்றார். (7)

**மடிமை குடிமைக்கண் தங்கின்தன் ஒன்னார்க்கு**
**அடிமை புகுத்தி விடும். 608**

மடிமை குடிமைக்கண தங்கின் - மடியினது தன்மை குடிமை புடையான் கண்ணே தஙகுமாயின், தன் ஒன்னார்க்கு அடிமை



புகுத்திவிடும் - அஃது அவனைத் தன் பகைவர்க்கு அடியனும் தன்மையை அடைவித்து விடும.

மடியினது தன்மை - காரியக்கேடு. குடிமை - குடிசெய்தல் தன்மை. அஃது அதனை உடைய அரசன் மேற்றுதல் 'தன் ஒன்னார்க்கு' என்றதனால் அறிக. அடியனும் தன்மை - தாழ்ந்து நின்று ஏவல கேட்டல.

இவை நான்கு பாட்டானும் அடிமைக் குற்றங்கள கூறப் பட்டன. (8)

**குடியாண்மை யுள்வந்த குற்றம் ஒருவன்**
**மடியாண்மை மாற்றக் கெடும். 609**

ஒருவன் மடி ஆண்மை மாற்ற - ஒருவன் தன்மடியாளுந் தன்மையை ஒழிக்கவே, குடி ஆண்மையுள வந்த குறறம் கெடும் - அவன் குடியுளளும் ஆண்மையுளளும் வந்த குற்றங்கள கெடும.

மடியாளுந்தன்மை-மடியுடைமைக்கு ஏதுவாய காமதகுணம். 'குடியாண்மை' என்பது உம்மைத்தொகை. அவற்றின்கண் வந்த குற்றம் என்றது மடியான் அன்றி முன்னே பிற காரணங்களான் நிகழந்தவற்றை. அவையும் மடியாண்மையை மாற்றி முயற்சி உடையளாக நீக்கும் என்பதாம். (9)

மடிஇலா மன்னவன் எய்தும் அடிஅளந்தான்
தாஅயது எல்லாம் ஒருங்கு. 610

அடி அளந்தான் தாய அது எல்லாம் - தன் அடியளவானே எல்லா உலகையும் அளந்த இறைவன் கடந்த பரப்பு முழுதையும், மடி இலா மன்னவன் ஒருங்கு எய்தும் - மடியிலாத அரசன் முறை யானன்றி ஒருங்கே எய்தும்.

'அடியளந்தான்' என்றது வாளா பெயராய் நின்றது. 'தாவி யது' என்பது இடைக்குறைந்து நின்றது. எப்பொழுதும் வினை யின்கண்ணே முயறலின், இடையீடின்றி எய்தும் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் மடியிலாதான் எய்தும் பயன் கூறப்பட்டது. (10)

## 62. ஆள்வினை உடைமை

அஃதாவது இடைவிடாத மெய்ம்முயற்சி உடையன் ஆதல். அஃது ஆளும் வினையெனக் காரியகதான் கூறப் பட்டது. மடிகெடுதலாலும் வினைமுயற்சியான் அன்றி ஆளப் படாமையின், இது மடியின்மையின் பின் வைக்கப்பட்டது.

அருமை யுடைத்துஎன்று அசாவாமை வேண்டும்
பெருமை முயற்சி தரும். 611

அருமை உடைதது என்று அசாவாமை வேண்டும் - தம் சிறுமை நோக்கி நாம் இவ்வினைமுடிதகல் அருமையுடைத்து என்று

கருதித் தளராதொழிக, பெருமை முயற்சி தரும் - அது முடித்தற் கேற்ற பெருமையைத் தமக்கு முயற்சி உண்டாக்கும்.

'சிறுமை நோக்கி' என்பது 'பெருமை தரும்' என்றதனானும், 'வினை முடித்தல்' என்பது அதிகாரத்தானும், வருவிக்கப்பட்டன. விடாது முயலத் தாம் பெரியராவர், ஆகவே, அரியனவும் எளி தின் முடியும் என்பதாம். (1)

வினைக்கண் வினைகெடல் ஓம்பல் வினைக்குறை
தீர்ந்தாரின் தீர்ந்தன்று உலகு. 612

வினைக்குறை தீர்ந்தாரின் உலகு தீர்ந்தன்று - வினையாகிய குறையைச் செய்யாது விட்டாரை உலகம் விட்டது; வினைக்கண் வினைகெடல் ஓம்பல் - ஆதலால் செய்யப்படும் வினைக்கண் தவிர்ந் திருத்தலை ஒழிக.

குறை - இன்றியமையாப் பொருள. அது "பயக்குறை இலதெனத் தாம் வாழ்நாளே" (புறநா. 118) என்பதனானும் அறிக. இதற்கு 'வினைசெய்யவேண்டும் குறையை நீக்கினரின் நீங்கிற்று' என்று உரைப்பாரும் உளர். (2)

தாளாண்மை என்னுந் தகைமைக்கண் தங்கிற்றே
வேளாண்மை என்னும் செருக்கு. 613

தாளாண்மை என்னும் தகைமைக்கண் தங்கிற்று - முயற்சி என்று சொல்லப்படுகின்ற உயர்ந்த குணத்தின்கண்ணே நிலை பெற்றது, வேளாண்மை என்னும் செருக்கு - எல்லார்க்கும் உப காரம் செய்தல் என்னும் மேம்பாடு.

பொருள கைகூடுதலான் உபகரித்தற்கு உரியார் முயற்சி உடையார் என்பார் அவ்வக் குணங்கள மேல் வைத்தும், அது பிறாமாட்டு இல்லை என்பார 'தங்கிற்றே' என்றும் கூறினர்.

இவை மூன்று பாட்டானும் முயற்சியது சிறப்புக் கூறப் பட்டது. (3)

**தாளாண்மை இல்லாதான் வேளாண்மை பேடிகை**
**வாளாண்மை போலக் கெடும். 614**

தாளாண்மை இல்லாதான் வேளாண்மை - முயற்சி இல்லாத வன் உபகாரியாம் தன்மை, பேடி கை வாள ஆண்மை போலக் கெடும் - பகடைகண்டால் அஞ்சும் பேடி அதனிடைத் தன் கையில் வாளை ஆளுதல் தன்மைபோல இல்லையாம்.

'ஆள' என்பது முதனிலைத் தொழிற்பெயர். பேடி வாளைப் பணி கோடற்கருத்து உடையளாயினும், அது தன் அச்சதனால் முடியாதவாறு போல முயற்சியில்லாதான் பலர்க்கும் உபகரிதற் கருத்துடையனாயினும் அது தன் வறுமையான் முடியாது என்ப தாம். 'வாளாண்மை' என்பதற்கு வாளாற் செய்யும் ஆண்மை என்று உரைப்பாரும் உளர்.



இதனன் அஃது இல்லாதானது குற்றம் கூறப்பட்டது. (4)

**இன்பம் விழையான் வினைவிழைவான் தன்கேளிர்**
**துன்பம் துடைத்தூன்றும் தூண். 615**

இன்பம் விழையான் வினை விழைவான்-தனக்கு இன்பத்தை விரும்பாமல் வினைமுடிதலையே விரும்புவான், தன் கேளிர் துன்பம துடைதது ஊன்றும் தூண் - தன் கேளிராகிய பாரதனின் துன்பதனினை நீக்கி அதனை தாங்கும தூணும்.

இஃது ஏகதேச உருவகம். 'ஊன்றும்' என்றது அப்பொருட் டாதல 'மதலையாய மறறதன் வீழ்ந்றி யாங்கு" (நாலடி. 297) என்பதனாலும் அறிக. சுறறதாரா நட்டாரது வறுமையும் நீாதது அவாக்கு ஏமம செயயும் ஆறறலி உடையனும எனவே,

தன்மை கூறவேண்டாவாயிறறு. காரியதனை விழையாது காரணத்தை விழைவான் எலலாப் பயனும் எய்தும் என்றதனால், காரணதனை விழையாது காரியதனை விழைவான் யாதும் எய்தான் என்பது பெறறும.

இதனுன் அஃது உடையானது நன்மை கூறப்பட்டது. (5)

## முயற்சி திருவினை ஆக்கும் முயற்றின்மை இன்மை புகுத்தி விடும். 616

முயற்சி திருவினை ஆக்கும் - அரசர்மாட்டு உளதாய முயற்சி அவரது செல்வதனை வளர்க்கும, முயறறு இன்மை இன்மை புகுதனிடும் அஃதில்லாமை வறுமையை அடைவிததுவிடும்.

செலவம அறுவகை அங்கஙகள. வறுமை அவறறுன் வறிய ராதல். அதனை அடைவிக்கவே, பகைவரான் அழுவா என்பது கருதது. (6)

## மடியுளாள் மாமுகடி என்ப மடியிலான் தாளுளாள் தாமரையி னுள். 617

மா முகடி மடி உளாள - கரியசேட்டை ஒருவன் மடியின் கண்ணே உறையும், தாமரையினுளை மடி இலான் தாள உளாள என்ப - திருமகள மடியிலாதானது முயறசிக்கணனே உறையும் என்று சொல்லுவா அறிஞர்தா.

பாவதனின் கருமம அதன் பயனை முகடிமேல் ஏற்றப்பட்டது. மடியும் முயற்சியும உடையாராமாட்டு நிலையை அவை தம் மேல் வைததுக் கூறினார.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவ் இருமைக்கும் ஏது கூறப்பட்டது. (7)

பொறிஇன்மை யார்க்கும் பழிஅன்று அறிவுஅறிந்து
ஆள்வினை இன்மை பழி. 618



பொறி இன்மை யார்க்கும் பழியன்று - பயனைத்தருவதாய விதியில்லாமை ஒருவற்கும் பழியாகாது, அறிவு அறிந்து ஆளவினை இன்மை பழி - அறிய வேண்டும் அவற்றை அறிந்து வினை செய்யாமையே பழியாவது.

அறிய வேண்டுவன வலி முதலாயின. 'தெய்வம் இயையா வழி ஆளவினை உடைமையால் பயன் இல்லை' என்பாரை நோக்கி, 'உலகம் பழவினைபற்றிப் பழியாது, சண்டைக் குற்றமுடைமை பற்றியே பழிப்பது, என்றார். அதனால் விடாது முயல்க என்பது கருத்துப்பெறச்சம். (8)

தெய்வத்தான் ஆகாது எனினும் முயற்சிதன்
மெய்வருத்தக் கூலி தரும். 619

தெய்வதத்தான் ஆகாது எனினும - முயன்ற வினை பால்வகையால் கருதிய பயனைத் தாராதாயினும், முயற்சி தன் மெய் வருத்தக் கூலி தரும் - முயற்சி தனக்கு இடமாய உடம்பு வருந்திய வருத்தத்தின் கூலி அளவு தரும், பாழாகாது.

தெய்வத்தான் ஆய்வழித் தன் அளவின் மிக்க பயனைத் தரும் என்பது உலகமியல் பெறற்பாலது. இருவழியும் பாழாகல் இன்மையின் தெய்வம் நோக்கியிராது முயல்க என்பது கருத்து. (9)

ஊழையும் உப்பக்கம் காண்பர் உலவுஇன்றித்
தாழாது உஞற்று பவர். 620

ஊழையும் உப்பக்கம காண்பர் - பயனை விலக்குவதாய ஊழினையும புறங்காண்பர், உலவு இன்றித தாழாது உறறு பவர் - அவவிலக்கிறகு இளையாது வினையைத தாழுவற முயல்வார்.

தாழுவறுதல் சூழசசியினும, வலி முதலிய அறறலினும, செயலினும் குறறம்அறுதல. ஊழ ஒருகாலாக இருகாலாக அலைது விலக்கலாகாமையின், பலகால் முயல்வார் பயன் எயதுவர் என்பா, 'உப்பக்கம காண்பா' என்றார.

தெயவததான் இடுககண் வரினும முயற்சி விடற்பாலதன்று என்பது, இவவ மூன்றுபாட்டானும கூறப்பட்டது. (10)

## 63. இடுக்கண் அழியாமை

அஃதாவது வினையின்கண முயலவான் தெய்வத தானாக, பொருளின்மையானாக, மெய வருததத்தானாகத தனக்கு இடுக்கண் வருதழி, அதறகு மனங் கலஙகாமை. அதிகார முறைமையும் இதனானே விளங்கும்.

இடுக்கண் வருங்கால் நகுக அதனை
அடுத்தூர்வது அஃதொப்பது இல். 621

இடுக்கண் வருங்கால் நகுக-ஒருவன் வினையால் தனக்கு இடுக்கண் வருமிடதது அதறகு அழியாது உள மகிழுக, அதனை அடுதது

ஊர்வது அஃது ஒப்பது இல் - அவ் இடுக்கணை மேன்மேல் அடர வல்லது அம்மகிழ்ச்சி போல்வது பிறிதில்லையாகலான்.

வினை இனிது முடிந்துழி நிகழற்பாலதாய மகிழ்ச்சியை அதற்கு இடையே இடுக்கண் வருவழிச் செய்யவே, அவன் அழிவின்றி மன எழுச்சியான் 'அதனைத் தள்ளி அக்குறை முடிக்கும் ஆற்றலுடையனும் ஆகலின், 'அதனை அடுத்து ஊர்வது அஃது ஒப்பது இல்' என்றார். (1)

## வெள்ளத்து அனைய இடும்பை அறிவுடையான் உள்ளத்தின் உள்ளக் கெடும். 622

வெள்ளத்து அனைய இடும்பை - வெள்ளம்போலக் கரையில்லாய இடும்பைகளை எல்லாம், அறிவுடையான் உள்ளத்தின் உள்ளக் கெடும் - அறிவுடையவன் தன் உள்ளத்தான் ஒன்றனை நினைக்க, அத்துணையானே கெடும்.

இடும்பையாவது உள்ளத்து ஒரு கோட்பாடேயன்றிப் பிறிதில்லை என்பதூஉம் அது மாறுபடக்கொள்ள நீங்கும் என்பதூஉம் அறிதல் வேண்டுதலின் 'அறிவுடையான்' என்றும், அவ் உபாயத்தது எண்ணமதோன்ற 'உள்ளத்தின் உள்ள' என்றும் கூறினார்.

இவ்வ இரண்டு பாட்டானும் ஊழ்வலி ஆய இடுக்கணால் அழியாமைக்கு உபாயம் கூறப்பட்டது. (2)

## இடும்பைக்கு இடும்பை படுப்பர் இடும்பைக்கு இடும்பை படாஅ தவர். 623

இடும்பைக்கு இடும்பை படாதவர்-வினைசெய்யுங்கால் அதற்கு இடையே வந்த துன்பத்திற்கு வருந்தாதவர், இடும்பைக்கு இடும்பை படுப்பர்-அத்துன்பம் தனக்குத் தாம் துன்பம் விளைப்பர்.

வருந்துதல் இல்லாதது விட நினைதலை. மனத்நிட்பமுடையராய் விடாது முயலவே வினை முற்றுப்பெற்றுப் பயன்படும். படவே, எல்லா இடும்பையும் இலவாம் ஆகலின், 'இடும்பைக்கு இடும்பை படுப்பர்' என்றார். வருகின்ற பாட்டு இரண்டினும் இதற்கும் இவ்வாறே கொள்க. சொற்பொருட் பின் வருநிலை. (3)

மடுத்தவாய் எல்லாம் பகடுஅன்னுன் உற்ற
இடுக்கண் இடர்ப்பாடு உடைத்து. 624

மடுத்த வாய் எல்லாம் பகடு அன்னுன் - விலக்கிய இடங்கள எல்லாவற்றினும் சகடம் ஈர்க்கும் பகடுபோல வினையை எடுதது க் கொண்டு உய்க்கவல்லானே, உற்ற இடுக்கண் இடர்ப்பாடு உடைத்து - வந்துற்ற இடுக்கண் தானே இடர்ப்படுதலில் உடைதது.

'மடுத்தவாய எல்லாம்' என்பது பொதுப்பட நின்றமையின், சகடதநிற்கு அளற்று நிலம் முதலியவாகவும், வினைக்கு இடையூறு களாகவும் கொளக. "பகடு மருங்கு ஒற்றியும் மூக்கு ஊன்றியும் தாள தவழ்ந்தும்" (சீவக. முத்தி. 186) அரிதின் உய்க்குமாறு



போலத் தன் மெய்வருத்தம் நோக்காது முயன்று உய்ப்பான் என்பார் 'பகடு அன்னுன்' என்றார். (4)

அடுக்கி வரினும் அழிவிலான் உற்ற
இடுக்கண் இடுக்கண் படும். 625

அடுக்கி வரினும் - இடைவிடாது மேன்மேல் வந்தனவாயி னும், அழிவிலான் உற்ற இடுக்கண் இடுக்கண் படும் - தனனுளளக் கோட்பாடு விடாதான் உற்ற இடுக்கண் தாம் இடுக்கணிலே பட்டுப்போம்.

ஒன்றே பலகால் வருதலும் வேறுபட்டன விராய்வருதலும் அடங்க 'அடுக்கிவரினும்' என்றார். 'அழிவு' என்னும் காரணப் பெயர் காரியததினமேல் நின்றது.

இவை மூன்று பாட்டானும் தெய்வத்தான் ஆயதற்கு அழி யாமை கூறப்பட்டது. (5)

அற்றேம்என்று அல்லற் படுபவோ பெற்றேம்என்று
ஓம்புதல் தேற்ரு தவர். 626

அற்றேம் என்று அல்லற்படுபவோ - வறுமைக்காலத்து யாம் வறியமாயினேம் என்று மனத்தால் துயருழப்பரோ, பெற்றேம் என்று ஓம்புதல் தேற்றுதவர் - செல்வக்காலத்து இது பெற்றேம் என்று இவறுதலில் யறியாதார்.

பெற்றவழி இவருமை நோக்கி அற்ற வழியும் அப்பகுதி விடாது ஆகலின், அல்லற்பாடு இல்லையாயிற்று.

இதனுன் பொருளின்மையான் ஆயதறகு அழியாமையும் அதறகு உபாயமும் கூறப்பட்டன. (6)

இலக்கம் உடம்புஇடும்பைக்கு என்று கலக்கத்தைக்
கையாரூக கொள்ளாதாம் மேல். 627

உடம்பு இடும்பைக்கு இலக்கம் என்று-நாற்கதியிலும் உளள உடம்புகள இடும்பை என்னும் வாளுக்கு இலக்கு என்று தெளிந்து, கலக்கதைதைக் கையாரூக் கொளளாதாம் மேல் - தம் மேல் வரத இடும்பையை இடும்பையாகக் கொளளார் அறிவுடையார்.

ஏகதேச உருவகம். 'உடம்பு' சாதிப்பெயர். 'கலக்கம்' என்னும் காரியப்பெயர காரணத்தின்மேல நின்றது. 'கையாறு' என்பது ஒருசொல் இதற்கு ஒழுக்கநெறி என்று உரைப்பாரும் உளர். இயல்பாகக் கொளவர் என்பது குறிப்பெசசம். (7)

இன்பம் விழையான் இடும்பை இயல்புஎன்பான்
துன்பம் உறுதல் இலன். 628

இன்பம் விழையான் இடும்பை இயல்பு என்பான் - தன் உடம்பிற்கு இன்பமாயவற்றை விரும்பாதே வினையால் இடும்பை

எய்துதல் இயல்பு என்று தெளிந்திருப்பான், துன்பம் உறுதல் இலன் - தம் முயற்சியால் துன்பமுறான்.

இன்பததை விழையினும், இடும்பையை இயல்பு என்னது காக்கக் கருதினும், துன்பம் வினைதலின், இவ் இரண்டுஞ் செய்யாதானை, 'துன்பம் உறுதல் இலன்' என்றார். (8)

இன்பத்துள் இன்பம் விழையாதான் துன்பத்துள் துன்பம் உறுதல் இலன். 629

இன்பததுள இன்பம் விழையாதான் - வினையால் தனக்கு இன்பம் வருதுழி அதனை அனுபவியாநின்றே மனததான் விரும்பாதான், துன்பததுள துன்பம் உறுதல் இலன் - துன்பம வந்துழியும அதனை அனுபவியாநின்றே மனததான் வருநதான்.

துன்பம் - முயற்சியான் வரும் இடுக்கண். இரண்டையும் ஒருதன்மையாகக் கோடலின், பயன்களும இலவாயின. (9)

இன்னுமை இன்பம் எனக்கொளின் ஆகும்தன் ஒன்னார் விழையும் சிறப்பு. 630

இன்னுமை இன்பம் எனக் கொளின்-ஒருவன் வினை செய்யும் இடத்து முயற்சியான் வரும் துன்பதன்னையே தனக்கு இன்பமாகக் கற்பிததுக்கொளவலையின், தன் ஒன்னா விழையும சிறப்பு ஆகும் அதனால் தன் பகைவர் நன்கு மதிததற்கு ஏதுவாய உயர்சசி உண்டாம்.

துன்பம்தானும் உயிர்க்கு இயல்பன்றிக் கணிகமாய் மனததிடை நிகழுவதோர் கோட்பாடு ஆகலின், அதனை மாறுபடக் கொள்ளவே, அதறகு அழிவு இன்றி மனமகிழசசி உடையனாய் அதனால தொடங்கியவினை முடிதததெவிடும ஆறறலுமஉடையனும் என்பது கருதது.

இவை நான்கு பாட்டானும் மெய்வருத்தததான் ஆயதற்கு அழியாமையும் அதறகு உபாயமும் கூறப்பட்டன, (10)

—: o :—

# அங்க இயல்

—· o :—

இனி முறையானே அரசியல் நடாதத்துதற்கண் ஒன்றற்கு ஒன்று துணையாய அங்கங்கள ஆறனது இயல்பு முப்பததிரண்டு அதிகாரததால கூறுவான் எடுதத்துக்கொண்டு, அனவ ஆறனுள ளும "காவற்சாகாடு உலகதத்த" (புறநா. 186) கண் அவ் அரசற்கு இணையாய அமைச்சனது இயல்பு பதது அதிகாரததால் கூறு வான் தொடங்கி, முதற்கண் அமைச்சுக் கூறுகின்றார்.



## 64. அமைச்சு

அஃதாவது அமைச்சனது தன்மை, என்றது அவன் தன் குணங்களையும் செயல்களையும.

கருவியும் காலமும் செய்கையும் செய்யும்
அருவினையும் மாண்டது அமைச்சு. 631

கருவியும் - வினைசெய்யுங்கால் அதற்கு வேண்டும் கருவி களும், காலமும் - அதற்கு ஏற்ற காலமும, செயகையும் - அது செயயுமாறும், செயயும அருவினையும் - அவ்வாற்றில் செயயப் படும் அவ் அரிய வினைதானும், மாண்டது அமைச்சு - வாய்ப்ப எண்ண வல்லவனே அமைச்சனவான்.

கருவிகள - தானையும் பொருளும. காலம் - அது தொடங்கும் காலம். செய்கை எனவே, அது தொடங்கும உபாயமும், இடை யூறு நீக்கி முடிவுபோக்குமாறும அடஙகின. சிறிய முயற்சியால் பெரிய பயன் தருவது என்பார், 'அருவினை' என்றார்.

இவை ஐந்தினையும் வடநூலார் மந்திரதந்திரத்திற்கு அங்கம என்ப. (1)

வன்கண் குடிகாத்தல் கற்றுஅறிதல் ஆள்வினையோடு
ஐந்துடன் மாண்டது அமைச்சு. 632

வன்கண் - வினைசெய்தறகண் அசைவின்மையும், குடி காத தல் குடிகளைக் காததலும, கறறு அறிதல் நீதிநூல்களைக் கறறுச செயவன தவிரவன அறிதலும, ஆளவினையொடு - முயறசியும, ஐந்துடன் மாண்டது அமைசசு - மேறசொலலிய அவ் அங்கஙகள ஐந்துடனே திருந்த உடையானே அமைசசனாவான்.

எண்ணொடு நீண்டது. 'அவ் ஐந்து' எனச சுட்டு வருவிக்க. இநநானகினையும மேற கூறியவறறோடு தொகுததுக் கூறியது அவையும இவறறோடு கூடியே மாடசிமைப்பட வேண்டுதலானும, அவறறிற்கு ஐந்து என்னும தொகை பெறறுதறகும. இனி இதனை ஈனைடு எண்ணியவறறிற்கே தொகையாக்கிக குடிகாததல் என்பதனைக் குடிப்பிறபபும, அதனை ஒடுக்கததால் காததலும எனப் பகுப்பாரும, 'கற்று அறிதல்' என்பதனைக் கறறலும அறிதலும எனப் பகுப்பாரும உளர். அவா 'உடன்' என்பதனை முற்று உமமைப் பொருட்டாக்கியும, 'குடி' என்பதனை ஆகுபெயராக்கியும இடர்ப்படுப. (2)

பிரித்தலும் பேணிக் கொளலும் பிரிந்தார்ப்
பொருத்தலும் வல்லது அமைச்சு. 633

பிரித்தலும் - வினை வந்துழிப் பகைவர்க்குத துணையாயினரை அவரிற் பிரிக்கவேண்டின் பிரிதலும, பேணிக்கொளலும் - தம்

பாலாரை அவர் பிரியாமல் கொடை இன்சொற்களால் பேணிக் கொள்ளுதலும், பிரிந்தார்ப் பொருத்தலும் - முன்னே தம்மினும் தம்பாலாரினும் பிரிந்தாரை மீண்டும் பொருத்த வேண்டின் பொருத்தலும், வல்லது அமைச்சு-வல்லவனே அமைச்சனுவான்.

இவற்றுள அப்பொழுதை நிலைக்கு ஏற்ற செயலறிதலும் அதனை அவர் அறியாமல் ஏற்ற உபாயத்தால் கடைப்பிடித்தலும் அரியவாதல் நோக்கி 'வல்லது' என்றார். வடநூலார் இவற்றுள பொருத்தலை 'சந்தி' என்றும், பிரித்தலை 'விக்கிரகம்' என்றும் கூறுப. (3)

## தெரிதலும் தேர்ந்து செயலும் ஒருதலையாச் சொல்லலும் வல்லது அமைச்சு. 634

தெரிதலும் - ஒருகாரியச்செய்கை பலவாற்றுல் தோன்றின் அவற்றுள ஆவது ஆராய்ந்தறிதலும், தேர்ந்து செயலும் - அது செய்யுங்கால் வாய்க்கும் திறன் நாடிச் செய்தலும், ஒருதலையாச் சொல்லலும்-சிலரைப் பிரிதல் பொருதல்செயற்கண் அவர்க்கு இதுவே செயற்பாலது என்று துணிவு பிறக்கும்வகை சொல்லுதலும், வல்லது அமைச்சு - வல்லவனே அமைச்சனுவான்.

தெரிதல் செயல்மேலதாயிற்று, வருகின்றது அதுவாகலின்.()

## அறன்அறிந்து ஆன்றுஅமைந்த சொல்லான்எஞ் ஞான்றும் திறன்அறிந்தான் தேர்ச்சித் துணை. 635

அறன் அறிந்து ஆன்று அமைந்த சொல்லான் - அரசனுல் செய்யப்படும் அறங்களை அறிந்து தனக்கு ஏற்ற கலவியான் நிறைந்து அமைந்த சொல்லை உடையனுய், எஞ்ஞான்றும் திறன் அறிந்தான் - எக்காலத்தும் வினை செய்யும் திறங்களை அறிந்தான், தேர்ச்சித துணை - அவர்க்குச் சூழ்ச்சித துணையாம்.

தன் அரசன் சுருங்கிய காலத்தும் பெருகிய காலத்தும் இடை நிகராய காலத்தும் என்பார், 'எஞ்ஞான்றும்' என்றார். 'சொல லான்' என்பதனை 'ஒடு' உருபின் பொருட்டாய ஆனுருபாக்கி உரைப்பாரும் உளர்.

இவை ஐந்து பாட்டானும் அமைச்சரது குணத் தன்மை கூறப்பட்டது. (5)

மதிநுட்பம் நூலோடு உடையார்க்கு அதிநுட்பம்
யாவுள முன்நிற் பவை. 636

மதிநுட்பம் நூலோடு உடையார்க்கு - இயற்கையாகிய நுண்ணறிவைச் செயற்கை ஆகிய நூலறிவோடு உடையராய அமைச்சர்க்கு, அதி நுட்பம் முன் நிற்பவை யா உள - மிக்க நுட்பத்தையுடைய சூழ்ச்சிகளாய் முன் நிற்பன யாவை யுள?

'மதிநுட்பம்' என்பது பின்மொழிநிலையல். அது தெய்வம்தர வேண்டுதலின் முற் கூறப்பட்டது. 'நூல்' என்பதூஉம் 'அதி



நுட்பம்' என்பதூஉம் ஆகுபெயர். 'அதி' என்பது வடசொல்லுள மிகுதிப்பொருள தருவதோர் இடைச்சொல், அது நிரிக்து நுட்பம் என்பதனோடு தொக்கது. முன் நிற்றல் - மாற்றார் சூழ்ச்சியாயின் தம் சூழ்ச்சியால் அறியாதும நிற்றல. இனி, 'அதினுட்பம்' என்று பாடம ஓதி, அதனின் நுட்பம் யா என்று உரைப்பாரும் உளர். அவர் சூழ்ச்சிக்கு இனமாய் முன் சுட்டப்படுவது ஒன்றில்லாமையும், சுட்டுப் பெயர் ஐக்தாம் உருபு ஏற்றவழி அவ்வாறு நில்லாமையும் அறிகதிலர். பகைவர் சூழ்வனவற்றைத காம் அறிந்து அழித்து அவர் அறிந்து அழியாதன தாம் சூழவர் என்பது கருத்து.

இதனுன் அவரது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (6)

செயற்கை அறிந்தக் கடைத்தும் உலகத்து
இயற்கை அறிந்து செயல். 637

செயற்கை அறிந்தக் கடைத்தும் - நூல் நெறியான் வினை செய்யும் நிறவ்கள்ள அறிந்த இடததும், உலகதது இயற்கை அறிந்து செயல் - அப்பொழுது நடக்கின்ற உலக இயற்கையை அறிந்து அதனோடு பொருந்தச் செய்க.

'கடைத்தும்' என்புழி, து, பகுதிப்பொருள விகுதி. நூல நெறியே ஆயினும் உலக நெறியோடு பொருந்தாதன செய்யற்க, செய்யின் அது பழிக்கும் என, இயற்கை அறிவால் பயன் கூறிய வாறு. (7)

அறிகொன்று அறியான் எனினும் உறுதி
உழையிருந்தான் கூறல் கடன். 638

அறி கொன்று அறியான் எனினும் - அறிந்து சொல்லியாரது அறிவையும் அழித்து அரசன் தானும் அறியானே ஆயினும், உறுதி கூறல் உழையிருந்தான் கடன் - அக்குற்றம் நோக்கி ஒழியாது அவனுக்கு உறுதியாயின கூறுதல் அமைச்சனுக்கு முறைமை.

'அறி' என்பது முதனிலைத தொழிற்பெயர். கோறல் - தான் கொளலாமை மேலும் இகழாது கூறுதல். 'உழையிருந்தான்' எனப் பெயர்கொடுத்தார், 'அமாத்தியா' என்னும் வடமொழிப் பெயர்க்கும் பொருண்மை அதுவாகலின். உறுதி கூறுக்கால் அவனது இறுதி எய்தல் குறறத்தை உலகம் தன்மேல் ஏற்றும் என்பார், 'கூறல் கடன்' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவர் செயல் கூறப்பட்டது. (8)

பழுதுஎண்ணும் மந்திரியின் பக்கத்துள் தெவ்ஓர்
எழுபது கோடி யுறும். 639

பக்கத்துள் பழுது எண்ணும் மந்திரியின் - பக்கத்திருந்து பிழைப்ப எண்ணும் அமைச்சன் ஒருவனில், ஓரெழுபது கோடி



தெவ் உறும் - அரசனுக்கு எதிர் நிற்பார் ஓரெழுபதுகோடி பகைவர் உறுவர்.

'எழுபது கோடி' என்றது மிகப்பலவாய எண்ணிற்கு ஒன்று காட்டியவாறு. வெளிப்பட நிற்றலான் அவர் காக்கப்படுவர், இவன் உட்பகையாய் நிற்றலான் காக்கப்படான் என்பது பற்றி இவ்வாறு கூறினர். 'எழுபதுகோடி மடங்கு நல்லர்' என்று உரைப்பாரும், 'எழுபதுகூறு தலை' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (9)

முறைப்படச் சூழ்ந்து முடிவிலவே செய்வர்
திறப்பாடு இலாஅ தவர். 640

முறைப்படச் சூழ்ந்தும் முடிவிலவே செய்வர் - செய்யப்படும் வினைகளை முன் அடைவுபட எண்ணிவைத்தும், செய்யுங்கால் அவை முடிவிலவாகவே செய்யாநிறபர், திறப்பாடு இலாதவர் - முடித்தற்கு ஏற்ற கூறுபாடு இல்லாதார்.

அக்கூறுபாடாவன' வந்த வந்த இடையூறுகட்கு ஏற்ற ஏற்ற பரிகாரம் அறிந்து செய்தலும், தாம் நிண்ணிய ராதலுமாம். மிழையாமல் எண்ண வல்லராய் வைததும் செய்துமுடிக்க மாட்டாரும் உளர் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அமைச்சருள விடப்படுவாரது குற்றம் கூறப்பட்டது. (10)

## 65. சொல் வன்மை

அஃதாவது தான் கருதிய வினை முடியுமாற்றால் அமைச்சியல் நடத்தற்கு ஏதுவாய சொற்களைச் சொல்ல வல்லனாதல். மேல் ''ஒருதலைப்பாச் சொல்லலும் வல்லது'' (குறள். 634) என்றதனையே சிறப்புப் பற்றி விரிதலுரைக் கின்றமையின், இது அமைச்சின் பின் வைக்கப்பட்டது.

நாநலம் என்னும் நலன்உடைமை அந்நலம்
யாநலத்து உள்ளதூஉம் அன்று. 641

நாநலம் என்னும் நலன் உடைமை - அமைச்சர்க்கு இன்றி யமையாக் குணமாவது சான்றோரான் நாநலம் என்று சிறப்பித்துச் சொல்லப்படும் நலத்தினை உடையராதல், அந்நலம் யாநலத்து உளளதூஉம் அன்று - அந்நலம் பிறர்க்கும் பிறநலம் எல்லாவற்றுளளும் அடங்குவதன்றி மிக்கது ஆகலான்.

நாவால் உளதாய நலம் என விரியும். 'இந்நலம் உலகத்தைத் தம் வயத்ததாக்கும் அமைச்சர்க்கு வேறுக வேண்டும்' என்னும் நீதிநூல் வழக்குப்பற்றி 'நாநலம் என்னும் நலன்' என்றும், பிறர்க்கும் இதுபோல் சிறந்தது பிறிது இன்மையான், 'அந்நலம் யாநலத்துளளதூஉம் அன்று' என்றும் கூறினார். விரித்தல்



பொருத்தல் முதலிய தொழில் இல்லாதார்க்கும் இஃது இன்றியமையாததாயின் அதுதொழிலாக்குக் கூறவேண்டுமோ என்பதுகருதது. (1)

ஆக்கமும் கேடும் அதனால் வருதலான்
காத்தோம்பல் சொல்லின்கண் சோர்வு. 642

ஆக்கமும் கேடும் அதனால் வருதலால் - தம அரசர்க்கும அங்ஙனகடகும ஆக்க அழிவுகள தம சொல்லான் வரும் ஆகலான், சொல்லின்கண் சோரவு காதது ஓம்பல-அப்பெற்றிதாய சொல்லின்கண் சோதலில அமைசசா தம்கண் நிகழாமல் போற்றிக் காக்க.

ஆக்கத்திற்கு ஏதுவாய நற்சொல்லையும், கேட்டிற்கு ஏதுவாய தீச்சொல்லையும், சொலலாதல் ஒப்புமை பற்றி 'அதனால்' என்றார் செய்யுள ஆகலின், சுட்டுபபெயர் முன்வநதது. பிறர் சோர்வு போலாது உயிரகட்கு எல்லாம் ஒருங்குவருதலால், 'காதது ஓமபல்' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் இஃது இவாக்கு இன்றியமை யாது என்பது கூறப்பட்டது. (2)

**கேட்டார்ப் பிணிக்கும் தகைஅவாய்க் கேளாரும்**
**வேட்ப மொழிவதாம் சொல். 643**

கேட்டாரப் பிணிக்கும தகை அவாய் - நட்பாய் ஏற்றுக் கொண்டாரைப் பின் வேறுபடாமல பிணிக்கும குணஙகளை அவாவி, கேளாரும வேடப மொழிவது - மறஙறைப் பகையாய் ஏறறுக்கொளளாதாரும் பின் அப பகைலம ஒழிநது கட்பின விருமபும் வண்ணம சொலலப்படுவதே, சொலலாம - அமைச்சர்க்கு சு சொலலாவது.

அக் குணஙகளாவன வழுவின்மை, சுருங்குதல், விளக்குதல, இனிதாதல, பிழைப்பயன் தருதல் என்றிவை முதலாயின. அவறறை அவாவுதலாவது' சொலலுவான் குறிதனவேயன்றி வேறு நுண்ணுணாவுடையோர் கொளபவறறின் மேலும் நோக் குடைததாதல. 'அவாய்' என்னும செயதென் எச்சம் 'மொழி வது' என்னும் செயப்பாட்டு வினை கொண்டது. இனி 'கேடடார் கேளார்' என்பதறகு 'நூல கேட்டார கேளாதார்' எனவும், 'வின வியார வினவாதார' எனவும் உரைப்பாரும உளர். 'தகையவாய்' என்பதறகு எலலாரும், 'தகுதியையுடையவாய' என்று உரைத் தார், அவர் அப்பனமை, மொழிவது என்னும் ஒருமையோடு இயையாமை நோக்கிறறிலா.

இதனன் சொல்லினது இலக்கணம கூறப்பட்டது. (3)

**திறன்அறிந்து சொல்லுக சொல்லே அறனும்**
**பொருளும் அதனின்ஊங்கு இல். 644**

சொல்லைத் திறன் அறிந்து சொல்லுக - அப் பெற்றித்தாய சொல்லை அமைச்சர் தம்முடையவும் கேட்பாருடையவுமாய திறன்களை அறிந்து சொல்லுக, அதனின் ஊக்கு அறனும் பொருளும் இல் - அங்ஙனம் சொல்லுதற்கு மேற்பட்ட அறனும் பொருளும் இல்லை யாகலான்.

அறத்திறன்களாவன: குடிப்பிறப்பு, கல்வி, ஒழுக்கம், செல்வம், உருவம், பருவம் என்பனவற்றுள் வரும் தகுதி வேறுபாடுகள. அவற்றை அறிந்து சொல்லுதலாவது அவரவரும் தமக்கும் அவர்க்கும் உளவாய ஏற்றதாழ்வுகளை அறிந்து அவ்வம் மரபாற சொல்லுதல். அஃது உலகதோடு ஒட்ட ஒழுகலையும் இனிமையையும் பயத்தலின் அறனுமாயிற்று. தம் காரியம் முடித்தலின் பொருளாயிற்று. அறனும் பொருளும் எனக் காரணத்தைக் காரியமாக்கிக் கூறினர். (4)

சொல்லுக சொல்லைப் பிறிதோர்சொல் அச்சொல்லை
வெல்லும்சொல் இன்மை அறிந்து. 645

சொல்லைப் பிறிது ஓர்சொல் வெல்லும் சொல் இன்மை அறிந்து - தாம் சொல்லக்கருதிய சொல்லைப் பிறிதோர்சொலலாய் வெல்லவலலதொரு சொல இலலாமை அறிந்து, அச்சொலலைச் சொலலுக - பின் அச்சொலலைச் சொலலுக.

பிறிதோர்சொல மாறறாரது மறுதலைசசொல். வெல்லுதல் குணங்களான் மிகுதல். அதுவே வெலலச் சொலலுக என்பதாம். இனிப் பிறிதோர்சொல வெலலும் சொல எனச் செவ்வெண்ணைக்கி, ஒதசொல்லும் மிக்க சொலலும உளவாகாமல சொல்லுக என்று உரைப்பாரும் உளர். இது சொறபொருட் பின் வரும நிலை. (5)

வேட்பத்தாம் சொல்லிப் பிறர்சொற் பயன்கோடல்
மாட்சிபின் மாசற்றார் கோள. 646

வேட்பத் தாம் சொலலிப் பிறர் சொற்பயன் கோடல்-பிறர்க்

குத தாம் சொல்லுவதால் அவர் மின்னும் கேட்டலே விரும்புமாறு சொல்லி, அவா தமக்குச சொல்லுங்கால் அசசொல்லின் பயனைக் கொண்டொழிதல், மாட்சியின் மாசு அறறா கோள - அமைசசிய லுள குறறம் அறறாறது துணிபு.

பிறாசொற்களுள குறறமுளவாயினும் அவை நோக்கி இக ழார் என்பதாம. வல்லாரை இகழுதல் வல்லுநர்க்குத தகுதி இன்மையின், இதுவும் உடன் கூறறா.

இவை மூன்று பாட்டானும் அதனைச் சொல்லுமாறு கூறப் பட்டது. (6)

சொலல்வல்லன் சோர்விலன் அஞ்சான் அவனை
இகல்வெல்லல் யார்க்கும் அரிது. 647

சொலல் வல்லன் - தான் எண்ணிய காரியங்களைப் பிறர்க்கு ஏற்பச் சொல்லுதல் வல்லனாய், சோவு இலன் - அவை மிகப்பல



வாயவழி ஒன்றினும் சோர்விலனாய், அஞசான் அவனக்கு அஞசாது மிகுன் யாவன், அவனை இகல் வெல்லல் யார்கும் அரிது அவனை மாறுபாட்டின்கண் வெல்லுதல் யாவர்க்கும் அரிது.

ஏற்பச்சொல்லுதல் அவர்க்கு அவை காரிய மல்லவாயினும் ஆம் எனத் துணியும்வகை சொல்லுதல். சோவு - சொலல வேண்டுவதனை மறப்பான் ஒழிதல.

இம் மூன்று குணமும் உடையானை மாற்றாராய்ப் பிரித்தல் பொருத்தல் செய்து வெல்வாரில்லை என்பதாம். (7)

விரைந்து தொழில்கேட்கும் ஞாலம் நிரந்துஇனிது
சொல்லுதல் வலலார்ப் பெறின். 648

தொழில் நிரந்து இனிது சொல்லுதல் வல்லார்ப்பெறின் - சொல்லப்படும் காரியங்களை நிரல்படக் கோத்து இனிதாகச்

சொல்லுதல் வல்லாரைப் பெறின், ஞாலம் விரைந்து கேட்கும் - உலகம் அவற்றை விரைந்து ஏற்றுக்கொள்ளும்.

'தொழில்' சாதியொருமை. நிரல்படக் கோத்தல்: முன் சொல்வனவும் பின்சொல்வனவும் அறிந்து அம்முறையே வைத்தல். இனிதாதல கேட்டாாக்கு இனபம் பயத்தல. "சொல்லுதல வல்லான் நாருயிரவருள ஒருவன்" என்ற வடமொழி பற்றி, 'பெறின்' என்ரூர். ஈண்டும் கேட்டல, ஏற்றுக்கோடல.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவவாறரல் சொல்லுதல வல்லாரது சிறபபுக் கூறப்பட்டது. (8)

**பலசொல்லக் காமுறுவர் மன்றமாசு அற்ற**
**சிலசொல்லல் தேறரு தவர். 649**

மாசு அற்ற சில சொல்லல் தேற்ரு தவர் - குற்றமற்றன வாய்ச் சிலவாய வாாதனைதகளோ அவ்வாறரல் சொல்லுதலில் அறியாதார், பல சொல்லக் காமுறுவா - பலவாய வார்தனைதகளோத தொடுத்துச சொல்ல விரும்புவா.

குறறம் மேறசொலலிய குணக்கட்கு மறுதலையாயின. இடைவிடாது பல சொல்லுதலிலும சொலவன்மம எனறு விரும்புவாரும் உளர் அவர் அவ்வாறு சொல்ல மாடடாதாரே, வல்லார் அது செய்யாரென யாப்புறுப்பா, 'மன்ற' என்ரூர். (9)

**இணர்ஊழ்த்தும் நாரு மலர்அனையர் கற்றது**
**உணர விரித்துரையா தார். 650**

கற்றது உணர விரிதது உரையாதார் - கற்றுவைத்த நூலைப் பிறரறியும வண்ணம விரிததுரைக்கமாட்டாதவா, இணர் ஊழுத்தும் நாரு மலா அனையர் - கொதந்தன்கண்ணை மலர்கதுவததும் நாருத பூவையொபபர்.

செவ்விபெற மலர்த்துவைத்தும் காற்றம் இல்லாத பூச் சூடப் படாதவாறுபோல தூலிக் கறுவைத்தும் சொல்லமாட்டாதார் நன்கு மதிக்கப்படார் என்றமையின், இது தொழில் உவமம் ஆயிற்று.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அது மாட்டாதாரது இழிபு கூறப்பட்டது. (10)

## 66. வினைத் தூய்மை

அஃதாவது செய்யப்படும் வினைகள பொருளேயன்றி அறமும் புகழும் பயாது நல்ல ஆதல். சொல்லேயன்றிச் செயலும் நன்ருக வேண்டும் என்கின்றமையின், இது சொல் வன்மையின் பின் வைக்கபபட்டது.

துணைநலம் ஆக்கம் தருஉம் வினைநலம்
வேண்டிய எல்லாம் தரும். 651

துணை நலம் ஆக்கம் தருஉம - ஒருவனுக்குத் துணையது நன்மை செல்வம் ஒன்றனையும் கொடுக்கும், வினை நலம் வேண்டிய எல்லாம் தரும - அவ்வளவன்றி வினையது நன்மை அவன் வேண்டியன யாவற்றையும் கொடுக்கும்.

'வேண்டிய எலலாம' என்றது இம்மைக்கண் அறம, பொருள, இன்பம் முதலாயவற்றையும், மறுமைக்கண் தான் விரும்பிய பதங்களையும.

இதனன் காணப்படும் துணை நன்மையினும், கருதப்படும வினைநன்மை சிறந்தது என வினைத் தூய்மையது சிறப்புக் கூறப் பட்டது. (1)

என்றும் ஒருவுதல் வேண்டும் புகழொடு
நன்றி பயவா வினை. 652

புகழொடு நன்றி பயவா வினை - தம அரசனுக்கு இம்மைக் கண் புகழும் மறுமைக்கண் அறமும் பயவாத வினைகளை, என்றும் ஒருவுதல் வேண்டும் - அமைசசாக்கு எக்காலததும் ஒழிதல வேண்டும்.

பெருகல், சுருங்கல், இடைநிற்றல் என்னும் நிலைவேறுபாடு காலத்தான் வருதலின் 'என்றும்' என்றார். வேண்டும் என்பது ஈண்டு இன்றியமையாது என்னும் பொருட்டு. (2)

ஒஒதல் வேண்டும் ஒளிமாழ்கும் செய்வினை
ஆஅதும் என்னும் அவர். 653

ஆதும் என்னும்அவர் - மேலாகக்கடவேம் என்று கருதுவார், ஒளிமாழுகும் வினை செய் ஓதல்வேண்டும் - தம் ஒளிகெடுதற்குக் காரணமாய வினையைச் செயதலைத் தவிர்க.



'ஒஒதல் வேண்டும்' என்பது ஒரு சொல் நீர்மைத்து. ஒவுதல் என்பது குறைந்து நின்றது. ஒளி: தாம் உளகாலத்து எல்லாராலும் நன்கு மதிக்கப்படுதல். 'செய்' என்னும் முதனிலைத தொழில் பெயர் மாற்றப்பட்டது. அன்றிச் செய்வினை என வினைத்தொகை யாக்கியவழிப் பொருளின்மை அறிக. ஒளி கெடவருவது ஆக்கம் அன்று என்பதாம். (3)

இடுக்கட் படினும் இளிவந்த செய்யார்
நடுக்கு அற்ற காட்சி யவர். 654

இடுக்கண்படினும் இளிவந்த செய்யார் - தாம் இடுக்கணிலே படவரினும், அது நீங்கறபொருட்டு முன் செய்தார்க்கு இளிவரத வினைகளைச செய்யார், நடுக்கு அறற காட்சியவர்-துணக்கம் அறற தெளிவினை உடையர்.

சிறிதுபோழ்திலை கழிவதாய இடுக்கண் நோக்கி, எஞ்ஞான்றும் கழியாத இழிவு எயதறபாலது அன்று என்பதூஉம் அஃது எய்தினலும் வருவது வரும் என்பதூஉம தெளிவர் ஆகலான், 'செய்யார்' என்ருர். (4)

**எற்றென்று இரங்குவ செய்யற்க செய்வானேல்**
**மற்று அன்ன செய்யாமை நன்று. 655**

எற்று என்று இரங்குவ செய்யற்க - யான் செய்தது எத்தன்மைதது என்று பின் தானே இரவகும் வினைகளை ஒருகாலும செய்யாதொழிக, செயவானேல் மறறு அன்ன செயாகமம நன்று - அன்றி ஒருகால மாயகி அவற்றறச செயயுந்தன்மமயினன் ஆயின், பின் இருநது அவ் இரவகலகளோச செய்யாதொழிதல நன்று.

'இரங்குவ' என முன்வநதமையின் பின் 'அன்ன'வெனச் சுட்டி ஒழிநதார். அவ்விரவகளாது பன்மைபான், இரக்கமும் பலவாமின. அச்செயறகுப் பின்னிருநது இரங்குவலமயின், அது தீரும் வாயில் அறிநதிலன் எனவம், நிடபமின் எனவும, பயனலலன செய்கின்ருன் எனவும தன்பழியைத தானே தூறறுகின்ருன் எனவும், எலலாரும்இகழதலின் 'பின் இரவகாமம நன்று' எனருர. இதுவும், வினைததூயமா செயலாகலின உடன் கூறப்பட்டது. 'பின் தொடரத்தறகுச செயவாலையின் அவவம்பாலவனவும் செய்யாமை நன்று' எனப் பிறவெல்லாம இயபபுஅற உரைததார். (5)

**ஈன்ருள் பசிகாண்பான் ஆயினும் செய்யற்க**
**சான்ருேர் பழிக்கும வினை. 656**

ஈன்ருள பசி காண்பான் ஆயினும் - தன்னைப் பாங்தாளது பசியை வறுமைபால் கணடு இரகதும தன்மமயலலமின் எனினும், சான்ருேர் பழிக்தும வினை செய்யற்க - அது சுடடி அறிவுடையார் பழிக்கும வினைகளை ஒருவன் செயயாதொழிக.

'இறந்த மூப்பினராய இருமுதுகுரவரும் கற்புடை மனைவியும் குழவியும் பசியான் வருந்தும் எல்லைக்கண் தீயன பலவுஞ் செய்தாயினும் புறந்தருக' என்னும் அறநூற் பொதுவிதி பொருள்நூல் வழி ஒழுகுதலும், அரசர் தொழிற்கு உரியராதலும், நன்கு மதிக்கற்பாடும் உடைய அமைச்சர்க்கு எய்தாமைபற்றி, இவ்வாறு கூறினர்.

இவை ஐந்து பாட்டானும் 'பாவமும் பழியும் பயக்கும் வினை செய்யற்க' என்பது கூறப்பட்டது. (6)

**பழிமலைந்து எய்திய ஆக்கத்தின் சான்றோர்**
**கழிநல் குரவே தலை. 657**

பழிமலைந்து எய்திய ஆக்கத்தின் - சாலாதார் தீய வினைகளைச் செய்து அதனால் பழியைத் தம்மேற்கொண்டு பெற்ற செல்வத்தின், சான்றோர் கழி நல்குரவே தலை - அதுமேற்கொளளாத சான்றோர் அனுபவிக்கும் மிக்க நல்குரவே உயர்ந்தது.

நிலையாத செல்வத்தின் பொருட்டு நிலையின பழியை மேற்கோடல் சாலபோடு இயையாமையின், 'சான்றோர் கழி நல்குரவே தலை' என்றார். (7)

**கடிந்த கடிந்துஓரார் செய்தார்க்கு அவைதாம்**
**முடிந்தாலும் பீழை தரும். 658**

கடிந்த கடிந்து ஓரார் செய்தார்க்கு - நூலோர் கடிந்த வினைகளைத் தாமும் கடிந்தொழியாது பொருள நோக்கிச் செய்த அமைச்சர்க்கு, அவைதாம் முடிந்தாலும் பீழை தரும் - அவை தாம் அன்மையின் முடியா, ஒருவாற்றான் முடியினும் பின் துன்பத்தையே கொடுக்கும்.

முடிதல்: கருதிய பொருள தருதல். பீழை தருதலாகிய பொருளின் தொழில அதற்குக் காரணமாய வினைகள மேல் ஏற்றப்பட்டது, (8)

அழக்கொண்ட எல்லாம் அழப்போம் இழப்பினும்
பிற்பயக்கும் நற்பா லவை. 659

அழக் கொண்ட எல்லாம் அழப் போம் - ஒருவன் தீவினை யினைச் செய்து பிறர் இரங்கக் கொண்ட பொருளெல்லாம் இம்மை யிலே அவன் தான் இரங்கப் போகாநிற்கும், நற்பாலவை இழப் பினும் பிற்பயக்கும் - மற்றைத தூய வினையான் வந்த பொருள் கள் முன் இழந்தாலையினும் அவனுக்குப் பின்னர் வந்து பயன் கொடுக்கும்.

'பின்' எனவே, மறுமையும் அடங்கிற்று. பொருள்களான் அவற்றிற்குக் காரணமாய வினைகளது இயல்பு கூறியவாறு. (9)



சலத்தால் பொருள்செய்தே மாக்கல் பசுமட்
கலத்துள்நீர் பெய்துஇரீஇ யற்று. 660

சலத்தால் பொருள செய்து ஏமாக்கல் - அமைச்சனை தீய வினைகளாற் பொருளபடைத்து அதனால அரசனுக்கு ஏமஞ் செய்தல், பசுமட்கலதது ள நீர பெய்து இரீஇயறறு பிசியமடகலத தளனை நீரைப் பெய்து அதற்கு ஏமனுசெய்தலோடு ஒக்கும.

மூன் ஆக்கம பயப்பனபோல தோன்றிப் பின் அழிவு பயதலால, அவை 'சலம்' எனப்பட்டன. 'ஏமமாக்கல்' என்பது ஏமாக்கல என்று ஆயிறறு. ஏமகயத அயடயப் பணறுதல என்றவாறு. இருத்துதல - நெறிங்காலம நிறுப்பச் செய்தல். அரசறும பொருளும தோற்போம் என்பதாம். பிற றெலலாம், 'ஏமாத்தல' என்று பாடமோதி, அதற்கு மகிழுதல எனறும, 'இரீஇயறறு' என்பதற்கு ஒவ்வாதாறபோலும எனறும் உரைததார், அவை, அவை தன்வினையும பிறிதின் வினையுமாய் உலமையிலக்கணத்தோடு மாறுகோடல நோக்கிறறிலர.

# 67. வினைத் திட்பம்

**அஃதாவது** அந்த நாம் விரும்பி முடிப்பதாகிய வேலைகளை நாம் மனதிண்மை. அதிகார முன்னுறையும் இதனை விளக்கும்.

## வினைத்திட்பம் என்பது ஒருவன் மனத்திடபம் மற்றைய எல்லாம் பிற. 661

வினைத்திட்பம் என்பது ஒருவன் மனத்திடபம் - விரும்பிய தொழிற்கண் நிண்மை என்று சொல்லப்படுவது அதனை முடித்தற்கரியராகிய ஒருவன் மனத்தினது நிண்மை, மற்றைய எல்லாம் பிற - அஃது ஒழிந்தன எல்லாம் அதற்குத் துணைமை என்று சொல்லப்பட்டன.

ஒழிந்தனவாவன படை, அரண், நட்பு முதலியவற்றின் நிண்மைகள். அவையும் அதற்கு வேண்டுவனவாய் இம்மாகவின், 'மற்றைய' என்றும், வேண்டியலும் அந்து இயைபின்மையவாகவின் 'பிற' என்றும் கூறினார்.

இதனால் வினைத்திடபமாவது இன்னது என்பது கூறப்பட்டது. (1)

## ஊறுஓரால் உற்றபின் ஒல்காமை இவ்விரண்டின் ஆறுஎன்பர் ஆய்ந்தவர் கோள். 662

ஆய்ந்தவர் கோள் - முன் நீதிநூல் ஆராய்ந்த அமைச்சரது துணிபு, ஊறு ஓரால் உற்றபின் ஒல்காமை இவ இரண்டின ஆறு

என்பர் - பழுதுபடும் வினைகளைச் செய்யாமையும் செய்யும் வினை தெய்வத்தான் பழுதுபட்ட வழி அதற்குத் தளராமையும் ஆகிய இவ் இரண்டன் வழி என்பர் நூலோர்.

தேவர்க்கும் அசுராக்கும் அமைச்சுப் பூண்ட வியாழ, வெள்ளி களது துணிபு தொருததுப் பின் நீதி நூலுடையார் கூறியவாறு கூறுகின்றனமையின், ஈண்டு வினைத தூய்மையும் உடன் கூறினர். உறுதலுடையதனை முன் 'ஊறு' என்றமையின், 'உற்றபின்' என்றும், இவ் இரண்டின்கண்ணே பட்டது என்பார் 'இரண்டின் ஆறு' என்றும் கூறினர். 'ஊறு ஒரார்' என்று பாடம ஓதுவாரும் உளர், அஃது 'ஒல்காமை' என்னும் எண்ணோடும் 'இரண்டு' என்னும் தொகையோடும் இயையாமை அவர் அறிந்திலர். (2)

## கடைக்கொட்கச் செய்தக்கது ஆண்மை இடைக்கொட்கின் எற்ரு விழுமம் தரும். 663

கடைக் கொட்கச் செய்தக்கது ஆண்மை - செயப்படும் வினையை முடிவின்கண் புலப்படும் வகை முன்னெல்லாம் மறைத தது செய்வதே திட்பமாவது, இடைக் கொட்கின் எறரு விழுமம் தரும் - அங்ஙனமன்றி இடையே புலப்படுமாயின் அப் புலப்பாடு செயவானுக்கு நீங்காத இடும்பையைக் கொடுக்கும்.

மறைததுச் செயவதாவது அங்கம் ஐந்தும எண்ணியவாறு, பிறரறியாமலும், தான் அறிந்தவாறும, தன் இங்கிதம், வடிவு, செயல, சொறுகளான் அவர் உய்ததுணராமலும் அடக்கிச் செய்தல். அந் திட்பம், ஆண் தன்மையான் வருதலின் 'ஆணமம்' எனப்பட்டது. எற்ரு விழுமமாவன : பகைவர் முன் அறிந்து அவ் வினையை விலக்குதல, செய்வானை விலக்குதல் செயவ ஆகலின், அவற்றுன் வருவன. விழுமம் - சாதிப் பெயர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அதனது பயனும் கூறப்பட்டது.(3)

சொல்லுதல் யார்க்கும் எளிய அரியவாம்
சொல்லிய வண்ணம செயல். 664

சொல்லுதல் யார்க்கும் எளிய - யாம இவ்வினையை இவ வாற்றால செய்தும் என நிரல்படச் சொல்லுதல் யாவர்க்கும எளிய, சொல்லியவண்ணம் செயல அரியவாம் - அதனை அவ வாற்றானே செய்தல் யாவாக்கும அரியவாம.

சொல்லுதல, செயல என்பன சாதிப்பெயர. அரியவற்றை எண்ணிச் சொலலுதல் திட்பமில்லாதாாக்கும் இயறலின், 'எளிய' என்றார்.

இதனன் அதனது அருமை கூறப்பட்டது. (4)

வீறுஎய்தி மாண்டார் வினைத்திட்பம் வேந்தன்கண்
ஊறுஎய்தி உள்ளப் படும். 665

அங்க இயல 227

வீறு எய்தி மாண்டார் வினைதிட்பம் - எண்ணத்தால சிறப் பெய்திப் பிற இலக்கணங்களானும் மாட்சிமைப்பட்ட அமைச்சரது வினைத்திட்பம், வேந்தன்கண் ஊறு எய்தி உளளப்படும - வேந்தன் கண்ணே உறுதலை எய்தலான், எலலாராலும நன்கு மதிக்கப் படும.

வேந்தன்கண் ஊறு எய்தல - எடுதத வினை அதனன் முறையுப் பெறாது செலவழிய புகழும் அவன் கண்ணை ஆதல. 'எய்தலான்' என்பது திரிந்து நின்றது. உளளல - மதிப்பான் மறவாமை.

இதனன் அதன் சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (5)

எண்ணிய எண்ணியாங்கு எய்துப எண்ணியார்
திண்ணிய ராகப் பெறின். 666

எண்ணிய எண்ணியாங்கு எய்துப - தாம் எய்தி எண்ணிய பொருள்கள் எல்லாவற்றையும் அவ்வெண்ணியவாறே எய்துவர், எண்ணியார் திண்ணியராகப் பெறின் - எண்ணிய எண்ணம் அவற்றிற்கு வாய்ப்பாகிய வினைக்கண் திண்மையுடையராகப் பெறின்.

எனினும் எய்துப என்பார், 'எண்ணியாங்கு எய்துப' என்றார். அவர் அவ்வாறாயினது எண்ணுந்திண்மையின் நிண்ணியராகவே வினை முடிக்கும், அது முடிய, அவ்வாயைவும் கைகூடும் என்பார் இங்ஙனம் கருதினது.

இதனால் அஃதுடையார் எய்தும் பயன் கூறப்பட்டது. (6)

**உருவுகண்டு எள்ளாமை வேண்டும் உருள்பெருந்தேர்க்கு**
**அச்சாணி யன்னார் உடைத்து** **667**

உருள பெருந்தேர்க்கு அச்சு ஆணி அன்னார் உடைத்து - உருளா நின்ற பெரிய தேருக்கு அச்சின் கண் ஆணிபோல வினைக் கண் நிண்ணியாரையுடையது உலகம், உருவு கண்டு எள்ளாமை வேண்டும் - அதனால் அவரை வடிவின் சிறுமை நோக்கி இகழ்தலை யொழிக.

சிறுமை 'எள்ளாமை வேண்டும்' என்பதனோடும், உவமை யாறும் பெற்றும். அச்சு - உருள கோத்த மரம். ஆணி, உருள கழலாது அதன் கடைக்கண் செருகுமது. அது வடிவாற் சிறிதா யிருந்தே பெரிய பாரத்தைக் கொண்டுய்க்கும் திட்பம் உடைத்து, அதுபோல, வடிவாற் சிறியராயிருந்தே பெரிய வினைகளைக் கொண்டுய்க்கும திட்பம் உடைய அமைச்சரும உளர்; அவரை அத்திட்பம் நோக்கி அறிந்துகொள்க என்பதாம.

இதனால் அவரை அறியுமாறு கூறப்பட்டது. (7)

**கலங்காது கண்ட வினைக்கண் துலங்காது**
**தூக்கம் கடிந்து செயல்.** **668**

கலங்காது கண்ட வினைக்கண் - மனந்தெளிந்து செய்வதாகத் துணிந்த வினையின்கண், துலங்காது தூக்கம் கடிந்து செயல் - பின் அசைதலின்றி நீட்டித்தலையொழிந்து செய்க.

கலங்கியவழி ஒழிவதும் செய்வதுபோல் தோன்றுமாகலின், தெளிந்து பலகால் ஆராய்ந்து தாம் செய்வதாக ஓர்ந்த வினையை, 'கலங்காது கண்டவினை' என்றார். துளங்காமை - நிட்பம் உடைமை. (8)

**துன்பம் உறவரினும் செய்க துணிவுஆற்றி**
**இன்பம் பயக்கும் வினை. 669**

துன்பம் உற வரினும் - முதற்கண் மெய்ம்முயற்சியால் தமக்குற்ற துன்பம் மிக வருமாயினும், இன்பம் பயக்கும் வினை துணிவு ஆற்றிச் செயக - அது நோக்கிய தளராது முடிவின்கண் இன்பம் பயக்கும் வினையைத் திட்பமுடையராய்ச் செயக.

துணிவு - கலங்காமை. அஃதுடையாக்கல்லது கணிகமாய் முயற்சித் துன்பமேகாது நீலியுடனுடைய பரிசும் இன்பத்தை நோக்கிச் செயற்கு கூடாமையின், 'துணிவாற்றிச் செயக' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவர் வினைசெய்யுமாறு கூறப் பட்டது. (9)

**எனைத்திட்பம் எய்தியக் கண்ணும் வினைத்திட்பம்**
**வேண்டாரை வேண்டாது உலகு. 670**

வினைத்திட்பம் வேண்டாரை - வினைத்திட்பத்தைத் தமக்கு உரிமை சிறந்ததென்று கொள்ளாத அமைச்சரை, எனைத்திட்பம் எய்தியக் கண்ணும் - ஒழிந்த திட்பங்களை எல்லாமுடையராய விடத்தும், வேண்டாது உலகு - என்னை மதியாது உயாகமோதா.

மனத்தின்கண் திட்பமில்லாதாக்குப் பயம், அரண், கட்டு முதலியவற்றின் திட்பங்களெல்லாம் உளவாயினும், வினை முடியாதாம், ஊகமே, அவையெல்லாம் கெடுமென்பதுபற்றி 'உலகு வேண்டாது' என்றார்

## 68. வினை செயல் வகை

அஃதாவது அதிட்பமுடைய ஆசமச்சன் அவ் வினையைச் செய்யும் திறம. அதிகார முறைமையும் இதனானே விளங்கும்.

சூழ்ச்சி முடிவு துணிவுஎய்தல் அத்துணிவு
தாழ்ச்சியுள் தங்குதல் தீது. 671

சூழ்ச்சி முடிவு துணிவு எயதல - விசாரதகதிற்கு எலலியாவது விசாரிக்கின்றான் இனி இது கப்பாது என்னும துணிவினைப் பெறுதல, அத் துணிவு தாழச்சியுள தங்குதல தீது - அங்ஙனம் துணிவுபெற்ற வினை பின் நீட்டிப்பின் கண் தங்குமாயின், அது குற்றமுடைதது.

அங்க இயல் 229

சூழ்ச்சி முடிவு துணிவு எய்தல்' எனவே, துணிவு எய்தும் அளவும் சூழவேண்டும் என்பது பெற்றும். பின்னர், 'துணிவு' ஆகுபெயர். நீட்டிப்பு செய்யுங் காலததுச் செய்யாமை. அஃதுள் வழிக் காலக்கழிவாகலானும், பகைவர் அறிது அழிதகலானும் முடியாகுமையின், அதனை 'தீது' என்றார். (1)

தூங்குக தூங்கிச் செயற்பால தூங்கற்க
தூங்காது செயயும வினை. 672

தூஙகிச் செயற்பால தூங்குக - நீட்டிதத்துச் செய்யும் பகுதிய வாய வினைகளுள நீட்டிக்க, தூங்காது செயயும வினை தூங்கற்க- நீட்டியாது செயயும வினைகளுள நீட்டியாது ஒழிக. இரு வழியும் இறுதிக்கண் தொக்க ஏழாவது விரிக்கப் பட்டது.

இருவகை வினைகளும் வலியாதலும் காலத்தானும் அறியப் படும். மாறிச் செயின், அவை வாயா எனப்பது கருதது. மேல் 'தூங்காமை' என்றார் (குறள் 614) எண்டதனைப் பகுதிதுக் கூறினார்.

இவை இரண்டு பாடலாலும் பொதுவகையால் வினை செயயுந் திறம் கூறப்பட்டது. (2)

## ஒல்லுவாய் எல்லாம் வினைந்தாரே ஒல்லாக்காற் செல்லுமவாய் நோக்கிச் செயல். 673

ஒலலும வாய் எலலாம வினை நன்று - வினை செய்புங்கால் இயலுமிடதெலலாம் பொருந்த செயதல நனறு, ஒலலாக்கால் செலலும வாய நோக்கிச செயல-அந்து இயலாமிடதது ஏனை நன்று உபாயததுளளும அது முடிவம்தரா உபாயமம நோக்கிச செய்க.

இயலுமிடம - பகைபின் தாம வலியரலை காலம். அச் காலதது தணடமே நனறு என்றார, அருகுவது அதறகே யாகவின். இயலா இடம ஒதத காலமும மெலிய காலமும. அவ் இரணடு காலதது சாமம்பத தாய்வகளுள அது முடிபும உபா யததாற் செயக என்றார, அவை ஒன்றறகொன்று வேறுபாடுடைய வேறும உடமபடுதத்றபபததான் தமமுள ஒக்கும ஆகலின்.

இதனுன் வலியான், ஒப்பான், மெலியான் என நிலை தூவகைதது என்பதூஉம், அவற்றுள வலியது சிறப்பும் கூறப் பட்டன. (3)

## வினைபகை என்றிரண்டின் எச்சம் நினையுங்கால் தீயெச்சம் போலத தெறும். 674

வினை பகை என்ற இரண்டின் எச்சம் - செய்யத் தொடங்கிய வினையும் கொளளத தொடங்கிய பகையும் என்று சொல்லப்பட்ட இரண்டனது ஒழிவும், நினையுங்கால தீயெச்சம்போலத தெறும்- ஆராயுங்கால தீயினது ஒழிவுபோலப் பின் வளர்ந்து கெடுக்கும்.

'இனி இக்குறை என் செய்வது?' என்று இகழ்ந்தொழியற்க, முடியச் செய்க என்பதாம். பின் வளர்தல் ஒப்புமை பற்றிப் பகையெச்சமும் உடன் கூறினர்.

இதனுன் வலியான் செய்யுந் திறம் கூறப்பட்டது. (4)

## பொருள்கருவி காலம் வினைஇடனேடு ஐந்தும் இருளதீர எண்ணிச் செயல். 675

பொருள் கருவி காலம் வினை இடனேடு ஐந்தும் - வினை செய்யுமிடத்துப் பொருளும் கருவியும் காலமும வினையும் இடனுமாகிய இவ் ஐந்தினையும், இருள தீர எண்ணிச் செயல - மயக்கம் அற எண்ணிச் செய்க.

எண்ணெடு, பிற வழியும் கூட்டப்பட்டது. பொருள்-அழியும் பொருளும் ஆகும் பொருளும். கருவி - தன் தானையும் மாற்றார் தானையும். காலம் - தனக்கு ஆகுங் காலமும் அவர்க்கு ஆகுங் காலமும். வினை-தான் வல்ல வினையும் அவர் வல்ல வினையும். இடம்-தான் வெல்லும் இடமும் அவர் வெலலும் இடமும். இவற்றைத் தான் வென்றியெய்தும் நிறததில் பிழையாமல் எண்ணிச் செய்க என்பதாம். (5)

## முடிவும் இடையூறும் முற்றியாங்கு எய்தும் படுபயனும் பார்த்துச் செயல். 676

முடிவும் - வினை செய்யுங்கால் அது முடிதற்குளதாம் முயற்சியும், இடையூறும் - அதற்கு வரும் இடையூறும், முற்றியாங்கு எய்தும் படுபயனும் - அது நீங்கி முடிந்தால் தான் எய்தும் பெரும் பயனும், பார்த்துச் செயல் - சீர்தூக்கிச் செய்க.

முடிவு: ஆகுபெயர். முயற்சி இடையூறுகளது அளவின் பயனது அளவு பெரிதாயின் செய்க என்பதாம். (6)

**செய்வினை செய்வான் செயல்முறை அவ்வினை**
**உள்ளறிவான் உள்ளங் கொளல். 677**

செய்வினை செய்வான் செயல்முறை – அவ்வாற்றால் செய்யப் படும் வினையைத் தொடங்கினான் செய்யும் முறைமையாவது, அவ் வினை உள அறிவான் உள்ளம்கொளல் – அதனது உளப் பாட் டினை அறிவான் கருத்தினை தான் அறிதல.

'அவ்வாறு' என்றது பொருள முதலிய, எண்ணலியும் முடிவு முதலிய தூக்கலியும். உள் அறிவான் – முன்செய்து போந்தவன். அவன் கருத்து – அவன் செய்து போந்த உபாயம். அதனை யறியவே, தானும் அதனால் செய்து பயன் எய்தும் என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் ஒப்பான் செய்யுந் திறம் கூறப் பட்டது. (7)

அங்க இயல் 231

**வினையான் வினைஆக்கிக் கோடல் நனைகவுள்**
**யானையால் யானையாத் தற்று. 678**

வினையான் வினை ஆக்கிக்கோடல் - செய்கின்றவினையாலே அன்னது பிறிதும் ஓர்வினையை முடித்துக்கொளக, நனை கவுள யானையால யானை யாத்தற்று - அது மதத்தான் நனைந்த கபோ லத்தினையுடைய யானையாலே அன்னது பிறிதுமோர் யானையைப் பிணித்ததனையொத்தும்.

பிணித்தற்கு அருமை தோன்ற 'நனைகவுள' என்பது பின் னும் கூட்டப்பட்டது. தொடங்கிய வினையானே பிறிதும் ஓர் வினையை முடித்தற்கு உபாயம் ஆமாறு எண்ணிச் செய்க; செய்யவே, அம்முறையான் எல்லா வினையும் எளிதில முடியும் என்பதாம. (8)

**நட்டார்க்கு நல்ல செயலின் விரைந்ததே**
**ஒட்டாரை ஒட்டிக் கொளல். 679**

நட்டார்க்கு நல்ல செயலின் விரைந்ததே - வினை செய்வானை தன்நட்டார்க்கு இனியவற்றைச் செய்தலினும் விரைந்து செய்யப்

படும், ஒட்டாரை ஒட்டிக் கொளல் - தன் பகைவரோடு ஒட்டாரைத் தனக்கு நட்பாக்கிக் கோடல.

அவ் வினை வாயத்தற்பயந்ததவாய இவ இரண்டும் பகைவாக்குத தன் மெலிவு புலனுவதன்முன்னே செயக என்பார், 'விரைந்தது' என்றார். விரைந்து செய்யப்படுவது என்றவாறு. வினைசெய்யும திறமாகலின் பகைவரோடு ஒட்டாராயிற்று. தன் ஒட்டார் பிறருட் கூடாமல மாற்றிவைததல எனினும் அமையும். (9)

**உறைசிறியார் உள்நடுங்கல் அஞ்சிக் குறைபெறின்**
**கொள்வர் பெரியார்ப் பணிந்து. 680**

உறை சிறியார - ஆளும் இடஞ் சிறியராய அமைச்சர், உள் நடுங்கல் அஞ்சி - தமமின் வலியரால எதிரந்தவழித தம் பகுதி நடுங்கலை அஞ்சி, குறை பெறின் பெரியார் பணிந்துகொளவார் - அந்நிலைக்கு வேண்டுவதாய சந்து கூடுமாயின், அவரைத தாழ்ந்து அதனை ஏற்றுக்கொளவர்.

இடம் - நாடும அரணும். அவற்றது சிறுமை ஆள்வார் மேல ஏற்றப்பட்டது. மெலியாரோடு சந்திக்கு வலியார் இயைதல அரிதாகலின் 'பெற்ன்' என்றார. அடியிலே மெலியாராயினும் தம் பகுதியும் அஞ்சி நீங்கின் முதலொடும் கெடுவராகலின், அது வாராமல சிறிது கொடுததும் சந்தினை ஏற்றுக்கொளக என்பதாம். பணிதல் மானமுடையாாக்குக் கருதது அன்மையின் 'கொளவர்' என உலகியலால கூறினார.



இவை மூன்று பாட்டானும் மெலியான் செய்யும் திறம் கூறப்பட்டது. (10)

## 69. தூது

அஃதாவது சந்தி விக்கிரகங்கட்கு வேற்று வேந்த ரிடைச் செல்வாரது தன்மை. அவ் இரண்டனையும் மேல் 'வினைசெயல் வகை' என்றமையின், இஃது அதன்பின் வைக் கப்பட்டது. தான் வருகதுக் கூறுவான், கூறியது கூறு வான் எனத தூது இரு வகைப்படும். அவருள் முன்னோன் அமைச்சனோடு ஒப்பான் ஆகலானும, பின்னோன் அவனில் காற்கூறு குணம் குறைந்தோன் ஆகலானும் இஃது அமைச் சியலாயிற்று.

## அன்புஉடைமை ஆன்ற குடிப்பிறத்தல் வேந்துஅவாம் பண்புஉடைமை தூதுஉரைப்பான் பண்பு 681

அன்பு உடமை தன் சுற்றத்தாமாட்டு அன்புடையனதலும், ஆன்ற குடிப்பிறத்தல் - அமைச்சுப் பூணற்கு அமைந்த குடியின் கண் பிறத்தலும், வேந்து அவாம் பண்பு உடைமை - அரசர்சாதி விரும்பும் பண்புடையன் ஆதலும், தூது உரைப்பான் பண்பு-தூது வார்த்தை சொல்வானுக்கு இலக்கணம்.

முன்னைய இரண்டனலும், முறையே சுற்றத்தார்க்கும் தீங்கு வராமல் தான் பேணியொழுகலும், தன் முன்னோ தூதியல கேட்டறிதலும் பெற்றும். வேந்து அவாம்பண்பு உடைமை முன்னா மன்னரைச் சேர்ந்தொழுகற்கண் பெறப்படும். அதனல் வேற்றரச ரும் அவன் வயத்த ராதல் பெறுதும். (1)

## அன்புஅறிவு ஆராய்ந்த சொல்வன்மை தூதுஉரைப்பார்க்கு இன்றி யமையாத மூன்று 682

அன்பு - தம் அரசன் மாட்டு அன்புடைமையும், அறிவு-அவ னுக்கு ஆவன அறியும் அறிவுடைமையும், ஆராய்ந்த சொலவன்மை-அவற்றை வேற்றரசரிடைச் சொல்லுங்கால் ஆராய்ந்து சொல்லு தல் வன்மையும் என, தூது உரைப்பார்க்கு இன்றியமையாத மூன்று - தூதுரைக்க உரியாாக்கு இன்றியமையாத குணங்கள

மூன்று.

ஆராய்தல் அவற்றிற்கு உடமபடுஞ் சொற்களைத் தெரிதல். 'இன்றியமையாத மூன்று' எனவே, அமைச்சர்க்குச் சொலலிய பிறகுணங்களும் வேண்டும் என்பது பெற்றும்.

இவை இரண்டுபாட்டானும் இருவகையார்க்கும் பொதுஇலக் கணம் கூறப்பட்டது. (2)

**நூலாருள் நூல்வல்லன் ஆகுதல் வேலாருள்**
**வென்றி வினையுரைப்பான் பண்பு. 683**

**அங்க இயல் 233**

வேலாருள் வென்றி வினை உரைப்பான் பண்பு - வேலை யுடைய வேற்றரசரிடைச் சென்று தன் அரசனுக்கு வென்றிதரும் வினையைச் சொலலுவானுக்கு இலக்கணமாவது, நூலாருள் நூல் வல்லன் ஆகுதல் - நீதிநூலையுணர்ந்த அமைச்சரிடைத் தான் அந்நூலை வலலறுதல்.

கோறல் மாலையர் என்பது தோன்ற 'வேலார்' என்றும், நூதுவினை இரண்டும் அடங்க 'வென்றிவினை' என்றும் கூறினர். வல்லறுதல-உணர்வு மாததிர முடையராய அவர் முன் வகுக்கும் ஆறறல் உடையறுதல். (3)

**அறிவுஉரு ஆராய்ந்த கல்விஇம் மூன்றன்**
**செறிவுடையான் செல்க வினைக்கு 684**

அறிவு - இயற்கையாகிய அறிவும், உரு - கண்டார் விரும்பும் தோற்றப் பொலிவும, ஆராய்ந்த கல்வி - பலரோடு பலகாலும் ஆராயப்பட்ட கலவியும என, இம்மூன்றன் செறிவு உடையான்-கண்கு மதிதததற்கு ஏதுவாய இம் மூன்றனது கூட்டத்தை உடை யான், வினைக்குச செலக - வேறறு வேந்தரிடத் தூது வினைக்குச் செல்க.

இம் மூன்றும் ஒருவன்பாற் கூடுதல் அரிது ஆகலின் 'செறிவுடையான்' என்றார். இவற்றுள் நன்கு மதிப்புடையனவே, விரை இனிது முடியும் என்பது கருத்து. (4)

## தொகச்சொல்லித் தூவாத நீக்கி நகச்சொல்லி நன்றி பயப்பதாம் தூது. 685

தொகச் சொலலி - வேற்றரசாக்குப் பல காரியங்களைச் சொல்லும் வழிக் காரணவகையால தொகுத்துச் சொல்லியும், தூவாத நீக்கி நகச் சொலலி இன்னுத காரியங்களைச் சொல்லுமவழி வெப்ய சொற்களை நீக்கி இனிய சொறகளான் மனமகிழச் சொல்லியும், நன்றி பயப்பது தூதாம் - நன்னரசனுக்கு நன்மையைப் பயப்பவனே தூதனுவான்.

பலகாரியங்கட்கு உடம்படாதார் பரம்பரையான் அவற்றிற்குக் காரணமாயது ஒன்றைச்சொல்ல, அதனால அவை விரையு மாறு உய்த்துணர அருமையானும் சுருக்கத் தானும் உடம்படுவர்; இன்னுதவறிற்கு உடம்படாதார் தம் மனம் மகிழச்சொல்ல, அவ் இன்னுமை காணுது உடம்படுவ ராதலின், அவ் இருவாற்றானும் தன் காரியம் தவருமல முடிக்கவல்லான் என்பதாம். எண்ணும் மைகள, விகாரதகதால் தொக்கன. (5)

## கற்றுக்கண் அஞ்சான் செலச்சொல்லிக் காலத்தால் தக்கது அறிவதாம் தூது 686

கற்று - நீதி நூல்களைக் கற்று, செலச் சொல்லி - தான் சென்ற கருமத்தைப் பகைவேந்தர் மனங்கொளச் சொலலி, கண்



அஞ்சான் - அவர் செயிர்த்து நோக்கின் அந்நோக்கிற்கு அஞ்சாது, காலத்தால் தக்கது அறிவது தூதாம் - காலதகோடு பொருந்த அது முடிக்கக் தக்க உபாயம் அறிவானே தூதனுவான்.

அவ் உபாயம் அறிதற்பொருட்டு நீதி நூல்களிலும், அதனு

னன்றிப் பிற்தொன்றன் முடியுங்காலம் வரின் அவ்வாறு முடிக்க வேண்டுதலின் காலதாலதக்கது அறிதலும், இலக்கணமாயின( )

**கடன்அறிந்து காலம் கருதி இடன்அறிந்து**
**எண்ணி உரைப்பான் தலை** 687

கடன் அறிதது - வேற்றரசரிடத்துத்தான் செய்யும் முறைமை யறிந்து, காலம் கருதி - அவர் செவ்வி பார்தது, இடன் அறிந்து - சென்ற காமஞ் சொல்லுதறகு ஏற்ற இடம் அறிந்து, எண்ணி - சொல்லு மாற்றை முன்னே விசாரிதது, உரைப்பான் தலை - அவ்வாறு சொல்லுவான் தூதரின் மிக்கான்.

செயயும் முறைமையாவது அவா நிலையும் தன் அரசன் நிலை யும் தன் நிலையும் தூக்கி அவற்றிற்கு ஏற்பக் காலமும் முறைமையும் சொல்லும் முறைமையும் முதலாயின. செவ்வி - தன் சொல்லை ஏற்றுக்கொளளும் மன நிகழ்ச்சி. அது காலவாகதாகலின் காலம் என்றார். இடம்–தனக்குத துணையாவார உடமைய இடம். எண்ணுதல - தான் அது சொல்லுமாறும், அதறகு அவர் சொல லும் உததராயம, அதறகுப் பின் தான் சொல்லுவனவாக இவ் வாற்றான் மேன்மேல் தானே கற்பிததல். வடநூலார் இவ் இரு வகையாருடன் ஓலை கொடுத்து நிற்பாரையும் கூட்டித தூதரைத தலை, இடை, கடையன்று வகுதததுக் கூறினராகலின், அவா மதமும் தோன்றத தலை' என்றார். தூது என்பது அதிகாரதததான் வந்தது.

இவை ஐநது பாட்டானும் தான் வகுதததுக் கூறுவானது இலக்கணம் கூறப்பட்டது. (7)

**தூய்மை துணைமை துணிவுடைமை இம்மூன்றின்**
**வாய்மை வழியுரைப்பான் பண்பு.** 688

வழி உரைப்பான் பண்பு - தன் அரசன் வார்தததையை அவன் சொல்லியவாறே வேற்றரசர்க்குச் சென்று சொல்லுவானது இலக் கணமாவன, தூய்மை - பொருள் காமங்களால் தூயமையதும், துணைமை - தமக்கு அவரமைச்சர் துணையாகதனைமட்டும், துணி

வுடைமை - துணிதலுடைமையும், இம் மூன்றின் வாய்மை - இம் மூன்றோடு கூடிய மெய்ம்மையும் என இவை.

பொருள் காமங்கள் பற்றி வேறுபடக் கூறுமைப்பொருட்டுத் தூய்மையும், தன் அரசனுக்கு உயர்ச்சிகூறியவழி அம்மனோர்க்கு அஃது இயல்பு எனக்கூறி அவர் வெகுளி நீக்குதற்பொருட்டுத் தூணிமையும், இது சொல்லின் இவர் எதஞ்செய்வர் என்று ஒழியாமைப்பொருட்டுத் துணிவுடைமையும், யாவரானும் தேறப்



படுதற்பொருட்டு மெய்ம்மையும் வேண்டப்பட்டன. 'இன்' ஒடு வின்பொருட்கண் வந்தது. (8)

**விடுமாற்றம் வேந்தர்க்கு உரைப்பான் வடுமாற்றம்**
**வாய்சோரா வன்க ணவன். 689**

விடு மாற்றம் வேந்தர்க்கு உரைப்பான்-நன்னரசன் சொல்லி விட்ட வாதகத்தையை வேற்றரசர்க்குச் சென்று சொலல உரியான், வடுமாறறம வாயசோரா வன்கணவன் - தனக்கு வரும வதகதிற் கஞ்சி அவனுக்குத காழ்வான வார்த்தையை வாய்சோர்ந்தும் சொல்லாத திண்மையை யுடையான்.

தாழுவு சாதிதருமமன்மையின், 'வடு' என்றார். 'வாய்சோரா' எனக் காரியம காரணகதுள அடக்கப்பட்டது. (9)

**இறுதி பயப்பினும் எஞ்சாது இறைவற்கு**
**உறுதி பயப்பதாம் தூது. 690**

இறுதி பயப்பினும் எஞ்சாது - அவ்வாதத்தை தன் உயிர்க்கு இறுதி தருமாயினும் அதறகு அஞ்சி யொழியாது. இறைவற்கு உறுதி பயபபது தூதாம - தன் அரசன் சொல்லியவாற அவனுக்கு மிகுதியை வேற்றரசரிடைச் சொல்லுவானே தூதனாவான்.

இறுதிபயப்பினும என்றதனால, ஏனைய பயதகல் சொல்ல

வேண்டாவாயிறறு.

இவை மூனறுபாட்டானும் கூறியது கூறுவானது இலக்கணம் கூறப்பட்டது. (10)

## 70. மன்னரைச் சேர்ந்து ஒழுகல்

அஃதாவது அமைச்சர் அரசரைப்பொருந்தி ஒழுகுமாறு. இது, 'வேந்து அவாம் பண்பு உடைமை' என மேலே (குறள். 618) வேண்டப்பட்டமையின், நூதின்பின் வைக்கப்பட்டது.

**அகலாது அணுகாது தீக்காய்வார் போல்க**
**இகல்வேந்தர்ச சேர்ந்தொழுகு வார். 691**

இகல் வேந்தர்ச் சேர்ந்து ஒழுகுவார - மாறுபடுதலையுடைய அரசரைச் சோகதொழுகும் அமைச்சர், அகலாது அணுகாது தீக்காய்வார் போல்க அவரை மிக நீங்குவதும் மிகச் செறிவதும் செய்யாது தீக்காய்வார்போல இடைநிலத்திலே நிற்க.

கடிதின் வெகுளும் தன்மையர் என்பது தோன்ற, 'இகல் வேந்தர்' என்றார். மிக அகலின் பயன் கொடாது, மிக அணுகின் அவமதிபற்றித் தெறும் வேந்தர்க்கு, மிக அகலின் குளிர் நீக்காது, மிக அணுகின் சுடுவதாய நீயோடு உளதாய தொழில்உவமம் பெறப்பட்டது. (1)



**மன்னர் விழைப விழையாமை மன்னரான்**
**மன்னிய ஆக்கம் தரும் 692**

மன்னர் விழைப விழையாமை - தம்மால் சேரப்பட்ட மன்

னர் விரும்புவனவற்றைத் தாம் விரும்பாதொழிதல், மன்னரான் மன்னிய ஆக்கம் தரும் - அமைச்சர்க்கு அவராலே நிலைபெற்ற செல்வதனைக் கொடுக்கும்.

ஈண்டு 'விழுப' என்றது அவர்க்குச் சிறப்பாக உரியவற்றை. அவை துகரப்படுவன, ஒப்பீனை, மேன்மை என்றிவை முதலாயின. இவற்றை ஒப்பிற்கு அஞ்சித் தாம விழையாதொழியவே, அவ் அச்சம் நோக்கி உவந்து அவாதாமே எல்லாச செலவுமே உலகுவர் என்பது கருதது. எனவே, அவற்றை விரும்பின் கேடுதரும் என்பதாம். (2)

போற்றின் அரியவை போற்றல் கடுத்தபின்
தேற்றுதல் யார்க்கும் அரிது. 693

போற்றின் அறியவை போற்றல - அமைச்சர் தம்மைக் காக்கக் கருதின் அரிய பிழைகள தங்கணவாராமல காக்க, கடுத்தபின் தேற்றுதல் யார்க்கும் அரிது - அவறறற வருதன வாகக் கேடடு அவ் அரசர் ஐயுற்றால அவரைப பின் தெளிவித்தல் யாவர்க்கும் அரிது ஆகலான்.

அரிய பிழைகளாவன: அவரால பொறுததற்கு அரிய அறைபோதல உரிமையொடு மருவல், அரும்பொருள வெளவல் என்றிவை முதலாயின. அவற்றைக் காதலாவது ஒருவன் சொல்லியக்கால, தகுமோ என்று ஐயுறுது தகாது என்றே அவர் துணிய ஒழுகல். ஒருவாற்றால் தெளிவித்தாலும கடன்கொண்டான் தோன்றப் பொருள தோன்றுமாறுபோலக் கண்டிழியெலலாம் அவை நீக்கப்படுதலின் யார்க்கும் அரிதெனறார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அது பொதுவகையால கூறப்பட்டது. (3)

செவிச்சொல்லும் சேர்ந்த நகையும் அவித்தொழுகல்
ஆன்ற பெரியாரகத்து 694

ஆன்ற பெரியா ரகத்து - அமைந்த அரசர் அருகு இருந் தால், செவிச்சொலலும் சேர்ந்த நகையும் அவிதது ஒழுகல் - அவர்காண ஒருவன் செவிக்கண் சொலலுதலேயும ஒருவன் முகம் நோக்கி நகுதலேயும் தவிர்ந்து ஒழுகுக.

சேர்தல - பிறலெடு சேர்தல். செய்தொழுகின், தம் குற்றம் கண்டு செய்தனவாகக் கொள்வர் என்பது கருதது. (4)

## எப்பொருளும் ஓரார் தொடரார்மற்று அப்பொருளே விட்டக்கால் கேட்க மறை. 695



மறை - அரசனுக்குப் பிறரோடு மறை நிகழ்வுழி, எப்பொரு ளும் ஓரார் - யாதொரு பொருளேயும் செவிகொடுத்துக்கேளாது, தொடரார்–அவனே முடுகி வினவுவதும் செய்யாது, அப்பொருளே விட்டக்கால் கேட்க - அம் மறைப்பொருளே அவன் தானே அடக்காது சொலலியக்கால கேட்க.

ஓர்தறகு ஏற்கும் பொருளாயினும் என்பார், 'எப்பொரு ளும்' என்ருர். 'மறறு' வினமாற்றின்கண் வந்தது. (5)

## குறிப்பு அறிந்து காலம் கருதி வெறுப்பில வேண்டுப வேட்பச் சொலல். 696

குறிப்பு அறிந்து - அரசனுக்குக் காரியஞ் சொல்லுங்கால அப்பொழுது நிகழ்கின்ற அவன் குறிப்பினே அறிநது, காலம கருதி - சொலலுதற்கு ஏற்ற காலத்தையும நோக்கி, வெறுப்புஇல வேணடுப வேட்பச் சொலல - வெறுப்பிலவுமாய் வேண்டுவனவு மாய காரியங்களே அவன் மனம் விரும்புமவகை சொலலுக.

குறிப்புக் காரியத்தின்கண் இன்றிக் காமவெகுளியுளளிட்டவற றில் நிகழுவுழியும் அதற்கு ஏலாக்காலததும் சொல்லுதல் பயனின் ருகலின் 'குறிப்பு அறிந்து காலம் கருதி' என்றும், அவன் உடம் படாதன முடிவுபோகாமையின் 'வெறுப்பில' என்றும், பயனில லவும பயன் சுருங்கியவும் செய்தல் வேண்டாமையின் 'வேண்டுப'

என்றும், அவற்றை இனியவாய்ச் சுருங்கி விளங்கிய பொருள அவாய சொற்களாலசொலலுக என்பார. 'வேட்பச்சொலல' என்றும் கூறினார. (6)

## வேட்பன சொல்லி வினையில எஞ்ஞான்றும் கேட்பினும் சொல்லா விடல். 697

வேட்பன சொல்லி-பயன் பெரியவாவுமாய் அரசன் விரும்புவனவுமாய காரியங்களை அவன் கேடடிலுயிலும் சொல்லி, எஞ்ஞான்றும வினை இல கேடபிலும் சொல்லாவிடல - எஞ்ஞான்றும் பயனிலவாயவற்றைத காமே கேட்டாலும் சொலலாது விடுக.

'வினையில' எனவும, 'கேட்பினும' எனவும வந்த சொற்களான் அவறறின் மறுதலைச் சொறகள வருவிக்கப்பட்டன. வினையான் வருதலின் 'வினை' என்றும, வரும்மைக்காலமும் அடங்க 'எஞ்ஞான்றும' என்றும் கூறினார. சொல்லுவனவும சொலலாதனவும வகுததுக் கூறியவாறு.

இவை நான்கு பாட்டாலும சிறப்புவகையால் கூறப்பட்டது. (7)

## இளையர் இனமுறையர் என்றுஇகழார் நின்ற ஒளியோடு ஒழுகப் படும் 698

இளையர் இன முறையர் என்று இகழார - இவர் எம்மின் இளையர் என்றும் எமக்கு இன்ன முறையினையுடையர் என்றும

அரசரை அவமதியாது, நின்ற ஒளியோடு ஒழுகப்படும் - அவர் மாட்டு நின்ற ஒளியோடு பொருந்த ஒழுகுதல் செய்யப்படும்.

ஒளி - உறங்காநிற்கவும் தாம் உலகம் காக்கின்ற அவர் கடவுள் தன்மை. அதனோடு பொருந்த ஒழுகலாவது அவர் கடவுளரும் தாம் மக்களுமாய் ஒழுகுதல். அவ் ஒளியால் போக்கப் பட்ட இளமையும் முறையும் பற்றி இகழ்வராயின், தாமும் போக்கப்படுவர் என்பது கருத்து. (8)

## கொளப்பட்டேம் என்றுஎண்ணிக் கொள்ளாத செய்யார் துளக்கு அற்ற காட்சியவர் 699

கொளப்பட்டேம் என்று எண்ணிக் கொளளாத செய்யார் - அரசனால் யாம் கன்கு மதிக்கப்பட்டேம் என்று கருதி அவன் விரும்பாதவற்றைச் செய்யார், துளக்கு அற்ற காட்சியவர் - நிலை பெற்ற அறிவினையுடையார்.

கொள்ளாதன செய்து அழிவு எய்துவார் கொளப்பாட்டிற்குப் பின் தம்மை வேறொருவராகக் கருதுவர் ஆகலின், முன்னிய ராகவே கருதி அஞ்சியொழுகுவாரைத 'துளக்கு அற்ற காட்சியவர்' என்றார். (9)

## பழையம் எனக்கருதிப் பண்புஅல்ல செய்யும் கெழுதகைமை கேடு தரும் 700

பழையம் எனக் கருதிப் பண்பு அல்ல செய்யும் கெழுத கைமை-அரசனுக்கு யாம் பழையம் எனக் கருதித் தமக்கு இயல்பு அல்லாதவற்றைச் செய்யும் உரிமை, கேடு தரும் - அமைச்சர்க்குக் கேட்டினைப் பயக்கும்.

அவன் பொருது செறும்பொழுதின் அப் பழமைநோக்கிக் கண்ணோடாது உயிரை வௌவுதலான், அவன் வேண்டாதன செய்தற்கு ஏதுவாய கெழுதகைமை கேடுதரும் என்றார்.

இவை மூன்று பாட்டானும், பொறுப்பர் என்று அரசர் வெறுப்பன செய்யற்க என்பது கூறப்பட்டது.

# 71. குறிப்பு அறிதல்

அஃதாவது அரசர் கருதிய அதனை அவர் கூறுமல் அறிதல். இது மன்னரைச் சேர்ந்தொழுகற்கு இன்றியமை யாதாகலின், அதன் பின் வைக்கப்பட்டது.

**கூறுமை நோக்கிக் குறிப்பு அறிவான் எஞ்ஞான்றும்**
**மாறுநீர் வையக்கு அணி** 701

குறிப்பு கூறுமை நோக்கி அறிவான் - அரசனால் குறிக்க கருமத்தை அவன் கூறவேண்டாவகை அவன் முகத்தானும் கண்ணானும் நோக்கி அறியும் அமைச்சன், - எஞ்ஞான்றும் மாறு



நீர் வையக்கு அணி - எஞ்ஞான்றும் வற்றுத லீரால் சூழப்பட்ட வையத்துளாளார்க்கு ஓர் ஆபரணமாம்.

ஒட்பமுடையனாய் எல்லார்க்கும் அழகு செய்தலான், 'வையக்கு அணி' என்றார். குறிப்பும் வையமும் ஆகுபெயர். வையத்திற்கு என்பது விகாரப்பட்டு நின்றது. (1)

**ஐயப் படாஅது அகத்தது உணர்வானைத்**
**தெய்வத்தோடு ஒப்பக் கொளல்.** 702

அகத்தது ஐயப்படாது உணர்வானை-ஒருவன் மனத்தின்கண் நிகழ்வதனை ஐயப்படாது ஒருதலையாக உணரவல்லானை, தெய் வத்தோடு ஒப்பக் கொளல - மகனேயாயினும், தெய்வத்தோடு ஒப்ப நன்கு மதிக்க.

உடம்பு முதலியவற்றான் ஒவ்வாமையினும் பிறர் நினைத்தது உணரும் தெய்வத் தன்மையுடைமையின் 'தெய்வத்தோடு ஒப்ப' என்றார். (2)

குறிப்பின் குறிப்புஉணர் வாரை உறுப்பினுள்
யாது கொடுத்தும் கொளல். 703

குறிப்பின் குறிப்பு உணர்வாரை - தம்குறிப்பு நிகழுமாறு அறிந்து அதனைப் பிறாகுறிப்பறியும் தன்மையாரை, உறுப்பினுள யாது கொடுததும் கொளல - அரசர் தம் உறுப்புக்களுள அவர் வேண்டுவதொன்றனைக் கொடுததாயினும் தமக்குத துணையாகக் கொள்க.

உளநிகழும் நெறியாவர்க்கும் ஒத்தலின், பிறர்குறிப்பறிதற்குத தம் குறிப்புக் கருவியாயிற்று. உறுப்புக்களாவன: பொருளும், நாடும், யாரும குதிரைகளும முதலியன பிறதது உறுப்புக்கள. இதனகு 'பிறா முகக் குறிப்பானே அவர் மனக்குறிப்பு உணர்வாரை' என்று உரைப்பாரும் உளர்.

இவை மூன்று பாட்டானும் குறிப்பு அறிவாரது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (3)

குறித்தது கூருமைக் கொள்வாரோடு ஏனை
உறுப்புஓ ரனையரால் வேறு 704

குறிததது கூருமைக் கொளவாரோடு - ஒருவன் மனததுக் கருதியஅதனை அவன் கூறவேண்டாமல அறியவல்லாரோடு, ஏனை உறுப்பு ஓரனையர் - மற்றை மாட்டாதார். உறுப்பால் ஒரு தன்மபராக ஒப்பாராயினும், வேறு - அறிவான் வேறு.

'கொளளாதார்' என்பதூஉம், அறிவான் என்பதூஉம் அவாயநிலையான் வந்தன. சிறந்த அறிவின்மையின், விலங்கு என்னும் கருததான் 'வேறு' என்றார். (4)



குறிப்பின் குறிப்புஉணரா ஆயின் உறுப்பினுள்
என்ன பயத்தவோ கண் 705

குறிப்பின் குறிப்பு உணரா .ஆயின் - குறித்தது காணவல்ல தம் காட்சியால பிறர்குறிப்பினைஉணரமாட்டாவாயின், உறுப்பி னுள கண் என்ன பயததவோ - ஒருவன் உறுப்புக்களுள சிறந்த கண்களை வேறு என்ன பயனைச் செய்வன.

முதற்கண் 'குறிப்பு' ஆகுபெயர். குறிப்பு அறிதற்கண் துணை யாதல சிறப்புப்பற்றி உயிரது உணர்வு கண்மேல் ஏற்றப்பட்டது. அக்கணகளால பயன் இலலை என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டாலும் குறிப்பு அறியாரது இழிபு கூறப் பட்டது. (5)

அடுத்தது காட்டும் பளிங்குபோல் நெஞ்சம்
கடுத்தது காட்டும் முகம். 706

அடுத்தது காட்டும் பளிங்குபோல - தன்னை அடுதத பொரு ளது நிறத்தைத தானே கொண்டு காட்டும் பளிங்கு போல, நெஞ் சம கடுதததது முகம காட்டும் - ஒருவன் நெஞ்சதது மிக்கதனை அவன் முகம் தானே கொணடு காட்டும்.

'அடுதததது' என்பது ஆகுபெயர. கடுதததது என்பது 'கடி' என் னும் உரிச்சொல அடியாய வந்த தொழிறபெயர. உவமம ஒரு பொருள பிறிதொருபொருளின் பண்பைக் கொண்டு தோற்றுத லாகிய தொழிலப்றி வந்தது. (6)

முகத்தின் முதுக்குறைந்தது உண்டோ உவப்பினும்
காயினும் தான்முந் துறும் 707

உவப்பினும் காயினும் தான் முந்துறும் - உயிர் ஒருவனை உவதததலானும் காய்தலானும் உறின், தான் அறிந்து அவற்றின் கண் அதனின்முற்பட்டு நிற்கும் ஆகலான், முகதகின் முதுக்குறைந் தது உண்டோ-முகம்போல அறிவுமிக்கது பிறிதுஉண்டோ? இலலை.

'உயிர்க்கே அறிவுளளது ஐம்பூதங்களான் இயன்ற முகத் திறகு இல்லை' என்பாரை நோக்கி, 'உயிரது கருதததறிந்து அஃது

உவக்குறின் மலாகதும், காய்வுறின் கருங்யும வலாவன், உண்டு' எனமறுப்பார் போன்று, குறிப்பு அறிதற்குக் கருவி கூறியவாறு.

**முகம்நோக்கி நிற்க அமையும் அகம்நோக்கி உற்றது உணர்வார்ப் பெறின். 708**

அகம் நோக்கி உற்றது உணர்வார்ப்பெறின்–குறையுறுவாலும் தன் மனத்தைக் குறிப்பான் அறிந்து காலுற்ற அதனைத தீர்ப்பாரைப் பெறின், முகம் நோக்கி நிற்க அமையும் - அவா தன் முகம் நோக்கும் வகை தானும் அவா முகம் நோக்கி அவ எல்லிக்கண் நிற்க அமையும்.



'உணர்வார்' எனக் காரியத்தைக் காரணமாக்கிக் கூறினர்' அவ் எல்லியைக் கடந்து சொல்லுமாயின் இருவர்க்குஞ் சிறுமையா மாதலின், அது வேண்டா என்பதாம். குறையுறுவர் இயல்பு கூறுவார்போன்று கருவி கூறியவாறு.

இவை மூன்று பாட்டானும் குறிப்பறிதற்கருவி முகமென்பது கூறப்பட்டது. (8)

**பகைமையும் கேண்மையும் கண்உரைக்கும் கண்ணின் வகைமை உணர்வார்ப் பெறின். 709**

கண்ணின் வகைமை உணர்வாப் பெறின் - வேந்தர்தம் நோக்கு வேறுபாட்டின் தன்மையை அறியவல்ல அமைச்சரைப் பெறின், பகைமையும் கேண்மையும் கண் உரைக்கும் - அவர்க்கு மனததுக் கிடந்த பகைமையையும ஏனைக்கேண்மையையும் வேற்று வேந்தா சொல்லிற்நில ராயினும் அவா கண்களே சொலலும்.

இறுதிக் கண் 'கண்' ஆருபெயர். நோக்கு வேறுபாடாவன: வெறுதத நோக்கமும் உவந்த நோக்கமும். உணர்தல் அவற்றை அவ்வக் குறிகளான் அறிதல. (9)

நுண்ணியம் என்பார் அளக்குங்கோல் காணுங்கால்
கண்அல்லது இல்லை பிற. 710

நுண்ணியம் என்பார் அளக்கும் கோல - யாம் நுண்ணறிவு உடையேம் என்றிருக்கும் அமைச்சர் அரசர் கருததினை அளக்குங் கோலாவது, காணுங்கால் கண் அலலது பிற இலலை - ஆராயுடிதது அவர்கண்ணலலது பிற இலலை.

அறிவின் உண்மை அஃதுடையாரமேல ஏற்றப்பட்டது. இங்கிதம், வடிவு, தொழில, சொல என்பன முதலாகப் பிறர்கருதிகளக்கும் அளவைகள பல, அவையெல்லாம் முன் அறிந்த வழி அவரான் மறைக்கப்படும். நோக்கம் மனததொடு கலதகலான் ஆண்டு மறைக்கப்படாது என்பதுபற்றி, அதனையே பிரிகதுக் கூறினார. இனி 'அலலக்குங்கோல' என்று பாடமோதி, 'நுண்ணியம் என்று இருக்கும் அமைசசரை அரச ரலலக்குங கோலாவது கண்' என உரைதது, தன் வெகுளி நோக்கால அவா வெகுடற் குறிப்பு அறிக என்பது கருததாக்குவாரும உளர.

இவை இரண்டு பட்டானும நுணகருவி நோக்கு என்பது கூறப்பட்டது. (10)

## 72. அவை அறிதல்

அஃதாவது அரசனைடிருந்த அவையினது இயலபை அறிதல். காரியஞ சொலலுங்கால் அவன் குறிப்பறிதலே யன்றி இதுவும் வேண்டுதலின், இஃது அதன்பின் வைக்கப் பட்டது.



அவைஅறிந்து ஆராய்ந்து சொல்லுக சொல்லின்
தொகைஅறிந்த தூய்மை யவர். 711

சொல்லின் தொகை அறிந்த தூய்மையவர் - சொல்லின் குழுவினை அறிந்த தூய்மையினையுடையார், அவை அறிந்து ஆராய்ந்து சொல்லுக - தாமொன்று சொல்லுங்கால் அப் பொழுதை அவையினை அறிந்து ஆராய்ந்து சொலலுக.

சொலலின் குழுவெனவே: செஞ்சொல், இலக்கணச்சொல், குறிப்புச்சொல் என்னும் மூவகைச் சொலலும் அடங்கின. தூய்மை அவற்றுள தமக்காகாதன ஒழித்து ஆவன கோடல. அவை என்றது ஈண்டு அதன் அளவை. அது மிகுதி, ஒப்பு, தாழ்வு என மூவகைத்தது. அறிதல் தம்மொடு தூக்கி அறிதல. ஆராய்தல் - இவ் அவைக்கண் சொல்லும் காரியம் இது, சொலலுமாறு இது, சொன்னல் அதன் முடிவு இது என்று இவை உளளிட்டன ஆராய்தல். (1)

**இடைதெரிந்து நன்குணர்ந்து சொல்லுக சொல்லின் நடைதெரிந்த நன்மை யவர். 712**

சொலலின் நடைதெரிந்த நன்மையவர் - சொற்களின் நடையினை ஆராய்ந்தறிந்த நன்மையினையுடையார், இடை தெரிந்து நன்கு உணர்ந்து சொலலுக - அவைக்கண் ஒன்று சொல்லுங்கால அதன் செவ்வியை ஆராய்ந்து அறிந்து வழுப்படாமல மிகவும தெளிந்து சொல்லுக.

சொற்களின் நடையாவது: அம் மூவகைச் சொலலும் செம பொருள, இலக்கணப் பொருள, குறிப்புப் பொருள என்னும பொருளகளைப் பயக்குமாறு, செவ்வி: கேட்டறகண் விருப்புடைமை. வழு: சொல வழுவும் பொருள வழுவும.

இவை இரண்டு பாட்டாலும் ஒன்று சொல்லுங்கால் அவையறிந்தே சொலல வேண்டும் என்பது கூறப்பட்டது. (2)

**அவையறியார் சொல்லல்மேற் கொள்பவர் சொல்லின் வகையறியார் வல்லதூஉம் இல். 713**

அவை அறியார் சொல்லல் மேற்கொளபவர் சொல்லின்

வகை அறியார் - அவையினது அளவை அறியாது ஒன்று சொல்லு
தலைத் தம்மேற்கொள்வார் அச் சொல்லுதலின் கூறுபாடும் அறி
யார், வலைதானும் இல் - கற்றுவல்ல கலையும் அவர்க்கு இலவாம்.

அம் மூவகைச் சொற்களால் வரும் சொலலுதல் வகையும், கேட்பாரது உணர்வு வகைமை பற்றி வருதலால் 'சொலலின் வகையறியார்' என்றும், அஃது அறியார் யாதும் அறியாரென்று எல்லாராலும் இகழப்படுதலின் 'வல்லதானும் இல்' என்றும் கூறினர்.



இதனுள் அவை யறியாக்கால் வரும் குற்றம் கூறப்பட்டது.(3)

## ஒளியார்முன் ஒள்ளியர் ஆதல் வெளியார்முன் வான்சுதை வண்ணம் கொளல். 714

ஒளியார்முன் ஒளளியர் ஆதல் - அறிவால் ஒள்ளியாரவைக் கண் தாமும் ஒள்ளியராக, வெளியார்முன் வான்சுதை வண்ணம் கொளல் - ஏனை வெளவாகள் அவைக்கண் தாமும் வாலிய சுதை யின் நிறத்தைக் கொளக.

'ஒளளியார்' என்றது மிக்காரையும் ஒத்தாரையும். அது விகாரத்தால் 'ஒளியார்' என்று நின்றது. ஒளளியராதல்: தம் நூலறிவுஞ் சொல் வன்மையும் தோன்ற விரிதல். அவை அறி யாத டுலலரை 'வெளியார்' என்றது, வயிரம் இல் மரத்தை 'வெளிறு' என்னும் வழக்குப் பற்றி. அவர் மதிக்கும வகை அவரி னும் வெண்மையுடையராக என்பார், 'வான் சுதை வண்ணம் கொளல்' என்றார்.

அவையளவு அறிதார் செய்யும் திறம் இதனுள் தொகுத்துக் கூறப்பட்டது. பின்னர் விரிதலுக் கூறுப. (4)

நன்றுஎன்ற வற்றுள்ளும் நன்றே முதுவருள்
முந்து கிளவாச் செறிவு. 715

நன்று என்றவற்றுளளும் நன்றே - ஒருவற்கு இது நன்று என்று சிறப்பிததுச சொலலப்பட்ட குணங்கள எல்லாவற்றுள ளும் நன்றே, முதுவருள முநது கிளவாச் செறிவு-தமமின் மிக்கார் அவைக்கண் அவரின் முற்பட்டு ஒன்றனைச் சொலலாத அடக்கம்.

தம குறைவும், அவர் மிகுதியும், முநதுகிளநதார்படும் இழுக்கும், கிளவாக்கால எய்தும் நன்மையும் அறிநதே அடங்கினமையின், அவ் அடக்கத்தினை 'நன்று என்றவறறுளளும நன்று' என்றார். முன்கிளததலேயே விலக்கினமையின், உடன் கிளததலும் பின் கிளததலும் ஆம என்பது பெறறும்.

இதனால் மிக்கார அவைக்கண் செய்யும் திறம் கூறப்பட்டது.

ஆற்றின் நிலைதளர்ந் தற்றே வியன்புலம்
ஏற்றுஉணர்வார் முன்னர் இழுக்கு. 716

ஆற்றின் நிலை தளர்ந்தற்று - விடு எய்தற்பொருட்டு நன் நெறிக்கண் நின்றுஎனறுருவன் அநநெறியினின்றும் நிலை தளர்ந்து வீழ்ந்தாலொக்கும, வியன் புலம் ஏற்று உணாவார் முன்னர் இழுக்கு - அகன்ற நூற்பொருளகளை உட்கொண்டு அவற்றின் மெயயாமமை உணரவல்லார் அவைக்கண் வல்லாறெருவன் சொல் இழுக்குப்படுதல.

நிலைதளர்ந்து வீழ்தல் "உரன் என்னும் தோட்டியான் ஓரைந் தும்" (குறள, 24) காததொழுகியான் பின் இழுக்கிக் கூடா ஒழுக் கதனைதல், பயன் இழுத்தலே அன்றி இகழவும் படும் என்பதாம்



இதனால் அதன்கண் இழுக்கியவழிப்படும் குற்றம் கூறப பட்டது. (6)

**கற்றறிந்தார் கல்வி விளங்கும் கசடுஅறச்**
**சொல்தெரிதல் வல்லா ரகத்து.** 717

கசடு அறச் சொல் தெரிதல் வல்லாரகத்து - வழுப்படாமல சொற்களை ஆராய்தல வல்லார் அவைக்கண் சொலலின், கற்று அறிந்தார் கலவி விளங்கும் - பல நூலகளையும் கற்று அவற்றின் ஆய பயனை அறிந்தாரது கல்வி யாவர்க்கும விளஙகுதலதோன்றும.

'சொல்லின்' என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. ஆண்டே சொலலுக என்பதாம்.

**உணர்வ துடையார்முன் சொல்லல் வளர்வதன்**
**பாத்தியுள் நீர்சொரிந் தற்று** 718

உணர்வது உடையார்முன் சொல்லல் - பிறா உணர்தலின்றிப் பொருளகளை; தாமே உணரவல்ல அறிவினையுடையார அவவக்கண் கற்றார் ஒன்றனைச சொலலுதல், வளாவதன் பாத்தியுள நீரசொரிந்தற்று - தானே வளாவதொரு பயிர நின்ற பாத்திக்கண் நீரினைச் சொரிநதாற்போலும்.

தானையும் வளர்தற்குரிய கல்வி மிக வளரும் என்பதாம்.

இவவ இரண்டு பாட்டாலும் ஒததா அவைக்கண எவ்வழியும சொல்லுக என்பது கூறப்பட்டது. (8)

**புல்லவையுள் பொச்சாந்தும் சொல்லற்க நல்லவையுள்**
**நன்கு செலச்சொல்லு வார்.** 719

நல்லவையுள நன்கு செலச் சொல்லுவா நல்லார் இருந்த அவைக்கண் நல்ல பொருளகளை அவர் மனங்கொளளச சொல்லுதற்குரியார், புல்லவையுள பொச்சாநதும சொலலறக - அவவயாயாத புல்லர் இருந்த அவைக்கண் அவற்றை மறநதும் சொலலல தொழுக.

சொல்லின், தம் அவையறியாமையை நோக்கி நலலவையும, பொருளறியாமையால் புல்லவை தானும் இகழுதலின், இரண்டு அவைக்கும் ஆகார் என்பது கருதி 'பொச்சாநதும் சொலலறக' என்றார். (9)

அங்கணத்துள் உக்க அமிழ்தற்றால் தம்கணத்தர்
அல்லார்முன் கோட்டி கொளல். 720

தம் கணத்தார் அல்லார்முன் கோட்டி கொளல் - நல்லார் தம்மினத்த ரல்லாதார் அவைக்கண் ஒன்றினையும் சொல்லற்க அங்கணத்துள் உக்க அமிழ்தற்று - சொல்லின் அது தூய்தலலா, முற்றத்தின்கண் அமிழ்தினை ஒக்கும்.

## அங்க இயல் 245

'கொள்' என்னும் முதனிலைத் தொழிற் பெயர் முன்னின்று பின் எதிர்மறை அல விகுதியோடு கூடி "மகன் எனல" (குறள 196) என்பது போல் நின்றது. 'சொல்லின்', 'அது' எனபன அவாய் நிலையான் வந்தன. பிறரெலலாம் 'கொளல' என்பதனை தொழிற் பெயராக்கி உரைததார், அவர் அத தொழில் அமிழ்து என்னும் பொருள உவமையோடு இயையாமை நோக்கிற்றலர். சாவாமருந்தால் அறந்து, துகர்வார் மகயினும படாது அவ் அங்கணதுக்கும இயைபு இன்றிக் கெட்டவாறு தோனற, 'உக்க அமிழது' என்றார். அசசொல்பயனில் சொல்லாம் என்பதாயிற்று.

இவவ இரணடு பாட்டானும தாழ்ந்தார அவைக்கண் ஒருவழியும் சொலலறக என்பது கூறப்பட்டது. (10)

## 73. அவை அஞ்சாமை.

அஃதாவது சொல்லுதற்குரிய அவையினையறிந்து சொல்லுவகால் அதற்கு அஞ்சாமை. அதிகார முலறமையும் இதனுள்ளே விளங்கும.

வகைஅறிந்து வல்லவை வாய்சோரார் சொல்லின்
தொகையறிந்த தூய்மை யவர். 721

வகை அறிந்து வல்லவை வாய்சோரார் - கற்று வல்ல அவை, அல்லா அவை என்னும் அவை வகையிலே அறிந்து வல்ல அவைக்கண் ஒன்று சொல்லுங்கால அசசதுதான் வழுப்படச சொல்லார், சொலலின் தொகை அறிந்த நூலமையவர் - சொலலின் தொகை யெலலாம அறிந்த நூலமையிலேயுமை யுடையார்.

இருந்தாறது வகையும அவைமேல ஏறறப்பட்டது. 'வல்லவை' என்பதற்கு, 'தாம் கற்றுவலல நூறபொருளகளே' என்று உரைப் பாருமை உளர். 'அசசதுதான்' என்பது அதிகாரதுதான் வந்தது. 'சொல்லின்தொகை', 'நூலமை' என்பனவறறிறகு (குறள 711) மேல் உரைதுதாங்கு உரைக்க. (1)

**கற்றருள் கறறார் எனப்படுவர் கற்றார்முன்**
**கற்ற செலசசொலலு வார். 722**

கற்றருள கற்றார் எனப்படுவர் - கற்றார் எல்லாரினும் இவர் நன்கு கற்றார் என்று உலகதுதாறால் சொலலப்படுவார், கற்றாமுன் கற்ற செலச் சொலலுவார - கற்றாரவக்கண் அஞசாமை தாம் கற்றவற்றை அவர் மனம் கொளளும்வகை சொலல வலலார்.

உலகம் அறிவது அவரையே ஆகலின், அதனறற் புகழப்படு வாரும் அவர் என்பதாம். (2)

**பகையகத்துச் சாவார் எளியர் அரியர்**
**அவையகத்து அஞ்சா தவர். 723**



பகையகத்துச் சாவார் எளியர் - பகையிடை அஞ்சாது புக்குச் சாவ வல்லார் உலகத்துப் பலர், அவையகதது அஞ்சாதவர் அரியர் - அவையிடை அஞ்சாது புக்குச் சொல்லவல்லார் சிலர்.

அஞ்சாமை 'சாவார்; என்பதனோடும் கூட்டி, அதனால 'சொல்ல வல்லார்' என்பது வருவித்து உரைக்கப்பட்டது.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவை அஞ்சாரது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (3)

## கற்றுர்முன் கற்ற செலச்சொல்லித் தாம்கற்ற மிக்காருள் மிக்க கொளல். 724

கற்றுர்முன் கற்ற செலச் சொல்லி - பல நூல்களையும் கற்றுர் அவைக்கண் தாம் கற்றவற்றை அவர்மனம கொளளுமாற்றுற் சொல்லி, தாம் கற்ற மிக்க மிக்காருள கொளல - அவற்றின் மிக்க பொருளகளை அம் மிகக் கற்றுரிடதது அறிந்து கொளக.

எல்லாம் ஒருவற்குக் கற்றல் கூடாமையின், வேறுவேறுய கல்வியுடையார் பலர் இருந்த அவைக்கண் தாம் கற்றவற்றை அவர்க்கு ஏற்பச் சொலலுக; சொலலவே, அவரும் அவை யெல்லாஞ் சொல்லுவர் ஆகலான், ஏனைக் கற்கப்பெறுதன கேட்டறியலாம் என்பதாயிற்று.

இதனுன் அதனது ஒருசார் பயன் கூறப்பட்டது. (4)

## ஆற்றின் அளவுஅறிந்து கற்க அவைஅஞ்சா மாற்றம் கொடுத்தற் பொருட்டு. 725

ஆற்றின் அளவு அறிந்து கற்க–சொல்லிலக்கண நெறியானே அளவை நூலில அமைச்சர் உட்பட்டுக் கற்க, அவை அஞ்சா மாற் றம் கொடுத்தற்பொருட்டு–வேற்றுவேந்தர் அவையிடை அஞ்சாது அவர் சொலலிய சொற்கு உத்தரஞ் சொலலுதற் பொருட்டு.

அளவைநூல் சொலநூல் கற்றே கற்கவேண்டுதலின், அதற்கு அஃது ஆறு எனப்பட்டது. அளக்கும் கருவியை ‘அளவு’ என்றுர், ஆகுபெயராான். அவர் சொலலில வெல்வதொரு சொல சொல்லலாவது நியாயத்து வாத சொற்ப விதண்டைகளும் சல சாதிகளும் முதலிய கற்றுர்க்கே ஆகலின், அவற்றைப் பிழையாமல் கற்க என்பதாம்.

இதனுன் அதன் காரணம் கூறப்பட்டது. (5)

**வாளொடுஎன் வன்கண்ணர் அல்லார்க்கு நூலொடுஎன் நுண்அவை அஞ்சு பவர்க்கு** 726

வன்கண்ணர் அலலார்க்கு வாளொடு என் - வன்கண்மை யுடையர் அல்லாதார்க்கு வாளோடு என்ன இயைபு உண்டு, நுண் அவை அஞ்சுபவர்க்கு நூலொடு என் - அதுபோல நுண்ணி யாரது அவையை அஞ்சுவார்க்கு நூலோடு என்ன இயைபு உண்டு.

அங்க இயல் 247

இருந்தாரது நுண்மை அவை மேல் ஏற்றப்பட்டது. நூற்கு உரியர் அலலர் என்பதாம் (6)

**பகையகத்துப் பேடிகை ஒள்வாள் அவையகத்து அஞ்சு மவன்கறற நூல்.** 727

பகையகததுப் பேடி கை ஒளவாள - எறியப்படும் பகைநடு வண் அதனை அஞ்சும் பேடி பிடிதத கூர்வாளை ஒக்கும், அவை யகதது அஞ்சுமவன் கறற நூல்-சொலலப்படும் அவை நடுவண் அதனை அஞ்சுமவன் கற்ற நூல்.

பேடி பெண இயலபு மிக்கு ஆண் இயல்பும் உடையவள. கள மும் வாயகதது நாலும நனறாய இருநததேயாயிலலும பிடித்தவள குற்றததால வாள சிறப்பின்றாயிறறேபோல, அவையும் வாயதத்துத் தானும நனறாய இருநததையாயிலலும் கற்றவன் குற்றததால நூல் சிறப்பின் றாயிறறு. (7)

**பல்லவை கற்றும் பயன்இலரே நல்லவையுள் நன்கு செலச்சொல்லா தார்.** 728

நலலவையுள நன்கு செலச் சொலலாதார் - நல்லார் இருந்த அவைக்கண் நலல சொற் பொருளகளைத தம அச்சததான்

அவர்க்கு ஏறுஞ் சொல்லமாட்டாதார், பல்லவை கற்றும் பயம் இலரே - பல நூல்களைக் கற்றராயினும் உலகிற்குப் பயன் படுதல் இலர்.

அறிவாற்றன் சொலலாமையின் கல்வியின உண்மை அறிவாரில்லை என்பதாம். இனிப் 'பயமிலா' எனபதற்கு, 'கல்விப் பயனுடையரல்லர்' என்று உரைப்பாரும் உளர். (8)

கல்லா தவரின் கடைஎன்ப கற்றறிந்தும்
நல்லா ரவைஅஞ்சு வார். 729

கற்று அறிந்தும் நல்லார் அவை அஞ்சுவார் - நூல்களைக் கற்றுவைததும அவற்றுல பயன் அறிந்து வைததும நலலார் இருந்த அவையில்லை அஞ்சி ஆண்டுச சொலலாதாயர, கல்லாத வரின் கடை என்ப - உலகதததார் கலலாதவரினும் கடையர் என்று சொலலுவர்.

அக்கலவியறிவுகளால் பயன் தாமும் எய்தாது பிறரை எய்து விப்பதும் செய்யாது கலவிததுன்பமே எய்திநிற்றலின், 'கலலாத வரின் கடை' என உலகம் பழிக்கும் என்பதாம். (9)

உளர்எனினும் இல்லாரொடு ஒப்பர் களன்அஞ்சிக்
கற்ற செலச்சொல்லா தார். 730

களன் அஞ்சிக் கற்ற செலச் சொல்லாதார்-அவைக்களத்தை அஞ்சித் தாம் கற்றவற்றை அதற்கு ஏற்கச் சொல்லமாட்டாதார்,



உளர் எனினும் இல்லாரொடு ஒப்பர் - உயிர் வாழ்கின்றராயினும் உலகத்தாரால் எண்ணப்படாமையின் இறந்தாரோடு ஒப்பர்.

ஈண்டு, 'களன்' என்றது ஆண்டிருந்தாரை.

இவை ஐந்து பாட்டானும் அவை அஞ்சுவாரது இழிபு கூறப் பட்டது. (10)

## 74. நாடு

இனி, அவ் அரசனாலும் அமைச்சனாலும் கொண்டு உய்க்கப்படுவதாய ஏனை அரண் முதலிய அங்கங்கட்கு இன்றி யமையாச் சிறப்பிற்றாய நாடு ஈரா அதிகாரதகாற கூறு கின்றார்.

**தள்ளா விளையுளும் தக்காரும் தாழ்வுஇலாச்**
**செல்வரும் சேர்வது நாடு.** 731

தளளா விளையுளும் - குன்றாத விளையுளாச் செய்வோரும், தக்காரும் - அறவோரும், தாழ்வு இலாச் செலவரும் - கேடு இல லாத செல்வமுடையோரும், சேர்வது நாடு - ஒருங்கு வாழ்வதே நாடாவது.

மற்றை உயர்திணைப் பொருளகளோடும் சேர்தல தொழி லோடும் இயையுமாயினும், 'விளையுள' என்பது உழவர்மேல நின்றது. குன்றாமை - எல்லா உணவுகளும் நிறைய உளவாதல். இதனான் வாழ்வார்க்கு வறுமையின்மை பெறப்பட்டது. அற வோர் - துறவோரோ, அந்தணர் முதலாயினர். "நற்றவஞ்செய் வார்க்கு இடம் தவம் செய்வோர்க்கும் அஃது இடம்" (சிவக. நாமக. 48) என்றார் பிறரும். இதனான் அழிவின்மை பெறப் பட்டது. கேடு இல்லாமை - வழங்கத் தொலையாமை. செலவர் - கலத்தினும் காலினும் அரும்பொருள தரும் வணிகர். இதனான் அரசனுக்கும் வாழ்வார்க்கும் பொருள வாய்தல் பெறப்பட்டது.

**பெரும்பொருளால் பெட்டக்கது ஆகி அருங்கேட்டான்**
**ஆற்ற விளைவது நாடு.** 732

பெரும்பொருளால் பெற்தக்கது ஆகி - அளவிறந்த பொருளுடைமையால் பிற தேயத்தாராலும் விரும்பத் தக்கதாய், அருங் கேட்டால் ஆற்ற விளைவது நாடு-கேடின்மையோடு கூடி மிக விளைவதே நாடாவது.

அளவிறப்பு - பொருள்களது பன்மைமேலும் தனித்தனி அவற்றின் மிகுதிமேலும் நின்றது. கேடாவது. மிக்கபெயல், பெயலின்மை, வெ, விட்டில், கிளி, அரசண்மை என்றிவற்றான் வருவது. "மிக்கபெய லோடுபெய லின்மை எலிவிட்டில்கிளி - அக்கண் அரசண்மையோடு ஆறு." இவற்றை வடநூலார் ஈதிகள் என்ப. இவற்றுள் முன்னையவற்றது இன்மை அரசன் அறத்தானும், பின்னையது இன்மை அவன் மறத்தானும் வரும். இவ் இன்மைகளான் மிக விளைவதாயிற்று. (2)



## பொறைஒருங்கு மேல்வருங்கால் தாங்கி இறைவற்கு இறைஒருங்கு நேர்வது நாடு. 733

பொறை ஒருங்கு மேல்வருங்கால தாங்கி - பிறநாடுகளை பொறுத்த பாரமெல்லாம ஒருங்கே தன்கண் வருங்கால அவற்றைத் தாங்கி, இறைவற்கு இறை ஒருங்கு நேர்வது நாடு - அதன் மேல்தன் அரசனுக்கு இறைப்பொருள முழுவதையும் உடம்பட்டுக் கொடுப்பதே நாடாவது.

பாரங்கள - மக்கள தொகுதியும் ஆன் எருமை முதலிய விலங்குத் தொகுதியும. தாங்குதல் அவை தந்தம தேயத்துப் பகை வந்து இறுத்தநாக, அரசு கோல்கோடியதாக, உணவின்மை யாலுகத தன்கண் வந்தால அவ்வதேயங்களைப்போல இனிதிருப்பச் செய்தல. அச்செயலால இறையைக் குறைபடாத்தாது தானே கொடுப்பதென்பார், 'இறை ஒருங்கு நேர்வது' என்றார். (3)

**உறுபசியும் ஓவாப் பிணியும் செறுபகையும்**
**சேராது இயல்வது நாடு.** **734**

உறு பசியும் - மிக்க பசியும், ஓவாப் பிணியும் - நீங்காத நோயும், செறுபகையும சேராது - புறதது நின்றுவந்து அழிவு செய்யும் பகையும் இன்றி, இயலவது நாடு - இனிது நடப்பதே நாடாவது.

உறுபசி உழவருடைமையாலும் ஆறறவிலோதாரானும சேராதாயிற்று. ஓவாப்பிணி தீக் காற்று மிக்க குளிர வெப்பங்களும் நுகரப்படுமவற்றது நீமையும் இன்மையின் சேராதாயிற்று. செறு பகை அரசனற்றலும மிலேப்படையும அடலும அரணும உடை மையின் சேராதாயிற்று. (4)

**பல்குழுவும் பாழ்செய்யும் உட்பகையும் வேந்துஅலைக்கும்**
**கொல்குறும்பும் இல்லது நாடு.** **735**

பல் குழுவும் - சங்கேத வயததான் மாறுபட்டுக் கூடும் பல கூட்டமும், பாழ செய்யும் உட்பகையும - உடனுறையாகின்றே பாழாகச் செய்யும் உட்பகையும், வேநது அலைக்கும் கொல குறும பும் இல்லது நாடு - அளவு வந்தால் வேநதனை அலைக்கும கொல் லினைக்குறும்பரும் இலலாததே நாடாவது.

சங்கேதம் - சாதிபற்றியும கடவுள பற்றியும் பலர்க்கு உள தாம் ஒருமை. உட்பகை - ஆறலைப்பார். களவர், குறளை கூறுவார் முதலிய மக்களும், பன்றி, புலி, கரடி முதலிய விலங்குகளும். உட்பகை, குறும்பு என்பன ஆகுபெயர. இம் மூன்றும் அரசனு லும் வாழ்வாரானும் கடியப்பட்டு நடப்பதே நாடு எனபதாம. (5)

**கேடுஅறியாக் கெட்ட இடத்தும் வளங்குன்று**
**நாடுஎன்ப நாட்டின் தலை.** **736**

கேடு அறியா - பகைவரால் கெடுதலறியாததாய், கெட்ட விடத்தும் வளம் குன்று நாடு - அரிதின் கெட்டதாயினும் அப் பொழுதும் தன் வளங்குன்றுத நாட்டினை, நாடதன் தலை என்ப - எல்லாநாட்டினும் தலை என்று சொல்லுவர் நூலோர்.

அறியாத, குன்றுத என்னும் பெயரெச்சங்களின் இறுதிநிலை கள் விகாரததால் தொக்கன. கேடு அறியாமை அரசனுற்றலா னும் கடவுடபூசை அறங்கள என்றிவறறது செயலானும் வரும். வளம் - ஆகரங்களிற் படுவனவும், வயலினும் தண்டலையினும விளை வனவுமாம். குன்றுமை - அவை செயயவேணடாமல இயல பாகவே உளவாயும் முன் ஈட்டப் பட்டும குறைவறுதல.

இவை ஆறு பாட்டானும் நாடடது இலக்கணம் கூறப் பட்டது. (6)

## இருபுனலும் வாய்ந்த மலையும் வருபுனலும் வலஅரணும் நாட்டிற்கு உறுப்பு. 737

இருபுனலும் - கீழ்நீர் மேல் நீர் எனப்பட்ட தன்கண் நீரும், வாய்நதமலையும் - வாய்ப்புடைததாய மலையும், வருபுனலும் - அதனினின்றும் வருவதாய நீரும், வல்லரணும் - அழியாத ககரியும், நாட்டிறகு உறுப்பு - நாட்டிற்கு அவயவமாம.

ஈண்டு 'புனல்' என்றது துரவு கேணிகளும் ஏரிகளும் ஆறு களுமாகிய ஆதாரங்களை, அவயவமாதற்குரியன அவையே ஆக லின். அவற்றுன் வானம் வறப்பினும வளனுடைமை பெறப பட்டது. இடையதன்றி ஒருபுடையதாகலும, தன்வளம் தருதலும மாரிக்கண் உண்டநீர கோடைக்கண் உழுமுதலும் உடைமைபற்றி 'வாயநத மலை' என்றார. அரண் - ஆகுபெயர்.

இதனுன் அதன் அவயவம் கூறப்பட்டது. (7)

## பிணியின்மை செல்வம் விளைவுஇன்பம் ஏமம் அணிஎன்ப நாட்டிற்குஇவ் ஐந்து. 738

பிணியின்மை செல்வம் விளைவு இன்பம் ஏமம் இவ் ஐந்து - நோயின்மையும் செல்வம் விளைதல் இன்பம் காவல என்றிவை உடைமையுமாகிய இவ் ஐந்தினையும், நாட்டிமகு அணி என்ப - நாட்டிற்கு அழகு என்று சொல்லுவா நூலோர்.

பிணியின்மை - நிலகலததான் வருவது. செல்வம் - மேற சொல்லியன. இன்பம்-விழுவும் வேளவியுமசான்றேரும் உடைமையாதலும், துகாவன உடைமையாலும், நிலநீர்களது கன்மையாலும், வாழ்வார்க்கு உள நிகழுவது. 'காவல்' எனவே அரசன் காவலும் வாழ்வோர் காவலும் அரண் காவலும் அடங்கின.

பிற தேயங்களினுள்ளாரும் விளைந்து மின் அவையுளளாமைக்கு ஏதுவாய அதன் அழகு இதனன் கூறப்பட்டது. (8)



**நாடுஎன்ப நாடா வளத்தன நாடுஅல்ல**
**நாட வளந்தரும் நாடு. 739**

நாடா வளத்தன நாடு என்ப - தம்கண் வாழ்வார் தேடி வருந்தாமல் அவர்பால் தானே அடையும் செல்வதனை உடையவற்றை நூலோர் நாடு என்று சொல்லுவர், நாட வளம் தரும் நாடு நாடு அல்ல - ஆதலால் தேடி வருந்தச் செல்வம் அடைவிக்கும் நாடுகள் நாடாகா.

நாடுதல் - இருவழியும் வருத்தத்தின் மேல் நின்றது. "பொருள செய்வார்க்கும் அஃது இடம்" என்றார் பிறரும். நூலோர் விதிபற்றி எதிர்மறை முகத்தால் குற்றம் கூறியவாறு. இவ்வாறன்றி 'என்ப' என்பதனைப் பின்னும் கூட்டி இருபொருள படவுரைப்பின், அனுவாதமாம். (9)

**ஆங்குஅமைவு எய்தியக் கண்ணும் பயம்இன்றே**
**வேந்துஅமைவு இல்லாத நாடு. 740**

வேந்து அமைவு இல்லாத நாடு - வேந்தனோடு மேவுதல் இல்லாத நாடு, ஆங்கு அமைவு எய்தியக் கண்ணும் பயம் இன்றே - மேற்சொல்லிய குணங்கள எல்லா வற்றினும் நிறைந்திருந்ததாயினும் அவற்றால் பயனுடைத்தன்று.

'வேந்து அமைவு' எனவே, குடிகள அவன் மாட்டு அன்புடைய ராதலும் அவன்தான் இவர் மாட்டு அருளுடையனதலும அடங் கின. அவை இலவழி வாழுவோர் இன்மையின், அவற்றுல் பயனின்றுயிற்று.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அகன் நற்றம் கூறப்பட்டது. ()

## 75. அரண்

இனி அந் நாட்டிற்கும் உறுப்பாய் அடங்குமாயினும், பகைவரால் தொலைவு வந்துழி அது தனக்கும் அரசன் தனக் கும் ஏம மாதற் சிறப்புப் பற்றிப் பிறிதோர் அங்கமாக ஓதப் பட்ட அரண் இவ் அதிகாரத்தால் கூறுகின்றுர்.

**ஆற்று பவர்க்கும் அரண்பொருள் அஞ்சித்தற்**
**போற்று பவர்க்கும் பொருள். 741**

ஆற்றுபவர்க்கும் அரண் பொருள - மூவகை ஆற்றலுமுடை யராய்ப் பிறர்மேற் செல்வார்க்கும் அரண் சிறந்தது; அஞ்சித் தற்போற்றுபவர்க்கும் அரண் பொருள - அவையன்றித் தம்மேல் வருவார்க்கு அஞ்சித் தன்னையே அடைவாக்கும் அரண் சிறந்தது.

பிறர்மேல் செல்லுங்கால் உரிமை பொருள முதலியவற்றைப் பிறனெருவன் வௌவாமல் வைததுச் செல்லவேண்டுமாகலா னும், அப் பெருமை தொலைந்து இறுதி வந்துழிக் கடல் நடுவண்



உடைகலத்தார் போன்று ஏமங்காணுது இறுவராகலானும், ஆற்று பவர்க்கும் போற்றுபவர்க்கும் அரண் பொருளாயிற்று. ஆற்ற உடையராயினும் அரண் இலவழி அழியுமாகலின், அவை முறைகூறலும்.

இதனுன் அரணினது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (1)

மணிநீரும் மண்ணும் மலையும் அணிநிழற்
காடும் உடையது அரண். 742

மணி நீரும் மண்ணும் மலையும் அணி நிழறகாடும் உடையது அரண - மணிபோலும நிறதநிலையுடைய நீரும வெளளிடை நிலமும மலையும குளிரநத நிழலையுடைய காடும உடையதே அரணவது.

எலலாரன்றும் வற்றுத நீர் என்பார் 'மணி நீர' என்றும, நீரும நிழலும் இலலா மருநிலம் என்பார் 'மண' என்றும, செறநத காடு எனபார். 'அணி நிழறகாடு' எனறும் கூறினார. மதிற புறத்து மருநிலம் பலகவர் அரண படறாமப் பொருட்டு, நீரரண, நிலவரண, மலையரண, காடடரண எனற இயற்கைகளும செயறலைகளுமாய இந நான்கு அரணும சூழபபடுவது அரண் என்பதாம். (2)

உயர்வு அகலம் திண்மை அருமை இந்நான்கின்
அமைவுஅரண் என்றுஉரைககும் நூல். 743

உயாவு, அகலம், நிண்மை, அருமை இந நான்கின் அமைவு- உயாசசியும, அகலமும, நிண்மையும, அருமையும என்று சொலலப்படட இந நான்கின் மிகுதியையுடைய மதிலை, அரண என்று உரைக்கும நூல - அரண என்று சொலலுவார நூலோர.

'அமைவு', 'நூல' என்பன ஆகுபெயர. உயாவு - ஏணியைதாதது. அகலம - புறநதோறகு அகழாகா அடியகலமும, அகநதோறக்கு நின்று விலல செயயலாம தலையகலமும. நிண்மை - கல இட்டிகைகளாற் செய்தலின் சுதநதப்படாமை. அருமை - பொறிகளான் அணுகறகு அருமை. பொறிகளாவன ''வானிற் பொறி

யும் மயிற்செறி நீலையும், கருவிரலூகமும் கலலுமிழ கவணும், பரிவுறு வெங் நெயும் பாகடு குழிசியும், காய் பொன உலையும் கல விடு கூடையும், நூண்டிலும் துடக்கும ஆண்டலையடுப்பும், கலை யும் கழுவும் புதையும் புழையும், ஐயவிதலாரும மகைபெயரூசியும சென்றெறி சிலலும் பன்றியும் பிணையும், எழுவும் சீப்பும் முழு விறற் கிணையழும், கோலும குந்தமும வேலும சிலமும்'' (சிலப். அடைக். 207-216) என்றிவை முதலாயின. (3)

**சிறுகாப்பின் பேர் இடத்தது ஆகி உறுபகை ஊக்கம் அழிப்பது அரண். 744**

**அங்க இயல் 253**

சிறு காப்பின் பேர் இடதது ஆகி - காக்க வேண்டும் இடம் சிறிதாய் அகன்ற இடத்தை உடைத்தாய், உறு பகை ஊக்கம் அழிப்பது அரண் - தன்னை வந்து முற்றிய பகைவரது மன எழுச்சியைக் கெடுப்பதே அரணவது.

வாயிலும் வழியும் ஒழிந்த இடங்கள மலை, காடு, நீர்நிலை என் றிவற்றுள ஏற்பன உடைத்தாதல் பற்றி 'சிறுகாப்பின்' என்றும், அகத்தோர் நலிவின்றியிருத்தல பற்றி 'பேரிடத்து ஆகி' என்றும், தம் வலி நோக்கி இதுபொழுதே அழிதலும் என்று வரும் பகைவர் வந்து கண்டால அவ்வூக்கமொழிதல பற்றி, 'ஊக்கம் அழிப்பது' என்றும் கூறினார (4)

**கொளற்கு அரிதாய்க் கொண்டகூழ்த்து ஆகி அகத்தார் நிலைக்கு எளிதாம நீரது அரண். 745**

கொளறகு அரிதாய் -புறத்தாரால கோடற்கு அரிதாய், கொண்டது கூழுதது ஆகி - உட்கொண்ட பலவகை உணவிற்கும், அகத்தார் நிலைக்கு எளிதாம் நீரது அரண் - அகத்தாரது போர் நிலைக்கு எளிதாய நீர்மையையுடையதே அரணவது.

கோடறகு அருமை இனை நிடங்குகளாலும, பொறிகளாலும், இடங்கொளலுதற்கு அருமை. உணவு தலைமபற்றிக் கூறினமை யின், மற்றுளள நுகரப்படுவனவும் அடங்கின. நிலைக்கு எளிதாம் நீமையாவது அகததார் விட்ட ஆயுதம் முதலிய புறததார்மல்

எளிதிற் சேறலும், அவர்விட்டன அகந்தாமேல் செல்லாமையும், புறணப் பரபடமும முதலாயின. (5)

## எல்லாப் பொருளும் உடைத்தாய் இடத்துஉதவும் நல்லாள் உடையது அரண். 746

எல்லாப் பொருளும உடைத்தாய - அகததோாக்கு வேண்டும் பொருளகள எலலாவற்றையும் உளளே உடைததாய, இடத்து உதவும் நலலாள உடையது அரண் - புறததோரால அழிவொபதும எலலிக்கண் அஃது எப்தாவகை உதவிக் காக்கும நலல ஈரமையும் உடையதே அரணவது.

அரசன்மாடடு அன்பும் மாணபும மறறும் சோர்வின்மையும முதலிய நற்குணஙகள உடைனமபற்றி, 'நல்லாள' எனறார். (6)

## முற்றியும் முற்றுது எறிந்தும் மறைப்படுததும் பற்றற்கு அரியது அரண். 747

முற்றியும – புகலொடு போக்கு ஒழிபும் வகை நெருங்கிச் சூழந்தும், முற்றுது எறிதும - அங்ஙனம் சூழாது நெகிழந்த இடன் நோக்கி ஒருமுகமாகப் பொருதும, அறைப்படுததும - அகத தோரை அவர் தெளிநதோரைவிட்டுக் கீழறுகதுத் திறப்பிதலும, பற்றற்கு அரியது அரண் - புறத்தோராற் கொளளுதறகு அரியதே அரணவது.

254 திருக்குறள்

இம் மூன்று உபாயத்துள்ளும் முதலாவது எல்லாப் பொருளும் உடைமையாலும், ஏனைய நல்லாளுடைமையாலும், வாயாவாயின. (7)

## முற்றுஆற்றி முற்றி யவரையும்பற்று ஆற்றிப் பற்றியார் வெல்வது அரண். 748

முற்று ஆற்றி முற்றியவரையும் - தானைப் பெருமையாற் சூழுதல் வல்லாய் வந்து சூழ்ந்த புறத்தோரையும், பறறியார் பற்று ஆற்றி வெலவது அரண்-தன்னைப்பற்றிய அகததோர்தாம் பற்றிய இடம் விடாதே நின்று பொருது வெலவதே அரணுவன.

உம்மை -சிறப்பும்மை. பற்றின்கண்ணே ஆற்றி என விரியும். பற்று – ஆகு பெயர். 'வெல்வது' என உடையார் தொழில அரண்மேல் நின்றது. பெரும்படையானைச் சிறுபடையான் பொறுத்து நிற்கும் துணையேயன்றி வெலலும் இயல்பினது என் பதாம். இதற்குப் பிறிது உரைப்பாரும் உளர்.

இவை எழுபாட்டானும் அதனது இலக்கணம் கூறப்பட்டது.(8)

## முனைமுகத்து மாற்றலர் சாய வினைமுகத்து வீறுஎய்தி மாண்டது அரண். 749

முனைமுகதது மாற்றலர் சாய வினைமுகத்து வீறு எய்தி - போர் தொடங்கின அளவிலே பகைவர் கெடும்வண்ணம் அகத தோர் செய்யும் வினை வேறுபாடுகளான் வீறுபெற்று, மாண்டது அரண் – மற்றும் வேண்டும் ஆட்சியையுடையதே அரணுவது.

தொடக்கத்திற் கெட்டார் பின்னுங் கூடிப் பொருதல கூடாமை யின், 'முனைமுகததுச சாய' என்றார். வினை வேறுபாடுகளாவன பகைவர் தொடங்கிய போரினை அறிந்து எய்தல, எறிதல், குதது தல், வெட்டுதல் என்றிவை முதலாய வினைகளுள அதனைச் சாய்ப் பனசெய்தல். மற்றும் வேண்டும் ஆட்சியென்றது புறத்தோர் அறி யாமற் புகுதல் போதல் செய்தற்குக் கண்ட சுருங்கை வழி முதலா யின உடைமை. (9)

## எனைமாட்சித்து ஆகியக் கண்ணும் வினைமாட்சி இல்லார்கண் இல்லது அரண். 750

அரண் - அரண், எனைமாட்சித்து ஆகியக் கண்ணும் - மேற் சொல்லப்பட்ட மாட்சியெலலாம் உடைத்தாய விடததும், வினை மாட்சி இல்லார்கண் இல்லது – வினைசெய்தற்கண் மாட்சி

இல்லாதார்மாட்டு அவையிலதாம்.

வாளாவிருத்தலும், அளவறியாது செய்தலும், கிலாதது செய்தலும் எல்லாம் அடங்க 'வினைமாட்சியில்லார்' என்றும் ஏற்ற வினையை அளவறிந்து செய்து காவாக்கால் அம்மாட்சிகளால் பயனின்றி அழியும் என்பார். 'அவையுடைத்தன்று' என்றும் கூறி



னா. இவை இரண்டு பாட்டானும் காப்பாரை இன்றியமையாதென்பது கூறப்பட்டது. (10)

## 76. பொருள் செயல் வகை

இவிப் பெரும்பான்மையும நாட்டானும் அரணானும் ஆக்கவும காக்கவும் படுவதாய பொருளைச் செய்தலின் நிறம் இவ அதிகாரததாற் கூறுகின்றார்.

**பொருளல் லவரைப் பொருளாகச் செய்யும்**
**பொருள்அல்லது இல்லை பொருள். 751**

பொருள அல்லவரைப் பொருளாகக் செய்யும் பொருளல்லது - ஒரு பொருளாக மதிக்கப்படாதாரையும் படுவாராகச் செய்ய வலல பொருளையொழிய, பொருள் இல்லை - ஒருவனுக்குப் பொருளாவதிலலை.

மதிக்கப்படாதார் - அறிவிலாதார், இழி குலதகார். இழிவு சிறப்பு உம்மை விகாரததால் தொக்கது. மதிக்கப்படுவாராகச் செய்தல அறிவுடையாரும உயா குலதகாரும் அவர்பாறசென்று நிற்கப் பண்ணுதல. அதனால ஈட்டப்படுவது அதுவே, பிறிதில்லை என்பதாம். (1)

**இல்லாரை எல்லாரும் எள்ளுவர் செல்வரை**
**எல்லாரும் செய்வர் சிறப்பு 752**

இல்லாரை எல்லாரும் எள்ளுவர் - எல்லா நன்மையும் உடைய ராயினும் பொருளில்லாரை யாவரும் இகழுவா, செல்வரை எல் லாரும் சிறப்புச் செய்வா - எலலாத தீமையும் உடையராயினும அஃது உடையாரை யாவரும் உயரச் செயவா.

உயரச் செ தல் காம காழாது நிற்றல. இகழ்தற்கண்ணும் காழுதற்கணணும் பகைவா, நட்டா, நொதுமலா என்னும மூவகையாருமு ஒதலின், யாவரும் என்றா. மின்னும் கூறியது அதனை வலியுறுதற்பொருட்டு. (2)

**பொருள்என்னும் பொய்யா விளக்கம் இருள்அறுக்கும் எண்ணிய தேயத்துச் சென்று. 753**

பொருள என்னும பொய்யா விளக்கம - பொருள் என்று எல்லாராலும சிறப்பிக்கப்படும நநதா விளக்கு, எண்ணிய தேயத்துச் சென்று இருள அறுக்கும் – தன்னை செய்தவர்க்கு அவர் நினைத தேயதது்துச் சென்று பகை என்னும் இருளைக் கெடுக்கும்.

எலலார்க்கும் எஞ்ஞான்றும் இன்றியமையாததாய் வருதல் பற்றி, 'பொய்யா விளக்கம்' என்றும், ஏனைய – னக்கோடு இத



னிடை வேற்றுமை தோன்ற 'எண்ணிய தேயத்துச் சென்று' என் றும் கூறினார். ஏகதேச உருவகம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் பொருளது சிறப்புக் கூறப் பட்டது. (3)

**அறன்ஈனும் இன்பமும்ஈனும் திறன் அறிந்து தீது இன்றி வந்த பொருள். 754**

திறன் அறிந்து தீது இன்றி வந்த பொருள - செய்யும திறத தினை அறிந்து அரசன் கொடுங்கோன்மையில்லை உளதாய

பொருள, அறன் ஈனும் இன்பமும ஈனும் - அவனுக்கு அறத்தை யும் கொடுக்கும, இன்பதனையும கொடுக்கும.

செய்யுந்திறம் தான் பொருள செய்தற்கு உரிய நெறி. 'இல னக' என்பது 'இன்றி' எனத நிரிநது நின்றது. செங்கோல் என்று புகழப்படுதலானும், கடவுட் பூசை தானங்களாற் பயனெய்தலா னும், 'அறன் ஈனும்' என்றும், நெடுங்காலம் நின்று துய்க்கப் படுதலான், 'இன்பமும் ஈனும்' என்றும் கூறினர். அதனன் அத நிறததான் ஈட்டுக என்பதாம். (4)

## அருளொடும் அன்பொடும் வாராப் பொருளாக்கம் புல்லார் புரள விடல் 755

அருளொடும் அன்பொடும் வாராப் பொருள ஆக்கம் - தாம குடிகளமாட்டுச் செய்யும் அருளோடுமு அவர் தம்மாட்டுச் செய்யும அன்போடும் கூடி வாராத பொருளீட்டதனை, புல்லார் புரள விடல் - அரசர் பொருநதாது கழியவிடுக.

அவற்றோடு கூடி வருதலாவது ஆறிலொன்றுப் வருதல. அவ வாறு வாராத பொருளீட்டம் பகுமட்கலதது நீர்போலச செய் தானையும் கொண்டு இறத்தலின், அதனைப் 'புலலா' என்று ஒழி யாது 'புரளவிடல்' என்றும் கூறினர். (5)

## உறுபொருளும் உல்கு பொருளும்தன் ஒன்னர்த் தெறுபொருளும் வேந்தன் பொருள். 756

உறு பொருளும் - உடையாரின்மையின் தானே வந்துற்ற பொருளும், உல்கு பொருளும் - சுங்கமாகிய பொருளும், தன் ஒன்னர்த தெறுபொருளும் - தன் பகைவரைத நிறையாகக் கொளளும் பொருளும், வேந்தன் பொருள - அரசனுக்கு உரிய பொருள்கள்.

உறுபொருள' வைத்தார் இறந்துபோக நெடுங்காலம் நிலை நின்கண் நிடந்து பின் கண்டெடுதததாகும, தாயத்தார் பெறு ததாகுமாம். சுங்கம் - கலதகிலும் காலிலும் வரும் பண்டங்கட்கு

இறையாயது. தெறு பொருள தெறுதலான் வரும் பொருள என விரியும். ஆனில் ஒன்று ஒழியவும் உரியன கூறியவாறு.



இவை மூன்று பாட்டானும் அஃது ஈட்டம் தெரி கூறப் பட்டது. (6)

**அருள்என்னும் அன்புஈன் குழவி பொருள்என்னும் செல்வச் செவிலியால் உண்டு. 757**

அன்பு ஈன் அருள் என்னும் குழவி - அன்பினால் ஈனப்பட்ட அருள என்னும் குழவி, பொருள் என்னும் செல்வச் செவிலியால் உண்டு - பொருள என்று உயர்த்துச் சொல்லப்படும் செல்வத்தை யுடைய செவிலியான் வளரும்.

தொடர்பு பற்றுதே வருத்தமுற்றார்மேல் செல்வதாய அருள் தொடர்பு பற்றிச் செல்லும் அன்பு முதிர்ந்துழி உளதாவதாகலின் அதனை 'அன்புஈன் குழவி' என்றும், அது வறியார் மேற்செல்வது அவ் வறுமை கலையவல்லார்க்காதலின் பொருளை அதற்கு 'செவிலி' என்றும், அஃது உலகிற் செவிலியர் போலாது தானே எல்லாப் பொருளும் உதவி வளர்த்தலின் 'செல்வச் செவிலி' என்றும் கூறினர். (7)

**குன்றுஏறி யானைப்போர் கண்டற்றால் தன்கைத்துஒன்று உண்டாகச் செய்வான் வினை. 758**

தன் கைத்து உண்டாக ஒன்று செய்வான் வினை - தன் கைய தாகிய பொருளுண்டாக ஒரு வினையை எடுத்துக்கொண்டான் அதனைச் செய்தல், குன்று ஏறி யானைப்போர் கண்டற்று - ஒருவன் மலைமேல் ஏறி நின்று யானைப்போரைக் கண்டால் ஒக்கும்.

கைத்து உண்டாக ஒன்று செய்வான் எனக் கூட்டுக. 'ஒன்று' என்பது வினையாதல் 'செய்வான்' என்றதனாற் பெற் றும். குன்றேறியான் அச்சமும் வருத்தமும் இன்றி நிலத்திடை யானையும் யானையும் பொரு போரைத தான் இனிதிருந்து காணு மதுபோலக் கைத்து உண்டாக வினையை மேற்கொண்டானும் அச்சமும் வருத்தமும் இன்றி வல்லாரை ஏவித் தான் இனிதிருந்து முடிக்கும் என்பதாம். (8)

செய்க பொருளைச் செறுநர் செருக்குஅறுக்கும்
எஃகு அதனிற் கூரியது இல் 759

பொருளைச் செய்க - தமக்கொன்றுண்டாகக் கருதுவார் பொருளை உண்டாக்குக; செறுநர் செருக்கு அறுக்கும் எஃகு - தம் பகைவர் தருக்கினை அறுக்கும் படைக்கலம் அதுவாம்; அதனிற் கூரியது இல் - அதற்கு அதுபோலக் கூரிய படைக்கலம் பிறிது இல்லை.

'அதுவாம்' 'அதற்கு' என்பன அவாய்நிலையான் வந்தன. பொருளைச் செய்யவே பெரும் படையும் கட்டும் உடையராவர்; ஆகவே, பகைவர் தருக்கு ஒழிந்து தாமே அடங்குவர் என்பார்,



'செறுநர் செருக்கு அறுக்கும் எஃகு' என்றும், ஏனை எஃகுகள் அதுபோல அருவப்பொருளை அறுக்கமாட்டாமையின் 'அதனிற் கூரியது இல்' என்றும் கூறினார். (9)

ஒண்பொருள் காழ்ப்ப இயற்றியார்க்கு எண்பொருள்
ஏனை இரண்டும் ஒருங்கு 760

ஒண் பொருள் காழ்ப்ப இயற்றியார்க்கு - நெறியான்வரும் பொருளை இறப்ப மிகப் படைததார்க்கு, ஏனை இரண்டும் ஒருங்கு எண்பொருள - மற்றை அறனும் இன்பமும் ஒருங்கே எளிய பொருள்களாம்.

காழ்த்தல் : முதிர்தல். பயன்கொடுத்தல்லது போகாமையின் ஒண்பொருள என்றும், ஏனை இரண்டும் அதன் விளைவாகலின் தாமே ஒருகாலதிலேஉளவாம் என்பார் 'எண்பொருள' என்றும் கூறினர்.

இவை நான்கு பாட்டானும் அதனன்வரும் பயன் கூறப் பட்டது. (10)

## 77. படை மாட்சி

இனி அப்பொருளினுன் ஆவதாய் வெல்வதாய படை இரண்டு அதிகாரத்தாற் கூறுவான் தொடங்கி, முதறகண 'படை மாட்சி' கூறுகின்றார். அஃதாவது படையினது நன்மை.

**உறுப்பு அமைந்து ஊறுஅஞ்சா வெல்படை வேந்தன்**
**வெறுக்கையுள் எல்லாம் தலை. 761**

உறுப்பு அமைந்து ஊறு அஞ்சா வெல்படை - யானை மூதலிய நான்கு உறுப்பானும் நிறைநது போரின்கண் ஊறு படுதற்கு அஞ்சாது நின்று பகையை வெல்வதாய படை, வேந்தன் வெறுக்கையுள் எல்லாம் தலை - அரசன் செல்வங்கள எலலா வற்றுள்ளும் தலையாய செல்வம்.

ஈண்டு 'படை' என்றது அந்நான்கன் தொகுதியை. ஊறு அஞ் சியவழி வேறல் கூடாமையின், 'ஊறு அஞ்சா' என்றும் ஒழிந்த அங்கங்கட்கும் அரசன் தனக்கும் காவலாகலின் 'வெறுக் கையுள் எல்லாம் தலை' என்றும் கூறினர். (1)

**உலைவிடத்து ஊறு அஞ்சா வன்கண் தொலைவிடத்துத்**
**தொல்படைக்கு அல்லால் அரிது. 762**

தொலைவிடத்து உலைவிடத்து ஊறு அஞ்சா வன்கண் - தான் சிறியதாய வழியும் அரசர்க்குப் போரின்கண் உறவு வந்தால் தன் மேலுறுவதற்கஞ்சாது நின்று தாங்கும் வன்கண்மை, தொல் படைக்கல்லால் அரிது - அவன் முன்னோரைத் தொடங்கிவரும் படைக்கல்லது உளதாகாது.



இழிவு சிறப்பு உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. மூலப்படை, கூலிப்படை, காட்டுப்படை, காட்டுப்படை, துணைப்படை, பகைப் படை என்னும் அறுவகைப்படையுள்ளும் சிறப்புடையது மூலப் படையாகலான், அதனை அரசன் "வெல்பொறியும் காடும் விழுப் பொருளும் தண்ணடையும் — கொல்களிறும் மாவும் கொடுத் தளிக்க" (பு. வெ. மா. தும்பை. 2) என்பது குறிப்பெச்சம். இப் படையை வடநூலார் மௌலம் என்ப. (2)

ஒலித்தக்கால் என்னும் உவரி எலிப்பகை
நாகம் உயிர்ப்பக் கெடும். 763

எலிப்பகை உவரி ஒலித்தக்கால் என்னும் - எலியாய பகை நிரண்டு கடல் போல ஒலித்தால் நாகத்திற்கு என்ன ஏதம் வரும், நாகம் உயிர்ப்பக் கெடும் – அந் நாகம் உயிர்த்த துணையானே அதுதானே கெடும்.

உவமைச் சொல் தொக்கு நின்றது. இத்தொழில் உவமத் தால் நிரட்சி பெற்றும். வீரரலலாதார் பலர் நிரண்டு ஆர்த்தால் அதற்கு வீரன் அஞ்சான் அவன் கிளர்ந்த துணையானே அவர் தாம் கெடுவர் என்பது தோன்ற நின்றமையின், இது 'பிறிது மொழிதல்' என்னும் அலங்காரம். வீரரல்லாதார் பலரினும் வீரனொருவன் ஆளதல் நன்று என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் முறையே அரசனுக்குப் படை ஏணையங்கங்களுள சிறந்தது என்பதூஉம், அது தன்னுள்ளும் மூலப்படை சிறந்தது என்பதூஉம், அது தன்னுளளும் வீரன் சிறந்தான் என்பதூஉம் கூறப்பட்டன. (3)

**அழிவின்று அறைபோகாது ஆகி வழிவந்த**
**வன்க ணதுவே படை. 764**

அழிவு இன்று - போரின்கண் கெடுதல் இன்றி, அறைபோகாதாகி - பகைவரால கீழறுக்கப்படாததாய், வழிவந்த வன்கணதுவே படை - தொன்றுதொட்டு வந்த தறுகண்மையை உடையதே அரசனுக்குப் படையாவது.

அழிவின்மையான் மற மானங்கள உடைமையும், அறை போகாமையான் அரசன் மாட்டு அன்புடைமையும் பெறப்பட்டன. வழிவந்த வன்கண்மை "கல்நின்றுன் எந்தை கணவன் களப்பட்டான், முன்னின்று மொய்யவிந்தார் என் ஐயர் - பின்னின்று, கைபோய்க் கணையுதைப்பக் காவலன் மேலோடி, எய்போற் கிடந்தான் என் ஏறு." (பு. வெ. மா. வாகை. 22) என்பதனுன் அறிக. குற்றியலுகரத்தின் முன்னர் உடம்படுமெய் விகாரத்தான் வந்தது. இது வருகின்றபாட்டுள்ளும் ஒக்கும். (4)

**கூற்றுடன்று மேல்வரினும் கூடி எதிர்நிற்கும்**
**ஆற்ற லதுவே படை. 765**

**[illegible]**

கூற்று உடன்று மேல்வரினும்-கூற்றுவன்தானே வெகுண்டு மேல் வந்தாலும், கூடி எதிர் நிற்கும் ஆற்றலதுவே படை-சென்று எதிர்ந்து எதிர்நின்று தாக்கும் ஆற்றலையுடையதே படையாவது 'மருந்தில் கூற்று' ஆகலின், (புற. நா. 3) உம்மை சிறப்பும்மை. மிகப்பல்ர் கெஞ்சொத்தற்குக் காரணம் அரசன்மேல் அன்பு. ஆற்றல் - மனவலி. (5)

மறம்மானம் மாண்ட வழிச்செலவு தேற்றம்
எனநான்கே ஏமம் படைக்கு. 766

மறம் மானம் மாண்ட வழிச்செலவு தேற்றம் என நான்கே - தறுகண்மையும், மானமும், முன் வீரராயினர் சென்ற நன்னெறிக் கண் சேறலும், அரசனால் தேறப்படுதலும் என இந் நான்கு குணமுமே, படைக்கு ஏமம் - படைக்கு அரணாவது.

இவற்றுள் முறையே பகைவரைக் கடிநிறகொன்று நிற்றலும், அரசனுக்குத் தாழ்வு வராமற் காததலும், "அழியுநர்புறக் கொடை அயில்வாளோச்சா" (பு.வெ.மா. வஞ்சி. 20) மை முத லியவும், அறைபோகாமையும் ஆகிய செய்கைகள பெறப்பட்டன. இச் செய்கையார்க்குப் பகைவர் நணுகாராகலின், வேறு அரண் வேண்டா என்பதாம். (6)

தார்தாங்கிச் செல்வது தானை தலைவந்த
போர்தாங்கும் தன்மை அறிந்து 767

தலைவந்த போர் தாங்கும் தன்மை அறிந்து - மாற்றரரால் வகுக்கப்பட்டுத் தன் மேல் வந்த படையின்போரை விலக்கும் வகுப்பு அறிந்து வகுத்துக்கொண்டு, தார தாங்கிச் செல்வது தானை அவர் தாசியைத் தன்மேல் வராமல தடுத்துத தான் அதன்மேற் செல்வதே படையாவது.

படைவகுப்பாவது:-வியூகம். அஃது எழுவகை உறுப்பிற்றாய், வகையான் நான்காய், விரியான் முப்பதாம். உறுப்பு ஏழாவன: உரம் முதல் கோடி ஈறாயின. வகை நான்காவன தண்டம், மண்ட லம், அசங்கதம், போகம் என இவை. விரி முப்பதாவன. தண் டவிரி பதினேழும், மண்டல விரி இரண்டும், அசங்கத விரி ஆறும் போக விரி ஐந்தும் என இவை. இவற்றின் பெயர்களும் இலக் கணமும் ஈண்டு உரைப்பின் பெருகும், அவை எல்லாம் வடநூல் களுள கண்டு கொள்க.

இவை நான்கு பாட்டாலும் படையினது இலக்கணம் கூறப் பட்டது. (7)

அடல்தகையும் ஆற்றலும் இல்எனினும் தானை
படைத்தகையால் பாடு பெறும். 768

தானை - தானை, அடல்தகையும் ஆற்றலும் இல் எனினும் யானை மேல் தான் சென்று அடும் தறுகண்மையும் அது தன்



மேல் வந்தால் பொருக்கும் ஆற்றலும் இல்லையாயினும், 'படைத் தகையால் பாடு பெறும் - தன் தோற்றப்பொலிவானே பெருமை எய்தும்.

'இல்லெனினும்' எனவே, அவற்றது இன்றியமையாமை பெறப்பட்டது. 'படைத் தகை' என்றது ஒரு பெயர் மாத்திரமாய் நின்றது. தோற்றப் பொலிவாவது அலங்கரிக்கப்பட்ட தேர், யானை, குதிரைகளுடனும் பதாகை, கொடி, குடை, பல்லியம், காகளம் முதலிய வற்றுடனும் அணிந்து தோன்றும் அழகு. பாடு: கண்ட அளவிலே பகைவர் அஞ்சும் பெருமை. (8)

சிறுமையும் செல்லாத் துனியும் வறுமையும்
இல்லாயின் வெல்லும் படை. 769

சிறுமையும் செலலாத துனியும் வறுமையும் இல்லாயின்- தான் தேய்ந்து சிறிதாகலும் மனதனினின்று நீங்காத வெறுப்பும் கல்குரவும் தனக்கு இலலையாயின், பட வெல்லும் - படை பகையை வெல்லும.

விட்டுப்போதலும் நின்றது நலகூர்தலும அரசன் பொருள் கொடாமையான் வருவன. செல்லாத துனியாவது மகளிரை வெளவல், இளிவுவாயினசெய்தல முதலியவற்றுன் வருவது. இவையுளவாகி அவன் மாட்டு அன்பு இன்றி உற்றுப்பொரா மையின், 'இல்லாயின் வெலலும்' என்றார். (9)

நிலைமக்கள் சால உடைத்துளனினும் தானை
தலைமக்கள் இல்வழி இல் 770

நிலை மக்கள சால உடைத்து எனினும - போரின் கண் நிலை புடைய வீரரை மிகஉடைததேயாயினும, தலைமக்கள இல்வழித் தானை இல - தனக்குத் தலைவராகிய வீரர் இலலாத வழித தானை நில்லாது.

படைததலைவர் நிலையுடையரன்றிப் போவாராயின் காண் போர் இல்லெனப் பொராது தானும போம் என்பார், 'தலைமக் கள் இல் வழி இல' என்றார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் முறையே படைத்தகையின்மை யானும் அரசன் கொடைத த காழுவுகளானும, தலைவர் இன்மை யானும் தாழ்வு கூறப்பட்டது. (10)

## 78. படைச் செருக்கு

அஃதாவது அப்படையது மறமிகுதி. அதிகார முறை மையும் இதனானே விளங்கும்.

என்ஐமுன் நில்லன்மின் தெவ்விர் பலர்என்ஐ
முன்நின்று கல்நின் றவர். 771



தெவ்விர் என் ஐ முன் நின்று கல் நின்றவர் பலர்-பகைவீர்! இன்று இங்கு என் தலைவன் எதிர் போரேற்று நின்று அவன் வேல்வாய் வீழ்ந்து பின் கல்லின் கண்ணே நின்ற வீரர் பல்ர்; என் ஐ முன் நில்லன்மின் – நீவிர் அதன் கண் இன்றி நும் உடற் கண் நிற்றல் வேண்டின், என் தலைவனெதிர் போரேற்று நிற்றலி

ஒழிமின்.

'என்ஐ' யெனத் தன்னெடு தொடர்புபடுத்துக் கூறினமை யின் அவன் வேல்வாய் வீழ்தல் பெற்றும். கல் - நடுகல். "கம்பன் சிலைவாய் நடக்குங்கணை மிச்சில் அல்லால - அம்பொன் மூடிப்பூண் அரசுமிலை" (சீவக. காந்தருவ. 317) எனப் பதுமுகன் கூறினற்போல, ஒருவீரன் தன் மறம் அரசன்மேல்வைத்துக் கூறியவாறு. இப்பாட்டு 'நெடுமொழிவஞ்சி' (1)

கான முயல்எய்த அம்பினில் யானை
பிழைத்தவேல் ஏந்தல் இனிது. 772

கான முயல் எய்த அம்பினில - கானகத்தின்கண் ஓடும் முயலைப் பிழையாமல் எய்த அம்பை ஏந்தலினும், யானை பிழைத்த வேல் ஏந்தல் இனிது - வெளவிடை நின்ற யானையை எறிந்து பிழைத்த வேலை ஏநதுதல் நன்று.

'கானமுயல' என்றனல் வெளவிடைநின்ற என்பதும், 'பிழைத்த' என்றதனற் பிழையாமல என்பதும், முயற்குத் தக 'எய்த' என்றதனன் யானைக்குததக எறிதலுமவருவிக்கப்பட்டன. இது மாற்றரசன் படையொடு பொருதானோ வீரன் அது புறங் கொடுத்ததாக நாணிப் பின்அவன் தன்மேற செலலலுற்றனது கூற்று. (2)

பேராண்மை என்ப தறுகண்ஒன் றுற்றக்கால்
ஊராண்மை மற்றுஅதன் எஃகு. 773

தறுகண் பேராண்மை என்ப - பகைவர்மேற் கண்ணோடாது செய்யும் மறத்தை நூலோர மிக்கஆணதன்மையென்று சொல லுவர், ஒன்று உற்றக்கால் ஊராண்மை அதன் எஃகு (என்ப) - அவர்க்கு ஒருதாழ்வு வநததாயின் கண்ணோடி அது தீர்த்துக் கோடற்பொருடடு ஊராணமை செய்தலே நூலோர் அதற்குக் கூர்மை என்று சொல்லுவா.

'என்ப'என்பது பின்னும் இயைநதது. ஊராண்மை - உப காரியாம்தன்மை. அஃதாவது இலஙகையர்வேநதன் போரிடைத

தன் தானை முழுதும்படத் தமியனுய் அகப்பட்டானது நிலைமை நோக்கி, அயோத்தியர் இறை மேற்செல்லாது, 'இன்றுபோய் நாளை நின் தானையோடு வா'என விட்டாற்போல்வது. இவை இரண்டு பாட்டும் தழிஞ்சி. (3)



**கைவேல் களிற்றொடு போக்கி வருபவன்**
**மெய்வேல் பறியா நகும். 774**

கைவேல் களிற்றொடு போக்கி வருபவன் - கைப் படையாய வேலைத் தன்மேல்வந்த களிற்றோடு போக்கி வருகின்ற களிற்றுக்கு வேல் காடித்திரிவான், மெய் வேல் பறியா நகும் - தன் மார்பின்கண் நின்ற வேலைக் கண்டு பறித்து மகிழும்.

களிற்றொடு போக்கல் - களிற்றினது உயிரைக் கொடுபோ மாறுவிடுதல். மகிழ்ச்சி, தேடியதெய்தலான். இதனுள் களிற்றை யல்லது எறியான் என்பதூஉம், சினமிகுதியான் வேலிடைபோழ்ந் தது அறிந்திலன் என்பதூஉம், பின்னும் போர்மேல் விருப்பினன் என்பதூஉம் பெறப்பட்டன. நூழிலாட்டு. (4)

**விழித்தகண் வேல்கொண்டு எறிய அழித்துஇமைப்பின்**
**ஓட்டன்ரே வன்க ணவர்க்கு 775**

விழித்த கண் - பகைவரை வெகுண்டு நோக்கிய கண், வேல் கொண்டு எறிய அழிதது இமைப்பின் - அவர் வேலைக்கொண்டு எறிய அஃது ஆற்றாது அந் நோக்கை அழித்து இமைக்குமாயின், வன்கணவர்க்கு ஓட்டு அன்ரே - அது வீரர்க்குப் புறங்கொடுத்த லாம்.

அவ் வெகுளிநோக்கம் பிட்டலும் போரின்கண் மீட்சி எனக் கருதி அதுவும் செய்யாா என்பதாம். (5)

**விழுப்புண் படாதநாள் எல்லாம் வழுக்கினுள்**
**வைக்கும்தன் நாளை எடுத்து. 776**

தன் நாளை எடுதது - தனக்குச் சென்ற நாளைனையெடுத்து

எண்ணி, விழுப்புண் படாத நாளெலலாம் வழுக்கினுளவைக்கும-அவற்றுள விழுப்புண்படாத நாளகளேயெலலாம் பயன்படாது, கழிந்தநாளுளளே வைக்கும வீரன்.

விழுபபுண் முகததினும் மாரிலும பட்ட புண். போரபெற றிருக்கவும, அது பெருத நாளகளோடும கூட்டும என்பதாம.

இவை மூன்று பாடடாலும வறஞசாமை கூறபபடடது. (6),

சுழலும் இசைவேண்டி வேண்டா உயிரார்
கழல்யாப்புக் காரிகை நீர்த்து. 777

சுழலும் இசைவேண்டி வேண்டா உயிரார் - துறக்கத்துத் தம்மொடு செல்லாது வையத்தைச் சூழ்ந்து நிறகும் புகழை வேண்டி உயிர்வாழ்தலே வேண்டாத வீரா, கழல் யாப்புக் காரிகை நீர்த்து - கழல்கட்டுதல் அலங்கார நீர்மையை உடைத்து.

'வையத்தைச் சூழும்' எனவே, அதன் பெருமை பெற்றும். செயப்படுபொருள் வருவிக்கப்பட்டது. சூழல் - அகத்திடல்.



துறக்கமும் புகழும் எனினின் வய்துவராகலின், ஆபரணமாவது அதுவே என்பதாம். (7)

உறின்உயிர் அஞ்சா மறவர் இறைவன்
செறினும்சீர் குன்றல் இலர். 778

உறின் உயிர் அஞ்சா மறவர் - போர்பெறின் தம்முயிர்ப் பொருட்டு அஞ்சாது அதன் மேற்செல்லும் வீரர், இறைவன் செறினும் சீர் குன்றல் இலர் - தம் இறைவன் அதுவேண்டா என்று முனியினும் அவ் வீரமிகுதி குன்றார்.

போர்பெற்று அறியாமையின், அது பெற்றுல் அரசன்தடுப்

பினும் நில்லார் என்பதாம். பிறரும் "போரெனிற் புகலும் புனை கழல் மறவர்" (புறநா. 31) என்றும் "புட்பகைக்கு ஏவா ஞகலின் சாவேம் யாம் என - நீங்கா மறவர் வீங்குதோள புடைப்ப" (புறநா. 68) என்றும் கூறினர். (8)

## இழைத்தது இகவாமைச் சாவாரை யாரே பிழைத்தது ஒறுக்கிற் பவர். 779

இழைத்தது இகவாமைச் சாவாரை-தாம் கூறின வஞ்சினம் தப்பாமற் பொருட்டுச் சென்று சாவ வல்ல வீரரை, பிழைத்தது ஒறுக்கிற்பவர் யார் - அது தப்பியவாறு சொல்லி எளளுதற்குரியார் யார் யாவர்?

இழைததல் - இன்னது செய்யேனுயின் இன்னனுகுக எனத் தான் வகுத்தல். 'சொல்லி' என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. வஞ்சினமுடிப்பான் புக்கு முன்னே சாவினும்தொலைவன்மையின், அதுமுடித்தாராவா எனச் சாதற்சிறப்புக் கூறியவாறு. (9)

## புரந்தார்கண் நீர்மல்கச் சாகற்பின் சாக்காடு இரந்துகோள் தக்கது உடைத்து. 780

புரந்தார் கண் நீர் மல்கச் சாகற்பின் - தமக்குச் செய்த கன்றிகளை நினைந்து ஆண்டஅரசர் கண்கள் நீர் மல்கும்வகை போரிடைச் சாவப்பெறின், சாக்காடு இரந்துகோள் தக்கது உடைதது - அச் சாக்காடு இரந்தாயினும் கொள்ளுந்தகுநிலை உடைத்து.

மல்குதலாகிய இடத்து நிகழ்பொருளின் தெளிவில் இடத்தின் மேல் நின்றது. கிளைஅழ இலலிடை நோயால் விளிவார் பழ வினைப் பயனேயெய்தலின், அடுத்தவினையால் துறக்கமெய்தும் சாதலை 'இரந்துகோள் தக்கது உடைத்து' என்றார்.

இவை நான்கு பாட்டானும் உயிர் ஓம்பாமை கூறப்பட்டது.

# 79. நட்பு

இனி அப் படைபோல அரசனுக்கு வினையிடத்து உதவுவதாய நட்பினை ஐக்து அதிகாரம் விதிமுகத்தானும், பன்னிரண்டு அதிகாரம் எதிர்மறைமுகத்தானும் கூறுவான் தொடங்கி, விதிமுக அதிகாரம் ஐந்தனுள்ளும் முதற்கண் நட்புக் கூறுகின்றார். அஃதாவது இன்னதுஎன்பதூஉம் அதிகார முறைமையும் இதனுள் விளங்கும்.

செயற்குஅரிய யாவுள நட்பின் அதுபோல்
வினைக்குஅரிய யாவுள காப்பு. 781

நட்பின் செயற்கு அரிய யா உள - நட்புப்போலச் செய்து கோடற்கு அரிய பொருளுள யாவை உள?, அதுபோல் வினைக்கு அரிய காப்பு யா உள - செய்து கொண்டால் அதுபோலப் பகைவர் செய்யும் வினைக்குப் புகற்கு அரிய காவலாவன யாவை உள?

நட்புச்செய்தற்கு ஆவாரைப் பெறுதலும், பெற்றால் செய்யும் உபாயமும், செய்தால் திரிபின்றி நிற்றலும் முதலிய அரிய ஆகலின், நட்பின் செயற்கு அரியன 'இலவே'என்றும், செய்தால் பகைவரஞ்சி வினைதொடங்காராகலின், 'அதுபோல வினைவாராமைக்கு அரிய காவல் இல்லை'என்றும் கூறினர். நட்புத்தான் இயற்கை செயற்கை என இருவகைப்படும். அவற்றுள, இயற்கை பிறப்பு முறையானுயநூஉம, தேயமுறையானுய நூஉம் என இருவகைப் படும். அவற்றுள முன்னையது சுற்றமாகலின், அது 'சுற்றந்தழா'வின் அடங்கிற்று, ஏனையது பகையிடைபிட்ட தேயத்ததாகலின், அது துணைவலி என 'வலியறிதலுள' அடங்கிற்று.

இனி, ஈண்டுச் சொலலப்படுவது முன்செய்த உதவிபற்றி வருஞ் செயற்கையேயாகலின், அதன் சிறப்பு இதனுன் கூறப் பட்டது. (1)

நிறைநீர நீரவர் கேண்மை பிறைமதிப்
பின்நீர பேதையார் நட்பு. 782

நீரவர் கேண்மை பிறை நிறை நீர - அறிவுடையார் நட்புக்கள பிறை நிறையுந்தன்மைபோல நாளதோறும் நிறையுந்தன்மை யவாம்; பேதையார நட்பு மதிப் பின் நீர - மற்றைப் பேதைமை யுடையார் நட்புக்கள நிறைந்தமதி பின் குறையுந்தன்மைபோல நாள்தோறும் குறையுந தன்மையனவாம்.

'நீரவர்' என்றார், இனிமைபற்றி. கேண்மை, நட்பு என்பன ஒருபொருட்கிளவி. செய்தாரது பன்மையான் நட்பும் பலவாயின. அறிவுடையாரும் அறிவுடையாரும் செய்தன முன்சுருங்கிப் பின் பெருகற்கும், பேதையாரும் பேதையாரும் செய்தன முன்



பெருகிப் பின் சுருங்கற்கும் காரணம் தம்முள் முன் அறியாமையும் பின் அறிதலும்ஆம். (2)

நவில்தொறும் நூல்நயம் போலும் பயில்தொறும்
பண்புடை யாளர் தொடர்பு. 783

பண்பு உடையாளர் தொடர்பு பயில்தொறும்-நற்குணமுடைய மக்கள் தம்முள செய்த நட்புப் பயிலுந்தோறும அவாக்கு இன் பஞ்செய்தல, நூல நவிலதொறும் நயம்போலும் - நூற்பொருள கற்குந்தோறும் கற்றார்க்கு இன்பஞ்செய்தலில் ஒக்கும்.

நயத்தினைச் செய்தலான் 'நயம்'எனப்பட்டது. இருமை யினும் ஒருகாலைக் கொருகால் மிகும் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டாலும் அச்சிறப்பிற்கு ஏது கூறப் பட்டது. (3)

நகுதற் பொருட்டன்று நட்டல் மிகுதிக்கண்
மேற்சென்று இடித்தற் பொருட்டு. 784

நட்டல் நகுதற்பொருட்டன்று - ஒருவனோடு, ஒருவன் நட்புச் செய்தல் தம்முள நகுதறகு இயைநதன சொல்லி நகையாடற் பொருட்டன்று; மிகுதிக்கண் மேற்சென்று இடிகதற்பொருட்டு - அவர்க்கு வேண்டாதசெய்கைஉளதாயவழி முற்பட்டுக் கழறுதற் பொருட்டு.

பழியும் பாவமும தருஞ்செய்கை துன்பமே பயதலான் வேண்டப்படுவதன்மையின், அதனை 'மிகுதி'என்றும், அதுசெய் தற்கு முன்னே மீட்டலவேண்டுதலின், 'மேற்சென்று'என்றும், இன்சொற்கு மேளாமையின், 'இடிகதற்பொருட்டு' என்றும் கூறினர்.

இதனன் நட்பின் பயன் கூறப்பட்டது. (4)

## புணர்ச்சி பழகுதல் வேண்டா உணர்ச்சிதான் நட்பாம் கிழமை தரும். 785

புணர்ச்சி பழகுதல் வேண்டா - ஒருவனோடு ஒருவன் நட்பா தற்குப் புணர்ச்சியும் பழகுதலுமாகிய காரணங்கள வேண்டுவ தில்லை, உணர்ச்சிதான் நட்பாம் கிழமை தரும் - இருவர்க்கும ஒத்தஉணர்ச்சிதானே நட்பாம் உரிமையைக் கொடுக்கும்.

புணர்ச்சி - ஒருதேயத்தாராதல, "இன்றே போல்க நும் புணர்ச்சி" (புறநா. 58) என்றதும் அதனை. பழகுதல் - பலகால கண்டும் சொல்லாடியும் மருவுதல். இவ் இரண்டும் இன்றிக் கோப் பெருஞ் சோழனுக்கும் பிசிராந்தையார்க்கும்போல உணர்ச்சி யொப்பின், அதுவே உடன் உயிர்நீங்கும் உரிமைத்தாய நட்பினைப் பயக்கும் என்பதாம் (புறநா. 217).

நட்பிறகுப் புணர்ச்சி, பழகுதல், உணர்ச்சியொத்தல் என்னும் காரணம் மூன்றனுள்ளும் பின்னது சிறப்புடைத்து என்பது இதனுன் கூறப்பட்டது. (5)

**முகம்நக நட்பது நட்புஅன்று நெஞ்சத்து**
**அகம்நக நட்பது நட்பு. 786**

முகம் நக நட்பது நட்பு அன்று - கண்டவழி அகமொழிய முக மாத்திரமே மலரும்வகை நட்குமது நட்பாகாது, நெஞ்சத்து அகம் நக நட்பது நட்பு - அன்பால அகமும் மலர நட்குமதே நட்பாவது.

நெஞ்சின்கண் நிகழ்வதனை 'நெஞ்சு'என்றார். இறந்தது தழீஇய எச்ச உம்மை விகாரதகால தொக்கது. இதனுன் இரண்டும் ஒருங்கே மலரவேண்டும் என்பது பெற்றும். (6)

**அழிவி னவைநீக்கி ஆறுஉய்த்து அழிவின்கண்**
**அல்லல் உழப்பதாம் நட்பு. 787**

அழிவினவை நீக்கி ஆறு உய்ப்பது - கேட்டினைதருமவை நீங்கிச் செலலுங்கால விலக்கி, ஏனை நன்னெறிகளைச் செல்லாக் காற் செலுதலி, அழிவின்கண் அலலல உழப்பது நட்பாம் - தெய்வததால கேடுவருதுழி அது விலக்கப்படாமையின் அத துன்பத்தை உடன் அனுபவிப்பதே ஒருவனுக்கு நட்பாவது.

'ஆறு'என வருகின்றமையின், 'அழிவினைதருமவை' என்றெழிந்தார். "தெருண்ட அறிவினவா" (நாலடி 307) என்புழிப் போல இன்சாரியை நிறக இரண்டனுருபு தொக்கது. இனி, நவை என்று பாடமாகி, அதற்குப் போர அழிவினும செலவ அழிவினும் வரத துன்பங்கள என்றும, 'அழிவின்கண்' என்பதற்கு 'யாக்கை அழிவின்கண்'என்றும் உரைப்பாரும் உளர். (7)

**உடுக்கை இழந்தவன் கைபோல ஆங்கே**
**இடுக்கண் களைவதாம் நட்பு. 788**

உடுக்கை இழந்தவன் கைபோல - அவையிடை ஆடைகுலைந் தவனுக்கு அப்பொழுதே கைசென்று உதவி அவ்விளிவரல் கடியு மாறுபோல, ஆங்கே இடுக்கண் கடிவது நட்பாம் - நட்டவனுக்கு இடுக்கண் வந்துழி அப்பொழுதே சென்று உதவி அதனைக் கடி வதே நட்பாவது.

அற்றம்காத்தற்கண் கை தன் மனத்தினும் முற்படுதலின், அவ்விரவு இடுக்கண் கடிவுழியும அதற்கு ஒதத தொழிலுவமை யினும் வருவிக்க. உடையவன்தொழில் நட்பின் மேல ஏற்றப் பட்டது. (8)

**நட்பிற்கு வீற்றிருக்கை யாதெனின் கொட்புஇன்றி**
**ஒல்லும்வாய் ஊன்றும் நிலை. 789**



நட்பிற்கு வீற்றிருக்கை யாதெனின் - நட்பினுக்கு அரசிருக் கை யாதெனின், கொட்பு இன்றி ஒல்லும் வாய் ஊன்றும் நிலை - அஃது எஞ்ஞான்றும் நிரிவின்றி இயலும் எல்லை யெல்லாம் அறம் பொருள்களில் தளராமைத் தாங்கும் திண்மை.

ஒருஞான்றும் வேறுபடாது மறுமை இம்மைகட்கு உறுதியாய அறம்பொருளகளில தளர்ந்துழி அத் தளாச்சி நீக்கி அவற்றின் கண் நிறுத்துதற்குமேல ஒருசெயலும் இன்மையின், அதனை நட்பிற்கு முடிந்த எல்லை என்றார். (9)

**இனையர் இவர்எமக்கு இன்னம்யாம் என்று**
**புனையினும் புல்லென்னும் நட்பு. 790**

இவர் எமக்கு இனையர் யாம் இன்னம் என்று புனையினும் - இவர் நமக்கு இதனிலையன்மினர் யாம்இவர்க்கு இத்தன்மை யம் என்று ஒருவரையொருவர் புனைந்து சொலலினும், நட்புப் புல்லென்னும் - நட்புப் புலவிதாய்த் தோன்றும.

இவர்க்கு என்பது வருவிக்கப்பட்டது. தாம் அவர் என்னும் வேற்றுமையின்றி வைததுப் புனைந்துரைப்பினும் வேற்றுமையுண் டாம் ஆகலின், 'நட்புப் புலலென்னும்' என்றார்.

இவை ஐந்து பாட்டானும் நட்பினது இலக்கணம் கூறப் பட்டது. (10)

# 80. நட்பு ஆராய்தல்.

அஃதாவது மேற்சொல்லிய இலக்கணததாரை ஆராய்ந்தறிந்தே நட்கவேண்டுதலின், அவரை ஆராயும்திறம். அதிகார முறைமையும் இதனானே விளங்கும்.

**நாடாது நட்டலின் கேடுஇல்லை நட்டபின்**
**வீடுஇல்லை நட்புஆள் பவர்க்கு.** 791

நட்பு ஆள்பவர்க்கு நட்டபின் வீடு இல்லை–நட்பினைவிரும்பி அதன் கண்ணே நிற்பார்க்கு ஒருவனைநட்புச்செய்தபின் அவனை விடுதலுண்டாகாது; நாடாது நட்டலின் கேடு இலலை–ஆகலான் ஆராயாது நட்புச்செய்தல்போலக் கேடு தருவது பிறிதிலலை.

ஆராய்தல் - குணம்செய்கைகளது நன்மையை ஆராய்தல். கேடு–ஆகுபெயர். நட்கின் தாம் அவர் என்னும் வேற்றுமை யின்மையின் 'வீடு இல்லை' என்றும், அவ் வேற்றுமைஇன்மை யான் அவன்கண் பழி பாவங்கள தம ஆமாகலின். இருமையும் கெடுவர் என்பது நோக்கி, 'நாடாது நட்டலின் கேடு இல்லை' என்றும் கூறினர். (1)

**ஆய்ந்துஆய்ந்து கொள்ளாதான் கேண்மை கடைமுறை**
**தான்சாம் துயரும் தரும்.** 792

ஆய்ந்து ஆய்ந்து கேண்மை கொள்ளாதான்–குணமும் செய்கையும் நல்லன் என்பது பலகாலும் பலவற்றானும் ஆராய்ந்து ஒருவனைத் நட்புக்கொள்ளாதவன், கடைமுறை தான் சாம் துயரம் தரும்–முடிவில் தான் சாதற்கு ஏதுவாய துன்பத்தினைத் தன் மாற்றார் வினைக்கவேண்டாமல் தானே வினைக்கும்.

'கடைமுறைக்கண்'என இறுதிக்கண் தொக்க ஏழாவது விரிக்க. குணமும் செய்தலும் தீயானெடு கொளளின் அவற்கு வரும் பகைமை யெலலாம் தன் மேலவாய்ப் பின் அவற்றான் இறந்துவிடும் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் ஆராயாவழிப்படும் இழுக்குக் கூறப்பட்டது. (2)

## குணனும் குடிமையும் குற்றமும் குன்ற இனனும் அறிந்துயாக்க நட்பு. 793

குணனும் குடிமையும் குற்றமும் குன்ற இனனும் அறிந்து–ஒருவனை குணதினையும குடிப்பிறப்பினையும் குற்றத்தினையும் குறைவற்ற சுறறதனினையும்ஆராய்ந்தறிந்து, நடபுயாக்க-அவனெடு நட்புச்செயக.

குறறமிலலாதா உலகதது இன்மையின் உள்ளது பொறுக்கப்படுவதாயின் அவா நட்பு விடறபாற்றன்று என்பா, 'குற்றமும்'என்றும், சுறறப் பிணிப்புடையா நட்டாரோடும் பிணிக்புணடு வருதலின் 'குன்ற இனனும'என்றும், விடப்படின் தம் குறையாம் என்பா 'அறிநதுயாக்க'என்றும் கூறினர். (3)

## குடிப்பிறந்து தன்கண் பழிநாணு வானைக் கொடுத்துங் கொளல்வேண்டும நட்பு. 794

குடிப்பிறந்து தன்கண் பழி நாணுவானை–உயர்ந்த குடியின் கண்பிறநது தன்மாடடு உலகாசொலலும் பழிக்கு அஞ்சுவானை, கொடுதது நடபுக்கொளல வேண்டும்–சில கொடுத்தாயினும்

நட்புக்கோடல சிறந்தது.

குடிப்பிறப்பால தான் பிழைசெய்யாமையும், பழியை அஞ்சலான் பிழைத்தன பொறுத்தலும் பெற்றும். இவை இரண்டும் உடையானைப் பெறுதல அருமையின், அவன் நட்பை விலை கொடுதலும் கொளக என்பதாம். (4)

**அழச்சொல்லி அல்லது இடித்து வழக்குஅறிய**
**வல்லார்நீட்பு ஆய்ந்து கொளல். 795**

அல்லது அழச் சொல்லி–தாம் உலகவழக்கல்லது செய்யக் கருதின் சோகம்பிறக்கும்வகை சொல்லி விலக்கியும், இடித்து–செய்தக்கால் பின்னும் செய்யாவகை நெருக்கியும், வழக்கு அறிய வல்லார்–அவ் வழக்குச் செய்யாவழிச் செய்விக்கவும் வல்லாரை, ஆய்ந்து நட்புக் கொளல்–ஆராய்ந்து நட்புக் கொளக.



'அழச்சொல்லி' 'இடித்து'எனவந்த பரிகாரவினைகளான் அவற்றிற்கு ஏற்ற குற்ற வினைகள் வருவிக்கப்பட்டன. வழக்கு–உலகத்தார் அடிப்படச் செய்துபோந்த செயல். தம்மொடு நட்டாரும் அறியும்வகை அறிவித்தல் அரிதாகலின் 'அறியவல்லார்' என்றார். இரண்டாவது இறுதிக்கண் தொக்கது. (5)

**கேட்டினும் உண்டுஓர் உறுதி கிளைஞரை**
**நீட்டி அளப்பதோர் கோல். 796**

கிளைஞரை நீட்டி அளப்பது ஓர்கோல்–ஒருவனுக்குக் கேடு என்பது தன் நட்டாராகிய புலங்களை எஞ்சாமல் அளப்ப தோர் கோல்; கேட்டினும் ஓர்உறுதி உண்டு–ஆகலின் அதன்கண்ணும் அவனல் பெறப்படுவதோர் நல்லறிவு உண்டு.

தத்தம் நட்பெல்லைகள் சுருங்கியிருக்கவும் செல்வக்காலத்துப் புறத்துத் தோன்றுமல்போந்தார் பின் கேடுவந்துழிச் செயல்வேறு படுதலின், அக்கேட்டால் அவை வரையறுக்கப்படும் என்பது

பற்றிக் கேட்டினைக் 'கோலா'க்கியும், அதனால அவரை அளந்தறிந்தால் ஆவாரையே கோடலின் அவ்வறிவை 'உறுதி' என்றும் கூறினர். கினைஞர்–ஆகுபெயர். இஃது ஏகதேச உருவகம்.

இவை நான்கு பாட்டானும் ஆராயுமாறும், ஆராய்ந்தால் நட்கப்படுவார் இவர் என்பதூஉம் கூறப்பட்டன. (6)

## ஊதியம் என்பது ஒருவற்குப் பேதையார் கேண்மை ஒரீஇ விடல். 797

ஒருவற்கு ஊதியம் என்பது–ஒருவனுக்குப் பேறு என்று சொலலப்படுவது, பேதையார் கேண்மை ஒரீஇ விடல–அறிவிலாரோடு நட்புக்கொண்டானுயின் அதனை ஒழிந்து அவரின் நீங்குதல.

நட்பு ஒழிந்தாலும் நீங்காக்கால "வெறிகமழ சுதனமும் வேங்கையும் வேகு" (நாலடி. 180) மாறுபோலத நீங்கு வருதலின் 'விடல்' என்றும், நீங்கியவழித நீங்கொழிதலேயன்றி இருமை யின் பத்திற்கு உரிமை எய்தலும் உடைமையின், அதனை 'ஊதியம்' என்றும் கூறினர். (7)

## உள்ளற்க உள்ளம் சிறுகுவ கொள்ளற்க அல்லற்கண் ஆற்றுஅறுப்பார் நட்பு. 798

உள்ளம் சிறுகுவ உள்ளற்க–தம் ஊக்கஞ் சுருங்குவதற்குக் காரணமாய வினைகளைச் செய்யநினையாதொழிக, அலலற்கண் ஆற்று அறுப்பார் நட்புக் கொளளற்க–அதுபோலத் தமக்கு ஒரு துன்பம் வந்துழிக் கைவிடுவார் நட்பினைக் கொளளாதொழிக.

உள்ளம் சிறுகுவனவன: தம்மின் வலியாரோடு தொடங்கியனவும் பயனில்லனவும் ஆம். 'ஆற்று' என்பது முதனிலைத் தொழிற்பெயர். முன்னெல்லாம் வலியராவார் போன்று ஒழி

தலின், 'ஆற்றுஅறுப்பார்' என்றார். எடுத்துக்காட்டு உவமை. கொள்ளின் அழிந்தே விடும் என்பதாம். (8)

## கெடுங்காலக் கைவிடுவார் கேண்மை அடுங்காலை உள்ளினும் உள்ளம் சுடும். 799

கெடுங்காலைக் கைவிடுவார் கேண்மை–ஒருவன் கெடுங்காலத்து அவனை விட்டு நீங்குவார் மூன் அவனோடு செய்தநட்பு, அடுங்காலை உளளினும் உளளம சுடும்–தன்னைக் கூற்று அடுங்காலத்து ஒருவன் நினைப்பினும, அந நினைத்த உளளதனைச் சுடும்.

நினைதத துணையானே இயைபிலலாத பிறனுக்கும் கூற்றினுங் கொடிதாம எனக் கைவீடு எண்ணிச் செய்த நட்பின் கொடுமை கூறியவாறு. இவி, அவன்தானே ஆக்கியகேடு தன்னை அடுங்காலை உளளினும, அக்கேட்டினும 'சுடும்'என்று உரைபபாரும உளர.

இவை மூன்று பாடடானும ஆராய்ந்தால் நட்கப்படாதார் இவர எனபது கூறபபடட.து. (9)

## மருவுக மாசற்றார் கேண்மைஒன்று ஈத்தும் ஒருவுக ஒப்பிலார் நட்பு. 800

மாசு அறறார கேணமை மருவுக–உலகோடு ஒதது குற்ற மற்றார நட்பிலலையே பயிலக, ஒப்பு இலார நட்பு ஒன்று ஈத்தும் ஒருவுக–உலகோடி ஒதது குற்றமிலலார நட்பிலை அறியாது கொண்டாராயின், அவரவெண்டிய தொன்றலைக் கொடுதது நீயினும் விடுக.

உலகோடு ஒததார் நடபு இருமை இன்பமும பயத்தலின் 'மருவுக' என்றும, அதனோடு மாறுபிலார நடபுத துன்பமே பயத்தலின், அதனை ஒழிலவை 'விலைகொடுதது நீயும கொளக' என்றும் கூறினர்.

இதனான் அவ இருமைபும தொகுதது கூறபபட்டன. (10)

# 81. பழமை

அஃதாவது நட்டாரது பிழையறாதன்மை பற்றி அவர் பிழைத்தனை பொறுத்தல். காரணப்பெயர் காரியத்திற்கு ஆயிற்று. ஆராய்ந்து நடுகப்பட்டார் எனினும் பொறுக்கப் படும் குற்றமுடையராகலானும் ஊழ்வலையானும் நட்டார் மாட்டுப் பிழை உளதாம் என்பது அறிவித்தற்கு, இது நட்பு ஆராய்தலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

**பழமை எனப்படுவது யாதுஎனின் யாதும்**
**கிழமையைக் கீழ்ந்திடா நட்பு.** 801

பழமை எனப்படுவது யாது எனின்–பழமை என்று சொல் லப்படுவது யாது என்று வினவின், கிழமையை யாதும் கீழ்ந்திடா நட்பு–அது பழைமையோர் உரிமையால செய்வனவற்றைச் சிறி தும் சிதைப்பது அவற்றிற்கு உடம்படும் நட்பு.



**'கிழமை' ஆகுபெயர். 'கெழுதகைமை' என வருவனவும் அது. உரிமையாற் செய்வனவாவன 'கருமமாயின செய்யுங்கால் வேறாது செய்தல், கெடும்வகை செய்தல், தமக்கு வேண்டியன தாமே கோடல், பழியு அச்சங்கள் இன்மை என்றிவை முதலா யின. சிதைத்தல்–விலக்கல்.**

**இதனால் 'பழமைமையாவது காலஞ்சென்றதன்று; இப்பெற் றித்தாய நட்பு' என்பது கூறப்பட்டது.** (1)

**நட்பிற்கு உறுப்புக் கெழுதகைமை மற்றுஅதற்கு**
**உப்பாதல் சான்றோர் கடன்** 802

நட்பிற்கு உறுப்புக் கெழுதகைமை–நட்பிற்கு அவயவமாவன நட்டார் உரிமையால் செய்வன; அதற்கு உப்பாதல் சான்றோர் கடன்–அதனால் அவ் உரிமைக்கு இனியராதல் அமைந்தார்க்கு

முறைமை.

வேறன்மை தோன்ற 'உறுப்பு' என்றார். உறுப்பு என்பது ஈண்டு இலக்கணையடியாக வந்த குறிப்புச்சொல். அவயவமாதல் அறிந்தே இனியவராவர் என்பது தோன்றச் சான்றோர்மேல் வைத்தார். (2)

**பழகிய நட்பு எவன் செய்யும் கெழுதகைமை**
**செய்தாங்கு அமையாக் கடை. 803**

கெழுதகைமை செய்தாங்கு அமையாக்கடை—தாம் உடம் படாதனவேனும் நட்டார் உரிமையாற் செய்தனவற்றிற்குத தாம் செய்தாற்போல உடம்படாராயின், பழகிய நட்பு எவன்செய்யும்—அவரோடு பழையதாய் வந்த நட்பு என்ன பயனைச் செய்யும்?

செய்தாற்போல உடம்படுதலாவது தாமும் அவரிடத்து உரிமையால் உடம்படுதல்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் பழமையான் வரும் உரிமை யது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (3)

**விழைதகையான் வேண்டி இருப்பர் கெழுதகையான்**
**கேளாது நட்டார் செயின். 804**

நட்டார் கெழுதகையான் கேளாது செயின்—தம் கருமத்தை நட்டார் உரிமையாற்கேளாது செய்தாராயின், விழைதகையான் வேண்டி இருப்பர்—அச் செயலது விழையப்படுந் தன்மைபற்றி அதனை விரும்புவர் அறிவுடையார்.

ஒருவர்க்குத் தம்கருமம் தாம் அறியாமல் முடிந்திருத்தலின் ஊங்கு நன்மையின்மையின், அச்செயல் விழையத்தக்கதாயிற்று. அதனை அவ்வாறு அறிந்து விரும்புதல் அறிவுடையார்க்கல்லது இன்மையின், அவர்மேல் வைத்துக் கூறினார். வேண்டியிருப்பர் வேண்டுதல் நாழுன்றிருப்பர் என்பதுபோல ஒரு சொல் நீர்மைத்து.

இதனுன் கேளாது செய்தழி [அதனை விரும்புக என்பது கூறப்பட்டது. (4)

பேதைமை ஒன்றே பெருங்கிழமை என்றுஉணர்க
நோதக்க நட்டார் செயின். 805

நோதக்க நட்டார் செயின்–தாம் வெறுக்கத் தக்கனவற்றை நட்டார் செய்தாராயின், பேதைமை ஒன்றே பெருங்கிழமை என்று உணர்க-அதற்குக் காரணம் ஒன்றில் பேதைமை என்றுதல் ஒன்றில் மிக்க உரிமை என்றுதல் கொளக.

'ஒன்றே' என்பது எண்ணிடைச்சொல். 'செயின்' எனவே, தம் இயல்பால் செய்யாமை பெற்றும். இது வருகின்றவற்றுள்ளும் ஒக்கும். இழவூழான் வரும் பேதைமை யாவர்க்கும் உண்மையின் தமக்கு ஏதங்கொண்டாரென்றுதல், ஊழுவகையான் எம்மின் வரற்பாலது ஒற்றுமை மிகுதிபற்றி அவரின்வந்ததென்றுதல், கொளவதலலது அன்பின்மை யென்று கொளளப்படாது என்ப தாம்.

கெடும்வகை செய்யின் அதற்குக் காரணம் இதனுன் கூறப் பட்டது. (5)

எல்லைக்கண் நின்றார் துறவார் தொலைவிடத்தும்
தொல்லைக்கண் நின்றார் தொடர்பு. 806

எல்லைக்கண் நின்றார்–நட்பு வரம்பு இகவாது அதன்கண்ணே நின்றவர், தொலலைக்கண் நின்றார் தொடாபு தொலைவிடத்தும் துற வார்–தம்மொடு பழைமையின் திரியாது நின்றராது நட்பினை அவரால் தொலைவு வந்தவிடததும் விடார்.

பழைமையின் திரியாமை–உரிமையொழியாமை. தொலைவு-பொருட்கேடும் போர்க்கேடும். (6)

அழிவந்த செய்யினும் அன்புஅரார் அன்பின்
வழிவந்த கேண்மை யவர். 807

அழிவந்த செய்யினும் அன்பு அரூர்–நட்டார் தமக்கு அழிவு வருதவற்றைச் செய்தராயினும் அவாமாட்டு அன்பு ஒழியார், அன்பின் வழி வந்த கேண்மையவர்–அன்புடனே பழையதாய் வந்த நட்பினை உடையார்.

'அழி' என்பது முதனிலைத தொழிற்பெயர். அழிவு–மேற் சொல்லிய கேடுகள.

இவை இரண்டு பாட்டானும் கேடு செய்தக் கண்ணும் நட்பு விடற் பாற்றன்று என்பது கூறப்பட்டது. (7)

**கேள்இழுக்கம் கேளாக் கெழுதகைமை வல்லார்க்கு**
**நாள்இழுக்கம் நட்டார் செயின். 808**

கேள் இழுக்கம் கேளாக் கெழுதகைமை வல்லார்க்கு–நட்டார் செய்த பிழையைத் தாமாகவேயன்றிப் பிறர் சொன்னலும்



கொள்ளாத உரிமை அறியவல்லார்க்கு, நட்டார் இழுக்கம் செயின் நாள்–அவர் பிழை செய்வாராயின் அது பயன்பட்ட காளாம்.

பிழையாவன. சொல்லாத நற்பொருள வெளவல், பணியாமை–அஞ்சாமை முதலாயின. கேட்டல்–உட்கோடல். 'கெழுதகைமை வலலார்' என்பது ஒரு பெயராய 'கேளாத' என்னும் எச்சத்திற்கு முடிபாயிற்று. செய்து போந்தழியல்லது அவ் உரிமை வெளிப்படாமையின், செய்யாதன நாளல்லவாயின.

இதனன் பிழைபொறுத்தற் சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (8)

**கெடாஅ வழிவந்த கேண்மையார் கேண்மை**
**விடாஅர் விழையும் உலகு. 809**

கெடா வழி வந்த கேண்மையார் கேண்மை–உரிமை அருது பழையதாய் வந்த நட்பினை உடையாரது நட்பினை, விடார் உலகு விழையும்–அவர் பிழைநோக்கி விடுதல செய்யாதாரை உலகம் நட்புக்குறிதது விரும்பும.

'கெடாது' என்பதன் இறுதிநிலை விகாரதகதால தொக்கது. விடாதாரை எனவே, விடுதற்காரணம் கூறப்பட்டது. நம்மாட்டும் இவர் இத்தன்மையராவர் என்று யாவரும் தாமே வநது நட்பாவர் என்பதாம். 'கெடாஅ' என்று பாடம் ஓதி 'நட்புததன்மையில் கெடாராகி' என்று உரைப்பாரும் உளர். (9)

**விழையார் விழையப் படுப பழையார்கண்**
**பண்பின் தலைப்பிரியா தார்.** 810

பழையார்கண் பண்பின் தலைப்பிரியாதார்–பழைய நட்டார் பிழை செய்தாராயினும அவர்மாட்டுத தம் பண்பின் நீங்காதார், விழையா விழையப்படுப–பகைவராலும விரும்பப்படுவர்.

தம் பண்பாவது செய்யாத முன்போல அன்புடையராதல். மூன்றன் உருபும் சிறப்பு உமமையும் விகாரதகதால் தொக்கன. அத் திரிபின்மை நோக்கிப் பகைவரும் நட்டாராவா என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டாலும பழமையறிவா எய்தும் பயன் கூறப்பட்டது. (10)

## 82. தீ நட்பு

இனிப் பொறுக்கப்படாத குறறமஉடமையின் விடற பாலதாய நட்பு, நட்பாராய்தறகண சுருங்கச சொல்லியதுணை யான் அடங்காமையின், அதனை இரவகைப்படுதத இரண்டு அதிகாரதகதால கூறுவான் தொடங்கி, முதற்கண் தீ நட்புக் கூறுகின்றார். அஃதாவது தீக்குணதகாரோடு உளதாய நட்பு. குணத்தின் தீமை ஒற்றுமைபற்றி உடையார் மேற்றாய், அது பின் அவரோடுசெய்த நட்பின்மேற்றாயிற்று. அதிகாரமுறைமை கூறுமையே விளக்கும்.

பருகுவார் போலினும் பண்புஇலார் கேண்மை
பெருகலின் குன்றல் இனிது. 811

பருகுவார் போலினும் பண்பு இலார் கேண்மை–காதல் மிகுதியால் பருகுவார் போன்றாராயினும் தீக்குணமுடையார் நட்பு, பெருகலின் குன்றல் இனிது–வளர்தலின் தேய்தல் நன்று.

"பருகுவ அன்ன அருகா நோக்கமொடு" (பொருந 78) என்றார் பிறரும். நற்குணமில்லார் எனவே, தீக்குணமுடையார் என்பது அருகதாபதியான் வந்தது. பெருகினால் வரும் கேடு குன்றினால் வாராமையின் 'குன்றல் இனிது' என்றார்.

இதனான் தீ நட்பினது ஆகாமை பொதுவகையால் கூறப் பட்டது. இனிச் சிறப்புவகையால் கூறுப. (1)

உறின்நட்டு அறின்ஒருஉம் ஒப்புஇலார் கேண்மை
பெறினும் இழப்பினும் என். 812

உறின் நட்டு அறின் ஒருஉம் ஒப்பு இலார் கேண்மை–தமக்குப் பயனுளவழி நட்புச் செயது அஃது இலவழி ஒழியும் ஒப்பிலாரது நட்பினை, பெறினும் இழப்பினும் என்–பெற்றால் ஆக்கம் யாது? இழந்தால் கேடு யாது?

தமதகு உறறன பாராப்பா பிறரோடு பொருதகமிலராகவின் அவரை 'ஒப்பிலார்' என்றார். அவாமாட்டு நொதுமல தன்மையே அமையும் என்பதாம். (2)

உறுவது சீர்தூக்கும் நட்பும் பெறுவது
கொள்வாரும் கள்வரும் நேர். 813

உறுவது சீர்தூக்கும் நட்பும்–நட்பு அளவு பாராது அதனால் வரும் பயனளவு பாராய்ந்தும் நட்டாரும், பெறுவது கொளவாரும்–கொடுப்பாரைக் கொளளாது விலையைக் கொளளும் பொதுமகளிரும், களவரும்–பிறாகேடு நோக்காது அவா சோராவு நோக்கும்

களவரும், நோ–தம்முள ஒப்பா.

நட்பு–அது பெயர். பொருளேயே குறிதது வருஉித்து ஒழு கலின், கணிமைகயா களவா என்றிவரோடு ஒப்பா என்பதாயிற்று.

இவை இரண்டு பாட்டானும தமக்கு உறுவது பாாப்பார் நட்பின் தீமை கூறப்பட்டது. (3)

**அமரகத்து ஆற்று அறுக்கும் கல்லாமா அன்னர்**
**தமரின் தனிமை தலை. 814**

அமரகத்து ஆற்று அறுக்கும கலலா மா அன்னா தமரின்– அமர் வாராத முன்னெலலாம தாஙகுவது போன்று வந்துழிக் களத்திடை வீழ்ததுப்போம் கலலி இலலாத புரவி போல்வாரது தமர்மையின், தனிமை தலை–தனிமை சிறப்பு உடைத்து.



கல்லா மா–கதி ஐந்தும், சாரி பதினெட்டும், பொருமுரணற்ற லும் அறியாமை. துன்பம் வாராத முன்னெல்லாந் துணையாவார் போன்று, வந்துழி விட்டு நீங்குவர் என்பது உவமையாற் பெற் ரும். அவர் தமராலல் வரும் இறுதி தனியாலல் வாராமையின், தனிமையை 'தலை' என்ரார். எனவே, அதுவும் நீதாதல் பெறுதும் (4)

**செய்து ஏமம் சாராச் சிறியவர் புன்கேண்மை**
**எய்தலின் எய்தாமை நன்று. 815**

செய்து ஏமம் சாராச் சிறியவர் புன்கேண்மை - செய்து வைத தாலும் அரணாகாத கீழ மக்களது நீ நட்பு, எய்தலின் எய்தாமை நன்று - ஒருவர்க்கு உண்டாதலின் இலலியாதல நன்று.

சிறப்பு உம்மை விகாரததால் தொக்கது. அரணாகாமை- தொலிவின்கண் விட்டு நீங்குதல. 'எய்தலின் எய்தாமை நன்று' என்பதற்கு மேல உரைததாங்கு உரைக்க. 'சாராத' என்னும் பெய ரெச்சம் 'கேண்மை' என்னும் பெயா கொண்டது, 'சிறியவர்' என்

பதிணக் கொளலின், 'செயது' என்பது நின்று வற்றும்.

இவை இரண்டு பாட்டானும தொலிவில துணையாகாத நட்பின் தீமை கூறப்பட்டது. (5)

## பேதை பெருங்கெழீஇ நட்பின் அறிவுடையார் ஏதின்மை கோடி உறும். 816

பேதை பெருங்கெழீஇ நட்பின் - அறிவிலானது மிகச் செறிந்த நட்பின், அறிவுடையார் ஏதின்மை கோடி உறும் - அறிவுடையானது பகைமை கோடிமடங்கு நன்று.

'கெழீஇய' என்பதன் இறுதிநிலை விகாரததால தொக்கது. பன்மை உயர்ததற்கண் வநதது. அறிவுடையான் பகைமை ஒரு தீங்கும் பயவாமையானும, பேதை நட்பு எல்லாத் தீங்கும பயதத லானும், 'கோடி உறும' என்றார். 'பெருங்கழி நட்பு' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (6)

## நகைவகைய ராகிய நட்பின் பகைவரான் பத்துஅடுத்த கோடி உறும். 817

நகை வகையர் ஆகிய நட்பின் - தாம் அறிதல் வகையராகாது நகுதல் வகையராதற்கு ஏதுவாகிய நட்பான் வருவனவற்றின், பகைவரால் பத்து அடுத்த கோடி உறும் - பகைவரின் வருவன பத்துக் கோடி மடங்கு நல்ல.

நட்பு - ஆகுபெயர். அந் நட்பாவது விடமரும், தூர்த்தரும், வேழம்பரும் போன்று பலவகையான் நகுவித்துத் தாம் பயன் கொண்டு ஒழிவாரோடு உளதாயது. 'பகைவரான்' என்பது அவாய் நிற்றலின், 'வருவன' என்பது வருவிக்கப்பட்டது. பத்துஅடுத்த

கோடி - பத்தாகத் தொகுத்த கோடி. அந் நட்பான் வரும் இன் பங்களின் அப் பகைவரான் வரும் துன்பங்கள் இறப்பு நல்ல என் பதாம். இதற்குப் பிறரெல்லாம் சொல்லிலக்கணத்தோடு மாறு கொள உரைததார். (7)

## ஒல்லும் கருமம் உடற்று பவர்கேண்மை சொல்லாடார் சோர விடல். 818

ஒல்லும் கருமம் உடற்றுபவர் கேண்மை - தம்மான் முடியும் கருமத்தை முடியாதாக்கிச செய்யாதாரோடு கொண்ட நட்பினை, சொல்லாடாசோரவிடல - அது கண்டால அவரறியச் சொல் லாதே சோர விடுக.

முடியாதாக்குதல் முடியாதாக நடித்தல். சோரவிடல் விடு கின்றவாறு தோன்றுமல ஒரு காலிக்கு ஒருகால் ஓயவிடுதல். அறி யச் சொல்லினும விடுகின்றவாறு தோன்றினும் அதபொழுது பரி கரிதது பின்னும நடபாயொழுகக் கருதுவா ஆகலின், 'சொல்லா டார்' என்றும 'சோரவிடல' என்றும கூறினார.

இவை ஏன்று பாடடாலும முறையே பேதையர், நகுவிப் பார், இயல்வது செய்யாதா என்பவாகள நட்பின் தீமை கூறப் பட்டது. (8)

## கனவினும் இன்னாது மன்னே வினைவேறு சொல்வேறு பட்டார் தொடர்பு. 819

வினை வேறு சொலவேறு பட்டார் தொடர்பு - வினையும் சொலலும ஒவவாது வேறுவேறுயிருப்பா நட்பு, கனவிலும் இன் னாது - நனவின் கண்ணே அன்றிக் கனவின் கண்ணும் இன்னாது.

வினை சொற்களது ஒவ்வாமை முதலமேல ஏற்றப்பட்டது. அஃதாவது வினையிற பகைவராய்ச் சொல்லின் நட்டாராயிருக் தல. நிகழவின்கண் உளதாயிருததலால 'கனவினும் இன்னாது' என்றார. உடமை எச்ச உம்மை, இழிவு சிறப்பு உம்மையும் ஆம். மன்னும், ஓவும அசை நிலை. (9)

எனைத்தும் குறுகுதல் ஓம்பல் மனைக்கெழீஇ
மன்றின் பழிப்பார் தொடர்பு. 820

மனைக்கெழீஇ மன்றின் பழிப்பார் தொடர்பு - தனியே மனைக்கண் இருந்துழி நட்பாடிப் பலரோடு மன்றின்கண் இருந்து பழி கூறுவார் நட்பு, எனைததும குறுகுதல் ஓம்பல் - சிறிதாயினும் தம்மை நணுகுதலைப் பரிகரிக்க.

மனைக்கண் கெழுமலும் மன்றின்கண் பழித்தலும் நீது ஆகலின், அவர் ஒருகாலும் தம்மை நணுகா வகை குறிக்கொண்டு காக்க என்பார், அவர் நட்பின்மேல் வைத்துக் கூறினர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் வஞ்சர் நட்பின் தீமை கூறப் பட்டது. (10)



## 83. கூடா நட்பு

இனி எனைக் கூடா நட்புக் கூறுகின்றார். அஃதாவது பகைமையான் அகத்தாற் கூடாதிருந்தே தமக்கு வாய்க்கு மிடம் பெறுந்துணையும் புறத்தாற் கூடியொழுகுவார் நட்பு.

சீர்இடம் காணின் எறிதற்குப் பட்டடை
நேரா நிரந்தவர் நட்பு. 821

நேரா நிரந்தவர் நட்பு - கூடாதிருந்தே தமக்கு வாய்க்கும் இடம் பெறுந்துணையும் கூடியொழுகுவார நட்பு, சீரிடம் காணின் எறிதற்குப் பட்டடை-அது பெற்றால் அறவெறிதற்குத துணையாய பட்டடையாம்.

எறியும் எல்லே வாராமுன் எல்லாம தாங்குவது போன் றிருந்து வந்துழி அற எறிவிப்பதாய பட்டடைக்கும அதனன்மைத தாய நட்பிற்கும் தொழிலொப்புமை உண்மையான், அது பற்றி அந் நட்பினை பட்டடையாக உபசரிதததா. 'நீர்இடம்' என்று பாடம் ஓதி 'முடிவிடம்' என்று உரைப்பாரும் உளர். (1)

இனம்போன்று இனமல்லார் கேண்மை மகளிர்
மனம்போல வேறு படும். 822

இனம்போன்று இனமல்லார் கேண்மை - தமக்கு உற்றார் போன்று உருதாரோடு உளதாய நட்பு, மகளிர மனமபோல வேறுபடும்–இடம் பெற்றுல பெண் பாலார மனமபோல வேறு படும்.

அவர் மனம் வேறுபடுதல "பெண் மனம பேதின்று ஒருப் படுப்பேன் என்னும் எண்ணில் ஒருவன்" என்பதனுலுமறிக. நட்பு வேறுபடுதலாவது - பழைய பகையேயாதல.

இவை இரண்டு பாட்டானும் கூடா நட்பினது குற்றம கூறப் பட்டது. (2)

பலநல்ல கற்றக் கடைத்தும் மனம்நல்லர்
ஆகுதல் மாணுர்க்கு அரிது. 823

நலல பல கற்றக்கடைததும - நலலன பல நூலகளைக் கற்ற விடத்தும், மனம் நல்லா ஆகுதல் மாணாக்கு அரிது - அதனன் மனம் திருந்தி நட்பாதல் பகைவர்க்கு இலலை.

நல்லன - மனக் குற்றம் கெடுப்பன. 'மனம் நலலீர்' எனச் சினைவினை முதல் மேல நின்றது. நல்லர் ஆகுதல - செற்றம் விடுதல். உளளே செற்றமுடையாரைக் கலவியுடைமை பற்றி நட்பு என்று கருதற்க என்பதாம். (3)

முகத்தின் இனிய நகாஅ அகத்துஇன்னு
வஞ்சரை அஞ்சப் படும். 824

முகத்தின் இனிய நகர அகத்து இன்ன வஞ்சரை - கண்டபொழுது முகத்தால் இனியவாகச் சிரித்து எப்பொழுதும் மனத்தால் இன்னாராய வஞ்சரை, அஞ்சப்படும் - அஞ்சல் வேண்டும்.

நகையது வகைபற்றி 'இனிய' என்றும், அகத்துச் செற்றம் நிகழவும் அதற்கு மறுதலையாய நகையைப் புறத்து விளைத்தலின் 'வஞ்சர்' என்றும், அச்செற்றம் குறிப்பறிதற்கருவியாய முகத்தானும் தோன்றுமையின் 'அஞ்சுதல செய்யப்படும்' என்றும் கூறினார.

இவை இரண்டு பாட்டானும் குற்றதிற்கு எதுவாய அவர் கொடுமை கூறப்பட்டது. (4)

மனத்தின் அமையா தவரை எனைத்தொன்றும்
சொல்லினுல் தேறல்பாற் றன்று. 825

மனததின் அமையாதவரை - மனத்தால் தம்மொடு மேவாதாரை, எனைதது ஒன்றும சொலலினுல் தேறல்பாற்று அன்று - யாதொரு கருமததினும சொலலால தெளிதல முறைமைத்தன்று நீதி நூல.

'நீதி நூல' என்பது அவாய் நிலையான் வந்தது. பகைமை மறைததறபொருடடுசி சொலலுநின்ற வஞசனைச சொலலைச் செவவிய சொல எனக் கருதி, அவரைக் கருமங்களில் தெளிதல நீதி நூல முறைமை அன்று என்பதாம. (5)

நட்டார்போல் நல்லவ சொல்லினும் ஒட்டார்சொல்
ஒல்லை உணரப் படும். 826

நடடாரபோல நலலவை சொல்லினும - நட்டார் போன்று நன்மை பயக்கும சொறகளைச சொன்னுராயினும, ஒட்டார் சொல் ஒல்லை உணரபபடும - பகைவர் சொறகள அது பயவாமை அச் சொலலிய பொழுதே அறியப்படும.

சொலலினும எனறவே, சொலலாமையே பெற்றும். ஒட்டாரால தலால நீணம பயததல ஒருதலை என்பார, 'ஒல்லை உணரப்படும்'

என்றார். (6)

**சொல்வணக்கம் ஒன்னார்கண் கொள்ளற்க வில்வணக்கம்**
**தீங்கு குறித்தமை யான். 827**

வில்வணக்கம் தீங்கு குறித்தமையான் - வில்லினது வணக்கம் ஏற்றவர்க்குத நிமை செயதலிக் குறிதததமையால், ஒன்னர்கண் சொல வணக்கம் கொளளற்க - பகைவர் மாட்டுப் பிறக்கும். சொலலினது வணக்கததையும தமக்கு நன்மை செய்தலிக் குறித்தது என்று கருதற்க.

தம் வணக்கம் அன்று என்பது தோன்ற 'சொல் வணக்கம்' என்றும், வில் வணக்கம் வேரூயினும் வணங்குதல ஒப்புமைபறறி

**[illegible] திருக்குறள்**

**அவன் குறிப்பை ஏதுவாக்கியும்கூறினர். வில்லியதுகுறிப்பு அவனிடைய வில்வணக்கத்தின்மேல் நிற்றலான், ஒன்னாரது குறிப்பும் அவரிடைய சொல்வணக்கத்தின் மேலதாயிற்று. இதுவும் தீங்கு குறித்த வணக்கம் என்றே கொண்டு அஞ்சிக் காக்க என்பதாம்.**

**இவை மூன்று பாட்டானும் அவரைச் சொல்லால் தெளியற்க என்பது கூறப்பட்டது. (7)**

**தொழுதகை யுள்ளும் படையொடுங்கும் ஒன்னார்**
**அழுதகண் ணீரும் அனைத்து. 828**

ஒன்னர் தொழுத கையுளளும் படை ஒடுங்கும் - ஒன்னர் குறிப்பை உணரவல்லார்க்கு அவர் தொழுத கையகததும் படைக்கலம் மறைந்திருக்கும்; அழுத கண்ணீரும் அனைத்து - அவர் அழுத கண்ணீரும் அவ்வாறே அது மறைந்திருதறகு இடனும்.

தாம் நட்பு என்பதனைத தம்கையாலும் கண்ணாலும் தேற்றிப்

மின் கோறற்கு வாங்க இருக்கின்ற படைக்கலம் உய்ததுணாவுழித் தேற்றுகின்றபொழுதே அவற்றுளளே தோன்றும் என்பார், ஒடுங்கும் என்ருர். பகைவர்தம் மென்மை காட்டிதத தொழிலும் அழிலும், அவர் குறிப்பையே நோக்கிக் காக்க என்பதாம்.

இதனன் அவரைச் செயலால் தெளியற்க என்பது கூறப் பட்டது. (8)

## மிகச்செய்து தம்எள்ளு வாரை நகச்செய்து நட்பினுள் சாப்புல்லற் பாற்று. 829

மிகச் செய்து தம் எளளுவாரை - பகைமை தோன்றுமல் புறத்தின்கண் நட்பினை மிகச் செய்து அகத்தின்கண் தம்மை இக ழும் பகைவரை, நட்பினுள நகச் செய்து சாப் புல்லற்பாற்று – தாமும் அந் நட்பின்கண்ணே நின்று புறதநின்கண் அவர் மகிழும் வண்ணம் செய்து அகத்தின்கண் அது சாம்வண்ணம் பொருந்தற் பான்மை உடைதது அரசநீதி.

'நின்று' என்பதாலும் 'அரச நீதி' என்பதாலும் அவாய் நிலை யான் வந்தன. அகனென்று புறனென்றுதல ஒருவற்குத தகாது எனினும் பகைவர்மாட்டாயின் தரும் என்பது நீதி நூல் துணிபு என்பார், அதன்மேல் வைத்துக் கூறினர். 'சாவ' என்பதன் இறுதிநிலை விகாரததால் தொக்கது. "கோட்டின்வாய்ச் சாக் குத்தி" (கலித்: முல்லை. 5) என்புழிப்போல. எளளுவாரைப் புல் லல் எனக் கூட்டுக. (9)

## பகைநட்பாம் காலம் வருங்கால் முகம்நட்டு அகநட்பு ஒரீஇ விடல். 830

பகை நட்பாம் காலம் வருங்கால் - தம் பகைவர் தமக்கு நட்டாராயொழுகுங்காலம் வந்தால், முகம் நட்பு அகம் கட்டு ஒரீஇ

விடல்-தாழும் அவரோடு முகத்தால் நட்புச் செய்து அகத்தால் அழனைவிட்டுப் பின் அதுவும் தவிர்க.

அக் காலமாவது தம்மானும் பகையென்று வெளிப்பட நீக்கலாகாத அளவு. இதனானே, ஆமளவெல்லாம் நீக்குக என்பது பெற்றும்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அந் நட்பிடை ஒழுகுமாறு கூறப்பட்டது. (10)

## 84. பேதைமை

இனி, அந் நட்பினை எதிர்மறுத்துப் பகை முகத்தாற் கூறிய தொடங்கினர். அப் பகைதான் முற்றக்கடியுங் குற்ற மன்மையின் உளவாய வெகுளியானும் காமத்தானும் வருவ தாம். அவற்றுள் வெகுளியான் வருவன ஐந்து அதிகாரத் தானும் காமத்தான் வருவன ஐந்து அதிகாரத்தானும் கூறுவார், அவ் இரண்டற்கும் அடியாய மயக்கத்தை இரு வகைப்படுதது, இரண்டு அதிகாரத்தால் கூறுவான்தொடங்கி, முதற்கண் பேதைமை கூறுகின்ருர். அஃதாவது யாதும் அறியாமை.

### பேதைமை என்பதுஒன்று யாதெனின் ஏதங்கொண்டு ஊதியம் போக விடல். 831

பேதைமை என்பது ஒன்று-பேதைமை என்று சொல்லப்படுவது ஒருவனுக்கு ஏனைக் குற்றங்கள எல்லாவற்றினும் மிக்கதொன்று, யாது எனின் ஏதம் கொண்டு ஊதியம் போகவிடல் - அதுதான் யாதென்று வினவின், தனக்குக் கேடு பயப்பனவற்றைக் கைக் கொண்டு ஆக்கம் பயப்பனவற்றைக் கைவிடுதல்.

கேடு - வறுமை, பழி பாவங்கள. ஆக்கம் - செல்வம், புகழ் அறங்கள. தானே தன் இருமையும் கெடுதலுக்கோடல் என்ப தாம். (1)

பேதைமை யுள்எல்லாம் பேதைமை காதன்மை
கையல்ல தன்கண் செயல். 832

பேதைமையுள எல்லாம் பேதமை-ஒருவனுக்குப் பேதைமை எல்லாவற்றுளளும் மிக்க பேதைமையாவது, கையல்லதன்கண் காதன்மை செயல் - தனக்காகாத ஒழுக்கத்தின் கண் காதன்மை செய்தல்.

இருமைக்கும் ஆகாவென்று நூலோர் கடிந்த செயல்களை விரும்பிச் செய்தல் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் பேதைமையது இலக்கணம் கூறப்பட்டது. (2)



காணுமை நாடாமை நாரின்மை யாதொன்றும்
பேணுமை பேதை தொழில். 833

காணுமை - காணவேண்டுமவற்றுக்கு காணுமையும், நாடாமை - நாட வேண்டுமவற்றை நாடாமையும், நார் இன்மை-யாவர்மாட்டும் முறிந்த சொல்செயலுடைமையும், யாதொன்றும் பேணுமை - பேணவேண்டுமவற்றுள யாதொன்றனையும் பேணுமையும், பேதை தொழில்-பேதையது தொழில்.

காணவேண்டுமவை - பழி பாவங்கள. நாடவேண்டுமவை-கருமங்களில் செய்வன தவிர்வன. முறிதல் - கண்ணறுதல். பேண வேண்டுமவை-குடிப்பிறப்பு, கல்வி, ஒழுக்கம் முதலாயின. இவை பேதைமைக்கு எஞ்ஞான்றும இயல்பாய் வருதலின் 'தொழில்' என்றார். (3)

ஒதி உணர்ந்தும் பிறர்க்குஉரைத்தும் தான்அடங்காப்
பேதையின் பேதையார் இல். 834

ஓதி - மனமொழி மெய்கள அடங்குதற்கு ஏதுவாய நூல் களே ஓதியும், உணர்ந்தும் - அவ்வடக்கத்தான் வரும் பயனே உணர்ந்தும், பிறர்க்கு உரைததும் - அதனை அறியலுறப் பிறர்க்கு உரைத்தும், தான் அடங்காப் பேதையின் - தான் அவையடங்கி ஒழுகாத பேதைபோல, பேதையார் இல் - பேதையார் உல கத்து இல்லை.

உம்மை முன்னும் கூட்டப்பட்டது. இப் பேதைமை தனக்கு மருந்தாய இவற்றுல் நீராமையானும், வேற்று மருந்து இன்மை யானும், 'பேதையின் பேதையார் இல்' என்ருர்.

இவை இரண்டுபாட்டானும்பேதையது தொழில் பொதுவகை யான் கூறப்பட்டது. இனிச் சிறப்புவகையால் கூறுப. (4)

**ஒருமைச் செயலாற்றும் பேதை எழுமையும்**
**தான்புக்கு அழுந்தும் அளறு.** 835

பேதை-பேதையாயினன், எழுமையும் தான் புக்குஅழுந்தும் அளறு - வரும் பிறவிகள எல்லாம் தான் புக்கு அழுந்தும நிரயத நினை, ஒருமைச் செயல் ஆற்றும் - இவ ஒரு பிறப்புளளே செயது கொளள வல்லனும்.

எல்லாப் பிறப்பும் ஏழாய் அடங்குதல அறியப்பட்டமையின், முற்று உம்மை கொடுத்தார். அழுந்துதறகு இடனுய நிரயம். ஈண்டைப் பிறப்புக்களினும் கொடுவினை வயத்தால் அந் 'நிரயத்' துன்பமே உழந்து வருதலின், 'எழுமையும் தான் புக்கு அழுந்தும் அளறு' என்ருர். முடிவில் காலமெல்லாம் தான் நிரயத் துன்பம் உழத்தற்கு ஏதுவாங் கொடுவினைகளையே அறிந்து சில காலத் துள்ளே செய்துகோடல் பிறர்க்கு அரிதாகலின், 'ஆற்றும்' என்ருர்.



இதனன் அவன் மறுமைச் செயல் கூறப்பட்டது. (5)

பொய்படும் ஒன்ரே புனைபூணும் கையறியாப்
பேதை வினைமேற் கொளின். 836

கை அறியாப் பேதை வினைமேற்கொளின் - செய்யும் முறைமை அறியாத பேதை ஒரு கருமத்தை மேற்கொள்வானாயின், பொய்படும் ஒன்ரே புனைபூணும் - அதுவும் புரைபடும், தானும் தீய பூணும்.

'புரைபடுதல்' - பின் ஆகாவகை உள்ளழிதல். 'ஒன்ரே' என்பது எண்ணிடைச் சொல். அதனையும் கெடுத்துத் தானும் கெடும் என்பதாம்.

இதனால் அவன் செல்வம் படைக்குமாறு கூறப்பட்டது. (6)

ஏதிலார் ஆரத் தமர்பசிப்பர் பேதை
பெருஞ்செல்வம் உற்றக் கடை. 837

பேதை பெருஞ் செல்வம் உற்றக்கடை - பேதையாயினான் பெரிய செலவத்தைத் தெய்வதகதான் எய்திய வழி, ஏதிலார் ஆரத் தமா பசிப்பா - தன்னோடு ஓர் இயைபும இல்லாதார் நிறைய, எல்லா இயைபும உடைய தமராயினோர் பசியா நிற்பர்.

எலலா நன்மையுஞசெய்து கோடறகருவி என்பது தோன்ற 'பெருஞசெல்வம' என்றும, அதனைப் படைக்கும் ஆற்றல் இலலாமை தோன்ற 'உறறக்கடை' என்றும், எல்லாம் பெறுதல் தோன்ற 'ஆர' என்றும, உணவும பெருமை தோன்ற, 'பசிப்பர்' என்றும் கூறினார. (7)

மையல் ஒருவன் களித்தற்ரால் பேதைதன்
கைஒன்று உடைமை பெறின். 838

பேதை தன் கை ஒன்று உடைமை பெறின் - பேதையாயினான் தன் கைக் கண்ணோ ஒன்றனை உடைமையாகப் பெற்றனையின், மையல ஒருவன் களிதததற்று - அவன் மயங்குதல்

முன்னே மிதமிஞ்சி உடையானொருவன் அம் மயக்கத்தின் மேலே மதுவுண்டு மயங்கினாற்போலும்.

'பெறின்' எனவே, தெய்வத்தான் அன்றித் தன்னைப் பெருமை பெற்றும. பேதைமையும் செலவக் களிப்பும் ஒருங்கு உடைமையால அவன் செய்வன, மையலும் மதுக்களிப்பும் ஒருங்குடையான் செய்வனபோல தலை தடுமாறும் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவன் செல்வம் எய்திய வழிப் பயன்கொள்ளுமாறு கூறப்பட்டது. (8)

**பெரிதுஇனிது பேதையார் கேண்மை பிரிவின்கண்**
**பீழை தருவதுஒன்று இல். 839**



*பிரிவின்கண் தருவது பிழை ஒன்று இல் - பிரிவு வக்துழி அஃது இருவர்க்கும் தருவதொரு துன்பம் இல்லை; பேதையார் கேண்மை பெரிது இனிது - ஆகலான் பேதையாயினர் தம்முட் கொண்ட நட்பு மிக இனிது.*

*நாள்தொறும் தேய்ந்து வருதலின் துன்பம்தாராதாயிற்று. புகழ்வார் போன்று பழித்தவாறு.*

*இதனன் அவரது நட்பின் குற்றம் கூறப்பட்டது.* (9)

**கழாஅக்கால் பள்ளியுள் வைத்தற்றுல் சான்றோர்**
**குழாஅத்துப் பேதை புகல். 840**

*சான்றோர் குழாதத்துப் பேதை புகல் – சான்றோர் அவையின்கண் பேதையாயினன் புகுதல், கழாக்கால் பள்ளியுள வைத்தற்று – தூய அல்ல மிதித்தகாலை இன்பநதரும் அமளிக் கண்ணே வைத்தாற் போலும்.*

*கழுவாக்கால என்பது இடக்கரடக்கு. இதனல் அவ் அமளியும் இழிக்கப்படுமாறு போல இவனல அவ அவையும் இழிக்கப்படும் என்பதாம்.*

இதனன் அவன் அவையிடம் இருக்குமாறு கூறப்பட்டது.(10

## 85. புல்லறிவாண்மை

இனி ஏனைப் புலலறிவாண்மை கூறுகின்றார். அது புல்லிய அறிவினை ஆள்தலதன்மை என விரியும். அஃதாவது தான் சிற்றறிவினனாயிருந்தே தன்னைப் பேரறிவினனாக மதித்து உயர்ந்தோர் கூறும் உறுதிச் சொற் கொளளாமை.

**அறிவுஇன்மை இன்மையுள் இன்மை பிறிதுஇன்மை இன்மையா வையாது உலகு.** 841

இன்மையுள் இன்மை அறிவின்மை – ஒருவனுக்கு இல்லாமை பலவற்றுளளும் மிக்க இலலாமையாவது அறிவிலலாமை, பிறிது இன்மை இன்மையா வையாது உலகு – மற்றைப் பொருள் இல்லாமையோவெனின், அதனை அப்பெற்றிதாய இலலாமை யாகக் கொளளார் உலகத்தார்.

அறிவு என்பது ஈண்டுத தலைமைபற்றி நலலறிவின் மேல் நின்றது. புல்லறிவாளர் செல்வம் எய்திய வழியும் இம்மை மறுமைப் பயன் எய்தாமையின் அதனை 'இன்மையுள இன்மை' என்றும், நல்லறிவாளர் வறுமையெய்திய வழியும் அஃது இழுவா மையின் அதனை 'இன்மையா வையாது' என்றுங் கூறினார்.

இதனன் புல்லறிவினது குற்றம் கூறப்பட்டது. (1)

**அறிவிலான் நெஞ்சுஉவந்து ஈதல் பிறிதுயாதும் இல்லை பெறுவான் தவம்.** 842



அறிவிலான் நெஞ்சு உவந்து ஈதல் – புல்லறிவுடையான் ஒரு வனுக்கு மனம் உவந்து ஒன்று கொடுத்தல் கூடிற்றாயின், பெறு வான் தவம் பிறிது யாதும் இல்லை – அதற்குக் காரணம் பெறு கின்றவன் நல்வினையே, வேறொன்றும் இலலை.

ஒரோ வழி நெஞ்சு உவந்து ஈதல கூடலின் 'புல்லறிவாளரும் நல்வினை செயப' என்பாக்குப் 'பெறுவான் வீழபொருளெய்தி யான் போலவதல்லது, இம்மை நோக்கியாக மறுமை நோக்கியாக ஈகின்றார் அலலா' எனக் கூறியவாறு. கூடிற்றுயின், அதற்குக் காரணம் என்னும் சொற்கள அவாய்நிலையான வந்தன.

இதனுன் அஃதுடையாா தமமாட்டு நலலன செய்தலறியாமை கூறப்பட்டது. (2)

**அறிவிலார் தாம்தம்மைப் பீழிக்கும் பீழை**
**செறுவார்க்கும் செய்தல் அரிது. 843**

அறிவிலாா தாம் தமமைப் பீழிக்கும் பீழை–புலலறிவுடையார் தாமே தமமை வருதறும வருதறம், செறுவாாக்கும் செய்தல் அரிது – அது செயறகருரியராய தம் பகைவாக்கும் செய்தல் அரிது.

பகைவர் தாம் அறிந்த தொன்றலைக் காலம் பாரத்திருந்து செய்வதல்லது வறுமை, பழி, பாவம முதலிய பலவற்றையும் எக்காலததும செய்யமாட்டாமையின், அவாக்கும் செய்தல அரி தென்றார்.

இதனுன் அவா தம்மாட்டும் நீயன செய்தல அறிவர் என்பது கூறப்பட்டது. (3)

**வெண்மை எனப்படுவது யாதுஎனின் ஒண்மை**
**உடையம்யாம் என்னும் செருக்கு. 844**

வெண்மை எனப்படுவது யாது எனின் – புல்லறிவுடைமை என்று சொலலப்படுவது யாது என்று வினவின், யாம் ஒண்மை உடையம் என்னும் செருக்கு–அது தம்மைததாமே யாம் நல்லறிவுடையம் என்று நன்கு மதிக்கும் மயக்கம்.

'வெண்மை, இளமை' அதாவது அறிவுமுதிராமை. ஒண்மை எனக்காரியப் பெயா காரணதிற்காயிற்று. உலகத்தார் இகழ்தல் அறிந்துவைததும் அவ்வாறு மதித்தலான், 'மயக்கம்' என்றார். (4)

**கல்லாத மேற்கொண்டு ஒழுகல் கசடுஅற**

வல்லதூஉம் ஐயம் தரும். 845

கல்லாத மேற்கொண்டு ஒழுகல் – புல்லறிவாளர் தாம் கல்லாத நூல்களையும் கற்றாராகத தாம் மேலிட்டுக் கொண்டு ஒழுகுதல், கூடு அற வல்லதூஉம் ஐயம் தரும் – கசடறக் கற்ற தொரு நூலுண்டாயின், அதன் கண்ணும் பிறர்க்கு ஐயத்தை விளைக்கும்.



வல்லது என ஏழாவது இறுதிக்கண் தொக்கது. 'உண்டா யின்' என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. ஐயம் அது வல்லர் என்பதூஉம் இவ்வாறு கொல்லோ என்பது. (5)

அற்றம் மறைத்தலோ புல்லறிவு தம்வயின்
குற்றம் மறையா வழி. 846

தம் வயின் குற்றம் மறையாவழி–புல்லறிவாளர் தம்கண் நிகழும் குற்றங்களை அறிந்து கடியாராயின், அற்றம் மறைத்தலோ புல்லறிவு–ஆடையால் அற்றம் மறைதகாராகத் தம்மைக் கருதுத லும் புல்லறிவாம்.

குற்றம்மறைத்தலாவது-அவற்றை இலவாக்குதல். மறைக்கப் படுவன பலவற்றுளளும் உயர்ந்தவற்றை எல்லாம் மறையாது தாழ்ந்தனொன்றனையே மறைத்து, அவ்வளவால் தம்மையும் உலக ஒழுக்கினராக மதித்தலும் புல்லறிவென்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவர் தம்மை வியத்தற்குற்றம் கூறப்பட்டது. (6)

அருமறை சோரும் அறிவிலான் செய்யும்
பெருமிறை தானே தனக்கு. 847

அருமறை சோரும் அறிவிலான்–பெறுதற்கு அரிய உபதேசப்

பொருளைப் பெற்றாலும் உட்கொள்ளாது போக்கும புலலறி வாளன், தானே தனக்குப் பெருமிறை செய்யும்–அவ் உறுதி அறி யாமையால் தானே தனக்கு மிக்க வருதததைச் செய்து கொளளும்.

'சோரும்' என இடத்து நிகழ்பொருளின் தொழில் இடதகின் மேல் நின்றது. மிக்க வருததம்–பொறுதததற்கு அரிய துன்பங் கள். இனி 'அருமறை சோரும்' என்பதறகுப் பிறரெல்லாம், 'உள்ளத்து அடக்கப்படும் எண்ணததை வாய்சோந்து பிறர்க்கு உரைக்கும்' என்று உரைத்தார். அது பேணுமை என்னும் பேதைமையாவதன்றிப் புல்லறிவாண்மை யன்மை அறிக. (7)

ஏவவும் செய்கலான் தான்தேருன் அவ்வுயிர்
போஒம் அளவும்ஓர் நோய். 848

ஏவவும் செய்கலான்–புல்லறிவாளன் தனக்கு உறுதியாய வற்றை அறிவுடையார் சொலலா நிற்கவும் செய்யான், தான் தேருன்–அதுவன்றித் தானுகவும் இவை செய்வன என்று அறி யான், அவ் உயிர் போமளவும் ஓர் நோய்–அவ் உயிர் யாக்கை யின் நீங்குமளவும் நிலத்திற்குப் பொறுத்தற்கு அரியதொரு நோயாம்.

உயிர் தன் உணர்தல்தன்மைத்தாயிருந்தும் நின்ற யாக்கை வயத்தான் மருளல்தன்மைத்தாய வேறுபடுதலின், 'அவ் உயிர்'



என்றும், அதன் நீங்கியபொழுதே அதற்கு இரண்டனுள் ஒன்று கூடுதலில் 'போமளவும்' என்றும், குலமலி முதலிய பொறுக் கின்ற நிலத்திற்குப் பாவயாக்கை பெரும்பொறையாய்த் துன்பம் செய்தலின் 'ஓர்நோய்' என்றும் கூறினர்.

காணுதாற் காட்டுவான் தான்காணுன் காணுதான்
கண்டானும் தான்கண்ட வாறு. 849

காணுதாற் காட்டுவான் தான் காணுன் - தன்னை எல்லாம் அறிந்தானுக மதித்தலான்பிறரால் ஒன்றறியும் தன்மையிலாதானை அறிவிக்கப்புகுவான் அவனும் பழிக்கப்பட்டுத தான் அறியானும் முடியும், காணுதான் தான் கண்டவாறு கண்டானும் - இனி அவ் அறியுந்தன்மையில்லாதான் கொண்டது விடாமையான் தான் அறிந்தவாற்றுல் அதனை அறிந்தானும் முடியும்.

புல்லறிவாளர்க்கு நல்லறிவு கொளுவுதல் ஒருவாற்றுனும் இயைவதன்று என்பதாம். (9)

**உலகத்தார் உண்டுஎன்பது இல்என்பான் வையத்து**
**அலகையா வைக்கப் படும். 850**

உலகதகதா உண்டு என்பது இல் என்பான்-உயர்ந்தோர் பலரும் உண்டு என்பதோ பொருளுனத தன் புல்லறிவான் இலலை என்று சொல்லுவான், வையதது அலகையா வைக்கப்படும்-மகன் என்று கருதப்படான், வையததுக் காணப்படுவதோர் பேய் என்று கருதப்படும்.

கடவுளும், மறு பிறப்பும், இருவினைப்பயனும் முதலாக அவர் உள என்பன பலவேனும் சாதிபறறி 'உண்டு என்பது' என்றுர், தானே வேண்டிய கூறலால ஒப்பும் வடிவால் ஒவ்வாமையும் உடைமையின் தன்யாக்கை கரந்து மக்களயாக்கையுள தோன்று தல்வல்ல 'அலகை' என்றும் கூறினர்.

இவை நான்கு பாட்டானும் உறுதிச்சொற் கொள்ளாமையது குற்றம் கூறப்பட்டது. (10)

## 86. இகல்

இனி, அவற்றுன் வரும் வெகுளி காமங்களுள் அர சர்க்கு வெகுளி பெருமபான்மைததாகவின், அதனுன் வருவன கூறுவான் தொடங்கி, மூதறகண இகல கூறு கின்றுர். அஃதாவது இருவா தமமுள பொருது வலி தொலைதற்கு எதுவாய மாறுபாடு.

**இகல்என்ப எல்லா உயிர்க்கும் பகல்என்னும்**
**பண்புஇன்மை பாரிக்கும் நோய். 851**

எல்லா உயிர்க்கும் பகல் என்னும் பண்பு இன்மை பாரிக்கும் நோய் - எல்லா உயிர்கட்கும் பிறஉயிர்களோடு கூடாமை என்



னும் நீக்குணத்தை வளர்க்கும் குற்றம், இகல் என்ப - இகல் என்று சொல்லுவர் நூலோர்.

மக்களையும் விலங்குகளோடு ஒப்பிப்பது என்பது தோன்ற 'எல்லா உயிர்க்கும்' என்றும், பகுதிக்குணத்தை இடைநின்று விளைத்தலின் 'பகல்என்னும் பண்பு இன்மை' என்றும் கூறினர். நற்குணம் இன்மை அருத்தாபத்தியால் நீக்குணமாயிற்று.

இதனால் இகலது குற்றம் கூறப்பட்டது. (1)

**பகல்கருதிப் பற்ரு செயினும் இகல்கருதி**
**இன்ஞசெய் யாமை தலை. 852**

பகல் கருதிப் பற்ரு செயினும் - தம்மொடு கூடாமையைக் கருதி ஒருவன் வெறுப்பன செய்தாலுயினும், இகல் கருதி இன்ஞ செய்யாமை தலை - அவனெடு மாறுபடுதலைக் குறித்துத் தாம் அவனுக்கு இன்ஞதவற்றைச் செய்யாமை உயர்ந்தது.

செய்யின் பகைமை வளரத் தாம் தாழ்ந்துவரலானும், ஒழியின் அப் பற்ரு தன தாமே ஒய்ந்துபோகத் தாம் ஒங்கிவரலானும், 'செய்யாமை தலை' என்ரூர். 'பற்ரு த' என்பது விகாரமாயிற்று.()

**இகல்என்னும் எவ்வநோய் நீக்கின் தவல்இல்லாத்**
**தாவில் விளக்கம் தரும். 853**

இகல் என்னும் எவ்வ நோய் நீக்கின்-மாறுபாடு என்று சொல்லப்படுகின்ற துன்பத்தைச் செய்யும் நோயை ஒருவன்தன் மனத்தினின்று நீக்குமாயின், தவல் இல்லாத் தா இல் விளக்கம் தரும் - அவனுக்கு அந நீக்குதல் எஞ்ஞான்றும் உளதாதற்கு

ஏதுவாய புகழைக் கொடுக்கும்.

தவல் இல்லாமை அருததாபத்தியான் அப்பொருட்டாயிற்று. தா இல் விளக்கம் - வெளிப்படை. யாவரும் நண்பராவர், ஆகவே எல்லாச்செல்வமும் எய்திக் கொடை முதலிய காரணங் களால் புகழ்பெறும் என்பதாம். (3)

**இன்பத்துள் இன்பம் பயக்கும் இகல்என்னும்**
**துன்பத்துள் துன்பம் கெடின். 854**

. . இகல் என்னும் துன்பத்துள் துன்பம் கெடின் - மாறுபாடு என்று சொல்லப்படுகின்ற துன்பங்கள எல்லாவற்றினும் மிக்க துன்பம் ஒருவனுக்கு இல்லையாயின், இன்பத்துள இன்பம் பயக் கும்-அவ் இன்மை அவனுக்கு இன்பங்கள் எல்லாவற்றினும் மிக்க இன்பத்தினைக் கொடுக்கும்.

துன்பத்துள் துன்பம் பலரொடு பொருது வலிதொலைதலான் யாவர்க்கும் எளியது உறுவது. அதனை இடையின்றியே பயத் தலின், 'இகல் என்னும்' என்றார். இன்பத்துள் இன்பம் - யாவரும் கட்பாகலின் எல்லாப்பயனும் எய்தியுறுவது. (4)

அங்க இயல் 089

**இகல்எதிர் சாய்ந்தொழுக வல்லாரை யாரே**
**மிகல்ஊக்கும் தன்மை யவர்? 855**

இகல் எதிர் சாய்ந்து ஒழுக வல்லாரை - இகல் உள்ளத்து மாறு பாடு தோன்றியவழி அதனை ஏற்றுக்கொள்ளாது சாய்ந்தொழுக வல்லாரை, மிகல் ஊக்கும் தன்மையவர் யார் - வெல்லக்கருதும் தன்மையுடையார் யாவர்?

இகலை ஒழிந்தொழுகல வேந்தர்க்கு எல்லாற்றானும் அரிதாக லின், 'வல்லாரை' என்றும், யாவர்க்கும் நண்பாதலின் அவரை வெல்லக் கருதுவார் யாவரும் இலரே என்றும் கூறினார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் இகலாதாரக்கு வரும் நன்மை கூறப்பட்டது. (5)

இகலின் மிகல்இனிது என்பவன் வாழ்க்கை
தவலும் கெடலும் நணித்து. 856

இகலின் மிகல் இனிது என்பவன் வாழ்க்கை - பிறரொடு மாறுபடுதற்கண் மிகுதல் எனக்கு இனிது என்று அதனைச் செய்பவனது உயிர்வாழ்க்கை, தவலும் கெடலும் நணித்து - மிகுந்து முற்றக்கெடுதலும் சிறிதுபொழுதுள உளவாம்.

மிகுதல் மேன்மேல் உக்குதல். 'இனிது' என்பது தான் வேறல குறிததல். பிணிததல வறுமையான் இன்னாதல். முற்றக்கெடுதல - இறததல. "இவற்றோடு 'நணித்து' என்பதனை தனித்தனி கூட்டி, உமமைகளோ எதிரதும இறநததும் தழீஇய எச்சவுமமைகளாக உரைக்க. பொருட்கேடும் உயிர்க்கேடும் அப்பொழுதே உளவாம என்பதாம். (8)

மிகல்மேவல் மெய்ப்பொருள் காணர் இகல்மேவல்
இன்ன அறிவி னவர். 857

இகல் மேவல இன்ன அறிவினவா - இகலோடு மேவுதலில் யுடைய இன்னாத அறிவினையுடையா, மிகல் மேவல் மெய்ப் பொருள காணர் - வெற்றி பொருந்துதலையுடைய நீதி நூற் பொருளை அறியமாட்டா.

இன்ன அறிவு தமக்கும் பிறர்க்கும் தீங்கு பயக்கும் அறிவு. வெற்றி: வழிநின்றோர்க்கு உளதாவது. காணப்படும்பயத்ததாக வின் 'மெய்ந்நூல்' எனப்பட்டது. இகலால் அறிவு கலங்குதலின் 'காணர்' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் இகலினர்க்கு வரும் தீங்கு கூறப்பட்டது. (7)

இகலிற்கு எதிர்சாய்தல் ஆக்கம் அதனை
மிகல்ஊக்கின் ஊக்குமாம் கேடு. 858

இகலிற்கு எதிர் சாய்தல் ஆக்கம் - தன் உள்ளத்து மாறுபாடு தோன்றியவழி அதனை எதிர்தலையொழிதல் ஒருவனுக்கு ஆக்கம் ஆம், அதனை மிகல் ஊக்கின் கேடு ஊக்குமாம் - அது செய்யாது அதன்கண் மிகுதலை மேற்கொளவானுயின் கேடும் தன்கண் வருதலை மேற்கொள்ளும்.

எதிர்தல் - எற்றுக்கோடல். சாய்க்தபொழுதே வருதலின், 'சாய்தல் ஆக்கம் என்றார். 'இகலிற்கு' எனவும், 'அதனை' எனவும் வந்தன வேற்றுமைமயக்கம். (8)

**இகல்காணுன் ஆக்கம் வருங்கால் அதனை**
**மிகல்காணும் கேடு தரற்கு. 859**

ஆக்கம் வருங்கால் இகல் காணுன் - ஒருவன் தன்கண் ஆக்கம் வரும்வழிக் காரணமாய் உண்டாயினும் இகலை நினையான், கேடு தரற்கு அதனை மிகல் காணும் - தனக்குக் கேடுசெய்து கோடற்கண் காரணம் இன்றியும் அதன்கண் மிகுதலை நினைக்கும்.

இகலான் வருங்கேடு பிறரான் அன்றென்பது தோன்ற 'தரற்கு' என்றார். நான்காவதும் இரண்டாவதும் ஏழாவதன்கண் வந்தன. ஆக்கக்கேடுகட்கு முன் நடப்பன, இகலினது இன்மை உண்மைகள என்பதாம். (9)

**இகலான்ஆம் இன்னுத எல்லாம் நகலான்ஆம்**
**நன்னயம் என்னும் செருக்கு. 860**

இகலான் இன்னுத எல்லாம் ஆம் - ஒருவனுக்கு மாறுபாடு ஒன்றுனே இன்னுதன எல்லாம் உளவாம், நகலான் நன்னயம் என்னும் செருக்கு ஆம் - நட்பு ஒன்றுனே நல்ல நீதி என்னும் பெருஞ்செல்வம் உளதாம்.

இன்னதன - வறுமை, பழி, பாவம்முதலாயின. நகல் - மகிழ்தல். 'நகல்'என்பதூஉம் 'செருக்கு'என்பதூஉம் தததம் காரணங்கட்கு ஆயின. 'நயம் என்னும் செருக்கு'எனக் காரியத்தைக் காரணமாக உபசரித்தார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவ் இருமையும் கூறப்பட்டன.()

## 87. பகை மாட்சி

அஃதாவது அறிவின்மை முதலிய குற்றங்களுடைமையாற் பகையை மாட்சிப் படுத்தல். அரசர்க்கு எவ்வாற்றானும் பகையின்மை கூடாமையின் மேற் பொதுவகையான் விலக்கப்பட்ட இகலை ஈண்டுச் சிறப்புவகையான் விதிக்கின்றார். ஆகலின், இஃது அதன்பின் வைக்கப்பட்டது.

**வலியார்க்கு மாறுஏற்றல் ஓம்புக ஓம்பா**
**மெலியார்மேல் மேக பகை.** 861

**அங்க இயல்** 391

வலியார்க்கு மாறு ஏற்றல் ஓம்புக - தம்மின் வலியார்க்குப் பகையாய் எதிர்தலில் ஒழிக, மெலியார்மேல் பகை ஓம்பா மேக - ஏனை மெலியார்க்குப் பகையாதலில் ஒழியாது விரும்புக.

'வலியார்' என்புழித் துணைவலியும் அடங்கலின் 'மெலியார்' என்புழித் துணைவலியின்மையும் கொளளப்படும். அத் துணை தான் படை பொருள முதலிய வேற்றுமைத்துணையும், நல்லறிவுடைமை நீதிநூல்வழி ஒழுகல முதலிய ஒற்றுமைத துணையும் என இரண்டாம். அவ் விரண்டும் இல்லாரை வெல்வார்க்கு வலி தொலியாமையின் அவரோடு பகைததல் விதிக்கப்பட்டது.

சிங்கநோக் காகிய இதனுள பகைமாட்சி பொதுவகையால் கூறப்பட்டது. (1)

**அன்பிலன் ஆன்ற துணையிலன் தான்துவ்வான்**
**என்பரியும் ஏதிலான் துப்பு.** 862

அன்பு இலன் - ஒருவன் தன் சுற்றதின்மேல் அன்பிலன், ஆன்ற துணை இலன் - அதுவேயன்றி வலிய துணையிலன், தான் துவ்வான் - அதன்மேல தான்வலியிலன், எதிலான் துப்பு என் பரியும் - அப் பெற்றியான் மேலவந்த பகைவன் வலியினை யாங்ஙனம் தொலைக்கும்?

சுற்றமும் இருவகைத துணையும தன் வலியும் இலனாகவின், அவன்மேற் செல்வார்க்கு வலி வளாவதன்றித தொலையாது என் பதாம. துவ்வான் - துவவினைச் செய்யான். (2)

அஞ்சும் அறியான் அமைவுஇலன் ஈகலான்
தஞ்சம் எளியன் பகைக்கு. 863

அஞ்சும - ஒருவன் அஞ்சவேண்டாதவற்றிற்கு அஞ்சாகிற் கும், அறியான் - அறியவேண்டுமவற்றை அறியான், அமைவு இலன் - பிறரோடு பொருததம் இலன், ஈகலான் - இவற்றின் மேலும் யாவாமட்டும இவறன்மாலையன், பகைக்குத தஞ்சம் எளி யன் - இப்பெறறியான் பகைவாக்கு மிக எளியன்.

'தஞசம்' 'எளிய' என்பன ஒருபொருட்பன்மொழி.

இஙஙான்கு குற்றமும் உடையான் பகையின்றியும் அழியுமாக வின் 'தஞசம் எளியன்' என்றார். (3)

நீங்கான் வெகுளி நிறையிலன் எஞ்ஞான்றும்
யாங்கணும் யார்க்கும் எளிது. 864

வெகுளி நீங்கான் - ஒருவன் வெகுளியின் நீங்கான், நிறை இலன் - அதுவேயன்றித் தான் நிறையுடையன் அல்லன், எஞ் ஞான்றும் யாங்கணும் யார்க்கும் எளிது - அவன்மேற்சேறல் எக் காலத்தும் எவ்விடததும் யார்க்கும் எளிது.

[illegible] மனத்தினொறியாமை. வெகுண்தல் மாலையன் ஆகலானும், மனத வெளிப்படுத்தலானும் மேற்செல்வோர்க்குக் காலமும் இடனும் வலியும் அறிந்து சேறல்வேண்டுதலாயிற்று. இனி, 'இனிது' என்று பாடம் ஓதி 'அவன் பகைமை இனிது' என்று உரைப்பாரும் உளர். (4)

## வழிநோக்கான் வாய்ப்பன செய்யான் பழிநோக்கான் பண்பிலன் பற்றார்க்கு இனிது. 865

வழி நோக்கான் - ஒருவன் நீதிநூலை ஓதான், வாய்ப்பன செய்யான் - அது விதித்த தொழில்களைச் செய்யான், பழி நோக்கான் - தனக்கு வரும் பழியைப் பாரான், பண்புஇலன் - தான் பண்புடையன் அல்லன், பற்றார்க்கு இனிது - அவன் பகைவர்க்கு அப் பண்பின்மை இனிது.

தொல்லோர் அடிப்பட வழங்கிவந்தமையால் 'வழி' என்றும் தப்பாது பயன்படுதலின் 'வாய்ப்பன' என்றும், இக் குற்றங்களுடையான் தானே அழிதலின் 'பற்றார்க்கு இனிது' என்றும், கூறினார். (5)

## காணாச் சினத்தான் கழிபெருங் காமத்தான் பேணமை பேணப் படும். 866

காணாச் சினத்தான் - தன்னையும் பிறரையும் தான் அறியாமைக்கு ஏதுவாகிய வெகுளியையுடையான் யாவன், கழி பெருங் காமத்தான் - மேன்மேல வளராநின்ற மிக்க காமத்தையுடையான் யாவன், பேணமை பேணப்படும் - அவனது பகைமை விரும்பிக் கொளளப்படும்.

காணாதசினம் என்பது விகாரமாயிற்று. முன்னேனுக்கு யாவரும் பகையாகலானும், ஏனேனுக்குக் காரியம் தோன்றுமையானும், தாமே அழிவர் என்பது பற்றி, இவர் 'பேணமை பேணப் படும்' என்றார். (6)

கொடுத்தும் கொளல்வேண்டும் மன்ற அடுத்துஇருந்து
மாணுத செய்வான் பகை. 867

அடுத்து இருந்து மாணுத செய்வான் பகை - வினையைத் தொடங்கியிருந்து அதற்கு, ஏலாதன செய்வான் பகைமையை, கொடுத்தும் கொளல் மன்ற வேண்டும் - சிலபொருள் அழியக் கொடுத்தாயினும் கோடல் ஒருதலையாகவேண்டும்.

ஏலாதன மெலியலுய்வதனுத் துணிதலும், வலியலுய்வைவுத் துத் தணிதலும் முதலாயின. அப்பொழுது அதனல் சிலபொருள் அழியினும்பின் பலபொருள் எய்தற்கு ஐயம் இன்மையின், 'கொளல் வேண்டும் மன்ற'என்றார். (7)

இவை ஆது பாட்டானும் அது சிறப்புவகையாற் கூறப் பட்டது.

அங்க இயல் 293

குணன் இலனுமிக் குற்றம் பலவாயின் மாற்றார்க்கு
இனன் இலனும் ஏமாப்பு உடைத்து. 868

குணம் இலனுய்க் குற்றம் பலவாயின் இனம் இலனும் - ஒருவன் குணன் ஒன்றும் இல்லையாய் உடைய குற்றம் பலவாயவழி அவன் துணையிலனும், மாற்றார்க்கு ஏமாப்பு உடைத்து - அவ் இலனுதல்தானே அவன் பகைவர்க்குத் துணையாதலையுடைத்து.

குணம்-இறைமாட்சிபட் சொல்லியன. குற்றம்-இவ்வதி காரத்துச் சொல்லியனையும் மற்றும் அத்தன்மையனவும். துணை-சுற்றம், நட்பு, பொருள், படை முதலாயின. பகைவர்க்கு இவற் ருன் உளதாம் பயன்தானே உலதாமாகலின் 'ஏமாப்புடைத்து' என்றார். 'இலனுய்'என்னும் செய்தெனெச்சம் 'உடைய'என வந்த பெயரெச்சக் குறிப்புக் கொண்டது. (8)

செறுவார்க்குச் சேண்இகவா இன்பம் அறிவுஇலா
அஞ்சும் பகைவர்ப் பெறின். 869

அறிவு இலா அஞ்சும் பகைவரைப் பெற்றால், செறுவார்க்குச் சேண் இன்பம் இகவா—அவரைச் செறுவார்க்கு உயர்ந்த இன்பங்கள் நீங்கா.

உபாயம் அறிதலும் அறிந்தால செயதுமுடிக்கும் திண்மையும் இலலாதாரே பகைவராதல கூடாமையின் 'பெறின்' என்றும். அவரை அறிந்து மேறசென்றபொழுதே பகையின்மையும் செல்வமும் ஒருங்கேனய்தலின், 'சேறுடை இன்பங்கள இகவா' என்றும கூறினார். (9)

கல்லான் வெகுளும் சிறுபொருள் எஞ்ஞான்றும்
ஒல்லானை ஒல்லாது ஒளி. 870

கலலான் வெகுளும் சிறுபொருள ஒல்லானை—நீதிநூலைக் கல்லாதாரோடு பகைததலான் வரும் எளியபொருளும் மேவாதானை, எஞ்ஞானறும ஒளி ஒல்லாது—எஞ்ஞான்றும புகழ் மேவாது.

சிறுபொருள—முயறசி சிறிதாய பொருள. நீதி அறியாதானை வேறல் எளிதாயிருக்கவும், அது மாட்டாதானை வெற்றியான் வரும் புகழ் கூடாது என்பதாம், ஆகவே, இச்சிறிய முயற்சியாற் பெரிய பயன் எய்துக என்றவாருயிற்று. இதற்குப் பிறரெல்லாம் அதிகாரத்தோடு மாறுதன் மேலும் ஒரு பொருள் தொடர்பு படாமல் உரைத்தார்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அதனினுய பயன் கூறப்பட்டது.()



## 88. பகைத்திறம் தெரிதல்.

அஃதாவது மாணாத பகையை ஆக்குதற்குற்றமும், முன் ஆகின்ற பகையுள நட்பாக்கறபாலதும், நொதுமலாக்கற்பாலதும், அவற்றின்கண்செய்வதும், ஏனைக் கிளைதற்பாலதன்கண் செய்வனவும், கிளையும் பருவமும், கிளையாக்காற்படும் இழுக்கும் என்று இத் திறங்களை ஆராய்தல். 'இரட்டுற மொழிதல்' என்பதனாற் பகையது திறமும் பகையிடத்து ஆக்குந் திறமும் என விரிக்கப்பட்டது. இவையெல்லாம் மாணாப் பகைய ஆகலின், இது பகைமாட்சியின் பின் வைக்கப்பட்டது.

பகைஎன்னும் பண்பி லதனை ஒருவன்
நகையேயும் வேண்டற்பாற் றன்று. 871

பகை என்னும் பண்பு இலதனை–பகை என்று சொலலப்படும் தீமை பயப்பதனை, ஒருவன் நகையேயும் வேண்டற்பாற்று அன்று–ஒருவன் விளையாட்டின் கண்ணையாயினும விரும்புதல் இயற்கைதன்று நீதி நூல்.

மாணாத பகையை ஆக்கிக் கோடல எவ்வாறாயினும் தீமையே பயதலின் 'பண்பிலது' என்றும, அதனை விளையாட்டின்கண் வேண்டினும் செற்றமே விளைதது மெய்யாம் ஆகலின் 'நகையேயும்' என்றும், வேண்டாமை தொல்லோர்யாரது துணிவு என்பார் நீதி நூல்மேல வைத்தும் கூறினா. அப் பெயர் அவாய்நிலையான் வந்தது. (1)

வில்லோர் உழுவர் பகைகொளினும் கொள்ளற்க
சொல்லோர் உழுவர் பகை. 872

வில் ஏர் உழுவர் பகை கொளினும்–ஒருவன் வில்லை ஏராக வுடைய உழுவரோடு பகைகொண்டாலையினும், சொல் ஆ உழுவர் பகை கொளலற்க–சொலலை ஏராகவுடைய உழுவரோடு பகை

கொளளாதொழிக.

சொல்–ஆகுபெயராய் நிதியல்மேல நின்றது. வீரம் சூழ்ச்சி என்னும் ஆற்றல்களுள வீரமேஉடையாரோடு பகை கொண்டால் கேடுவருதல ஒருதலையன்று, வந்ததாயினும் தனக்கே யாம். ஏனைச் சூழ்ச்சி உடையாரோடாயின் தன்வழியினுளளார்க் குந் தப்பாது வருதலின், அது கொளளிறும் இது கொளளற்க என்றார். உம்மையான் அதுவும் ஆகாமை பெறுதும். இரண்டும் உடையாரோடு கொளளலாகாமை சொல்ல வேண்டாவாயிற்று. உருவக விசேடம். (2)

ஏமுற் றவரினும் ஏழை தமியனுய்ப்
பலலார் பகைகொள் பவன். 873

அங்க இயல் 295

தமியனுய்ப் பல்லார் பகைகொள்பவன்–தான் தனியனுய் வைத்துப் பலரோடு பகைகொள்வான், ஏமுற்றவரினும் ஏழை–பித்துற்றாரினும் அறிவிலன்.

தனிமை–சுற்றம் நட்பு படை முதலிய இன்மை. மயக்கத் தால் ஒப்பாராயினும் ஏமுற்றவர் அதனல் தீங்கு எய்தாமையின் தீங்கெய்துதலுமுடைய இவனை, 'அவரினும் ஏழை'என்றார். தீங் காவது–துனையுள் வழியும் வேறல் ஐயமாயிருக்க, அஃது இன்றி யும் பலரோடு பகைகொண்டு அவரால் வேறுவேறு பொருதற் கண்ணும் ஒருங்கு பொருதற்கண்ணும் அழிந்தே விடுதல்.

இவை மூன்று பாட்டானும் பகைகோடற்குற்றம் பொது விலுரை சிறப்பினும் கூறப்பட்டது. (3)

பகைநட்பாக் கொண்டுஒழுகும் பண்புடை யாளன்
தகைமைக்கண் தங்கிற்று உலகு. 874

பகை கட்பாக் கொண்டு ஒழுகும் பண்புடையாளன் தகை மைக்கண்–வேண்டியவழிப் பகையை வேறுபடுத்துத் தனக்கு நட்பாகச்செய்துகொண்டொழுகும இயல்பினையுடைய அரசனது பெருமையுளளே, தங்கிற்று உலகு–அடங்கிறறு இவ்வுலகு.

வேண்டியவழி என்பது ஆக்கத்தான் வந்தது. வேறுபடுத் தல் : பகைநிலைமையின் நீக்குதல். ஒழுகல்–நீதிவழியொழுகல். பெருமை–பொருள, படைஎன இருவகைத்தாய ஆற்றல். அதன் வழித்தாதறகு எஞ்ஞான்றும் திரிபின்மையின், அத் துணிவு பற்றித 'தங்கிற்று'என்றார். (4)

**தன்துணை இன்றுல் பகைஇரண்டால் தான்ஒருவன்**
**இன்துணையாக் கொள்கஅவற்றின் ஒன்று. 875**

தன்துணை இன்று–தனக்கு உதவும் துணையோரெனின் இலலை, பகை இரண்டு–நலிவுசெய்யும் பகையோரெனின் இரண்டு, ஒருவன் தான் அவறறின் ஒன்று இன்துணையாக் கொள்க–அங்ஙனமாய் நின்றவழி ஒருவனுகிய தான் அப்பகை இரண்ட னுள பொருந்தியது ஒன்றை அப்பொழுதைக்கு இனிய துணை யாகச் செய்து கொளக.

பொருந்தியது எனையதனை வேறறற்கு ஏற்றது அப்பொழுது அவ் வெலலும்பொழுது திரிபின்றுகச் செய்துகொளக என்பார, 'இன்துணையா'என்றார். ஆல்கள–அசை.

இவை இரண்டு பாட்டானும நட்பாக்குறபாலது கூறப் பட்டது. (5)

**தேறினும் தேரு விடினும் அழிவின்கண**
**தேருன் பகாஅன் விடல். 876**

தேறினும் தேருவிடினும்–பகைவனை முன் தெளிந்தாலுமி னும் தெளிந்திலனுயினு ம், அழிவின்கண் தேருன் பகான் விடல்–

தனக்கும் புறத்திதாகுவினையால் தாழவு வந்துழிக் கூடாது நீக்காது இடையேவிட்டுவைக்க.

'முன்தெளிந்தான் ஆயினும அப்பொழுது கூடாதொழிக' என்றது, உள்ளாய்ந் நின்று கெடுத்தல் நோக்கி, 'தெளிந்திலனேனும் அப்பொழுது நீக்காதொழிக' என்றது, அவ்அழிவிற்குந் துணையாதல் நோக்கி.

இதனான் நொதுமலாக்கற்பாலது கூறப்பட்டது. (6)

## நோவற்க நொந்தது அறியார்க்கு மேவற்க மென்னை பலகவ ரகத்து. 877

நொந்தது அறியார்க்கு நோவற்க–நொந்ததனை தாமாக அறியாதிருப்பார்க்குத் தன் நோவு சொல்லற்க, மென்மை பகைவ ரகத்து மேவற்க–வலியின்மை பார்த்திருக்கும் பகைவர்மாட்டு அவ் வலியின்மையை மேலிட்டுக்கொளளற்க.

நோ என்னும் முதனிலைதொழிறபெயர் ஈண்டு அது சொல்லுதற்கண் ஆயிற்று. பகைவாகண் தளிர்வது கூறுவார், கட்டாள்கண் தளிர்வதும் உடன்கூறினர்.

இதனான் அவ் இருபகுதிக்கண்ணும் செய்வது கூறப்பட்டது.()

## வகைஅறிந்து தன்செய்து தன்காப்ப மாயும் பகைவர்கண் பட்ட செருக்கு. 878.

வகை அறிந்து தன்செய்து தன்காப்ப–தான் வினைசெய்யும் வகையை அறிந்து அது முடிதலறகு ஏற்பத் தன்னைப் பெருக்கி மறவி புகாமல் தன்னைக் காக்கவே, பகைவாகண் பட்ட செருக்கு மாயும்–தன் பகைவாமாட்டு உளதாய களிப்புக் கெடும்.

வகை–வலியழைத்த தான் எதிரே பொருமாறும, மெலியனைய அளவிற் போர் விலக்குமாறும் முதலாயின. பெருக்கல்–பொருள படைகளாற் பெருகசசெயதல. களிப்பு–இவற்றுன் வேறும் என்றுஎண்ணி மகிழநதிருததல். இவ் இறுகுதல அறிந்து தாமே அடங்குவர் என்பதாம.

இதனான் கனாதற்பாலதன்கண் செய்வன கூறப்பட்டன. (8)

இனிதாக முள்மரங் கொல்க களையுநர்
கைகொல்லும் காழ்த்த இடத்து. 879

முள மரம் இனிதாகக் கொல்க–களையவேண்டுவதாய முள் மரத்தை இனிதாய நிலைமைக்கண் களைக; காழ்த்த இடத்துக் களையுநர் கைகொல்லும்–அன்றியே முதிர்ந்த நிலைமைக்கண் கனை யலுறின் களைவார் கையினை அதுதான் களையும்.

'களையப்படுவதாய தம் பகையை அதுமெலிதாய காலத்தே களைக; அன்றியே, வலிதாயகாலத்துக் களையலுறின் தம்மை அதுதான் களையும்'என்பது தோன்ற நின்றமையின், இது பிறிது மொழிதல்.

அங்க இயல் 292

+இதனுள் களையும் பருவம் கூறப்பட்டது. (9)

உயிர்ப்ப உளரல்லர் மன்ற செயிர்ப்பவர்
செம்மல் சிதைக்கலா தார். 880

செயிப்பவர் செம்மல் சிதைக்கலாதார்–தம்மொடு பகைப்பா ரது தருக்கினைக் கெடுக்கலாய் இருக்க இகழ்ச்சியான் அது செய் யாத அரசர், உயிர்ப்ப உளரலலர் மன்ற–மின் உயிர்க்குமாத்தி ரத்திற்கும் உளரல்லர் ஒரு தலையாக.

அவர் வலியராய்த் தம்மைக் களைதல் ஒருதலையாகலின், இறந்தாரேயாவர் என்பதாம். அவர் உயிர்த்த துணையானே தாம் இறப்பர் எனினுமமையும்.

இதனுள் களையா வழிப்படும் இழுக்குக் கூறப்பட்டது. (10)

## 89. உட்பகை

அஃதாவது புறப்பகைக்கு இடனுக்கிக் கொடுத்தது, அது

வெலலும துலலாயும உளளாய நிறகும பகை. இதுவும், கலலாயப்படுவதன் பாலதாகலின், பகைதநிறம தெரிதலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

நிழல்நீரும் இன்னாத இன்னா தமர்நீரும்
இன்னவாம் இன்னா செயின். 881

நிழலும நீரும இன்னாத இன்னா–ஒருவனுக்கு அனுபவிக்க வேண்டுவனவாய நிழலும் நீரும முன் இனியவேனும் பின் நோய் செய்வன இன்னவாம, தமா நீரும இன்னாசெயின் இன்னவாம்– அதுபோலாத தழுவவேண்டுவனவாய தமரியல்புகளும் முன் இனியவேனும பின் இன்னாசெய்வன இன்னவாம.

நோய – பெருங்கால, பெருவயிறு முதலாயின. 'தமர்'என்ற தனால உட்பகையாதறகுரியராய வாநியா என்பது அறிக. இன்னா செயல முன்வெளிபபடாமை நின்று துனை பெற்றவழிக் கெடுத்தல. (1)

வாள்போல் பகைவரை அஞ்சற்க அஞ்சுக
கேள்போல் பகைவர் தொடாபு. 882

வாளபோல பகைவரை அஞசறக – வாள்போல எறிதும் என்று வெளிப்படுநிறகும பகைவா பகையினை அருசாதொழிக, கேளபோல பகைவர் தொடாபு அஞசுக – அங்ஙனம் நில்லாது கேள்போலமறைநது நிற்கும் பகைவர் நட்பினை அஞ்சுக.

பகைவர்–ஆகுபெயர். முன்னே அறிந்து காக்கப்படுதலான் 'அஞ்சற்க' என்றும், அங்ஙனம் அறியவும் காக்கவும்படாமையின் கெடுதல் ஒருதலையென்பதுபற்றி 'அஞ்சுக'என்றும் கூறினர். பின்

செய்யும் பகையினும் கொடிதாகலானும் காக்கலாகாது ஆகலானும், அஞ்சப்படுவது முன்செய்த அவர்தொடர்பாயிற்று.

இவை இரண்டு பாட்டானும் உட்பகை ஆகாதது என்பது கூறப்பட்டது. (2)

## உட்பகை அஞ்சித்தற்காக்க உலைவிடத்து மட்பகையின் மாணத் தெறும். 883

உட்பகை அஞ்சித தற்காக்க-உட்பகையாயினுரை அஞசித தன்னைத் காததுக் கொண்டொழுகுக, உலைவிடத்து மட்பகையின் மாணத்தெறும் - அங்ஙனம் ஒழுகாதவழித தனக்கோர் தளர்ச்சி வந்தவிடத்துக் குயவன் மட்கலத்தை அறுக்கும் கருவிபோல அவர் தப்பாமற் கெடுப்பர்.

'காத்தல்' அவர் அணையாமலும் அவர்கு உடம்படாமலும் பரிகரித்தல். மண்ணைப் பகுக்கும் கருவி மட்பகை எனப்பட்டது. பகைமை தோன்றுமல உளளாயிருந்தே கிழறுதலின், கெடுதல தப்பாது என்பதாம். (3).

## மனம்மாறு உட்பகை தோன்றின் இனம்மாறு ஏதம் பலவும் தரும். 884

மனம் மாறு உட்பகை தோன்றின் - புறம திருந்தியது போன்று அகந்திருந்தாத உட்பகை அரசனுக்கு உண்டாவதாயின், இனம் மாறு ஏதம் பலவும் தரும் - அஃது அவனுக்குச் சுற்றம் வயமாகாமைக்கு ஏதுவாகிய குற்றம் பலவறறையும் கொடுக்கும்.

அவை சுற்றததாரை உளளாய்கின்று வேறுபடுதலும், அதனல் அவர் வேறுபட்டவழித தான் தேருமையும், பின் அவற்றுன் விளைவளவும் ஆம். (4).

**உறல்முறையான் உட்பகை தோன்றின் இறல்முறையான்
ஏதம் பலவும் தரும் 885**

உறல் முறையான் உட்பகை தோன்றின் - புறத்து உறவு முறைதகுதன்மையோடு கூடிய உட்பகை அரசனுக்கு உண்டாவதாயின், இறல முறையான் ஏதம் பலவும தரும - அஃது அவனுக்கு இறுதல் முறையோடு கூடிய குற்றம பலவற்றையும் கொடுக்கும்.

அவை புறப்பகை துணையாய்நின்றே அது தோன்றுமல கோறல் முதலிய வஞ்சனை செய்தலும், அமைச்சா முதலிய உறுப்புக்களைத் தேய்தகலும் முதலாயின. (5)

**ஒன்றுமை ஒன்றியார் கண்படின் எஞ்ஞான்றும்
பொன்றுமை ஒன்றல் அரிது. 886**

ஒன்றுமை ஒன்றியார கண் படின் - பகைமை, தனக்கு உள்ளாயினர் மாட்டே பிறக்குமாயின்; பொன்றுமை ஒன்றல்



எஞ்ஞான்றும் அரிது - அரசனுக்கு இறவாமை கூடுதல், எஞ்ஞான்றும் அரிது.

பொருள படை முதலிய உறுப்புக்களாற் பெரியதொரு காலத்தும் என்பார், 'எஞ்ஞான்றும்' என்றார்.

இவை நான்கு பாட்டானும், அதனல் தனக்கு வரும் நீங்கு கூறப்பட்டது. (6)

**செப்பின் புணர்ச்சிபோல் கூடினும் கூடாதே
உட்பகை உற்ற குடி. 887**

செப்பின் புணர்ச்சிபோல கூடினும் - செப்பினது புணர்ச்சி போலப் புறகது வேறறுமை தெரியாமற் கூடினராயினும், உட்பகை உறற குடி கூடாது - உட்பகை உண்டாகிய குடியிலுள ளோர் அகதகுத தம்முள கூடா.

செப்பின் புணர்ச்சி - செப்பு மூடியோடு புணர்ந்த புணர்ச்சி. உட்பகையான் மனம் வேறுபட்டமையின், புறப்பகை பெற்றுழி 'வீற்றுவீற்றுவா' என்பதாம். குடி கூடாது என்பதனை, நாடு வந்தது என்பதுபோலக் கொளக. உட்பகை தான் உற்றகுடியோடு கூடாது என்றும, உட்பகை உண்டாய குடி அப்பகையோடு கூடாது என்றும உரைப்பாரும் உளர். (7)

அரம்பொருத பொன்போலத் தேயும் உரம்பொருது
உட்பகை உற்ற குடி. 888

உடபகை உறறகுடி - புன் வளாந்து வந்தாயினும் உட்பகையுணடாய குடி, அரம பொருத பொன் போலப் பொருது உரம தேயும - அரதகாற பொரபபட்ட இருமபு போல அதனல் பொரப்படு வலி தேயும.

'பொருது' என்றும சொபப்பாடு வினையெசசம் 'தேயும்' என்னும் வினைகொண்டது. அஃது, உரதகின் தொழிலாயினும் குடிமேல ஏற்றுதலின், வினை முதல வினை ஆயிறறு. காரியஞ செய்வது போன்று பொருந்தி மெல்ல மெலலப் பிரிவிதலான், வலி தேய்கதுவிடும் என்பதாம.

இவை இரண்டு பாடாறும், அவன் குடிக்கு வரும் தீங்கு கூறப்பட்டது. (8)

எட்பகவு அன்ன சிறுமைத்தே ஆயினும்
உட்பகை உள்ளதாம் கேடு. 889

உட்பகை எட்பகவு அன்ன சிறுமைத்தே ஆயினும் - அரச னது உட்பகை அவன் பெருமையை நோக்க எள்ளின் பிளவை ஒத்த சிறுமை உடைத்தேயாயினும், கேடு உள்ளதாம் - பெருமை யெல்லாம் அழியவரும்கேடு அதன் அகத்ததாம்.



எத்துணையும் பெரிதாயகேடு, தனக்கு எல்லிவருத்துணையும் எத்துணையும் சிறியதாய உட்பகையுள்ளே அடங்கியிருந்து, வந்தால் தெரிப்பட்டுநிற்கும் என்பதாம்.

இதனுன் அது சிறிது என்று இகழப்படாது என்பது கூறப் பட்டது. (9)

உட்பாடு இலாதவர் வாழ்க்கை குடங்கருள்
பாம்போடு உடன்உறைந் தற்று. 890

உடம்பாடு இலாதவர் வாழ்க்கை - மனப்பொருத்தம் இல்லாதாரோடுகூட ஒருவன் வாழும வாழக்கை, குடங்கருள் பாம்போடு உடன் உறைந்தற்று - ஒரு குடிலுள்ளே பாம்போடு கூட உறைந்தாற்போலும்.

'குடங்கம்' என்னும் வடசொல திரிந்து நின்றது. இடச் சிறுமை யானும் பயிற்சியானும் பாம்பாற் கோட்படல் ஒருதலையாம்; ஆகவே, அவ் உவமையால் அவனுயிர்க்கு இறுதிவருதல் ஒருதலை என்பது பெற்றும்.

இதனுன் கண்ணோடாதவரைக் கடிக என்பது கூறப்பட்டது.(10)

## 90. பெரியாரைப் பிழையாமை

அஃதாவது பெரியராயினரை அவமதிதது ஒழுகாமை. 'இரட்டுற மொழிதல்' என்பதனால் பெரியார் என்பது ஆற்ற லாற் பெரியாராய வேந்தர்மேலும், தவததாற் பெரியாராய

முனிவர் மேலும் நின்றது. மேறசொல்லாது எஞ்சி நின்றது ஆகலின், இது வெகுளியான் வருவனவற்றது இறுதிக் கண் வைக்கப்பட்டது.

**ஆற்றுவார் ஆற்றல் இகழாமை போற்றுவார்**
**போற்றலுள் எல்லாம் தலை.** 891

ஆற்றுவார ஆற்றல் இகழாமை-எடுததுக் கொண்டன யாவும் முடிக்க வல்லார்களுடைய ஆற்றலகளை அவமதியாமை, போற்றுவார் போற்றலுள எல்லாம் தலை - தங்கண் தீங்கு வராமல் காப்பார் செய்யும் காவலகள எலலாவறறினும் மிக்கது.

ஆற்றல் என்பது பெருமை, அறிவு, முயற்சி என்னும் மூன்றன்மேலும் நிற்றலின், சாதியொருமை. இகழ்ந்த வழி கலைய வல்லார் என்பது தோன்ற 'ஆற்றுவார' என்றும், அரண், படை, பொருள, நட்பு முதலிய பிறகாவல்கள் அவரான் அழியுமாகலின் அவ் இகழாமையைத் தலையாய காவல் என்றும் கூறினர.

பொதுவகையால் அவ் இருநிறதகாரையும மிழையாமையது சிறப்பு இதனுள் கூறப்பட்டது. (1)

**பெரியாரைப் பேணுது ஒழுகின் பெரியாரால்**
**பேரா இடும்பை தரும்.** 892

## அங்கவியல் 301

பெரியாரைப் பேணுது ஒழுகின் - ஆற்றல்களால் பெரியோரைத் தனை வேந்தன் நன்குமதியாது அவமதித்து ஒழுகுவானாயின், பெரியாரால் பேரா இடும்பை தரும் - அவ்வொழுக்கம் அவரைப் பொருளால் அவர்க்கு எஞ்ஞான்றும் நீங்காத துன்பத்தைச்

கொடுக்கும்.

அத் துன்பங்களாவன: இருமையினும் இடையறாது வரும் மூவகைத் துன்பங்களும் ஆம். அவையெல்லாம் தாமே செய்து கொள்கின்றனர் என்பது தோன்ற, ஒழுக்கத்தை வினைமுதலாகவும் பெரியாரைக் கருவியாக்கியும் கூறினர்.

பொதுவகையான் அவரைப் பிழைத்தற்குற்றம் இதனுள் கூறப்பட்டது. இனிச் சிறப்புவகையால் கூறும். (2)

## கெடல் வேண்டின் கேளாது செய்க அடல்வேண்டின் ஆற்று பவர்கண் இழுக்கு. 893

அடல் வேண்டின் ஆற்றுபவர்கண் இழுக்கு - வேற்று வேந்தரைக் கோறலை வேண்டிய வழி அதனை அப்பொழுதே செய்யவல்ல வேந்தர்மாட்டுப் பிழையினை, கெடல் வேண்டின் கேளாது செய்க - தான் கெடுதலை வேண்டினையின், ஒருவன் நீதி நூலைக் கடந்து செய்க.

அப்பெரியானரைக் "காலனும் காலம் பார்க்கும் பாராது-வேல் ஈண்டு தானை விழுமியோர் தொலைய--வேண்டிடத் தடுக்கும் வெல் போர் வேந்தர்" (புறநா. 41) என்றார் பிறரும். நீதி நூல் செயலாகாது என்று கூறலின், 'கேளாது' என்றார். (3)

## கூற்றத்தைக் கையால் விலித்தற்றால் ஆற்றுவார்க்கு ஆற்றுதார் இன்னா செயல் 894

ஆற்றுவார்க்கு ஆற்றுதார் இன்னா செயல் - மூவகை ஆற்றலும் உடையார்க்கு அவை இல்லாதார் தாம் முற்பட்டு இன்னாத வற்றைச் செய்தல், கூற்றத்தைக் கையால் விலித்தற்று--தானையும் வரற்பாலதாய கூற்றுவனை அதற்கு முன்னே கைகாட்டி அழைத்தல் ஒக்கும்.

ைகயால விரிதல் - இகழ்ச்சிக்குறிப்பிற்று. தாமேயும் உயிர் முதலிய கோடற்கு உரியாரைத் தம்மேல் வருவித்துக் கொள்வார் இறப்பினது உண்மையும் அண்மையும் கூறியவாறு.

இவை இரண்டுபாட்டானும் வேந்தரைப் பிழைத்தலின் குற்றம் கூறப்பட்டது. (4)

**யாண்டுச் சென்று யாண்டும் உளராகார் வெந்துப்பின் வேந்து செறப்பட்ட வர். 895**

வெந்துப்பின் வேந்து செறப்பட்டவர் – பகைவர்க்கு வெய்தாய வலியினையுடைய வேந்தனால் செறப்பட்ட அரசர், யாண்டுச்



சென்று யாண்டும் உளராகார் – அவனைத் தப்பி எங்கே போயுளராவார், ஓரிடத்தும் உளராகார்.

இடைவந்த சொற்கள் அவாய்நிலையான் வந்தன. வெந்துப்பின் வேந்தாகலால் தம் நிலம் விட்டுப் போயவர்க்கு இடங்கொடுப்பாரில்லை; உளராயின் இவர் இனி ஆகார் என்பது நோக்கி அவனெடு கட்புக்கோடற்பொருட்டும், தாமே வந்தெய்திய அவர் உடைமையை, வௌவுதற்பொருட்டும் கொல்வா; அன்றெனின் உடனே அழிவர் என்பன நோக்கி, 'யாண்டுச்சென்றுயாண்டும் உளராகார்' என்றார்.

இதனால் அக்குற்றமுடையார் "அருமை உடைய அரண் சேர்ந்தும் உய்யார்" என்பது கூறப்பட்டது. (5)

**எரியாற் சுடப்படினும் உய்வுண்டாம் உய்யார் பெரியார்ப் பிழைத்தொழுகு வார். 896**

எரியால் சுடப்படினும் உய்வு உண்டாம் - காட்டிடைச் சென்றுஎருவன் ஆண்டைத் நீயாற் சுடப்பட்டானையினும் ஒரு வாற்றான் உயிருய்தல் கூடும்; பெரியாரைப் பிழைத்து ஒழுகுவார் உய்யார் - தவத்தாற் பெரியாரைப் பிழைதது ஒழுகுவார எவ் வாற்றானும் உயிருய்யார்.

நீ முன் உடம்பினைக் கதுவி அதுவழியாக உயிர் மேற் சேற லின், இடையே உய்யவும் கூடும். அருந்தவர் வெகுளி அன்ன தன்றித தான் நிற்பது கணமாய் அதற்குளளே யாவாக்கும் காத் தல் அரிதாகவின்; (குறள-26)அது கூடாதாகலான், அதற்கு ஏது வாய பிழை செய்யற்க என்பதாம். (6)

**வகைமாண்ட வாழ்க்கையும் வான்பொருளும் என்னும்**
**தகைமாண்ட தக்கார் செறின். 897**

தகை மாண்ட தக்கார் செறின் – சாப அருள்கட்கு ஏது ஆய பெருமை மாட்சிமைப்பட்ட அருந்தவர் அரசனை வெகுள வராயின், வகைமாண்ட வாழ்க்கையும் வான் பொருளும் என்னும்- உறுப்பழகுபெற்ற அவன் அரசாட்சியும் ஈட்டிவைதத பெரும் பொருளும் என்பட்டு விடும்?.

உறுப்பு-அமைச்சு, நாடு, அரண், படைஎன இவை. 'செறின்' என்பது அவர் செருமை தோன்ற நின்றது. இவ் எச்சததான் முன் வருவனவற்றிற்கும் இயைது ஒக்கும். அரசர் தம் செல்வக்களிப் பான் அருந்தவர்மாட்டுப் பிழை செய்வராயின், அச்செல்வம் அவர் வெகுளித் நீயான்ஒருகணத்துள்ளே வெந்துவிடும்என்பதாம்.

**குன்றன்னர் குன்ற மதிப்பின் குடியொடு**
**நின்றன்னர் மாய்வர் நிலத்து. 898**

குன்று அன்னர் குன்ற மதிப்பின் - குன்றத்தை ஒக்கும் அருந்தவர் கெட நினைப்பராயின், நிலத்து நின்று அன்னர் குடி-

யொடு மாய்வர் - அப்பொழுதே இக் நிலத்து நிலைபெற்றுப் போலும் செல்வர் தம் குடியொடும் மாய்வர்.

வெயில், மழை முதலிய பொறுத்தலும் சலியாமையும் உள்ளிட்ட குணங்கள் உடைமையின், 'குன்றன்னார்' என்றார்: "மல்லல் மலையனைய மாதவர்" (சீவக. முத்தி 191) என்றார் பிறரும். நிலை பெற்றுப்போறலாவது: இறப்பப் பெரியராகலின், இவர்க்கு எஞ் ஞான்றும் அழிவில்லை என்று கண்டாரால கருதப்படுதல். (8)

ஏந்திய கொள்கையார் சீறின் இடைமுரிந்து
வேந்தனும் வேந்து கெடும். 899

ஏந்திய கொள்கையார் சீறின் - காத்தற்கு அருமையான் உயர்ந்த விரதங்களை உடையார் வெகுளவராயின், வேந்தனும் இடை வேந்து முரிந்து கெடும் - அவராற்றலான் இந்திரனும் இடையே தன்பதம் இழந்து கெடும்.

"வேந்தன் மேய தீம்புனல உலகமும்" (தொல். பொருள். அகத. 5) என்றார் பிறரும். நகுடன் என்பான் இந்திரன் பதம் பெறுதற் செலகின்ற காலதது்ப் பெற்ற களிப்பு மிகுதியான் அகத்தியன் வெகுளவதோர் பிழை செய அதனல் சாபமெய்தி அப்பதம் இடையே இழநதான் என்பதனை உட்கொண்டு இவ்வாறு கூறினார்.

இவை நான்கு பாட்டானும் முனிவரைப் பிழைத்தலின் குற்றம கூறபபட்டது. (9)

இறந்துஅமைந்த சார்புடைய ராயினும் உய்யார்
சிறநதுஅமைந்த சீரார் செறின். 900

சிறந்து அமைநத சீரார் செறின் - கழிய மிக்க தவத்தினை உடையார் வெகுளவராயின், இறநது அமைந்த சார்பு உடையராயினும, உய்யார் - அவரான் வெகுளப்பட்டார் கழியப் பெரிய சார்பு உடையர் ஆயினும அதுபற்றி உய்யமாட்டார்.

சார்பு - அரண, படை, பொருள, நட்பு என இவை. அவை

எல்லாம வெகுண்டவரது ஆற்றலால திரிபுரம்போல அழிந்துவிடும் ஆகலின் 'உய்யார்' என்றார். சிருடையது சீர் எனப்பட்டது.

இதலால அக்குறறமுடையார சார்பு பற்றியும் உய்யார் என்பது கூறப்பட்டது. (10)

## 91. பெண்வழிச் சேறல்.

இனிக் காமததான் வருவன நேரே பகையல்லவாயினும் ஆக்கம் சிறதததல அழிவுதலைத் தருதல் என்னும் தொழிலகளால் பகையோடு ஒததலின் பகைப்பாற்படுவனவாம், ஆகலான், அவற்றைப் பகைப் பகுதியது இறுதிக்கண் கூறுவான் தொடங்கி, முதற்கண் பெண்வழிச் சேறல் கூறுகின்றார். அஃதாவது தன்வழி ஒழுகற்பாலளாய இல்லாள் வழியேதான் ஒழுகுதல்.



மனைவிழைவார் மாண்பயன் எய்தார் வினைவிழைவார்
வேண்டாப் பொருளும் அது. 901

மனை விழைவார் மாண் பயன் எய்தார் - இன்பம் காரணமாகத் தம் மனையாளை விழைந்து அவள் தன்மையராய் ஒழுகுவார், தமக்கு இவ்வுணர்வு அறத்தினை எய்தார்; வினை விழைவார் வேண்டாப் பொருளும் அது-இனிப் பொருள செய்தலில் முயல்வார் அதற்கு இடையீடென்று இகழும் பொருளும் அவ் இன்பம்.

மனையும், விழைதலும், பயனும் ஆகுபெயர். அவ் இன்பம் அவள தன்மையராதற்கு ஏதுவாய இன்பம். அஃது அவளாற் புயலை அறத்தினும், அவ் அறதகிற்கும் தனக்கும் ஏதுவாய பொருளினும், செல்லவிடாமையின், விடற்பாற்று என்பதாம்.(1)

பேணாது பெண்விழைவான் ஆக்கம் பெரியதோர்
நாணுக நாணுத் தரும். 902

பேணாது பெண் விழைவான் ஆக்கம் - தன் ஆண்மையை விட்டு மனையாளது பெண்மையை விழைவான் எய்தி நின்ற செல்வம், பெரியது ஓர் நாண் ஆக நாணுத தரும - இவ் உலகதது ஆண் பாஷார்க்கெல்லாம் பெரியதோர் நாண உணடாகத தனக்கும் நாணுதலைக் கொடுக்கும்.

எய்திநின்றதாயிற்று, படைக்கும ஆறறல இலலகலின். அச் செல்வததால் ஈதலும் துயததலும முதலிய பயன்கொளவாள அவள் ஆகலின், அவ்வாண்மைசெய்கை அவள கண்ணதாயிற்று என்று ஆண்பாலர் யாவரும் நாண, அதலால தன் ஆண்மை மின்மை அறிந்து, பிற் தானும் நாணும் என்பது நோக்கி 'பெரிய தோர் நாணை நாணுததரும்' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் மனை விழைதற குறறம் கூறப் பட்டது. (2)

இல்லாள்கண் தாழ்ந்த இயல்பின்மை எஞ்ஞான்றும்
நல்லாருள் நாணுத் தரும. 903

இல்லாள்கண் தாழ்நத இயல்பு இன்மை - தெருவன் இல்லாள மாட்டுத் தாழ்தற்கு ஏதுவாய அச்சம, நல்லாருள நாணு எஞ்ஞான் றும் தரும் - அஃது இலராய நல்லாரிடைச் செல்லுங்கால் நாணு தலை அவனுக்கு எக்காலததும் கொடுக்கும்.

அவளதான் அஞ்சி ஒழுகுதல் இயல்பாகலின், அவளை யஞ்சு தல் இயல்பின்மையாயிற்று. அங்ஙனம் அஞ்சியொழுகுதலின், அவனை நியமிப்பார் இல்லையாம்; ஆகவே எல்லாக் குற்றமும் வினையும் என்பது நோக்கி, 'எஞ்ஞான்றும் நாணுத தரும்' என்றார். (3)

மனையாளை அஞ்சும் மறுமையி லாளன்
வினையாண்மை வீறுஎய்தல் இன்று. 904

மனையாளை அஞ்சும் மறுமை இலாளன் - தன் மனையாளுக்கு அஞ்சி ஒழுகுகின்ற மறுமைப் பயன் இல்லாதானுக்கு, வினை ஆண்மை வீறு எய்தல் இன்று - வினையை ஆளுந்தன்மை உண்டாய வழியும் நல்லோரால் கொண்டாடப்படாது.

'உண்டாய வழியும்' என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. இல்லறம் செய்தற்குரிய நன்மை இன்மையின், 'மறுமையிலாளன்' என்றும், வினையையாளும் தன்மை தன் தன்மையில்லாத அவலை முடிவு போகாமையின், 'வீறு எய்தல் இன்று' என்றும் கூறினர். (4)

## இல்லாளை அஞ்சுவான் அஞ்சும்மற்று எஞ்ஞான்றும் நல்லார்க்கு நல்ல செயல். 905

இல்லாளை அஞ்சுவான் - தன் மனையாளை அஞ்சுவான், நல்லார்க்கு நல்ல செயல எஞ்ஞான்றும் அஞ்சும் - தான் தேடிய பொருளேயாயினும அதனால நலலாக்கு நலலன செய்தலி எஞ் ஞான்றும அஞசா நிற்கும.

நலலார் - தேவர், அருந்தவர், சான்றோர, இருமுதுகுரவர் முதலாயினுரும நல விருநதினரும். நலலன செயதல் . அவர் விரும்புவன கொடுநதல. அது செய்ய வேண்டும் நாளகளினும் என்பார, 'எஞ் ஞான்றும' என்றார. "இல்லாளை அஞ்சி விருந்தின் முகங்கொன்ற நெஞ்சிற, புலலாளனுக" (சிவக. மண்மகள. 217) என்றார் பிறரும். (5)

## இமையாரின் வாழினும் பாடிலரே இல்லாள் அமைஆர்தோள் அஞ்சு பவர். 906

இலலாள அமை ஆர் தோள அஞசுபவர் - தம் இல்லாளுடைய வேய்போலும் தோளினை அஞசுவார், இமையாரின் வாழினும் பாடு இலர் - விரதகால துறக்கம எயதிய அமரர்போல இவ் உல

கதது வாழுந்தாராயினும், ஆணமையிலர்.

அமராபோல வாழுதலாவது, பகைத்த வீரா தோள்களை எல்லாம் வேறலான் நன்கு மதிக்கப்பட்டு வாழுதல். அது கூடாமையின், 'வாழினும்' என்றார். 'அமை ஆர் தோள' எனவே அஞ்சுதற்காரணதந்து எண்மை கூறியவாறு. வீரா தோளகளை வென்றார் ஆயினும இலலாள தோளகளை அஞசுவாரா ஆண்மையிலார் என்பதாம்.

இவை நான்கு பாட்டானும் அவளை அஞ்சுதற்குற்றம் கூறப்பட்டது. (6)

**பெண்ஏவல் செய்தொழுகும் ஆண்மையின் நாண்உடைப்**
**பெண்ணே பெருமை உடைத்து. 907**

பெண் ஏவல் செய்து ஒழுகும் ஆண்மையின் - நாண் இன்றித் தன் இல்லாளது ஏவல் தொழிலைச் செய்து நிரிகின்றவனது ஆண்



தன்மையின், நாண் உடைப் பெண்ணே பெருமை உடைத்து - காணினையுடைய அவள் பெண் தன்மையே மேம்பாடு உடைத்து.

'நாணுடைப் பெண்' என வேண்டாது கூறியது அவள் ஏவல் செய்வானது நாணின்மை முடிதத்தற் காதலின், அம் மறுதலைத் தொழில் வருவிக்கப்பட்டது. ஏவல் - ஆகு பெயர். இறுதிக்கண் 'பெண்' என்பதூஉம் அது. ஏவல செய்விததுக் கோடற சிறப்புத் தோன்றப் பெண்ணே எனப் பிரித்தார். (7)

நட்டார் குறைமுடியார் நன்றுஆற்றார் நல்நுதலாள்
பெட்டாங்கு ஒழுகு பவர். 908

நன்னுதலாள பெட்டாங்கு ஒழுகுபவா - தாம் வேண்டியவ[ர]
றன்றித் தம் மனையாள வேண்டியவாறு ஒழுகுவார், நட்டார்குறை
முடியார் - தம்மொடு நட்புச் செய்தார் உற்ற குறை முடிக்கமாட்
டார், நன்று ஆற்றார் - அதுவேயன்றி மறுமைக்குத துணையாய
அறஞ் செய்யவும் மாட்டா.

'நன்னுதலாள்' என்பதன "அமையார்தோள" (குறள 906) என்புழிப் போலக் கொளக. அவள தானே அறிந்து ஏவலும் பொருள் கொடுத்தலும் கூடாமையின், இருமைக்கும் வேண்டு வன செய்யமாட்டா என்பதாம. (8)

**அறவினையும் ஆன்ற பொருளும் பிறவினையும்**
**பெண்ஏவல் செய்வார்கண் இல். 909**

அறவினையும் - அறச் செயலும், ஆன்ற பொருளும் - அது முடித்தற்கு ஏதுவாய பொருட் செயலும, பிறவினையும் - இவ இரண்டின் வேறுய இன்பச் செயலகளும, பெண் ஏவல செய்வார் கண் இல - தம் மனையாள ஏவல் செய்வார்மாட்டு உளவாகா.

புலன்கள் ஐந்து ஆகலின், 'பிறவினை' எனப் பன்மையாயிற்று. அவை நோக்கி அறச் செயல பொருட செயலகள முன்னே ஒழிந்தார்க்குத் தலைமை அவள கண்ணதாகலின், பின் அவை தாமும் இலவாயின என்பது தோன்ற, அவற்றைப் பிரித்துக் கூறினர்.

இவை மூன்று பாட்டானும அவள ஏவல செய்த குற்றம் கூறப்பட்டது. (9)

**எண்சேர்ந்த நெஞ்சத்து இடன்உடையார்க்கு எஞ்ஞான்றும்**
**பெண்சேர்ந்தாம் பேதைமை இல். 910**

எண் சேர்ந்த நெஞ்சத்து இடன் உடையார்க்கு - கருமச் சூழ்ச்சிக்கண் சென்ற நெஞ்சதனியும அதனிறைய செலவதனியும் உடையராய வேதகர்க்கு, பெண் சோதது ஆம் பேதைமை எஞ் ஞான்றும் இல் - மனையாளைச் சேர்தலான் வினையும் பேதைமை எக்காலத்தும் உண்டாகாது.

"இடன் இல் பருவத்தும்" (குறள் 218) எனவும் "இடன் இன்றி இரந்தோர்க்கு" (கலித். பாலை. 1) எனவும் வந்தமையான், 'இடன்' என்பது அப்பொருளாதல் அறிக. இளமைக் காலத்தும் என்பார், 'எஞ்ஞான்றும்' என்றார். அப் பேதைமையாவது மேற் சொல்லிய விழைதல், அஞ்சல, ஏவல் செய்தல் என்னும் மூன்றற்கும் காரணமாயது.

எதிர்மறைமுகத்தான் அம் மூன்றும் இதனால் தொகுத்துக் கூறப்பட்டன. (10)

## 92. வரைவின் மகளிர்

அஃதாவது தம் நலம் விலைகொடுப்பார் யாவர்க்கும் விற்பதலலது அதற்கு ஆவார் ஆகாதார் என்னும் வரை விலாத மகளிரது இயலபு; ஆதலால் தமக்குரிய மகளிரான் வருங் குற்றததின் பின் வைக்கப்பட்டது.

**அன்பின் விழையார் பொருள்விழையும் ஆய்தொடியார்**
**இன்சொல் இழுக்குத் தரும். 911**

அன்பின் விழையா பொருள விழையும ஆய் தொடியார் - ஒருவனை அன்புபற்றி விழையாது பொருள பற்றி விழையும் மகளிர், இன்சொல் இழுக்குதகதரும-அது கையுறுதுணையும தாம் அன்புபற்றி விழைநதாராகச சொல்லும இனியசொல் அவனுக்குப் பின் இன்னமையைப் பயக்கும்.

பொருள என்புழி 'இன்' விகாரததால தொக்கது. ஆய்ந்த தொடியினையுடையார் என்றதனாலும், இனிய சொல என்றதனாலும், அவர் கருவி கூறப்பட்டது. அச சொல அப்பொழுதைக்கு இனிதுபோன்று பின் வறுமை பயதலின், அது கொளலாற்க என்பதாம. (1)

**பயன்தூக்கிப் பண்புஉரைக்கும் பண்புஇல் மகளிர்**
**நயன்தூக்கி நள்ளா விடல். 912**

பயன் தூக்கிப் பண்பு உரைக்கும் பண்பு இல் மகளிர் - ஒருவனுக்கு உளள பொருளே அளந்தறிந்து அதுவு எய்தும் துணையும் தம் பண்புடைமை சொலலும் பண்பிலலாத மகளிரது, நயன் தூக்கி நளளா விடல - ஒழுகலாற்றினை ஆராய்ந்தறிந்து அவரைப் பொருந்தாது விடுக.

பண்பு சொல்வின்கண் அல்லது தமகண் கிடவாமை தோன்றப் 'பண்பு இல் மகளிர்' என்றும, அவாக்கு அது சாதி தருமமாதல தூலானேயன்றி அவர் செயலானும் அறிந்தது என்பார் 'நயன் தூக்கி' என்றும், அவ் அறிவு அவரை விடுதற்கு உபாயம் என்பது தோன்றப்பின் 'நளளாவிடல்' என்றும் கூறினர். (2)



**பொருட்பெண்டிர் பொய்ம்மைமுயக்கம் இருட்டறையில் ஏதில் பிணந்தழீஇ யற்று. 913**

பொருட் பெண்டிர் பொய்ம்மை முயக்கம் - கொடுப்பாரை விரும்பாது பொருளையே விரும்பும் பொது மகளிரது பொய்மையையுடைய முயக்கம், இருட்டு அறையில் ஏதில பிணம் தழீயற்று - பிணமெடுப்பார் இருட்டறைக்கண்ணே முன்னறியாத பிணத்தைத தழுவினற்போலும்.

பொருட்கு முயங்கும் மகளிர், கருத்தும் செயலும் ஆராயாது சாதியும் பருவமும் ஒவ்வாதாயினு முயங்குங்கால அவர் குறிப்புக் கூலிக்குப் பிணம் எடுப்பார் காணப்படாத ஓரிடதிதின்கண் இயைவில்லாததோர் பிணதைத எடுக்குங்கால் அவர் குறிப்போடு ஒக்கும் எனவே, அகத்தால அருவரா நின்றும் பொருளநோக்கிப் புறததால் தழுவுவா, அதனை ஒழிக என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவர் சொல்லும் செயலும் பொய் என்பது கூறப்பட்டது. (3)

**பொருட்பொருளார் புன்னலம் தோயார் அருட்பொருள் ஆயும் அறிவி னவர். 914**

பொருட் பொருளாா புலநலம் - இன்பமாகிய பொருளை இகழ்ந்து பொருளாகிய பொருளையே விரும்பும மகளிரது புல்லிய கலத்தை, அருட்பொருள ஆயும அறிவினவா தோயாா - அருளொடு கூடிய பொருளை ஆராய்ந்து செய்யும அறிவினையுடையார் தீண்டார்.

அறம் முதலிய நான்கும் பொருள எனப்படுதலின், 'பொருட் பொருள' என விசேடித்தா. புன்மை இழிநதாாக்கே உரிததாதல. தாம் விரும்புகின்ற அறததிற்கு அவா மெய்ந் நலம் மறுதலையாகலின், தோயார் என்பதாம. (4)

பொதுநலத்தார் புன்னலம் தோயார் மதிநலத்தின்
மாண்ட அறிவி னவர். 915

மதி நலத்தின் மாண்ட அறிவினவர் - இபற்கையாகிய மதி கன்மையான் மாட்சிமைப்பட்ட செயறகை அறிவினையுடையார், பொது நலதாார் புன்னலம் தோயாா – பொருள கொடுப்பார்க் கெல்லாம் பொதுவாய ஆசையினையுடைய மகளிரது புல்லிய நலத்தைத் தீண்டார்.

மதி நன்மை முற்பிறப்புக்களில செய்த நல்வினைகளான் மனம் தெளிவுடைத்தாதல். அதனன் அன்றிக் கல்வியறிவு மாட்சிமைப் படாமையின், 'மதிநலத்தின் மாண்ட அறிவினவர்' என்றும், அவ் வறிவுடையார்க்கு அவராசையது பொதுமையும் மெய்ந் நலத்தது புன்மையும் விளங்கித தோன்றலின் 'தோயார்' எனனும் கூறினர். (5)



தந்நலம் பாரிப்பார் தோயார் தகைசெருக்கிப்
புன்னலம் பாரிப்பார் தோள். 916

தகை செருக்கிப் புன்னலம் பாரிப்பார் தோள்–ஆடல், பாடல், அழகு என்பனவற்றுல் களித்துத் தம் புல்லிய நலத்தை விலை கொடுப்பார யாவாமாட்டும் பரப்பும் மகளிர் தோளினை, தம் நலம் பாரிப்பார் தோயார்–அறிவொழுக்கங்களாலுய தம்புகழை உலகத்துப் பரப்புதற்குரிய உயர்ந்தோர் நீண்டார்.

ஆடல் முதலிய மூன்றும்உடைமை அவர்க்கு மேம்பாடாகலின் 'தகை' என்றும், தோயின் அறிவொழுக்கங்கள அழியும் ஆகலின் அவற்றுல் புகழ பரப்புவார் 'தோயார்' என்றும் கூறினர். தக்நலம் என்புழி நலம் ஆகுபெயர்.

இவை மூன்று பாட்டாலும் அவரை உயர்ந்தோர் நீண்டார் என்பது கூறப்பட்டது. (6)

## நிறை நெஞ்சம் இல்லவர் தோய்வர் பிறநெஞ்சில் பேணிப் புணர்பவர் தோள். 917

நெஞ்சின் பிறபேணிப் புணர்பவர் தோள - நெஞ்சிலுறற் பிறவற்றை ஆசைப்பட்டு அவை காரணமாகக் கொடுப்பாரை மெய்யாற் புணரும் மகளிர தோளகளை, நிறை நெஞ்சம இல்லவர் தோய்வர் - நிறையால திருந்திய நெஞ்சம இலலாதார் தோய்வர்.

பொருளும் அதனால படைக்கப்படுவனவும விரும்பும் நெஞ்சு அவற்றின்மேலதாகலின், புணாவது உடம்புமாதநிரம என்பது அறிந்து அது வழி ஓடாது நிற்கும நெஞ்சினையுடையார் தோயாமையின், அஃதிலாா 'தோய்வா' என்றார். (7)

## ஆயும் அறிவினர் அல்லார்க்கு அணங்கு என்ப மாய மகளிர் முயக்கு. 918

மாய மகளிர முயக்கு - உருவு சொற செயலகளான் வஞ்சித தலை வலல மகளிரது முயக்கதனை, ஆயும அறிவினா அல்லார்க்கு அணங்கு என்ப - அவ் வஞ்சனை ஆராய்ந்தறியும அறிவுடையார் அலலார்க்கு அணங்கு தாக்கு என்று சொலலுவர் நூலோா.

அணங்கு காமநெறியான் உயிர்கொளளும் தெய்வமகள.

தாக்கு-நீண்டல். இவ் உருவகநதான் அம் முயக்கம் முன் இனிது போன்று பின் உயிரகோடலபெற்றும். இது நூலோர் துணிவு என்பது தோன்ற அவாமேல வைத்துக் கூறினா. அப்பெயர் அவாய் நிலையான் வநதது (8)

**வரைவுஇலா மாணிழையார் மென்தோள் புரையிலாப்**
**பூரியர்கள் ஆழும் அளறு. 919**



வரைவு இலா மாண் இழையார் மென்தோள் - உயர்ந்தோர் இழிந்தோர் என்னது விலைகொடுப்பார் யாவரையும் முயங்கும் மகளிரது மெல்லியதோளகள், புரை இலாப் பூரியர்கள ஆழும் அளறு - அக் குற்றத்தையறியும் அறிவில்லாத கீழ்மக்கள புக்கு அழுந்தும் நிரயம்.

உயர்தற்கு ஏதுவாகலின், 'புரை' எனப்பட்டது. சாதியான் இழிந்தாரின் நீக்குதற்குப் 'புரை இலாப் பூரியாகள' என்றும், அவர் ஆழ்தற்கு ஏதுவாகிய உருவம் முதலிய மூன்றும் என்பது தோன்ற 'மாணிழையார் மென்தோள' என்றும, அவாக்கு அளற்றினை இடையின்றிப் பயக்கும் என்பது தோன்ற உருவகமாக்கியும் கூறினர். (9)

**இருமனப் பெண்டிரும் கள்ளும் கவறும்**
**திருநீக்கப் பட்டார் தொடர்பு. 920**

இருமனப் பெண்டிரும் களளும் கவறும் - கவாத மனத தினையுடைய மகளிரும் களளும் சூதும் என இம் மூன்றும், திரு நீக்கப்பட்டார் தொடர்பு - திருமகளால துறக்கப்பட்டார்க்கு நட்பு.

இருமனம் - ஒருவனேடு புணர்தலும் புணராமையும் ஒரு காலத்தேயுடைய மனம். கவறு - ஆகுபெயர். ஒத்த குற்றத்த வாகலின், கள்ளும் சூதும உடன் கூறப்பட்டன. வடநூலாரும் இக் கருத்தான் விதனம என உடன் கூறினர். வருகின்ற

அதிகார முறைமையும் இதனுன் அறிக. திணைவிராய் எண்ணிய வழிப் பன்மைபற்றி முடிபுகோடலின், ஈண்டு, அஃறிணையாற் கொண்டது. திரு நீக்கப்பட்டமை இக் குறிகளான் அறியப் படும் என்பதாம்.

இவை நான்கு பாட்டானும் சோவார் இழிஞதோர் என்பது கூறப்பட்டது. (10)

## 93. கள் உண்ணுமை

இனி, ஒழுக்கமும உணர்வும் அழிதற்கண் அவ் வரை வின் மகளிரோடு ஒப்பதாய களளினை உண்ணுமைபது சிறப்பு எதிர்மறைமுகததால கூறுகின்ருர.

**உட்கப் படாஅர் ஒளியிழப்பர் எஞ்ஞான்றும்**
**கட்காதல் கொண்டொழுகு வார்.** 921

கள்காதல் கொண்டு ஒழுகுவார் - கள்ளின்மேற்காதல் செய் தொழுகும் அரசர், எஞ்ஞான்றும் உட்கப்படார் - எஞ்ஞான்றும் பகைவரான் அஞ்சப்படார்; ஒளி இழப்பர் - அதுவே அன்றி முன் எய்தி நின்ற ஒளியினையும் இழப்பர்.

### அங்க இயல் 311

அறிவின்மையால் பொருள் படை முதலியவற்றுற் பெரியராய காலத்தும் பகைவர் அஞ்சார், தம்முன்ஜோரான் எய்திநின்ற ஒளி யினையும் இகழ்ற்பாட்டான் இழப்பர் என்பதாம்.

இவை இரண்டானும் அரசு இனிது செல்லாது என்பது இதனுன் கூறப்பட்டது. (1)

**உண்ணற்க கள்ளை உணில்உண்க சான்றோரான்**
**எண்ணப் படவேண்டா தார். 922.**

களஃ உண்ணற்க - அறிவுடையராயிரார் அஃதிலராதற்கு ஏதுவாய களளிஃ உண்ணுதொழிக, உணில் சான்றோரான் எண்ணப்பட வேண்டாதார் உண்க - அன்றியே உண்ணல் வேண்டுவார் உளராயின், நலலோரால எண்ணப்படுதலை வேண்டாதார் உண்க.

பெறுதறகரிய அறிவைப் பெறறு வைத்தும் கள்ளான் அழித்துக்கொளவாரை இயலபாகவே அஃது இலலாத விலங்குகளுடனும் எண்ணுராகலின் 'சான்றோரான் எண்ணப்பட வேண்டாதார் உண்க' என்றார். (2).

**ஈனருள முகத்தேயும் இன்னாதால் என்மற்றுச்**
**சான்றோர் முகத்துக் களி. 923**

ஈன்றுள முகததேயும களி இன்னாது - யாதுசெய்யினும் உவக்குமதாய் முன்பாயிறறும களருணடு களிததல இன்னாதாம், மற்றுச் சான்றோ முகதது என்?-ஆனபின், குறறமயாதும பொருத சான்றோமுன்பு களிததல அவாக்கு யாதாம்?

மனம மொழி மெய்கள தம வயததவன்மையான் நாண் அழியுமை, அழியவே, ஈன்றுட்டும் இன்னாதாயிறறு, ஆனபின், கள இருமைபும கெடுததல அறிநது சேயமைக்கண்ணே கடிபும சான்றோர்க்கு இன்னாதாதல சொலலவேணடுமோ என்பதாம. (3).

**நாண்என்னும் நல்லாள் புறங்கொடுக்கும் கள்என்னும்**
**பேணுப் பெருங்குற்றத தாக்கு. 924**

கள என்றும பேணுப் பெருங்குற்றதாக்கு - கள என்று சொலலப்படுகின்ற யாவரும இகழும மிக்க குறறத்தினையுடையாரை, நாண் என்னும நலலாள புறங்கொடுக்கும - நாண் என்று சொலலப்படுகின்ற உயாதவள நோக்குதற்கு அஞ்சி அவர்க்கு

எதிர்முகமாகாள

காணுதற்கும் அஞ்சி உலகத்தார் சேய்மைக்கண்ணே நீங்குவராகலின் 'பேணு' என்றும், பின் ஒருவாற்றானும் கழுவப்படாமையின், 'பெரும் குற்றம்' என்றும, இழிந்தோர்பால் நில்லாமையின் 'நல்லாள' என்றும் கூறினர். பெண்பாலாக்கியது வடமொழி முறைமைபற்றி.



இவை மூன்று சூட்டானும் ஒளிபிழத்தற் காரணம் கூறப்பட்டது. (4)

**கையறி யாமை உடைத்தே பொருள்கொடுத்து**
**மெய்யறி யாமை கொளல். 925**

பெருளை கொடுத்து மெய் அறியாமை கொளல் - ஒருவன் விலைப்பொருளைக் கொடுத்துக் களவால் தனக்கு மெய்ம்மறப் பிடிக் கொளலுதல, கை அறியாமை உடைத்து - அவன் பழவினைப்பயனை செய்வதறியாமையைத தனக்குக் காரணமாக உடைத்து.

தன்னை அறியாமை சொல்லலவே, ஒழிந்தனயாவும் அறியாமை சொல்லல் வேண்டாவாயிற்று. கை அப்பொருட்டாதல் "பழ னுடைப் பெருமரம் வீழுநதெனக் கையற்று" (புறநா. 20, 209) என்பதனனும் அறிக. அறிவார் விலைகொடுத்து ஒன்றனைக் கொளலுங்கால் தீயதுகொளலாமையின் மெய்யறியாமைகொளல முன்னை அறியாமையான் வந்தது என்பதாம். (5)

**துஞ்சினர் செத்தாரின் வேறுஅல்லர் எஞ்ஞான்றும்**
**நஞ்சுண்பார் கள்உண் பவர். 926**

துஞ்சினர் செததாரின் வேறு அல்லர் - உறங்குநர செத

தாரின் வேறுதல் உடையரேனும் அக்காலதது அறிவின்மையான் வேறு எனப்பட்டார், கள உண்பவர் எஞ்ஞான்றும் நஞ்சு உண் பார்-அவ்வாறே களளுண்பா நஞ்சுண்பாரின் வேறுதல உடைய ரேனும், எக்காலததும அறிவின்மையான் வேறு எனப்படார், அவர்தாமே யாவா.

உறங்கினர்க்கும் கள உண்பாக்கும வேற்றுமை உயிர்ப்பு நிற்றல். வேறுதலும் வேறன்மையும் உடைமை காட்டற்கு உவமை புணர்க்கப்பட்டது. இதனை நிரல நிறை யாக்கி, 'நிரீக்கப்படுதலால் உறங்கினரும் நஞ்சுண்பாரும் ஒப்பா, கைவிடப்படுதலான் செத தாரும் கள உண்பாரும் ஒப்பர்' என்று உரைப்பாரும் உளர். அதிகாரப்பொருள் பின்னதாயிருக்க யாதும் இயைபிலலாத நஞ் சுண்பார்க்கு உவமைபுணர்தது ஈண்டுக் கூறல பயனின்றுகலானும், சொற்கிடக்கை நிரலநிரைக்கு ஏலாமையானும், அஃது உரை யன்மை அறிக.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவரது அறிவிழுதகதற்குற்றம் கூறப்பட்டது. (6)

**உள்ஒற்றி உள்ளூர் நகப்படுவர் எஞ்ஞான்றும்**
**கள்ஒற்றிக் கண்சாய் பவர். 927**

கள் ஒற்றிக் கண் சாய்பவர் - கள்னை மறைத்துண்டு அக் களிப்பால் தம் அறிவு தளர்வார், உள்ளூர் உள் ஒற்றி எஞ்ஞான்



றும் நகப்படுவர் - உள்ளூர் வாழ்பவராள் உள் நிகழ்கின்றது உய்த்துணர்ந்து எஞ்ஞான்றும் நகுதல் செய்யப்படுவர்.

உள்ளூர் - ஆருபெயர். 'உண்டு' என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. உய்த்துணர்தல் - தளர்ச்சியால் களிப்பினை உணர்ந்து அதனால் களளுண்டது உணர்தல். (7)

களித்தறியேன் என்பது கைவிடுக நெஞ்சத்து
ஒளித்ததூஉம் ஆங்கே மிகும். 928

*களித்து அறியேன் என்பது கைவிடுக* - மறைந்துண்டுவைத்து யான் களருண்டறியேன் என்று உண்ணுதலொழுது, *தம் ஒழுக்கம் கூறுதலிலையொழுக, நெஞ்சதது ஒளித்ததும் ஆங்கே மிகும்* - அவ் உண்டபொழுதே பிறரறியின் இழுக்காம் என்று முன் நெஞ்சத்து ஒளிதத குற்றமும் முன்னையளவின் மிக்கு வெளிப்படுதலான்.

'களித்தறியேன்' எனக்காரணத்தைக் காரியத்தாற் கூறினர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அது மறைக்கப்படாது என்பது கூறப்பட்டது. (8)

களித்தானைக் காரணம் காட்டுதல் கீழ்நீர்க்
குளித்தானைத் தீத்துரீஇ யற்று. 929

*களித்தானைக் காரணம் காட்டுதல்* - களருண்டு களிததான் ஒருவனை இஃது ஆகாதென்று பிறனொருவன் காரணம் காட்டித் தெளிவிததல, *நீர்க் கீழக் குளித்தானைத் தீத் துரீஇயற்று* - நீருள் மூழகினான்ஒருவனைப் பிறனொருவன் விளக்கிலால் காடுதலை யொக்குமை.

'களித்தானை' என்னும் இரண்டாவது "அறிவுடை யந்தணன் அவனைக்காட் டென்றலே" (கலித. மருதம். 7) என்புழிப்போல நின்றது. நீருள விளக்குச் செல்லாதாற்போல அவன் மனத்துக் காரணம செலலாது என்பதாம.

இதனால் அவனை தெளிவி,தல் முடியாது என்பது கூறப் பட்டது. (9)

கள்உண்ணப் போழ்தில் களித்தானைக் காணுங்கால்
உள்ளான்கொல் உண்டதன் சோர்வு. 930

கள உண்ணப் போழ்தில களிததானே - களஉண்பாரெரு வன் தான் அஃது உண்ணுது தெளிந்திருந்த பொழுதின்கண் உண்டு களித்த பிறனைக் காணுமன்றே, காணுங்கால் உண்டதன் சோவு உளனான்கொல - காணுங்கால தான் உண்டபொழுது உளதாம் சோர்வினை அவன் சோர்வால் அதுவும் இற்றென்று கருதான் போலும்?.

சோர்வு மனமெரழி மெய்கள தன்வயத்த அல்லவாதல்.



கருதலளவையான் அதன் இழுக்கினை உய்த்துணரின் ஒழியும் -என இதனால் அஃது ஒழிதற் காரணம் கூறப்பட்டது. (10)

## 94. சூது

இனி, அக்கள்ளுண்டல்போல அறம்பொருள இன்பங் கட்கு இடையீடாகிய சூதாடலும் பிணியுழுத்தலும் கூறு வான் தொடங்கி, முதற்கண் சூதினது இயல்பு கூறுகின்றார்.

**வேண்டற்க வென்றிடினும் சூதினை வென்றதூஉம்**
**தூண்டிற்பொன் மீன்விழுங்கி யற்று. 931**

வென்றிடினும் சூதினை வேண்டற்க - தான்வெல்லும் ஆற்றல் உடையனாயினும் சூதாடலை விரும்பாதொழிக, வென்றதூஉம் தூண்டிற் பொன் மீன் விழுங்கியறறு - வென்று பொருளெய்து வார் உளரால் எனின் அவ் வென்றபொருள் தானும் இரையான் மறைந்த தூண்டிலிரும்பினை இரை எனக் கருதி மீன் விழுங்கினற் போலும்.

வேறல் ஒருதலையன்மையின் 'வென்றிடினும' என்றும், கரு மங்கள பலவும் கெடுதலின், 'வேண்டற்க' என்றும் கூறினர். எய் தியபொருள சூதாடுவார் நீங்காமைக்கு இட்டதோர் தளை என்பதா உம், அதனால் மின் துயருழுதலும், உவமையால் பெற்றும். (1)

ஒன்றுஎய்தி நூறிழக்கும் சூதர்க்கும் உண்டாங்கொல்
நன்றெய்தி வாழ்வதோர் ஆறு. 932

ஒன்று எய்தி நூறு இழக்கும் சூதர்க்கும் - அதனாண்டிற் பொன் போன்ற ஒன்றனை முன்பெற்று இன்னும் பெறுதும எனனும் கருத்தால் நூற்றினை இழந்த வறியராம் சூதர்க்கும், நன்று எய்தி வாழ்வது ஓராறு உண்டாங்கொல் - பொருளால அறனும் இன்பமும் எய்தி வாழ்வதொரு நெறியுண்டாமோ, ஆகாது.

அவ்வாற்றல் பொருளிழந்தே வருதலான் அதனால எய்தும் பயனும் அவர்க்கு இல்லை என்பதாம். (2)

உருள்ஆயம் ஓவாது கூறின் பொருள்ஆயம்
போஒய்ப் புறமே படும். 933

உருள் ஆயம் ஓவாது கூறின் - உருளும் கவற்றின்கண் பட்ட ஆயத்தை இடைவிடாது கூறிச் சூதாடுமாயின், பொருள ஆயம் போஒய்ப் புறமே படும் - அரசன் ஈட்டிய பொருளும் அவன் பொருள்வருவாயும் அவனைவிட்டுப்போய்ப் பகைவர் கண்ணே தங்கும்.

கவற்றினது உருட்சியை அதனியை ஆயத்தின்மேல் ஏற்றியும், சூதாடலை அது கூறலாகிய காரணத்தின்மேலிட்டும் கூறினர்.

அங்க இயல் 315

பொருளாயம் என்பது உம்மைத்தொகை. ஆயம் வடமொழித் திரிசொல். காத்தற்கண்ணும் இயற்றற்கண்ணும் கருத்திலனாகலின், அவை இரண்டும் பகைவர்பாற் செல்லும் என்பதாம். (3)

சிறுமை பலசெய்து சீர்அழிக்கும் சூதின்
வறுமை தருவதுஒன்று இல். 934

சிறுமை பல செய்து சீர் அழிக்கும் சூதின் - தன்னை விழைந் தார்க்கு முன்னிலலாத துன்பங்களை பலவற்றையும் விளைத்து உளள புகழையும் கெடுக்கும் சூதுபோல், வறுமை தருவது ஒன்று இல - நல்குரவினைக் கொடுக்கவல்லது பிறிதொன்று இல்லை.

அத் துன்பங்களை முன்னர்க் கூறுப. நல்வினைகளையும் நல் வினதனையும் நீக்கித் தீவினைகளையும் தீயினதனையும் கூட்டுதலால், 'சீர் அழிக்கும்' என்றார். வறுமைக்கு எலலியாவர் என்பதாம்.(4)

**கவறும் கழகமும் கையும் தருக்கி**
**இவறியார் இல்லாகி யார்.** **935**

இல்லாகியார் - முற்காலத்துத தாம் உளராகியே இலராகி ஒழுகினார், கவறும் கழகமும் கையும் தருக்கி இவறியார்-கவற்றினை யும் அஃது ஆடுங் களனதினையும் அவ் ஆடற்குவேண்டும் கைத தொழிலினையும் மேற்கொண்டு கைவிடாத வேந்தர்.

கைததொழில் - வெலலும் ஆயம்படப் பிடிதலதெறிதல். அவ் இவறுதலால பாண்டவர்தம் அரசுவிட்டு வனதனிடைப்போய் ஆண்டுமறைந்தொழுகினர் என அனுபவம காட்டியவாறு.

இவை ஐந்து பாட்டாலும அதனது வறுமைபயததற் குற்றம் கூறப்பட்டது. (5)

**அகடு ஆரார் அல்லல் உழப்பர் சூது என்னும்**
**முகடியான் மூடப்பட் டார்.** **936**

சூது என்னும் முகடியான் மூடப்படடார - தன் பெயர் சொல்லல் மங்கலம் அன்மையின் சூது என்று சொல்லப்படும் முகடியான் விழுங்கப்பட்டார், அகடு ஆரா அல்லல் உழப்பர் - இம்மைக்கண் வயிறுரப்பெறார், மறுமைக்கண் நிரயத்துன்பம்

உழப்பர்.

செல்வங்கெடுத்து நல்குரவு கொடுத்தல் தொழில் வேறு படாமையின் 'சூது என்னும் முகடி' என்றும், வெற்றிதோல்விகள நோக்கி ஒருபொழுதும் விடாராகலின் ஈண்டு 'அகடு ஆரார்' என்றும், பொய்யும் களவும் முதலிய பாவங்கள ஈட்டலின் ஆண்டு 'அலலல் உழப்பர்' என்றும் கூறினர். வயிரூராமை சொல்லவே, ஏனைப்புலன்கள நுகரப் பெருமை சொலலவேண்டாவாயிற்று. உழப்பர் என்பது எதிர்காலவினைச் சொல். (6)



**பழகிய செல்வமும் பண்பும் கெடுக்கும்
கழகத்துக் காலை புகின். 937**

காலை கழகததுப் புகின் - அறம் பொருள் இன்பங்கட்கு அடைத்த காலம் அரசனுக்குச் சூதாடு களத்தின்கண் கழியுமாயின் பழகிய செல்வமும் பண்பும் கெடுக்கும் - அக் கழிவு தொன்று தொட்டுவந்த அவன் செல்வத்தினையும் நற்குணங்களையும் போக்கும்.

'பழகிய' என்பது பண்புடனும் இயையும். தான் செய்து கொள்ளும் அறம் முதலியவே யன்றி முன்னோரைத தொடங்கி வருகின்ற செல்வமும் முன்செய்த நல்வினையின் பயனைய பண்பும் இலவாம் என்பதாம். (7)

**பொருள்கெடுத்துப் பொய்மேற் கொளீஇ அருள்கெடுத்து
அல்லல் உழப்பிக்கும் சூது. 938**

சூது - சூது, பொருள கெடுத்து - தன்னைப்பயின்றவன் பொருளைக் கெடுத்து, பொய் மேற்கொளீஇ - பொய்யை மேற் கொளளப்பண்ணி, அருள கெடுதது - மனத்து எழும் அருளைக் கெடுத்து, அல்லல் உழப்பிக்கும் - இவ்வாற்றுன் அவனை இருமை யினும் துன்பம் உறுவிக்கும்.

இத்தொழிலகள் மூன்றற்கும் சூது வினைமுதலாகவும், தோல்வி, வெற்றி, செற்றம் என்பன முறையே கருவிகளாகவும் கொள்க. முன்னதனன் இம்மையினும், ஏனையவற்றுன் மறுமை யினும் ஆம். 'பொருளகொடுதது'என்பது பாடமாயின், அவ் எச்சத்திற்கு முடிவு 'மேற்கொளீஇ' என்புழி மேற்கோடலாகிய வினைமுதல்வினை. (8)

**உடைசெல்வம் ஊண்ஒளி கல்விஎன்று ஐந்தும்**
**அடையாவாம் ஆயம் கொளின். 939**

ஆயம் கொளின் - அரசன் சூதினைத தனக்கு விளைதத் தொழிலாக் விரும்புமாயின், ஒளி கல்வி செல்வம் ஊண் உடை என்று ஐந்தும் அடையாவாம் - அவனை ஒளியும் கல்வியும் செல் வமும் ஊணும் உடையும் என்று இவ்வைநதும் சாராவாம்.

ஆயம் - ஆகுபெயர். இச் சிறப்புமுறை செய்யுள் நோக்கிப் பிறழ்கின்றது. செல்வம் அறுவகை உறுப்புக்கள. ஊண் உடை என்பனவற்றுல் துப்புரவுகளெலலாம் கொள்ளப்படும். காலமும் கருத்தும் பெருமையின், இவை உளவாகா என்பதாம்.

இவ்வ நான்கு பாட்டானும் சிறுமை பல செய்து அவற்றுன் இருமையும் கெடுத்தல் கூறப்பட்டது. (9)

**இழத்தொறூஉம் காதலிக்கும் சூதேபோல் துன்பம்**
**உழத்தொறூஉம் காதற்று உயிர். 940**



இழத்தொறூஉம் காதலிக்கும் சூதேபோல் - சூதாடினன் இருமைப் பயன்களையும் இழக்குந்தோறும் அதன்மேற் காதல் செய்யும் சூதன்போல, துன்பம் உழத்தொறூஉம் காதற்று உயிர்- உடம்பான் மூவகைத் துன்பங்களையும் அனுபவிக்கும் தோறும் அதன்மேற் காதலை உடைத்து உயிர்.

சூது - ஆகுபெயர். உயிரினது அறியாமை கூறுவார் போன்று சூதனது அறியாமை கூறுதல் கருத்தாகலின், அதனை யாப்புறுத்தற்பொருட்டு உவமமாக்கிக் கூறினர். இதன் எதிர் மறைமுகத்தால், சூதினை வெறுத்துஒழிவானை யொக்கும் உடம் பினை வெறுத்தொழியும் உயிர் என்னும் கொளக.

இதனுள் அஃது ஒழிதற்கு அருமையும் ஒழிந்தாரது பெரு மையும் கூறப்பட்டன. (10)

## 95. மருந்து

பழவினையானும் காரணங்களானும் மக்கட்கு வாதம் முதலிய பிணிகள்வரும், அவற்றுள பழவினையான் வருவன அதன் கழிவின்கண் அல்லது தீராமையின் அவை ஒழித்து, ஏனைக்காரணங்களான் வருவனவற்றைத தீர்க்கும் மருந்தின் திறம் கூறுகின்றார். காரணங்களாவன உணவுசெயல்களது ஒவ்வாமையாகலின், பிணிகளும் காரணத்தான் வருவன வாயின.

### மிகினும் குறையினும் நோய்செய்யும் நூலோர் வளிமுதலா எண்ணிய மூன்று. 941

மிகினும் குறையினும் - உணவும செயல்களும் ஒருவன்பகு திக்கு ஒதத அளவின அன்றி அதனின் மிகுமாயினும்குறையுமாயி னும், நூலோர் வளிமுதலா எண்ணிய மூன்றும் நோய் செய்யும் - ஆயுள வேதமுடையாரால வாதமுதலாக எண்ணப்பட்ட மூன்று நோயும் அவனுக்குத துன்பஞசெய்யும்.

'நூலோர் எண்ணிய' எனவே, அவர் அவற்றுன் வசுத்த வாதப்பகுதி பித்தப்பகுதி ஐப்பகுதி என்னும் பகுதிப்பாடும் பெற்றும். அவற்றிற்கு உணவு ஒத்தலாவது சுவை வீரியங் களானும் அளவானும் பொருதுதல். செயல்கள ஒததலாவது மனமொழி மெய்களாற்செய்யுந் தொழில்களே அவை வருந்து வதற்கு முன்னே ஒழிதல. இவை இரண்டும் இங்ஙனமின்றி மிகுதல் குறைதல் செய்யின், அவை தத்தம் நிலையின் நிலலாவாய் வருத்தும் என்பதாம். காரணம் இரண்டும் அவாய்நிலையான் வந்தன. முற்று உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. இதனுல் யாக்

கைகட்கு இயல்பாகிய நோய் மூவகைத்து என்பதூஉம், அவை தன்பஞ்செய்தற்காரணம் இருவகைத்து என்பதூஉம் கூறப் பட்டன. இன்பம் செய்தற்காரணம் முன்னர்க் கூறுப. (1)



**மருந்து என வேண்டாவாம் யாக்கைக்கு அருந்தியது அற்றது போற்றி உணின். 942.**

அருந்தியது அற்றது போற்றி உணின் - ஒருவன் முன்னுண்டது அற்றபடியைக் குறிகளால் தெளிய அறிந்து பின் உண்ணுமாயின், யாக்கைக்கு மருந்து என வேண்டாவாம-அவன் யாக்கைக்கு மருந்து என்று வேறுவேண்டாவாம்.

குறிகளாவன - யாக்கை நொய்ம்மை, தேக்கின் தூய்மை, கரணங்கள தொழிற்குரியவாதல, பசிமிகுதல் என இவை முதலாயின. பிணிகள யாக்கையவாகலின், 'யாக்கைக்கு' என்றும் 'உணின்' என்பது அதன் அருமை தோன்ற நின்றது. (2)

**அற்றுல் அளவறிந்து உண்க அஃதுடம்பு பெற்றுன் நெடிது உய்க்கும் ஆறு. 943.**

அற்றுல் அறும் அளவு அறிந்து உண்க-முன்னுண்டது அற்றுல தினனுண்பதன அளவு அறிந்து அவ்வளவிற்றுக உண்க, உடம்பு பெற்றுன் நெடிது உய்க்கும ஆறு அஃது - இறப்பவும பலவாய பிற யாக்கைகளிற் பிறைததுப் பெறறகு அரிய இம் மானுடயாக்கையைப் பெற்றுன் அதன நெடுங்காலம் கொணடு செலுத்தும் நெறி அதுவாகலான்.

இம்மை மறுமை வீடுபேறுகள எய்தற்பாலது ஈது ஒன்று மேயாகலின், 'உடம்பு பெறறுன்' என்றும், அது நெடிதுநின்றுழி அவைபெருகச்செய்து கொளளலாம ஆகலின், 'நெடிது உய்க்கு மாறு' என்றும் நு நிறைா. 'பெறறுல' என்று பாடம ஓதுவாரும் உளர.

(3)

அற்றது அறிந்து கடைப்பிடித்து மாறல்ல
துய்க்க துவரப் பசித்து. 944

அற்றது அறிந்து - முன்னுண்டது அறற்படியையறிந்து, துவ ரப்பசித்து-பின் மிகப்பசிதது, மாறலல கடைப்பிடிததுத துய்க்க- உண்ணுங்கால் மாறுகொளளாத உணவுகளைக் குறிக்கொண்டு உண்க. .

'அற்றது அறிது' என்னும் பெயர்ததுறை அதனை யாப்புறுத தற்பொருட்டு. உண்டது அற்றலும் அதன் பயனகிய இரதம் அருதாகலான் அதுவும் அறல்வேண்டும் என்பார், 'மிகப் பசித்து' என்றார். பசிததல்வினை ஈண்டு உடையான்மேல் நின்றது. மாறுகொளளாமையாவது உண்பான் பகுதியோடு மாறுகொள ளாமையும், கால இயல்போடு மாறுகொளளாமையும், சுவை வீரியங்களால் தம்முள மாறுகொள்ளாமையும் ஆம். அவையா வன: முறையேவாதபித்த ஐகளாலைய பகுதிகட்கு ஆடாதவற்றைச் செய்வனவாதலும், பெரும்பொழுது சிறுபொழுது என்னும கால வேறுபாடுகளுள ஒன்றற்காவன பிறிதொன்றற்கு ஆகாமையும்,

அங்க இயல் 319

தேனும் நெய்யும் தம்முள் அளவொத்து நஞ்சாதல் போல்வனவும் ஆம். அவற்றைக் குறிக்கொளளாது மனம்பட்டவாற்றல் துய்ப் பின் அதனனே நோயும் மரணமும் வருதலின், 'கடைப்பிடித்து' என்றார். (4)

மாறுபாடு இல்லாத உண்டி மறுத்துஉண்ணின்
ஊறுபாடு இல்லை உயிர்க்கு. 945

மாறுபாடு இல்லாத உண்டி மறுத்து உண்ணின் - அம்

மூவகை மாறுகோளும் இல்லாத உணவைத தன் உளளம் வேண்டியவளவினன் அன்றிப் பிணிவாராவளவிலை ஒருவன் உண்ணுமாயின், உயிர்க்கு ஊறுபாடு இலலை - அவன் உயிர்க்குப் பிணிகளால் துன்பம விளைதல் உண்டாகாது.

உறுவதனை 'ஊறு' என்றார், அஃது இன்பத்திற் செல்லாதாயிற்று- இலலை என்பது தொடாபாகலின். துன்பமுறுவது உயிரேயாகலின், அதன்மேலவைததுக் கூறினார். மாறுபாடு இல்வழியும் குறைதல நன்று என்பதாம,

இவை நான்கு பாட்டானும் உண்ணப் படுவனவும், அவற்றது அளவும், காலமும். பயனும கூறப்பட்டன. (5)

## இழிவுஅறிந்து உண்பான்கண் இன்பம்போல் நிற்கும் கழிபேர் இரையான்கண் நோய் 946

இழிவு அறிநது உண்பான்கண் இன்பம்போல் - அக்குறைதலே நன்று என்று அறிநது அவ்வாறே உண்பவன்மாட்டு இன்பம் நீங்காது நிலைநிற்குமாறு போல, கழிபோ இரையான்கண் நோய் நிற்கும - மிகப்பெரிய இரையை விழுங்குவான்மாட்டு நோய் நீங்காது நிலைநிற்கும.

அவ்வாறே உணடல. உண்ணலாம் அளவில் சிறிது குறைய உண்டல. இன்பமாவது வாதமுதலிய மூன்றும் சதத்தம் நிலையில் திரியாமையின் மனம மொழி மெய்கள அவன் வயத்தவாதலும், அதனன் அறம் முதலிய நான்கும எய்தலும் ஆம். இரையை அளவின்றி எடுதது அதனன் வருநதும் விலங்கோடு ஒதலின், 'இரையான்' என்றார். விதி எதிர்மறைகளை உவமமும் பொருளும் ஆக்கியது இரண்டானும் பெறுதறகு. (6)

## தீயள வன்றித் தெரியான் பெரிதுஉண்ணின் நோய்அள வின்றிப் படும். 947

தெரியான் தீ அளவு அன்றிப் பெரிது உண்ணின் - தன் பகுதியும் அதற்கு ஏற்றஉணவும் காலமும் ஆராயாது வேண்டியதோர் உணவை வேண்டியதோர் காலத்து வயிற்றுத தீ அளவன்றி ஒருவன் மிக உண்ணுமாயின், நோய் அளவு இன்றிப் படும் - அவன்மாட்டு நோய்கள எல்லையற வளரும்.



தெரியாமை வினைக்குச் செயப்படுபொருள்கள அதிகாரத்தான் வந்தன. நோய் - சாதியொருமை.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவ்வக்க உண்ணுவழிப்படும் இழுக்குக் கூறப்பட்டது. (7)

## நோய்நாடி நோய்முதல் நாடி அதுதணிக்கும்
## வாய்நாடி வாய்ப்பச் செயல். 948

நோய் நாடி - மருத்துவனையினுன் ஆதுரன்மாட்டு நிகழுகின்ற நோயை அதன் குறிகளான் இன்னது என்று துணிந்து, நோய் முதல் நாடி - பின் அது வருதற் காரணதையுத ஆராய்ந்து, அது தணிக்கும் வாய் நாடி - பின் அதுநீக்கும உபாயதகினை அறிந்து, வாய்ப்பச் செயல் - அதனைச் செய்யும்வழிப் பிழையாமற் செய்க.

காரணம் - உணவு செயல என முறகூறிய இரண்டும. அவற்றை ஆயுள்வேதமுடையார நிதானம என்ப. அவை நாடுதற்பயன் - நோயினையும் வாயினையும் ஐயமறத துணிதல. மருந்து செய்தல, உதிரம் கலாதல, அறுததல, சுடுதல் முதலிய செயலகளெலலாம் அடங்குதற்கு, 'அதுதணிக்கும் வாய்' என்றார. "கழுவாயும்உள" (புறநா. 34) என்றார பிறரும், பிழையாமை பழைய மருத்துவர் செய்துவருகின்ற முறைமையின் தப்பாமை.()

## உற்றான் அளவும் பிணிஅளவும் காலமும்
## கற்றான் கருதிச் செயல். 949

கற்றான் - ஆயுளவேதகதினை கறற மருததுவன், உற்றான் அளவும் பிணி அளவும் காலமும் கருதிச் செயல - அவ உபாயத தினைச் செய்யுங்கால, ஆதுரன் அளவினையும அவன்கண்நிகழ கின்ற நோயின் அளவினையும் தன்செயற்கு ஏற்ற காலதகினை யும் அந்நூல் நெறியால நோக்கி, அவறறோடு பொருநதச செயக.

ஆதுரன் அளவு - பகுதி பருவம் வேதனை வலிகளின் அளவு. பிணி அளவு - சாதத்தியம், அசாதத்தியம், யாப்பியம் என்னும் சாதி வேறுபாடும், தொடக்க கடு ாறு என்னும் அதன் பருவ வேறு பாடும், வன்மை மென்மைகளும் முதலாயின. காலம் - மேற் சொல்லியன. இம்மூன்றும் பிழையாமல நூலநெறியாலும் உணர்வு மிகுதியாலும் ஆராய்ந்து செய்கஎன்பா 'கறறான் கருதிச் செயல்' என்றார்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவ் இழுக்குப்பட்டுழி மருத்து வன் தீர்க்குமாறு கூறப்பட்டது. (9)

**உற்றவன் தீர்ப்பான் மருந்துஉழைச் செல்வான்என்று அப்பால்நாற் கூற்றே மருந்து. 950**

மருந்து - பிணிக்கு மருந்தாவது, உற்றவன் - அதனையுற்ற வன், தீர்ப்பான் - அதனைத் தீர்க்கும் மருத்துவன், மருந்தாவின



லுக்குக் கருவியாகிய மருந்து, உழைச் செல்வான் என்ற அப்பால நாற்கூற்று - அதனைப்பிழையாமல இயற்றுவான் என்று சொல லப்பட்ட நான்கு பகுதியையுடைய நான்கு திறதத்து.

நான்கு என்னும எண் வருகின்றமையின், அதுநோக்கி 'அப் பால்'என்றொழிதகதா. 'நாறகூறறது'எனபது வகாரமாயிறறு. அவறறுள உறறவன்வகை நானகாவன : பொருளுடைமை, மருததுவன்வழிநிறறல, நோய்நிலைஉணாதகலவன்மை, மருததத துன்பம பொறுதகல என்பன இவை. தீர்பபான்வகை நான்கா வன : நோய்கணடு அஞ்ஞாமை, ஆசிரியனவழி படடு ஓதிய கலவி

யும நுணணறிவும உடைமை, பலகாலும நீாததுவருதல, மன மொழிமெய்கள தூயவாதல என இவை. மருந்தின் வகை நானகா வன பலபிணிகட்கும ஏறறல, சுவை வீரியம் விபாவாற்றல் களான் மேம்படுதல, எளிதின எயதப்படுதல், பகுதியோடு பொருநதுதல என இவை. இயறறுவான்வகை நான்காவன: ஆதுரன்மாட்டு அன்புடைமை, மன மொழிமெய்கள தூயவாதல, சொலலியன அவ்வாறே செயதல வனமை, அறிவுடைமை என இவை. இவையெலலாம் கூடியவழியலலது பிணி தீராமையின், இத தொகுதியையும 'மருந்து' என்றா, .ஆயுளவேதமுடையாரும இவை காலகளாக நடக்கும என்பதுபறறி 'பாதம' என்றும், இவை மாறுபட்டவழிச சாதகியமும முதிாநது அசாதகியமாம் என்றும கூறினர்.

இதலால அதனைத நீாதநறகு வேணடுவன எலலாம் தொகுத் துக் கூறப்பட்டன. (10)

அங்க இயல முறறும.

—:o:—

# ஒழிபு இயல்

—·o:—

இனி, அவ அரசியலினும அஙக இயலினும அடஙகாது ழிநதவற்றது இபபு பதின்மூன்று அதிகாரததால கூறு வான்தொடஙகி, முதறகண குடிமை கூறுகின்றா.

## 96. குடிமை.

அஃதாவது உயாநத குடியின்கண் பிறநதாரது தன் மை உயாநத குடிப்பிறப்பு காலவகையருணததாகும இன்றியமையாதாகலின், அசகிறப்புப்பறறி இது முனவைக் கப்பட்டது.

இற்பிறந்தார் கண்ணல்லது இல்லை இயல்பாகச்
செப்பமும் நாணும் ஒருங்கு. 951

11



செப்பமும் நாணும் ஒருங்கு– செம்மையும் நாணமும் சேர, இற்பிறந்தாரகண அலலது இயலபாக இலலை - குடிபபிறந்தார் மாட்டலலது பிறாமாட்டு இயறகையாக உளவாகா.

'இல' 'குடி' 'குலம' என்பன ஒருபொருள ஈணடுஉயர்ந்தவற் றின்மேல. செமமை கருதலும சொலலும் செயலுந்தமமுள மாருகாலம. நாண - பழிபாவஙகளின் மடங்குதல. இவை இற் பிறந்தாருகாயின் ஒருவா கறபிக்கவேணடாமல் தாமேஉளவாம, பிறாக்காயின கறபிததவழியும நெடிதுநிலலா என்பதாம. (1)

ஒழுக்கமும் வாய்மையும் நாணும் இம்மூன்றும்
இழுக்கார் குடிப்பிறந் தார். 952

குடிப்பிறந்தார் உயர்ந்த குடியின்கண பிறநதார, ஒழுக்கமும் வாய்மையும நாணமும இம மூன்றும இழுககா-தமந்தரிய ஒழுக் கம மெயமம நாண எனப்பட்ட இம மூன்றன்கண்ணும கலஙி யான் அன்றித தாமாகவே வழுவார.

ஒழுக்கம முதலியன மெயமை மொழி மனங்களினவாகலின், அம மூனறாவாயின. இழுக்குதல் அறியாது வருகினறமையின், 'இழுக்கார்' எனறார. (2)

நகைஈகை இன்சொல் இகழாமை நான்கும்
வகைஎன்ப வாய்மைக குடிககு. 953

வாய்மைக் குடிக்கு-எக்காலத்தும் திரிபிலலாத குடியின்கண் பிறந்தாக்கு, நயகாயக இனசொல் இகழாமை நானகும வகை என்ப-வறியார சென்ற வழி முகமலாசசி.மும, உளளனகொடுத தலும, இன்சொறசொலலுதலும, இகழாமைபுட ஆகிய இந நான்கும உரிய கூறுவன்று சொலலுவர் நூலோர.

பொய்மைமை திரி / உடைமையின் திரிபின்மையை 'வாய்மை' என்றும,' இலலாரை எலலாரும எளளுவா' ஆகலின் இகழாமையை அவர் கூறுஙியும கூறினர. 'குடி' ஆகுபெயர. நானகின் வகை என்பது பாடமாயின, வாய்மைக் குடிப்பிறநதாருக்குப் பிறரின் வேறுபாடு இந நான்கான்உளதாம எனறு உரைக்க.

இவை மூன்று பாட்டானும குடிப்பிறநதாரது இயலபு கூறப் பட்டது. (3)

அடுககிய கோடி பெறினும் குடிப்பிறந்தார்
குனறுவ செய்தல் இலா. 954

அடுக்கிய கோடி பெறினும் - பலவாக அடுக்கிய கோடி அள விற்ற பொருளள பெறறாயினும, குடிப்பிறநதார குன்றுவ செயதல இலா - உயாநத குடியின்கண பிறநதார தம ஒழுக்கம குன்றும் தொழிலகளள செயயார.

ஒழிபு இயல 323

'அடுக்கியகோடி' என்பது, ஈண்டு எணணப்படும் பொருள மேல நின்றது. குன்றும தொழிலகள குன்றுதற்கு ஏதுவாய தொழிலகள. (4)

வழங்குவது உள்வீழ்ந்தக் கண்ணும் பழங்குடி
பண்பின் தலைப்பிரிதல் இன்று. 955

பழங்குடி - தொன்றுதொட்டுவருகின்ற குடியின்கண் பிறந்தா, வழங்குவது உளவீழுந்தக்கண்ணும-தாம்மேற்கொடுக்கும பொருள பண்புடமில சுருங்கிய விடததும, பண்பின தலைப்பிரிதல இன்று தம பண்புடைமையின் நீங்கா.

தொன்றுதொட்டு வருதல-'சேர சோழ பாண்டியா' என்றாற போலப் படைப்புக் காலந்தொடங்கி மேமபடடுவருதல. அவர்க்கு நலகுரவாவது வழங்குவது உளவீழுவது ஆகலின், அதனையே கூறினார். (5)

சலம்பற்றிச் சால்பில செய்யார்மாசு அற்ற
குலம்பற்றி வாழ்தும் என்பார். 956

மாசு அறற குலம பறறி வாழுதும் என்பா - வசையறறு வருகின்ற நமகுடிமயபிறநதி ஒதது வாழுக்கடவேம் என்று கருதி அவ்வாறு வாழுவார, சலம பறறிச சாலபு இல செயயார-வறுமையுற்றவழியும், வஞசனையாலபொருதது, அமமவிலவாய தொழில களசெ செயயார.

அமைவின்மை அம்மபிறகு வலலாமை.

இவை மூன்று பாடடாலும அவர வறுமையுறறவழியும அவ் இயலபின வேறுபடார என்பது கூறப்பட்டது. (6)

குடிப்பிறந்தார் கண்விளங்கும் குற்றம் விசும்பின்
மதிக்கண் மறுப்போல் உயர்ந்து. 957

குடிப் பிறநதாகண் குறறம-உயாநதகுடியின்கண் பிறநதார மாட்டு உளதாம குறறம, விசுமபின் மதிக்கண மறுப்போல உயாநது விளகுமம - தான் சிறிதேயாயினும விசும்பின்கண் மதி

யிடதது மறுப்போல ஓங்கித தோன்றும்.

உயாகுடிமுதலிய பொருளவகைமூன்றற்கும விசும்பு முதலிய உவமவகைகளதுப் பால மாறுபட்டது. குடியதுஉயாச்சியாலும் மதிபோன்ற அவா நறகுணங்களோடு மாறுதலாலும, உலகெங்கும் பரநது வெளிப்படும் என்பதாம. (7)

நலத்தின்கண் நார்இன்மை தோன்றின் அவனைக்
குலத்தின்கண் ஐயப படும். 958

நலததின்கண் நார் இன்மை தோன்றின்-குலநலமுடையனெய் வருகின்றவன்கணணே ஈரம இன்மை உளதாமாயின், அவனைக்



குலத்தின்கண் ஐயப்படும் அவனை அக் குலப்பிறப்பின்கண்ணே ஐயப்படும் உலகம்.

நலபமகுலபம் அகுபெயர். நாரின்மையால கொடாமையும் கடுஞ்சொலலும் முதலிய கூறப்பட்டன. தோன்றின் என்பது தோன்றுமை விளக்கி நின்றது. நலனுடையனெய வருதலினிடையே இவைதோன்றலின, உளளது ஐயமாயிற்று. உலகம் என்பதும் அவாய் நிலையான் வநதது. ஐயப்படல் என்பது பாடமாயின், ஐயப்படுக என விகியாககி உரைக்க.

இவை இரண்டுபாட்டாலும் வேறுபட்ட வழிப்படும் இழுக்குக் கூறப்பட்டது. (8)

நிலத்திற் கிடந்தமை கால்காட்டும் காட்டும்
குலத்திற் பிறந்தார்வாய்ச் சொல். 959

நிலதநிற் கிடந்தமை கால் காட்டும - நிலதனியல்பை அதன் கண் முளைதத முளை காட்டும, குலதநிற் பிறந்தார் வாய்சசொல் காட்டும - அதுபோலக் குலததின் இயலபை அதன்கண் பிறநதார்

வாயிற சொல காட்டும.

கிடந்தமை உளவபடி முனைததமாதிரதானே நன்மையும் தீமையும தெரிதலின், இலை முதலிய கூறுராயிரூர், ஆகவே, பொருளினும செயல முதலியன வேண்டாவாயின. குலதது இயல்பு அறிதறகருவி கூறுவார் போன்று, இனசொல் வேணடு மென்ற வாருயிறறு. (9)

## நலம்வேண்டின் நாணுடைமை வேண்டும் குலம்வேண்டின் வேண்டுக யாக்கும் பணிவு. 960

நலம் வேண்டின் நாண் உடைமை வேண்டும் - ஒருவன் தனக்கு நலனுடைமையை வேண்டுவனாயின், தான் நாணுடையன் ஆதலை வேண்டுக, குலம் வேண்டின் யாாக்கும் பணிவு வேண்டுக- குலனுடைமையை வேண்டுவானாயின் பணியப்படுவார் யாவர் மாட்டும் பணிதலை வேண்டுக.

நலம் - புகழ் புண்ணியங்கள. வேண்டும் என்பது விதிப் பொருட்டாய் நின்றது, "விணப்படு தொகுதியின் உம்மை வேண்டும்" (தொல். சொல. இளவி. 33) என்புழப்போல. "அந் தணர் சான்றோர் அருந்தவததோர் தம்புன்லோர், தந்தை தாய் என்றிவர்" எல்லாரும் அடங்க 'யாாக்கும்' என்றார். பணிவு இருக்கை எழுலும் எதிர்செலவும் முதலாயின.

இவை இரண்டு பாட்டானும் குடிமைக்கு வேண்டுவன கூறப் பட்டன. (10)



# 97. மானம்

இனி, குடிப்பிறந்தார்க்கு உரியவாய குணங்கள கூறு வான் தொடங்கி, முதற்கண் மானம் கூறுகின்றார். அஃதா வது எஞ்ஞான்றும் தம் நிலையில் தாழாமையும், தெய்வத தால் தாழ்வு வருதுழி உயிர்வாழாமையும் ஆம். இஃது அக் குடிப்பிறப்பினை நிறுத்துதலுடைமையின், அச் சிறப்புப்பற்றி முன் வைக்கப்பட்டது.

இன்றி அமையாச் சிறப்பின ஆயினும்
குன்ற வருப விடல். 961

இன்றி அமையாச் சிறப்பின ஆயினும் - செயயாதவழித் தாம் அமையாத சிறப்பினை உடையவேயெனினும், குன்ற வருப விடல் - தம் குடிப்பிறப்புத தாழவரும் செயலகளை ஒழிக.

அமைபாமை - இறத்தல். 'குடிப்பிறப்பு' என்பது அதிகார முறைமையான் வந்தது. 'இறப்பவருவழி இளிவந்தன செய்தாயி னும உயிர்க' என்னும வடநூல் முறைமையை மறுத்து, உடம் பினது நிலையின்மையையும் மானத்தினது நிலையுடைமையையும் தூக்கி அவை செய்யற்க என்பதாம். (1)

சீரினும் சீர் அல்ல செய்யாரே சீரொடு
பேராண்மை வேண்டு பவர். 962

சீரினும் சீர் அல்ல செய்யாரா - புகழ்செய்யுமிடத்தும் தம் குடிமைக்கு ஒவ்வாத இளிவரவுகளைச் செய்யார், சீரொடு பேராண்மை வேண்டுபவர - புகழுடனே மானத்தை நிறுத்துதலை விரும்புவர.

எவ்விடத்தும் நிலைகுலையாத திண்மையான் உளதாதல பற்றி 'பேராண்மை' எனப்பட்டது. நிலையுடைய புகழின்பொருட்டாக வும செய்யார என்பதாம. (2)

பெருக்கத்து வேண்டும் பணிதல் சிறிய
சுருக்கத்து வேண்டும் உயர்வு. 963

பெருக்கததுப் பணிதல வேண்டும - குடிப்பிறந்தார்க்கு நிறைந்த செலவம் உளதாயவழி யாவாமாட்டும் பணிவு வேண்டும், சிறிய சுருக்கதது உயர்வு வேண்டும் - குறைந்த நல்குரவுளதாய வழிப் பணியாமை வேண்டும்.

பணியாமை - தாழவு வாராமற் பழைய உயர்ச்சிக்கண்ணே நிற்றல். செல்வுக்காலை அஃது உயர்ச்சி செய்யத தாம் தாழ்த லும், அல்லற்காலை அது தாழவு செய்யத தாம் உயர்தலும் வேண்டும் என்பதாம்.



இவை மூன்று பாட்டானும் தாம் தாழ்தற்கு ஏதுவாயின செய் யாமைச் சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (3)

தலையின் இழிந்த மயிர்அனையர் மாந்தர்
நிலையின் இழிந்தக் கடை. 964

மாந்தர் - குடிப்பிறந்த மாந்தர், நிலையின் இழிந்தக்கடை - தம் உயர்ந்த நிலையை விட்டு அதனினின்றும் தாழந்தவழி, தலை யின் இழிந்த மயிர் அனையா - தலையைவிட்டு அதனில நின்றும் வீழ்ந்த மயிரினை ஒப்பர்.

அந் நிலையை விடாது நின்றவழிப் பேணப்படுதலும், விட்டுத தாழ்ந்தவழி இழிக்கப்படுதலும உவமையாற பெற்றும். (4)

குன்றின் அனையாரும் குன்றுவர் குன்றுவ
குன்றி அனைய செயின். 965

குன்றின் அனையாரும் - குடிப்பிறப்பான் மலைபோல உயர்ச் தோரும், குன்றுவ குன்றி அனைய செயின் குன்றுவர் - தாழதற்கு ஏதுவாகிய செயலகளை ஒரு குன்றி அளவாயினும் செய்வராயின் தாழுவர்.

'குன்றியனையவும' என்னும இழிவுசிறப்பு உம்மை விகாரத தால் தொக்கது. தாழுதறகு ஏதுவாய செயலகளாவன: இளி வரதன. சொற பின் வருநிலை. (5)

புகழ்இன்றால் புத்தேள்நாட்டு உய்யாதால் என்மற்று
இகழ்வார்பின் சென்று நிலை. 966

இகழ்வார் பின் சென்று நிலை - மானதனை விட்டுத் தன்னை அவமதிப்பார் பின்னே ஒருவன்சென்று நிற்கின்றநிலை, புகழ் இன்று-இவ்வுலகத்துப் புகழ் பயவாது, புததேள நாடடு உய்யாது ஏனைப் புததேளுலகததுச செலலுததாது, மற்று என் - இனி அவனுக்கு அது செய்வது யாது?.

புகழ் பயப்பதனை 'புகழ்' என்றார். பயனுய இவ் இரண்டும் இன்றிக் கொன்னே மானம் கெடுகினறது என்னை என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவை செய்தற் குறறம் கூறப் பட்டது. (6)

ஒட்டார்பின் சென்றுஒருவன் வாழ்தலின் அந்நிலையே
கெட்டான் எனப்படுதல் நன்று. 967

ஒட்டார் பின் சென்று ஒருவன் வாழுதலின் - தன்னை இகழ வார் பின்னே சென்று பொருள பெற்று அதனால ஒருவன் உயிர வாழ்தலின், அந்நிலையே கெட்டான் எனப்படுதல் நன்று - அது செயயாது இறநதான் என்று சொலலப்படுதல அவனுக்கு நன்று.

ஒழிபு இயல் 327

ஒட்டுதல் - பொருந்துதல். 'அந்நிலையே' என்றது செல்லாத முன்னை நிலைக்கண்ணே நின்று என்றவாறு, அப்பொழுதே என்றும் ஆம். 'புகழும் புத்தேள நாடும பயவாதெனறும் பொருள பெற்று உயிர்வாழுவாம்' என்பாரை நோக்கிக் கூறியது. (7)

மருந்தோமற்று ஊன்ஓம்பும் வாழ்க்கை பெருந்தகைமை
பீடுஅழிய வந்த இடத்து. 968

பெருந்தகைமை பீடு அழிய வந்த இடத்து - உயர்குடிப்பிறப் புத தன்வலியாகிய மானம அழியவருதுழி, ஊன் ஓமபும் வாழக்கை மறறு மருநதோ - இறநதலொழிகது பயனில்லாத உடமபினைக்

காக்கும வாழ்க்கை பினனும் இறவாமைக்கு மருந்தாமோ?

'மறறு' என்பது மேறசொல்லிய இறப்பினை மாறறநின்றது. நற்குணஙகட்கு எலலாம இடனுதல சிறப்புப்பறற, 'பெருக தகைமை' எனறும, அவை எலலாவற்றுளளும அதறகு வலிபா தறசிறப்புப்பற்றி, 'பிடு' என்றும, அஃது அழுந்தால் நின்ற வெற்றுடமபு இழிக்கப்படுதலின், அதனை 'ஊன' எனறும, பின்னும இறததல ஒருதலை என்பா 'மருஙதோ' என்றும கூறினார். மானததின்தொழில அதறகு இடனகிய குடிப்பிறப்பின் மேல நின்றது. (8)

மயிர்நீப்பின் வாழாக் கவரிமா அன்னர்
உயிர்நீப்பர் மானம் வரின். 969

மயிர நீப்பின் வாழாக் கவரிமா அன்னர் தன் மயிர்த்திரளின் ஒருமயிர நீங்கினும உயிரவாழாத கவரிமானை ஒப்பா, மானம் வரின் உயிர நீப்பர் - உயிர நீக்கததான் மானம எயதும எல்லை வரின், அதனை தாங்காது இறப்பா.

இழிவு சிறப்பு உமமை விகாரததால் தொக்கது. உயிரும் மானமும உடன் நிலலாமைக்கண் பின்னும் போவதாய உயிரை நீதது எஞ்ஞான்றும நிறபதாய மானததை எயதுவர் என்பதாம். உவமை அவர்க்கு அஃது இயலபு என்பது விளக்கி நின்றது. (9)

இளிவரின் வாழாத மானம் உடையார்
ஒளிதொழுது ஏத்தும் உலகு. 970

இளி வரின் வாழாத மானம் உடையார் ஒளி - தமக்கு இழிவு வந்துழிப் பொறுதது உயிர்வாழாது அதனை நீதத மானமுடையாரது புகழ்வடிவினை, தொழுது ஏததும உலகு - எஞ்ஞான்றும் தொழுது துதியாநிற்பர் உலகததார.

"புலவர் பாடும புகழுடையோர் விசும்பின், வலவன் ஏவா வான ஊர்தி - ஈய்துவா" (புறநா. 27) ஆகலின், துறக்கச்செலவு சொல்ல வேண்டாவாயிற்று.

இவை நான்கு பாட்டாலும மானப்பொருட்டாய இறப்பினது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (10)

## 98. பெருமை

அஃதாவது செயற்கு அரிய செய்தல், தருக்கு இன்மை, பிறர் குற்றம் கூறுமை என்றிவை முதலிய சற் குணங்களாற் பெரியாரது தன்மை. நிலையினும் மேன் மேல் உயர்த்தல் பயத்தவாயல் இவை உளவாவது நிலையில் தாழாமை உளவழியாகலின், இது மானத்தின் பின் வைக்கப் பட்டது.

ஒளிஒருவற்கு உள்ள வெறுக்கை இளியொருவற்கு
அஃதுஇறந்து வாழ்தும் எனல். 971

ஒருவற்கு ஒளி உளள வெறுக்கை - ஒருவனுக்கு ஒளியாவது பிறராற் செயற்கரிய செய்வேம் என்று கருதும் ஊக்கமிகுதி, ஒரு வற்கு இளி அஃது இறந்து வாழ்தும் எனல் - ஒருவனுக்கு மாசாவது அச் செயலையொழிந்து உயிர்வாழக்கடவேம் என்று கருதுதல்.

ஒளி: தான் உளனுய காலத்து மிக்குத தோன்றுதலுடைமை. "ஒளிநிருன் ஓக்கு புகழ் செய்யான்" (காலடி. 9) என்ருர் பிறரும். மேலும் 'செயற்கரிய செய்வார் பெரியர்' (குறள. 26) என்ருர் ஆயினும், ஈண்டு அவை அளவிறந்த ஒப்புரவு ஈகை முதலியவாம். அவற்றினுலய பெருமையை அதன் காரணதின்மேலிட்டு 'உளள வெறுக்கை'யென்றும், அது தன்னேயே அதன்காரியமாகிய ஒளி ஆக்கியும் கூறினர். இவ்வாறு இதன் எதிர்மறைக்கண்ணும் ஒக்கும்.

இதனன் பெருமையின் சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (1)

பிறப்புஒக்கும் எல்லா உயிர்க்கும் சிறப்புஒவ்வா
செய்தொழில் வேற்றுமை யான். 972

எலலா உயிர்க்கும் பிறப்பு ஒக்கும் - எல்லா மக்களுயிர்க்கும் பொதுவாகிய பிறப்பியல்பு ஒக்குமேயெனினும், சிறப்பு ஒவ்வா செய்தொழில் வேற்றுமையான் - பெருமை சிறுமை எனப்பட்ட சிறப்பியல்புகள ஒவ்வா அவை செய்யும் தொழிலகளது வேறு பாட்டான்.

வேறுபாடு: கல்லனவும், நீயனவும், இரண்டுமாயினவும், இரண்டுமல்லவாயினவுமாய அளவிறந்த பாகுபாடுகள. விண வயத்தாற் பஞ்சபூதபரிணும மாகிய யாக்கையைப் பொருந்தி நின்று, அதன் பயன் அநுபவித்தல எலலா வருணத்தார்க்கும் ஒத்தவின் 'பிறப்பு ஒக்கும்' என்றும், பெருமை சிறுமைகட்குக் கட்டளைக்கல்லாகிய தொழிற்பாகுபாடுகள வருணந்தோறும் யாக்கைதோறும் வேறுபடுதலின், 'சிறப்பு ஒவ்வா' என்றும் கூறினர். (2)



**மேல்இருந்தும் மேலல்லார் மேல்அல்லர் கீழ்இருந்தும் கீழ்அல்லர் கீழல்ல வர். 973**

மேல் அல்லார் மேல் இருநதும் மேல் அல்லர் - செயற்கரிய செய்கலாது சிறிய ராயிரர், உயர்ந்த அமளி முதலியவற்றின் மிசை இருந்தாராயினும் பெரியராகார்; கீழ அல்லவர் கீழ் இருந்தும் கீழ அல்லர் - அவைசெய்து பெரியராயினர், தாழ்ந்த வறு நிலத்திருந்தாராயினும் சிறியராகார்.

மேலிருததல் கீழிருததல்களால செல்வ கல்குரவுகளும், மேல் கிழ்களால பெருமை சிறுமைகளும், கருதப்பட்டன.

இவை இரண்டு பாட்டானும் முறையே குடிமைமாத்திரத் தானும் செலவமாத்திரதானும் அஃது உளதாகாமை கூறப் பட்டது. (3)

ஒருமை மகளிரே போலப் பெருமையும்
தன்னைத்தான் கொண்டுஒழுகின் உண்டு. 974

ஒருமை மகளிரே போல - கவராதமனததினையுடைய மகளிர் நிறையின் வழுவாமல தம்மைத தாம் காததுக் கொண்டொழுகு மாறுபோல, பெருமையும் தன்னைத தான் கொண்டு ஒழுகின் உண்டு - பெருமைக்குணனும், ஒருவன் நிறையின் வழுவாமல் தன்னைத தான் காததுக்கொண்டொழுகுவானுயின், அவன்கண் உண்டாம்.

பொருளின் தொழில உவமையினும் வருதது. கற்புண்டாதல் தோன்ற நின்றமையின், உம்மை எச்ச உம்மை. ஒழுகுதல் - மனம்மொழி மெய்களை ஒடுக்கி ஒப்புரவு முதலிய செய்துபோதல்.
இதனன் அஃது உளதாமாறு கூறப்பட்டது. (4)

பெருமை உடையவர் ஆற்றுவார் ஆற்றின்
அருமை உடைய செயல். 975

பெருமை உடையவர் - அவ்வாற்றால பெருமையுடையராயி னர், அருமை உடைய செயல ஆற்றின் ஆறறுவார தாம் வறிய ராயவழியும் பிறரால் செய்தறகு அரியவாய தம் செயல்களை விடாது அவை செய்யும் நெறியால கடைபோகசசெய்தலில வல்ல ராவர்.

'வறியராயவழியும்' என்பது, முன்செய்து போந்தமை தோன்றப் 'பெருமை உடையவர்' என்றதனனும், 'ஆறறுவார்' என்றதனனும் பெற்றும்.

இதனன் ஆதனை உடையார் செய்தி கூறப்பட்டது. (5)

சிறியார் உணர்ச்சியுள் இல்லை பெரியாரைப்
பேணிக்கொள் வேம்என்னும் நோக்கு. 976

பெரியாரைப் பேணிக் கொளவேம் என்னும் நோக்கு - அப் பெற்றியராய பெரியாரை வழிப்பட்டு அவா இயலபினை யாம் கோடும் என்னும் கருத்து, சிறியார் உணர்ச்சியுள இலலை மற்றைச சிறியராயிலலா மனததின்கண் உளதாகாது.

குடிமை, செல்வம், கலவி என்று இவற்றது உண்மை மாத்திரததால் தம்மை வியந்திருப்பார்க்கு, அவை தமக்கு இயல்பு என்று அமமநதிருப்பாரை வழிபடடு, அஃது உடையராதல் கூடாது என்பதாம். (6)

இறப்பே புரிந்த தொழிற்ருஞ் சிறப்புநதான்
சீரல் லவர்கண் படின். 977

சிறப்பு தானும் - தனக்கு ஒக்கும் பெரியாரிடத்து அமைந திருகததலைச் செயவதாய சிறப்புதானும், சீர அல்லவாகண் படின்- தனக்கு ஒவ்வாத சிறியாரிடததுப் படுமாயின், இறப்பே புரிந்த தொழிற்ரும் - அதனை ஒழிநது தருக்கின் கண்ணை மிக்க செயலை உடைததாம.

தருக்கினை மிகச்செய்யும் என்பதாயிற்று. சிறப்பு குடிமை, செலவம், கலவிகளினுய மிகுதி.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அஃநிலார் செய்தி கூறப் பட்டது. (7)

பணியுமாம் என்றும் பெருமை சிறுமை
அணியுமாம் தன்னை வியந்து. 978

பெருமை என்றும் பணியும்-பெருமையுடையார் அச் சிறப்பு உண்டாய ஞான்றும் தருக்கின்றி அமைந்தொழுகுவர், சிறுமை (என்றும்) தன்னை வியநது அணியும்-மறறறச சிறுமையுடையார அஃநிலலாதஞான்றும் தம்மை வியநது புனையாகிற்பா.

பொருளின் தொழில்கள பணியின்மேல ஏறறப்பட்டன. இஃது 'அற்றம் மறைக்கும் பெருமை' (குறள 980) என்புழியும் ஒக்கும். என்றும என்பது மின்னும வந்து இயைந்தது. ஆம் என்பன இரண்டும் அசை. புணைதல - பிறரின் தமக்கு ஓர் மிகு தியை ஏற்றுக்கோடல. இதற்கு, 'உயாநதார் தாழுவார் தாழ்ந்தா உயர்வா, இஃதொரு விரோதம் இருந்தவாறு என?' என உலகியலில் வியநது கூறிறறு ஆக்குவாரும் உளா. (8)

பெருமை பெருமிதம் இன்மை சிறுமை
பெருமிதம் ஊர்ந்து விடல். 979

பெருமை பெருமிதம் இன்மை - பெருமைக்குணமாவது காரணமுண்டாயவழியும் அஃது இயலபாதல் நோக்கித தருக்கின்றியிருத்தல, சிறுமை பெருமிதம் ஊர்நது விடல - சிறுமைக் குணமாவது அஃது இல்வழியும் அதனை ஏற்றுக்கொண்டு தருக்கின் முடிவின்கண்ணே நின்றுவிடுதல்.



அளவறத் தருக்குதல் என்பதாமிற்று. 'விடும்' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர்; மூற்றுத்தொடரும் எழுவாய்த் தொடரும் தம்முள இயையாமையின், அது பாடமன்மை உணர்க.

அற்றம் மறைக்கும் பெருமை சிறுமைதான்
குற்றமே கூறி விடும். 980

பெருமை அற்றம் மறைக்கும - பெருமையுடையார் பிறர் மானத்தையே கூறி அவமானததை மறையா நிற்பர், சிறுமை குற்றமே கூறிவிடும - மற்றைச்சிறுமையுடையார் பிறர்குணததை மறைதததுக் குற்றத்தையே கூறிவிடுவர்.

மறைத்தலும் கூறலும் ஏனையிடத்தும் இயைந்தன. அற்றம்-

ஆகுபெயர். தான் என்பது அசை.

இவை மூன்று பாட்டானும் இருவர் செயலும் ஒருங்கு கூறப் பட்டன. (10)

## 99. சான்றாண்மை

அஃதாவது பல குணங்களானும் நிறைந்து அவற்றை ஆளுதல் தன்மை. 'பலகுணங்களானும்' என்பது சாலுதல் தொழிலால் பெறப்படுதலின் 'அவற்றை' என்பது வருவிக்கப்பட்டது. பெருமையுள் அடங்காத குணங்கள் பலவற்றையும் தொகுத்துக்கொண்டு நிற்றலின், இஃது அதன்பின் வைக்கப்பட்டது.

கடன்என்ப நல்லவை எல்லாம் கடன்அறிந்து
சான்றாண்மை மேற்கொள் பவர்க்கு. 981

கடன் அறிந்து சான்றாண்மை மேற்கொளபவர்க்கு - நமக்குத தகுவது இது என்று அறிந்து சான்றாணமையை மேற்கொண் டொழுகுவாாக்கு, நலலவை எலலாம கடன் என்ப - நலலனவாய குணஙகள எலலாம் இயலபாயிருக்கும என்று சொலலுவர் நூலோர்.

சில குணங்கள இலவாய வழியும, உளளன செய்துகொண் டனவாயவழியும சான்றாணமை என்னும சொற்பொருள கூடா மையின், நூலோர் இவ ஏதுப்பெயா பற்றி அவா இலக்கணம் இவ்வாறு கூறுவர் என்பதாம. (1)

குணநலம் சான்றோர் நலனே பிறநலம்
எந்நலத் துள்ளதூஉம் அன்று. 982

சான்றோர் நலன் குணநலமே - சான்றோர் நலமாவது குணங் களாலையை நலமே, பிற நலம் எந்நலததும் உளளது அன்று–அஃது

அகநலத்தை முன்னே பிரித்தமையின், ஏனைப் புறநலத்தை 'பிறநலம்' என்றும், அது குடிப்பிறப்பும் கல்வியும் முதலாக நூலோர் எடுத்த நலங்களுள புகுதாமையின் எந்நலத்துள்ளதூஉம் அன்று என்றும் கூறினர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் சாலபிற்கு ஏற்ற குணங்கள பொதுவகையால கூறப்பட்டன. (2)

அன்புநாண் ஒப்புரவு கண்ணோட்டம் வாய்மையொடு
ஐந்துசால்பு ஊன்றிய தூண். 983

அன்பு – சுற்றத்தார்மேலேயன்றிப் பிறர்மேலும் உளதாய அன்பும், நாண் – பழிபாவங்களின் நாணலும், ஒப்புரவு – யாவர் மாட்டும் ஒப்புரவு செய்தலும், கண்ணோட்டம் – பழையார்மேல கண்ணோடலும, வாய்மையொடு-எவ்விடததும மெயமமை கூறலும் என, சால்பு ஊன்றிய தூண் ஐந்து – சாலபு என்னும் பாரதத்தைத் தாங்கிய தூண்கள ஐந்து.

எண்ணொடு முன்னவற்றோடும் கூடிற்று. இக்குணங்கள இலவழிச் சாலபு நிலைபெறுமையின், இவற்றை 'தூண' என்றார். ஏகதேச உருவகம். (3)

கொல்லா நலத்தது நோன்மை பிறர்தீமை
சொல்லா நலத்தது சால்பு. 984

நோன்மை கொலலா நலததது – பிற அறங்களும் வேண்டுமாயினும் தவம் ஓர் உயிரையும கொலலாத அறதகின்கண்ணதாம், சாலபு பிறாதீமை சொல்லா நலததது – அதுபோலப் பிற குணங்களும் வேண்டுமாயினும் சால்பு பிறர் குறறதகதைச் சொலலாத

குணததின் கணணதாம்.

கலம என்னும் ஆகுபெயர்ப்பொருள இரண்டனையுந் தலைமை தோன்ற, இவ்இரண்டற்கும் அதிகாரமாக்கிக்கூறினர். தவததிற்குக் கொல்லா வரம சிறநதாறபோலச் சால்பிற்குப் பிறா குற்றஞ சொலலாக் குணம் சிறநதது என்பதாம். (4)

## ஆற்றுவார் ஆற்றல் பணிதல் அதுசான்ரோர் மாற்ருரை மாற்றும் படை. 985

ஆற்றவார் ஆற்றல் பணிகல் - ஒரு கருமத்தைச் செய்து முடிப்பாரது ஆற்றலாவது அதறகுத துணையாவாரைத் தாழந்து கூட்டிக்கொளளுதல, சான்ரோ மாற்ருரை மாற்றும் படை அது - இனிச் சாலபுடையாா தம பகவரைப் பகைனமயொழிக்குங் கருவியும் அதுவே.

ஆற்றல் அது வல்லராந் தன்மை. இறந்தது தழீஇய எச்ச உம்மை விகாரததால் தொக்கது. சால்பிற்கு ஏற்ப பணிதற் குணத்தது சிறப்புக் கூறுவார், ஏனையதும் உடன் கூறினர். (5)



## சால்பிற்குக் கட்டளை யாதுஎனின் தோல்வி துலைஅல்லார் கண்ணும் கொளல். 986

சால்பிற்குக் கட்டனை யாது எனின்–சாலபாகிய பொன்னின் அளவறிதற்கு உரைகல்லாகிய செயல் யாது எனின், தோல்வி துலை அலலாகண்ணும் கொளல-அது தமமின் உயாநதார்மாட்டுக் கொளளும் தோலவியை இழிநதாாமட்டுமம கோடல.

துலை - ஒப்பு. எச்ச உமமையான் இருநிறததார் கண்ணும் வேண்டுதல பெற்ரும். கொளளுதல வெலலும ஆறறலுடையரா யிருநதே ஏறறுக்கொளளுதல. இழிநதாரை வெலலுதல கருதித் தம்மோடு ஒப்பிததுக்கொளளாது, தோலவியான் அவரினும் உயர்

வராயின், அதனால சாலபளவு அறியப்படும என்பதாம். (6)

இன்னுசெய் தார்க்கும் இனியவே செய்யாக்கால்
என்ன பயத்ததோ சால்பு. 987

இன்னு செய்தார்க்கும் இனியவே செய்யாக்கால - தமக்கு இன்னுதவற்றைச செயதாக்கும சாலபுடையார் இனியவற்றைச் செய்யாராயின், சாலபு என்ன பயனதது – அச சாலபு வேறு என்ன பயனை உடைதது.

சிறப்பு உம்மை அவர் இன்னுசெயதற்கு இடனதல் விளக்கி நின்றது. ஓகாரம் அசை. விஞ - எதிராமறைப்பொருட்டு. தாமும் இன்னுசெயவராயின், சாலபால ஒருபயனுமிலலை என்பதாம்.

இவை ஐந்து பாட்டானும் சிறப்புவகையால் கூறப்பட்டது.(7)

இன்மை ஒருவற்கு இளிவன்று சால்புஎன்னும்
திண்மைஉண் டாகப் பெறின. 988

சாலபு என்னும் திண்மை உண்டாகப் பெறின்–சாலபு என்று சொலலப்படும வலி உணடாகப்பெறின், ஒருவறகு இன்மை இளிவு அன்று - ஒருவனுக்கு நலகூபவு இளிவாகாது.

தளராமை நாட்டுதலின் வலியாயிற்று. இன்மையான் வருவதனை இன்மையாக உபசரிததுக் கூறினார. சாலபுடையார் நல கூர்ந்தவழியும் மேம்படுதலுடையா என்பதாம். (8)

ஊழி பெயரினும் தாம்பெயரார் சான்ருண்மைக்கு
ஆழி எனப்படு வார். 989

சான்ருண்மைக்கு ஆழி எனப்படுவார் - சால்புடைமையாகிய கடற்குக் கரை என்று சொலலப்படுவார், ஊழி பெயரினும் தாம் பெயரார் - ஏனைக்கடலும் கரையுள நிலலாமற் காலந திரிநதாலும்

தாம் நிரியார்.

சான்ருண்மைக்குப் பெருமைதோன்ற அதனைக்கடலாக்கியும், அதனைத் தாங்கிக் கொண்டுநிற்றலின் அஃதுடையாரைக் கடை



யாக்கியும் கூறினர், "பெருங்கடற்கு ஆழியனையன் மாதோ" (புறநா. 330) என்ருர் பிறரும். ஏகதேச உருவகம். (9)

**சான்றவர் சான்ருண்மை குன்றின் இருநிலந்தான்**
**தாங்காது மன்னே பொறை. 990**

சான்றவர் சான்ருண்மை குன்றின் - பலகுணங்களானும் நிறைந்தவர் தம் தன்மை குன்றுவராயின், இருநிலந்தான் பொறை தாங்காது - மற்றை இருநிலந்தானும் தன்பொறையைத் தாங்காத தாய் முடியும்.

'தானும்' என்னும் எச்சவும்மை விகாரதகதால் தொக்கது. அவர்க்கு அது குன்ருமையும் அதற்கு அது தாங்கலும் இயல் பாகலான், அவை எஞ்ஞான்றும் உளவாகா என்பது தோன்ற நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. ஓகாரம் அசை. இதற்கு 'இரு நிலம் பொறை தாங்குவது சான்றவர் துணையாக வருதலான்' அதுவும் அது தாங்கலாற்ருது என்று உரைப்பாரும் உளர்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவற்ருன் நிறைந்தவரது சிறப் புக் கூறப்பட்டது. (10)

## 100. பண்பு உடைமை

அஃதாவது பெருமை சான்ருண்மைகளில் தாம் வழு வாதுநின்றே எல்லார் இயல்புகளும் அறிந்து ஒத்து ஒழுகுதல்; "பண்பெனப் படுவது பாடறிந்தொழுகல்" (கலித். நெய்தல். 16) என்ருர் பிறரும். அதிகாரமுறைமையும் இத

னே விளக்கும்.

**எண்பதத்தால் எய்தல் எளிதுஎன்ப யார்மாட்டும்**
**பண்புடைமை என்னும் வழக்கு.** 991

*யார்மாட்டும் எண்பதத்தால* - யாவர்மாட்டும் எளிய செவ்வி யராதலால, *பண்புடைமை என்னும் வழக்கு எய்தல எளிது என்ப*-அரிதாய பண்புடைமை என்னும் நன்னெறியினை எய்துதல் எளிது என்று சொல்லுவர் நூலோர்.

குணங்களால நிறைந்து செவ்வி எளியருமாயக்கால் பண் புடைமை தானே உளதாம் ஆகலின், எண்பததாதால எய்தல எளிது என்றும, அஃது உலகத்தையெலலாம் வசிகரித்தற் பயத்ததாகலின் அதனைத்தொலலோர் சென்ற நன்னெறியாக்கி யும், அதனை எளிதின் எய்துதற்கு இது நூலோர் ஓதிய உபாயம் என்பார் அவர்மேல வைத்தும் கூறினார். (1)

**அன்புஉடைமை ஆன்ற குடிப்பிறத்தல் இவ்இரண்டும்**
**பண்புஉடைமை என்னும் வழக்கு.** 992



*அன்பு உடைமை ஆன்ற குடிப் பிறத்தல் இவ் இரண்டும்* - பிறர்மேல் அன்பு உடையனுதலும் உலகதனோடு அமைந்த குடி யின் கண் பிறததலும் ஆகிய இவ்இரண்டும், *பண்பு உடைமை என் னும் வழக்கு*-ஒருவனுக்குப் பண்பு உடைமை என்று உலகத்தார் சொலலும நன்னெறி.

அமைதல ஒததுவருதல். 'குடிப்பிறததல்' என்றது பிறந்தார் செயலை. தனிதனவழி ஆகாது இரண்டும கூடியவழியே ஆவதென் பது தோன்ற, முறறுமமை கொடுதனார். காரணங்கள காரியமாக உபசரிக்கப்பட்டன.

இவை இரண்டு பாட்டானும் பண்பு உடையர் ஆதற்காரணம் கூறப்பட்டது. (2)

**உறுப்புஒத்தல் மக்கள்ஒப்பு அன்ருல் வெறுத்தக்க**
**பணபுஒத்தல ஒப்பதாம் ஒப்பு. 993**

உறுப்பு ஒததல மக்கள ஒப்பு அன்று – செறியத்தகாத உடமபால ஒததல ஒருவனுக்கு நன்மக்களோடு ஒப்பாகாமையின் அது பொருந்துவதன்று, ஒப்பதாம ஒப்பு வெறுதகக்க பண்பு ஒததல – இனிப் பொருந்துவதாய ஒப்பாவது செறியத தக்க பண்பால ஒததல.

வடநூலார் 'அங்கம்' என்றமையின் 'உறுப்பு' என்ருர். ஒரு வனுக்கு நன்மக்களொடு பெறப்படும ஒப்பாவது உயிரின் வேருய் நிலையுதல இலலா உடமபு ஒததல அன்று, வேறன்றி நிலையுத லுடைய பண்பு ஒததலாகலான், அபபெற்றிதாய அவர் பண் பினையுடையன்ஆக என்பதாம. (3)

**நயனெடு நன்றி புரிந்த பயனுடையார்**
**பண்புபா ராட்டும் உலகு. 994**

நயனெடு நன்றி புரிநதபயன் உடையார பண்பு - நீதியையும் அறதனதையும விரும்புதலாற பிறாக்கும தமக்கும பயன்படுதல் உடையாரது பண்பினை, உலகு பாராட்டும – உலகதனார் கொண்டாடாநிற்பர்.

'புரிந்த' என்னும் பெயரெச்சம காண்டு காரணப்பொருட்டு. நயனெடு நன்றி புரிதலும பயனுடைமையும பணபுகாரணமாக வநதமையின், 'அதனைப்பாராட்டும்' என்ருர. (4)

**நகையுள்ளும் இன்றது இகழ்ச்சி பகையுள்ளும்**
**பண்புஉள பாடறிவார் மாட்டு. 995**

இகழ்ச்சி நகையுளளும இன்னாது-தன்னை இகழுதல் ஒருவற்கு வினையாட்டின் கணணும இன்னாது, பாடு அறிவாமாட்டுப் பகை யுளளும் பண்பு உள – ஆகலாற பிறர் பாடு அறிந்தொழுகுவார் மாட்டுப் பகைமையுள வழியும அஃது உளதாகாது இனியவாய பண்புகளே உளவாவன.



'பாடறிவார்' எனவே, அவ் இன்னமையறிதலும் பெற்றும். அதனை அறிந்தவர் பின் அது செய்யார்; இனியவே செய்வார் என்பது கருதது. இதற்குப் பிறரெல்லாம் இரண்டு தொடரும் தம்மூள் இயையாமல் உரைப்பாரும், 'இன்னது' என்னும் சொற் குப் பிறவாது என்று உரைப்பாருமாயினர். (5)

**பண்புஉடையார்ப் பட்டுண்டு உலகம் அதுஇன்றேல்**
**மண்புக்கு மாய்வது மன். 996**

பண்பு உடையார்ப் பட்டு உலகம் உண்டு - பண்புடையார கண்ணே படுதலால உலகியல் எஞ்ஞான்றும உண்டாய் வாரா நின்றது, இன்றேல அது மண்புக்கு மாய்வது–ஆண்டுப்படுதலிலதா யாயின், அது மண்ணின்கண் புக்கு மாயாதுபோவதாம்.

'பட' என்பது திரிந்து நின்றது. உலகம் - ஆகுபெயர். மற்றைப் பண்பிலலார் சார்பன்மையின் ஓர்சார்புமினறி மண் ணின்கண் புக்கு மாயுமது வேண்டாவாயிற்று என்பது பட நின்ற மையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது.

இவை நான்கு பாட்டானும் அதனையுடையாரது உயர்ச்சி கூறப்பட்டது. (6)

**அரம்போலும் கூர்மைய ரேனும் மரம்போல்வர்**
**மக்கட்பண்பு இல்லா தவர். 997**

மக்கட் பண்பு இல்லாதவர்-நன்மக்கட்கே உரிய பண்பிலாதவர், அரம்போலும கூர்மையரேனும் – அரதகின் கூர்மை போலும் கூாமையை உடையரேயாயினும், மரம் போல்வர் - ஓர் அறிவிற்ருய மரதகினே ஒப்பர்.

அரம் - ஆகுபெயர். ஓர் அறிவு – ஊற்றினேயறிதல. உவமை இரண்டனுள, முன்னது தான் மடிவின்றித தன்னேயுறற பொருளகனே மடிவித்தலாகிய தொழிலபறறி வநதது, ஏனேயது விசேடவறிவின்மையாகிய பண்புபறறி வநதது. அவ் விசேட அறிவிறகுப் பயனுய மக்கட்பண்பு இனமையின், அதுகானும இலலே என்பதாயிற்று. (7)

நன்புஆற்ரு ராகி நயமில செய்வார்க்கும்
பண்புஆற்ரு ராதல் கடை. 998

நண்பு ஆற்ரராகி நயம் இல செய்வாாக்கும் – தம்மொடு நட்பினைச செயயாது பகைமையைச் செய்தொழுகுவார்மாட்டும், பண்பு ஆற்ரராதல் கடை – தாம் பண்புடையராய் ஒழுகாமை அறிவுடையார்க்கு இழுக்காம்.

நயம் – ஈரம். சிறப்பு உம்மை அவர் பண்பாற்ருமைக்கிடனுதல் தோன்றநின்றது. அதனைச் செயயின் தாழும் அவர் தன்மையராவர் என்பார், 'கடை' என்ரார். (8)



நகல்வல்லர் அல்லார்க்கு மாயிரு ஞாலம்
பகலும்பாற் பட்டன்று இருள். 999

நகல் வல்லர் அல்லார்க்கு - பண்பின்மையான் ஒருவரோடும் கலந்து உளமகிழ்தல்மாட்டாதார்க்கு, மாயிரு ஞாலம் பகலும் இருட்பாற் பட்டன்று – மிகவும் பெரிய ஞாலம் இருளில்லாத

பகறபொழுதினும் இருளின்கண் கிடந்ததாம.

எலலாரோடும் கலதகறியப்பெருமையின் பண்பில்லார்க்கு உலகியல் தெரியாது என்பார், 'உலகம் இருளின்கண்பட்டது' என்ருர். 'பாழபட்டன்று இருள' என்று பாடம் ஓதி, 'இருள நீக்கிறறன்று' என்று உரைப்பாரும உளா. (9)

**பண்பிலான் பெற்ற பெருஞ்செல்வம் நன்பால்**
**கலந்தீமை யால்திரிந் தற்று. 1000**

பண்பு இலான் பெறற பெருஞசெலவம – பண்பில்லாதவன் முன்னைநல் வினையான் எயதிய பெரிய செலவம் அக்குறறத்தால் ஒருவற்கும் பயன்படாது கெடுதல், நன்பால கலந்தீமையால திரிந் தற்று - நல்ல ஆன்பால ஏறற கலதனின் குற்றத்தால் இன்சுவைத் தாகாது கெட்டாற்போலும.

'கலதனீமை' என்பது மெலிந்துநின்றது. தொழிலுவமமாக லின் பொருளின்கண் ஓதத தொழில வருவிக்கப்பட்டது. படைக் கும ஆற்றலஇலனதலதோன்ற 'பெற்ற' என்றும,எலலாப்பயனும் கோடறகு ஏறற இடனுடைமைதோன்ற, 'பெருஞ்செலவம்' என்றும் கூறினர. அச செல்வமும பயன்படாது என்ற இதனன் வருகின்ற அதிகாரப் பொருண்மையும் தோறறுவாய் செய்யப் பட்டது.

இவை நான்கு பாட்டானும அஃதஇலலாரது இழிவு கூறப் பட்டது. (10)

## 101. நன்றியில் செல்வம்

அஃதாவது ஈட்டியாறகும் பிறர்க்கும் பயன்படுதல இல்லாத செலவத்தினது இயலபு. உடையானது குறறம் செலவதனின்மேல ஏறறப்பட்டது. அதிகார முறைமைமேல தோறறுவாய செயத அதனன் பெறறும.

வைத்தான்வாய் சான்ற பெரும்பொருள் அஃதுஉண்ணுன்
செத்தான் செயக்கிடந்தது இல். 1001

வாய்சான்ற பெருமபொருள வைததான் அஃது உண்ணுன் - தன்மன அகலமெலலாம நிறைதறகு ஏதுவாய பெருமபொருள ஈட்டிவைதீது உலோபததால அதன உண்ணுதவன், செததான் செயக் கிடந்தது இல – உளளபடியினும செததாலும, அதன்கண அவனுல் செயக்கிடநததோர் உரிமை இன்மையான்.
338 திருக்குறள

வைத்தான் என்பது முற்றெச்சம். உண்ணுதல் அதனுன் ஐம்புலன்களையும் நுகர்தல். 'வாய்சான்றபெருமபொருள வைததாரெருவன் அதனையுண்ணுது செததவழி அதன்கண் அவனுற்செய்யக் கிடந்ததோர உரிமையிலலையாகலான், வையாது பெற்றபொழுதே நுகாக' என்று உரைப்பினும் அமையும. இதறகு 'செததான்' என்பது எசசம்.

இதனால ஈட்டியானுக்குப் பயன்படலின்மை கூறப்பட்டது. ()

பொருளான்ஆம் எல்லாம்என்று ஈயாது இவறும்
மருளான்ஆம் மாணுப் பிறபபு. 1002

பொருளான் எல்லாம் ஆம் என்று - பொருளொன்றும் உண்டாக அதனால எல்லாம உண்டாம என்றறிந்து அதன ஈட்டி, ஈயாது இவறும மருளான் - மின் பிறாக்கு ஈயாது பற்றுளளம்செயயும மயக்கததாலே, மாணுப் பிறப்பு ஆம் – ஒரு வனுக்கு நிறைதலிலலாத பேயப்பிறப்பு உணடாம.

இருமையினும எயதும இன்பங்கள பலவும அடங்க 'எலலாம்' என்றும, ஈட்டுதறகு முன் உணடாய அறிவு மின மயங்குதலின், 'மருள' என்றும், பொருளுணடாயிருக்கப் பிறாபசி கணடிருந்த தீவினை பற்றி உணவுகள உளவாயிருக்கப் பசிததுவருநதும் பிறப்பு உளதாம் என்றும் கூறினர. (2)

ஈட்டம் இவறி இசைவேண்டா ஆடவர்
தோற்றம நிலக்குப் பொறை. 1003

ஈட்டம் இவறி இசைவேண்டா ஆடவர் தோற்றம் - யாம் பிறரின்மிக ஈடடுதும் என்று பொருளினது ஈட்டல மாதநிரதனை யேவிரும்பி அதன் பயனைய புகழை விருமபாத மக்களது பிறப்பு, நிலக்குப் பொறை - நிலதநிறருப் பாரமாம அததுணையே.

இசை இருளமக்கும உறுதியாய அறமாகலின் ஈகையான் அதனையே வேணடல் செய்யாது ஈடடல துன்பதனதையும காததல் துன்பதனதையும வேணடிய அறிவின்மை பற்றி 'நிலக்குப்பொறை' என்றார். பிறப்பு என்றது அதறகு உரிய உடம்பினை. (3)

எச்சம்என்று என்எண்ணுங் கொல்லோ ஒருவரான்
நச்சப் படாஅ தவன் 1004

ஒருவரான் நச்சப்படாதவன் - ஒருபொருளும் ஈந்தறியாமை யின் ஒருவராலும் நச்சப்படுதல இல்லாதவன், எச்சம் என்று என் எண்ணுங்கொல் - தான் இறந்தவழி ஈண்டு ஒழிந்து நிற்பதாக யாதனைக்கருதுமோ?

ஈண்டு ஒழிநது நிற்கும்புகழ ஈவான்மேலன்றி நில்லாமையின், அவனுக்கு அதனேடு யாதும் இயைபு இல்லை என்பார், 'என் எண் ணும்கொலலோ' என்றார். ஓகாரம் - அசை.



இவை மூன்று பாட்டானும் பிறர்க்குப் பயன்படலின்மை கூறப்பட்டது. (4)

கொடுப்பதூஉம் துய்ப்பதூஉம் இல்லார்க்கு அடுக்கிய கோடிஉண் டாயினும் இல் 1005

கொடுப்பதூஉம் துய்ப்பதூஉம் இலலார்க்கு - பிறர்க்கு ஈவதும் தாம் துகாவதுமாய இரண்டு செய்கையும் உடையரலலாதார்க்கு, அடுக்கிய கோடி உணடாயினும் இல் - பலவாக அடுக்கிய கோடிப் பொருளுண்டாயினும் ஒன்றும் இலலை.

இன்பதனினும அறம் சிறநதனமயின், கொடுத்தல தொழில முற்கூறப்பட்டது. 'அடுக்கியகோடி' என்றது எண்டு எண்ணப் படும் பொருளமேல நின்றது. ஒன்றுமில்லார் போலப் பயனிரண்டும் இழுத்தலின், 'இல்' என்றார். (5)

ஏதம் பொருஞ்செல்வம் தான்துவ்வான் தக்கார்க்குஒன்று ஈதல் இயல்பிலா தான். 1006

தான் துவ்வான் தக்காக்கு ஒன்றுஈதலஇயலபிலாதான்-தான் துகராமலை அதன்மேலும் தகுதியுடையாாக்கு அவாவேண்டிய தொன்றனை ஈதலியற்கை இலலாதிருந்தன், பெரும செலவம்ஏதம்-இரணடும் செயதற்கு இடனுடைத்தாய செலவதனிறகு ஒரு நோய்.

தகுதி - தானம கோடறகு ஏறபுடைமை. ஏதம - ஆகுபெயர். துகரப்படுதலும ஈயப்படுதலுமாகிய தொழிற்கு உரியதனை அன்றுக்கினமயின், 'நோய' என்றார. 'ஈதல இயலபிலாதானது பெருஞசெலவம் அவனுக்கு ஈடடல காததல முதலியவறறால துன்பமேயாம்' என்று உரைப்பாரும உளர.

இவை இரணடு பாடடானும் அவ் இருமையும உடன் கூறப் பட்டன. (6)

அற்றார்க்குஒன்று ஆற்றுதான் செல்வம் மிகுநலம் பெற்றாள் தமியள்மூத் தற்று. 1007

அற்றார்க்கு ஒன்று ஆற்றுதான் செல்வம் - ஒருபொருளுமில ராயினாக்கு அவா வேண்டியதொன்றினைக் கொடாதானது செல வம் கொன்னே கழிதல், மிகுநலம பெறறுள தமியள மூதறறு- பெண்டிரின் மிக்க நலதகினைப பெறறொருதநி கொடுப்பாரின் மைபின் கொழுநன் இன்றித் தமியளாய மூதத தன்மதது.

நலம்-வடிவின் நன்மையும் குணததின் நன்மையும். இரண்டும ஒருங்கு பெறுதல அரிதாகலின, 'பெறறுள' என்றார். கொடுப் பாரும் கொழுநனுமேபனறித தானும் பயன் இழநது கழிநத கூமரி யோடு உவமம கூறினமையின், தானும் ஏறபானுமே யன்றிச் செலவமும் பயனிழந்து கழியும் என்பதாயிற்று. (7)



நச்சப் படாதவன் செல்வம் நடுஊருள்
நச்சு மரம்பழுத் தற்று. 1008

நச்சப்படாதவன் செல்வம் - வறியார்க்கு அணியனையிருந்தும் ஒன்றுங்கொடாமையின் அவரான் நச்சப்படாதவன் செல்வ மெய்துதல, ஊர் நடுவுள நச்சுமரம் பழுதறறு-ஊரிடைநிற்பதோர் நச்சுமரம் பழுத்தாற்போலும்.

'நடுஊர்' என்பது பின்முன்னுகக்தொக்க ஆறும்வேற்றுமைத தொகை. அண்மை உடைமைகளாற் பயனில்லை என்பதாம். (8)

அன்புஒரீஇத் தற்செற்று அறம்நோக்காது ஈட்டிய
ஒண்பொருள் கொள்வார் பிறர். 1009

அன்பு ஒரீஇ - ஒருவன் கொடாமைப்பொருட்டுச் சுற்றத்தார் நட்டார் கண் அன்பு செய்தலையொழிநது, தன்செற்று - வேண்டு வன நுகராது தன்னைச்செறுக்து, அறம் நோக்காது - வறியார்க்கு ஈதல் முதலிய அறத்தை நினைப்பதும செய்யாது, ஈட்டிய ஒண் பொருள கொளவார் பிறர் - ஈட்டிய ஒளளிய பொருளைக்கொண்டு போய்ப் பயன்பெறுவார பிறர்.

பயனுய அறனும இன்பமும் செய்துகொளளாதானுக்குப் பொருளாலுளளது ஈட்டல துன்பமே என்பது தோன்ற 'ஈட்டிய' என்றும், அவன்வழியினுளளாராக்கும உதவாது என்பது தோன்ற 'பிறர்' என்றும் கூறினார். (9)

சீருடைச் செல்வர் சிறுதுனி மாரி
வறங்கூர்ந் தனையது உடைத்து. 1010

சீர் உடைச் செல்வர் சிறுதுனி - புகழுடைத்தாய செல்வத நினையுடையவரது நிற்கும் காலம சிறிதாய வறுமை, மாரி வறங் கூர்ந்தனையது உடைதது - உலகததை யெலலாம் நிலைநிறுதது மேகம் வறுமை மிக்காறபோல்வதோர் இயலபினையுடைதது.

துனி - வெறுப்பு, அதனைச் செய்தலால, துனி எனப்பட்டது. யாவாக்கும் பயன் பட்டார் அதனன் வறியராயவழியும் அவ் வறுமை கடிதின் நீங்குதலின் பின்பும் செலவராய்ப் பயன்படுவா என்பது உவமையால் பெறப்பட்டது; படவே, நன்றியில்லாத செல்வம் எஞ்ஞான்றும் பயன்படாது என்பதாயிற்று. இதற்கு, சீர் உடைச்செல்வர் இரவலரோடு வெறுக்கும நிலையில் வெறுப்பு 'மாரிவறங்கூர்ந்தனைய தன்மையை உடைதது' என அதிகாரத தோடு பொருந்தாமை மேலும் ஓர்பொருள் தொடர்புபடாமல் உரைப்பாரும் உளர்.

இவை நான்கு பாட்டானும் அச் செல்வத்தது குற்றம் கூறப் பட்டது. (10)



## 102. நாண் உடைமை

அஃதாவது மேற்சொல்லிய சால்பு பண்பு முதலிய குணங்களான் உயர்ந்தோர் தமக்கு ஒவவாத கருமங்களில் நாணுதல உடையராந் தன்மை. அதிகாரமுறைமையும் இத

லனே விளங்கும்.

கருமத்தான் நாணுதல் நாணுத் திருநுதல்
நல்லவர் நாணுப் பிற. 1011

நாணுக் கருமததால் நாணுதல-நன்மக்கள நாணுவது இழிந்த கருமங் காரணமாக நாணுதல, பிற திரு நுதல நலலவர் நாணு - அஃதன்றி மனமொழிமெயகளது ஒடுக்கததான் வருவனவோ வெனின், அலல அவரளவலல, அழகிய நுதலினையுடைய குலமக னிர நாண்கள.

'பிற குலமகளிர் நாண்' என்றதனால் எனையது நன்மக்கள நாண் என்பதும், 'நாணுகல' என்றதனால கருமதது இழிவும பெறறும. 'திருநுதல் நலலவர்' என்பது புகழசசிக்குறிப்பு. எதுப் பன்மமபற்றி 'பிற' என்றார். இனி, 'அறறமம றறதல முதலியன பொதுமகளிர் நாணோடு ஒக்கும' என்று உரைப்பாரும் உளர, அவாக்கு நாண கேடு பயக்கும் என விலக்கப்பட்டமையானும், அவா பெயரால கூறப்படாமையானும் அஃது உரையன்மை அறிக.

இதனால் நாணினது இலக்கணம கூறப்பட்டது. (1)

உண்உடை எச்சம் உயிர்க்குஎல்லாம் வேறல்ல
நாண்உடைமை மாந்தர் சிறப்பு. 1012

உண் உடை எச்சம் உயிரக்கு எல்லாம் வேறு அல்ல - உணவும உடையும் அவையொழிநதனவும மக்களுயிர்க்கெலலாம் பொது மாநதர சிறப்பு நாண் உடைமை - நன்மக்கட்குச் சிறப்பா வது நாணுடைமையே, அவையலல.

ஒழிநதன உறக்கமும அசசமும் காமமும். சிறப்பு - அவ் உயிரகளின் வேறுபாடு. 'அசசம' என்று பாடமோதுவாரும் உளர. (2)

ஊனைக் குறித்த உயிரெல்லாம் நாண்என்னும்
நன்மை குறித்தது சால்பு. 1013

உயிர் எலலாம் ஊனைக்குறித்த - எலலா உயிர்களும் உடம் பினை தமக்கு நிலைக்களனைக்கொண்டு அதனைவிடா, சால்பு நாண் என்னும நன்மை குறித்தது - அதுபோலச் சால்பு நாண் என்னும் நன்மைக்குணத்தைத் தனக்கு நிலைக்களனைக்கொண்டு அதனை விடாது.



உடம்பு என்பது சாதியொருமை. நன்மை - ஆகுபெயர். உயிர் உடம்போடு கூடியல்லது பயனெய்தாதவாறுபோலச் சால்பு நாணோடுகூடியல்லது பயன் எய்தாது என்பதாம். 'ஊனைக் குறித்த' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (3)

அணியன்றே நாண்உடைமை சான்றோர்க்கு அஃதுஇன்றேல்
பிணியன்றே பீடு நடை. 1014

சான்றோர்க்கு நாண்உடைமை அணியன்றே - சான்றோர்க்கு நாண்உடைமை ஆபரணமாம். அஃது இன்றேல பீடுநடை பிணி யன்றே - அவ் ஆபரணம் இல்லையாயின் அவர் பெருமிதநடை யுடைய நடை கண்டார்க்குப் பிணியாம்.

அழகு செய்தலின் 'அணி' என்றும், பொறுத்தற்கு அருமை யின் 'பிணி' என்றும் கூறினர். ஓகார இடைச்சொற்கள எதிர் மறைக்கண் வந்தன.

இவை மூன்று பாட்டானும் அதன் சிறப்புக் கூறப்பட்டது.()

பிறர்பழியும் தம்பழியும் நாணுவார் நாணுக்கு
உறைபதி என்னும் உலகு. 1015

பிறர் பழியும் தம் பழியும் நாணுவார் - பிறர்க்கு வரும் பழியையும் தமக்கு வரும்பழியையும் ஒப்ப மதிதது நாணுவாரை, உலகு நாணுக்கு உறைபதி என்னும் - உலகததார் நாணுக்கு உறைவிடம் என்று சொலலுவர்.

ஒப்பமதிததல - அதுவும தமக்கு வந்ததாகவே கருதுதல. அக் கருத்துடையா பெரியராகலின், அவரை உயர்ந்தோர் யாவரும் புகழுவர் என்பதாம்.

இதனுன் அதனை உடையாரது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (5)

நாண்வேலி கொள்ளாது மன்னே வியன்ஞாலம்
பேணலர் மேலா யவர். 1016

மேலாயவர் - உயர்ந்தவர், வேலி நாண் கொளளது - தமக்கு ஏமமாக நாணினைக் கொள்வதன்றி, வியன் ஞாலம் பேணலர் - அகன்ற ஞாலதைதக் கொளள விரும்பார்.

பழிபாவங்கள புகுதாமற்காததலின், 'வேலி' என்றார் நாணும் ஞாலமும் தம்முள மாறுயவழி அந்நாணினைக் கொளவதலலது அவைபுகுதும் நெறியாய ஞாலததினைக்கொளள விரும்பார் என்ப தாம். மன்னும் ஓவும் அசை. 'நாணுகிய வேலியைப் பெற் றல்லது ஞாலம்பெற விரும்பார்' என்று உரைப்பாரும் உளர். (6)

நாணுஉயிரைத் துறப்பர் உயிர்ப்பொருட்டால்
நாண்துறவார் நாண்ஆள் பவர். 1017



நாண் ஆள்பவர் - நாணினது சிறப்பு அறிந்து அதனை விடா தொழுகுவார், நாணுல உயிரைத துறப்பர் - அநநாணும் உயிரும் தம்முள மாறுயவழி நாண்சிதையாமைப் பொருடடு உயிரை நீப் பர், உயிர்ப்பொருட்டு நாண் துறவா - உயிர் சிதையாமைப்

பொருட்டு நாணினை நீக்கார்.

உயிரினும் நாண் சிறந்ததென்பதாம்.

இவை இரண்டு பாடலானும் அவாசெயல் கூறப்பட்டது. (7)

பிறர்நாணத் தக்கது தான்நாணான் ஆயின்
அறம்நாணத் தக்கது உடைத்து. 1018

பிறர் நாணத்தக்கது தான் நாணன் ஆயின்-கேட்டாரும் கண்டாரும் நாணதகக்க பழியை ஒருவன் தான் நாணது செய்யுமாயின், அறம நாணதகக்கது உடைதது - அந நாணமம அவனை அறம விடடு நீங்கத் தக்க குறறதனினை யுடைதது.

தான் எனச செயவானைப் பிரிக்கின்றா ஆகலின் 'பிறர்' என்றார். நாளைடு இயையபு இலலாதானின அறம சாராது என்பதாம்.

குலம்சுடும் கொள்கை பிழைப்பின் நலம்சுடும்
நாண்இன்மை நின்றக் கடை. 1019

கொளகை பிழைப்பின் குலம் சுடும் - ஒருவனுக்கு ஒழுக்கம் பிழைக்குமாயின் அப பிழைபபு அவன் குடிப்பிறப்பொன்றினையும் கெடுககும, நாணின்மம நின்றக்கடை நலம சுடும - ஒருவன் மாடடு நாணின்மை நின்றவழி அகனிலை அவன் நலம யாவறறையும கெடுக்கும.

நிறறல. ஒருபொழுதும நீஙகாமை. நலம் சாதிபொருமையாகலின், பிறப்பு, கலவி, குணம, செயல, இனம் என்றிவறறுன் வநதனவெலலாம கொளளபபடும. ஒழுக்க அழிவினும நாண் அழிவு இறபபத தீது என்பதாம. (9)

நாண்அகத்து இல்லார் இயக்கம் மரப்பாவை
நாலுல உயிர்மருட்டி யற்று. 1020

அகதது நாண் இலலார் இயக்கம் - தம் மனத்தின்கண் நாண் இலலாத மக்கள உயிருடையாரபோன்று இயங்குகின்ற இயக்கம்

மரப்பாவை நூலை உயிர் மருட்டியற்று-மரத்தாற்செய்த பாவை இயந்திரக் கயிற்றினியக்கத் தன் இயக்கத்தால் உயிருடைத்தாக மயக்கிற்றேபோலும்.

கருவியே கருத்தாவாயிற்று. நாணிலாத மக்கள் இயக்கம் நாணுடைய பாவை இயக்கமேபோலவதலது உயிரியக்கம் அன்று எனபதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் நாணில்லாரது இழிவு கூறப் பட்டது. (10)



## 103. குடி செயல் வகை

அஃதாவது ஒருவன் தான் பிறந்த குடியை உயரச் செய்தலின் திறம். இது தாழ்வின்கண் நாணுதலுடையார்க்கு உளதாவது ஆகலின் நாணுடைமையின் பின்வைக்கப் பட்டது.

கருமம் செயஒருவன் கைதூவேன் என்னும்
பெருமையின் பீடுடையது இல். 1021

கருமம் செயக் கைதூவேன் என்னும் பெருமையின் - தன் குடி செய்தற் பொருட்டுத தொடங்கிய கருமம் முடியாமையின் எண்ணிய கருமம் செய்தற்கு யான் கையொழியேன் என்னும் ஆள்விடுப்பெருமைபோல, ஒருவன் பீடு உடையது இல் - ஒருவனுக்கு மேம்பாடுடைய பெருமை பிறிது இல்லை.

'குடிசெயற்கு' என்பது அதிகாரத்தான் வந்தது. பல வகைத்தாய கருமச்செயலாற் செலவழும் புகழும் எய்திக் குடிஉயரும் ஆகலின், 'பீடுடையது இல்' என்றார். குடிசெய்தற் கருமமே நடத்தலால் 'தன்' கருமஞ் செய்ய என்றும் 'பிறர்' கருமஞ செய்ய என்றும் உரைப்பாரும் உளர். தன் கருமமும் அதுவேயாகலானும், பிறர் ஏவல் செய்தல் தலைமையன்மையானும், அவை உரையன்மை அறிக. (1)

ஆள்வினையும் ஆன்ற அறிவும் எனஇரண்டின்
நீள்வினையான் நீளும் குடி. 1022

ஆளவினையும் ஆன்ற அறிவும் என இரண்டின் நீளவினை யான் – முயற்சியும் நிறைந்த அறிவும் என்று சொல்லப்பட்ட இரண்டினையுமுடைய இடையறுத கருமச்செயலால், குடி நீளும் – ஒருவன் குடி உயரும்.

நிறைதல – இயற்கையறிவு செயற்கையறிவோடு கூடி நிரம்பு தல். ஆளவினை-மடி புகுதாமற்பொருட்டு. ஆன்ற அறிவு - உயர் தற்கு ஏற்ற செயலகளும அவை முடிக்குந்திறமும் பிழையாமல எண்ணுதற்பொருட்டு.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அச் செயற்குக் காரணம் கூறப் பட்டது. (2)

குடிசெய்வல் என்னும் ஒருவற்குத் தெய்வம்
மடிதற்றுத் தான்முந் துறும். 1023

குடி செய்வல் என்னும் ஒருவற்கு – என் குடியினை உயரச செய்யக் கடவேன் என்றகொண்டு அதற்கு ஏற்ற கருமங்களின் முயலும் ஒருவனுக்கு, தெய்வம் மடிதற்றுத் தான் முந்துறும் – தெய்வம் ஆடையைத் தற்றுக்கொண்டு தான் முந்துற்று நிற்கும்.



முயற்சியை அதன் காரணத்தால் கூறினர். தற்றுதல் இறுக உடுத்தல். முன் கடப்பார்செயல் நியதிமேல் ஏறறப்பட்டது. (3)

சூழாமல் தானே முடிவுஎய்தும் தங்குடியைத்
தாழாது உஞற்று பவர்க்கு. 1024

தம் குடியைத் தாழாது உஞற்றுபவர்க்கு–தம குடிக்காம் வினையை விரைந்து முயலவார்க்கு, சூழாமல தானே முடிவெய் தும் – அவ்வினை முடிக்குந் திறம் அவர் சூழவேண்டாமல தானே முடிவெயதும்.

குடி-ஆகுபெயர். தெய்வம் முந்துறுதலாற் பயன்கூறியவாறு. இவை இரண்டு பாட்டானும் அதற்குத் தெய்வம் துணையாதல் கூறப்பட்டது. (4)

குற்றம் இலனுய்க் குடிசெய்து வாழ்வானைச்
சுற்றமாச் சுற்றும் உலகு. 1025

குற்றம் இலனுய்க் குடி செய்து வாழ்வானை - குற்றமாயின செய்யாது தன் குடியை உயரச் செய்தொழுகுவானை, சுற்றமாச் சுற்றும் உலகு - அவனுக்குச் சுற்றமாகவேண்டித் தாமே சென்று சூழவர் உலகததார்.

குறறமாயின அறநீதிகட்கு மறுதலையாய செயல்கள. தாமும் பயன் எயதல் நோக்கி யாவரும் சென்று சார்வர் என்பதாம். (5)

நல்லாண்மை என்பது ஒருவற்குத் தான்பிறந்த
இல்லாண்மை ஆக்கிக் கொளல். 1026

ஒருவறகு நல்லாண்மை என்பது – ஒருவனுக்கு நல்லாண்மை என்று உயாததுச் சொல்லப்படுவது, தான்பிறநத இல்லாண்மை ஆக்கிக்கொளல - தான் பிறநத குடியினையாளுந் தன்மையைத தனக்குளதாக்கிக் கோடல.

போததொழிலின் நீக்குதற்கு 'நலலாண்மை' என விசேடித் தார். குடியினையாளுந தன்மை - குடியினுளளாரை உயரச் செய்து தன்வழிப்படுததல். அதனைசசெய்து கோடல நல்லாண் மையாமாறு வருகின்ற பாட்டால பெறப்படும். (6)

அமரகத்து வன்கண்ணர் போலத் தமரகத்தும்
ஆற்றுவார் மேற்றே பொறை. 1027

அமரகத்து வன்கண்ணா போல - களத்தின்கண் சென்ரூர் பலராயினும் போர்தாக்குதல வன்கண்ணர்மேலதாமற்போல, தமரகததும் பொறை ஆற்றுவார் மேற்றே - குடியின்கண் பிறந்தார் பலராயினும் அதன் பாரம் பொறுததல் அது வல்லார் மேலதாம்.



பொருட்கு ஒக்க வேண்டும் சொற்கள் உவமைக்கண் வருவிக்கப்பட்டன. கன்கு மதிக்கப்படுவார் அவரே என்பதாம்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அதுசெய்வார் எயதுஞ சிறப்புக் கூறப்பட்டது (7)

குடிசெய்வார்க்கு இல்லை பருவம் மடிசெய்து
மானம் கருதக் கெடும் 1028

மடி செயது மானம் கருதக் கெடும் - தம் குடியினை உயரச் செய்வார அச செயலையே நோக்காது காலதனை நோக்கி மடியினைச் செயதுகொண்டு, மானதனைதபும் கருதுவராயின் குடி கெடும, குடி செய்வாாக்குப் பருவம இல்லை - ஆகலான் அவர்க்குக் காலநியதி இலலை.

காலதனை நோக்கி மடி செய்தல் - வெயில் மழை பனி என்பன உடைமை நோக்கிப் பின்னாச செய்தும எனறு ஒழிநதிருதல. மானம் கருதுதல. 'இக்குடியிலுளளார யாவரும் இனபமுற இக்காலதது துன்பமுறுவேன் யானே' என்று உட்கோடல், மேல "இகல் வெலலும் வேநதர்க்கு வேண்டும் பொழுது" (குறள. 481) என்றது உடகொணடு இவர்க்கும் வேண்டுமோ? என்று கருதினும் அது கருதற்க என்று மறுததவாறு. (8)

இடும்பைக்கே கொள்கலங் கொல்லோ குடும்பத்தைக் குற்றம் மறைப்பான் உடம்பு. 1029

குடும்பத்தைக் குற்றம் மறைப்பான் உடம்பு - மூவகைத் துன்பமும் உறற பாலதாய தன் குடியை அவை உறுமறகாக்க முயல்வானது உடமபு, இடுமபைக்கே கொளகலஙகொல - அம் முயற்சித் துன்பதநிற்கே கொளகலமாம் அதனுணையோ? அஃது ஒழிந்து இன்பதநிற்கு ஆதல் இல்லையோ?

"உறைப்பெயல ஓலை போல, மறைக்குவன் பெரும நிற குறிதது வருவேலே" (புறநா. 290) என்புழியும மறைததல இப் பொருட்டாயிற்று. என் குடிமுழுதும் இன்புற்றுயரவே நான் இருமையும் எய்துதலான் இம் மெயவருதத மாதநிரம் எனக்கு நன்று என்று முயலும் அறிவுடையான் அஃதொருஞான்றும் ஒழி யாமை நோக்கி, 'இடும்பைக்கே கொளகலங் கொல்லோ' என்றார். இது குறிப்பு மொழி.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவர் அது செய்யும் இயல்பு கூறப்பட்டது. (9)

இடுக்கண்கால் கொன்றிட வீழும் அடுத்துஊன்றும் நல்லாள் இலாத குடி. 1030

இடுக்கண் கால் கொன்றிட வீழும் - துன்பமாகிய நலியம் புகுந்து தன்முதலை வெட்டிச் சாய்க்க ஒருபற்றின்றி வீழா நிற்கும்,



அடுத்து ஊன்றும் நல்லாள இலாத குடி - அக்காலததுப் பற்றுவன கொடுத்துத் தாங்கவல்ல நல்ல ஆண் மகன் பிறவாத குடியாகிய

மரம்.

முதல் - அதன் வழிக்கு உரியார். வளர்ப்பாரைப் பெற்றுழி வளர்தது பயன்படுதலும அலலாவழிக் கெடுதலும் உடைமையின், மரமாக்கிலுர், "தூங்குசிறை வாவலுறை தொல் மரக்கள அன்ன, ஓங்கு குலம கையஅத னுட்பிறந்த வீரர், தாங்கலகடன்" (சிவக. காகதருவ. 6) என்ருர் பிறரும். இது குறிப்பு உருவகம்.

இதனுன் அவர் இல்லாத குடிக்கு உளதாம குறறம் கூறப் பட்டது. (10)

## 104. உழவு

அஃதாவது சிறுபான்மை வாணிகாக்கும பெரும் பான்மை வேளாளாக்கும உரிததாய உழுதல தொழில். செப்விக்குங்கால் ஏண யோர்க்கும உரித்து. இது, மேல் குடி உயாதற்கு ஏது என்ற ஆனவினவகையாகலின், குடிசெயல வகையின் பின் வைக்கப்பட்டது.

சுழன்றும்ஏர்ப் பின்னது உலகம் அதனுல்
உழந்தும் உழவே தலை. 1031

சுழன்றும ஏாப்பினனது உலகம - உழுதலான் வரும மெய் வருததம நோக்கிப் பிறதொழிலகளைச செபது திரிதலும், முடிவில ஏருடையார் வழியதாயிறறு உலகம, அதனுல உழுதலும தலை உழவே - ஆதலான் எலலாவருதத முறறும, தலையாய தொழில் உழவே.

ஏர்-ஆருபெயர். பிறதொழில்களால் பொருளையாகிய வழியும உணவின் பொருட்டு உழுவாகண செலலவேண்டுதலின் 'சுழன் றும ஏாப்பின்னது உலகம' என்றும, வருததமில வேனும் பிற தொழில்கள கூட என்பது போதர, 'உழுதலும உழவ தலை' என்றும கூறினர.

இதனுன் உழவினது சிறப்புக் கூறபபட்டது. (1)

உழுவார் உலகத்தார்க்கு ஆணிஅஃது ஆற்றுது
எழுவாரை எல்லாம் பொறுதது. 1032

அஃது ஆற்றது எழுவாரை எல்லாம பொறுதது - அவ் உழுதலேச் செயயமாடடாது பிறதொழிலகள மேலசெலவார் யாவரை யும தாங்குதலால, உழுவார் உலகததாரக்கு ஆணி - அது வல்லார் உலகததாராகிய தோக்கு அச்சாணியாவா.

"காடுகொன்று நாடாக்கிக் குளமெதாட்டு" (பட்டினப்.) என்றும் போல உழுவார் என்றது உழுவிப்பார்மேலுஞ் செலலும். 'உலகதீதார்' என்றது ஈண்டு அவரையொழிநதாரை. கலங்காமல் நிறுததற்கண் ஆணிபோறலின், 'ஆணி' என்றார்.



பொறுத்தலான் என்பது நிரிக்து நின்றது. ஏக தேச உருவகம். 'அஃது ஆற்றார் தொழுவாரே எல்லாம் பொறுதது' என்று பாடம் ஓதி, 'அதுமாட்டாதார் புரப்பார் செய்யும் பரிபவமெல்லாம் பொறுதது அவரைத் தொழுவாரே யாவர்' என்று உரைப்பாரும் உளர். (2)

உழுதுண்டு வாழ்வாரே வாழ்வார்மற்று எல்லாம்
தொழுதுண்டு பின்செல் பவர். 1033

உழுது உண்டு வாழவாரே வாழவார - யாவரும் உண்ணும் வகை உழுதலேசசெயது அதனால தாமும உணடு வாழகின்றாரே தமக்குரியராய் வாழகின்றவா, மற்றெலலாம தொழுது உண்டு பின்செல்பவர் - மறறையாரெலலாம் பிறரைத தொழுது அதனால் தாம் உண்டு அவரைப் பின்செலகின்றவர்.

மற்று என்பது வழக்குப்பற்றி வநதது. தாமும் மக்கட் பிறப்பினராய வைததுப் பிறரைத தொழுது அவா சில கொடுப்பத தம் உயிரோம்பி அவர்பின் செலவா தமக்குரியரல்லர் என்பது கருதது. (3)

பலகுடை நீழலும் தங்குடைக்கீழ்க் காண்பர்
அலகுஉடை நீழ லவர். 1034

அலகு உடை நீழலவர் - உழுதல தொழிலான் நெல்லினை யுடையராய தண்ணளியுடையோர், பலகுடை நீழலும் தம்குடைக் கீழ்க் காண்பர் - பலவேந்தர் குடை நிழலதாய மண் முழுதினையும் தம் வேந்தர்குடைக்கீழே காணபர்.

அலகு - கதிர், அஃது ஈண்டு ஆகுபெயராய் நெலமேல தாயிற்று. 'உடைய' என்பது குறைந்து நின்றது. நீழலபோற லின், நீழல் எனப்பட்டது. நீழலவர் என்றது இரப்போர்க்கெல லாம் ஈதல் நோக்கி, ஒற்றுமைபறறி 'தங்குடை' என்ரூர். குடை நீழல் என்பதூஉம் ஆகுபெயர், "ஊன்றுசால மருங்கின் ஈன்றதன் பயனே" (புறநா. 35) என்றதலை தம் அரசனுக்குக் கொற்றம் பெருக்கி மண் முழுதும் அவனதாகக் கணடிருபபர் என்பதாம், "இரப்போர் சுற்றமும் புரப்போ கொற்றமும உழவிடை விளைப் போர்" (சிலப். நாடு காண். 149) என்ரூர் பிறரும். (4)

இரவார் இரப்பார்க்கு ஒன்றுஈவர் கரவாது
கைசெய்தூண் மாலை யவர் 1035

கைசெய்து ஊண் மாலையவர் இரவார்-தம் கையால உழுது உண்டலை இயல்பாகவுடையார் பிறரைத் தாம் இரவார். இரப் ஈபார்க்கு ஒன்று கரவாது ஈவர்-தம்மை இரப்பார்க்கு அவர்வேண் டியதொன்றனைக் கரவாது கொடுப்பர்.



'செய்து' என்பதற்கு உழுதலை எனவருவிக்க. 'கைசெய் தூண் மாலையவர்' என்பது ஒருஞான்றும் அழிவில்லாதசெலவ முடையர் என்னும் ஏதுவை உட்கொண்டுநின்றது. (5)

உழவினர் கைம்மடங்கின் இல்லை விழைவதூஉம்
விட்டேம் என்பார்க்கு நிலை. 1036

உழவினர் கை மடங்கின்–உழுதலையுடையார் கை அதனைச் செய்யாது மடங்குமாயின், விழைவதூஉம விட்டேம என்பார்க்கு நிலை இலலை–யாவரும விழையும உணவும யாம துறநதேம் என பார்க்கு அவ் அறதனின்கண நிற்றலும உளவாகா.

உமமம இறுநிக்கண்ணும் வந்து இயையாதது. உணவின்மை யால, தாம் உண்டலும் இலலாதனை செய்தலும யாவாக்கும் இல்லை யாயின. அவர் உறுப்புமாதனிரமாய கை வாளாவிருப்பின் உலகதது இம்மை மறுமை வீடு என்னும் பயன்கள நிகழா என்ப தாம். 'ஒன்றன மனததால விழைதலும ஒழிநதேம் எனபாக்கு' என உரைப்பாரும உளா.

இவை ஐநது பாட்டாலும் அதனைச் செய்வாரது சிறப்புக் கூறப்பட்டது. (6)

தொடிப்புழுதி கஃசா உணக்கின் பிடித்தெருவும்
வேண்டாது சாலப் படும். 1037

தொடிப்புழுதி கஃசா உணக்கின்–ஒருநிலதனின உழுதவன் ஒருபலப் புழுதி கஃசாமவண்ணம அதனைக் காயவிடுவானாயின், பிடிதது எருவும் வேணடாது சாலப் படும்–அதன்கண்செய்த பயிர ஒருபிடியின்கண் அடங்கிய எருவும் இடவேண்டாமல் பணைதது விளையுமெ.

பிடிதது பிடியின்கண்ணது. 'பிடிதத' என்பதன்விகாரம் என்பாரும உளா. 'வேணடாமல, சான்று' என்பன நிரிநது நின்றன. (7)

ஏரினும் நன்ருல் எருஇடுதல் கட்டபின்
நீரினும் நன்றுஅதன் காப்பு. 1038

ஏரினும் எரு இடுதல் நன்று–அப் பயிர்க்கு அவ் உழுதலினும் எருப்பெய்தல் நன்று, கட்டபின் அதன்காப்பு நீரினும் நன்று–இவ் இரண்டும செயது கணகட்டால அதனைக் காததல அதறகு நீர்கால யாத்தலினும நனறு.

ஏ–ஆகுபெயர். காத்தல் பட்டிமுதலியவற்றான் அழிவெய்தாமல் காத்தல். உழுதல், எருப்பெயதல், கஞ்சிகட்டல், நீர்கால் யாத்தல, காத்தல என்றுஇம்முறையவாய இவ் ஐந்தும் வேண்டும் என்பதாம். (8)



செல்லான் கிழவன் இருப்பின் நிலம்புலந்து
இல்லாளின் ஊடி விடும். 1039

கிழவன் செல்லான் இருப்பின்–அந் நிலத்திற்குரியவன் அதன்கண் நாளதோறும் சென்று பார்த்து அடுதன செய்யாது மடிந்திருக்குமாயின், நிலம் இல்லாளின் புலந்து ஊடிவிடும்–அஃது அவன் இல்லாளபோலத் தன்னுளளே வெறுத்துப் பின் அவனோடு ஊடிவிடும்.

செலலுதல்–ஆகுபெயர். பிறரை ஏவியிராது தானேசேறல் வேண்டும் என்பது போதர, 'கிழவன்' என்றார். தன் கண்சென்று வேண்டுவன செய்யாது வேறிடத்திருந்த வழி மனையாள ஊடுமாறு போல என்றது அவன் போசம இழத்தல் நோக்கி.

இவைமூன்று பாட்டானும் அதுசெய்யுமாறு கூறப்பட்டது.(9)

இலம்என்று அசைஇ இருப்பாரைக் காணின்
நிலம்என்னும் நல்லாள் நகும் 1040

இலம் என்று அசைஇ இருப்பாரைக்காணின்–யாம் வறியேம் என்று சொலலி மடிந்திருப்பாரைக் கண்டால, நிலம் என்னும் நல்லாள நகும் - நிலமகள என்று உயர்த்துச்சொல்லப்படுகின்ற நல்லாள தன்னுளளே நகாநிற்கும்.

உழுதல் முதலிய செயவாா யாவர்க்கும் செல்வங்கொடுத்து வருகின்றவாறு பற்றி 'நல்லாள' என்றும், அதுகண்டுவைத்தும் அதுசெய்யாது வறுமையுறுகின்ற பேதைமைபற்றி, 'நகும்' என்றுங்கூறினர். 'இரப்பாரை' என்று பாடம ஓதுவாரும் உளர்.

இதனன் அதுசெய்யாத வழிப்படும் இழுக்குக் கூறப்பட்டது. வருகின்ற அதிகாரமுறைமைக்குக் காரணமும இது. (10)

## 106. நல்குரவு

அஃதாவது துகரப்படுவனயாவும் இல்லாமை.

இன்மையின் இன்னாதது யாதுஎனின் இன்மையின்
இன்மையே இன்னா தது. 1041

இன்மையின் இன்னாதது யாது எனின் - ஒருவனுக்கு வறுமை போல இன்னாதது யாது என்று வினவின், இன்மையின் இன்னா தன இன்மையே - வறுமைபோல இன்னாதது வறுமையே, பிறி திலவே.

இன்னாதது: துன்பஞ்செய்வது. ஒப்பது இல்லை எனவே, மிக்கது இன்மை சொலல வேண்டாவாயிற்று. (1)

இன்மை எனஒரு பாவி மறுமையும்
இம்மையும் இன்றி வரும். 1042

ஒழிபு இயல் 351

இன்மை என ஒருபாவி - வறுமை என்று சொல்லப்படுவ தொரு பாவி, மறுமையும் இமைமையும் இன்றி வரும - ஒருவனுழை வருங்கால அவனுக்கு மறுமையின்பமும இமைமையின்பமும் இலவேயாக வரும.

'இன்மையென ஒருபாவி' என்பதற்கு மேல "அழுக்காறென ஒருபாவி" (குறள. 167) என்புழி உரைததாங்கு உரைக்க. மறுமை இமைமை என்பன ஆகுபெயர். ஈபாமையாலும துவ்வாமையாலும் அவை இலவாயின. 'இன்றிவிடும' என்று பாடம ஓதிப் 'பாவி யால' என விரிதலுரைப்பாரும் உளர். (2)

தொல்வரவும் தோலும் கெடுக்கும் தொகையாக
நல்குரவு என்னும் நசை. 1043

நல்குரவு என்னும் நசை - நல்குரவு என்று சொல்லப்படும் ஆசை, தொல வரவும தோலும தொகையாகக் கெடுக்கும் - தன்னல் பறறப்பட்டாருடைய பழய குடிவரவினையும அதறகு ஏறற சொலலினையும ஒருஙகே கெடுகக்கும.

நசையில வழி நல்குரவும இலலையாகவின் நலகுரவையே நசையாக்கி, அஃது அக் குடியின் தொல்லோாக்கு இலலாத இழி தொழிலகளையும இளிவரத சொறகளையும உளவாக்கலான் அவ் இரண்டனையும் ஒருஙகு கெடுக்கும என்றார் "குடிப்பிறப்பு அழுக்கும் விழுப்பம கொலலும" (மணி. 11, 76) என்றா பிறரும். தோலவது "இழுமென் மொழியாலவிழுமியது நுவறல" (தொல். பொருள. செயபு. 239) என்றா தொலகாப்பியனாரும. இதறகு 'உடம்பு' என்று உரைப்பாரும உளர, அஃது அதறகுப் பெயராயினும் உடமபு கெடுக்கும என்பதறகு ஓர பொருட சிறபபு இலலாமை அறிக. (3)

இற்பிறந்தார் கண்ணேயும் இன்மை இளிவந்த
சொற்பிறககும் சோர்வு தரும் 1044

இறபிறநதார் கண்ணேயும் - இளிவரத சொறபிறவாத குடிப்பிறநதாரா மாடடேயும, இளிவநத சொறபிறக்கும சோர்வு இன்மை தரும் - அது பிறநதாறகு ஏதுவாகிய சோரவினால நலகுரவு உணடாக்கும.

சிறப்பு உம்மை அவர்மாட்டு அது பிறவாமை தோன்ற நின்றது. இளிவரத சொல - இளிவருதறகு ஏதுவாகிய சொல. அஃதாவது எமக்கு ஈயவேண்டும எனறல. சோரவு-காம உறுகினற துன்பம மிகுதிபற்றி ஒரோவழிதன் தம் பிறபபினை மறநது அது சொல்லுவதாக நினைததல. (4)

நல்குரவு என்னும் இடும்பையுள் பல்குரைத்
துன்பங்கள் சென்று படும். 1045



நல்குரவு என்னும் இடும்பையுள் - நல்குரவு என்று சொல்லப் படும் துன்பம் ஒன்றனுளளே, பல் துன்பங்கள சென்றுபடும் - பலதுன்பங்களும் வந்து விளையும்.

குரை - இசைநிறை. செலவு - விரைவின் கண் வந்தது. துன்பமுந்தானும் உடனே நிகழுதலின் நல்குரவைத் துன்பமாக்கியும், அத துன்பமடியாகச் செல்வர் கடை நோக்கிச் சேறல் துன்பமும், அவரைக் காண்டல துன்பமும், கண்டால் மறுததுழி நிகழும் துன்பமும், மருவழியும் அவர் கொடுதத்து வாங்கல் துன்பமும், அதுகொடுவாது நுகர்வன கூட்டல் துன்பமும் முதலாயின நாள தோறும் வேறுவேறுக வருதலின் எலலாத துன்பங்களும் உளவாம் என்றும் கூறினர்.

இவை ஐந்து பாட்டானும் நல்குரவின் கொடுமை கூறப் பட்டது. (5)

நற்பொருள் நன்குணர்ந்து சொல்லினும் நல்கூர்ந்தார்
சொற்பொருள் சோர்வு படும். 1046

நற்பொருள நன்கு உணர்ந்து சொல்லினும் - மெய்ந்நூற் பொருளைத தெளிய அறிந்து சொன்னராயினும், நலகூர்ந்தார் சொற் பொருள சோவு படும் - நலகூர்ந்தரா சொல்லுஞ்சொல பொருளின்மையைத தலைப்படும்.

பொருளின்மையைத தலைப்படுதலாவது 'யாம் இவர் சொல்லியன விரும்பிக் கேட்குமாயின் கண்ணோடி இவர் உறுகின்ற குறைமுடிக்க வேண்டும்' என்று அஞ்சி யாவரும கேளாமையிற் பயனில்சொலலாய் முடிதல். கலவியும் பயன்படாது என்பதாம்.()

அறம்சாரா நல்குரவு ஈன்றதா யானும்
பிறன்போல நோக்கப் படும். 1047

அறம் சாரா நல்குரவு–அறத்தோடு இயைபில்லாத நல்குரவுடையான், ஈன்ற தாயானும் பிறன்போல நோக்கப்படும்-தன்னை ஈன்ற தாயானும் பிறனைக் கருதுமாறு போலக் கருதி நோக்கப் படும்.

அறததோடு கூடாமை· காரண காரியங்களுள ஒன்றாலும் இயையாமை. நல்குரவு - ஆகுபெயர். சிறப்பு உம்மை அவளது இயற்கையன்புடைமை விளக்கி நின்றது. கொளவதின்றுதலே யன்றிக் கொடுப்பது உண்டாதலும் உடைமையின், அது நோக்கிச் சுற்றதார் யாவரும் துறப்பர் என்பதாம. (7)

இன்றும் வருவது கொல்லோ நெருநலும்
கொன்றது போலும் நிரப்பு 1048

நெருநலும் கொன்றதுபோலும் நிரப்பு–நெருநற்றும் கொன்றது போன்று எனக்கு இன்னாதவற்றைச் செய்த நல்குரவு,



றும் வருவது கொல்லோ - இன்றும் என்பால் வரக்கடவதோ, வந்தால் இனி யாது செய்வேன்?

அவ் இன்னாதனவாவன–மேற் சொல்லிய (குறள். 1045) துன்பங்கள. நெருநல் மிக வருந்திய தன் வயிறு நிறைத்தாளொருவன் கூற்று. (8)

நெருப்பினுள் துஞ்சலும் ஆகும் நிரப்பினுள்
யாதொன்றும் கண்பாடு அரிது. 1049

நெருப்பினுள துஞ்சலும் ஆகும் - மந்திரம் மருந்துகளான் ஒருவனுக்கு நெருப்பிடையே கிடந்து உறங்கலும் ஆம், நிரப்பினுள் யாதொன்றும் கண்பாடு அரிது - நிரப்புவந்துழி யாதொன்றினும் உறக்கம் இலவே.

நெருப்பினும் நிரப்புக் கொடிது என்றவாறாயிற்று. இதுவும் அவன் கூற்று.

இவை நான்கு பாட்டானும் ஆலகூறாதார்க்கு உளதாம் குற்றம் கூறப்பட்டது. (9)

## துப்புரவு இல்லார் துவரத் துறவாமை உப்பிற்கும் காடிக்கும் கூற்று. 1050

துப்புரவு இலலா துவரத துறவாமை-நுகரப்படும் பொருள கனிலலாதா தமமாற செயற்பாலது முறறத துறததலேயாகவும் அது செய்யாதொழிதல, உப்பிறகும காடிக்கும கூற்று - பிறர் இலலிறுளவாய உப்பிற்கும காடிக்கும் கூறறும்.

மானம அழிடாமைபின் செயற்பாலது அதுவேயாயிற்று. முற்றத துறததல சுறறநதானே விடடமையின் ஒருவாற்றல் துறநதாராயிலர நின்ற தம உடமபினையும் துறததல். அது செய்யாது கொண்டிருததல இரண்டனையும் மாளப்பண்ணுதலின், அதனை அவறறிற்குக் கூறறு என்றார். இனி, 'முற்றத்துறத்தலாவது துப்புரவிலலாமையின் ஒருவாற்றல் துறந்தாராயினர் பின் அவற்றை மனததால் துறவாமை' என்று உரைப்பாரும் உளர்.

இதனுன் அஃது உளதாயவழிச் செய்வது கூறப்பட்டது. (10)

# 106. இரவு

இனி 'மானந தீரா இரவு இரவாமையோடு ஒத்தலின், அதனையும விடெய்தற பயதததாய உடம்பு ஓம்பப்படும்' என்னும் அறநால் வழக்குப்பற்றி மேல எய்திய துவரத்துறத்தல் விலக்குதற்பொருட்டு 'இரவு' கூறுகின்றார். அதிகார

முறைமையும் இதனுளே விளங்கும்.

இரக்க இரத்தக்கார்க் காணின் கரப்பின்
அவர்பழி தம்பழி அன்று. 1051

12



இரத்தக்கார்க் காணின் இரக்க - நல்கூர்ந்தார் இரத்தற்கு ஏற்புடையாரைக் காணில், அவர்மாட்டு இரக்க; கரப்பின் அவர் பழி தம் பழி அன்று - இரந்தால அவர் கரந்தாராயின் அவர்க்குப் பழியாவதல்லது தமக்குப் பழியாகாமையான்.

'இரவு' என்னும் முதனிலைதொழிற்பெயரது இறுதிக்கண் நான்கன் உருபு விகாரத்தால் தொக்கது. இரத்தற்கு ஏற்புடையராவார் உரையாமைமுன் உணரும் ஒண்மையுடையராய் மாற்றுவர். அவர் உலகத்து அரியராகலின் 'காணின்' என்றும், அவர்மாட்டு இரந்தார்க்கு இரவான்வரும் இழிவு இன்மையின், 'இரக்க' என்றும், அவர் ஈதலின் குறைகாட்டாமையின 'கரப்பின்' என்றும், காட்டுவாராயின் அப் பழி கூவெளாறுவைக்கண் மாசு போல அவர்கண் கடிதுசேறலின் 'அவர் பழி' என்றும, ஏற்பிலார்மாட்டு இரவன்மையின் 'தம்பழியன்று' என்றும கூறினார். (1)

இன்பம் ஒருவற்கு இரத்தல் இரந்தவை
துன்பம் உருஅ வரின். 1052

ஒருவற்கு இரத்தல் இன்பம் - ஒருவற்கு இரத்தல் தானும் இன்பத்திற்கு ஏதுவாம், இரந்தவை துன்பம உரு வரின் - இரந்த பொருளைக ஈவாரது உணர்வு உடைமையால தான் துன்புறுமல வருமாயின்.

இன்பம் - ஆகுபெயர். 'உறுமல' என்பது கடைக்குறைந்து நின்றது. துன்பம் - சாதியொருமைப்பெயர். அவையாவன ஈவார்கண் காலமும் இடனும் அறிந்து சேறலும, அவர் குறிப்பறி

தலும், அவரைத் தம் வயத்தராக்கலும், அவா மன்மெகிழுவன நாடிச்சொல்லலும் முதலியவற்றுன் வருவனவும், மறுதலுழி வருவனவும் ஆம். அவையுருமல வருதலாவது அவர் முன்னுணர்ந்து சூயக்கோடல. 'இரந்தவர் துன்பமுருவரின்' என்ற பாடம் ஓதி, இரக்கப்பட்டவர் பொருளின்மை முதலியவற்றுல துன்புறுது எதிர் வந்து ஈவராயின் என்று உரைப்பாரும உளர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் நல்குரவான் உயிர் நீங்கும் எல்லைக்கண் இளிவில்லா இரவு விலக்கப்படாது என்பது கூறப் பட்டது. (2)

**கரப்பிலா நெஞ்சின் கடனறிவார் முன்நின்று**
**இரப்பும்ஓர் ஏஎர் உடைத்து. 1053**

கரப்பிலா நெஞ்சின் கடன் அறிவார் முன் நின்று இரப்பும் - கரத்தல இல்லாத நெஞ்சினையுடைய மானம் அறிவார்முன்னர் நின்று அவர்மாட்டு ஒன்று இரத்தலும், ஓர் ஏஎர் உடைத்து - ஈல கூர்ந்தார்க்கு ஓர் அழகு உடைத்து.

"சிறியசுருக்கத்துவேண்டும் உயர்வு" (குறள. 963) என்ற தனல், அவர்க்கு அது கடன் எனப்பட்டது. அதனை அறிதல் சொல்லுதலுற்று உரைக்கலாகாமைக்கு ஏதுவாய அதன் இயல்



பினை அறிதல். அவ் அறிவுடையார்க்கு முன் நிற்றல் மாத்திரமே அமைதலின், 'முன் நின்று' என்றும், சொல்லுதலான் வரும் சிறுமை எய்தாமையின், 'ஓர் ஏஎருடைத்து' என்றும் கூறினர். உம்மை அதன் இழிபு விளக்கிநின்றது. (3)

**இரத்தலும் ஈதலே போலும் கரத்தல்**
**கனவிலும் தேற்றுதார் மாட்டு. 1054**

கரததல் கனவிலும் தேற்றுதார்மாட்டு இரத்தலும் - தமக்குள ளது கரததலிக் கனவின்கண்ணும் அறியாதார்மாட்டுச் சென்று ஒன்றனை இரததலும், ஈதலே போலும் - வறியார்க்கு ஈதலே போலும்.

உம்மை - ஈண்டும் அவ்வாறு நின்றது. தான் புகழ்பயவாதா யினும் முன்னுளதாய புகழ கெட வாராமையின் 'ஈதலேபோலும்' என்றார். ஏகாரம் - பிறறசை. (4)

**கரப்பிலார் வையகத்து உண்மையான் கண்ணின்று இரப்பவர் மேற்கொள் வது. 1055**

கண்ணின்று இரப்பவா மேற்கொளவது - சொல்லுதன் மாட்டாது முன் நிற்றல மாததிரததான் இரப்பா உயிரோம்பற் பொருட்டு அதனை மேற்கொண்டு போதுகின்றது, கரப்பு இலார் வையகதது உண்மையான் - அவர்க்கு உளளது கரவாது கொடுப் பார் சிலர் உலகதது உளராய தன்மையானே, பிறிதொன்றன் அன்று.

அவர் இலலையாயின், மானம் நீக்க மாட்டாமையின் உயிர் நீப்பர் என்பதாம். (5)

**கரப்புஇடும்பை இல்லாரைக் காணின் நிரப்புஇடுமபை எல்லாம் ஒருங்கு கெடும். 1056**

கரப்பு இடும்பை இல்லாரைக் காணின் - உளளது கரதத லாகிய நோயிலலாரைக் கண்டால, நிரப்பு இடும்பை எலலாம் ஒருங்கு கெடும - மானமஇடாது இரப்பாாக்கு நிரப்பான் வரும் துன்பங்களெலலாம சேரக்கெடும.

கரததல - ஒருவற்கு வேண்டுவதொன்றன்மையின் அதனை 'நோய்' என்றும், அஃது இலலாத இரக்கததக்காரைக் கண்ட பொழுதே அவர் கழிஉவகையராவா ஆகலின் 'எலலாம் ஒருங்கு கெடும்' என்றும் கூறினர். இடுமபை ஆகுபெயர். 'முழுதும் கெடும்' என்று பாடம் ஓதி, 'எஞ்சாமற் கெடும்' என்று உரைப்

பாரும் உளா. (6)

**இகழ்ந்துள்ளாது ஈவாரைக் காணின் மகிழ்ந்துள்ளம்**
**உள்ளுள் உவப்பது உடைத்து. 1057**



இகழ்ந்து எள்ளாது ஈவாரைக் காணின்–தம்மை அவமதித்து இழிவு சொல்லாது பொருளகொடுப்பாரைக் கண்டால், உள்ளம் மகிழ்ந்து உளளுள் உவப்பது உடைதது–அவ் இரப்பாரது உளளம் மகிழ்நது உளளுளளே உவக்கும் தன்மையுடைதது.

இகழநது எளளாது எனவே, நன்கு மதிதததும் இனியவை கூறலும் பெறுதும். நிரப்பு இடும்பை கெடுதலளவேயன்றி ஐம்புலன்களானும் பேரின்பம்எய்திலுராகக்கருதலான், 'உளளுள உவப்பதுஉடைத்து' என்ருர்.

இவை ஐநது பாட்டானும் அவ் இரததக்காரது இயல்பு கூறப்பட்டது. (7)

**இரப்பாரை இல்லாயின் ஈர்ங்கண்மா ஞாலம்**
**மரப்பாவை சென்றுவந் தற்று. 1058**

இரப்பார் இலலாயின்–வறுமையுற்று இரப்பாா இலலையா யின், ாாங்கண்மா ஞாலம்–குளிர்ந்த இடத்தையுடைய பெரிய ஞாலத்துளளாா செலவு வரவுகள, மரப்பாவை சென்றுவந்தற்று– உயிரில்லாத மரப்பாவை இயநதிரக் கயிறருல் சென்று வநதாற் போலும்.

ஐகாரம் - அசைநிலை. ஞாலம் என்னும் ஆகு பெயர்ப் பொருட்கு உவமையோடு ஒதத தொழில வருவிக்கப்பட்டது. ஞாலததுளளார் என்றது அவரை ஒழிந்தாரை. அவாக்கு ஈதலிலச் செய்து புகழும் புண்ணியமும எய்தாமையின், உயிருடையரல்லர் என்பதாம், "ஈவாரும் கொளவாரும் இல்லாத வானதது, வாழ் வாரே வண்க ணவா" என்ருர் பிறரும. இத தொடையின்பம் நோக்காது 'இரப்பவர் இலலாயின்' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (8)

**ஈவார்கண் என்னுண்டாம் தோற்றம் இரந்துகோள்**
**மேவார் இலாஅக் கடை. 1059**

இரந்துகோள மேவார் இலாஅக்கடை - அவர்பாற்சென்று ஒன்றனை இரந்துகோடலை விரும்புவார் இலவழி, ஈவார்கண் தோற்றம என் உண்டாம் - கொடுப்பார்மாட்டு என்ன புகழுண்டாம்? யாதுமில்லை.

தோற்றம் - ஆகுபெயர். மேவுவார் என்பது விகாரமாயிற்று. கொடுததல வன்மை வெளிப்படாமையின், அதனல் புகழெய்தார் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் உலகிற்கு இரப்பார்வேண்டும் என்பது கூறப்பட்டது. (9)

**இரப்பான் வெகுளாமை வேண்டும் நிரப்புஇடும்பை**
**தானேயும் சாலும் கரி. 1060**

இரப்பான் வெகுளாமை வேண்டும் - ஈவானுக்குப் பொருள் உதவாவழி இவன் எனக்கு ஈகின்றிலன் என்று அவனை இரப்பான் வெகுளாதொழிதலவேண்டும்; நிரப்பு இடுமபை தானேயும் கரி சாலும் - அது வேண்டியபொழுது உதவாது என்பதற்கு வேறு சான்று வேண்டா, நிரப்பாகிய தன் இடுமபை தானேயுஞ் சான்ற தல அமையும.

யாவாக்கும் பெடவேண்டுதலும நிலையின்மையும முதலிய பிறசான்றும் உண்டு என்பதுபட நின்றமையின், உம்மை எச்ச உம்மை. தனக்கேயன்றி மறறையிரநதார்க்கும் அற்றைக்கன்று பொருள கடைக்கூட்டற்கு அவனுறும துன்பதததை தனக்கே பாகவைத்துத் தானுறுந துன்பம் தான் அறிநது வெகுளற்க என் பதாம்.

இதனன் அவாக்கு இன்றியமையாததோர் நூல்பு கூறப் பட்டது. (10)

## 107. இரவு அச்சம்

அஃதாவது மானந தீரவரும இரவிறகு அஞ்சுதல். அதிகார முறைமையும இதனனே விளங்கும.

**கரவாது உவந்துஈயும் கண்ணன்னர் கண்ணும்**
**இரவாமை கோடி யுறும். 1061**

கரவாது உவந்து ஈயும கண் அன்னர் கண்ணும இரவாமை-தமக்கு உளளது கரவாது இவா வரப்பெறறேம் என்று உள மகிழ்நது கொடுக்கும கணபோல சிறநதகார்மாட்டும இரவாதே ஒருவன் வறுமை கூடாதல, கோடி உறும்-இரநது செலவம எய்தலின் கோடிமடங்கு நன்று.

நலகுரவு மறைக்கப்படாத கூட்டாமாடடும ஆகாது என் பதுபட நின்றமையின், உமமை உயாவுசிறப்பின்கண்வநதது. அவ்விரவான் மானந தீராது என்றுந துணையலலது அதற்கு மிகுதி கூடாமையின், வலலதோர முயற்சியான் உயிரோமபலே நலலது என்பது கருதது. (1)

இரந்தும் உயிர்வாழ்தல் வேண்டின் பரந்து
கெடுக உலகுஇயற்றி யான். 1062

உலகு இயற்றியான் இரந்தும் உயிர்வாழுதல வேண்டின் - இவ் உலகதனைப் படைத்தவன் இதன்கண் வாழ்வார்க்கு முயன்று உயிர்வாழுதலையனறி இரந்தும உயிர்வாழுதலை வேண்டி னிதனதா னுயின், பரந்து கெடுக - அக் கொடியோன்தானும் அவரைப் போன்று எங்கும அலமந்து நெடுவானுக.

மக்களுயிர்க்கெலலாம் வாழநாளும், அதற்கு வேண்டுவதாய உண்டியும், அதற்கு ஏதுவாய செய்தொழிலும், பழவினைவயத்தால் கருவொடுகலந்தவன்றே அவன் கற்பிக்குமன்றே? அவற்றுள் சில



உயிர்க்கு இரத்தலையும் ஒரு செய்தொழிலாகக் கற்பிததானுயின் அத் தவினையால் தானும் அத் துன்பமுறல்வேண்டும் என்பதாம்.

இவை இரண்டு பாட்டானும் அவ் இரவின் கொடுமை கூறப் பட்டது. (2)

இன்மை இடும்பை இரந்துதீர் வாம்என்னும்
வன்மையின் வன்பாட்டது இல். 1063

இன்மை இடும்பை இரந்து தீர்வாம் என்னும் வன்மையின் - வறுமையான் வரும் துன்பதனை முயன்று நீக்கக்கடவேம் என்று கருதாது இரந்து நீக்கக் கடவேம் என்று கருதும் வன்மைபோல, வன்பாட்டது இல-வலிமைப்பாடுடையது பிறிது இலலை.

நெறியாய முயற்சி நிற்க நெறியல்லாத இரவால் தீர்க்கக் கருதுதலின், வன்மையாயிற்று. வன்பாடு - முருட்டுத தன்மை; அஃதாவது ஓராது செய்துநிற்றல்.

இதனுன் வறுமை தீாதற்கு நெறி இரவன்று என்பது கூறப் பட்டது. (3)

இடமெல்லாம் கொள்ளாத் தகைத்தே இடம்இல்லாக்
காலும் இரவுஒல்லாச் சால்பு. 1064

இடம் இல்லாக்காலும இரவு ஒல்லாச் சாலபு - நுகரவேண்டு வன இன்றி நல்கூர்ந்தவழியும் பிறர்பாற்சென்று இரதலீலுடம் படாத அமைதி, இடமெல்லாம் கொளளாத தகைததே - எல்லா உலகும் ஒருங்கு இயைந்தாலும கொளளாத பெருமையுடைத்து.

அவ் இரத்தலீச் சால்பு விலக்குமாகலின், இரவு ஒல்லாமை அதன்மேல் ஏற்றப்பட்டது. இதனுன் அநெறியல்லதனீச் சால் புடையார் செய்யார் என்பது கூறப்பட்டது. (4)

தெண்ணீர் அடுபுற்கை ஆயினும் தாள்தந்தது
உண்ணலின் ஊங்குஇனியது இல். 1065

தாள தந்தது தெணணீர அடுபுற்கையாயினும் - நெறியாய முயற்சி கொடுவாது தாநதது தெளிநதநீர்போலும் அடுபுற்கையே யாயினும், உண்ணலின் ஊங்கு இனியது இல - அதனீயுண்டற்கு மேல் இனியது இலலீ.

தாள தநதகூழ செறிவின்றித தெண்ணீர் போன்றதாயினும் இழிவாய இரவான்வந்ததன்றித தம் உடைமையாகலின், அமிழ் தததோடு ஒக்கும் என்பதாம்.

இதனுன் நெறியிலையது சிறிதேனும், அது செய்யும் இன்பம் பெரிது என்பது கூறப்பட்டது. (5)

ஆவிற்கு நீர்என்று இரப்பினும் நாவிற்கு
இரவின் இளிவந்தது இல். 1066



ஆவிற்கு நீர் என்று இரப்பினும் - தண்ணீர்பெறுது இறக்கும் நிலைமைததாயதோ ஆவினைக் கண்டு அறமநோக்கி இதற்குத் தண் ணீர் தரல்வேண்டும் என்று இரநது சொல்லுங்காலும், இரவின்

ஞாலத்திற்கு இளிவந்ததது இல-அவ்விரவுபோல ஒருவன்ஞாலத்திற்கு இளி வந்தது பிறிது இல்லை.

ஆ காதகோமபல் பேரறமாகலின் 'ஆவிறகு' என்றும், பொருள கொடுகதுக் கொளளவேண்டாத வளாமை,தாகலின் 'நீர்' என்றும இரக்கின்றவனுக்கு இவ்வு அச்சொல் அரவே ஆக வின் 'ஞாலிறகு' என்றும, அதுதான் எலலா இனிமையும் மேற்படு தலின், 'இளிவந்ததது இல' என்றும கூறினார்.

இதலுன் அறனும முயன்று செயவதலலது இரந்து செய்யற்க என்பது கூறபபட்டது. (6)

## இரப்பன் இரப்பாரை எல்லாம் இரப்பின் கரப்பார் இரவன்மின் என்று. 1067

இரப்பாரை எலலாம இரப்பன்-இரப்பாரைபபல ரம் யான் இரவாகின்றேனா. இரப்பிற கரப்பா இரவன்மி[illegible] – யாது சொலலியெனின், நமக்கு இரக்கவேண்டுமாயின் நமகருளளது கரப்பாரை இரவாதொழிமின் என்று சொலலி.

இரணடாவது விகாரததால தொக்கது. இவறறபிலைதை செய லான் ஊட்டியவழியும உடமபு நிலலாதாகலினா றுத்த வேண்டா என்பது தோன்ற 'இரப்பன்' என்றார.

இதலுன் மானம் நீர வரும இரவு விலக்கப்பட [illegible] (7)

## இரவுளன்னும் ஏமாப்புஇல் தோணி கரவுளன்னும் பார்தாக்கப் பக்கு விடும். 1068

இரவு என்னும ஏமாப்பு இல தோணி – நிவ வ றமம என் னும கடலில இதலைல கடகதும என்று கருதி ஒருவன ஏறிய இரவு என்னும சேமமற்ற தோணி, கரவு என்னும பார்தாக்கப் பக்கு விடும் - அதன் கண ஓடுங்கால கரகதல எனனும எனன நினைதோடு காக்குமாயின் பிளைதுபோம.

முயற்சியால் கடப்பதனை இரவால் கடக்கமுடியாமல் அதன் கரை காலமையின், 'எமாப்பு இல்தோணி' என்றார். எமாப்பு இன்மைதோணிமேல் ஏறறப்பட்டது. அது கடந்தற்கு ஏற்றது அன்மையாலும் நிலம அறியாது செலுத்தியவழி மாடதலாலும், அதன்கண் ஏறறாக என்பதாம். இஃது அவயவ உருவகம். (8)

**இரவுஉள்ள உள்ளம் உருகும் கரவுஉள்ளார்**
**உள்ளதூஉம் இன்றிக் கெடும். 1069**

இரவு உளள உளளம உருகும் - உடையாமுன் இல்லார் சென்று இரந்து நிற்றலின் கொடுமையை நினைந்தால் எம்உளளம் கரைந்து உருகாநிற்கும், கரவு உளள உளளதூஉம் இன்றிக்



கெடும் - இனி அந்நிலையைக் கண்டுவைத்தவர் இல்லை என்றலின் கொடுமையை நினைந்தால அவ் உருகுமளவுதானும் இன்றிப் பொன்றிவிடும்.

"இரவினை, உளளுங்கால் உள்ளம் உருகுமால் என்கொலோ கொளளுங்கால கொளவார் குறிப்பு" (நாலடி. 305) என்றார் பிறரும். இரவினும் கரவு கொடிது என்பதாம. இதற்குப் பிற ரெலலாம் 'இரக்கின்றவா' உளளம் உருகும் என்று உரைததார்()

**கரப்பவர்க்கு யாங்குஒளிக்கும் கொல்லோ இரப்பவர்**
**சொல்லாடப் போஒம் உயிர். 1070**

சொலலாட இரப்பவர் உயிர போம் – கரப்பார இல்லை என்று சொல்லாடிய துணையானே இரப்பார்க்கு உயிரபோகா கின்றது, கரப்பவாக்கு யாகுகு ஒளிக்குங்கொல - இனிச சொல் லாடுகின்ற அவர்தமக்கு உயிர பின்னும் நிற்றலான் அப்பொழுது எப்புரையுள புக்கொளிததுநிற்கும் ?

உயிர்போகலாவது இனி யாம் என் செய்தும் என்று ஏங்கிச் செயலற்று நிற்றல்; " அந்நிலையே, மாயாலே மாற்றிவிடின் "

(நாலடி. 308) என்றும் பிறரும். கேட்டாரைக்கொல்லவற்றிய சொல, சொலவாரைக் கோறல சொல்லலவேண்டாவாயினும் அது காண்கின்றிலம் இஃது என்லே என்பதாம். 'வறுமையுற்றுழி மறையாது இரக்கப்படுவாராய கேளிாகட்டும் அதனைச் சொல லாட உயிரோம் ஆனபின், மறைக்கப்படுவாராய பிறர்க்குச் சொல்லாடியக்கால் போகாது எங்கே ஒளிததுநிற்கும்' இரண் டானும் போமேஅன்றே' என இரவஞ்சினன்ஒருவன் கூற்றுக்கி உரைப்பாரும் உளர்.

இவை மூன்று பாட்டானும் அவ் இரவின் குற்றமும் காவின் குற்றமும ஒருங்கு கூறப்பட்டன. (10)

## 108. கயமை

அஃதாவது மேல் அரசு இயலுளரும் அங்க இயலுள ரும் சிறப்புவகையாற் கூறப்பட்ட குணங்களுள ஏறபுடை யன குறிப்பிலுல் யாவர்க்கும் எய்த வைதகமையின், ஆண்டுக் குறிப்பாற் கூறியனவும், ாண்டு ஒழிபு இயலுள் வெளிப்படக் கூறியனவுமாய குணங்கள யாவும் இலராய கீழோரது தன்மை. அதலால இஃது எலலாவறறிற்கும் பின் வைக்கப்பட்டது.

மக்களே போல்வர் கயவர் அவரன்ன
ஒப்பாரி யாம்கண்டது இல். 1071

மக்களே போல்வர் கயவா - வடிவான் முழுதும் மக்களை ஒப்பர் கயவர்; அவர் அன்ன ஒப்பாரி யாம் கண்டது இல் - அவர் மக்களையொததாற் போன்ற ஒப்பு வேறு இரண்டி சாதிக்கண் யாம்கண்டதில்லை.

ஒழிபு இயல் 361

முழுதும் ஒத்தல் தேற்றேகாரத்தால் பெற்றும். அவர் என் றது அவர்மாட்டுளதாய ஒப்புமையை. மக்கட்சாதிக்கும் கயச் சாதிக்கும் வடிவு ஒததலின் குணங்களது உண்மைஇன்மைகளா னலது வேற்றுமை அறியப்படாது என்பதாம்.

இதனால் கயவரது குற்றமிகுதி கூறப்பட்டது. (1)

நன்றுஅறி வாரின் கயவர் திருவுடையர்
நெஞ்சத்து அவலம் இலர். 1072

நன்று அறிவாரின் கயவர் திரு உடையர்-தமக்குறுதியாவன அறிவாரின அவையறியாத மூமக்கள நன்மையுடையர், நெஞ்சதது அவலமஇலர் - அவரபோல அவைகாரணமாகத தம்நெஞ்சதனின்கண கவலையில ராகலான்.

நன்று என்பது சாதியொருமை. உறுதிகளாவன இம்மை மறுமை வீடுகட்கு உரியவாய புகழ, அற, ஞானங்கள. இவறறை அறிவார் இவை செய்யாநின்றேமிகச செயப்பெறுகின்றிலேம என்றும், செயகின்ற இவவதமகுக இடையூறுவருங்கொல என்றும், இவற்றின் மறுதலையாய பழி பாவம அறியாமை என்பனவற்றுள யாதுவினை புமோ என்றும, இவ வாற்றல் கவலை யெய்துவர்; கயவர் அப் புகழமுதலிய ஒழிதறுப் பழிமுதலிய செய்யாகின்றும் பாதும கவலைஉடையரலலராகலான் திருவுடையர் எனக் குறிப் பால இகழநதவாறு.

இதனால் பழி முதலியவறறிறகு அஞசா என்பது கூறப் பட்டது. (2)

தேவர் அனையர் கயவர் அவரும்தாம்
மேவன செய்தொழுக லான். 1073

தேவர் அனையர் கயவர் - தேவரும கயவரும ஒருதன்மையர், அவரும தாம மேவன செயது ஒழுகலான் - அஃது யாதலான் எனின், தேவரைப்போன்று தமமை நியமிப்பாரின்றிக் கயவரும தாம விரும்பியவனவறறைச செடதொழுகலான்.

உயாசசியும இழிவுமாகிய தம காரண வேடபாடு குறிப்பால் தோன்ற நின்றமையின், இது புகழவா போன்று பழிததவாறு மிறறு.

இதனை விலக்குறபாலன்றி வேண்டிய செய்வா என்பது கூறப்பட்டது. (3)

அகப்பட்டி ஆவாரைக் காணின் அவரின்
மிகப்பட்டுச் செம்மாக்கும் கீழ். 1074

கீழ் = கீழாயினான், அகப்பட்டி ஆவாரைக் காணின் - தன்னிற் சுருங்கிய பட்டியாய் ஒழுகுவாரைக் கண்டாலையின், அவரின் மிகப்பட்டுச் செம்மாக்கும் - அவ் ஒழுக்கத்தின்கண் அவரின் தான் மேம்பட்டு அதலால தன்மிகுதி காட்டி இறுமாக்கும்.



**அகப்பட்டி - அகமாகியபட்டி.** பட்டிபோன்று வேண்டியவாறே ஒழுகலின், 'பட்டி' என்றார்; "நோதக்க செய்யும் சிறு பட்டி" (கலித். குறிஞ்சி. 15) என்றார் பிறரும்.

இதனான் அவர் மேம்படுமாறு கூறப்பட்டது. (4)

அச்சமே கீழ்களது ஆசாரம் எச்சம்
அவாவுண்டேல் உண்டாம் சிறிது 1075

கீழ்களது ஆசாரம் அச்சமே - கயவரதாய ஆசாரம் கண்டது உண்டாயின் அதற்குக் காரணம அரசனால் ஏதம வரும் என்று அஞ்சும் அச்சமே, எச்சம் அவா உண்டேல சிறிது உண்டாம - அஃதொழிந்தால், தம்மால் அவாவப்படுமம பொருளா அதலால உண்டாமாயின் சிறிது உண்டாம.

ஆசாரத்தின் காரணகதை 'ஆசாரம்' என்றும, அவாவப்படுவதனை 'அவா' என்றும கூறினார. எச்சதின்கண் என்றும ஏழாவது இறுதிக்கண தொக்கது. பெருமபான்மை அசசம், சிறுபான்மை பொருட்பேறு இவ இரண்டாலும அனறி இயல்பாக உண்டாகாது என்பதாம்.

வேண்டியசெயதலே இயலபு, ஆசாரம செயதல இயல்பன்று என்பது இதனான் கூறப்பட்டது. (5)

அறைபறை அன்னர் கயவர்தாம் கேட்ட
மறைபிறர்க்கு உய்த்துரைக்க லான். 1076

தாம் கேட்ட மறை உய்த்துப் பிறர்க்கு உரைக்கலான் - தாம் கேட்ட மறைகளை இடந்தோறும் தாங்கிக்கொண்டு சென்று பிறர்க்குச் சொல்லுதலான், கயவர் அறை பறை அன்னர் - கயவர் அறையப்படும் பறையினை ஒப்பர்.

மறை - வெளிப்படின் குற்றம விளையுமென்று பிறரை மறைத்து ஒருவன் சொலலிய சொல. பிறர் - அம மறைததற குரியார். 'உய்தது' என்றார், அவர்க்கு அது பெருமபாரமாதல நோக்கி. பறை ஒருவன் கையால நன்னை அறிவிதததொன்றனை இடந்தோறும் கொண்டு சென்று யாவரையும அறிவிக்குமாற லான், இது தொழிலை உவமம.

இதனன் அவரது செறிவின்மை கூறப்பட்டது. (6)

ஈர்ங்கை விதிரார் கயவர் கொடிறுஉடைக்கும்
கூன்கையர் அல்லா தவர்க்கு. 1077

கயவர் கொடிறு உடைக்கும் கூன் கையர் அலலாதவாக்கு - கயவர் தம் கதுப்பினை நெரிப்பதாக வளைநத கையினை உடையரல் லாதார்க்கு, ஈர்ங்கை விதிரார் - தாம் உண்டு பூசிய கைலயத் தெறிததல வேண்டும் என்று இரநதாலும் தெரியார.

வளைந்த கை; முறுக்கிய கை. மெலிவாக்கு யாதும்கொடார்; கலிவார்க்கு எலலாம் கொடுப்பர் என்பதாம். (7)



சொல்லப் பயன்படுவர் சான்றோர் கரும்புபோல்
கொல்லப் பயன்படும் கீழ். 1078

சொலலப் பயன்படுவர் சான்றோர் - மெலியார் சென்று தம்

குறையைச் சொல்லிய துணையானே இரங்கிப் பயன்படுவர் மேலா யினா, கீழ் கரும்புபோல கொல்லப் பயனபடும - மற்றைக் கீழா யினா கரும்புபோல வலியாா னைய நெருக்கிய வழிப் பயன்படுவர்.

பயன்படுதல உளளது கொடுததல. கீழாயினாது இழிவு தோன்ற, மேலாயினாையும உடன் கூறினர்.

இவை இரண்டு பாட்டானும அவா கொடுக்குமாறு கூறப் பட்டது. (8)

**உடுப்பதூஉம் உண்பதூஉம் காணின் பிறர்மேல்**
**வடுக்காண வற்றாகுங் கீழ். 1079**

உடுப்பதூஉம் உண்பதூஉம கீழ் காணின் - பிறா செலவத தால் பட்டும துகிலும் உடுதததலும பாலோடு அடிசில் உண்டலும் கீழாயிலன் கா றுமாயின், பிறாமேல வடுக் காண வற்றாகும் - அவறறை பொருது அவாமாடடி வடுவிலலிலாகவும உண்டாக்க வலலனாம.

உடுப்பது உணபது என்பன பலறு அவ்வுக தொழில மேல நின்றன அவறறால, நாடோறும் வாதல் முதலிய பிறதொழில்களும கொளளப்படும. அவறறைக் கண்ட துணையானே பொருமை யெப் தலின் 'காணின்' என்றும, கேடடார் இது கூடும என்று இயையப் படடததல அரிது ஆகலின் 'வறறாகும' என்றும கூறினார.

இதனால் பிறாசெலவம பொருமை கூறப்பட்டது. (9)

**எற்றிற்கு உரியர் கயவர்ஒன்று உற்றக்கால்**
**விற்றற்கு உரியர் விரைந்து. 1080**

கயவா ஒன்று உறறக்கால விரைநது விறறறகு உரியர் - கயவா தமமை யாதானும ஒரு துன்பம் உறறக்கால அதுவே பற்றுக் கோடாக விரைநது தமமைப் பிறாக்கு விறறறகு உரியர், எற்றிற்கு உரியா - அதுவன்றி வேறு எதறகு உரியா?

உளளின்மையாகபபிறிதாக ஒன்று வநது உறற துணையான் என்பது தோன்ற 'ஒன்று உறறக்கால' என்றும, கொளகின்றார்

தம் கடமை அறிந்து வேண்டா என்றதற்கு முன்னே விற்றுநிறுத்தலின் 'விரைந்து' என்றும் கூறினார். ஒருதொழிற்கும் உரியரல்லர் என்பது குறிப்பெச்சம்.

இதனால் காம நிறைக்கு அடிமையாய் நிற்பர் என்பது கூறப்பட்டது. (10)

ஒழிபியல முற்றும்

பொருட்பால முற்றும்

—:o:—

# காமத்துப் பால்

—:o:—

இனி, அப்பொருளைத் துணைக்காரணமாக உடைத்தாய இன்மையே பயப்பதாய இன்பம் கூறுவான் எடுத்துக்கொண்டார். ஈண்டு இன்பம் என்றது ஒரு காலத்து ஒரு பொருளான் ஐம்புலனும் நுகர்தற்சிறப்புடைத்தாய காம இன்பத்தினை. இச் சிறப்புப் பற்றி வடநூலுள்ள போசராசனும் 'சுவைபல என்று கூறுவார் கூறுக, யாம் கூறுவது இன்பச்சுவை ஒன்றனையுமே' என இதனையே மிகுத்துக் கூறினன். இது புணர்ச்சி, பிரிவு என இரு வகைப்படும். ஊடல, இருத்தல, இரங்கல, ஊடல என்பனவோ எனின், இவர் பொருட்பாகுபாட்டினை அறம, பொருள, இன்பம் என வடநூல் வழக்குப் பற்றி ஓதுதலான், அவ்வாறே அவற்றைப் பிரிவின்கண் அடக்கினர் என்க.

# களவு இயல்

—:o:—

இனி, அவை தம்மையே தமிழ நூலகளோடும பொருந்த, புணர்ச்சியை 'களவு' என்றும பிரிவை 'கற்பு' என்றும பெரும பான்மை பற்றி வகுத்து, அவறறைச் சுவை மிகுதி பயப்ப உலக கடையோடு ஒப்புமை ஒவ்வாமையும உடையவாக்கிக் கூறுகின்றார. அக் கைக்கோள இயண்டனுளளும் களவாவது மிணிமூப்பு இறப் புக்கள இன்றி எஞ்ஞான்றும் ஒருதன்மையராய் உருவும திருவும பருவமும குலனும குணனும் அன்பும் முதலியவற்றுல் தம்முள ஒப்புமை உடையராய தலைமகனும் தலைமகளும பிறாகொடுப்பவும அடுப்பவும் அன்றிப் பால்வகையால தாமே எதிர்ப்பட்டுப் புணர்ந்து வருவது. அதனை ஏழு அதிகாரதகால கூறுவான்தொடங்கி, முதற்கண் தகை அணங்கு உறுதலை கூறுகின்றார.

## 109. தகை அணங்கு உறுத்தல்

அஃதாவது பொழிலவினையாட்டு விருப்பான் ஆயம் நீங்க அதன்கண் தமியளாய் நின்றுழி, வேட்ட விருப்பான் இனையாள நீங்கத் தமியளைவந்து கண்ணுற்ற தலைமகன், அவள் வனப்புத தன்னை வருந்தாத உறுவிதலைச் சொல்லு தல். இது, கண்ணுற்றபொழுதே நிகழுவதாகலின், ' முதற் கண்கூறப்பட்டது.



அணங்குகொல் ஆய்மயில் கொல்லோ கனங்குழை
மாதர்கொல் மாலும்என் நெஞ்சு. 1081

தலைமகள உருவு முதலியன முன்கண்டனவன அன்றிச் சிறந் தமையின் அவளைத் தலைமகன் ஐயுற்றது.

கனங்குழை - இக்கனவிய குழையை உடையாள், அணங்கு கொல் - இபபொழிற்கண் உறைவாளோர் தெய்வமகளோ? ஆய் மயில்கொல - அன்றி ஒருமயில விசேடமோ? மாதர்கொல் - அன்றி ஒருமாதுடமாதரோ, என் நெஞ்சு மாலும் - இவளை இன்னள என்று துணிபமாட்டாது என் நெஞ்சு மயங்கா நின்றது.

ஓ - அசை. ஆய மயில - படைததோன் விசேடமாக ஆய்ந்து படைதத மயில மறற சாதியுள தெரிந்தெடுத்த மயில் என்றும் ஆம. கனங்குழை - ஒருபெயர். 'கணங்குழை' என்று பாடம் ஓதி, 'பலவாயதிண்ட குழை' என்று உரைப்பாரும் உளர். எழுதலாகா உருவும தன் வருதகமும பறறி 'அணங்குகொல்' என்றும் சாயலும் பொழில்வயின் நிற்றலும் பறறி, 'ஆய்மயிலகொல்' என்றும, தன் நெஞசம சென்ற சமயமும அவள் எதிர்நோக்கியவாறும் பறறி 'மாதாகொல்' என்றும கூறினான். (1)

நோக்கினாள் நோக்கெதிர் நோக்குதல் தாக்கணங்கு,
தானைக்கொண் டன்னது உடைத்து. 1082

மாதுடன மாதரதல தெளிநத தலைமகன் அவள் நோக்கினாலய வருதலும கூறியது.

நோக்கினாள. நோக்கெதிர நோக்குதல - இப் பெற்றிதாய வனப்பினை உடையாள என் நோக்கிறகு எதிர்நோக்குதல, தாக்கு அணங்கு தானைக்கொண்டன்னது உடைத்து - தானே தாக்கி வருதலுமதிகமா அணங்கு தாக்குதற்குத தானையையும் கொண்டு வருதாறபோலும தன்மையை உடைதது.

மேலும், 'அணங்குகொல ஆய்மயில கொல' என்றமையான், இகரசுடடு வருவிக்கப்பட்டது. எதிர் நோக்குதல் என்றமையின், அது குறிப்பு நோக்காயிறறு. வனப்பால வருந்துதல் மேலும் குறிப்பு நோக்கால வருந்துதல கூறியவாறு. 'நோக்கினாள' என்பதற்கு 'என்னால நோக்கப்பட்டாள' என்று உரைப்பாரும் உளர். (2)

பண்டுஅறியேன் கூற்றுஎன் பதனை இனியறிந்தேன்
பெண்தகையான் பேரமர்க் கட்டு 1083

இதுவும் அது.

கூறாமு என்பதனைப் பண்டு அறியேன் - கூற்றென்று தூலோசொலவதனைப் பண்டு கேட்டு அறிவதலலது கண்டறி யேன், இனி அறிந்தேன் - இப்பொழுது கண்டறிந்தேன், பெண்



தகையான் பேர் அமர்க் கட்டு - அது பெண்தகையுடனே பெரிய வாய் அமர்த்த கண்களை உடைத்து.

பெண்தகை - நாணம், மடம், அச்சம், பயிர்ப்பு என்னும் குணங்கள். அவை அவ்வக்குறிகளான் அறியப்பட்டன. அமர்த் தல் - அமர்செய்தல், பெயரடியாயவினை. பெண்தகையால் இன் பம் பயத்தலும் உண்டேனும் துன்பம் பயத்தல மிகுதிபற்றிக் கூற்றுக்கிக் கூறினன். (3)

கண்டார் உயிர்உண்ணும் தோற்றத்தான் பெண்தகை
பேதைக்கு அமர்த்தன கண். 1084

இதுவும் அது.

பெண்தகைப் பேதைக்குக் கண் - பெண்தகையை உடைய இப் பேதைக்கு உளவாய கண்கள, கண்டார உயிர உண்ணும் தோற்றததான் அமர்த்தன - தம்மைக்கண்டார் உயிர் உண்ணும் தோற்றத்துடனே கூடி அமர்ததிருநதன.

அமர்ததல் - மாறுபடுதல. குணங்கட்கும் பேதைமைக்கும் ஏலாது கொடியவா யிருநதன என்பதாம. (4)

கூற்றமோ கண்ணே பிணையோ மட்வரல்
நோக்கம்இம் மூன்றும் உடைத்து. 1085

இதுவும் அது.

கூற்றமோ-என்னை வருத்துதல உடைமையான் கூற்றமோ, கண்ணோ-என்மேல் ஓடுதல உடைமையான் கண்ணோ, பிணையோ - இயல்பாக வெருவுதலுடைமையான் பிணையோ, அறிகின்றிலேன்; மடவரல் நோக்கம் இம் மூன்றும் உடைதது - இம மடவரல கண்களின் நோக்கம் இம் மூன்றன் தன்மையையும உடைததாயிரா நின்றது.

இன்பமும் துன்பமும் ஒருங்குசெய்யாநின்றது என்பதாம். தொழிலபற்றி வந்த ஐயநிலை உவமம். (5)

**கொடும்புருவம் கோடா மறைப்பின் நடுங்குஅஞர்**
**செய்யல மன்இவள் கண்.** 1086

இதுவும் அது.

கொடும் புருவம் கோடா மறைப்பின்-பிரியாநட்பாய கொடும் புருவங்களதாம் செப்பமுடையவாய் விலக்கினவாயின், இவள கண் நடுங்கு அஞர் செய்யல - அவற்றைக் கடந்து இவள கண்கள எனக்கு நடுங்கும் துயரைச் செய்யமாட்டா.

நட்டாரைக் கழறுவார்க்குத தாம் செம்மையுடையராதல் வேண்டலின் 'கோடா' என்றும், செய்கின்ற அவற்றிற்கும் உறுகின்ற தனக்கும் இடைநின்று விலக்குங்காலும் சிறிது இடை



பெறின் அதுவழிபாக வந்து அஞாசெய்யுமாகலின் 'மறைப்பின்' என்றும் கூறினன். நடுங்கு அஞர் - நடுங்கற்கு ஏதுவாய அஞர். தாமஇயல்பாகக் கோடுதல் உடைமையான் அவற்றை'மிகுநிக்கண் மேற்சென்று இடிக்கமாட்டா'வாயின என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வநதது. (6)

**கடாஅக் களிற்றின்மேல் கட்படாம் மாதர்**
**படாஅ முலைமேல் துகில்.** 1087

அவள முலிகளிறையை வருதகம் கூறியது.

மாதா படா முலிமேலை நுதில - இம்மாதர் படாமுலிகளின் மேலிடட துகில, நடாக் களிறினமேலை கட்டபடாம் - அவை கொல லாமை காதகலின, கொல்வநாய மதக்களிறின் மேலிட்ட மூக படாதகில்லை ஒக்கும.

கணவன மறுதகல பறறி 'கடபடாம' என்றன். துகிலான் மறுதகல காரணமட மகளிர் கரு இயலபாகலின், அத துகிறாடே அவறறின் வெமமையுமை பெருமையுமை கணடு இதகணையாறற லுடையன இனி எனறான்றுந் சாயலில எனக் கருதி 'படாமுலி' என்றன். உவமம சிறிது மறையாவாறி உவை கொலலும என பது தோன்ற நின்றது. (7)

ஒண்நுதற்கு ஓஒ உடைந்ததே ஞாட்பினுள்
நண்ணரும் உட்கும்என் பீடு. 1088

நுதலிறையை வருதகம கூறியது.

ஞாட்பினுள நணணலரும ஈட்டமும என் பீடு - பொரகக்களதது வருது கோராத பகைவரும பொரதகாவாயக்கேடடு அஞ்சுதறகு வது வாய என்வலி, ஒணநுதறகு உடைந்ததே - இம்மாதரது ஒளி நுதலொன்றறகுமை அழிந்து விடடது.

'மாதா' என்பது அதிகாரதகான் வருதது. 'ஞாட்பினுள்' என்றதறை பகைவராதல பெறறாம. 'பீடு' என்ற பொதுமையான் மனவலிமும காயவலியும கொளக. 'உ' என்னும் வியபபின்கண் குறிபபு அவ் வலிகளது பெருமைமும நுதலது சிறுமையும் தோன்ற நின்றது. கழிந்ததறகு இரங்கலின தறபுகழதல அன்றாயிற்று. (8)

பிணையர் மடநோக்கும் நாணும் உடையாட்கு
அணிஎவனே ஏதில தந்து. 1089

அணிகலத்தாலும் வருத்தம் கூறியது.

பிணை ஏர் மடநோக்கும் நாணும் உடையாட்கு - புறத்து மான் பிணை ஒத்த மடநோக்கினையும் அகத்து நாணினையும் உடையளாய இவட்கு, ஏதில தந்து அணி எவன்?-ஒற்றுமை உடைய இவ் அணிகளே அமைந்திருக்க வேறறுமையுடைய அணிகளைப் படைத்து அணிதல என்ன பயனுடைத்து?



மடநோக்கு-வெருவுதல் உடைய நோக்கு. இவட்குப் பாரமாத்தும் எனக்கு அணங்காதலும் கருதாமையின், அணிந்தார் அறிவிலர் என்பதாம். (9)

**உண்டார்கண் அல்லது அடுநறுக் காமம்போல்**
**கண்டார் மகிழ்செய்தல் இன்று. 1090**

தலைமகள் குறிப்பறிதல உற்றுன் சொல்லியது.

அடுநறு - அடப்படும் நறு, உண்டார்கண் அல்லது - தன்னை உண்டார் மாட்டு மகிழ்ச்சியைச செய்வதல்லது, காமம்போல் கண்டார் மகிழ்செய்தல இன்று - காமம்போலக் கண்டார்மாட்டு மகிழ்ச்சியைச் செய்தல் உடைததன்று.

அடுநறு - வெளிப்படை. 'காமம' என்றது ஈண்டு அதுதுகர்தற்கு இடனாகியாரை. 'கண்டார்கண்' என்னும் ஏழாவது இறுதிக் கண்தொக்கது. மகிழ்செய்தறகண் காமம் நறவினும சிறந்ததே எனினும், இவள குறிப்பு ஆராய்ந்து அறியாமையின், யான் அது பெற்றிலேன் எனக் குறிப்பெசசம வருவிததுரைக்க, "அரிமயிரத் திரள முன்கை" (புறநா. 11) என்னும் புறப்பாட்டிற குறிப்புப் போல. (10)

## 110. குறிப்பு அறிதல்

அஃதாவது தலைமகன் தலைமகள் குறிப்பினை அறிதலும், தோழி குறிப்பினை அறிதலும, அவளதான் அவ இருவர் குறிப்பினையும அறிதலுமாம. தகை அணங்குற்ற தலைமகன் தலைமகளைக்கூடுங்கால இதுவேணடுமாகலின், தகை அணங்கு உறுத்தலின் பின் வைக்கபபட்டது.

இருநோக்கு இவள்உண்கண் உள்ளது ஒருநோக்கு
நோய்நோக்குஒன்று அந்நோய் மருந்து. 1091

தலைமகன் தலைமகள உளப்பாட்டுக் குறிப்பினை அவள நோக்கினான் அறிந்தது.

இவள் உண்கண் உளளது இருநோக்கு - இவளுடைய உண்கண் அகதததாயநோக்கு இதுபொழுது என்மேல இரண்டுநோக்காயிற்று, ஒரு நோக்கு நோய் நோக்கு ஒன்று அந்நோய் மருந்து - அவற்றுள ஒருநோக்குளன்கண் நோய்செய்யும் நோக்கு, ஏனையது அந் நோய்க்கு மருந்தாய நோக்கு.

உண்கண் - மையுண்டகண். நோய்செய்யும் நோக்கு அவள மனத்தினைய காமக்குறிப்பினை வெளிப்படுக்கின்ற நோக்கு. மருந்தாய நோக்கு தன்கண் நிகழ்கின்ற அற்பு நோக்கு. நோய்செய்யும் நோக்கினைப்பொதுநோக்கு என்பாரும் உளர் அது நோய்செயின் கைக்கினையாவதல்லது அகமாகாமை அறிக. இவ்வருத்தந் தீரும் வாயிலும் உண்டாயிற்று என்பதாம். (1)



கண்களவு கொள்ளும் சிறுநோக்கம் காமததின்
செம்பாகம் அன்று பெரிது 1092

இதவும் அது.

கண் கனவுகொளலும் சிறுநோக்கம் - இவள்கண்கள் யான் காணுமல் என்மேல் நோக்குகின்ற அருகிய நோக்கம், காமத்தின் செம்பாகம் அன்று பெரிது - மெய்யுறுபுணர்ச்சியின் ஒத்த பாதிஅளவன்று; அதனினும மிகும்.

தான் நோக்கியவழி நாணி இறைஞ்சியும், நோக்காவழி உற்று நோக்கியும் வருதலான் 'கனவு கொளலும்' என்றும், அஃது உளதாம்காலம சிறிதாகலின் 'சிறு நோக்கம்' எனறும, அஃது உளப்பாடனவழி நிகழுவதாகலின், இனிப்புணர்தல ஒருதலை என்பான் 'செமபாகம அன்று பெரிது' என்றும கூறினன். (2)

நோக்கினுள் நோக்கி இறைஞ்சினுள் அஃதுஅவள்
யாப்பினுள் அட்டிய நீர். 1093

நோக்கினையும நாணினையுமம அறிந்தது.

நோக்கினள – யான் நோக்கா அளவில தான் என்னை அன்பொடு நோக்கினள, நோக்கி இறைஞசினள–நோக்கி என்றலையுட் கொணடு நாணமி இறைஞசினள, அஃது யாப்பினுள அவள அட்டிய நீர – அக் குறிப்பு இருவெயிடையும தோன்றிய அற்புப் பயிர வளர அதனா கண் அவள வாராத நீராயிறறு.

அஃது என்றும சுடடுபபெயர அச செயபகைக்கு ஏதுவாய நிறுப்பின் மேல நின்றது. யாபபினுள்ளதனை, 'யாபபு' என்றார். ஏகதேச உருவகம. (3)

யான்நோக்கும் காலை நிலன் நோக்கும் நோக்காக்கால்
தான்நோக்கி மெல்ல நகும். 1094

நாணினையும மகிழ்ச்சியினையும அறிந்தது.

யான் நோக்குங காலை நிலன் நோக்கும - யான் தன்னை நோக்குங்கால தானஎதிரநோக்காது இறைஞசி நிலதனை நோக்கா நிற்கும, நோக்காக்கால தான நோக்கி மெலல நகும – அஃது அறிந்து யான் நோக்காக்கால தான் என்னை நோக்கித் தன்னுளளே மகிழாநிறகும.

மெல்ல - வெளிப்படாமல். மதிழச்சியால் புணர்தற்குறிப்பு இனிது விளங்கும். 'மெலல ாகும' என்பதற்கு மூறுவலிக்கும் என்று உரைப்பாருமு உளர். (4)

குறிக்கொண்டு நோக்காமை அல்லால் ஒருகண்
சிறக்கணித்தாள் போல நகும். 1095

இதுவும் அது.



குறிக்கொண்டு நோக்காமை அல்லால் - நேரே குறிக்கொண்டு நோக்காத்துணையல்லது, ஒருகண் சிறக்கணிததாள் போல நகும் - ஒருகண்ணைச் சிறங்கணிததாளபோல என்னை நோக்கிப் பின் தன்னுளளே மகிழாநிற்கும.

சிறக்கணிததாள என்பது செய்யுள விகாரம். சிறங்கணித்தல்-சுருங்குதல். அது தானும் வெளிப்பட நிகழாமையின், 'போல' என்றன். 'நோக்கி' என்பது சொலலெசசம். இனி இவளை எயதுதல் ஒருதலையென்பது குறிப்பெச்சம். (5)

உருஅ தவர்போல் சொலினும் செருஅர்சொல்
ஒல்லை உணரப் படும். 1096

தோழி சேண்படுததவழி அவள குறிப்பு அறிந்த தலைமகன் தன்னுளளே சொலலியது.

உருதவாபோல சொலினும் - புறதது நொதுமலாபோலக் கடுஞ்சொற் சொன்னாராயினும, செரூா சொலஒல்லை உணரப்படும - அகத்துச் செறுதலிலாதாா சொல பிற்பயததல குணரூயுறருரால் கடிதின் அறிபப்படும.

கடுஞ்சொல என்பது 'இவ இடம காவல மிருதிஉடைத்து-வரற்பாலிர் அல்லீர' என்றல முதலாயின. 'செரூா' எனவே, அருள

உடைமை பெறப்பட்டது. தன்குறை முடிக்கக்கருதியே சேண்படுக் கின்றமை குறிப்பான் அறிந்து, உலகியல மேலிடுக் கூறியவாறு. இது வருகின்றபாட்டிறகும் ஒக்கும். (6)

**செருஅச் சிறுசொல்லும் செற்றார்போல் நோக்கும்**
**உருஅர்போன்று உற்றார் குறிப்பு.** 1097

இதவும் அது.

செருச சிறுசொலலும - பின் இனிதாய் முன் இன்னாதாய சொல்லும், செறறாபோல நோக்கும - அகததுச செறறிருநதே புறத்துச் செறறார்போன்ற வெகுளி நோக்கும, உறாபோன்று உற்றா குறிப்பு - பொதுமகா போன்று படபாயிலாக்கு ஒரு குறிப்புப்பறறி வருவன.

குறிப்பு - ஆகுபெயா. இவை உளளே ஒரு பயன்குறி,கதுர செய்கின்றன; இயலபலல, ஆகலான், இவற்றிறகு அஞ்சவேண்டா என்பதாம். (7)

**அசையியற்கு உண்டுஆண்டுஓர் ஏஎர்யான் நோக்கப்**
**பசையினள் பைய நகும்.** 1098

தன்னை நோக்கி மகிழ்ந்த தலைமகளைக் கண்டு தலைமகன் கூறியது.

யான் நோக்கப் பசையினள் பைய நகும - என்னை அகற்று கின்ற சொற்கு ஆற்றது யான் இரந்து நோக்கியவழி அஃது



அறிந்து நெகிழ்ந்து உள்ளே மெல்ல நகாநின்றுள், அசையியற்கு ஆண்டு ஓர் ஏஎர் உண்டு-அதனால் நுடங்கிய இயல்பினையுடை யாட்கு அந் நகையின்கண்ணே தோன்றுகின்றதோர் நன்மைக் குறிப்பு உண்டு.

ஏர் - ஆகுபெயர். அக் குறிப்பு இனிப் பழுதாகாது என் பதாம். (8)

ஏதிலார் போலப் பொதுநோக்கு நோக்குதல்
காதலார் கண்ணே உள. 1099

தோழி மதியுடம்படுவாள தன்னுள்ளே சொல்லியது.

ஏதிலார் போலப்பொதுநோக்கு நோக்குதல்–முன்னறியாதார் போல ஒருவரையொருவர் பொதுநோக்கத்தான் நோக்குதல், காதலா கண்ணே உள–இக்காதலையுடையாகண்ணே உளவாகா நின்றன.

பொதுநோக்கு - யாவர்மாட்டும் ஒரு தன்மைத்தாய நோக்கு. நோக்குதல தொழில், ஒன்றேயாயினும இருவர்கண்ணும் நிகழ்தலானும, ஒருவாகண்தானும் குறிப்பு வேறு பாட்டால் பலவாம் ஆகலானும் 'உள' எனப்பன்மையாற் கூறப்பட்டது. இருவரும் "மதுமலர்நறுந்துணடோர் மகிழ்சசிபோல உளளதுளளே மகிழ" (இறையனா. ச) தலின் அதுபற்றிக் காதலா என்றும், அது புறதது வெளிப்படாமையின் 'ஏதிலாபோல' என்றும் கூறினள.

கண்ணொடு கண்ணிணை நோக்குஒக்கின் வாய்ச்சொற்கள்
என்ன பயனும் இல. 1100

இதுவும் அது.

கண்ணொடு கண்இணை நோக்கு ஒக்கின் - காமததிற்கு உரிய இருவருள ஒருவா கணகளோடு ஒருவர்கண்கள நோக்கால் ஒக்குமாயின், வாய்சசொறகள என்ன பயனும் இல - அவர் வாய்மை தோன்றச் சொலலுகின்ற வாயச்சொறகள ஒருபயனும் உடைய அலல.

நோக்கால ஒததல காதலநோக்கினவாதல. வாய்ச்சொற்கள: மனததின்கண இன்றி வாயளவில தோன்றுகின்ற சொறகள். இருவர்சொலலும கேட்டு உலகியல மேலவைத்துக் கூறியவாறு. இருவர்சொலலுமாவன அவள புனங்காவல்மேலும், அவன் வேட்டக்கின்மேலும் சொல்லுவன. பயனில் சொற்களாகலின்,

இவை கொளளப் படா என்பதாம். இவை புணர்தல நிமித்தம்.

## 111. புணர்ச்சி மகிழ்தல்

அஃதாவது அங்ஙனம் குறிப்பறிந்து புணர்ந்த தலை மகன் அப் புணர்ச்சியினை மகிழ்ந்துகூறல். அதிகாரமுறை மையும் இதனனே விளங்கும்.



**கண்டுகேட்டு உண்டு உயிர்த்து உற்றுஅறியும் ஐம்புலனும்**
**ஒண்டொடி கண்ணே உள. 1101**

இயற்கைப் புணர்ச்சி இறுநிக்கன் சொல்லியது.

கண்டு கேட்டு உண்டு உயிர்த்து உற்று அறியும் ஐம்புலனும் - கண்ணால் கண்டும் செவியால் கேட்டும் நாவால உண்டும் மூக்கால் மோந்தும் மெய்யால் தீண்டியும் அனுபவிக்கப்படும் ஐம்புலனும், ஒண்டொடி கண்ணே உள - இவ் ஒளளிய தொடியையுடையாள கண்ணே உளவாயின.

உம்மை முற்று உம்மை. தேற்றேகாரம் வேறிடதது இன்மை விளக்கி நின்றது. வேறு வேறு காலங்களில வேறுவேறு பொருள களான் அனுபவிக்கப்படுவன ஒருகாலதது இவள கண்ணே அனுபவிக்கப்பட்டன என்பதாம். வடநூலார் இடக்கர்ப்பொருள வாகச் சொல்லிய புணர்ச்சித தொழில்களும் ஈண்டு அடக்கிக் கூறப்பட்டன. (1)

**பிணிக்கு மருந்து பிறமன் அணியிழை**
**தன்நோய்க்குத் தானே மருந்து. 1102.**

இடந்தலைப்பாட்டின்கண் சொல்லியது.

பிணிக்கு மருந்து பிற - வாதம் முதலிய பிணிகட்கு மருந்தாவன அவற்றிற்கு நிதானமாயினவன்றி மாறுய இயல்பினையுடையனவாம், அணியிழை தன் நோய்க்கு மருந்து தானே—அவ்வாறன்றி இவ் அணியிழையினை உடையாள் தன்னிறைய பிணிக்கு மருந்தும் தானேயாயினாள்.

இயற்கைப் புணர்ச்சியை நினைந்து முன் வருந்திலுன் ஆகலின் தன்நோய் என்றும், அவ் வருத்தம் தமியாளை இடத்து எதிர்ப்பட்டுத் தீர்ந்தாளாகலின் 'தானே மருந்து' என்றும் கூறினன். இப் பிணியும் எளியவாயவற்றுல் தீரப்பெறாநிலம என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது.

**தாம்வீழ்வார் மென்தோள் துயிலின் இனிதுகொல்**
**தாமரைக் கண்ணுன் உலகு.** 1103

நிரதிசய இன்பத்திற்குரிய நீ இச் சிற்றின்பத்திற்கு இன்னியாதல் தகாது என்ற பாங்கற்குத தலைவன் சொல்லியது.

தாம் வீழ்வார் மென் தோளதுயிலின் இனிதுகொல்-ஐம்புலன்களையும் நுகர்வார்க்குத தாம் விரும்பும மகளிர் மெலிய தோளின் கண் துயிலும் துயில்போல வருந்தாமல் எய்தலாமோ, தாமரைக்கண்ணன் உலகு?—அவற்றைத துறந்த தவயோகிகள எய்தும செங்கண்மால உலகம்.

ஐம்புலன்களையும் நுகர்வார் என்னும் பெயர் அவாய்நிலையான் வந்தது. இப் பெற்றித்தாய துயிலைவிட்டுத் தவயோகங்



களான் வருந்த வேண்டுதலின், எம்மனோர்க்கு ஆகாதுஎன்னும் கருத்தால், 'இனிதுகொல்' என்றுன். இந்திரன்உலகு என்று உரைப்பாரும் உளர்: தாமரைக்கண்ணன் என்பது அவனுக்குப் பெயராமையின், அஃது உரையன்மையறிக. (3).

நீங்கின் தெறூஉம் குறுகுங்கால் தண்ணென்னும்
தீயாண்டுப் பெற்றுள் இவள். 1104

பாங்கற கூட்டத்து இறுநிக்கண் சொல்லியது.

நீங்கின் தெறூஉம் குறுகுங்கால் தண்ணென்னும் தீ-தன்னை அகன்றுழிச் சுடாநிற்கும், அணுகுழிக்குளிராநிற்கும் இப்பெற்றித தாய தீயை, இவள யாண்டுப் பெற்றுள?-என்கண் தருதற்கு இவள எவ்வுலகதது பெற்றுள?

கூடாமுன் துன்புறுதலின் 'நீங்கின் தெறூஉம்' என்றும், கூடியபின் இன்புறுதலின், 'குறுகுங்கால் தண் என்னும்' என்றும், இப் பெற்றியதோர் தீ உலகதது இல்லையாமாகலின் 'யாண்டுப் பெற்றுள' என்றும் கூறினன். தன் காமத்தீ தன்னையே அவள தருதாளாகக் கூறினன், அவளான் அது வெளிப்படுதலின். (4)

வேட்ட பொழுதின் அவையவை போலுமே
தோட்டார் கதுப்பினுள் தோள். 1105

தோழியிற கூட்டதது இறுநிக்கண் சொல்லியது.

வேட்டபொழுதின் அவையவை போலுமே - மிக இனிய வாயபொருளகளைப் பெறுது அவற்றின்மேல விருப்பங்கூர்ந்த பொழுதின்கண அவையவாதாமே வருது இன்பஞசெய்யுமாறு போல இன்பஞ செயயும், தோட்டார் கதுப்பினுள தோள - எப் பொழுதும பெற்றுப் புணரிறும, பூவினை அணிநத தழைந்த கூநதலினை புடையாள தோளகள.

தோடு-ஆகுபெயர். இயறகைப்புணர்ச்சி, இடநதலைப்பாடு, பாங்கற் கூட்டதுக்கண் முன்னரே நிகழுநதிருக்க, பின்னரும் புதியவாய் நெஞசம் பிணிதலின், அவ்வாறமைபறறி இவ்வாறு கூறினன் தொழிலுவமம்.

உறுதோறு உயிர்தளிர்ப்பத் தீண்டலான் பேதைக்கு
அமிழ்தின் இயன்றன தோள். 1106

இதுவும் அது.

உயிர் உறுதோறு தளிர்ப்பத தீண்டலான்-தன்னைப் பெரு
வாடிய என்னுயிா பெற்றுறுதோறும் தளிர்க்கும்வகை தீண்டுத
லான், பேதைக்குத் தோள அமிழ்தின் இயன்றன – இப் பேதைக்
குத தோள்கள் தீண்டப்படுவதோர் அமிழ்தினால் செய்யப்பட்டன.



ஏதுவாகலான் தீண்டல் அமிழ்தினிற்கு எய்தினிற்று. வாடிய உயி
ரைத் தளிர்ப்பித்தல் பற்றி, அவை 'அமிழ்தின் இயன்றன' என்
றான். தளிர்த்தல்-இன்பத்தால் தழைத்தல். (6)

**தம்இல் இருந்து தமதுபாத்து உண்டற்றால்**
**அம்மா அரிவை முயக்கு.** 1107

இவளை நீ வரைந்துகொண்டு உலகோர் தம் இல்லிருந்து
தமது பாத்துண்ணும் இல்லறத்தோடுபடல்வேண்டும் என்ற
தோழிக்குச் சொல்லியது.

அம்மா அரிவை முயக்கு - அழகிய மாமைநிறத்தையுடைய
அரிவையது முயக்கம், தம்மில இருந்து தமது பாத்து உண்டற்று
– இன்பம்பயத்தற்கண் தமக்குரிய இலவின்கண் இருந்து உல
கோர் தம் தாளான் வந்த பொருளைத தென்புலத்தார் தெய்வம
விருந்து ஒக்கல்கட்குப் பகுத்துத தம் கூற்றை உண்டாற்போலும.
தொழில் உவமம். இல்லறஞ்செய்தா ரெய்தும் துறக்கத்து
இன்பம் எனக்கு இப்புணர்ச்சியே தரும என வரைவு உடன்
பட்டான் கூறியவாறுயிற்று. (7)

**வீழும் இருவர்க்கு இனிதே வளியிடை**
**போழப் படாஅ முயக்கு.** 1108

ஒத்த அன்புடைய நமக்கு ஒருபொழுதும் விடாத முயக்
கமே இனியது என வரைவுகடாய தோழிக்குச் சொல்லியது.

(நீ சொல்லுகின்றதொக்கும) வளி இடைபோழப்படா முயக்கு - ஒருபொழுதும் நெகிழாமையின காற்றால இடையறுக்கப்படாத முயக்கம், யாழும் இருவர்க்கு இனிதே - ஒருவரையொருவர் விழைவார் இருவர்க்கும் இனிதே.

முற்று உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. ஏகாரம் - தேற்றத தின்கண் வந்தது. ஈண்டு இருவர் இல்லை, இன்மையான், இரு‌ தலு ஒவ்வாது என்பது கருத்து. களவிற்புணர்ச்சியை மகிழ்ந்து வரைவு உடன்படான் கூறியவாறு. (8)

**ஊடல் உணர்தல் புணர்தல் இவைகாமம்**
**கூடியார் பெற்ற பயன்.** 1109

கரத்தல வேண்டாமையின் இடையறவு இல்லாத கூட்டமே இன்பப் பயனுடைதது என வரைவுகடாவியாட்குச சொலலியது.

ஊடல் உணர்தல் புணர்தல் இவை-புணர்ச்சி இனிதாதற்பொருட்டு வேண்டுவதாய ஊடலும், அதனை அளவறிந்து நீங்குதலும் அதன்பின் நிகழ்வதாய அப்புணர்ச்சிதானும் என இவைஅன்றே, காமம் கூடியார் பெற்ற பயன் – வரைந்து கொண்டு காமத்தை இடைவிடாது எய்தியவர் பெற்ற பயன்கள.

**களவு இயல்** 375

ஆடவர்க்கு பிரிவு என்பது ஒன்று உளதாதல்மேலும், அது தான் பரத்தையர்மாட்டாதலும், அதனையறிந்து மகளிர் ஊடுதற்றலும், அவ் ஊடலிலத தவறுசெய்தவர் தாமே தம் தவறின்மை கூறி நீக்கலும், பின்னும் அவ் இருவரும ஒத்த அன்பினராய்க் கூடலுமன்றே முன்வரைந்தெய்தினர் பெற்றபயன்? அப்பயன் இருதலைப்புளளின் ஒருயிராய உழுவலன்புடைய எமக்கு வேண்டா என அவ் வரைந்தெய்தலை இகழ்ந்து கூறியவாறு. (9)

**அறிதோறு அறியாமை கண்டற்றால் காமம்**
**செறிதோறும் சேயிழை மாட்டு.** 1110

புணர்ந்து உடன் போகின்ற தன்னுளளே சொல்லியது.

அறிதோறு அறியாமை கண்டற்று - நூல்களானும் நுண்ணுணர்வானும் பொருளைகளை அறிய அறிய முன்னை அறியாமை கண்டாற்போலக் காணப்படா நின்றது, சேயிழை மாட்டுச் செறிதோறும் காமம் – சிவந்த இழையினையுடையாளை இடைவிடாது செறியச்செறிய இவளமாட்டுக் காதல்.

களவொழுக்கத்திற பல இடையூறுகளான் எய்தப்பெறுதல் அவாவுற்றான் இது பொழுது நிரந்தரமாக எய்தப் பெற்றமையின், 'செறிதோறும்' என்றான். அறிவிற்கு எல்லை இன்மையான் மேன்மேல அறிய அறிய முன்னையறிவு அறியாமையாய் முடியுமாறு போலச செறிவிற்கு எல்லையின்றி மேன்மேற செறியச்செறிய முன்னைச செறிவு செறியாமையாய முடியாநின்றது எனத தன் ஆராமை கூறியவாறு. இப் புணர்ச்சி மகிழ்தல் தலைமகட்கும் உண்டேனும் அவளமாட்டுக் குறிப்பான் நிகழ்வதலலது கூறான் நிகழாமை அறிக. (10)

## 112. நலம் புனைந்து உரைத்தல்.

அஃதாவது தலைமகன் தலைமகளை நலதனைப் புனைந்து சொலலியது. இது, புணர்ச்சி மகிழ்தலுழி நிகழ்வதாகலின், புணர்ச்சி மகிழ்தலின்பின் வைக்கப்பட்டது.

நன்னீரை வாழி அனிச்சமே நின்னினும்
மென்னீரள் யாம்வீழ் பவள் 1111

இயறகைப்புணர்ச்சி இறுநிக்கணஞ்சொல்லியது.

அனிச்சமே வாழி நன்னீரை-அனிச்சப்பூவே, வாழ்வாயாக மென்மையால் நீ எல்லாப் பூவினும் நலல இயறகையையுடையை, யாம வீழ்பவள நின்னினும மென்னீரள - அங்ஙனமாயினும் எம்மால விரும்பப்பட்டவள நின்னினும மெலலிய இயறகையை உடையவள.

அனிச்சம் - ஆகுபெயர். 'வாழி' என்பது உடன்பாட்டுக் குறிப்பு. இனி 'யானே மெலலியன்' என்னும் தருக்கினை ஒழிவாயாக என்பதாம். அது பொழுது உற்றறிந்தாளாகவின், ஊற்றின் இனி

மையையே பாராட்டினன். 'இன்னீரள்' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (1)

மலர்காணின் மையாத்தி நெஞ்சே இவள்கண்
பலர்காணும் பூவொக்கும் என்று. 1112

இடந்தலைப்பாட்டின்கண்சொல்லியது.

நெஞ்சே - நெஞ்சே, இவள் கண் பலர்காணும் பூ ஒக்கும் என்று - யானே காணப்பெற்ற இவள் கண்களைப் பலரானும் காணப்படும் பூக்கள ஒக்கும் என்று கருதி, மலர்காணின் மையாத்தி - தாமரை, குவளை, நீலம் முதலிய மலர்களைக் கண்டால் மயங்கா நின்றாய், நின் அறிவு இருந்தவாறென்?

மையாத்தல் ாண்டு ஒவ்வாத வற்றை ஒக்கும் எனக்கோடல், இறுமாத்தல், செம்மாத்தல என்பன போல ஒரு சொல். இயற கைப்புணர்ச்சி நீக்கம முதலாகத தலைமகள கண்களைக் காணப் பெறுமையின் அவற்றோடு ஒருபுடையொக்கும் மலர்களைக் கண்டுழி யெலலாம் அவற்றின்கண காதல்செய்துபோந்தான், இது பொழுது அக் கண்களின் நலம முழுதும் தானே தமியாளை இடத தெதிர்ப்பட்டு அனுபவித்தலாலகலின், அம்மலாகள ஒவவாமை கண்டு, ஒப்புமை கருதிய நெஞ்சை இகழந்து கூறியவாறு. (2)

முறிமேனி முத்தம் முறுவல் வெறிநாற்றம்
வேல்உண்கண் வேய்த்தோ ளவட்கு. 1113

கூட்டுதலுற்ற பாங்கற்குத தலைமகன் தலைமகளது இயலபு கூறியது.

வேய்த்தோளவட்கு - வேய்போலும் தோளினையுடையவட்கு,

மேனிமுறி – நிறம் தளிர் நிறமாயிருக்கும. முறுவல முததம் – பல முததமாயிருக்கும், நாற்றம் வெறி - இயலபாய நாறறம நறு நாற்றமாயிருக்கும், உண்கண் வேல் - உண்கண்கள வேலா யிருக்கும.

பெயரடையாறும் ஸா இயல்பு கூறப்பட்டது. முறி, முறு வல் என்பன ஆகுபெயர். உருவகவகையால கூறினமையின், பினந்துரையாயிற்று, நின்னுற் கருதப்பட்டாளை அறியேன் என்று சேண்படுதத தோழிக்குத தலைமகன் சொலலியதூஉம ஆம். (3)

**காணின் குவளை கவிழ்ந்து நிலன்நோக்கும்**
**மாண்இழை கண்ஒவ்வேம் என்று.** 1114

பாங்கற்கூட்டத்துச்சென்று சார்தலுறுவான் சொலலியது.

குவளை – குவளைப்பூக்கள்தாமும், காணின் – காண்டல் தொழிலையுடையவாயின், மாண் இழை கண் ஒவ்வேம் என்று



கவிழ்ந்து நிலன் நோக்கும் - மாண்ட இழையினை உடையாள் கண்களை யாம் ஒவ்வேம் என்று கருதி அந்நாணினால் இறைஞ்சி நிலத்தினை நோக்கும்.

பண்பாளையன்றித் தொழிலானும் ஒவ்வாது என்பான் 'காணின்' என்றும், கண்டால் அவ்வொவ்வாமையால் நாணு டைத்தாம் என்பது தோன்றக் 'கவிழ்ந்து' என்றும் கூறினன். காட்சியும் நாணும் இன்மையின் சென்மாந்து வாளை நோக்கின என்பதாம். (4)

**அனிச்சப்பூக் கால்களையாள் பெய்தாள் நுசுப்பிற்கு**
**நல்ல படாஅ பறை.** 1115

பகற்குறிக்கண் பூஅணி கண்டு சொல்லியது.

அனிச்சப்பூக் கால் களையாள பெய்தாள - இவள் தன் மென்மை கருதாது அனிச்சப்பூவை முகிழ் களையாது சூடினள்: நுசுப்பிற்கு நல்ல பறை படா - இனி இவள இடைக்கு நல்ல பறை கள ஒலியா.

அம முகிழ்ப்பாரம் பொருமையின் இடைமுரியும், முரிந்தால் அதற்குச் செததாக்கு உரிய நெய்தற்பறையே படுவது என்ப தாம, மக்கட்கு உரிய சாக்காடும் பறைபடுதலும் இலக்கணைக் குறிப்பால நுசுப்பின்மேல ஏறறப்பட்டன. (5)

**மதியும் மடந்தை முகனும் அறியா**
**பதியின் கலங்கிய மீன். 1116**

இரவுக்குறிக்கண் மதிகண்டு சொல்லியது

மீன்-வானத்து மீன்கள, மதியும் மடந்தை முகனும் அறியா– வேறுபாடு பெரிதாகவும் தம் மதியினையும் எம் மடந்தை முகத் தினையும் இதுமதி இதுமுகம் என்று அறியமாட்டாது, பதியின் கலங்கிய - தம் நிலையினின்றும் கலங்கித் திரியாநின்றன.

ஓரிடதது நில்லாது எப்பொழுதும் இயங்குதல் பற்றிப் 'பதி யிற் கலங்கிய' என்ருன். வேறுபாடு, வருகின்ற பாட்டால் பெறப் படும். இனி ' இரண்டனையும் பதியிற்கலங்காத மீன்கள அறியு மலது கலங்கின மீன்கள அறியா ' என்றுரைப்பினும் அமை யும். (6)

**அறுவாய் நிறைந்த அவிர்மதிக்குப் போல**
**மறுஉண்டோ மாதர் முகத்து. 1117**

இதுவும் அது.

(அம்மீன்கள் அங்ஙனம் கலங்குதற்குக் காரணம் யாது?) அறுவாய் நிறைந்த அவிர் மதிக்குப்போல - மூன் குறைந்தஇடம் வந்து நிரம்பியே விளங்கும் மதிக்கண்போல, மாதர் முகத்து மறு உண்டோ - இம் மாதர் முகத்து மறுவுண்டோ ?

இடம் - கலி. மதிக்கு என்பது வேற்றுமை மயக்கம். தேய்தலும் வளர்தலும் மறுவுடைமையும் இன்மை பற்றி வேறுபாடறியலாகிருக்க அறிந்திலை என இகழ்ந்து கூறியவாறு. (7)

மாதர் முகம்போல் ஒளிவிட வல்லையேல்
காதலி வாழி மதி. 1118

இதுவும் அது.

மதி வாழி–மதியே வாழ்வாயாக; மாதர் முகம்போல ஒளிவிட வல்லையேல காதலி - இம் மாதர்முகம்போல யான் மகிழும் வகை ஒளிவீச வல்லையாயின், நீயும் என் காதலிபுடையையாதி.

மறு உடைமையின் அதுமாட்டாய், மாட்டாமையின் என்னல் காதலிக்கவும் படாய் என்பதாம். 'வாழி' என்பது இகழ்ச்சிக் குறிப்பு. (8)

மலர்அன்ன கண்ணுள் முகம் ஒத்தியாயின்
பலர்காணத் தோன்றல் மதி. 1119

இதுவும் அது.

மதி - மதியே, மலர் அன்ன கண்ணுள முகம ஒதநியாயின் – இம் மலர்போலும் கண்ணையுடையாள் முகத்தை நீ ஒக்கவேண்டுதியாயின், பலர் காணத தோன்றல் – இதுபோல பான்காணத தோன்று; பலர் காணத் தோன்று தொழி.

தானே முகத்தின் நலம் முழுதும் கண்டு அனுபவிததான் ஆகலின் ஈண்டும், பலர். காணததோன்றலி இழித்துக் கூறினன். தோன்றின் நினக்கு அவ் ஒப்பு உண்டாகாது என்பதாம. (9)

அனிச்சமும் அன்னத்தின் தூவியும் மாதர்
அடிக்கு நெருஞ்சிப் பழம். 1120

உடன்போக்கு உரைத்த தோழிக்கு அதனது அருமைகூறி மறுத்தது.

அனிச்சமும் அன்னத்தின் தூவியும் - உலகதாராண் மென்மைக்கு எடுக்கப்பட்ட அனிச்சப் பூவும் அன்னப்புளனின் சிறகும் ஆகிய இரண்டும், மாதர் அடிக்கு நெருஞ்சிப்பழம - மாதரடிக்கு நெருஞ்சிப் பழம்போல வருத்தஞ் செய்யும.

முள வலிதாதலுடைமையின் 'பழம்' என்றுன். இத் தன்மைத்தாய அடி "பாத்தி அன்னகுடுமிக் கூவங்கல" (அகநா. களிற். 5) கலையுடைய வெஞ்சுரத்தை யாங்ஙனம் கடக்கும் என்பது குறிப்பாற் பெறப்பட்டது. செம்பொருளே யன்றிக் குறிப்புப் பொருளும் அடிநலனழியாமையாகலின், இதுவும் இவ்அதிகாரத்த தாயிற்று. (10)



## 113. காதற் சிறப்பு உரைத்தல்

அஃதாவது தலைமகன் தன் காதல் மிகுதி கூறலும், தலைமகள தன் காதல் மிகுதி கூறலும் ஆம். இது, புணர்ச்சியும் நலனும் பற்றி நிகழ்வதாகலின், புணர்ச்சிமகிழ்தல், நலம்புனைந்து உரைத்தல்களின்பின் வைக்கப்பட்டது.

பாலொடு தேன்கலந் தற்றே பணிமொழி
வாலெயிறு ஊறிய நீர். 1121

இயற்கைப்புணர்ச்சி இறுதிக்கண் தலைமகன் தன்மையப்பு உணர்த்தியது.

பணிமொழி வால் எயிறு ஊறிய நீர் - இம் மெல்லிய மொழி யினையுடையாளது வாலிய எயிறூறிய நீர், பாலொடு தேன்கலந் தற்று – பாலுடனே தேனைக் கலந்த கலவைபோலும்.

'கலந்ததற்று' என்பதுவிகாரமாயிற்று; கலக்கப்பட்டதுஎன்ற வாறு. பாலொடுதேன் என்றஅதனால் அதன் சுவைபோலுஞ் சுவை யினைஉடைத்து என்பதாயிற்று. எயிறூறிய என இடத்துநிகழ் பொருளின் தொழில் இடத்தின்மேல நின்றது. வேறுவேறறியப் பட்ட சுவையவாய பாலும் தேனும் கலந்துழி அக் கலவை இன் னது என்று அறியலாகாத இன்சுவைத்தாம் ஆகலின், அது பொருளாகிய நீர்க்கும் எய்துவிக்க. (1)

உடம்பொடு உயிரிடை என்ன மற்றுஅன்ன
மடந்தையொடு எம்மிடை நட்பு. 1122

பிரிவு அச்சம கூறியது.

உடம்பொடு உயிரிடை என்ன அன்ன - உடம்போடு உயிரி டை உளவாய நட்புக்கள எத்தன்மைய அத்தன்மைய; மட தை பொடு எம்மிடை நட்பு-இம் மடந்தையோடு எம்மிடைஉளவாய நட்புக்கள.

என்ன எனப் பன்மையாறகூறியது, இரண்டும் தொன்று தொட்டு வேறறுமையின்றிக் கலந்துவருதல், இன்ப துன்பங்கள ஒக்க அனுபவித்தல, இன்றியமையாமை என்றிவற்றை நோக்கி. தெய்வப் புணர்ச்சியாகலான் அதுபொழுது உணர்ச்சியிலளாகி யா ள் பின் உடையளாமன்றே, ஆயவழி இவன் யாவன்கொல் எனவும், என் கண் அன்புடையன் கொல எனவும், இன்னும் இவ ளைத தலைப்பெய்தல் கூடுங்கொல எனவும் அவள மனத்தின்கண் நிகழும. அந் நிகழுவனவற்றைக் குறிப்பான் அறிந்து அவை தீரக் கூறியவாறு. 'என்னை' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். (2)

கருமணியிற் பாவாய்நீ போதாய்யாம் வீழும்
திருநுதற்கு இல்லை இடம். 1123.

இடந்தலைப்பாட்டின்கண் தலைமகள்மீக்கத்துச் சொல்லியது.

கருமணியிற் பாவாய் நீ போதாய் - என் கண்ணிற் கருமணியின் கண் உறையும் பாவாய், நீ அங்குநின்றும் போதருவாயாக; யாம் வீழும் திருநுதற்கு இடம் இல்லை - போதராதிருத்தியாயின் எம்மால் விரும்பப்பட்ட திருநுதலையுடையாட்கு இருக்க இடமில்லையாம்.

யான் காணுது அமையாமையின் இவள புறததுப் போகற் பாலளன்றி என்கண்ணுள இருக்காற்பாலள; இருக்குங்கால நின்னோடு ஒருங்கு இருக்க இடம்போதாமையின், நின்னினும் சிறந்த இடதனைக்கொடுதது நீ போதுவாயாக என்பதாம். (3)

வாழ்தல் உயிர்க்குஅன்னள் ஆயிழை சாதல்
அதற்குஅன்னள் நீங்கு மிடத்து. 1124

பகற்குறிக்கண் புணர்ந்துநீங்குவான் சொல்லியது.

ஆயிழை உயிர்க்கு வாழ்தல அன்னள் - தெரிந்த இழையினையுடையாள எனக்குப் புணருமிடதது உயிர்க்கு உடம்போடு கூடி வாழ்தலபோலும்; நீங்குமிடதது அதற்குச் சாதல் அன்னள - பிரியுமிடத்து அதற்கு அதனின் நீங்கிப் போதல போலும்.

எனக்கு என்பதும் புணருமிடத்து என்பதும் அவாய்நிலையான் வந்தன. வாழும் காலத்து வேற்றுமையின்றி வழிநிற்றலானும், சாம் காலதது வருததம் செய்தலானும், அவற்றை அவள புணர்வு பிரிவுகட்கு உவமையாக்கினன். (4)

உள்ளுவன் மன்யான் மறப்பின் மறப்புஅறியேன்
ஒள்அமர்க் கண்ணுள் குணம். 1125

ஒருவழித்தணந்து வந்த தலைமகன் நீயிர் தணந்தஞான்று எம்மை உளளியும் அறிதிரோ? என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

ஒள அமர்க் கண்ணை குணம் யான் மறப்பின் உளளுவன் - ஒள்ளியவாய் அமரைச் செய்யும் கண்ணினையுடையாள் குணங் களே யான் மறந்தேனையின், நினைப்பேன், மறப்பு அறியேன் - ஒருபொழுதும் மறத்தலையறியேன், ஆகலான் நினைத்தலையும் அறியேன்.

மன் - ஒழியிசைக்கண் வந்தது. குணங்கள - நாணம், மடம், அச்சம், பயிர்ப்பு முதலாயின.

இத்துணையும் தலைமகன் கூற்று, மேல் தலைமகள் கூற்று. ()

கண்ணுள்ளில் போகார் இமைப்பின் பருவரார்
நுண்ணியர்எம் காத லவர். 1126

ஒருவழித்தணப்பின்கண் தலைமகனைத் தோழி இயற்பழிக் கும் என்று அஞ்சி அவள் கேட்பத் தன்னுளளே சொல்லியது:

களவு இயல் 381

'தாம் காணுமை பற்றிச் சேய்மைக்கண் போயினர் என்று கருதுவார் கருதுக' எம் காதலர் கண்ணுளளில் போகார் - எம் முடைய காதலர் எம் கண்ணகத்து நின்றும் போகார்; இமைப் பின் பருவரார் - யாம் அறியாது இமைததேமாயின் அதனல் வருந்துவதும் செய்யார், நுண்ணியர் - ஆகலாள் காணப்படா நுண்ணியர்.

இடைவிடாத நினைவின் முதிர்ச்சியான் எப்பொழுதும் முன்னே தோன்றலின் 'கண்ணுளளில் போகார்' என்றும், இமைததுழியும அது நிற்றலான் 'இமைப்பின் பருவரார்' என் றும் கூறினள. (6)

கண்ணுள்ளார் காத லவராகக் கண்ணும்
எழுதேம் கரப்பாக் கறிந்து. 1127

இதுவும் அது.

காதலவா கண் உளளாராகக் கண்ணும எழுதேம - காதலர் எப்பொழுதும எம் கண்ணின் உளளார் ஆகலான் கண்ணினை அஞ்சனததால எழுதுவதும செய்யேம், கரப்பாக்கு அறிந்து - அததுணைக் காலமும அவா மறைதலை அறிநது.

இழிவுசிறப்பு உம்மை மாற்றப்பட்டது. கரப்பாக்கு என்பது வினைப்பெயா. வருகின்ற வேபாக்கு என்பதும் அது. யான் இடை ஈடின்றிக் காண்கினறவரைப் பிரிநதா என்று கருதுமாறுஎன்னை என்பது குறிப்பெச்சம.

நெஞ்சத்தார் காத லவராக வெய்துஉண்டல்
அஞ்சுதும் வேபாக்கு அறிந்து. 1128

இதுவும அது.

காதலா நெஞ்சதாராக வெய்து உண்டல் அஞ்சுதும் - காதலர் எம நெஞசினுளளாா ஆகலான் உண்ணுங்கால வெய்தாக உண்டலை அஞசாகின்றேம, வேபாக்கு அறிநது - அவா அதனன் வெய் துறலை அறிநது.

எப்பொழுதும் எம் நெஞசின்கண் இருக்கின்றவரைப் பிரிக் தார் என்று கருதுமாறென்னை என்பது குறிப்பெச்சம். (8)

இமைப்பின் கரப்பாக்கு அறிவல் அனைத்திற்கே
ஏதிலர் என்னும்இவ் ஊர். 1129

வரைவிடை வைத்துப் பிரிவின்கண் தலைமகளாற்றுதற் பொருட்டுத் தோழி தலைமகனை இயற்பழித்தவழி அவளை இயற் பட மொழிந்தது.

இமைப்பிற் கரப்பாக்கு அறிவல் - என்கண் இமைக்குமாயின் உள்ளிருக்கின்ற காதலர் மறைதலை அறிந்து இமையேன்; அனைத்

திற்கே ஏதிலர் என்னும் இவ்வூர்-அவ்வளவிற்கு அவரைத் துயிலா கோய்செய்தார் அன்பிலர் என்று சொல்லா நிற்கும் இவ் ஊர்.

தன் கருத்து அறியாமைபற்றிப் புலந்து சொல்லுகின்றுள ஆகலின், தோழியை வேறு படுத்து இவ் ஊர் என்றுள. ஒரு பொழுதும் பிரியாதவரைப் பிரிந்தார் என்று பழிக்கற்பாலையல்லை என்பதாம். (9)

**உவந்துஉறைவர் உள்ளத்துள் என்றும் இகந்துஉறைவர் ஏதிலர் என்னும்இவ் ஊர். 1130**

இதுவும் அது.

என்றும் உளளத்துள் உவந்து உறைவர் - காதலர் எஞ்ஞான்றும் என்உளளத்துள்ளே உவந்து உறையாநிற்பர்; இகந்து உறைவர் ஏதிலர் என்னும் இவ் ஊர் - அதனை அறியாது அவரைப் பிரிந்து உறையாநின்றார், அன்பிலர் என்று சொல்லாநிற்கும் இவ் ஊர்.

'உவந்து உறைவர்' என்றதலால அன்புடைமை கூறிளள. பிரியாமையும் அன்பும் உடையாரை இலா எனப் பழிக்கற்பாலையல்லை என்பதாம். (10)

## 114. நாணுத்துறவு உரைத்தல்

அஃதாவது சேட்படுக்கப்பட்டு ஆற்றுளைய தலைமகன் தோழிக்குத தன் நாண் துறவு உரைத்தலும், அறத்தோடு நிற்பிக்க லுற்ற தலைமகள அவட்குத தன் நாண்துறவு உரைத தலும் ஆம். இது காதல் மிக்குழி நிகழவது ஆகலின், காதற சிறப்பு உரைததலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

**காமம் உழந்து வருந்தினுர்க்கு ஏமம் மடல்அல்லது இல்லை வலி. 1131**

சேட்படுக்கப்பட்டு ஆற்றுமை தலைமகன் சொலலியது.

காமம் உழந்து வருகதினார்க்கு - அரியராய மகளிரோடு காமதனை அனுபவிததுப் பின் அதுபெரு துன்புறற ஆடவர்க்கு, ஏமம் மடல் அலது வலி இலலை-பண்டும் ஏமமாய் வருகின்ற மடல் அல்லது, இனி எனக்கு வலியாவதிலலை.

ஏமமாதல் அத துன்பம் நீங்கும வகை அவ் அனுபவத்தினைக் கொடுத்தல. வலி - ஆகுபெயர். பண்டும் ஆடவராயினா இன்பம் எய்திவருகின்றவாறு நிற்க, நின்னை அதற்குத் துணை என்று கருதிக் கொன்னே முயன்ற யான் இதுபொழுது அலாமையை அறிந்தேன் ஆகலான் இனி யாளும் அவ்வாற்றான் அதனை எய்துவல் என்பது கருத்து. (1)



**நோனை உடம்பும் உயிரும் மடல் ஏறும்**
**நாணினை நீக்கி நிறுத்து. 1132**

நாதனுடைய நுமக்கு அது முடியாது என மடல்விலக்கல் உற்றுட்குச் சொல்லியது.

நோனை உடம்பும் உயிரும் மடல் ஏறும் - அவ் வருத்தத்தினைப் பொருத உடமபும உயிரும் அதற்கு ஏமமாய மடலமாவினை ஊரக் கருதாநின்றன, நாணினை நீக்கி நிறுத்து - அதனை விலக்குவதாய நாணினை அகற்றி.

'வருந்தினாக்கு' என மேல் வந்தமையின் செயப்படுபொருள் ஈண்டுகூறார் ஆயினார். மடல்-ஆகுபெயர். நீக்கிநிறுத்து என்பது ஒரு சொல்நீர்மைதது. அதுவும் இது பொழுது நீங்கிற்று என்பான், 'உடம்பும் உயிரும்' என்றான். அவைதாம் தம்முள நீங்காமற் பொருட்டு மடலேறும் என்றது அவள தன் ஆற்றுமையறிந்து கடிதிற் குறைநேர்தல் நோக்கி. (2)

நாணெடு நல்லாண்மை பண்டுஉடையேன் இன்றுஉடையேன்
காமுற்றார் ஏறும் மடல். 1133

நாணையன்றி நலலாண்மையும் உடைமையின் முடியாது என்றுட்குச் சொலலியது.

நாணெடு நல்லாண்மை பண்டு உடையேன் - நாணும் மிக்க ஆண்தகைமையும் யான் பண்டுஉடையேன், காமுற்றார் ஏறும் மடல் இன்று உடையேன் - அவை காமததான் நீங்குதலான், அக் காமமிக்கார் ஏறும மடலினை இன்று உடையேன்.

நாண் - இழிவாயினசெய்தற்கண் விலக்குவது. ஆண்மை - ஒன்றற்கும் தளராதுநிற்றல். அவை பண்டு உளளன, இன்று உளளது இதுவேயாகலின் கடிதின்முடியும் என்பதாம். (3)

காமக் கடும்புனல் உய்க்குமே நாணெடு
நல்லாண்மை என்னும் புணை. 1134

நாணும் நல்லாண்மையும் காமவெளளத்திற்குப் புணை யாகலின் அதனை அவை நீங்குவனஅல்ல என்றுட்குச் சொல்லியது.

நாணெடு நல்லாண்மை என்னும் புணை - யான் தன்னைக் கடத்தற்குக் கொண்ட நாணும் நலலாண்மையும் ஆகிய புணைகளை, காமக் கடும் புனல உய்க்குமே - என்னிற் பிரிததுக் காமமாகிய கடிய புனல் கொண்டுபோகா நின்றது.

அது செய்யமாட்டாத ஏனைப்புனலின் நீக்குதறகு, 'கடும் புனல்' என்றான். இப் புனற்கு அவை புணையாகா; அதனன் அவை நீங்கும் என்பதாம். (4)

தொடலைக் குறுந்தொடி தந்தாள் மடலொடு
மாலை உழக்கும் துயர். 1135

இவ் ஆற்றுமையும் மடலும் நுமக்கு எவ்வாறு வந்தன என்றுட்குச் சொல்லியது.

மாலை உழக்கும் துயர் மடலொடு - மாலைப்பொழுதின்கண் அலுபவிக்கும் துயரினையுமுடைய அதற்கு மருந்தாய மடலினையும் முன் அறியேன், தொடலைக் குறுந்தொடி தந்தாள - இதுபொழுது எனக்கு மாலைபோலத் தொடர்ந்த சிறு வினையினை உடையாள தந்தாள்.

காமம் ஏனைப்பொழுதுகளினும் உளதேனும் மாலைக்கண் மலர்தல உடைமையின் 'மாலை உழக்கும் துயர்' என்றும், மடலும் அதுபற்றி வந்ததாகவின் அவ இழிவும் அவளால் தரப்பட்டது என்றும், அவளதான் நீ கூறியதே கூறும இமையள என்பது தோன்ற 'தொடலைக் குறுந்தொடி' என்றும் கூறினன். அப்பெயர் உவமைதொகைப்புறதது பிறந்த அன்மொழித தொகை. இவை அவள தந்தனவாகவின் நின்னை நீங்கும் என்பது கருத்து. (5)

மடலூர்தல் யாமத்தும் உள்ளுவேன் மன்ற
படல்ஒல்லா பேதைக்குஎன் கண். 1136

மடலூரும்பொழுது இறைக்கும் கழிந்தது என்றுட்குச் சொல்லியது.

பேதைக்கு என் கண் படல ஓலலா - நின்பேதைகாரணமாக என்கண்கள ஒருகாலுந் துயிறலீப்பொருந்தா , யாமததும் மன்ற மடலூர்தல் உளளுவேன் – அதலால எலலாரும் துயிலும் இடை யாமத்தும் யான் இருநது மடலூர்தலீலயே கருதாநிற்பேன்.

பேதை என்றது பருவம் பற்றி அன்று, மடமை பற்றி. இனிக் குறைமுடிப்பது நாலீ என வேண்டா என்பதாம். (6)

கடல்அன்ன காமம் உழந்தும் மடல்ஏருப்
பெண்ணிற் பெருந்தக்கது இல் 1137

பேதைக்கு என்கண் படல் ஓலலா என்பது பற்றி அறிவில ராய மகளிரினும் அஃது உடையராய ஆடவரன்றே ஆற்றற் பாலர் என்றுட்குச் சொல்லியது.

கடல் அன்ன காமம் உழந்தும் மடல் ஏருப் பெண்ணின் – கடல்போலக் கரையற்ற காமநோயினை அனுபவிததும் மடலூர் தலீச்செய்யாது ஆற்றியிருக்கும் பெண் பிறப்புப்போல, பெருந் தக்கது இல் - மிக்க தகுதியுடைய பிறப்பு உலகத்து இல்லீ.

பிறப்பு விசேடத்தால் அவ் அடக்கம் எனக்கு இல்லீயாகா லின்றது ; நீ அஃது அறிகின்றிலீ என்பதாம்.



இத்துணையும் தலீமகன் கூற்று. மேல் தலீமகள கூற்று. (7)

நிறை அரியர் மன் அளியர் என்னுது காமம்
மறைஇறந்து மன்று படும். 1138

காப்புச் சிறை மிக்குக் காமம்பெருகியவழிச் சொல்லி யது.

நிறை அரியர் (என்னுது) - இவர் நிறையால் நாம் மீதூர்தற்கு அரியர் என்று அஞ்சுதல செய்யாது, மன் அளியர் என்னுது - மிக

வும் அளிக்கத்தக்கார் என்று இரங்குதல் செய்யாது, காமம் மறை இறந்து மன்றுபடும் - மகளிர் காமமும் அவர் மறைத்தலிலக் கடந்து மன்றின் கண்ணே வெளிப்படுவதா யிருந்தது.

'என்னுது' என்பது முன்னும் கூட்டி மகளிர் என்பது வருவிக்கப்பட்டது. எச்ச உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. மன்று என்பது தந்தை தன்னையரை நோக்கி. உலகத்துப் பெண்பாலார் காமத்து இயல்பு கூறுவாளபோன்று, தன் காமம் பெருகிய வாறும் இனி அறத்தோடு நிற்றல் வேண்டும் என்பதும் குறிப்பால் கூறியவாருயிற்று. (8)

அறிகிலார் எல்லாரும் என்றேளன் காமம்
மறுகின் மறுகும் மருண்டு. 1139

இதுவும் அது.

எல்லாரும் அறிகிலார் என்று - யான் மூன் அடங்கி நிற்றலான் எலலாரும் என்னை அறிதல் இலர், இனி அவ்வாறு நில்லாது யானே வெளிப்பட்டு அறிவிப்பல என்று கருதி, என் காமம் மறுகில் மருண்டு மறுகும்-என் காமம் இவ் ஊர் மறுகின்கண்ணே மயங்கிச் சுழலாநின்றது.

மயங்குதல - அமபலாதல். மறுகுதல் - அலராதல். அம்பலும் அலருமாயிற்று, இனி அறத்தோடு நிற்றல் வேண்டும் என்பதாம். அறிவிலார் என்பதூஉம் பாடம். (9)

யாம்கண்ணிற் காண நகுப அறிவில்லார்
யாம்பட்ட தாம்படா வாறு. 1140

செவிலிக்கு அறத்தோடு நின்றுவைத்து 'யான் நிற்குமாறு என்னை' என்று நகையாடிய தோழியொடு புலந்து தன்னுளளே சொலலியது.

யாம் கண்ணிற் காண அறிவில்லார் நகுப - யாம் கேட்குமாறு மன்றிக் கண்ணுற் காணுமாறு எம்மை அறிவிலார் நகாநின்றார், யாம் பட்ட தாம படாவாறு - அவர் அங்ஙனஞ் செய்கின்றது யாம் உற்றநோய்களை தாம் உறுமையான்.

கண்ணின் என்றது முன் கண்டறியாமை உணரநின்றது. அறத்தொடு நின்றமை அறியாது வரைவு மாட்சிமைப்படுன்றி





லள் எனப்புலக்கின்றாள் ஆகலின், எதிலாளாக்கிக் கூறினாள். இது, நகாநின்று சேண்படுக்குந்தோழிக்குத் தலைமகன் கூறியதாற் கால், அதிகாரத்திற்கு ஏலாமை அறிக. (10)

## 115. அலர் அறிவுறுத்தல்

அஃதாவது களவொழுக்கம் வேண்டிய தலைமகன் பிறர்கூறுகின்ற அலர் தனக்காகின்றவற்றைத் தோழிக்கு அறிவுறுத்தலும், வரைவாக உடன்போக்காக ஒன்றுவேண்டிய தலைமகளும் தோழியும் அவ் அலரை அவன்தனக்கு அறிவுறுதலும ஆம். இது நாணுத் துறந்தவழி நிகழ்வதாகலான், நாணுத்துறவு உரைத்தலினபின் வைக்கப்பட்டது.

அலர்எழ ஆர்உயிர் நிற்கும் அதனைப்
பலர்அறியார் பாக்கியத தால். 1141

அல்ல குறிப்பிட்ட பிற்றைஞான்று வந்த தலைமகனைத் தோழி அலாகூறி வரைவுகடாயவழி அவன் சொலலியது.

அலர் எழ ஆர் உயிர் நிற்கும் மடந்தையொடு எம்மிடை நட்பு ஊரின்கண் அலராயெழுதலான் அவளைப் பெறுது வருந்தும் என் அரிய உயிர் பெற்றதுபோன்று நிலை பெறும், அதனைப் பாக்கியத் தால் பலர் அறியார் - அந் நிலை பேற்றைத செயவததால் யானே

அறிவு தலலது கூறுகின்ற பலரும் அறியார்.

அல்ல குறிப்பட்டுத் தலைமகளை எய்தப்பெறுத வருத்தமெல் லாம் தோன்ற அரிய உயிர் என்றும், அஞ்சனம் அறியாளை எளி யளாக்கி எடுக்கின்றமையின் அஃது அவ் ஆருயிர்க்குப் பற்றுக் கோடாக நின்றது என்பான் 'அலர் எழு ஆருயிர் நிற்கும' என்றும், 'பற்றுக் கோடாதலை அவ் ஏதிலார் அறியின்தாற்றது ஒழிவர்; ஒழியவே ஆருயிர் போம்; ஆகலான் அவரறியாதொழிகின்றது தெய்வததான்' என்றும் கூறினான். முற்று உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. (1)

மலர்அன்ன கண்ணுள் அருமை அறியாது
அலர்எமக்கு ஈந்ததுஇவ் ஊர். 1142

இதுவும் அது.

மலர் அன்ன கண்ணுள் அருமை அறியாது - மலர்போலும் கண்ணை யுடையாளது எயதற்கு அருமை அறியாது, இவ் ஊர் அலர் எமக்கு ஈந்தது - இவ் ஊர் அவளை எளியளாக்கி அவளோடு அலர் கூறலை எமக்கு உபகரித்தது.

அருமை - அலகுறிப்பாட்டானும் இடையீடுகளானும் ஆயது. ஈந்தது என்றான் தனக்குப் பற்றுக்கோடாகலின், அலர்கூறு வாரை அவர் செய்த உதவிபற்றி 'இவ் ஊர்' என்றான். (2)



உருஅதோ ஊர்அறிந்த கௌவை அதனைப்
பெருஅது பெற்றன்ன நீர்த்து. 1143

இதுவும் அது.

ஊர் அறிந்த கௌவை உரூதோ - எங்கட்குக் கூட்டம் உண்மை இவ் ஊர் அறிதலான் விளைந்த அலர் எனக்குறுவ தொன்றன்றே, அதனைப் பெரிது பெற்றன்ன நீர்த்து - அது கேட்ட என்மனம் அக் கூட்டத்தைப் பெருநிருந்தே பெற்றுப் போலும் நீர்மையுடைத்து ஆகலான்.

பெற்றன்னநீர்மை பெற்றவழி உளதாம் இன்பம் போலும் இன்பமுடைமை. 'நீர்த்து' என்பதற்கு ஏற்ற 'மனம்' என்னும் வினைமுதல் வருவிக்கப்பட்டது.

கவ்வையால் கவ்வித்து காமம் அதுஇன்றேல்
தவ்வென்னும் தன்மை இழந்து. 1144

இதுவும் அது.

காமம் கவ்வையால் கவ்வித்து - என் காமம் இவ் ஊர் எடுக்கின்ற அலராலே அலர்தலையுடைத்தாயிற்று; அது இன்றேல் தன்மை இழந்து தவ்வென்னும் - அவ் அலர் இல்லையாயின், தன் இயல்பு இழந்து சுருங்கும்.

அலர்தல் - மேன்மேல் மிகுதல். செவ்வையுடையதனைச் செவ்வித்து என்றாற்போலக் கவ்வையுடையதனைக் 'கவ்வித்து' என்றார். இயல்பு - இன்பம் பயத்தல். தவ்வென்னும் என்பது குறிப்பு மொழி; " நாலகால் யாதத மாலை வெண்குடை, தவ்வென் றசை இத் தாழ்துளி மறைப்ப " (நெடுநல். 184 135) என்புழியும் அது.

களித்தொறும் கள்ளுண்டல் வேட்டற்றால் காமம்
வெளிப்படுந் தோறும் இனிது 1145

இதுவும் அது.

களித்தொறும் கள உண்டல் வேட்டற்று - களளுண்பார்க்குக் களிக்குந்தோறும் கள்ளுண்டல் இனிதாமாறுபோல, காமம் வெளிப்படுந்தோறும் இனிது - எனக்குக் காமம் அலராந்தோறும் இனிதாகா நின்றது.

வேட்கப்பட்டற்றால் என்பது 'வேட்டற்றால்'என நின்றது. வேட்கை மிகுதியால் அலரும் இன்பஞ்செய்யாநின்றது என்பதாம்.

கண்டது மன்னும் ஒருநாள் அலர்மன்னும்
திங்களைப் பாம்புகொண் டற்று. 1146

இடைபீடுகளானும் அல்லகுறியானும் தலைமகனை எய்தப் பெறுத தலைமகள அவன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச் சொல்லுவாளாய் அலரறிவுறீஇ வரைவுகடாயது.



கண்டது ஒருநாள - யான் காதலரைக் கண்ணுறப்பெற்றது ஒரு ஞான்றே, அலர் திங்களைப் பாம்புகொண்டற்று - அதனை யுய அலர் அவ்வளவிற்றன்றித் திங்களைப்பாம்பு கொண்ட அலர் போன்று உலகெங்கும் பரந்தது.

காரியத்தைக் காரணமாக உபசரித்தது. 'பாம்புகொண்டற்று' என்றுள. இருவழியும் மன்னும் உம்மையும் அசைநிலை. காட்சி யின்றியும் அலர்பரக்கின்ற இவ் ஒழுக்கம் இனியாகாது, வரைதல் கோடல் வேண்டும் என்பதாம். (6)

ஊரவர் கௌவை எருவாக அன்னைசொல்
நீராக நீளும் இந் நோய். 1147

வரைவுநீட ஆற்றளாய தலைமகனைத் தலைமகன் சிறைப் புறததானாதல் அறிந்த தோழி ஊரவர் அலரும் அன்னைசொல லும் நோக்கி ஆறறல்வேண்டும் எனச சொலலெடுப்பியவழி அவள சொல்லியது.

இந் நோய் - இக் காமநோயாகிய பயிர், ஊரவர் கௌவை எருவாக அன்னைசொல் நீராக நீளும் - இவ் ஊரின்மகளிர் எடுக் கின்ற அலர் எருவாக, அது கேட்டு அன்னை வெருண்டுசொல்லு கின்ற வெஞ்சொல் நீராக, வளரா நின்றது.

'ஊரவர்'என்பது தொழிலான் அணைழித்துநின்றது. ஏக

தேச உருவகம். சுருக்குதற்கு ஏதுவாவனதாமே விரிதற்கு ஏது வாகாநின்றன என்பதாம். வரைவாற்றல பயன். (7)

நெய்யால் எரிநுதுப்பேம் என்றற்றால் கௌவையால்
காமம் நுதுப்பேம எனல். 1148

இதுவும் அது.

கௌவையால் காமம் நுதுப்பேமெனல்-எநிலார் எடுக்கின்ற அலரால் நாம் காமதைத அவதும என்று கருதுதல் - நெயயால் எரி நுதுப்பேம் என்றற்று-நெயயால் எரியை அவித்தும என்று கருதலோடு ஒக்கும்.

மூன்றனுருபுகள கருவிக்கண் வந்தன. கிளர்தற் காரணமாய அலரால் அவித்தல கூடா என்பதாம். (8)

அலர்நாண ஒல்வதோ அஞ்சல்ஓம்பு என்றூர்
பலர்நாண நீத்தக் கடை. 1149

வரைவிடைவைததுப் பிரிவின்கண் ஆற்றுளாய தலைமகள அவன் வந்து சிறைப்புறததாற்றல அறிந்து அலரஞ்சி ஆற்றல் வேண்டும என்ற தோழிக்குச சொல்லியது.

அஞ்சல ஓம்பு என்றூர பலர் நாண நீதகக்கடை - தம்மை எதிர்ப்பட்டஞான்று நின்னிற்பிரிவின் அஞ்சல ஓம்பு என்றவர் தாமே இன்று கண்டார் பலரும் காணுமவகை கமமைதததறந்தபின்,



அலர் நாண ஒல்வதோ - நாம் எநிலார் கூறும் அலருக்கு நாணக் கூடுமோ? கூடாது.

'காண' என்னும் வினையெச்சம் 'ஒல்வது' என்னும் தொழிற் பெயருள ஒல்லுதல தொழிலோடு முடிந்தது. கண்டார் காணும் நிலைமையமாய யாம் காணுதல் யாண்டையது என்பதாம். (9)

தாம்வேண்டின் நல்குவர் காதலர் யாம்வேண்டும்
கௌவை எடுக்கும்இவ் வூர். 1150

தலைமகன் சிறைப்புறதாலுகத் தோழி தலைமகட்குச் சொலலுவானாய் அலரறிவுறீஇ அவன் உடன்போக்கு நயப் பசசொலலியது.

யாம்வேண்டும்கௌவை இவ் ஊர் எடுக்கும் - உடன்போகற்கு ஏதுவாகல் நோக்கி யாம் பணிட விருமபுவதாய அலரை இவ் ஊர் தானே எடாநின்றது, காதலர் தாம வேணடின் கலகுவா - இனிக் காதலர்தாமும் யாம் வேண்டியக்கால அதனை இனிநின் நேர்வர், அதலால இவ் அலா நமக்கு நன்ரு ப வாதது.

எச்ச உமமை விகாரததால தொக்கது. நம்கண்காதல் உடைமையின் மரூர் என்பது தோறற 'காதலர்' என்ரு ன. இவ் இருபது பாட்டும் புணர்தல் நிமிததம. (10)

கனவு இயல் முற்றும்.

—:o:—

# கற்பு இயல்

—:o:—

இனி, கற்புப் பதினெட்டு அதிகாரத்தால் கூறுவான் தொடங்கி, முதற்கண் பிரிவு ஆற்ருமை கூறுகின்ரூர்.

## 116. பிரிவு ஆற்ருமை

அஃதாவது வரைந்தெய்தியபின் தலைமகன் அறம் பொருள இன்பங்களின் பொருட்டுச் சேயிடையிலும் ஆயிடை யிலும் தலைமகளைப பிரிதுசெலலும், செலலும் ஞானறு அப் பிரிவின அவள ஆற்றளாம்தன்மை. அஃது ஈணடுப் பிரிவு உணர்தறிய தலைமகறகுத தோழி கூறலும், அவள தனக்குத் தலைமகள தானே அவன் குறிப்பான் உணாரது கூறலும், பிரிவுணர்தறியவழிக் கூறலும, தலைமகன் பிரிதறழி ஆற்று விக்கும் தோழிக்குத் தலைமகள மறுத்துக் கூறலும் என நால்வகையால கூறப்படும்.

**செல்லாமை உண்டேல் எனக்குஉரை மற்றுநின்**
**வல்வரவு வாழ்வார்க்கு உரை. 1151**



**பிரிந்து கடிநின் வருவல் என்ற தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.**

செல்லாமை உண்டேல் எனக்கு உரை - நீ எம்மைப் பிரி யாமை உண்டாயின் அதனை எனக்குச் சொல், மற்று நின் வல் வரவு வாழ்வார்க்கு உரை - அஃதொழியப் பிரிதுபோய் விரைக்து வருதல் சொல்லையாயின் அதனை அப்பொழுது உயிர்வாழ்வார்க் குச் சொல்.

தலைமகனை ஒழித்து எனக்கு என்றுள், 'தான் அவள' என்னும் வேற்றுமை இன்மையின். அக்காலமெல்லாம் ஆறறியிருந்து அவ் வரவு காணவல்லளாலல் ; பிரிந்தபொழுதே இறநது படும் என்ப தாம். அழுங்குவிதறல் - பயன். இதனைத் தலைமகள் கூற்றுக்கி உரைப் பாரும் உளர். (1)

**இன்கண் உடை த்துஅவர் பார்வல் பிரிவஞ்சும்**
**புன்கண் உடைத்தால் புணர்வு. 1152**

பிரிவு தலைமகன் குறிப்பான் அறிந்த தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

அவர் பார்வல் இன்கண் உடைத்து - தழையும் கண்ணியும் கொண்டு பின்னின்ற ஞான்று அவர் நோக்குமாதிரமும் புணர்ச்சி குறித்தமையான் நமக்கு இன்பமுடைத்தாயிருக்கும், புணர்வு பிரிவஞ்சும் புன்கண் உடைத்து - இன்று அப் புணர்ச்சி தான் நிகழாநிற்கவும் அது பிரிவர் என்று அஞ்சும் அச்சத்தினை உடைத்தாயிற்று : அவரன்பின் நிலைமை இது.

'பார்வல்' என்றதனால் புணர்ச்சிபெறாத பின்னிலைக்காலம் பெறப்பட்டது. புன்கண் என்னும் காரணப்பெயர் காரியத்தின் மேலாயிற்று. அவ் அச்சத்தினை உடைத்தாதலாவது "முளரூறழ் முள்ளெயிற்று அமிழ்தூறுந் தீ நீரைக்—களனினும் மகிழ்செய்யும் என உரைத்தும்—அமையார் என் ஒளனிழை திருத்தும்" (கலித். பாலை. 3) பண்டையிற் சிறப்பால் அவன் பிரிதற்குறிப்புக் காட்டி அச்சம் செய்தலுடைமை. அழுங்குவித்தல் - பயன். (2)

அரிதரோ தேற்றம் அறிவுடையார் கண்ணும்
பிரிவஞ்ஞர் இடத்துஉண்மை யான். 1153

இதுவும் அது.

அறிவு உடையார் கண்ணும் - பிரியேன் என்ற தம்சொல்லும் நம் பிரிவாற்றாமையும் அறிதலுடையராய காதலர்கண்ணும், ஓர் இடத்துப் பிரிவு உண்மையான் - ஒரோவழிப் பிரிவு நிகழுதலான், தேற்றம் அரிது - அவர் சொல்லும் தலையளியும்பற்றி நம்மாட்டு அன்புடையர் எனத் தேறும்தேற்றம் அரிதாயிருக்கது.

அரோ -அசைநிலை. உம்மை - உயர்வுசிறப்பின்கண் வந்தது.



அளித்துஅஞ்சல் என்றவர் நீப்பின் தெளித்தசொல்
தேறியார்க்கு உண்டோ தவறு. 1154

இதுவும் அது.

அனித்து அஞ்சல் என்றவர் நீப்பின் - எதிர்ப்பட்டனான்றே தலையளி செய்து 'நின்னிற்பிரியேன் அஞ்சல' என்றவர்தாமே பின் பிரிவராயின், தெளித்த சொல் தேறியார்க்குத் தவறு உண்டோ - அவர்க்கன்றி அவர் தெளிவித்த சொலலே மெய்யெனத் தெளிந்தார்க்குக் குற்றம உண்டோ?

'தேறியார்' என்பது தன்னைப் பிறர்போற்கூறல். சொல்லும் செயலும் ஒவ்வாமைக்குறறம் அவர்க்கு எயதும், அஃது எய்தா வகை அழுங்குவி யென்பது கருதது. (4)

ஓம்பின் அமைந்தார் பிரிவுஓம்பல் மற்றுஅவர்
நீங்கின் அரிதால் புணர்வு. 1155

இதுவும் அது.

ஓம்பின் அமைந்தார் பிரிவு ஓம்பல் - என்னுயிரைச் செல்லாமல் காதலியாயின், அதனை ஆளுதற்கு அமைநதாருடைய செலவினை அழுங்குவிப்பாயாக; மற்று அவர் நீஙகின் புணர்வு அரிது - அழுங்குவிப்பாரின்றி அவர் செலவராயின் அவரால ஆளப்பட்ட உயிரும செலலும்; சென்றால், பின் அவரைக்கூடுதல் எனக்கு அரிதாம.

ஆளுதற்கு அமைதல் - இறைவராதற்குத் தெய்வத்தால் ஏற்புடையராதல. மற்று - வினைமாற்றின்கண் வநதது. (5)

பிரிவுஉரைக்கும் வன்கண்ண ராயின் அரிதுஅவர்
நல்குவர் என்னும் நசை. 1156

தலைமகன் பிரிவுணர்த்தியவாறு வந்து சொல்லிய தோழிக்குச் சொல்லியது.

அவர் பிரிவு உரைக்கும் வன்கண்ணராயின் - நம் கவலைக் கடுமையறிந்த தலைவர்தாமே நம்முன்னின்று தம் பிரிவினை உணர்த்

தும் வன்கண்மை உடையராயின், நல்குவர் என்னும் நசை அரிது- அதனன்மையார் பின்பு நம் ஆற்றுமை அறிந்து வந்து தலையளி செய்வர் என்று இருக்கும் ஆசை விடப்படும்.

அருமை - பயன்படுதல் இல்லாமை, கூடியிருந்தே அன்பின்றிப் பிரிவு எண்ணுதலும் உணர்த்தலும் வலலராயினர் பிரிந்து போய் அன்புடையராய் நம்மை நினைந்துவந்து நல்குதல் யாண்டையது என்பதாம். அழுங்குவிதலல் பயன். (6)

துறைவன் துறந்தமை தூற்றுகொல் முன்கை
இறைஇறவா நின்ற வளை. 1157



இதுவும் அது.

துறைவன் துறந்தமை - துறைவன் என்னைப் பிரியலுற்றமையை, முன்கை இறை இறவாகின்ற வளை தூற்றுகொல் - அவன் உணர்த்தாமல் தாமே உணர்ந்து என்முன்கையின் இறையினின்றும் கழலாகின்ற வளைகள் எனக்கு அறிவியாவோ, அவன் உணர்த்த உணர்ந்துவந்து நீ அறிவிதலல் வேண்டுமோ?

முன்னே நிகழ்தலமையின் 'துறந்தமை' என்றும், கேட்டதனையான் மெலிந்து ஆற்றுமையின் 'இறவாகின்ற' என்றும் கூறினள். அழுங்குவித்துவந்து கூறற்பாலை யல்லிபாய் நீயும் இவ் வளைகள் செய்தனவே செய்தாய் எனப் புலந்து கூறியவாறு. (7)

இன்னது இனன் இல்லூர் வாழ்தல் அதனினும்
இன்னது இனியாப் பிரிவு. 1158

இதுவும் அது.

இனன் இல் ஊர் வாழ்தல் இன்னது-மகளிர்க்குத் தம் குறிப்பு அறியும்தோழியர் இலலாத வேற்றூரின்கண் வாழ்தல் இன்னது; இனியார்ப்பிரிவு அதனினும இன்னது - அதன்மேலும் தம் காதலரைப் பிரிதல் அதனினும் இன்னது.

தலைவன் செலவினை அடுக்குவித்து வாராது உடன்பட்டு வன்தமைபற்றிப் புலக்கின்றுளாகலின் 'இனன் இல ஊர்' என்றுள. உலகியல் கூறுவாளபோன்று தனக்கு அவ் இரண்டும் உண்மை கூறியவாறு. (8)

தொடின்சுடின் அல்லது காமநோய் போல
விடின்சுடல் ஆற்றுமோ தீ. 1159

காமம் நீயேபோன்று தான்கின்றஇடத்தைச் சுடுமாகலான் நீ ஆற்றல் வேண்டுமென்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

நீத் தொடின் சுடின் சுடலல்லது - நீத் தன்னைத்தொட்டாற் சுடுமாயின் சுடுதலல்லது, காமநோய்போல விடின் சுடல் ஆற்றுமோ - காமமாகிய நோய் போலத் தன்னை அகன்றால் தப்பாது சுடுதலை வற்றே! மாட்டாது.

சுடுமாயின் என்பது மந்திர மருந்துகளான் தப்பிக்கப்படாதாயின் என்றவாறு. காமத்திற்கு அதுவும் இலலை என்பால வாளா 'சுடல்' என்றுள. அகறல்-துகாமை. சுடல் என்பது மூன்றும் கூட்டப்பட்டது. நீயிறும் கொடியதன்னையான் ஆற்றுமாறு என்னை என்பதாம். (9)

அரிதுஆற்றி அல்லல்நோய் நீக்கிப் பிரிவு ஆற்றிப்
பின்இருந்து வாழ்வார் பலர் 1160

தலைவியர் பலரும் பிரிவாற்றியிருப்பர், அது நீ செய்கின்றிலை என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

நீ சொல்லுகின்ற தொக்கும், அரிது ஆற்றி அல்லல்நோய் நீக்கி - பிரிவுணர்த்தியவழி அதற்கு உடம்பட்டுப் பிரிந்தால் நிகழும் அலல நோயினையும் நீக்கி, பிரிவு ஆறறிப் பின் இருந்து வாழ்வார் பலர் - பிரிந்தால் அப் பிரிவுதன்னையும் ஆற்றி பின்னும் இருந்து உயிர்வாழும மகளிர் உலகத்துப் பலர்.

பண்டையிற்சிறப்பத் தலையளிபெற்று இன்புறுகின்ற எல்லைக் கண்ணே, அஃது இழந்து துன்புறுதற்கு உடம்படுதல் அரிய தொன்றுகவின், அரியதனைச் செய்து என்றும், செலலுநதேயதது அவர்க்கு யாது நிகழும் என்றும், வருத்தினையும் யாம் ஆற்றியிருக்குமாறு என் என்றும், அவ்வரவுதான் எற்ஞான்று வந்தெய்தும் என்றும் இவ்வாறறன் நிகழுமகவலை மனத்துநீங்காதாகலான் 'அல்லல நோய நீக்கி' என்றும், பிரிதலால்வருத்தினையும் அகத்து நிகழும் காமவேதனையும் புறதது யாழிசை, மதி, தென்றல என்றிவையுதலாக வரது இதனை வளர்ப்பனவும் ஆற்றலரியவாகலின் 'பிரிவாற்றி' என்றும், தம் காதலரை இன்றியமையா மகளிருள் இவையெல்லாம் பொறுததுப் பின்னும் இருநது உயிர்வாழ்வார் ஒருவரும் இலலை என்பது குறிப்பால் தோன்றப் 'பின் இருந்து வாழவார் பலர்' என்றும் கூறினள. அரிது என்பது வினைக் குறிப்புப் பெயர். பிரிவின்கண் நிகழ்வனவற்றை, பிரிவு என்றுள. செயது, நீக்கி, ஆற்றி என்பன ஓரசையகையான் அவ் அவறறது அருமையுணர நின்றன. சிறப்பு உம்மை விகாரத்தால தொக்கது. யாரும் இறந்து படுவல் என்பது கருத்து. (10)

## 117. படர் மெலிந்து இரங்கல்

அது படரான்மெலிந்து இரங்கல் என விரியும். அஃதாவது பிரிவாற்றுளாய தலைமகள தான் உறுகின்ற துன்பதனினை எப்பொழுதும் கினைதலின் அது நினைவான் மெலிநது இரங்குதல. அதிகாரமுறைமையும இதனானே விளங்கும.

மறைப்பேன்மன் யான்இஃதோ நோயை இறைபபவர்க்கு
ஊற்றுநீர் போல மிநம். 1161

காமநோயை வெளிப்படுத்தல் நின் நாணுக்கு ஏலாது என்ற தோழிக்குச் சொலலியது.

நோயை யான் மறைப்பேன் - இந்நோயைப் பிறரறிதல் காணி யான் மறையாநின்றேன் இஃதோ இறைப்பவாக்கு ஊற்று நீர் போல மிகும் - நிறைபவும இஃது அருநாண்வரை நிலைதது நீர் வேண்டும் என்று இறைபபவாக்கு ஊற்றுநீர் மிகுமாறு போல் மிகா நின்றது.

'அம் மறைத்தலால பயன் என்?' என்பதுபட நின்றமையின் மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. "இஃதோ செலவாக்கொததனென்



யான்" என்புழிப்போல ஈண்டு சுட்டுப் பெயர்ஈறு திரிந்துநின்றது. 'இஃதோர் நோயை' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர்; அது பாட மன்மை அறிக. இனி அதற்கடுத்தது நீ செயல்வேண்டும் என்ப தாம். (1)

**கரத்தலும் ஆற்றேன் இந் நோயைநோய்செய்தார்க்கு**
**உரைத்தலும் நாணுத் தரும். 1162**

ஈண்டையார் அறியாமல் மறைத்தல், ஆண்டையார் அறியத் தூதுவிடுதல் என்னும் இரண்டனுள் ஒன்றுசெயல் வேண்டும் என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

இந்நோயைக் கரதத்லும் ஆற்றேன் - இந்நோயை ஈண்டை அறியாமல் மறைத்தலும் வல்லேனுகின்றிலேன்; நோய் செய் தார்க்கு உரைத்தலும் நாணுத் தரும் - ஆகாக்கால், நோய் செய்த வர்க்கு உரைக்க எனின், அதுவும் எனக்கு நாணினதாரா கின்றது; இனி என் செய்கோ?

ஒருகாலுக்கு ஒருகால மிகுதலின் 'கரத்தலும் ஆற்றேன்' என் றும், சேயிடைச் சென்றவர்க்கு இதுசொல்லித் தூதுவிட்டால்

இன்னும் இருந்தேன் என்பது பயக்கும் என்னும் கருத்தால், 'நாணுத் தரும்' என்றும் கூறினள். (2)

காமமும் நாணும் உயிர்காவாத் தூங்கும்என்
நோனு உடம்பின் அகத்து. 1163

இதுவும் அது.

காமமும் நாணும் - காமநோயும் அதனைச் செய்தவர்க்கு உரைக்கல் ஒல்லாத நாணும், நோனு என் உடம்பின் அகத்து-தம்மைப் பொருத என்னுடம்பின் கண்ணே, உயிர் காவாத்தூங்கும் - உயிர் காத்தண்டாக, அதன் இருதலையிலும் தூங்கா நின்றன.

பொருமை மெலிவானுயது. தூங்கும் என்பது, ஒன்றினொன்று மிகாது இரண்டும் ஒத்தசீர என்பது தோன்ற நின்றது. தாதுவிடவும் ஒழியவும், பண்ணுவனவாய காம, நாண்கள தம்முள ஒத்து உயிரினை இறுவியா நின்றன.யான் அவற்றுள ஒன்றின்கண் நிற்க மாட்டாமையின், இஃது இற்றே விடும் என்பதாம். (3)

காமக் கடல்மன்னும் உண்டே அதுநீந்தும்
ஏமப் புணைமன்னும் இல். 1164

தலைவியர் காமக்கடற்படார், படினும் அதனை ஏற்றபுணையான் நீந்திக் கடப்பார் என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

உண்டு காமக்கடலே - யாவர்க்கும் உளவாய்வருகின்ற இவ்இரண்டனுளளும் எனக்கு உண்டாகின்றது காமக்கடலே; அது நீந்தும் ஏமப் புணை இல் - அதனை நீந்தும் அரணுகிய புணை இல்லை.



இருவழியும் மன்னும் உம்மும் அசைநிலை. தாதுவிட்டு இதற்குப் புணையாகற்பாலையாய் நீயும் ஆயிற்றிலை என்பது கருத்து. (4)

துப்பின் எவனுவர் மற்கொல் துயர்வரவு
நட்பினுள் ஆற்று பவர். 1165

தனதுவிடாமைநோக்கித் தோழியோடு புலந்து சொல்லியது.

நட்பினுள் துயர்வரவு ஆற்றுபவர் - இன்பஞ்செய்தற்குரிய நட்பின் கண்ணே துன்பவரவினைச் செய்யவல்லவர், துப்பின் எவனுவர்கொல் - துன்பம் செய்தற்குரிய பகைமைக்கண் என்செய்வர் கொல்லோ?

துப்புப் பகையுமாதல் "துப்பெதிர்ந்தோர்க்கே யுள்ளாச் சேய்மையன், கட்பெதிர்ந் தோர்க்கே அண்மையண்மையன்" (புறநா. 390) என்பதனாலும் அறிக. அப் பகைமை ஈண்டுக் காணுமையின் அவர் செய்வது அறியப் பெற்றிலேம் என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. துயர்வருதலில் விலக்கலாயிருக்க அதுசெய்கின்றிலை எனப் புலக்கின்றமையின்' துயர்வரவு செய்தாளாக்கியும் பிறளாக்கியும் கூறினுள. (5)

இன்பம் கடல்மற்றுக் காமம் அஃதுஅடுங்கால்
துன்பம் அதனிற் பெரிது. 1166

காமத்தான் இன்பமுற்றார்க்கு அதனினுய துன்பம் வரும் என்ற தோழிக்குச் சொலலியது.

காமம் இன்பம் கடல் - காமம் புணர்வால் இன்பஞ்செய்யுங்கால், அவ் இன்பம் கடல்போலப் பெரிதாம்; மற்று அஃது அடுங்கால் துன்பம் அதனிற்பெரிது - இனி அதுதானே பிரிவால் துன்பஞ் செய்யுங்கால், அத் துன்பம் அக் கடலினும் பெரிதாம்.

மற்று வினைமாற்றின் கண் வந்தது. அடுங்கால என வந்தமையின், மறுதலையெச்சம் வருவிக்கப்பட்டது. பெற்ற இன்பத்தோடு ஒத்துவரின் ஆற்றலாம்; இஃகு அதனது அளவன்று என்பது கருதது. (6)

காமக் கடும்புனல் நீந்திக் கரைகாணேன்
யாமத்தும் யானே யுளேன். 1167

காமக்கடல் நிறைபுனையாக நீந்தப்படும் என்றுட்குச் சொலலியது.

காமம் கடுமபுனல் நீந்திக் கரைகாணேன் - காமமாகிய கடல் நீந்தாதேனல்லேன்; நீந்தியும் அதற்குக் கரைகாண்கின்றிலேன், யாமத்தும் யானே உளேன் - அக்காலமைக் காலந்தான்; எல்லாரும் துயிலும் அரையிருளாயிற்று; இருட்கண்ணும் அதற்கு ஒருதுணையின்றி யானேயாயினேன்; ஆயும் இறந்துபட்டியந்து



போகாது உளனுகாநின்றேன்; ஈதொரு நீலினைப் பயன் இருந்தவாறென்?

கடுமை ஈண்டு மிகுநிக்கண் நின்றது. உம்மை முன்னும் கூட்டப்பட்டது. யானே ஆயினேன் என்பது நீ துணையாயிற்றிலை என்னும குறிப்பிற்று. (7)

மன்னுயிர் எல்லாம் துயிற்றி அளித்துஇரா
என்னல்லது இல்லை துணை 1168

இரவின் கொடுமை சொல்லி இரங்கியது.

இரா அளித்து - இவ் இரா அளித்தாயிருந்தது; மன் உயிர் எல்லாம் துயிற்றி என்னல்லது துணை இலை - உலகதது நிலை பெறுகின்ற உயிர்களையெலாம் தானே துயிலப்பண்ணுதலான், என்னையல்லாது வேறுதுணை உடைத்தாயிற்றிலலை.

துயிற்றி எனத் திரிநதுநின்ற வினையெச்சம் அவாய்நிலையான்

வந்த உடைத்தாதலோடு முடிந்தது. துணையோடு ஒன்றுகின்ற உயிர்களெலலாம் விட்டு இறந்துபடும் எல்லியேலுய என்னையே துணையாகக்கோடலின். அறிவின்று என்பது பற்றி 'அளிதது' என்ருள ; இகழச்சிக்குறிப்பு.

கொடியார் கொடுமையின் தாம்கொடிய இந்நாள்
நெடிய கழியும் இரா 1169

இதுவும் அது.

இகுகாள நெடிய கழியும் இரா - காதலரோடு நாம் இன்புற்ற முன்ளைகளிற் குறியவாய், அவர்பிரிவாறறேமாகின்ற இந்நாள களிலே நெடியவாய்ச் செலகின்ற கங்குல்கள, கொடியார் கொடுமையின் தாம் கொடிய - அக் கொடியாரது கொடுமைக்கு மேலே நாம கொடுமை செய்யா நின்றன.

தன்ளுற்ருமை கருதாது பிரிதலின், 'கொடியா' என்ருள். கொடுமை - கடிதின் வாராது நீட்டிததல. அவர் பிரிவாலும் நீட்டிப் பாலும் உளதாய அறருமைக்குக் கண்ணேடாமைமேலும் பண் டையின் நெடியவாய்க் கொடியவாகா நின்மன என்பதாம். (9)

உள்ளம்போன்று உள்வழிச் செல்கிற்பின் வெள்ளநீர்
நீந்தல மன்னோளென் கண். 1170

நின்கண்கள பேரழகு அழிகின்றனவாகலின் அழற்பாலே யல்லே என்ருட்குச் சொலலியது.

உளளம்போன்று உளவழிச் செல்கிற்பின் - மனம்போலக் காதலருளள தேயத்துக் கடிதிற்செல்லவல்லனஆயின், என் கண் வெளளநீர் நீந்தல் - என்கண்கள இவ்வனம் வெள்ளமாகிய தம் நீரை நீந்தா.

அது மாட்டாமையின் இனி அவற்றிற்கு நீக்குதலேயுள்ளது என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண்வந்தது. மனத் திற்குச செலவாவது நினைவேயாகலின் 'உள்ளம் போன்று' என் றும, மெய்க்கு நடந்துசெலலவேணடுதலின் கண்கள அதலைடு சென்று காதலரைக்காண்டல கூடாது என்னும கருததால 'செல் கிற்பின்' என்றும கூறினள. இதனன் வருகின்ற அதிகாரமும் தோற்றுவாய் செய்யப்பட்டது. (10)

## 118. கண் விதுப்பு அழிதல்

அஃதாவது கண்கள் தம் காட்சி விதுப்பான் வருந் தல். காட்சிவிதுபபுத தலைமகனைக் காணடற்கு விரைதல். இது படரான் மெலிந்தவழி நிகழுவதாகலின், படாமெலிந்து இரங்கலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

கண்தாம் கலுழ்வது எவன்கொலோ தண்டாநோய்
தாம்காட்ட யாம்கண் டது. 1171

நின் கண்கள கலுழ்ந்து தம் அழகு இழுவாநின்றன நீ ஆற் றல்வேண்டும் என்ற தோழிக்குத் தலைமகள சொலலியது.

தண்டா நோய் யாம் கண்டது தாம் காட்ட - இத் தணியா நோயை யாம் அறிந்தது தாம் எமக்குக் காதலரைக் காட்டலா னன்றே; கண் தாம கலுழ்வது எவன் கொல் - அன்று அதனொழில வாய கண்கள இன்று எம்மைக் காட்டச் சொலலி அழுகின்றது என்கருதி?

காட்ட என்பதற்கு ஏற்ற செயப்படுபொருள வருவிக்கப்பட் டது. இன்றும் தாமே காட்டுதல் அல்லது யாம் காட்டுதல யாண்டை யது என்பதாம். (1)

தெரிந்துஉணரா நோக்கிய உண்கண் பரிந்துணராப்
பைதல் உழப்பது எவன். 1172

இதுவும் அது.

தெரிந்து உணரா நோக்கிய உண்கண் - மேல்விளைவதனை ஆராய்ந்தறியாது அன்று காதலரை நோக்கிநின்ற உண்கண்கள், பரிந்து உணராப் பைதல் உழப்பது எவன் - இன்று இது நம்மால் வந்ததாகவின் பொறுதலை வேண்டும் எனக் கூறுபடுத்துணராது துன்பம் உழப்பது என்கருதி?

விளைவது: பிரிந்துபோயவர் வாராமையின் காண்டற்கு அரியராய் வருந்துதல. முன்னே வருவதறிந்து அது காவாதார்க்கு அதன் வந்தவழிப் பொறுதலன்றேயுளளது. அதுவும் செய்யாது வருந்துதல கழிமடச்செய்கை என்பதாம். (2)



இதுமென்த் தாம்நோக்கித் தாமே கலுழும்
இதுநகத் தக்கது உடைத்து. 1173

இதுவும் அது.

தாம் கதுமென நோக்கித் தாமே கலுழும் இது - இக் கண்கள அன்று காதலரைத் தாமே விரைந்து நோக்கி இன்றும் தாமே இருந்தழுகின்ற இது, நகத்தக்கது உடைதது - நமமால் சிரிக்கத் தக்க இயல்பினை உடைத்து.

கண்கள என்பது அதிகாரத்தான் வருதது. இது என்றது மேற்கூறிய கழிமடச் செய்கையை. அது வருமுனனர்க் காப்பார்க்கு நகைவிளைக்கும் ஆகலான் 'நகத்தக்கது உடைத்து' என்றுள். (3)

பெயல்ஆற்ரு நீர்உலர்ந்த உண்கண் உயல்ஆற்ரு
உய்வில்நோ யென்கண் இறுத்து. 1174

இதுவும் அது.

உண்கண் - உண்கண்கள், உயலாற்ரு உய்வு இல் நோய் என் கண் நிறுத்து - அன்று யான் உய்யமாட்டாமைக்கு ஏதுவாய ஒழி வில்லாத நோயை என் கண்ணே நிறுத்தி, பெயலாற்ரு நீர் உலர்ந்த-தாமும் அழுதலேமாட்டா வண்ணம் நீர் வற்றிவிட்டன.

நிறுத்தல் - பிரிதலும் பின் கூடாமையும் உடையாரைக் காட்டி அதனல் நீலேபெறச் செய்தல், முன் எனக்கு இன்னுத செய்தலாற் பின் தமக்கு இன்னுதன தாமே வந்தன என்பதாம்

.

படல்ஆற்ரு பைதல் உழக்கும் கடல்ஆற்ருக்
காமநோய் செய்தளன் கண். 1175

இதுவும் அது.

கடல் ஆற்ருக் காமநோய் செய்த என்கண் - எனக்குக் கட லும் சிறிதாம் வண்ணம் பெரியதாய காமநோயைச் செய்த என் கண்கள, படல் ஆற்ரு பைதல் உழக்கும் - அத்தீவினையால் தாமும் துயில்கிலவாய்த் துன்பத்தையும் உழவாகின்றன.

காமநோய் காட்சியான் வந்ததாகலின், அதனைக் கண்களே செய்ததாக்கிக் கூறினள. துன்பம் அழுதலானுயது. (5)

ஓஓ இனிதே எமக்குஇந்நோய் செய்தகண்
தாஅம் இதன்பட் டது. 1176

இதுவும் அது

எமக்கு இந்நோய் செய்த கண் தாம் இதன்பட்டது-எமக்கு இக் காம நோயினைச் செய்த கண்கள தாமும் இத் துயிலாது அழுதற் கண்ணேபட்டது, ஓஓ இனிதே - மிகவும் இனிதாயிற்று.

ஓ என்பது மிகுதிப்பொருட்கண்வந்த குறிப்புச்சொல். தம்மால் வருத்தமுற்ற எமக்கு அது தீர்ந்தாற்போன்றது என்பதாம்.

உழந்துழந்து உண்ணீர் அறுக விழைந்துஇழைந்து
வேண்டி அவர்க்கண்ட கண். 1177

இதுவும் அது

விழைந்து இழைந்து வேண்டி அவர்க் கண்ட கண் - விழைந்து உள் நெகிழ்ந்து விடாதே அன்று அவரைக் கண்ட கண்கள, உழந்துழந்து உளநீர் அறுக - இன்று இத துயிலாது அழுங்கலாய துன்பதனின்ன உழநது தம் அகததுள்ள நீர் அறறே போக.

அடுக்கு இடைவிடாமைக்கண் வந்தது. அறுதலாகிய இடதது நிகழ்பொருளின் தொழில் இடதனின்மேல் நின்றது. (7)

பேணுது பெட்டார் உளர்மன்னே மற்றவர்க்
காணுது அமைவில கண். 1178

காதலர் பிரிந்துபோயிருரல்லர் அவர் எண்டுளர் அவரைக் காணுமளவும் நீ ஆற்றலவேண்டுமென்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

பேணுது பெட்டார் உளர் - நெஞ்சால் விழையாதுவைத்துச் சொல மாத்திரத்தால் விழைந்தவர் இவ்விடத்தே உளர்; மற்று அவர்க் கண் காணுது அமைவில – அவ் உண்மையாற் பயன்யாது, அவரைக் கண்கள காணுது அமைகின்றன இலலையாயின.

செயலாற் பிரிந்து நின்றமையின் 'பேணுது' என்றும், முன்நலம் பாராட்டிப் பிரிவசசமும் வன்புரைபும் கூறினராகலின்.

'பெட்டார்' என்றும் கூறினாள். மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. மற்று, வினைமாற்றின் கண் வந்தது. 'ஓகாரம்' அசை நிலையான் ஆற்றவும், கண்கள அவரைக் காண்டற்கு விரும்பாநின்றன என்பதாம். இனிக் கொண்கனே என்று பாடமாயின், என் கண்கள தம்மைக் காணாது அமைகின்ற கொண்கனேத தாம்காணுதமைகின்றனவில்லை. இவ்வாறே தமமையொருவர் விழையாதிருக்கத தாம் அவரை விழைந்தா உலகததுளரோ என்று உரைக்க. இதற்கு மன் அசைநிலை.

வாராக்கால் துஞ்சா வரின்துஞ்சா ஆயிடை
ஆரஞர் உற்றன கண். 1179

நீயும் ஆற்றி நின்கண்களும் துயிலவனவாதல் வேண்டும் என்ற தோழிக்குச் சொலலியது.

வாராக்கால் துஞ்சா - காதலர் வாராத ஞான்று அவர் வரவு பார்த்துத் துயிலா; வரின் துஞ்சா - வந்தஞான்று அவர் பிரிவு நினைத்துயிலா; ஆயிடைக் கண் ஆரஞர் உற்றன - ஆதலான்



அவ் இருவழியும் என் கண்கள் பொறுத்தற்கரிய துன்பத்தினை உடைய.

'ஆயிடை' எனச் சுட்டு நீண்டது. இனி அவற்றிற்குத் துயில் ஒரு ஞான்றும் இலவே என்பதாம். (9)

மறைபெறல் ஊரார்க்கு அரிதன்றால் எம்போல்
அறைபறை கண்ணார் அகத்து. 1180

காதலரை இவ்வூர் இயற்பழியாமல் அவர்கொடுமையை மறைக்க வேண்டும் என்ற தோழிக்குச் சொலலியது.

எம்போல் அறைபறை கண்ணார் அகத்து மறை பெறல்-

எம்மைப் போலும் அறைபறையாகிய கண்ணினையுடையார் தம் நெஞ்சின் கண் அடக்கிய மறையையறிதல், ஊரார்க்கு அரிதன்று - இவ் ஊரின் கண் உளளார்க்கு எளிது.

மறை என்றது ஈண்டு மறைக்கப்படுவதனை. அகத்து நிகழ்வதனைப் புறத்துளளார்க்கு அறிவிததலாகிய தொழிலான் ஒறுமை உண்மையின், அறைபறையாகிய கண் என்றன. இங்ஙனம் செய்யுள விகாரமாக்காது, 'அறைபறைக் கண்ணார்' என்று பாடம் ஓதுவாரும் உளர். யான் மறைக்கவும் இவை வெளிப்படுதலா நின்றன என்பதாம். (10)

## 119. பசப்புறு பருவரல்

அது பசப்புற்ற பருவரல் என விரியும். அஃதாவது பசப்புறுதலானுய வருத்தம். இதனைப் "பகதெறிந்த வயா" (கலித். குறிஞ். 3) என்பது போலக்கொளக. பசப்பாவது பிரிவாற்றுமையான் வருவதோர் நிறவேறுபாடு. இது, தலைமகனைக் காணப்பெறுதவழி நிகழ்வதாகலின், கண் விதுப்பு அழிதலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

**நயந்தவர்க்கு நல்காமை நோர்ந்தேன் பசந்தனன்**
**பண்புயார்க்கு உரைக்கோ பிற.** 1181

முன் பிரிவுடம்பட்ட தலைமகள் அஃது ஆற்றாது பசந்தவழித் தன்னுளளே சொலியது.

நயந்தவர்க்கு நல்காமை நோர்ந்தேன் - என்னை நயந்தவர்க்கு அது பொழுது பிரிவை உடம்பட்ட நான், பசந்த என் பண்பு யார்க்கு உரைக்கோ - அதனை அற்றது இதுபொழுது பசந்த என் இயல்பினை யாக்குச சொலவேன்.

பிற என்பது அசைநிலை. உடமபடாவழி ஒழிதல் குறித்துப் பிரிவுணர்தினராகலின் அவரன்புடையர் என்னும் கிருததான் 'நயந்தவர்' என்றும, இதுவே உடம்பாடாக மேலும் பிரிவு நிகழுமாகலின், இனி அவரைக் கூடுதலரிது என்னும் கருத்தான்

'நல்காமை' என்றும், முன்னர் உடம்படுதலும் பின்னர் அற்ருது பசத்தலும் பிறர்செய்தனவல்ல என்பான 'பசந்த என்பண்பு' என்றும், யான் செய்துகொண்ட துன்பத்தினை இனி ஒருவர்க்குச் சொல்லலும் பழியாம் என்னும் கருத்தால் 'யாக்கு உரைக்கோ' என்றும் கூறினள். (1)

அவர்தந்தார் என்னும் தகையால் இவர்தந்துஎன்
மேனிமேல் ஊரும் பசப்பு. 1182

அற்ருள் எனக்கவன்ற தோழிக்கு அற்றுவல் என்பதுபடச் சொல்லியது.

(யான்அற்றியுளேனுகவும்,) பசப்பு-இப்பசப்புத்தான், தந்தார் அவர் என்னும் தகையால்-தன்னையுண்டாக்கினர் அவர் என்னும் பெருமிதத்தான், என் மேனிமேல இவர்தந்து ஊரும்-என் மேனியை மேலகொண்டு செலுத்தாநின்றது.

" குருதிகொப் புளிக்கும் வேலான் கூற்றன்மா இவர்ந்து செல்ல " (சீவக. விமலை. 1) என்புழியும் இவர்தல் இப்பொருட்டாதல் அறிக. இஃது உரிமைபற்றி ஊர்கின்றது, இதற்கு நீ கவலல் வேண்டா என்பதாம். (2)

சாயலும் நாணும் அவர்கொண்டார் கைம்மாறு
நோயும் பசலையும் தந்து. 1183

அழகும் நாணும் அழியாமல் நீ ஆற்றல் வேண்டுமென்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

கைம்மாறு நோயும் பசலையும் தந்து - பிரிகின்றனரான்றே

அவ் இரண்டற்கும் தலைமாறுக இக் காமநோயினையும் பசலையையும் எனக்குத் தந்து, சாயலும் நாணும் அவர் கொண்டார் - ன் மேனியழகினையும் நாணினையும் அவர் கொண்டு போயினர்.

எந்நாளிரவினை. அடக்குந்தோறும் மிகுகலான், நோய் நாணிற்குத் தலைமாறுயிறது. இனி அவர் தருதலாலலது அவை உளவாகலும் இவை இலவாகலும் கூடா என்பதாம். (3)

உள்ளுவன் மன்யான் உரைப்பது அவர்திறமால்
கள்ளம் பிறவோ பசப்பு. 1184

பிரிகின்றவர் தெளிவித்த சொற்களையும் அவர் கல்நிறங் களையும் அறிதி யாகலின் நீட்டியாது வருவர் என்றவழிச் சொல்லியது.

யான் உளருவன் - அவர் சொற்களை யான் மனத்தால் கினையா நிற்பேன், உரைப்பது அவர்திறம் - வாக்கால் உரைப் பதும் அவர் கல்நிறங்களையே, பசப்புக்களவம்-அன்னம் செய்யா கிற்கவும்,பசப்பு வந்து நின்றது, இது வஞ்சனையாயிருந்தது.



பிறவும், ஓவும் அசைநிலை. மெய் மற்றை மனவாக்குக்களின் வழித்தாகலின், அதன்கண்ணும் வரற்பாற்றன்றுயிருக்க வந்தமை யின், இதன்செயல் கள்ளமாயிருந்தது எனத்தான் ஆற்றுகின் றமை கூறியவாறுயிற்று. (4)

உவக்காண்எம் காதலர் செல்வார் இவக்காண்என்
மேனி பசப்புஊர் வது. 1185

காதலர் பிரிந்து அணித்தாயிருக்கவும் ஆற்றுகின்றிலை என்ற தோழிக்கு முன் நிகழ்ந்தது கூறியது.

எம் காதலர் உவக்காண் செலவார் - பண்டும் நம் காதலர் உங்கேசெலவாராக, என்மேனி பசப்பூர்வது இவக்காண் - என் மேனி பசப்பூர்வது இங்கேயன்றே? அப்பெற்றியது இன்று பிறி தொன்றுமோ?

உவக்காண், இவக்காண்-என்பன ஒட்டிநின்ற இடைச்சொற் கள. தேயஅண்மையாற் காலஅண்மை கருதப்பட்டது. அவர் செலவும் பசப்பினது வரவும் பகல் இரவுகளின் செலவும் வரவும் போலவது அறிந்துவைத்து அறியாதாய்போல நீசொலலுகின்றது என்னை என்பதாம். (5)

விளக்குஅற்றம் பார்க்கும் இருளேபோல் கொண்கன் முயக்குஅற்றம் பார்க்கும் பசப்பு. 1186

இதுவும் அது.

விளக்கு அற்றம் பார்க்கும் இருளேபோல் - விளக்கினது மெலிவு பார்த்து நெருங்கிவரும் இருளேபோல, கொண்கன் முயக்கு அற்றம் பார்க்கும் பசப்பு - கொண்கன் முயக்கினது மெலிவுபார்தது நெருங்கிவரும் இப் பசப்பு.

பார்க்கும் என்பன இலக்கணைச்சொல். முன் பிரியாதிருக்க வும் தனக்கு அவகாசம் பார்த்துவரும் பசப்புப் பிரிவுபெற்றால் என்செய்யாது என்பதாம். (6)

புல்லிக் கிடந்தேன் புடைபெயர்ந்தேன் அவ்வளவில் அள்ளிக்கொள் வற்றே பசப்பு. 1187

இதுவும் அது.

புல்லிக்கிடந்தேன் புடைபெயர்ந்தேன்-முன்னொரு ஞான்று காதலரைப்புல்லிக்கிடந்தயான் அறியாது புடைபெயர்ந்தேன்; அவ் வளவில் பசப்பு அளளிக்கொள்வற்று - அப் புடைபெயர்ந்தஅள விலே பசப்பு அள்ளிக்கொளவதுபோல வந்து செறிந்தது.

கொள்வது என்பது குறைந்துநின்றது. அளளிக்கொளவது-அள்ளிக்கொளளப்படும் பொருள. அப் புடைபெயர்ச்சி மாத்திரத் திற்கு அவ்வாறுயது இப் பிரிவின்கண் ஆமாறு சொல்லவேண் டுமோ என்பதாம். (7)

பசந்தாள் இவள்என்பது அல்லால் இவளைத்
துறந்தார் அவர்என்பார் இல். 1188

நீ இங்ஙனம் பசக்கற்பாலையல்லை என்ற தோழியோடு புலந்து சொல்லியது.

இவள பசந்தாள் என்பது அல்லால் - இவள ஆற்றியிராது பசந்தாள என்று என்னைப்பழிகூறுவதல்லது, இவளை அவர் துறந் தார் என்பார் இல் - இவளை அவர் துறந்துபோயினர் என்று அவரைக் கூறுவார் ஒருவரும் இலை.

என்பார் என வேறுபடுத்திக்கூறினாள, தன்னையே நெருங்கு தல் பற்றிப் புலக்கின்றமையின் (8)

பசக்கமன் பட்டாங்குஎன் மேனி நயப்பித்தார்
நன்னிலையர் ஆவர் எனின். 1189

இதுவும் அது.

நயப்பித்தார் நன்னிலையர்ஆவர் எனின்-இப் பிரிவை யானே உடம்படும் வகை சொல்லியவர் இன்று நின் கருத்தான் நல்ல நிலையினர்ஆவராயின், என்மேனி பட்டாங்கு பசக்க என்மேனி பட்டதுபடப் பசப்பதாக.

நன்னிலையராதல் நன்மைக்கண்ணே நிற்றலைஉடையராதல. பட்டாங்காக என ஆக்கம் விரித்து உரைக்க. முன் இப் பிரிவின் கொடுமையறியாத என்னை இதற்கு உடம்படுத்திப் பிரிந்தவர் தவறிலராகவே வேண்டுவது, என் மேனியும் பசப்பும் யாது செய்

மின் என்? என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. (9)

பசப்பெனப் பேர்பெறுதல் நன்றே நயப்பித்தார்
நல்காமை தூற்றார் எனின். 1190

தலைமகள் ஆற்றுதற்பொருட்டுத் தோழி தலைமகனை இயற்பழித்தவழி அவள இயற்படமொழிந்தது.

நயப்பித்தார் நல்காமை தூற்றார் எனின் அன்று தாம் குறை நயப்பித்துக் கூடியவர்க்கு இன்று நல்காமையை நட்டோர் தூற்றாராயின், பசப்பு எனப் பேர் பெறுதல நன்றே - பசப்புற்றுள என வேற்றுமை பானன்றிப்பசப்புத்தான் ஆயிளை என ஒற்றுமையால் தாம் சொல்ல அப் பெயரைப் பெறுதல் எனக்கு நன்று.

நட்டார் என்பது அவாய்நிலையான் வந்தது. இயற்பழித்தல்பொருந்துபுலக்கின்றாளாகலின், இகழ்ச்சிக்குறிப்பால் கூறினாள. அவரை அருளிலர் என்றது இன்னும் பசந்தாள இவள் என் கையே யான் ஆற்றும் நெறியாவது என்பதாம். (10)



## 120. தனிப் படர் மிகுதி

அது தனியாகிய படர்மிகுதி என விரியும். அஃதாவது படர்மிகுதி தலைவன்கண் இன்றித் தன் கண்ணதேயாதல் கூறுதல். அறமும் பொருளும் நோக்கிப் பிரிதலின் அவன் கண் இல்லையாயிற்று. இது, பசப்புற்று வருந்தியாட்கு உரிய தாகலின், பசப்புறு பருவரலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

தாம்வீழ்வார் தம்வீழப் பெற்றவர் பெற்றாரே
காமத்துக் காழ்இல் கனி. 1191

'காதலரும் நின்னினும் ஆற்றராய்க் கடிதின் வருவர்; அவரோடு பேரின்பம் துகர்தி' என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

தாம் வீழ்வார் தம் விழப் பெற்றவர் - தம்மாற்காதலிக்கப் படும் கணவா தம்மைக் காதலிக்கப்பெற்ற மகளிர், பெற்றாரே காமத்துக் காழ் இல கனி - பெற்றாரன்றே காமநுகாச்சி என்னும் பரல இலலாத கனியை.

காமம் - ஆகுபெயர். அத்து - அல்வழிக்கண் வந்தது. முன்னே கல்வினே இல்வழிப் பெறப்படாமையின் பெற்றார் என்றும், அவ ரால் தடையின்றி நுகரப்படுதலின் 'காழிலகனி' என்றும் கூறினள். நம் காதலர் பிரித லயன்றிப் பின் வாராமையும் உடைமையின், அக் கனி யாம் பெற்றிலேம் என்பதாயிற்று. (2)

வாழ்வார்க்கு வானம் பயந்தற்றால் வீழ்வார்க்கு
வீழ்வார் அளிக்கும் அளி. 1192

இதுவும் அது.

வீழ்வார்க்கு வீழவார் அளிக்கும் அளி - அறமும் பொருளும் நோக்கிப் பிரிநதால தம்மை இன்றியமையா மகளிாக்கு அவரை இன்றியமையாக் கணவா அளவறிந்து வநது செயயும் தலையளி, வாழவாாக்கு வானம் பயந்தறறு - தன்னையே நோக்கி உயிர்வாழ் வாாக்கு வானம் அளவறிந்து செய்தாறபோலும்.

நம காதலர்நமமை விழையாமையின், அததலையளி இல்லையா கலான், மழை வறநதுழி அதலுன் வாழ்வார்போல இறநதுபடு தலை நமக்கு உளளது என்பதாம். (2)

வீழுநர் வீழப் படுவார்க்கு அமையுமே
வாழுநம் என்னும் செருக்கு. 1193

இதுவும் அது.

வீழப்படுவாாக்கு அமையுமே - தாம் விழையும் கணவரான் விழையபபடும் மகளிாக்கு ஏறபுடைத்து, வாழுநம் என்னும்

செருக்கு - காதலர் பிரிந்தாராயினும் நம்மை நினைந்து கடிதின் வருவர். வருதால நாம் இன்புற்று வாழுதும என்றிருக்கும கருக்கு.

காம் அவரான் விழப்படாமைபின், நமக்கு அமைவது இறந்துபாடு என்பதாம். (3)

வீழப் படுவார் கெழீஇயிலர் தாம்வீழ்வார்
வீழப் படாஅர் எனின். 1194

காதலரை இயற்பழித்தலை அஞ்சி அவரருளின்மை மறைதத நீ கடவுட் கற்பினையாகலின் கற்புடைமகளிரால் கன்கு மதிக்கப்படுதி என்ற தோழிக்குச் சொலலியது.

வீழப்படுவார் - கறபுடைமகளிரால் நன்கு மதிக்கப்படுவாரும், தாம் வீழுவார் வீழப்படார் எனின் கெழீஇயிலர் - தாம விரும்பும் கணவரான் விரும்பப்படாராயின் தீவினையாடடியர்.

சிறப்பு உம்மை விகாரததால தொக்கது. கெழீஇயின்மை - நல்வினையின்மை, அஃது அருததாபதநியான தீவினையுடைமையாகற்று. தீவினையுடையேற்கு அத நன்கு மதிப்பால பயனிலலை என்பதாம். (4)

நாம்காதல் கொண்டார் நமக்குஎவன் செய்பவோ
தாம்காதல் கொள்ளாக் கடை. 1195

அவர்மேற் காதலுடைமையின் அவர் கருத்தறிந்து ஆற்றி னாய் என்ற தோழிக்குச சொலலியது.

நாம் காதல் கொண்டார் நமக்கு எவன் செய்ப - நம்மால் காதல செய்யப்பட்டவர் நமக்கு என்ன இன்பத்தைச் செயவர், தாம் காதல கொளளாக்கடை - அவ்வாறு தாமும் நம்கண்

காதல செயயாவழி.

எச்ச உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. அக் காதலுடைமை யால் நாம் பெற்றது துன்பமே என்பதாம். (5)

ஒருதலையான் இன்னது காமம்காப் போல
இருதலை யானும் இனிது. 1196

இதுவும் அது.

காமம ஒருதலையான் இன்னது - மகளிர் ஆடவர் என்னும் இருதலையிலும வேட்கை ஒருதலைக் கண்ணேயாயின் அஃது இன் னது, காப்போல இருதலையாலும இனிது காண்னது பாயமபோல இருதலைக்கணனும ஒப்பின், அஃது இனிது.

மூன்றன் உருபுகள எழுனபொருண்மைக்கண் வந்தன. கா-ஆகு பெயா. என மாட்டு உணடாய வேடகை அவாமாடடும் உண்டாயின், யான் இவ்வாறு துன்பமுழுதுதல கூடுமோ என்பதாம. (6)



பருவரலும் பைதலுங் காணுன்கொல் காமன்
ஒருவர்கண் நின்றொழுகு வான். 1197

இதுவும் அது.

ஒருவர்கண் நின்று ஒழுகுவான் காமன்-காமம் துகர்தற்கு உரிய இருவரிடத்தும் ஒப்பநிற்றல் ஒழிந்து ஒருவரிடத்தே நின்று பொருகின்ற காமக் கடவுள, பருவரலும் பைதலும் காணுன் கொல்-அவ்விடத்துப் பசப்பானுய பருவரலும் படர் மிகுதியும் அறியான் கொல்லோ!

விழைவும் வெறுப்பும் இன்றி எல்லார்கண்ணும் நிகழ்தன அறிதற்குரிய கடவுளும் என்கண் வேறுபட்டான, இனி யான் உய்யுமாறு என்னை என்பதாம். (7)

வீழ்வாரின் இன்சொற் பெருஅது உலகத்து
வாழ்வாரின் வன்கணூர் இல். 1198

தலைமகன் தூதுவரக் காணுது சொல்லியது.

வீழ்வாரின் இன்சொல் பெருது வாழ்வாரின் - தம்மால் விரும்பப்படுங் காதலர் நிறத்து நின்றும் ஓர் இன்சொல்லாவும் பெருதே பிரிவாற்றி உயிர் வாழ்கின்ற மகளிர் போல, வன்கணூர் உலகத்து இல-வன்கண்மையுடையார் இவ் உலகத்து இல்லை.

காதலர் நிறத்துச் சொல் யாதானும் எனக்கு இனிது என்னும் கருத்தால் 'இன்சோல்' என்றாள். இழிவு சிறப்பு உம்மை விகாரத் தால் தொக்கது. யான் வன்கண்ணேனாகலின் அதுவும் பெருது உயிர்வாழா நின்றேன் என்பதாம். (8)

நசைஇயார் நல்கார் எனினும் அவர்மாட்டு
இசையும் இனிய செவிக்கு. 1199

இதுவும் அது.

நசைஇயார் நல்கார் எனினும்-என்னால் நச்சப்பட்ட காதலர் என்மாட்டு அன்பிலரேயாயினும், அவர்மாட்டு இசையும் செவிக்கு இனிய - அவர் நிறத்து யாதானும் ஓர் சொலலும் என் செவிக்கு இனியவாம்.

இழிவு சிறப்பு உம்மை, அவர் வாரலர் என்னுஞ் சொலலா யினும் அமையும் என்பது பட நின்றது. அதுவும் பெற்றிலேன் என்பதாம். (9)

உருஅர்க்கு உறுநோய் உரைப்பாய் கடலைச்
செருஅஅய் வாழிய நெஞ்சு. 1200

தலைமகன் தூதுவரப் பெருது தான் தூதுவிடக் கருதியாள நெஞ்சொடு சொல்லியது.

உரைக்கலுற்ற நோயாகலானும், கேட்பார் உறவினராகலானும், அது முடிவதொன்று அன்று; முடிந்தாலும் பயன் இல்லை என்பது கருதாது, முயலாநின்றாய் என்னும் குறிப்பான் 'வாழிய' என்றாள். (10)

உரைக்கலுற்றாய்-நீ ஆற்றாயாயினும் அரிதாய அதனை யொழிந்து, நினக்குத் துயரஞ் செய்கின்ற கடலைத் தூர்க்க முயல்வாயாக, அஃது எளிது.

உரைக்கலுற்ற நோய்-நீ உறுகோய் உரைப்பாய் நெஞ்சு - நின்னோடு உறுதார்க்கு நின்று நோயை உரைக்கலுற்ற நெஞ்சே, கடலைச் செறுய்-நீ ஆற்றாயாயினும் அரிதாய அதனை யொழிந்து, நினக்குத் துயரஞ் செய்கின்ற கடலைத் தூர்க்க முயல்வாயாக, அஃது எளிது.

## 121. நினைந்தவர் புலம்பல்

அஃதாவது முன்கூடிய ஞான்றை இன்பத்தினை நினைந்து தலைமகள் தனிமை எய்தலும், பாசறைக்கண் தலைமகன் தனிமை எய்தலுமாம். இவ்வாறு இருவர்க்கும் பொதுவாதல் பற்றிப் பன்மைப்பாலாற் கூறப்பட்டது. இது படர் மிகுதி தன்கண்ணதாக நினைந்த தலைமகட்கும் உரித்தாகலின், அவ் இயைபு பற்றித் தனிப்படர் மிகுதியின் பின் வைக்கப்பட்டது.

உள்ளினும் தீராப் பெருமகிழ் செய்தலால்
கள்ளினும் காமம் இனிது. 1201

தூதாய்ச் சென்ற பாங்கனுக்குத் தலைமகன் சொல்லியது.

உள்ளினும் தீராப் பெருமகிழ் செய்தலால்-முன் கூடிய ஞான்றை இன்பத்தினைப் பிரிந்துழி நினைந்தாலும் அதுபொழுது பெற்றாற்போல நீங்காத மிக்க மகிழ்ச்சியைத் தருதலால், கள்ளினும் காமம் இனிது உண்டுழியல்லது மகிழ்ச்சி செய்யாத கள்ளினும்

னும் காமம் இன்பம் பயத்தலுடைத்து.

தன் தனிமையும் தலைமகளை மறவாமையும் கூறியவாறு. (1)

எனைத்துஒன்று இனிதேகாண் காமம்தாம் வீழ்வார்
நினைப்ப வருவதுஒன்று இல். 1202

இதுவும் அது.

தாம் வீழ்வார் நினைப்ப வருவது ஒன்று இல் - தம்மால் விரும்பப்படுவாரைப் பிரிவின்கண் நினைத்தால அந் நினைவார்க்கு அப்பிரிவான் வருவதோர் துன்பம் இலையாம்; காமம் எனைத்து இனிது ஒன்றேகாண் - அதனால் காமம் எத்துணையேனும் இனி தொன்றேகாண்.

புணர்ந்துழியும் பிரிந்துழியும் ஒப்ப இனிது என்பான், 'எனைத்தும் இனிது' என்றான். சிறப்பு உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. தான் ஆற்றிய வகை கூறியவாறு. (2)



நினைப்பவர் போன்று நினையார்கொல் தும்மல்
சினைப்பது போன்று கெடும். 1203

தலைமகனை நினைத்து வருந்துகின்ற தலைமகளை தோழிக்குச் சொல்லியது.

தும்மல் சினைப்பதுபோன்று கெடும் - எனக்குத் தும்மல் எழுவது போன்று தோன்றிக் கெடா நின்றது; நினைப்பவர் போன்று நினையார்கொல் - அதனால் காதலர் என்னை நினைப்பார் போன்று நினையாராகல் வேண்டும்.

சினைத்தல் – அரும்புதல். சேய்மைக் கண்ணராய கேளிர் நினைந்துழி அந்நினைக்கப்பட்டார்க்குத் தும்மல் தோன்றும் என்னும் உலகியல் பற்றித தலைமகன் எடுத்துக் கொண்ட வினை

முடிவது போன்று முடியாமையுணர்த்தாள சொல்லியதாயிற்று.()

யாமும் உளங்கொல் அவர்நெஞ்சத்து எம்நெஞ்சத்து
ஓஒ உளரே அவர். 1204

இதுவும் அது.

எம் நெஞ்சத்து அவர் ஓ உளரே-எம்முடைய நெஞ்சத்து அவர் எப்பொழுதும் உளரேயாய்இரா நின்றார், அவர் நெஞசதது யாமும் உளங்கொல் - அவ்வகையே அவருடைய நெஞ்சத்தும் யாமும் உளமாதுமோ, ஆகேமோ?

ஓகார இடைச் சொல சண்டு இடைவிடாமை உணர்த்தி நின்றது. உளமாயும், விடாமுடியாமையின் வாராராயிலரோ, அது முடித்தும் இலமாகலின் வாராராயிலரோ என்பது கருத்து. (4)

தம்நெஞ்சத்து எம்மைக் கடிகொண்டார் நாணூர்கொல்
எம்நெஞ்சத்து ஓவா வரல். 1205

இதுவும் அது.

தம் நெஞசத்து எம்மைக் கடிகொண்டார் - தம்முடைய நெஞ்சின் கண்ணே யாம் செல்லாமல எமமைக் காவல கொண்ட காதலர், எம நெஞசதது ஓவாவரல நாணூர்கொல - தாம எம்முடைய நெஞ்சின்கண ஒழியாது வருதலி நாணூர் கொல்லோ?

ஒருவரை தமகண் வருதறகு ஒருகாலும உடம்படாது, தாம் அவாகண் பலகாலுஞ் சேறல் நாணுடையார் செயலன்மையின், 'நாணூகொல்' என்றன. (5)

மற்றுயான் என்னுளேன் மன்னே அவரொடுயான்
உற்றநாள் உள்ள உளேன். 1206

அவரோடு புணர்ந்த ஞான்றை இன்பத்தை நினைந்து இதுகதுபாடெய்தா நின்றாய், அது மறத்தல்வேண்டும் என்றாட்

குச சொல்லியது.



யான் அவரொடு உற்ற நாள் உள்ள உளேன்–யான் அவ ரோடு புணர்ந்த ஞான்றை இன்பத்தை நினைதலான் இத் துன்ப வெளளதும் உயிர் வாழ்கின்றேன்; மற்று யான் என்னுளேன் - அது இன்றுயின், வேறு எத்தால் உயிர் வாழ்வேன்.

நாள - ஆகுபெயர். உயிர் வாழுதற்கு வேறும் உள, அவை பெற்றிலேன் என்பதுபட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. அவை அவன் தூது வருதல், தன் தூது சேறல் முதலா மின. அவையாவும் இன்மையின், இதுவல்லது எனக்குப் பற்றுக் கோடு இலலே என்பது கருத்து. (6)

மறப்பின் எவனவன் மற்கொல் மறப்புஅறியேன்
உளளினும் உள்ளம் சுடும். 1207

இதவும் அது.

மறப்பு அறியேன் உளளினும் உளளம் சுடும் - அவ் இன் பத்தை மறத்தலறியேனாய் இன்று உளளா நிற்கவும், பிரிவு என் உளளத்தைச் சுடா நின்றது, மறப்பின் எவனவன் - அன்னனம் பிரிவாற்றுத யான் மறந்தால் இறந்து படாது உளனாவது எத்தால்?

செயப்படுபொருள அதிகாரத்தான் வந்தது. மன் சண்டும் அதுபட நின்று ஒழியிசையாயிற்று. கொல்–அசைநிலை. (7)

எனைத்து நினைப்பினும் காயார் அனைத்துஅன்றே
காதலர் செய்யும் சிறப்பு. 1208

இத் துன்பம் அறிந்து வந்து காதலர் நினக்கு இன்பம் செயவர் என்றூட்குச் சொல்லியது.

எனைத்து நினைப்பினும் காயார்-தம்மை யான் எத்துணையும் மிக நினைதலும் அதற்கு வெகுளார்; காதலர் செய்யும் சிறப்பு அனைத்து அன்றே - காதலர் எனக்குச் செய்யும் இன்பமாவது அவ்வளவன்றே?

வெகுளாமை - அதற்கு உடன்பட்டு நெஞ்சின்கண் நிற்றல். தனக்கு அவ்வின்பதனிற சிறந்தது இன்மையின், அதனை, 'சிறப்பு' என்றாள். 'காதலர் கம்மாட்டருள' என்றும், 'செயயுள் குணம்' என்றும் பாடம் ஓதுவாரும் உளர். தோழி கூறிய அதனைக்குறிப் பான் இகழ்ந்து கூறியவாறு. (8)

விளியும்என் இன்உயிர் வேறல்லம் என்பார்
அளியின்மை ஆற்ற நினைந்து. 1209

தலைமகன் தாதுவரக் காணாது வருந்துகின்றாள வற்புறுத் தும் தோழிக்குச் சொல்லியது.

வேறு அல்லம் என்பார் அளியின்மை ஆற்ற நினைந்து - முன் பெல்லாம் காம் இருவரும் வேறல்லம் என்று சொல்லுவாரது



அளியின்மையை மிகவும் நினைந்து, என் இன்னுயிர் விளியும் - எனது இனிய உயிர் கழியா நின்றது.

அளியின்மை - பின்வருவராகலுமாய்ப் பிரிதலும், பிரிந்து வாராமையும், ஆண்டு நின்றுழித் தாது விடாமையும் முதலாயின. பிரிவாற்றல் வேண்டும் என வற்புறுத்தாட்கு என்னுயிர் கழி கின்றது பிரிவிற்கு அன்று; அவரன்மையைக்கு என எனிர் அழிந்து கூறியவாறு (9)

விடாஅது சென்றூரைக் கண்ணினுல் காணப்
படாஅதி வாழி மதி. 1210

வன்புறை எதிரழிந்தாள் காமம் மிக்க கழிபடரால் சொல்லியது.

மதி - மதியே, விடாது சென்ருரைக் கண்ணிஞல் காணப் படாதி - என் நெஞ்சின் இடைவிடாதிருந்தே விட்டுப் போயினரை யான் என் கண்ணளவாலுயினும் எதிர்ப்படும் வகை நீ படாதொழி வாயாக.

கண்ணளவான் எதிர்ப்படுதலாவது மதி இருவராலும் நோக் கப் படுதலின் இருவர் கண்ணும் அதன் கண்ணே சேர்தல், முத லொடு சினைக்கு ஒற்றுமை உண்மையின், 'சென்ருரைக் காண' என்றும், குறையுறுகின்ருளாகலின், 'வாழி' என்றும் கூறினுள். இனிப் படாது என்பது பாடமாயின், கனவிடைக் கண்ணிஞற் காணுமாறு மதிபடுகின்றதில்லை என அதனல் துயில் பெறுது வருந்துகின்ருள கூற்றுக்கு. இப் பொருட்கு வாழி என்பது அசை நிலை. (10)

## 122. கனவு நிலை உரைத்தல்

அஃதாவது தலைமகன தான்கண்ட கனவினது நிலைமை யைத் தோழிக்குச் சொல்லுதல். அக் கனவு நனவின்கண் நிகழ்வதுபோலாற் கண்டதாகலின் இது நிகழ்ந்தவர் புலம்ப வின் பின் வைக்கப்பட்டது.

காதலர் தூதொடு வந்த கனவினுக்கு
யாதுசெய் வேன்கொல் விருந்து. 1211

தலைமகன் தூதுவரைக் கண்டாள் சொல்லியது.

காதலர் தூதொடு வந்த கனவினுக்கு - யான் வருந்துகின்றது அறிந்து அது நீக்க் காதலர் விடுத்த தூதினைக்கொண்டு என் மாட்டு வந்த கனவினுக்கு, விருந்து யாது செய்வேன் - யான் விருந்தாக யாதினைச் செய்வேன்?

விருந்து என்றது விருந்திற்குச் செய்யும் உபசாரத்தினை. அது கனவிற்கு ஒன்று காணுமையின், 'யாது செய்வேன்' என்றாள். (1)



**கயலுண்கண் யான்இரப்பத் துஞ்சின் கலந்தார்க்கு**
**உயலுண்ம சாற்றுவேன் மன். 1212**

தூதுவிடக் கருதியாள் சொல்லியது.

கயல் உண்கண் யான் இரப்பத் துஞ்சின் - துஞ்சாது வருந்துகின்ற என் கயல்போலும் உண் கண்களை யான் இரந்தால் துஞ்சுமாயின், கலந்தார்க்கு உயல் உண்மை சாற்றுவேன் - கனவிடைக் காதலரைக் காண்பேன், கண்டால் அவர்க்கு யான் ஆற்றியுளேனாய தன்மையை யானே விரியச் சொல்வேன்.

'கயலுண்கண்' என்றாள், கழிந்த நலத்திற்கு இரங்கி. உயல் - காம நோயக்குத தப்புதல். தூதர்க்குச் சொல்லாது யாம் அடக்குவனவும் சொல்லுவனவற்றுளளும் சுருக்குவனவற்றின் பரப்பும் தோன்றச் சொல்வேன் என்னும் கருததால் 'சாற்றுவேன்' என்றாள. இனி, அவையும் துஞ்சா; சாற்றலும் கூடாது என்பது பட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. முன்னும் கண்டாள கூற்றுகலின், கனவு நிலையுரைத்தலாயிற்று. (2)

**நனவினுள் நல்கா தவரைக் கனவினுள்**
**காண்டலின் உண்டுஎன் உயிர். 1213**

ஆற்றுள் எனக் கவன்றாட்கு ஆற்றுவல் என்பது படச் சொலலியது.

நனவினுன் நல்காதவரை - நனவின்கண் வந்து தலையளிசெய்யாதாரை, கனவினுற் காண்டலின் என் உயிர் உண்டு. யான் கனவின்கண் கண்ட காட்சியானே என்னுயிர் உண்டாகா நின்றது.

மூன்றனுருபுகள ஏழன்பொருண்மைக்கண் வருதன. அக் காட்சியானே யான் ஆறறியுளேனுகின்றேன். நீ கவலல்வேண்டாம் என்பதாம். (3)

**கனவினுன் உண்டாகும் காமம் நனவினுன்**
**நல்காரை நாடித் தரற்கு.** 1214

இதுவும் அது.

நனவினுன் நல்காரை நாடித் தரற்கு - நனவின்கண் வந்து தலையளி செய்யாதாரை அவர் சென்றுழி காடிக் கொண்டுவந்து கனவு தருதலான், கனவினுன் காமம உண்டாகும் - இக் கனவின் கண்ணே எனக்கு இன்பமுண்டாகா நின்றது.

காமம் - ஆருபெயர். நான்காவது மூன்றன் பொருண்மைக் கண் வந்தது. இபலபான் நலகாதவரை அவர் சென்ற தேயம் அறிந்து சென்று கொண்டு வந்து தந்து நல்குவித்த கனவால்யான் ஆற்றுவல் என்பதாம். (4)

**நனவினுன் கண்டதூஉம் ஆங்கே கனவும்தான்**
**கண்ட பொழுதே இனிது.** 1215



இதுவும் அது.

நனவினுன் கண்டதூஉம் (இனிது) ஆங்கே - முன் கனவின் கண் அவரைக் கண்டு நுகர்ந்த இன்பதானும் இனிதாயிற்று அப் பொழுதே கனவுமதான் கண்ட பொழுது இனிது இன்று கனவின் கண் கண்டு நுகாநத இன்பமும் அக் கண்டபொழுதே இனிதாயிற்று. அதனன் எனக்கு இரண்டும் ஒத்தன.

'இன்று' என்பது முன்னும் கூட்டப்பட்டது. கனவு - ஆகு பெயர். முன்னும் யான் பெறறது இவ்வளவே, இன்னும் அது கொண்டு ஆற்றுவல் என்பதாம். (5)

நனவுஎன ஒன்றுஇல்லை ஆயின் கனவினுள்
காதலர் நீங்கலர் மன் 1216

இதுவும் அது.

கனவென ஒன்று இல்லை யாயின் - நனவு என்று சொல்லப்படுகின்ற ஒரு பாவி இலலையாயின், கனவினுள் காதலர் நீங்கலர் - கனவின்கண் வந்துகூடிய காதலர் என்னைப் பிரியார்.

ஒன்று என்பது அதன் கொடுமை விளக்கி நின்றது. அஃது இடையே புகுந்து கனவுவப் போக்கி அவரைப் பிரிவித்தது என் பது பட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. கனவிற் பெற்று ஆற்றுகின்றமை கூறியவாறு. (6)

நனவினுள் நல்காக் கொடியார் கனவினுள்
என்னெம்மைப் பீழிப் பது. 1217

விழித்துழிக் காணாயினுள் கனவிற்கூட்டம் நினைந்து ஆற்றுளாய்ச் சொல்லியது.

நனவினுள் கல்காக் கொடியார் - ஒருஞான்றும் நனவின்கண் வந்து தலையளிசெய்யாத கொடியவர், கனவினுள் எம்மைப் பீழிப்பது என் - நாளதோறும் கனவின்கண்வந்து எம்மை வருத்துவது எவ் இயைபுபற்றி?

பிரிதலும் பின் நினைந்து வராமையும் நோக்கி 'கொடியார்' என்றும், கனவில் தோள மேலராய் விழிதுழிக் காதலின், அதனாலும் துன்பமாகாநின்றது என்பாள 'பீழிப்பது' என்றும் கூறினாள். நனவின் இலது கனவினும் இலவே என்பர்; அது

கண்டிலம் என்பதாம். (7)

துஞ்சுங்கால் தோள்மேல ராகி விழிக்குங்கால்
நெஞ்சதத ராவர் விரைந்து. 1218

தான்ஆற்றுதற்பொருட்டுத் தலைமகனை இயற்பழித்தாட்கு இயற்பட மொழிந்தது.

கற்பு இயல் 413

துஞ்சுங்கால்தோள்மேலராகி-என் நெஞ்சுவிடாதுஉறைகின்ற காதலர் யான் துஞ்சும்பொழுது வந்த என் தோளமேலராய், விழிக்குங்கால விரைந்து நெஞ்சத்தராவர் மின் விழிக்கும்பொழுது விரைந்து பரழைய நெஞ்சின் கண்ணராவர்.

கலவி விடடு மறைபும் கடுமை மாறறி 'விரைந்து' என்றாள். ஒரு காலும் என்னின் நீங்கி அறியாதாரை நீ கோவற்பாலையல்லை என்பதாம். (8)

நனவினன் நல்காரை நோவர் கனவினன்
காதலர்க் காணு தவர். 1219

இதுவும் அது.

கனவினன் காதலர்க் காணுதவர் - தமக்கு ஒருகாதலர் இன்மையின் அவரைக் கனவிற்கண்டறியாத மகளிர், நனவினன் நல்காரை நோவர் - தாம் அறிய நனவின்கண் வந்து நல்காத நம் காதலரை அன்பிலர் என நோவாநிற்பர்.

இப்பறபழிதத்து பொருது புக்கின்றாள ஆகலின், அயன்மை தோனறக் கூறினாள. தமக்கும் காதலருளராய் அவரைக் கனவிற் கண்டறிவாராயின், நம் காதலர் கனவின்கண் ஆற்றி நல்குதல் அறிந்து நோவார் என்பதாம. (9)

நனவினுள் நம்நீத்தார் என்பர் கனவினுள்
காணுர்கொல இவ்வூ ரவர். 1220

இதுவும் அது.

இவ் வூரவர் கனவினுள் கம் நீத்தார் என்பார் - இவ் வூரின் மகளிர் கனவின்கண் கம்மை நீத்தார் என்று கம் காதலரைக் கொடுமை கூறுகின்றார், கனவினுள் காணுர் கொல- அவர் கனவின் கண் நீங்காது வருதல் கண்டறியாரோ?

என்னெடு தன்னிடை வேற்றுமை இன்றியின் யான் கண்டது தானும் கண்டமையும், அது காணுது அவரைக் கொடுமை கூறு இன்றமையின் அங்ஙனமாம் என்னும் கருத்தால, இவ் வூரவர் என்றாள். (1)

## 123. பொழுது கண்டு இரங்கல்.

அஃதாவது மாலைப்பொழுது வந்துழி அதனைக்கண்டு தலைமகள் இரங்குதல் 'கலைபாடுதருதவிளையிலே' (பழமொழி. 2) என்பதுபற்றிப் பகற்பொழுது அறற் இருந்தாடலு முரிய தாகலின் இது கனவுநிலை உரைத்தலினின் வைக்கப்பட்டது.

மாலையோ அல்லை மணந்தார் உயிர்உண்ணும்
வேலைநீ வாழி பொழுது. 1221

பொழுதொடு புலந்து சொல்லியது.



பொழுது - பொழுதே, நீ மாலையோ அல்லை - நீ முன்னுள களின் வந்த மாலையோ எனின், அலை; மணந்தார் உயிர் உண் ணும் வேலை இருந்த ஆற்றான் அந்நாட் காதலரை மணந்த மகளிர் உயிரைஉண்ணும் இறுதிக்காலமாய் இருந்தாய்.

முன்னுள – கூடியிருந்த காள. அகாள மணக்தார் எனவே பின் பிரிகதாராதல் பெறுதும். 'வாழி' என்பது குறிப்புச்சொல்: "வாலிழை மகளிர் உயிர்ப்பொதி அவிழுக்குங்காலை" (கலித். கெய்தல். 2) என்றுற்போல ஈண்டு பொதுலமையாற் கூறப்பட்டது. மாலை கீ அல்லை எனவும் பாடம். வேலை என்பது ஆகுபெயர். வேலை என்பதற்கு வேலாயிருந்தாய் என்பாரும் உளர். (1)

புன்கண்ணை வாழி மருள்மாலை எம்கேள்போல்
வன்கண்ணை தோநின் துணை. 1222

தன்னுட்கையாற்றை அதன்மேலிட்டுச் சொல்லியது.

மருளமாலை-மயங்கிய மாலாய், புன்கண்ணை - நீயும் எம் போலப் புன்கணுடையையாயிருந்தாய், நின் துணை எங்கேள் போல் வன்கண்ணதோ-நின்துணையும் எம் துணைபோல் வன் கண்மையுடையதோ, கூறுவாயாக.

மயங்குதல்-பகலும் இரவும் தம்முளளே விரவுதல்; கறங்கு தலும் தோன்றநின்றது. புன்கண்–ஒளியிழத்தல்; அதுபற்றித் துணையும் உண்டாக்கிக் கூறினள். எச்ச உம்மை விகாரத்தால் தொக்கது. எமக்குத் துன்பஞ்செய்தாய்; நீயும் இன்பமுற்றிலை என்னும குறிப்பால் 'வாழி' என்றுள. (2)

பனிஅரும்பிப் பைதல்கொள் மாலை துனிஅரும்பித்
துன்பம் வளர வரும். 1223

ஆற்றல்வேண்டும் என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

பனி அரும்பிப் பைதல்கொள் மாலை - காதலர் கூடிய நாளெல்லாம் வன்முன் நடுக்கம் எய்திப் பசந்துவந்த மாலை, துனி அரும்பித் துன்பம் வளர வரும்–இந்நாள் எனக்கு இறந்துபாடு வந்துதோன்றி அதற்கு உளதாந்துன்பம் ஒருகாலைக்கு ஒருகால் மிக வாராநின்றது.

குளிர்ச்சி தோன்ற 'மயங்கிவருமாலை' என்னுஞ்செம்பொருள இக் குறிப்புணர நின்றது. துனி - உயிர்வாழ்தறகண் வெறுப்பு. அதனுல் யான் ஆற்றுமாறு என்னை என்பது குறிப்பெச்சம். (3)

காதலர் இல்வழி மாலை கொலைக்களத்து
ஏதிலர் போல வரும். 1224

இதுவும் அது.

மாலை - காதலர் உள்ளபொழுதெல்லாம் என் உயிர்தளிர்ப்ப வந்தமாலை, காதலர் இல்வழி - அவர் இல்லாத இப்பொழுது,



கொலைக்களத்து ஏதிலர்போலவரும் - அஃது ஒழிந்துநிற்றலேஅன்றிக்கொல்லுங்களரியில் கொலைஞர் வருமாறுபோல அவ் உயிரைக் கோடற்கு வார்ாநின்றது.

ஏதிலர்–அருளயாதுமில்லார். முன்னெல்லாம் எனக்கு கட்பாய் இன்பஞ் செய்து வந்த பொழுதும் இன்று என்மேற்பகையாய்த் துன்பஞ்செய்து வாராநின்றது. இனி யான் ஆற்றுமாறு என்னை என்பதாம். (4)

காலைக்குச் செய்த நன்றுஎன்கொல் எவன்கொல்யான்
மாலைக்குச் செய்த பகை. 1225

இதுவும் அது.

(காலையும், மாலையும், அவர் கூடிய ஞான்றுபோலாது இஞ் ஞான்று வேறுபட்டு வாராநின்றன; அவற்றுள,) யான் காலைக்குச் செய்த நன்று என் - யான் காலைக்குச் செய்த உபகாரம் யாது? மாலைக்குச் செய்த பகை எவன் - மாலைக்குச் செய்த அபகாரம் யாது?

கூடியஞான்று பிரிவர் என்று அஞ்சப்பண்ணிய காலை அஃது ஒழிந்து இஞ்ஞான்று கங்குலவெளளதநிறகுக் கரையாய் வாராநின்றது என்னும் கருத்தால 'கன்றுஎன்கொல்' என்றும், கூடியஞான்று இன்பம் செய்துவந்த மாலை அஃது ஒழிந்து இஞ்ஞான்றும் அளவில துன்பஞ்செய்யாநின்றதுஎன்னும்கருத் தால் 'பகை எவன் கொல்' என்றும் கூறினள. பகை-ஆகுபெயர். தன்னேடு ஒத்த காலைபோலாது மாலை தன் கொடுமையால துன் பம் செய்யாநின்றது என்பதாம. (5)

மாலைநோய் செய்தல் மணந்தார் அகலாத
காலை அறிந்தது இலேன். 1226

இன்று இன்னையாகின்ற நீ அன்று அவர்பிரிவிற்கு உடம் பட்டது என்னை என்றுட்குச் சொல்லியது.

மாலை நோய் செய்தல் – முன்னெல்லாம் எனக்கு நட்பாய் இன்பஞ் செய்து போக்த மாலை இன்று பகையாய்ந்த துன்பஞ் செய்தலை, மணந்தார் அகலாத காலை அறிந்தது இலேன்–காதலர் பிரிதற்குமுன்னே அறியப்பெற்றிலேன்.

இன்னனம் வேறுபடுதல அறிந்திலேன்; அறிந்தேனுயின் அவர் பிரிவிற்கு உடம்படேன் என்பதாம. (6)

காலை அரும்பிப் பகல்எல்லாம் போதாகி
மாலை மலரும்இந் நோய். 1227

மாலைப் பொழுதின்கண் இனையையாதற்குக்காரணம் என்னை என்றுட்குச் சொலலியது

இக்நோய் - இக் காமநோயாகிய பூ, காலை அரும்பி - காலைப் பொழுதின்கண் அரும்பி, பகல் எல்லாம் போது ஆகி - பகற் பொழுதெல்லாம் பேர் அரும்பாய் முதிர்ந்து, மாலைமலரும்-மாலைப் பொழுதின்கண் மலராநிற்கும்.

துயிலெழுந்தபொழுதாகலின் கனவின்கண்கூட்டம்நினைந்து ஆற்றுதல் பற்றி, 'காலை அரும்பி' என்றும், பின் பொழுதுசெலச் செல அதுமறுகது மிரிவுளளி ஆற்றுளாதல்பற்றி 'பகலெல்லாம் போதாகி' என்றும, தருதம்துணைப உளளி வருது சேரும் விலங்கு களையும்மக்களையும் கண்டு தான் அக்காலத்தின் நுகர்ந்த இன்பம் நினைந்து ஆறரு மமிகுதிபற்றி 'மாலை மலரும்' என்றும் கூறினள். பூப்போல இந நோய் காலவபத்தகாகின்றது என்பது உருவகத் தால் பெறப்பட்டது ஏகதேச உருவகம். (7)

அழல்போலும் மாலைக்குத் தூதாகி ஆயன்
குழல்போலும் கொல்லும் படை. 1228

இதுவும் அது.

ஆயன் குழல் - முன்னெல்லாம் இனிதாய்ப்போந்த ஆயன் குழல், அழல்போலும் மாலைக்குத தூதாக - இதுபொழுது அழல் போலச் சுடுவதாய மாலைக்குத தூதுமாய், கொல்லும படை-அது வந்து என்னைக்கொல்வுழிக் கொலலும் படையும் ஆயிற்று.

பின்னின்ற 'போலும்' என்பது உறையசை. முன்னரே வர வுணாத்தலின் தூதாயிற்று; கோறற் கருவியாகலின் படையா யிறறு. தானே சுடவலல மாலை இதனையும் பெறறல் என்செய் யாது என்பதாம். (8)

பதிமருண்டு பைதல் உழக்கும் மதிமருண்டு
மாலை படர்தரும் போழ்து. 1229

இதுவும் அது.

'இதற்கு முன்னெல்லாம் யானே மயங்கி நோயுழந்தேன்' மதி மருண்டு மாலை படர்தரும் போழது - இனிக் கண்டாரும் மதிமருளும்வகை மாலை வரும்பொழுது, பதி மருண்டு பைதல உழக்கும் - இப் பருவமெலலாம மயங்கி நோயுழக்கும்.

மதி மருள என்பது மதி மருண்டு எனத் திரிந்து நின்றது. கூற்றமாகக் கருதிக் கூறினளாகலின் 'மாலைபடர்தரும் போழ்து' என்றுள். யான் இறந்து படுவல் என்பதாம். மாலை மயங்கிவரும் போழது என் மதி கிலேகலங்கி நோயும் உழக்கும் என்று உரைப் பாரும உளர். (9)

பொருண்மாலை யாளரை உள்ளி மருள்மாலை
மாயும்என் மாயா உயிர். 1230

இதுவும் அது.

கந்து இயல் 417

மாயா என் உயிர் - காதலர் பிரிவைப் பொறுத்து இறக்துபடாதிருந்த என் உயிர், பொருண்மாலையாளரை உள்ளி மருள்மாலை மாயும் - இன்று பொருளியல்பே தமக்கியல்பாக உடையவரை நினைந்து, இம்மயங்கும் மாலைக்கண்னே இறந்துபடா நின்றது.

குறித்தபருவம் கழியவும் பொருள் முடிவு நோக்கி வாராமையின் சொல்வேறு படாமையாகிய தம்மியல்பு ஒழிந்தவர் அப் பொருளியல்பேதம் இயல்பாயினர்; காலம் இதுவாயிற்று, இனி நீ சொலலுகின்றவாற்றுல் பயனில்லை என்பதாம். (10)

## 124. உறுப்பு நலன் அழிதல்

அஃதாவது தலைமகள தன் கண்ணும், தோளும், நுதலும் முதலாய அவயவங்கள தம் அழகு அழிதல். இஃது, இரக்கம் மிக்குழி நிகழவதாகலின், பொழுதுகண்டு இரங்கலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

சிறுமை நமக்கொழியச் சேண்சென்ருர் உள்ளி
நறுமலர் நாணினை கண். 1231

ஆற்றுமை மிகுதிபான் வேறுபட்ட தலைமகட்குத் தோழி சொலலியது.

சிறுமை நமக்கு ஒழியச் சேண்சென்ருர் உளளி-இவ் ஆற்றுமை நம்கண்ணேநிற்பத தாம் சேணிடைச்சென்ற காதலரை நீ நினைந்து அழுதலால, கண் நறுமலா நாணின - நின் கண்கள ஒளியிழந்து முன் தமக்கு நாணிய நறுமலர்கட்கு இன்று தாம் நாணிவிட்டன.

நமக்கு என்பது வேற்றுமை மயக்கம். 'உளள' என்பது 'உளளி' எனத நிரிநது நின்றது. உளளுதல் என்பது காரணப் பெயர் காரியதநிற்காய ஆகுபெயா. இவை கண்டார் அவரைக் கொடுமை கூறுவர், நீ ஆற்றல் வேண்டும் என்பது கருத்து. (1)

நயந்தவர் நல்காமை சொல்லுவ போலும்
பசந்து பனிவாரும் கண். 1232

இதுவும் அது.

பசநது பனிவாரும் கண்-பசப்பெய்தன்மேல் நீர் வார்கின்ற எனகண்கள, நயநதவா நல்காமை சொல்லுவ போலும் - நம்மால் நயக்கப்பட்டவரது நல்காமையைப் பிறர்க்குச் சொல்லுவபோலா கின்றன, இனி நீ ஆற்றல் வேண்டும்.

சொல்லுவபோறல' அதனை அவர் உணருதற்கு அனுமான மாதல். 'நயந்தவர்க்கு' என்று பாடம் ஒதுவாரும் உளர். (2)

தணந்தமை சால அறிவிப்ப போலும்
மணந்தநாள் வீங்கிய தோள். 1233

14



இதுவும் அது.

மணந்த நாள் வீங்கியதோள் - காதலர் மணந்தஞான்று இன்பமிகுதியால் பூரித்த நின் தோள்கள, தணந்தமை சால அறிவிப்பபோலும் - இன்று அவர் பிரிந்தமையை விளங்க உணர்த்துவதுபோல மெலியாநின்றன, இது தகாது.

அன்றும் அவ்வாறு பூரித்து, இன்றும் இவ்வாறு மெலிந்தால் இரண்டும் கண்டவர் கடிதின் அறிந்து அவரைத் தகவின்மை கூறுவர் என்பதாம். (3)

**பணைநீங்கிப் பைந்தொடி சோரும் துணைநீங்கித்**
**தொல்கவின் வாடிய தோள். 1234**

இதுவும் அது.

துணை நீங்கித தொல் கவின் வாடிய தோள - அன்றும் தம் துணைவர் நீங்குதலான் அவரால் பெற்ற செயற்கை அழகே அன்றி, பழைய இயற்கை அழகும் இழந்த இததோளகள, பணை நீங்கிப் பைந்தொடி சோரும்-இனறு அதற்குமேலே தம் பெருமை இழந்து வளை கழலா நின்றன, இவை இங்ஙனம் செயற்பாலவல்ல.

பெருமை இழததல் - மெலிதல. பைந்தொடி–பசிய பொன்னல் செய்ததொடி, சோரும என்னும் வளைததொழில தோளமேல் நின்றது. அன்றும் பிரிநதா என்று அவரன்பின்மை உணாதது இன்றும் குறிதத பருவதது வநதிலா என்று அவா பொய்மை உணர்த்தா நின்றன, இனி அவற்றைக் கூறுகின்றார் மேல குறை உண்டோ என்பதாம். (4)

**கொடியார் கொடுமை உரைக்கும் தொடியொடு**
**தொல்கவின் வாடிய தோள். 1235**

இதுவும் அது.

கொடியார் கொடுமை உரைக்கும் - கவவுக்கை நெகிழினும் ஆற்றுதாட்கு இக் கால நீட்டதது என்னும் என்று நினையாத கொடியாரது கொடுமையைத தாமே சொல்லா நின்றன, தொடியொடு

தொல கவின் வாடிய தோள - வளைகளும் கழன்று பழைய இயற்கை அழகும் இழந்த இத் தோளகள, இனி அதனை யாம் மறைக்குமாறு என்னை?

உரைக்கும் என்பது அப்பொருண்மைதோன்ற நின்ற குறிப் புச்சொல். ஒடு - வேறு வினைக்கண் வந்தது. அவரொடு கலந்த தோளகளே சொல்லுவனவாலை அயலார் சொல்லுதல் சொல்ல வேண்டுமோ என்பதாம். (5)

**தொடியொடு தோள்நெகிழ நோவல் அவரைக் கொடியர் எனக்கூறல் நொந்து. 1236**

தான் ஆற்றுதற் பொருட்டு இயற்பழித்த தோழிக்குத் தலை மகள் சொல்லியது.

**கற்பு இயல் 419**

தொடியொடு தோள் நெகிழ - யான் ஆற்றவும் என்வயத்த வன்றித் தொடிகள கழலுமாறு தோளகள் மெலிய, அவரைக் கொடியர் எனக் கூறல் நொந்து நோவல் - அவற்றைக் கண்டு நீ அவரைக் கொடியர் எனக் கூறுதலிலப் பொருது யான் என் னுளளே நோவாநின்றேன்.

ஒடு - மேலவந்த பொருண்மைத்து. யான் ஆற்றேனாகின்றது அவர் வாராததற்கன்று, நீ கூறுகின்றதற்கு என்பதாம். (6)

**பாடு பெறுதியோ நெஞ்சே கொடியார்க்குஎன் வாடுதோள் பூசல் உரைத்து. 1237**

அவ் இயற்பழிப்புப் பொருது தன் நெஞ்சிற்குச் சொல் லியது.

நெஞசே - நெஞசே, கொடியார்க்கு என் வாடு தோளபூசல் உரைதது - இவள கொடியார எனறின்றவர்க்கு நீ சென்று என் மெலிகின்ற தோளிலை விளைநின்ற ஆரவாரதைதச் சொல்லி, பாடு பெறுதியோ - ஒரு மேம்பாடு எய்தவலலியோ, வல்லையாயின்

அதனை ஒப்பதிலலை.

'கொடியாக்கு' என்பது கொடியரல்லர் என்பது தோன்ற நின்ற குறிப்புச்சொல. 'வாடுதோள' என்பதும் அவை தாமே வாடாநின்றன என்பது தோன்றநின்றது. பூசல் - ஆகுபெயர். அஃது அவள தோள நோக்கி இயறபழிதறல மேலும், அதனால் தனக்கு ஆறறாமை மிகன்மேலும் நின்றது. நின்னுரை கேட்டலும் அவர வருவர வந்தால, இவையெலலாம் நீங்கும், நீங்க, அஃது எனக்குக் காலதறறிசெயத நன்றியாமாகலின், அதன் பயனெல் லாம எயதுதி என்னும கருதறதால 'பாடுபெறுதியோ' என்றள.(7)

## முயங்கிய கைகளை ஊக்கப் பசந்தது பைந்தொடிப் பேதை நுதல். 1238

விளைமுடிதது மீளலுறற தலைமகன் முன் நிகழ்ந்தது நினைதது தன்னுளளே சொல்லியது.

முயங்கிய கைகளை ஊக்க - தன்னை இறுக முயங்கிய கைகளை இவட்கு நோம என்று கருதி ஒருஞான்று யான் நெகிழ்ததனைக, பைந்தொடிப் பேதை நுதல பசநதது - அத துணையும் பொருது பைநதொடிகளை அணிநத பேதைபது நுதல் பசந்தது, அப்பெற் றிததாய நுதல இப் பிரிவிற்கு யாது செய்யுமோ?

இனிக் கடிதிற செலலவேண்டும் என்பது கருத்து. (8)

## முயக்கிடைத் தண்வளி போழப் பசப்புற்ற பேதை.பெருமழைக் கண். 1239

இதுவும் அது.

முயக்கிடைத் தண் வளி போழ - அங்ஙனம் கைகளை ஊக்குதலான் அம் முயக்கிடையே சிறுகாற்று நுழைந்ததாக, பேதை பெருமழைக்கண் பசப்புற்ற - அத்துணையிடையீடும் பொறாது, பேதையுடைய பெரிய மழைக்கண்கள பசப்புற்றன, அதன்மையவான கண்கள மலைகளும், காடும், நாடுமாய இவ் இடையீடுகளையெல்லாம் யாங்ஙனம் பொறுத்தன?

•தண்மை - ஈண்டு மென்மைமேல நின்றது. 'போழ' என்றது உடம்பு இரண்டும் ஒன்றுபடுதோன்ற நின்றது. (10)

கண்ணின் பசப்போ பருவரல் எய்தின்றே
ஒண்ணுதல் செய்தது கண்டு. 1240

இதுவும் அது.

கண்ணின் பசப்போ பருவரல எய்தின்று - தண் வளி போழ வந்த கண்ணின் பசப்புத துன்பமுறறது, ஒண்ணுதல செய்தது கண்டு - தனக்கு அயலாக ஒண்ணுதல விளைதத பசப்பைக் கண்டு.

அது கைகளை ஊக்க அவ்வளவில பசநதது, யான் கைகளையும் ஊக்கி மெய்களும் நீங்கிச் சிறுகாறறு ஊடறுக்கும் துணையும் பசந்திலன் எனத் தன் வன்மையும் அவள மென்மையும் கருதி வெளகிற்று என்பதாம். ஆகவே, அவளுறுப்புக்கள ஒன்றிலொன்று முற்பட்டு நலன் அழியும், யாம் கடிதிற் சேறும் என்பது கருததாயிற்று. (10)

## 125. நெஞ்சொடு கிளத்தல்

அஃதாவது அற்றமை பிறாரத தனக்கு ஓர் பற்றுக் கோடு காணாத தலைமகள தன் நெஞசொடு செய்கிறன் அறியாது சொல்லுதல. இஃது, உறுப்புக்கள தம் நலனழிநத வழி நிகழவதாகலின், உறுப்பு நலன் அழிதலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

நினைத்துஒன்று சொல்லாயோ நெஞ்சே எனைத்தொன்றும்
எவ்வநோய் தீர்க்கும் மருந்து. 1241

தன் ஆற்றுமை தீரும் திறன் நாடியது.

நெஞ்சே - நெஞ்சே, எவ்வநோய தீர்க்கும மருந்து ஒன்று - இவ் எவ்வநோயினை தீர்க்கும் மருந்தாவ தொன்றுண்ட, எனாத்து ஒன்றும் நினைதலுச் சொலலாய் - யான் அறியுமாறறலிலல், எத தன்மையது யாதொன்றுயினும் நீ அறிந்து எனக்குச் சொல.

எவ்வம் - ஒன்றுறும தீராமை. உயிரினும் சிறந்த நாணினை விட்டுச் செய்வது யாதொன்றுயினும் என்பாள 'எனைதொன்றும்' என்றாள். (1)



காதல் அவர்இல ராகநீ நோவது
பேதைமை வாழிஎன் நெஞ்சு. 1242

தலைமகனைக் காண்டறகண் வேடகைமிகுதிபால் சொல்லி யது.

என் நெஞ்சு வாழி - என் நெஞ்சே, வாழ்வாயாக; அவர் காதல் இலராக நீ நோவது - அவர் நம்கண் காதலிலராகவும் நீ அவர் வரவு நோக்கி வருந்துதற்கு ஏது, பேதைமை - நின் பேதை மையே, பிறிதில்லை.

...நம்மை நினையாமையின், நங்கண் காதல் இலர் என்பது அறியலாம், அஃதறியாமை மேலும அவர்பால் செலலக் கருதாது அவா வரவுபார்த்து வருந்தர நின்றாய், இது நீ செய்துகொளகின் றது என்னும கருத்தால 'பேதைமை' என்றாள. வாழி-இகழச்சிக் குறிப்பு. யாம அவாபால சேறலே அறிவாவது என்பதாம். (2)

இருந்துஉள்ளி என்பரிதல் நெஞ்சே பரிந்துஉள்ளல்
பைதல்நோய் செய்தார்கண் இல். 1243

இதுவும் அது.

நெஞ்சே இருந்து உளமிப் பரிதல ளட் - நெஞ்சே, அவர் பால் செலவதும செய்யாது ாண்டு இறந்துபடுவதும் செய்யா திருந்து அவா வரவு நீனாநறு ீ வருந்துகின்றது என்னை, பைதல் நோய செபதாகண் பரிந்து உளலல இல - இப் பைபுள நோய் செயதாமாட்டி நமகரு இரங்கி வரக் கருதுதல உண்டாகாது.

நமமாட்டு அருளுடையா அன்மையின் ாமாக வாரா, நாம் சேறலை இனி,ந தருவது என்பதாம (3)

கண்ணும் கொளச்சேறி நெஞ்சே இவைளன்னைத்
தின்னும் அவர்க்காணல் உற்று. 1244

இதுவும அது.

நெஞ்சே கணனும கொளச சேறி - ந ஞ்சே, ீ அவாபாற் சேறலுறுயாயின் இக் கணகளையும உடனகொண்டு செலவா யாக, இவை அவாம் காலை உறு என்னை, ன்னும - அன்றி ீயே சேர்யாயின், இவைதாம காடசி யிறுப்பினை அவரைக் காண்டலவேண்டி ீ காட்டு என்று என்னை, நின்பனபோனறு கலியாநிறகும.

கொண்டி என்பது கொளளனைத நிரகதுன்றது. நின்னும் என்பது இலகரனைக் குறிப்பு. அ நவிவு ,பாக்கவேண்டும என்ப தாம் என்றது, நான் சேறலை ருநிறது. (4)

செற்ருர் எனக்கை விடல்உண்டோ நெஞ்சேயாம்
உற்ருல் உருஅ தவர். 1245

இதுவும் அது.



நெஞ்சே - நெஞ்சே, யாம் உற்ருல் உருதவர் - யாம் தம்மை யுறத் தாம் உறுத நம் காதலரை, செற்ருரெனக் கைவிடல் உண்டோ - வெறுததார் என்று கருதிப் புலந்து கைவிட்டிருக்கும் வலி நமக்குண்டோ, இல்லை.

உறுதல் - அன்பு படுதல். அவ் வலியின்மையின் அவர்பால் செல்வதே நமக்குத தகுவது என்பதாம். (5)

**கலந்துஉணர்த்தும் காதலர்க் கண்டால் புலந்துஉணராய்**
**பொய்க்காய்வு காய்தீஎன் நெஞ்சு. 1246**

தலைமகன் கொடுமை நினைந்து செலவு உடன்படாத நெஞ்சினைக் கழறியது.

என் நெஞ்சு - என் நெஞ்சே, கலந்து உணர்த்தும் காதலர்க் கண்டால் புலந்து உணராய்-யான் தம்மொடு புலந்தால் அப்புலவியைக் கலவிதன்னுனே நீக்க வலல காதலரைக் கண்டாலபொய்யேயாயினும் ஒருகால் புலந்து பின்னதனை நீங்க மாட்டாய், பொய்க் காய்வு காய்தி-அதுவும் மாட்டாத நீ இப்பொழுது அவர் கொடியர் எனப் பொய்க் காய்வு காயாநின்றாய், இனி இதனை ஒழிந்து அவாபாற் செலலத துணிவாயாக.

கலத்தலான் என்னும் பொருட்டாய கலக்க என்பது திரிந்து நின்றது. அதனுன் உணாததலாவது கலவியின்பதனைக் காட்டி, அதனுன் மயக்கிப் புலவித் துறப்பிலே ஒழிதல். பொய்க்காய்வு-நிலையில் வெறுப்பு. கண்டால் மாடடாத நீ காணுதவழி வெறுக்கின்றதனால் [illegible] என்பதாம். (6)

**காமம் விடுஎன்றே நாண்விடு நல்நெஞ்சே**
**யாமே பொறேன்இவ் இரண்டு. 1247**

நாண் தருதலின் அச் செலவு ஒழிவாள சொலலியது.

நல நெஞ்சே - நலம் நெஞ்சே, ஒன்று காமம் விடு - ஒன்றின் காண் விடமாட்டாயாயின் காமவேட்கையை விடு, (ஒன்று) நாண் விடு - ஒன்றின் அது விடமாட்டாயாயின் நாணினை விடு, இவ் இரண்டு யாமே பொறேன்-அன்றியே இரண்டும விடாமை நின் கருததாயின், ஒன்றறகொன்று மறுதலையாய இவ இரண்டனையும் உடன் தாங்கும் மதுகை யான் இலன்.

யாலே என்னும பிரிகிலே நீ பொறுப்பினும் என்பதுபட நின்றது. 'நல்நெஞ்சே' என்றது, இரண்டையும் விடாது பெண்மையை நிலைபெறுத்தலின், நலலை என்னும் குறிப்பிற்று. அது கன்றே என்னும ஈன் உயிருண்டாதல் சாலாமையின், அதற்கு ஆகின்றிலேன் என்பதாம. மூறறு உமமை விகாரததால தொக்கது.

**பரிந்தவர் நல்கார்என்று ஏங்கிப் பிரிந்தவர்**
**பின்செல்வாய் பேதைஎன் நெஞ்சு.** 1248

## கற்பு இயல் 423

**இதுவும் அது.**

என் நெஞ்சு - என் நெஞ்சே, அவர் பிரிந்து நலகார் என்று-அவர் இவ்வாற்றுமையை அறியாமையின் கொத்துவந்து தலையளி செய்யாராயினர் என்று கருதி, பிரிநதவர்பின் ஏங்கிச் செல்வாய் பேதை-அறிவிதற்பொருட்டு நம்மைப் பிரிந்துபோயவர்பின் ஏங்கிச்செலலுறற நீ யாதும அறியாய்.

ஆற்றுமை கண்டு வைததும நல்காது போயினரைக்காணு வழிச் சென்று அறிவிதத துணையானே நலகவருவா என்று கருதினமையின் 'பேதை' என்றாள. (8)

**உள்ளத்தார் காத லவர்ஆக உள்ளிநீ**
**யாருழைச் சேறிஎன் நெஞ்சு.** 1249

இதுவும அது.

என் நெஞ்சு-என் நெஞ்சே, காதலவா உளளத்தாராக-காதலர் நின்னகதாராக, நீ உளளி யாருழை சேறி-முன்பெலலாம் கண்டுவைதது இப்பொழுது நீ புறத்துச தேடிச செல்கின்றது யாரிடத்து?

உளளம் என்புழி அம பகுதிப்பொருளவிகுதி. நின்னகத் திருக்கின்றவரை அஃது அறியாது புறதது தேடிச்சேறல் நகை உடைத்து, அதனை ஒழி என்பதாம். (9)

துன்னித் துறந்தாரை நெஞ்சத்து உடையேமா
இன்னும் இழத்தும் கவின். 1250

அவரை மறந்து ஆறறல வேண்டும என்பதுபடச் சொல்லி யது.

துன்னித் துறந்தாரை நெஞ்சத்து உடையேமா–நம்மைக் கூடாவண்ணம நுறந்துபோயிலரை நாம் அகத்து உடையேமாக, இன்னும் கவின் இழுதும–முன் இழந்த புறக் கவினேயன்றி நின்ற அகக் கவினும இழபபேம்.

"குன்றின்–நெஞ்சுபக வறிந்த அஞ்சுடா நெடுவேல்" (குறுந். கடவுள வாழத்து) என்புழிப்போல நெஞ்சு என்பது ஈண்டும அகப் பொருட்டாய் நின்றது. அவா நமமைத்துன்னாமல துறந்தார் ஆகவும், நாம அவரை மறத்தல மாடடேமாகவும், போன மெய்க்க வினே அன்றி நின்ற நிறையும் இழப்பேம் என்பதாம். (10)

## 126. நிறை அழிதல்

அஃதாவது தலைமகள மனத்து அடக்கற்பாலன வற்றை வேட்கைமிகுதியான் அடக்கமாட்டாது வாயவிடுதல். "நிறையெனப்படுவது மறைபிறா அறியாமை" (கலித. நெய் தல். 16) என்னுர் பிறரும். அஃது அழிதற்காரணம நெஞ சொடுகிளந்தமையின், இது நெஞசொடு கிளத்தலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

காமக் கணிச்சி உடைக்கும் நிறைஎன்னும்
நாணுத்தாழ் வீழ்த்த கதவு. 1251

நாணும் நிறையும் அழியாமை நீ ஆற்றல்வேண்டும் என்ற தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

நாணுத் தாழ் வீழ்த்த நிறை என்னும் கதவு–நாணுகிய தாழினைக் கோத்த நிறை என்னும் கதவினை, காமக் கணிச்சி உடைக்கும்–காமவேட்கையாகிய கணிச்சி முறியாநின்றது, இனி அவை நிற்றலும் இலவாம், யான் ஆற்றலும் இலேன்.

கணிச்சி–குந்தாலி. நாணுமாகிய நுண்ணியமும் நிறையழியாதாகலின் அதனைத் தாழாக்கியும், அகத்துக்கிடந்தன பிறாகொளளாமற் காத்தலின் நிறையைக் கதவாக்கியும், வலியவாய்த்த காமமாகிய அவ இரண்டனையும் ஒருங்கு நிகழின் தன் காமவேட்கைபக் கணிச்சியாக்கியும் கூறினாள். (1)

காமம் எனஒன்றே கண்ணின்றுஎன் நெஞ்சத்தை
யாமத்தும் ஆளும் தொழில். 1252

நெஞ்சின்கண் தோன்றிய காமம நெஞ்சால அடக்கப்படும என்றோட்குச் சொலலியது.

யாமத்தும் என் நெஞ்சத்தை தொழில ஆளும்–எலலாரும தொழிலொழியும் இடையாமத்தும, என் நெஞ்சத்தை ஒருதது தொழிலகொளளா நின்றது, காமம் எனஒன்று கண் இன்று–ஆகலாற் காமம என்று சொலலப்பட்ட ஒன்று கணணேட்டம இன்றியிருந்தது.

ஓ என்பது இரக்கக்குறிப்பு. நெஞ்சின்கண்ணேயாடல்–தலைமகன்பாற சொலலிடுத்தல. தோழியிற்கோடல உலகியலன்மையின் 'காமம எனஒன்று' எனறும, அது தன்னைக்கொளளின்றது அளவுடையது கோடலின் 'கண்ணின்று' என்றும் கூறினாள. அடக்கப்படாமை கூறியவாறு. (2)

மறைப்பேன்மன் காமத்தை யாரே குறிப்புஇன்றித்
தும்மல்போல் தோன்றி விடும். 1253.

மகளிர்காமம் மறைக்கப்படும என்றுட்குச் சொல்லியது.

காமதகை யான் மறைப்பேன்–இக் காமதகை யான் என் னுளளே மறைக்கக் கருதுவன், குறிப்பு இன்றித துமமலபோல தோன்றி விடும்–அதனன், இந்நு என் கருதநின் வாராநு தும்மல போல வெளிப்பட்டேவிடா நினறது.

மன்–ஒழியிசைக்கண் வநதது. ஓகாரம்–இரங்கறகண் வநதது. தும்மல் அடங்காதாறுபோல அடங்குகின்றதிலலே என்பதாம். (3)

நிறையுடையேன் என்பேன்மன் யானேனென் காமம்
மறைஇறந்து மன்று படும். 1254

## கற்பு இயல் 425

இதுவும் அது.

யான் நிறையுடையேன் என்பேன்–இன்நிறுக்கெல்லாம் யான் என்னை நிறையுடையேன் என்று கருதியிருக்தேன்; என் காமம் மறை இறந்து மன்று படும்–அதனால் என்? இன்று என் காமம் மறைகதலிக்கடநது மன்றின்கண வெளிப்படாநின்றது.

மன்னுமஓவுமை–மேலவற்றின்கண் வநதன. மன்றுபடுதல்–பலரும் அறிதல. இனி தன்வரைநது அன்று என்பதாம். (4)

செற்றார்பின் செல்லாப் பெருந்தகைமை காமநோய்
உற்றார் அறிவதொன்று அன்று. 1255

நம்மை மறாதாரை நாமும மறக்கற்பாலம என்றுட்குச் சொலலியது.

செற்றாரபின் செலலாப் பெருநதகைமை–தமமை அகன்று

சென்றார் பின் செல்லாது காமம் அகன்றுநிறகும் நிறையுடைமை காமநோய் உற்றார் அறிவது ஒன்று அன்று—காமநோயினை உரு தார் அறிவதொன்று அன்றி உறுவார் அறிவதொன்று அன்று.

இவட்டதொரு நிழ்ந்தால் என்ற ஆனாட்டதொடு கழியுமாறு செயதலின 'செறறார்' எனற் றது. பின்சேறல-மனததால இடை விடாது நினைதல. பெருகதலாகுமை—எண்டு ஆகுபெயர். காம நோய் உறறார்—மனமம உடைபார். ஏனறு எனை உணராமாட்டும் சென்றே நிறகும, யான் அறிவதொன்று அன்று என்பதாம். (5)

செற்றவர் பின்சேறல் வேண்டி அளித்தோ
எற்றுளன்னை உற்ற நுயர். 1256

இதுவும அது.

செறறவரினை செறல வேண்டி—என்னை ஆனாறு சென்றார் பின்னே யான் சேறலவேணடி தன், என்னை உற்றதுயர் எற்று அளிதது—எனனை உறறதுயர எததன்மையது? சால நன்று.

செற்றவர் என்றது எண்ணும அப்பொருட்டு. வேண்ட என்பது வேண்டி எனற திரிநது நின்றது. அளிதது என்பது இகழ்சசிக் குறிப்பு. இக் காமநோய் யான் சொலலவும் கேட்கவும் ஆவதொன்றன்று, சாலக் கொடிது என்பதாம். (6)

நாண்என ஒன்றோ அறியலம் காமத்தால்
பேணியார் பெட்ப செயின். 1257

பரதகைதிற் பிரிதுவநத தலைமகளை நிறையழிவாற் கூடியதலைமகன் தன் புலவாமைக்குக் காரணமாது என்றி தோழிக்குச் சொலலியது.

பேணியார காமததாற பெட்ப செயின்—நமமால விரும்பப் பட்டவர் வநது காமததால் காம விரும்பியவற்றைச செய்யுமன

வில், நாண் என ஒன்றே அறியலம்–நாண் என்றொன்றையும் அறியமாட்டேமாயிருந்தேம்.

பேணியார் எனச் செயப்படுபொருள் வினைமுதல்போலக் கூறப்பட்டது. விரும்பியன–வேட்கை மிகவினற் கருதியிருந்த கலவிகள. நாண்–பரததையர் தோய்ந்த மார்பைத் தோய்தற்கு நாணுதல். ஒன்று என்பது ஈண்டுச் சிறிது என்னும் பொருட்டு. இழிவு சிறப்பு உம்மை விகாரததால தொக்கது. நிறையழிவான் அறியாது கூடிய தன் குற்றம் நோக்கி, அவளையும் உளப்படுத தாள். (7)

பல்மாயக் கள்வன் பணிமொழி அன்றோநம்
பெண்மை உடைக்கும் படை. 1258

இதுவும அது.

நம் பெண்மை உடைக்கும் படை–நம் நிறையாகிய அரண அழிக்கும் தாம்ன, பல மாயக் களவன் பணிமொழியன்றே–பல பொய்களவலை களவனுடைய தாழந்த சொறகளன்றே? ஆன மின் அதுநிறகுமாறென்னை?

பெண்மை எனறுத தலைமைபற்றி நிறைமேல நின்றது. வந்தாற புலக்கக கடவேம் என்றும, புலநதால அவன்சொறகளா னும செயலகை றும நீங்கேம் எனறும், இவை முதலாக எணணிக் க்கொண்டிரு தன் யாவும காணாது கலவிக்கண தன்னினும் முற் படும் வகை வந்துநின்றலால என்பாள, 'பலமாயக்களவன்' என்றாள. பணிமொழி-தம்மினும் தான் அன்புமிகுதியுடையரைச சொலலுஞ சொறகள. அவன் அததன்மையரைக, சொறகள அவையாக, நாம நிறையழியாது ஒழியுமோவன்பதாம. (8)

புலப்பல் எனச்சென்றேன் புல்லினேன் நெஞ்சம்
கலத்தல் உறுவது கண்டு. 1259

இதுவும அது.

புலப்பல னாகச் சென்றேன் - அவா வந்தபொழுது புலக்கக் கடவேன் என்று கருதி முன் நில்லாது பிரிதோரிடத்துப்போயினேன்; நெஞ்சம் கலந்தலுறுவது கண்டு புல்லினேன் - போயும், என் நெஞ்சம் நிறையின் நில்லாது அறைபோய் அவரோடு கலந்தல் தொடங்குதலில் அறிந்து, இனி அது வாயாது என்று புல்லினேன்.

வாயாமை - புலத்தற்கருவியாய நெஞ்சுதானே கலந்தற்கருவியாய் நிற்றலின் அது முடியாமை. (9)

**நினைந்தீயில இட்டன்ன நெஞ்சினர்க்கு உண்டோ**
**புனைர்ந்துஊடி நிற்பேம் எனல். 1260**

இதுவும் அது.

**கற்பு இயல் 427**

நினைந்தீயில் இட்டன்ன நெஞ்சினர்க்கு - நினைத்தைத் தீயின் கண்ணே யிட்டால அஃது உருகுமாறுபோல்க தம் காதலரைக் கண்டால் நிறையழிந்துருகும் நெஞ்சினையுடைய மகளிர்க்கு, புனைர்ந்து ஊடி நிற்பேம எனல் உண்டோ - அவர் புனைரயாம் ஊடிப் பின்பு உணராது அங்கிலையே நிறைக் கடவேம் என்று கருதுதல உண்டாகுமோ? ஆகாது.

புனைர்தல - பண்டு மிக நலுகுதல். எதிர்ப்பாடுதலுமாம். புனைர என்பது புனைர்ந்து எனத திரிந்து நின்றது யான் அதனன்மையேன் புகலின் எனக்கு அஃது இலேம்பாயிற்று என்பதாம். (10)

## 127. அவர்வயின் விதும்பல்

அஃதாவது தோழியை பாங்கியின்கண்ணும் தோழன்மகளும் வேட்கை மிகவினுன் ஒருவரொருவர் காண்டற்கு விரைதல். தலைமகன் பிரிவும் தலைமகள் புறநேமமும் அதுகாரப்பட்டுவருதின்றமையின், இருவரையும் கூட்டிப் பொதுவாகிய பன்மைப் பாலாற கூறினார். பிறவெல்லாம் இதனின் 'தலைமகனை நினைந்தது தலைமகள் விதும்பறல்' என்றார்

சுட்டுப் பேயா சொலலுவான் சூறிபொரு கூ பிபொருள
உணாதது வதலலது தான் முன்றற்ரு பேயாகாமையா
லும், கவிக்கூமறு அதிகாரத்து தலைமகட் உயாததற் பான்
மையாற கூறப்படாமையாலும, அந்து உரைப்பன்மை
அறிக. இதலுள தலைமகள கூற்று நிறைபுரியாமை நிகழ்ந
தாகலின, அவ இயைபுபற்றி நிறற அதிகாரத்தின் வைக
கப்பட்டது.

**வாள்அற்றுப் புற்கென்ற கண்ணும் அவர்சென்ற**
**நாள்ஒற்றித் தேய்ந்த விரல. 1261**

தலைமகள காணடலி விருப்பினால மெலிவ்பது.

அவர சென்ற நாள ஒறறி விரல தேயந்த - அவர நமமைப்
பிரிநதுபோய நாளகள சுவரின்கண் இயழுதிதவைபறற தொட்டு
எணணுதலான் என் விரலகள தேயந்தன, கணணும் வாள
அற்றுப் புற்கென்ற - அதுவேடன்றி அவரவரும வழிபாதது
என்கண்களும் ஒளியிழநது புலவிபவாயின , நுவவாருயும் அவர
வரவு உண்டாயிற்றிலலை.

நாள - ஆகுபெயர. புலவிபவாதல் - நுண்ணிய காணமாட்
டாமை. ஒறற என்பது ஒறறி எனத திரிநதுநின்றது. இனி யான்
காணுமாறு என்னை என்பதாம. நாள எணணலும் வழிபாதத
லும் ஒருகாற் செய்தொழியாது இடைநின்றுசெயதலான்,
விதுப்பாயிறறு. (1)

**இலங்கிழாய் இன்று மறப்பின்என் தோள்மேல்**
**கலங்கழியும் காரிகை நீத்து. 1262**

ஆற்றுமைமிகுதலின் இடையின்றி நினைக்கற்பாலேயல்லே;
சிறிது மறக்கல்வேண்டுமென்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

இலங்கு இழாய் - விளங்காநின்ற இழையினையுடையாய், இன்று மறப்பின் - காதலரை இன்று யான் மறப்பேனுமின், மேல் காரிகை நீத்து என்தோள கலங்கழியும் - மேலுங் காரிகை என்னை நீப்ப என்தோளகள வளை கழலுவனவாம.

இலங்கிழாய் என்பது இதறகு நீ யாதும் பரிவிலை என்னும் குறிப்பிற்று. இன்று - யான் இறந்துபடுகின்ற இன்று. மேலும-மறுபிறப்பினும். எச்சவும்மை விகாரதாலதொக்கது. நீப்ப என்பது நீதது எனத நிரிந்து நின்றது. கழியும என்னும் இடத்துநிகழ் பொருளின்தொழில் இடதகின்மேல நின்றது. இவ் எலலிக்கண் நினைநதால மறுமைக்கண் அவலர எய்தி இன்புற லாம், அதலுன் மறக்கற்பாலேனலலேன் என்பதாம். (2)

உரன்நசைஇ உள்ளம் துணையாகச் சென்றார்
வரல்நசைஇ இன்னும் உளேன். 1263

இதுவும் அது.

உரன் நசைஇ உளளம துணையாகச சென்றார் - இன்பம் நுகர்தலில நச்சாது வேறலில நசசி நாம் துணையாதலில இகழநது தம் ஊக்கம்துணையாகப் போயிலர, வரல நூசைஇ இன்னும் உளேன் - அவற்றை இகழநது ஈண்டுவருதலில நசசுதலான, யான் இவ் எல்லியினும் உளேலுயினேன்.

உரன் என்பது ஆருபெயர. அந் நூசையான் உயிரவாழா நின்றேன்; அஃதிலலையாயின் இறநதுபடுவல் என்பதாம். (3)

கூடிய காமம் பிரிந்தார் வரவுஉள்ளிக்
கோடுகொடு ஏறும்என் நெஞ்சு. 1264

இதுவும் அது.

பிரிந்தார் கூடிய காமம் வரவு உளளி - நீங்கிய காமததராற்

கம்மைப் பிரிந்துபோயவர் மேற்கூடிய காமத்துடனே நம்கண் வருதலில் நிணைந்து, என் நெஞ்சு கோடுகொடு ஏறும் - என் நெஞ்சு வருத்தமொழிந்து மேன்மேற பணைத் தெழாநின்றது.

வினைவயிற்பிரிவுழிக் காம இன்பம் நோக்காமையும், அது முடிந்துழி அதுவே நோக்கலும தலைமகற்கு இயலபாகலின், 'கூடியகாமமொடு' என்றுள. ஒடு உருபு விகாரததால் தொக்கது. கோடுகொண்டேறலாகிய மரத்ததுதொழில் நெஞ்சின்மேல் ஏற்றப்பட்டது. கொண்டு என்பது குறைந்துநின்றது, அஃதுள ளிற்றிலேனுயின் இறந்துபடுவல என்பதாம். (4)

**காண்கமன் கொண்கனைக் கண்ணுரக் கண்டபின்**
**நீங்கும்என் மென்தோள் பசப்பு. 1265**

## கற்பு இயல் 429

தலைமகன் வரவுகூறி ஆற்றுயாய்ப் பசக்கற்பாலை யல்லை என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

கண் ஆரக் கொண்கனைக் காண்க - என் கண்கள ஆரும் வகை என்கொண்கனை யான் காணபேறுக, கண்டபின் என் மென்தோளபசப்பு நீங்கும் - அவனைம் கண்டபின் என் மெல்லிய தோளின்கண் பசப்புத காணே நீங்கும்.

காண்க என்பது காண்டு வேணடிக்கோடற்பொருட்டு. அது வேண்டும் என்பது பட நின்றமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வநதது. கேட்ட துணையான் நீயாநாது எனபதாம். (5)

**வருகமன் கொண்கன் ஒருநாள் பருகுவன்**
**பைதல்நோய் எல்லாம் கெட. 1266**

இதுவும் அது.

கொணகண் ஒருநாள வருக - இருதுப்போகாலும வாராக் கொல்கன் ஒரு நாள எனகலை வருவாலுக, பைதல நோயெல்

லாம் கெடப் பருகுவன் - வந்தால் பைபுலோசசெய்கின்ற இந் நோயெலலாங்கெட அவ் அமிழ்தநன்ன வாயிலகள ஐந்தானும் பருகக் கடவேன்.

வருக என்பதறகும் மன் என்பதறகும மேல் உரைத்த வாறே கொளக. அக் குறிப்பு அவ ஒருமூலாக்குளனே இனி வரக் கடவ நோயகளும் கெடுப்பல எனபதாம். (6)

**புலப்பேன்கொல் புல்லுவேன் கொல்லோ கலப்பேன்கொல் கண்ணன்ன கேளிர் வரின். 1267**

இதுவும் அது.

கண் அன்ன கேளிர வரின் - கண்போற்சிறந்த கேளிர் வரு வராயின, புலப்பேன்கொல - அவர வரவு நீட்டிததமை நோக்கி யான புலக்கக்கடவேனோ, புல்லுவேனகொல - அன்றி என் ஆற் றுமை நோக்கப் புல்லக்கடவேனோ? கலப்பேன்கொல - அவ் இரணடும வேணடுதலான் அய இருசெயலகளையும் விரவக்கட வேனோ? யாதுசெயயக்கடவன?

புலவியும புலலும ஒருபொழுதின்கண் விரவாமையின், 'கலப்பேன்கொல' என்றன. ஆனறியாது செய்தல் கருத்தாக லின், பிறழ்ச்சியாயிறறு. இனிக் கலப்பேன்கொல என்பதற்கு, 'ஒரு புதுமை செயயாது பிரியாத நாட்போலக் கலந்தொழுகு வேனோ?' என்று உரைப்பாரும் உளர். (7)

**வினைகலந்து வென்றுஈக வேந்தன் மனைகலந்து மாலை அயர்கம் விருந்து. 1268**

வேந்தற்கு உறறுழிப் பிரிந்த தலைமகன் வினைமுடிவு நீட்டிததுழித் தலைமகளை நினைந்து தன்னுள்ளே சொல்லியது.

வேந்தன் வினை கலந்து வென்றுஈக - வேந்தன் வினைசெய் தலைப்புரிந்து வெல்வானாக ; மனைகலந்து மாலை விருந்து அயர்கம்- யாமும் மனைவியைச் சென்றுகூடி ஆண்டை மாலைப்பொழுதிற்கு விருந்து அயர்வேமாக.

மனை என்பது ஈண்டு ஆகுபெயர், "மங்கலம் என்ப மனை மாட்சி" (குறள 60) என்புழிப்போல. வினைசெய்தற்கண்வந்த மாலைப்பொழுதிற்கு எதிர்கோடல் அலங்கரித்தல் முதலிய இன்மை யின், மனைகலந்து 'மாலைக்கு விருந்தயர்கம்' என்றான். நான்கன் உருபு விகாரத்தால் தொக்கது. இது வினைமுடியாமுன் கூறலான் விதுப்பாயிற்று. பிறரெல்லாம் இதனை தலைமகள கூற்றுக்கி உரைத்தார். தலைமகனைக்கூறுது வேந்தன் வெல்க என்றும், மனைகலந்து என்றும், மாலைப்பொழுதின்கண் விருந்தயர்கம என் றும் வந்த அவ் உரைதானே அது கூடாமைக்குக் கரியாயிற்று ()

ஒருநாள் எழுநாள்போற் செல்லும்சேண் சென்றார் வருநாள்வைத்து ஏங்கு பவர்க்கு. 1269

இதுவும் அது.

சேண்சென்றார் வருநாள வைதது ஏங்குபவர்க்கு - சேணி டைச்சென்ற தம் காதலர் மீண்டுவரக் குறிதத நாளை உட்கொண்டு அது வரும்துணையும உயிர்தாஙகி வருநதும் மகளிர்க்கு, ஒருநாள எழுநாளபோல் செலலும் - ஒருநாள பலநாளபோல நெடிதாகக் காட்டும்.

ஏழ் என்பது அதற்கு மேலாய மிக்க பன்மை குறிதது நின் றது. "ஒருவர்கூறை எழுவா உடுதது" என்றாற்போல. தலை மகள் வருத்தம் பிறர்மேலிட்டுக் கூறியவாறு. இதனன் இதுவும் தலைமகள கூற்றுகாமையறிக. இருநாள என்று பாடம ஓதுவாரும் உளர். (9)

பெறின்என்னும் பெற்றக்கால் என்னும் உறின்என்னும் உள்ளம் உடைந்துஉக்கக் கால். 1270

இதுவும் அது.

உளளம் உடைந்து உக்கக்கால் - காதலி நம்பிரிவினையாற் றது உள்ளம் உடைந்து இறந்துபட்டவழி, பெறின் என் - நம்மைப் பெறக்கடவளாதல் என்? பெற்றக்கால் என் - அதுவன்றியே பெற்றல் என், உறின் என் - அதுவன்றியே மெய்யுறக் கலந்தால் தான் என், இவையொன்றினும் பயன் இல்லை.

• இம் மூன்றும் உடம்பொடுபுணர்த்துக் கூறப்பட்டன: அதன் மேலும் முன்னை வழக்குண்மையின். அதற்குமுன்னே யான் செல்லவேண்டும் என்பது கருத்தாகலின், விதுப்பாயிற்று. இது தலைமகள்கூற்றுவழி இரங்கலாவதல்லது விதுப்பாகாமை அறிக.



## 128. குறிப்பு அறிவுறுத்தல்.

அஃதாவது தலைமகன், தலைமகள், தோழி என்றிவர் ஒருவர் குறிப்பினை ஒருவர்க்கு அறிவுறுத்தல். இது, பிரிந்து போய தலைமகன் வந்துகூடியவழி நிகழ்வதாகலின், அவர் வயின் விதும்பலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

கரப்பினும் கைஇகந்து ஒல்லாநின் உண்கண்
உரைக்கல் உறுவதொன்று உண்டு. 1271

பிரிந்துகூடிய தலைமகன் வேட்கைமிகவினைப் புதுவது பன்னலும் பாராட்டத தலைமகள இது ஒன்று உடைத்து என அஞ்சியவழி அதனை அவள குறிப்பான் அறிந்து அவன் அவட்குச் சொல்லியது.

கரப்பினும்-நீசொல்லாது மறைத்தாயாயினும், ஒல்லா கையிகந்து-அதறகு உடமபடாதே நின்னைக் கைகடந்து, நின் உண்கண் உரைக்கலுறுவது ஒன்று உண்டு - நின் உண்கண்களே எனக்குச் சொலலல உறுவதொரு காரியமுண்டாய் இராநின்றது; இனி அதனை நீயே தெளியச் சொல்வாயாக.

கூறுதல் - நாலுஞ் அடக்குதல். தன்கண் பிரிதற் குறிப்புள தாகக்கருதி வேறுபட்டாளது வேறுபாடு குறிப்பான் அறிந்து அவட்குத தன் பிரியாமைக் குறிப்பு அறிவுறுத்தவாறு. (1)

கண்நிறைந்த காரிகைக் காம்புஏர்தோள் பேதைக்குப்
பெண்நிறைந்த நீர்மை பெரிது. 1272

நாலுல அவள அது சொலலாளாயவழி அவன் தோழிக்குச் சொலலியது.

கண் நிறைநத காரிகைக் காம்பு ஏர் தோள பேதைக்கு - என் கண்ணிலறந்த அழகினையும் வேயையொத்த தோளினையும் உடைய நின்பேதைக்கு, பெண்நிறைந்த நீர்மை பெரிது - பெண் பாலாரிடதது நிறைந்த மடமை அவ்வளவன்றி மிகுந்தது.

இலதாய பிரிவினைத தன்கண்ஏற்றி அதற்கு அஞ்சுதலான் இவ்வாறு கூறினன். (2)

மணியுள் திகழ்தரு நூல்போல் மடந்தை
அணியுள் திகழ்வதொன்று உண்டு. 1273

இதுவும் அது.

மணியில் திகழ்தரும் நூல்போல் - கோக்கப்பட்ட பளிக்கு மணியகத்துக் கிடந்து புறத்துப்புலனும் நூல்போல, மடந்தை அணியில் திகழ்வது ஒன்று உண்டு-இம் மடந்தையது அணியகத்துக் கிடந்து புறத்துப் புலனுகின்ற தொரு குறிப்பு உண்டு.



அணி-புணர்ச்சியான் ஆய அழகு. அதனகத்துக்கிடந்தலாவது: அதனோடு உடன்நிகழ்தற்பாலதன்றிவைத்து உடனிகழ்தல். அதனை யான் அறிகின்றிலேன், நீ அறிந்து கூறல் வேண்டும் என் பது கருத்து. (3)

முகைமொக்குள் உள்ளது நாற்றம்போல் பேதை
நகைமொக்குள் உள்ளதுஒன்று உண்டு. 1274

இதுவும் அது.

முகை மொக்குள உள்ளது நாற்றம்போல் - முகையது முகிழ்ப்பினுளதாய்ப் புறத்துத் புலனுகாத நாற்றம்போல, பேதை நகை மொக்குள உளளது ஒன்று உண்டு - நின்பேதை என்றேடு நகக் கருதும் நகையது முகிழப்பினுளதாய்ப் புறததுப் புலனுகாததோர் குறிப்பு உண்டு.

முகிழ்ப்பு-முதிர்ச்சியாற் புடைபடுதல். நகை - புணர்ச்சி இன் பத்தான் நிகழ்வது. (1

செறிதொடி செய்துஇறந்த கள்ளம் உறுதுயர்
தீர்க்கும் மருந்தொன்று உடைத்து. 1275

இதுவும் அது.

செறி தொடி செய்து இறநத களளம் - நெருங்கிய வளைகளை யுடையாள என்கண் நிலலாததொன்றினை உடகொண்டு அது காரணமாக என்னை மறைததுப்போன ருநிப்பு, உறு துயா நீக்கும் மருநது ஒன்று உடைதது - என் மிக்கதுயரை நீக்குமருந தாவதொன்றினை உடைதது.

உட்கொண்டது - பிரிவு. களளம் - ஆகுபெயர். மறைததற் குறிப்புத் தானும் உடன் போக்கு உட்கொண்டது. உறுதுயர - நன்றுசெய்யத நீங்குவிளதலானும் அதுதான் தீதிறம்பெருமை யானும் உளதாயது. மருநது: அப் பிரிவின்மை தோழிபால தெளிவித்தல. நீ அது செயதல வேண்டுமெ என்பதாம். (1)

பெரிதுஆற்றிப் பெட்பக் கலத்தல் அரிதுஆற்றி
அன்பின்மை சூழ்வது உடைத்து. 1276

தலைமகன் குறிப்பறிந்த தலைமகள அதனை அது தெளிவிக் கச் சென்ற தோழிக்கு அறிவுறுதலது.

"பெரிது ஆற்றிப் பெட்பக் கலத்தல் – காதலர் வந்து தம் பிரிவினையை துன்பத்தினை மிகவும் ஆற்றி நாம் மகிழும்வண்ணம் கலக்கின்ற கலவி, அரிது ஆற்றி அன்பின்மை சூழவது உடைதது- இருந்தவாற்றன் மேலும் அத்துன்பத்தினை அரிதாக ஆற்றியிருந்தது அவரது அன்பின்மையை நினையுந்தன்மையுடைத்து.

பிரிதற்குறிப்பினைச் செய்கின்றதாகலான், முடிவில் இன்ன தாகா நின்றது என்பதாம். (6)



**தண்ணந் துறைவன் தணந்தமை நம்மினும்
முன்னம் உணர்ந்த வளை. 1277**

இதுவும் அது.

தண்ணந் துறைவன் தணந்தமை-குளிர்ந்த துறையை உடைய வன் நம்மை மெய்யாற்கூடியிருந்தே மனத்தாற் பிரிந்தமையை, நம்மினும் வளை முன்னம்உணர்ந்த - அவன் குறிப்பான் அறிதற் குரிய நம்மினும் இவ் வளைகள முன்னே அறிந்தன.

கருத்து நிகழ்ந்த தாகலின் 'தணந்தமை' என்றும், யான் தெளிய உணர்தற்குமுன்னே தோளகளா மெலிந்தன என்பாள அதனை வளைமேலேறறி, அதுகண்ணே உணர்வு உடைத்தாக்கியும் கூறினாள். (7)

நெருநற்றுச் சென்றார்எம் காதலர் யாமும்
எழுநாளேம் மேனி பசந்து. 1278

இதுவும அது.

எம காதலர் சென்றது நெருநறறு - எம காதலர் பிரிந்து போயினர நெருநாற்றே, யாமும் மேனி பசநது எழுநாளேம் - அப் பிரிவினரு யாமும் மேனி பசந்து எழுநாளுடையமாயினேம்.

நெருநற்றுச்செயத நலிவினால் பிறபிரிவு துணியப்பட்டது என் பாள 'நெருநற்றுச் சென்றார்' என்றும், அதனை ஐயுற்றுச்செல்

கின்றது எழுநாளுமாகுவின், அன்றே மேனி பசந்தது என்பாள மேனி பசந்து எழுநாளேம் எனறும் கூறினாள. இவ்வாற்றால தலைமகனது பிரிதற்குறிப்பினை உணர்ந்திருந்தது. (8)

தொடிநோக்கி மென்தோளும் நோக்கி அடிநோக்கி
அஃதுஆண்டு அவள்செய் தது. 1279

தலைமகள குறிப்பறிந்த தோழி அதனைத் தலைமகற்கு அறிவித்தது.

(யான் அது தெளிவிததவழித் தெளியாது) தொடி நோக்கி– அவர் பிரிய யான் ஈண்டிருப்பின் இவை நில்லா எனத தன் தொடியை நோக்கி, மென் தோளும் நோக்கி - அதற்கு ஏதுவாக இவை மெலியும் எனத தன் மென்தோளகளையும்நோக்கி, அடி நோக்கி-யின் இவ்விரண்டும் நிகழாமல நீர் நடநது காத்தல் வேண்டும் எனத தன் அடியையும் நோக்கி, ஆண்டு அவள் செய்தது அஃது - அங்ஙனம அவள செயத குறிப்பு உடன்போக்காயிருந்தது.

செய்தகுறிப்பு-செய்தற்கு ஏதுவாய குறிப்பு. அஃது என்றுள் "செறிதொடி செய்திறநதகளளம்" என்றுளுகவின். பிரிதற்குறிப்புண்டாயின், அஃது அழுங்குதல பயன். (9)



பெண்ணிலுல் பெண்மை உடைத்துஎன்ப கண்ணிலுல்
காமநோய் சொல்லி இரவு. 1280

தலைமகன் பிரியாமைக் குறிப்பினைத் தோழிக்கு அறிவுறுத்தது.

காமநோய் கண்ணினுற் சொல்லி இரவு - மகளிர் தம் காம நோயினைத் தோழியர்க்கும் வாயாற்சொல்லாது கண்ணிற் சொல்லி அது தீர்க்கவேண்டும் என்று அவரை இரவாது உடன் போதல் குறித்துத தம் அடியினை இரத்தல், பெண்ணினுல் பெண்மை உடைதது என்ப - தமக்கு இயலபாகிய பெண்மை மேலும் ஒருபெண்மைஉடைதது என்று சொல்லுவர் அறிந்தோர்.

தலைமகளது உடன் போதல் துணிபு தோழியால் தெளிந்தானு கலின், தன்பிரிவின்மைக் குறிப்பினை அறிவுறுப்பான், அவள பெண்மையினைப் பிறர்மேலிட்டு வியந்து கூறியவாறு. (10)

## 129. புணர்ச்சி விதும்பல்

அஃதாவது தலைமகனும் தலைமகளும் புணர்ச்சிக் கண்ணே விரைதல். மேற்புணர்ச்சி மிகுதிபற்றித் தலைமகன் பிரிதறகுறிப்பு அறிவுறுத்த தலைமகள அவன் மாட்டே நிக முாது வேட்கைமிகவினைல் மின்னும தன்கண்ணேநிகழுதலான், இது குறிப்பு அறிவுறுததலின் பின் வைக்கப்பட்டது.

**உள்ளக் களித்தலும் காண மகிழ்தலும்**
**கள்ளுக்குஇல் காமத்திற்கு உண்டு.** 1281

பிரிதற்குறிப்பினன்ஆகியாலெடு நீ புலவாமைக்குக் காரணம் யாது என நகையாடிய தோழிக்குத தலைமகள சொல்லியது.

உளளக் களிதததலும - நீயேநத துயினயாலே களிப்பெய் தலும், காண மகிழுதலும் - கண்டதுயினயாலே மகிழுவெய்தலும், கள்ளுக்கு இல காமத்திற்கு உண்டு - களளுண்டார்க்கு இல்லை, காமம் உடையார்க்கு உணடு.

களித்தல் - உணர்வழியாதது. மகிழுதல்-அஃதழிவது. இவ் இரண்டும் உண்டழியலலது இன்மையின் 'களளுக்கு இல்' என் ருள. உண்டு என்பது இறுதிவிளக்கு. அப்பெறறிதாய காமம் உடைய யான்புலத்தல யாண்டையது என்பதாம். (1)

**தினைத்துணையும் ஊடாமை வேண்டும் பனைத்துணையும்**
**காமம் நிறைய வரின்.** 1282

இதுவும் அது.

காமம் பணைத்துணையும் நிறைய வரின் - மகளிர்க்குக் காமம் பணையளவினும் மிகஉண்டாமாயின், நினைத்துணையும் ஊடாமை வேண்டும் - அவரால், தம் காதலரோடு நினையளவும் ஊடுதல் செய்யாமை வேண்டப்படும்.



பணைத்துணையும் என்புழி ஐந்தனுருபு விகாரத்தால் தொக்கது. ஊடின் வருத்தமிகும் எனப் பிறர்க்கும் உறுநிகூறுவான் போன்று, தன் விதுப்புக் கூறியவாறு. (2)

பேணாது பெட்பவே செய்யினும் கொண்கனைக்
காணாது அமையல கண். 1283

இதுவும் அது.

பேணாது பெட்பவே செய்யினும் - நம்மை அவமதித்துத் தான் வேண்டியனவே செய்யுமாயினும், கொண்கனைக் கண்காணாது அமையல - கொண்கனை என்கண்கள காணாது அமைகின்றன இல்லை.

தன் விதுப்புக் கண்கள்மேல்ஏற்றப்பட்டது. அத் தன்மை யேன் அவனோடு புலக்குமாறு என்னை என்பதாம். (3)

ஊடற்கண் சென்றேன்மன் தோழி அதுமறந்து
கூடற்கண் சென்றதுஎன் நெஞ்சு. 1284

இதுவும் அது.

தோழி - தோழீ, ஊடற்கண் சென்றேன் - காதலரைக் காணு முன் அவர் செய்த தவறைத் தன்னெஞ்சு நினைந்து யான் அவரோடு ஊடுதற்கண்ணே சென்றேன், என் நெஞ்சு அது மறந்து கூடற்

கண் சென்றது-கண்டபின் என் நெஞ்சு அதனை மறந்து கூடுதற் கண்ணே சென்றது.

சேறல் - நிகழுதல். நினைதலுநெஞ்சிற்கும் ஒத்தலின், 'அது மறந்து' என்றான். அச செலவாற் பயன் என் என்பதுபட நின் நமையின், மன் ஒழியிசைக்கண் வந்தது. அவ்வல்லியிலே நெஞ்சு அறைபோகலான், அது முடிந்ததிலதே என்பதாம். (4)

**எழுதுங்கால் கோல்காணாக் கண்ணேபோல் கொண்கன்**
**பழிகாணேன் கண்ட இடத்து.** **1285**

இதுவும் அது.

எழுதுங்கால் கோல் காணாக் கண்ணேபோல-முன்னெல்லாம் கண்டிருந்தும் எழுதுங்காலத்து அஞ்சனக்கோலின் இயலபுகாண மாட்டாத கண்ணேபோல, கொண்கன்பழி கண்டவிடத்துக் காணேன் - கொண்கனது தவறு காணுதவிடதெலாம் கண் டிருந்து அவனைக் கண்டவிடதுக் காணமாட்டேன்.

கோல - ஆகுபெயர். இயலபு - கருமை. என் இயலபு இது வாகலின் மேலும் அது முடியாது என்பதாம். (5)

**காணுங்கால் காணேன் தவருய காணாக்கால்**
**காணேன் தவறல் லவை.** **1286**

இதுவும் அது.



காணுங்கால் தவருய காணேன் - கொண்கனே யான் காணும் பொழுது அவன் தவருயவற்றைக் காண்கின்றிலேன், காணாக்கால தவறலலவை காணேன் - காணுதபொழுது அவையேயலலது பிற வற்றைக் காண்கின்றிலேன்.

செயப்படுபொருள - அதிகாரதத்தான் வந்தது. முன்பு நான் நின்னொடு சொலலிய தவறுகள இதுபொழுது காணுமையின் புலந்திலேன் என்பதாம். (6)

**உய்த்தல் அறிந்து புனல்பாய் பவரேபோல்**
**பொய்த்தல் அறிந்துளன் புலந்து.** 1287

இதுவும அது.

உய்ததல அறிந்து புனல பாய்பவரேபோல - தம்மை ஈர்த்துக்கொண்டு போதல அறிநதுவைதது ஒழுகுகின்ற புனலுட்பாய வார் செயலபோல, பொய்ததல அறிநது புலநது என்-புலவிமுடிவு போகாமை அறிநதுவைததுக் கொண்கனொடு புலநது பெறுவது என்?

பாய்பவர் என்பது ஆகுபெயர. பொய்ததல - புரைபடுதல புலந்தாலும பயனிலலை என்பதாம. 'பொயயதல அறிநதேன்' என்பது பாடமாயின், உய்ததலறிய ஒழுகும நீருட்பாய்வாரபோல முடிவறியப் பண்டொருகாற புலநது முடியாமை அறிநதேன் இனி அது செயற்பாற்றன்று என உரைக்க. (7)

**இளித்தக்க இன்ன செயினும் களித்தார்க்கு**
**கள்அற்றே கள்வநின் மார்பு** 1288

தலைமகள புணர்ச்சி விதுப்பு அறிந்த தோழி தலைமகற்குச் சொலலியது.

களவ - வனசகா! களிதததாக்கு இளிதததக்க இன்னசெயினும கள் அற்றே-தன்னை உண்டுகளிதததாக்கு இனிவரதததக்க இன்னாத வற்றைச் செயினும் அவரால மேன்மேல விரும்பப்படுவதாய கள்போலும், நின்மார்பு - எங்கட்கு நின் மாபு.

அவ் இன்னாதன நாணின்மை, நிறையின்மை, ஒழுக்க மின்மை, உணர்வின்மை என்றிவை முதலாயின. எங்கட்கு

நாணின்மை முதலியவற்றைச் செய்யுமாயினும் எங்களால் மேன மேல் விரும்பப்படாநின்றது என்பதாம். களவு என்றதும் அது நோக்கி. (8)

மலரினும் மெல்லிது காமம் சிலர்அதன்
செவ்வி தலைப்படு வார். 1289

உணர்ப்புவயின் வாராணுடற்கண் தலைமகன் சொல்லியது.

காமம் மலரினும் மெலலிது-காம இன்பம் மலரினும் மெல்லிய தாயிருக்கும், அதன்செவ்வி தலைப்படுவார் சிலர் - அங்ஙனம்



மெல்லிதாதலையறிந்து அதன் செவ்வியைப் பெறுவார் உலகத்துச் சிலர்.

தொட்டதுணையானே மணச்செவ்வி அழிவதாய மலர் எல்லா வற்றினும் மெல்லிது என்பது விளக்கலின், உமமை சிறப்பின் கண்வந்தது. குறிப்பும், வேட்கையும், நுகாச்சியும், இன்பமும் ஒருகாலதின்கண்ணே ஒத்து நுகர்தறகுரியார் இருவா, அதற்கு ஏற்ற இடனும் காலமும உபகரணங்களும் பெறுதல் கூடி நுகர வேண்டுதலின், அதன் 'செவ்வி தலைப்படுவார சிலர்' என்றும், அவற்றுள் யாதானும் ஒன்றனுற் றிறந்து வேறுபடினும வாடுதலின், 'மலரினும் மெல்லிது' என்றும் கூறினன். குறிப்பு ஒவ்வாமையின் யான் அதுபெறுகின்றிலேன் என்பதாம். தலைமகளை உடலதாவது பயன். (9)

கண்ணின் துனித்தே கலங்கிஞள் புல்லுதல்
என்னினும் தான்விதுப்பு உற்று. 1290

இதுவும் அது.

கண்ணின் துனித்தே - காதலி புல்லென்ற மானாது புல்லல் விதுப்பினுற சென்ற எனனெஞ்சு தன்கண்ணா மாநம்பு தான் ஊடி,

புலவுதல் என்பது தான் விரும்புகின்ற பண்பு இல்லாமை புலவுதலில் என்னினும் தான விரும்பலான் அது கொள்ளாமை அப்பொழுதே மறைந்து கூடிவிட்டாள், அதனால் யான் இரந்தன்மையைகவும் விரும்பின்றி ஊடி நிற்கின்ற இவள் அன்பு எப்படி.

கண்மாறுதல் ஊடல் தோன்றும் நிலையில் அது சிவந்த துணையோதல், அவளாயின் இயல்பாக ஊடல் கண் நீடாள் என்பது பயன். (10)

## 130. நெஞ்சோடு புலத்தல்

அஃதாவது காரணம் உண்டாயவழியும் புலந்து கூறாது புணர்ச்சி விரும்புகின்ற நெஞ்சுடனே தலைமகள் புலத்தலும், தலைமகன் புலத்தலும் ஆம். அதனை முன்னுறுத்தும் இதனுள் விளங்கும்.

**அவர்நெஞ்சு அவாக்கு ஆதல் கண்டும் எவன்நெஞ்சே**
**நீஎமக்கு ஆகா தது.** 1291

தலைமகன்கண் தவறுண்டாயவழியும் புலவி கருதாத நெஞ்சிற்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

நெஞ்சு - நெஞ்சே, அவர் நெஞ்சு அவாக்கு ஆதல்கண்டும்- அவருடைய நெஞ்சு நம்மை நினையாது அவாக்கள் நிற்றல் கண்டு வைத்தும், நீ எமக்கு ஆகாதது எவன் - நீ எமக்காய நில்லாது, அவரை நினைத்தற காரணம் யாது?

அவர்க்கு ஆதல்: அவர்கருதியதற்கு உடம்படுதல். எமக்காகாதது என்றது புலவிக்கு உடம்படாமையை. ஒரு கருமத்தைத் தாமாக அறிந்து செய்யமாட்டாதார் செய்வாரைக் கண்டாயினும் செய்வர். நீ அதுவும் செய்கின்றிலை என்பதாம். (1)

உருஅ தவர்க்கண்ட கண்ணும் அவரைச்
செருஅர்எனச் சேறிஎன் நெஞ்சு. 1292

இதுவும் அது.

என் நெஞ்சு - என் நெஞ்சே, உருதவர்க் கண்ட கண்ணும்- மேலும் நம்மாட்டு அன்புடையராகாதவரை உள்ளவாறு அறிந்த இடத்தும், செருர் என அவரைச் சேறி-நாம் சென்றால் வெகுளார் என்பதுபற்றி நீ அவர் மாட்டுச செல்லாநின்றாய், இப்பெற்றியது மேலும் ஓரறியாமையுண்டோ?

அவரை என்பது வேற்றுமை மயக்கம். பழங்கண்ணோட்டம் பற்றி வெகுளார் என்பது கந்தாகச் சென்றாய், நீ கருதியது முடியுமோ என்பதாம். (2)

கெட்டார்க்கு நட்டார்இல் என்பதோ நெஞ்சேநீ
பெட்டாங்கு அவர்பின் செலல். 1293

இதுவும் அது.

நெஞ்சே–நெஞசே, நீ பெட்டாங்கு அவாபின்செலல - என் மாட்டு நில்லாது நீ விரும்பியவாறே அவர் மாட்டுச் செலலுதற்குக் காரணம், கெட்டார்க்கு நட்டார் இல என்பதோ–கெட்டாாக்கு நட்டார் உலகதது இல்லை என்னும நினைவோ, நின்னியலபோ, கூறுவாயாக.

என்னைவிட்டு அவர்மாட்டுச் சேறல நீ பணடே பயின்றது என்பாள 'பெட்டாங்கு' என்றும், தான் இதுபொழுது மானமில ளாகலின், 'கெட்டார்க்கு' என்றும் கூறினள. பின் என்பது

ஈண்டு இடப்பொருட்டு. செலல என்பது ஆகுபெயர். "ஒல கிடத்து உலப்பிலா உணர்விலார் தொடர்பு" (கலி.ந. பாலை. 25) ஆயிற்று நின் தொடர்பு என்பதாம். (3)

இனிஅன்ன நின்னெடு சூழ்வார்யார் நெஞ்சே
துனிசெய்து துவ்வாய்காண் மற்று. 1294

இதுவும் அது.

நெஞ்சே–நெஞ்சே, துனி செய்து மறவாத துவ்வாய்–நீ அவரைக் கண்டபொழுதே இன்பம் நுகரக் கருதுவதலலது அவர் தவறு நோக்கி முன் புலவியை உண்டாக்கி அதனை அளவறிந்து பின் நுகரக்கருதாய்; இனி அன்ன நின்னெடு சூழ்வார் யார்–ஆகலான், இனி அப்பெற்றிப்பட்டவற்றை நின்னெடு எண்ணுவார் யார்? யான் அது செய்யேன்.



அப்பெற்றிப்பட்டன–புலக்கும் நிறங்கள். கண் என்பது உரையசை. மற்று–வினைமாற்றின்கண் வந்தது. முன்னெல்லாம் புலப்பதாக எண்ணியிருந்து பின் புணர்ச்சி விதும்பலின், இவ்வாறு கூறினள். (4)

பெருஅமை அஞ்சும் பெறின்பிரிவு அஞ்சும்
அருஅ இடும்பைத்துஎன் நெஞ்சு. 1295

வாயிலாகச் சென்ற தோழி கேட்பத் தலைமகள் சொல்லியது.

பெருமை அஞ்சும்–காதலரைப்பெறுத லொன்று அப் பெரு

மைக்கு அஞ்சா நின்றது, பெறின் பிரிவு அஞ்சும்–பெற்றக்கால வரக்கடவ பிரிவினை உட்கொண்டு அதறகு அஞ்சாநின்றது, என் நெஞ்சு அரு இடும்பைத்தது–ஆகலான், என் நெஞ்சம் எஞ்ஞான்றும் நீங்காத இடும்பையை உடைத்தாயிற்று.

காதலரைப் பெற்றுவைத்துக் கலவியிழந்தல் உறுதியன்று என்னும் கருத்தான் வாயில் நோகின்றுளாகவின், 'பெருமை அஞ்சும்' என்றும, கலவி ஆராமையின் இன்னும் இவர் பிரிவராயின் யாதுசெய்தும என்பது நிகழ்தலின், 'பெறின் பிரிவு அஞ்சும்' என்றும இவ இரண்டுமலலது பிறிது இன்மையின், 'எஞ்ஞான்றும் அரு இடும்பைத்தது' என்றும கூறினாள. (5)

தனியே யிருந்து நினைத்தக்கால் என்னைத்
தினிய இருந்ததுஎன் நெஞ்சு. 1296

இதுவும் அது.

என் நெஞ்சு இருந்தது–என் நெஞ்சு உண்டு இருந்தது, தனியே இருந்து நினைத்தக்கால்–காதலரைப பிரிந்திருந்து அவா கொடுமைகளை யான் தன்னோடு நினைத்தக்கால, என்னைத தினிய–அவ்வளவு அறிந்து என்னைத தின்பதுபோன்று துன்பம செய்தற்கே.

எம்மாட்டிருந்தது அன்று அவாகொடுமைகளை உட்கொண்டு எனக்கு ஆறறுமை செய்தறகே, இன்று அவைநோக்கி அவரொடு புலத்தற்கன்று என்பதாம. (6)

நாணும் மறந்தேன் அவர்மறக் கல்லாஎன்
மாணா மடநெஞ்சில் பட்டு. 1297

இதுவும் அது.

அவர் மறக்கலலா என் மாணா மடநெஞ்சிற்பட்டு–தன்னை மறந்த காதலரைத தான் மறக்கமாட்டாத என் மாட்சிமையில்லாத மட நெஞ்சுடனே கூடி, நாணும் மறந்தேன்–என் உயிரினும சிறந்த நாண் தன்னையும் மறந்துவிட்டேன்.

மாணுமை–ஒருநிலையில் நில்லாமை. மடமை: கண்டவழி நினைக்து காணுதவழி மறக்குந் தவறைக் காணுவழிநினைக்து கண்டவழிமறத்தல். நாண்–எஞ்ஞான்றும் கூடி யொழுகினும் அஞ்ஞான்று கண்டார்போன்று ஒடுங்குதல். கண்டபொழுதே புணர்ச்சி விதும்பலின், அதனையும் மறந்தேன் என்றுள. (7)

**எள்ளின் இளிவாம்என்று எண்ணி அவர்திறம்**
**உள்ளும் உயிர்க்காதல் நெஞ்சு.** 1298

இதுவும் அது.

உயிர்க் காதல் நெஞ்சு - உயிர்மேல காதலையுடைய என் நெஞ்சு, எளனின் இளிவு ஆம் என்று எண்ணி - நம்மை எளனிச் சென்றார் என்று நாமும எளனுவேமாயின் பின் நமக்கு இளிவாம என்று கருதி, அவர் திறம் உளனும் - அவர் திறதனையே நினையாநின்றது.

எளனுதல் - வாயில மறுத்தல். இளிவு - வழிபடாமையானும், பிரிவாற்றுமையானும், நாணும் நிறையும் முதலிய இழுதகையானும் உளதாவது. திறம் - வாயில நோதலும் வருகையும் கூடலும் முதலாயின. இளிவிறகு அஞ்சுதலானும் பிறர்துபடமாடாமையானும் கூடக் கருதாநின்றது என்பதாம். (8)

**துன்பத்திற்கு யாரே துணையாவார் தாம் உடைய**
**நெஞ்சம் துணைஅல் வழி.** 1299

உணர்ப்புவயின்வாரா ஊடற்கண் தலைமகன் சொலலியது.

துன்பதிறகு - ஒருவர்க்குத துன்பம்வந்துழி, அது நீக்குதற்கு, தாம் உடைய நெஞசம் துணை அல வழி - தாம உரிதாகப்

பெறற தமமுடைய நெஞ்சம் துணையாகாவழி, துணையாவார் யாரே - வேறு துணையாவார் ஒருவரும இல்லை.

ஈண்டுத துன்பமாவது - கூடலுணர்ப்புவகின்வாராமை. அதற்கு நெஞ்சம் துணையாகாமையாவது அவளை அன்பிலள என்றெழியாது கூடற்கண்ணே விதும்பல. ஒரு துணையும் இன்மையின், இஃது உற்று விடுதலே உளளது என்பதாம். (9

தஞ்சம் தமர்அல்லர் ஏதிலார் தாம்உடைய
நெஞ்சம் தமர்அல் வழி. 1300

இதுவும் அது.

தாம் உடைய நெஞ்சம் தமர் அல்வழி - தாம் உரித்தாக உடைய நெஞ்சம் ஒருவர்க்குந தமர் அலலாவழி, ஏதிலார் தமர் அல்லர் தஞ்சம்-அயலார் தமர்அலராதல சொல்லவேண்டுமோ ?

பிறளொருத்தியைக் காதலி என்று கருதி என் நெஞ்சே என்னை வருத்தாகின்றபின் அப் பிறள புலக்கின்றது எளிது என்பதாம். (10)



## 131. புலவி

அஃதாவது இருவர் நெஞ்சும் புணர்ச்சி விதும்பாது புலக்கக் கருதியவழி ஒருவரோடு ஒருவர் புலத்தல். அதிகார முறைமையும் இதனானே விளங்கும்.

புலலாது இராஅப் புலத்தை அவர்உறும்
அல்லல்நோய் காண்கம் சிறிது. 1301

வாயிலாகச் சென்ற தோழி தலைமகன் வாயில் நேர்தற் பொருட்டு அவளொடு நகையாடிச் சொலலியது.

அவர் உறும் அலலல நோய சிறிது காண்கம்–அக்கணம் புலகாத்தால காதலரெய்தும் அலலல நோயினை யாம் சிறிது காணக்

கடவேம், புலலாது இராப் புலதனை–நீ அவரை விரைந்துசென்று புலலாதே இதனொழிலே மேலிட்டுக் கொண்டிருந்து புலப்பாயாக.

அலலல நோய - நன்பதனைச் செய்யும் காமநோய். சிறிது என்றுள, புலவியை நீளவிடலாகாது என்பதுபற்றி. புலத்தை என்புழி ஐகாரம் "கடம்பூண்டொருகால் நீ வந்தை" (கலித்' குறிஞ்சி. 27) என்புழிப்போல முன்னிலையினை விருதி. 'புலத்தி' என்பதாலும் பாடம். புலவிக்குறிப்புக்கண்டு அவளவரியளாய் நின்று நாம் உறற வருதலம அவரும சிறிதுற்று அறிதல் வேண்டும என நகையாடி நேர்ந்ததவாறு. (1)

## உப்புஅமைந் தற்றுல் புலவி அதுசிறிது மிககற்றுல் நீள விடல். 1302

புலவியொழிந்து வாயில நேருமவகை அவள சொல்லியது.

புலவி உப்பு அமைதறறு - புலவி கலவி இன்பம் செயற்கு வேண்டுமளவிற்றுதல உப்புத துய்ப்பனவற்றை இன் சுவையவாக்கற்கு வேண்டுமளவிற்றுதல போலும், சிறிது நீளவிடல் அது மிக்கறறு - இனி அதனை அவ்வளவில சிறிதுமிகவிடுதல அவ் உப்பு அளவின்மிக்காற் போலும்.

நீளவிடல - அளவறிந்துணராது கலவிமேல எழுந்த குறிப் பழுங்குமளவும் செய்தல' சிறிது நீளவிடலாகாது என்றுள, நேர்விக்கின்றுளாகலின். உப்பு மிக்கவழி துதுய்ப்பது சுவையின்றுற் போலப் புலவிமிக்கவழிக் கலவி இன்பமின்றும் என்றமையின், இது பண்பு உவமை. (2)

## அலந்தாரை அல்லல்நோய் செய்தற்றுல் தம்மைப் புலந்தாரைப் புல்லா விடல். 1303

பரத்தையர் இடத்தினின்றும வந்த தலைமகனொடு தலைமகள புலந்து சொல்லியது.

தம்மைப் புலந்தாரைப் புல்லாவிடல்-தம்மைப்பெரிது புலந்த மகளிரைப் புலவி நீக்கிக் கலவாது ஆடவர்சேறல், அலந்தாரை அல்லல்நோய் செய்தற்று - பண்டே துன்பமுற்றழிந்தாரை அதன் மேலும் மிக்க துன்பத்தினைச் செய்தால்போலும்.

பிறர்பால் சேறலின் நும்மைப்பெரிது புலந்தூடியிருக்கின்ற பரத்தையரைப் போய்ப் புலவி நீக்கிப் புலர்ராயின், அவராற்றார் என்பதாம். (3)

ஊடி யவரை உணராமை வாடிய
வள்ளி முதல்அரிந் தற்று. 1304

இதவும் அது.

ஊடியவரை உணராமை - நும்மோடு ஊடிய பரததையரை ஊடலுணர்த்திக் கூடாதொழிதல், வாடிய வளளி முதல் அரிந தற்று - பண்டே நீர்பெரிது வாடிய கொடியை அடிமிலே அறுத தாற்போலும்.

நீர் பரத்தையரிடத்திர் ஆயவழி எம் புதல்வரைக் கண்டு ஆற றியிருக்கற்பாலமாய யாம நும்மோடு ஊடுதற்குரியமலலம் அன் மையின், எம்மை உணர்ததல்வேண்டா, உரியராய் ஊடிய பரத தையரையே உணர்ததலவேண்டுவது, அதலை ஆண்டுச்சென் மின் என்பதாம்: (4)

நலத்தகை நல்லவர்க்கு ஏஎர் புலத்தகை
பூவன்ன கண்ணுர் அகத்து. 1305

தலைமகளைப் புலவி நீக்கிக் கூடிய தலைமகன் தன்னுளளே சொல்லியது.

நலத்தகை நலலவர்க்கு ஏர் - நற்குணங்களால தகுதியுடைய ராய தலிவர்க்கும் அழகாவது, பூ அன்ன கண்ணூர் அகததுப் புலத்தகை - தம் பூவன்னகண்ணூர் நெஞ்சின்கண் நிகழும் புலவி மிகுதியன்றே.

சிறப்புஉம்மை விகாரத்தால தொக்கது. தவறில்லார்க்கும் புலவி இனிது என்பான், நலததகை நல்லவர்க்கும் என்ருன். அழகு - இன்பப்பயனைத் தலிப்படுதல. தான் நுகர்ந்த இன்பத நிற்கு எதுவாகிய புலவியை வியநது கூறியவாறு. (5)

**துனியும் புலவியும் இல்லாயின் காமம்**
**கனியும் கருக்காயும் அற்று.** 1306

இதுவும் அது.

துனியும் புலவியும் இல்லாயின் - முதிர்ந்த கலாம்ஆகிய துனி யும் இனைய கலாம்ஆகிய புலவியும் இல்லையாயின், காமம் கனியும் கருக்காயும் அற்று - காமம் செவ்வி முதிர்ந்தபழமும் இளங்காயும் போலும்.



மிகமுதிர்ந்திறும் எல்லைத்தாய கனி நுகர்வார்க்கு மிகவும் இனிமைசெய்யாதாகலின் துனியில்லையாயின், 'கனியற்று' என் றும்; கட்டிளமைத்தாய காய் நுகரும் செவ்வித்தன்ருகலின் புலவியில்லையாயின் 'கருக்காயற்று' என்றும் கூறினன். இவ் இரண்டும் வேண்டும் என்று வியந்து கூறியவாறு. (6)

**ஊடலின் உண்டுஆங்குஓர் துன்பம் புணர்வது**
**நீடுவது அன்றுகொல் என்று.** 1307

இதுவும் அது.

புணர்வது நீடுவது (கொல்) அன்றுகொல் என்று - இனிப் புணர்ச்சி நீட்டிக்குமோ நீட்டியாதோ என்றுகருதலான், ஊடலின் ஓர் துன்பம் உண்டு - இன்பத்திற்கு இன்றியமையாத ஊடலின் கண்ணேயும் ஒருதுன்பம் நிகழும்.

என்று என்னும எச்சத்திறகுக் கருதலான் என்பது வருவிக்கப்பட்டது. சிறப்புஉம்மை விகாரததால தொக்கது. கொல் என்பதனை நீடுவது என்பதுடனும் கூட்டுக. ஆங்கு என்பது அசைநிலை. ஊடல - கூடற்கண் விரைவிததல் கூறியவாறு. (7)

நோதல் எவன்மற்று நொந்தார் என்றுஅஃதுஅறியும்
காதலர் இல்லா வழி. 1308

உணர்ப்புவயின்வாரா ஊடற்கண் தலைமகன் தலைமக

ளொடு புலநது சொலலியது.

நொநதார் என்று அஃது அறியும் காதலர் இல்லாவழி - இவர் நம்பொருட்டாக நொநதார என்று அந்நோவினையறியும் அன்புடையாரைப்பெறுவழி, நோதல மற்று எவன் - ஒருவர் நோகின்றதறை பயன் என?

அறிதல் - ஈண்டு ஊடலை இனிது உணர்தல். மற்று - வினை மாற்றின்கண் வந்தது. இவள நம் காதலியலலள ; அன்மையின் இந்நோ அறியாள , அறியாமையின், நாம் புலக்கின்றதனால் பயனில்லை எனத தன் ஆற்றுமைஉணாத்தியவாறு. (8)

நீரும் நிழலது இனிதே புலவியும்
வீழுநர் கண்ணே இனிது. 1309

இதுவும் அது.

நீரும் நிழலதே இனிது - உயிரக்கு இன்றியமையாத நீரும் நிழலின் கண்ணதே இனிதாவது, ஏனை வெயிலின் கண்ணது ஆகாது ; புலவியும் வீழுநர் கணணே இனிது - அதுபோலக் கலவிக்கு இன்றியமையாத புலவியும் அன்புடையார் கண்ணே இனிதாவது, ஏனை அன்பிலார்கண் ஆகாது.

நிழற்கண் இருந்த நீர் குளிர்ச்சிமிக்குத் தாகம்தணித்தலின், இனிதாயிற்று. வீழுநர் - ஆற்றுமைக்கு நோதலும் கூடுதற்கண்

வேட்கையுமுடையராவார். இவள் நம்மாட்டு அவ் இரண்டும் இன்மையின் இப்புலவிதானும் இன்றுதாகா நின்றது என்பதாம்.

ஊடல் உணங்க விடுவாரோடு என்நெஞ்சம்
கூடுவேம் என்பது அவா. 1310

இதுவும் அது.

ஊடல் உணங்க - தான் ஊடற்கண்ணே மெலியாநிற்கவும், விடுவாரோடு கூடுவேம் என்பது என்நெஞ்சம் அவா - விட்டிருக்க வல்லாரோடு கூடக் கடவேம் என்று என்நெஞ்சம் முயறற்கு ஏதுதன் அவாவே; பிறிது இலவே.

அன்பும் அருளும் இலலாதவரை உடையார் என்றும் அவரோடு யாம் கூடுவம் என்றும் கருதி அதற்கு முயறல் அவாவுற்றார் செயலாகலின், 'கூடுவேம என்பது அவா' என்றான். காரியம காரணமாக உபசரிக்கப்பட்டது. இக்கூட்டம் முடியாது என்பதாம். (10)

## 132. புலவி நுணுக்கம்

அது புலவியது நுணுக்கம் என விரியும். அஃதாவது தலைமகனும் தலைமகளும் ஓர் அமளிக்கண் கூடியிருந்துழி அவன்மாட்டுப் புலத்தற்காரணமிலவேயாகவும் காதல் மிகுதலான் நுண்ணியதோர் காரணமுளதாக உட்கொண்டு அவன்மேலேற்றி அவள புலத்தல். காரணத்தின் நுணுக்கம் காரியத்தின்மேல் நின்றது. அதிகார முறைமை இதனானே விளங்கும.

பெண்இயலார் எல்லாரும் கண்ணின் பொதுஉண்பர்
நண்ணேன் பரத்தநின் மார்பு. 1311

உலாப்போய்வந்த தலைமகன் பளிஃயிடத்தாங்கத தலை மகளை சொல்லியது.

பரத்த - பரதனைமையுடையாய், பெண்இயலார் எல்லாரும் கண்ணின் பொதுவுண்பர் - நின்னைப் பெண்இயல்பினையுடை யார் யாவரும் தம் கண்ணின் பொதுவாக உண்பர், நின் மார்பு நண்ணேன் - அதனால் அவர மிச்சிலாய நின் மார்பினைப் பொருந தேன்.

கற்பு நாண்முதலிய நற்குணங்களின்மையின் பரத்தையர்க் குள்ளது பெண்இயற்கைமாதலிரமே என்னுங் கருதலால் 'பெண்இயலார்' என்றாள். பொதுவாக உண்டல - தனசேரிச் செலவின்முறையானன்றி ஒருகாலத்து ஒருங்குநோக்குதல்: அது வும் ஓர் குற்றம். தாம்நோக்கி இன்புற்றவாறே அவரும் நோக்கி இன்புறுவர் என ஆசங்கிதது அவர்பாற் பொருமை எய்துதலின், துணுக்கமாயிற்று. (1)



## ஊடி இருந்தேமாத் தும்மினர் யாம்தம்மை நீடுவாழ் கென்பாக்கு அறிந்து. 1312

தலைமகன் நீக்கத்துச் சென்ற தோழிக்குத் தலைமகள் பளிஃயிடத்து நிகழ்ந்தது கூறியது.

ஊடி இருந்தேமாத தும்மினர் - யாம் தம்மோடு ஊடி உரை யாடாதிருந்த காதலர தும்மினர், யாம் தம்மை நீடுவாழ்கென் பாக்கு அறிந்து - அதுநீங்கித தமமை நீடுவாழ்கென்றுஉரையாடு வேமாகக் கருதி.

தும்மியக்கால வாழ்த்துதல் மரபாகலான், உரையாடல் வேண்டிற்று என்பதாம். இவ்வாறான் நிகழ்ந்த தும்மலைக் குறிப் பான் நிகழ்ந்ததாகக் கோடலின், துணுக்கமாயிற்று. (2)

கோட்டுப்பூச் சூடினும் காயும் ஒருத்தியைக்
காட்டிய சூடினீர் என்று. 1313

தலைமகளை புலவிக்குறிப்பினைக் கண்டு நீவிர் கூடியொழுகா நிறகவும இது நிகழுதறதுக் காரணம் யாது என்ற தோழிக்கு தலைமகன் சொலலியது.

கோடடுப் பூசசூடினும - யான் கோடுதலைச் செய்யும மாலை யைச சூடினேனுயினும, ஒருததியைக் காடடிய சூடினீர் என்று காயும - நுமமாற காதலிக்கப்படடாள ஒருததி இப பூவணிகாட் டல்வேண்டிச் சூடினீர என்று வெகுளாமிற்கும; இததன்மை யாட்கு ஒரு காரணம் வேண்டுமோ?

கோடு என்பது முதலிலைததொழிற்பெயர். பூ - ஆகுபெயர். வனியமாகச்சூடினும என்பதாம், "கோட்டம் கண்ணியும் கொடுநுநிரையாடையும்" (புறநா. 275) என்றார் பிறரும். இனி அம் மருதநிலததுப் பூவன்றி வேற்றுநிலததுக் கோட்டுப்பூவைச் சூடினேனுயினும் ணடையாள பிறளொருததிக்கு அவ் வேற்றுப் பூவனி காட்டலவேண்டிச் சூடினீர என்று வெகுளும் எனினும் அமையும. (3)

யாரினும் காதலம் என்றேனை ஊடினுள்
யாரினும் யாரினும் என்று. 1314

இதுவும் அது.

யாரினும காதலம என்றேனை - காமம் நுகர்தற்குரிய இருவ ராயினுள் யாவரிடத்தும் யாம மிக்க காதலிடையேம என்பது கருதி யாரினும் காதலம என்றேனாக, யாரிடத்தும யாரினும் என்று ஊடி னை - நின் தோழி அது கருதாது, என்னை காதலிக்கப்பட்ட மகளிர பலருளளும் நீ்க்கலா காதலுடையேன என்றேனைகக் கருதி, அம்மகளிர் யாரினும் என்கண் காதலுடையராயினீர் என்று சொல்லிப் புலந்தாள.

தலைமகள் கருத்திற்குத் தன்மைப்பன்மை உயர்ச்சிக்கண் வந்தது. யான் அன்பு மிகுதியாற் சொல்லியதனைக் கருத்த வேறுபடக்கொண்டதல்லது பிறிது காரண மில்லை என்பதாம். (4)

**இம்மைப் பிறப்பில் பிரியலம் என்றேனுக்
கண்நிறை நீர்கொண்ட னள். 1315**

இதுவும் அது.

இம்மைப் பிறப்பிற் பிரியலம் என்றேனு – காதன்மிகுதி யான் இம்மையாகிய பிறப்பின்கண் யாம் பிரியேம் என்று சொன்னேனுக, கண்நிறை நீர்கொண்டனள - அதனன் ஏனை மறுமையாகிய பிறப்பின்கண் பிரிவல் என்னும் குறிப்பினேனுகக் கருதி, அவள் தன்கண் நிறைந்த நீரினைக் கொண்டாள.

வெளிப்படுசொலலைக் குறிப்புச்சொலலாகக் கொளகின்ற தல்லது என்பால் தவறிலலை என்பதாம். (5)

**உள்ளினேன் என்றேன்மற்று என்மறந்தீர் என்றுஎன்னைப்
புல்லாள் புலத்தக் கனள். 1316**

இதுவும் அது.

உளளினேன் என்றேன் - பிரிந்தகாலத்து நின்னையிடை யின்றி நினைந்தேன் என்னும் கருததால யான் உளளினேன் என்றேன், மறறு என்மறந்தீர் என்று என்னைப் புலலாள புலத தக்கனள - என, அதனை ஒருகால் மறந்து பின் நினைந்தேன் என்றதாகக் கருதி, என்னையிடையே மறந்தீர் என்று சொலலி முன் புல்லுதற்கு அமைநதவள அஃதொழிநது புலத்தற்கு அமைந தாள:

மற்று - வினைமாற்றின்கண் வந்தது. அருததாபதிவகை யான் மதத்தலையுட்கொண்டு புலந்தாள என்பதாம். (6)

**வழுத்தினுள் தும்மினே னுக அழித்துஅழுதாள்
யார்உள்ளித் தும்மினீர் என்று. 1317**

இதுவும் அது.

தும்மினேனெக வழுதகினள - கூடியிருக்கின்றவள யான் தும்மினேனெகத் தன் இயற்கைபற்றி வாழ்தகினள, அழிதது யார் உள்ளித் தும்மினீர் என்று அழுதாள - அங்ஙனம் வாழுதகிய தானே மறித்து, நும்மை நினைதது வருந்துகின்ற மகளிருள யாவர் நினைத்தலால் தும்மினீர் என்று சொல்லிப் புலந்தழுதாள.

வாழ்த்தலொடு புலத்தல இயையாமையின், 'அழிதது' என்றான். அன்புடையார் நினைத்தவழி அந் நினைக்கப்பட்டார்க் குத் தும்மல் தோன்றும் என்பது மகளிர் வழக்கு. இவ்வழக்கை உள்வழக்காகக் கருதிப் புலந்தாள என்பதாம். (7)

**தும்முச் செறுப்ப அழுதாள் நுமர்உள்ளல்**
**எம்மை மறைத்திரோ என்று.** 1318

## கற்பு இயல் 447

தும்முச் செறுப்ப-எனக்குத் தும்மல் தோன்றியவழி யார்உள் ளித்தும்மினீர்என்று புலத்தலி அஞ்சி, அதனையான் அடக்கினேன் அங்ஙனம் அடக்கவும், நுமர் உளளல் எம்மை மறைத்திரோ என்று அழுதாள - நுமர் நும்மை நினைத்தலி எம்மை மறைக்க உற்றீரோ என்று சொல்லிப் புலந்தழுதாள.

தும்மு என்பது முதலிலிதகொழிற்பெயர். செறுப்ப என் புழி இறநதது தழீஇய எச்சவும்மை விகாரத்தால் தொக்கது. எம்மை என்பது நும்மோடு யாதுமியையில்லாத எம்மை என் பதுபடநின்ற இசையெச்சம். இதனை வடநூலார் காகு என்ப. தும்மினும் குறறம், ஒழியினும் குறறமாயக்கால் செயற்பாலது யாது என்பதாம். (8)

தன்னை உணர்த்தினும் காயும் பிறர்க்குநீர்
இந்நீரர் ஆகுதிர் என்று. 1319

இதுவும் அது.

தன்னை உணர்த்தினும் காயும் - இவ்வாற்றான் ஊடிய தன்னை யான் பணிந்துணராததுங்காலும் வெகுளாநிற்கும, பிறர்க்கும் நீர் இந்நீரர் ஆகுதிர் என்று – பிறமகளிராக்கும அவர் ஊடியவழி இவ்வாறே பணிந்துணாததும நீரமையையுடையீராகுதிர் என்று சொலலி.

இவள தெளிவிதத வழியும் தெளியாள என்பதுபற்றி என்மேல் ஏற்றிய தவறை உடமபட்டுப் பணிந்தேன், பணிய அதுதானும் புலதததறகு ஏதுவாய முடிந்தது, இனி இவள மாட்டுச் செயயதகுவது யாது என்பதாம. (9)

நினைத்திருந்து நோக்கினும் காயும் அனைத்தும்நீர்
யார்உள்ளி நோக்கினீர் என்று. 1320

இதுவும் அது.

நினைதது இருநது நோக்கினும காயும - என்சொற்களுஞ் செயல்களும் பறறித தான் வெகுடலான், அவற்றையொழிந்திருந்து தன் அவயவங்கள ஒப்பின்மையை நினைநது அவற்றையே நோக்கினும், என்னை வெகுளாநிற்கும, அனைதது நீர நோக்கினீர் யார் உளளி என்று–நீர என் அவயவமனைதது நோக்கினீர் அவற்றது ஒப்புமையான் எமமகளிரை நினைநது என்று சொல்லி.

யான் எல்லா அவயவங்களானும் ஒருததியொடு ஒத்தல் கூடாமையின் ஒன்றுல ஒருவராகப் பலரையும் நினைக்கவேண்டும்; அவரெல்லாரையும் யான் அறியச் சொல்லுமின் என்னுங் கருத்தால், அனைத்தும் நோக்கினீர் யாருளளி என்றுள். வாளாவிருத்தலும் குற்றமாயிற்று என்பதாம. (10)



## 133. ஊடல் உவகை.

அஃதாவது அப்பெற்றித்தாய ஊடலால் தமக்குக் கூடல் இன்பம் சிறந்துழி அச்சிறப்பிற்கு ஏதுவாய அவ் ஊடலைத் தலைமகள் உவத்தலும் தலைமகன் உவத்தலும் ஆம். அதிகாரமுறைமையும் இதனானே விளங்கும்.

**இல்லை தவறுஅவர்க்கு ஆயினும் ஊடுதல்**
**வல்லது அவர்அளிக்கு மாறு. 1321**

தலைமகள் காரணமின்றிப் புலக்கின்றமை கேட்டதோழி அங்ஙனம் நீ புலக்கின்றது என்னை என்றுட்கு அவள சொல்லியது.

அவர்க்குத் தவறு இல்லையாயினும் - அவர்மாட்டுத் தவறில்லை ஆயினும், அவர் அளிக்குமாறு ஊடுதல் வல்லது - நமக்கு அவர் தலையளிசெய்கின்றவாறு அவரோடு ஊடுதலை விளக்க வற்று கின்றது.

அவர்க்கு என்பது வேற்றுமை மயக்கம். அளவிறந்த இன் பத்தராகலின் யான் எய்தற்பாலதாய இத் தலையளி ஒழிந்தாரும் எய்துவர் எனக்கருதி அது பொருமையான் ஊடல் நிகழாநின்றது என்பதாம். (1)

**ஊடலின் தோன்றும் சிறுதுனி நல்லளி**
**வாடினும் பாடு பெறும். 1322**

புலவாக்காலும் அத் தலையளி பெறலாயிருக்க அஃது இழந்து புலவியான் வருந்துவது என்னை என்றுட்கு அவள சொல்லியது.

ஊடலின் தோன்றும் சிறுதுனி–ஊடல் ஏதுவாக நங்கண் தோன்றுகின்ற சிறிய துனிதன்னை, நல்லளி வாடினும் பாடு பெறும் - காதலர்செய்யும் நல்ல தலையளி வாடுமாயினும் பெருமை எய்தும்.

தவறின்றி நிகழ்கின்ற ஊடல கடிதின் நீங்கலின் அத்துன்பமும் நில்லாது என்பாள 'சிறு துனி' என்றும், ஆராமைபற்றி நிகழ்தலின் அதனுன் நல்லளி வாடாது என்பாள 'வாடினும்' என்றும், பின்னே பேரின்பம் பயக்கும் என்பாள் 'பாடுபெறும்' என்றும் கூறினள். (2)

புலத்தலின் புத்தேள்நாடு உண்டோ நிலத்தொடு
நீர்இயைந்து அன்னர் அகத்து. 1323

இதுவும் அது.

நிலத்தொடு நீர் இயைந்துஅன்னர் அகத்துப்புலத்தலின்-நிலத தோடு நீர் கலந்தாற்போல ஒற்றுமைஉடைய காதலர்மாட்டுப்புலத்



தல்போல, புத்தேள் நாடு உண்டோ-நமக்கின்பம்தருவதொரு புத் தேள்உலகம் உண்டோ, இல்லை.

நீர் தான் நின்ற நிலதனியல்பிற் ருமாறுபோலக் காதலரும் தாம் கூடிய மகளிரியல்பினராகலான் அதுபற்றி அவரோடு புலவி நிகழும் என்பாள 'நிலத்தோடு நீர இயைநதன்ரைகத்து' என்றும், அவர் நமக்கும் அன்னராகலின் அப்புலவி பின்னே பேரின்பம் பயவாகின்றது என்பாள 'புலத்தலின் புத்தேள நாடு உண்டோ' என்றும் கூறினள. உவமம் பயன்பற்றி வந்தது. (3)

புல்லி விடாஅப் புலவியுள் தோன்றும்என்
உள்ளம் உடைக்கும் படை. 1324

அப்புலவி இனி யாதான் நீங்கும் என்றுட்குச் சொல்லியது.

புல்லி விடாப் புலவியுள தோன்றும் - காதலரைப் புல்லிக் கொண்டு பின் விடாமைக்கு ஏதுவாகிய அப்புலவிக்கண்ணே உள தாம், என் உளளம் உடைக்கும் படை - அதன்மேற்சென்ற

என்னுளளத்தைக் கெடுக்கும படைக் கலம்.

புலவியுள என்னும ஏழாவது விளைநிகழ்ச்சிக்கண் வந்தது. என்னுள்ளம் உடைக்கும் படைக்கலம் என்றது வணக்கத்தையும் பணிமொழியையும். படைக்கலம் என்றுள, அவற்றுன் அப் புலவி உளளம் அழிதலின். புலவி நீங்கும்நிறம கூறியவாறு. (4)

**தவறுஇலர் ஆயினும் தாம்வீழ்வார் மென்தோள்**
**அகறலின் ஆங்கொன்று உடைத்து. 1325**

தலைமகளை ஊடலநீக்கிக் கூடிய தலைமகன் கழியுவகை யஞய்த் தன்னுள்ளே சொல்லியது.

தவறு இலராயினும் தாம் வீழ்வார் மென்தோள அகறலின்- ஆடவர் தங்கண் தவறிலராயினும் உடையாபோல ஊடப்பட்டுத் தாம் விரும்பும்மகளிருடைய மெல்லிய தோளகளைக் கூடப்பெறுத எல்லைக்கண், ஆங்கு ஒன்று உடைத்து - அவர்க்கு அப்பெற்றிய தோர் இன்பம் பயத்தல் உடைத்து.

உடையராயக்கால்இறந்தஇன்பததோடுவரும்இன்பமுமெய்து வா ஆகலின், அதுமிகநன்று. மற்றை இலராயக்காலும் வரும்இன் பத்தைஇகழ்ந்ததில்லை என்னும் கருத்தால, 'தவறிலராயினும் ஆங்கு உடைதது' என்றுன். ஊடலிலைய இன்பம் அளவிறத்தலின் கூறற்கு அரிது என்பான், 'அப்பெற்றியதொன்று' என்றுன். தவறின்றியூடியதூஉம் எனக்கு இன்பமாயிற்றென்பதாம். (5)

**உணலினும் உண்டது அறல்இனிது காமம்**
**புணர்தீலின் ஊடல் இனிது. 1326**

இதுவும் அது.

15

உணலினும் உண்டது அறல்இனிது - உயிர்க்கு மேலுண்ப தனினும் முன் உண்டது அறுதல் இன்பந்தரும், காமம் புணர் தலின் ஊடல் இனிது - அதுபோலக் காமதிற்கு மேற்புணர் தலினும் முன்னை ததவறுபற்றி ஊடுதல் இன்பம்தரும்.

காமத்திற்கு என்புழிச் சாரியையும் நான்கனுருபும் விகாரத தால் தொக்கன. பசிததுண்ணும்வழி மிகஉண்ணலுமாய் இன் சுவைத்துமாம், அதுபோல அகன்றுகூடும்வழி .ஆராததுமாய்ப் பேரின்பதததுமாம் எனத தன் அனுபவம்பற்றிக் கூறியவாறு.(6)

ஊடலின் தோற்றவர் வென்றார் அதுமன்னும்
கூடலின் காணப் படும். 1327

இதுவும் அது.

ஊடலின் தோற்றவா வென்றார் – காமம நுகாதற்குரிய இரு வருள ஊடலின்கண் தோறறவர் வென்றராவா, அது கூடலின் காணப்படும் - அஃது அப்பொழுது அறியப்படாதாயினும் பின் னைப் புணாச்சியின்கண் அவரால அறியப்படும.

தோற்றவர் - எதிரதலாறறுவது சாய்ந்தவர். அவர் புணர்ச்சிக் கண் பேரின்பம்எய்தலின் வென்றராயினா. மன்னும் உம்மும் அசைநிலை. யான் அதுபொழுது சாய்தலின் இதுபொழுது பேரின் பம்பெறறேன் என்பதாம. (7)

ஊடிப் பெறுகுவம் கொல்லோ நுதல்வெயர்ப்பக்
கூடலின் தோன்றிய உப்பு. 1328

இதுவும அது.

நுதல் வெயர்ப்பக் கூடலின் தோன்றிய உப்பு-இதுபொழுது இவள நுதல வெயாக்கும்வகை கலவியின்கண் உளதாய இனி மையை, ஊடிப் பெறுகுவம்கொல்லோ - இன்னும ஒருகால் இவள ஊடி யாம பெறவல்லேமோ?

கலவியது விசேடம்பற்றி 'நுதல்வெயாப்ப' என்றன். இனிமை கண்டு கேட்டு உணடு உயிர்த்து உறறறிதலாலய யின்பம. இனி அப்பேறு கூடாது எனப் பெற்றதன்சிறப்புக் கூறியவாறு. (8)

ஊடுக மன்னே ஒளிஇழை யாம்இரப்ப
நீடுக மன்னே இரா. 1329

இதுவும் அது.

ஒளிஇழை ஊடுகமன்-ஒளியிழையினை உடையாள இன்னும் எம்மோடு ஊடுவாளாக, யாம இரப்ப இரா நீடுகமன்-அங்ஙனம் அவள ஊடிநிற்கும் அதனை உணர்ததுதற்பொருட்டு யாம இரநது நிற்றற்கும் காலம்பெறும்வகை இவ் இரவுவிடியாது நீட்டிததல்வேண்டுக.

ஊடுக, நீடுக என்பன வேண்டிக்கோடற்பொருளன. மன் இரண்டும் ஆக்கதகின்கண் வநதன. (9)



ஊடுதல் காமத்திற்கு இன்பம் அதற்த இன்பம்
கூடி முயங்கப் பெறின். 1330

இதுவும் அது.

காமதநிற்கு இன்பம் ஊடுதல்-காமநுகர்ச்சிக்கு இன்பமாவது அதனை நுகர்தற்குரியராவார் .ஆராமையற்றித தமமுள ஊடுதல், அதற்கு இன்பம கூடி முயங்கப் பெறின் - அவ ஊடுதற்கு இன்பமாவது, அதனை அளவறிநது நீங்கித தம்முள கூடி முயங்குதல் கூடுமாயின், அம் முயக்கம்.

கூடுதல – ஒதத அளவினராதல். முதிர்நத துனியாயவழித துன்பம் பயத்தலானும், முதிராத புலவியாயவழிக் கலவியின்பம் பயவாதமையானும், இரண்டறரும் இடையாநிய அளவறிந்து நீக்குதல அரிது என்பதுபற்றி, 'கூடிமுயங்கப் பெறின்' என்றன். அவ்விரண்டு இன்பமும் யான் பெறுதறன என்பதாம.

ஈண்டுப் பிரிவினை வடநூல மதம்பறறி, செல்வு, ஆற்றுமை,

விதுப்பு, புலவி என நாலவகைததாக்கிக் கூறினார். அவற்றுள செலவு பிரிவாற்றுமையுளளும், ஆறறுமை படாமெலிநதிரங்கல் முதல நிலை அழிதல எனுமவற்றுளளும, விதுப்பு அவர்வயின் விதும்பல முதல்புணர்ச்சி விதுமபல எனுமவற்றுளளும், புலவி நெஞ் சொடுபுலத்தல முதல் ஊடலுவகை எனுமவற்றுளளும் கண்டு கொளக. அஃதேல வடநூலார இவற்றுடனே சாபத்தினையை நீக் கதநினையும் கூட்டிப் பிரிவினை ஐவகைதது என்றாரெனின், அஃது, அறம்பொருள இன்பம் என்னும் பயன்களுள ஒன்றுபற றிய பிரிவின்மையானும் முனிவராலனையான் ஒருகாலதது ஓர குற்றததுளதாவதல்லது உலக இயலபாய வாராமையானும, எண்டு ஒழிக்கப்பட்டது என்க. (10)

கறபு இயல முற்றும்

காமத்துப்பால முற்றும்

திருக்குறள பரிமேலழகர் உரை முறறும.

—:0 :—

# திருவள்ளுவ மாலை

—:0:—

'திருத்தகு தெய்வத் திருவள் ளுவரோடு
உருத்தகு நற்பலகை ஒக்க—இருக்க
உருத்திர சன்மர்' எனஉரைத்து வானில்
ஒருக்கஎ என்றதுஓர் சொல்.

—அரசி.

நாடா முதல்நான் மறைநான் முகன்நாவில்
பாடா இடைப்பா ரதம்பகர்ந்தேன்—கூடாரை
எள்ளிய வென்றி இலங்கிலைவேல் மாற! பின்
வள்ளுவன் வாயதுஎன் வாக்கு.

—நாமகள்.

என்றும் புலராது யாணர்நாட் செல்லுகினும்
நின்றுஅலர்ந்து தேன்பிலிற்றும் நீர்மையதாய்க்—
குன்றுத
செந்தளிர்க் கற்பகத்தின் தெய்வத் திருமலர்போன்ம்
மன்புலவன் வள்ளுவன்வாய்ச் சொல்.

—இறையனர்.

நான்மறையின் மெய்ப்பொருளை முப்பொருளா
நான்முகத்தோன்

தான்மறைந்து வள்ளுவனுய்த் தந்துஉரைத்த—
நூல்முறையை
வந்திக்க சென்னி;வாய் வாழ்த்துக;நல் நெஞ்சம்
சிந்திக்க; கேட்க செவி.

—உக்கிரப் பெருவழுதியார்.

தினையளவு போதாச் சிறுபுல்நீர் நீண்ட
பனையளவு காட்டும் படித்தால்—மனைஅளகு
வள்ளைக்கு உறங்கும் வளநாட! வள்ளுவனார்
வெள்ளைக் குறட்பா விரி.

—கபிலர்

மாலும் குறளாய் வளர்ந்துஇரண்டு மாண்அடியால்
ஞாலம் முழுதும் நயந்துஅளந்தான்—வால்அறிவின்
வள்ளுவருந் தங்குறள்வெண் பாஅடியால் வையத்தார்
உள்ளுவஎல் லாம்அளந்தார் ஓர்ந்து.

—பரணர்.



தானே முழுதுஉணர்ந்து தண்தமிழின் வெண்
குறளால்
ஆனை அறம்முதலா அந்நான்கும்—ஏனைருக்கு
ஊழின் உரைத்தாற்கும் ஒண்ணீர் முகிலுக்கும்
வாழிஉலகு என்ஆற்றும் மற்று!

—நக்கீரர்.

அறம்பொருள் இன்பம்வீடு என்னும்அந் நான்கின்
திறம்தெரிந்து செப்பிய தேவை—மறந்தேயும்
வள்ளுவன் என்பான்ஓர் பேதை; அவன்வாய்ச்சொல்
கொளளார் அறிவுடை யார்.

—மாமூலனார்.

ஒன்றே பொருள்எனின் வேறுஎன்ப; வேறுஎனின்,
அன்றுஎனப ஆறு சமயததார;—நன்றுஎன
எப்பா லவரும் இயைபவே வள்ளுவனார்
முப்பால் மொழிந்த மொழி.

—கல்லாடர்.

மும்மலையும் முந்நாடும் முந்நதியும் முப்பதியும்
மும்முரசும் முத்தமிழும் முககொடியும—மும்மாவும்
தாமுடைய மனனர் தடமுடிமேல் தார்அன்றே
பாமுறைதேர் வள்ளுவர்முப் பால்.

—சீத்தலைச் சாத்தனார்

சீந்திநீர்க் கண்டம் தெறிசுக்குத் தேன்அளாய்
மோந்தபின் யார்க்கும் தலைக்குத்தில்;—காந்தி
மலைக்குத்தும் மாலயானே வள்ளுவர்முப் பாலால்
தலைக்குத்துத் தீர்வுசாத் தறகு.

—மருத்துவன தாமோதரனார்.

தாளார் மலர்ப்பொய்கை தாம்குடைவார் தண்ணீரை
வேளாது ஒழிதல் வியப்புஅன்று;—வாளாதாம்
அப்பால ஒருபாவை ஆய்பவோ வள்ளுவனார்
முப்பால் மொழிமூழ்கு வார்.

—நாகன் தேவனார்.

பரந்த பொருள்எல்லாம் பார்அறிய வேறு
தெரிந்து திறந்தொறும் சேரச்—சுருங்கிய
சொல்லால் விரித்துப் பொருள்விளங்கச் சொல்லுதல்
வல்லார்ஆர் வள்ளுவர்அல் லால்.

—அரிசில்கிழார்



கான்நின்ற தொங்கலாய்! காசிபனார் தந்ததுமுன்
கூநின்று அளந்த குறள்என்ப—நூல்முறையான்
வான்நின்று மண்ணின்று அளந்ததே வள்ளுவனார்
தாம்நின்று அளந்த குறள்.

—பொன் முடியார்

ஆற்றல் அழியுமென்று அந்தணர்கள் நான்மறையைப்
போற்றிபுரைத்து ஏட்டின் புறத்துஎழுதார்—ஏட்
டெழுதி

வல்லுநரும் வல்லாரும் வள்ளுவனுர் முப்பாலைச்
சொல்லிடினும் ஆற்றல் சோர்வுஇன்று.

—கோ.நமச்சிவாயர்

ஆயிரத்து முந்நூற்று முப்பது அருங்குறளும்
பாயிரத்தி னேடு பகாந்ததன்பின்—போய்ஒருத்தர்
வாய்க்கேட்க நூல்உளவோ? மன்னு தமிழ்ப்புலவ
ராய்க்கேட்க வீற்றிருக்க லாம்

—நாமக்கல்லார்

உள்ளுதல் உள்ளி உரைத்தல் உரைத்ததனைத்
தெள்ளுதல் அன்றே செயற்பால—வள்ளுவனுர்
முப்பாலின் மிக்க மொழிஉண்டு எனப்பகர்வார்
எப்பா வலரினும் இல்.

—முகையலூர்ச் சிறுகருந்தும்பியார்.

சாற்றிய பல்கலையும் தப்பா அருமறையும்
போற்றி உரைத்த, பொருள்எலலாம்—தோற்றவே
முப்பால் மொழிந்த முதற்பா வலர்ஒப்பார்
எப்பா வலரினும் இல்.

—ஆசிரியர் நல்லந்துவனார்

தப்பா முதற்பாவால் தாம்மாண்ட பாடலினுல்
முப்பாலின் நாற்பால் மொழிந்தவர்—எப்பாலும்
வைவைத்த கூர்வேல் வழுதி மனம்மகிழத்
தெய்வத் திருவள் ளுவர்.

-கீரந்தையார்.

வீடுஒன்று; பாயிரம் நான்கு; விளங்குஅறம்
நாடிய முப்பத்து மூன்று; ஒன்றுஊழ்—கூடுபொருள்
எள்ளில் எழுபது; இருபதிற் றைந்துஇன்பம்.
வள்ளுவர் சொன்ன வகை.

* சிறு மேதாவியார்.



உபயக்கம் நோக்கி உபதேசி தோளமணந்தான்
உத்தர மாமதுரைக்கு அச்சுஎன்ப;—இப்பக்கம்
மாதானு பங்கி மறுவுஇல் புலச்செந்நாப்
போதார் புனற்கூடற்கு அச்சு.

நல்கூ வேளாவியார்.

அறம்நான்கு; அறிபொருள் ஏழொன்று; காமத்
திறம்மூன்று எனப்பகுதி செய்து பெறல்அரிய
நாலும் மொழிந்தபெரு நாவலரே நன்குஉணர்வார்
போலும் ஒழிந்த பொருள்.

-தொடித்தலை விழுத்தண்டினார்.

செய்யா மொழிக்கும திருவள் ளுவர்மொழிந்த
பொய்யா மொழிக்கும் பொருள்ஒன்றே;—செய்யா
அதற்குஉரியர் அந்தணரே; ஆராயின் ஏனை
இதற்குஉரியர் அல்லாதார் இல்.

-வெள்ளி வீதியார்.

ஓதற்கு எளிதாய் உணர்தற்கு அரிதாகி,
வேதப் பொருளாய் மிகவிளங்கித்—தீதுஅற்றோர்
உள்ளுதொறு உள்ளுதொறு உள்ளம் உருக்குமே
வள்ளுவர் வாய்மொழி மாண்பு.

-மாங்குடி மருதனார்.

பாயிரம் நான்கு;இல் அறம்இருபான்; பன்மூன்றே
தூய துறவறம்; ஒன்று ஊழாக - ஆய
அறத்துப்பால் நால்வகையா ஆய்ந்துஉரைத் தார்
நூலின்

திறத்துப்பால் வள்ளுவனார் தேர்ந்து.

-ஏரிச்சாத்தனார்.

அரசியல் ஐயைந்து; அமைச்சியல் ஈரைந்து,
உருவல் அரண்இரண்டு; ஒன்று ஒண்கூழ்—இருவியல்
திண்படை நட்புப் பதினேழ்; குடிபதின்மூன்று;
எண்பொருள் ஏழாம் இவை.

-பேரெயினார்.

ஆண்பால்ஏழ்; ஆறிரண்டு பெண்பால்; அடுத்துஅன்பு
பூண்பால் இருபால்ஓர் ஆருக—மாண்புஆய
காமத்தின் பக்கம்ஒரு மூன்றுகக் கட்டுரைத்தார்
நாமத்தின் வள்ளுவனார் நன்கு.

-மோசிகீரனார்.

ஐயாறும் நூறும் அதிகாரம் மூன்றுமாம்
மெய்யாய வேதப் பொருள்விளங்கப்—பொய்யாது
தந்தான் உலகிற்குத் தான்வள் ளுவனுகி
அந்தா மரைமேல் அயன்.

-காஞ்சிப்பூம்பட்டினத்துக் காரிகண்ணனர்.

எல்லாப் பொருளும் இதன்பால் உள;இதன்பால்
இல்லாத எப்பொருளும் இல்லையால்;—சொல்லால்
பரந்தபா வால்என் பயன்?வள் ளுவனர்
சுரந்தபா வையத் துணை.

-மதுரைத் தமிழ் நாகனர்.

எப்பொருளும் யாரும் இயல்பின் அறிவுறச்
செப்பிய வள்ளுவர்தாம் செப்பவரும்—முப்பாற்குப்
பாரதஞ்சீ ராம கதைமனுப் பண்டைமறை
நேர்வனமற்று இல்லை நிகர்.

-பாரதம் பாடிய பெருந்தேவனர்.

மணற்கிளைக்க நீர்ஊறும்; மைந்தர்கள் வாய்வைத்து
உணச்சுரக்கும் தாய்முலை; ஒன்பால்—பிணக்குஇலா
வாய்மொழி வள்ளுவர் முப்பால் மதிப்புலவோர்க்கு
ஆய்தொறும் ஊறும் அறிவு.

-உருத்திர சன்ம கண்ணர்.

ஏதம்இல் வள்ளுவர் இன்குறள்வெண் பாவினுல்
ஓதிய ஒண்பொருள் எல்லாம் உரைத்ததனுல்
தாதுஅவிழ் தார்மாற! தாமே தமைப்பயந்த
வேதமே மேதக் கன?

-பெருஞ்சித்திரனர்.

இன்பம் பொருள்அறம் வீடுஎன்னும் இந்நான்கும்
முன்புஅறியச் சொன்ன முதுமொழிநூல்—மன்பதை

கடகு

உள்ள அரிதென்று அவைவள் ளுவர்உலகம்
கொள்ள மொழிந்தார் குறள்.

–நரி வெருஉத் தலையார்.

புலவர் திருவள் ளுவர்அன்றிப் பூமேல்
சிலவர் புலவர்எனச் செப்பல்—நிலவு
பிறங்குஒளிமா லீக்கும் பெயர்மாலீ; மற்றும்
கறங்குஇருள்மா லீக்கும் பெயர்.

–மதுரைத் தமிழாசிரியர் செங்குன்றூர்க்கிழார்.



இன்பமும் துன்பமும் என்னும் இவைஇரண்டும்
மன்பதைக்கு எல்லாம் மனப்மகிழ—அன்புஒழியாது
உள்ளி உணர உரைத்தாரே ஓதுசீர
வள்ளுவர் வாயுறை வாழ்த்து.

–மதுரை அறுவை வாணிகன் இளவேட்டனார்.

பூவிற்குத் தாமரையே; பொன்னுக்குச் சாம்புநதம்;
ஆவிற்கு அருமுனியா; ஆனைக்கு அமர்உம்பல்;
தேவில் திருமால் எனச்சிறந்தது என்பவே
பாவிற்கு வள்ளுவர்வெண் பா.

–விசாகரப் பெருந்தேவனார்.

அறம்முப்பத் தெட்டு; பொருள்எழுபது; இன்பத்
திறம்இருபத் தைந்தால் தெளிய—முறைமையால்
வேத விழுப்பொருளே வெண்குறளால் வள்ளுவனார்
ஓதஅழுக்கு அற்றது உலகு.

-மதுரைப் பெருமருதனார்

அறம்முதல் நான்கும் அகலிடத்தோர் எல்லாம்
திறமுறத் தேர்ந்து தெளியக்—குறள்வெண்பாப்
பன்னிய வள்ளுவனார் பால்முறைநேர் ஒவ்வாதே
முன்னே முதுமொழி.

-சோழர்க் கிழார்-

தேவிற் சிறந்த திருவள் ளுவர்குறள்வெண்
பாவிற் சிறந்திடும்முப் பால்பகரார்—நாவிற்கு
உயலில்லை சொற்சுவை ஓர்வில்லை மற்றும்
செயலில்லை என்னும் திரு.

-உறையூர் முதுகூற்றனார்-

இம்மை மறுமை இரண்டும் எழுமைக்கும்
செம்மை நெறியின தெளிவுபெற—மும்மையின்
வீடுஅவற்றின் நான்கின் விதிவழங்க வள்ளுவனார்
பாடினார் இன்குறள்வெண் பா.

-இடிகண் பெருங்கண்ணனார்-

ஆவனவும் ஆகா தனவும் அறிவுடையார்
யாவரும் வல்லார் எடுத்துஇயம்பத்—தேவர்
திருவள் ளுவர்தாமும் செப்பியவே செய்வார்
பொருவில் ஒழுக்கம்பூண் டார்.

-செயிர்க் காவிரியார் மகனார் சாத்தனார்

வேதப் பொருளை விரகால் விரித்துலகோர்
ஓதத் தமிழால் உரைசெய்தார்;—ஆதலால்,
உள்ளுநர் உள்ளும் பொருளெல்லாம் உண்டுஎன்ப
வள்ளுவர் வாய்மொழி மாட்டு.

-செயங்கொண்ட சோழன்

ஆரியமும் செந்தமிழும் ஆராய்ந்து இதனின்இது
சீரியது என்றுஒன்றைச் செப்பாரிதால்—ஆரியம்
வேதம் உடைத்து; தமிழ்த்திரு வள்ளுவனார்
ஓது குறடபா உடைத்து.

-வண்ணக்கஞ் சாத்தனார்

ஒருவர் இருகுறளே முப்பாலின் ஓதும்
தருமம் முதல்நான்கும் சாலும்—அருமறைகள்
ஐந்தும் சமயநூல் ஆறும்நம் வள்ளுவனார்
புந்தி மொழிந்த பொருள்.

-கணத்தார்க் கிழார்

எழுத்துஅசை சீர்அடி சொற்பொருள் யாப்பு
வழுக்கில் வனப்புஅணி வண்ணம்—இழுக்கு இன்றி
என்றுஎவர் செய்தன? எல்லாம் இயம்பின
இன்றுஇவர் இன்குறள்வெண் பா.

-நக்கமறை

கலைநிரம்பிக் காண்டற்கு இனிதாகிக் கண்ணின்
நிலைநிரம்பும் நீர்மைய தேனும்—தொலைவுஇலா
வான்ஊர் மதியம் தனக்குஉண்டோ வள்ளுவர்முப்
பால்நூல் நயத்தின் பயன்?

-அக்காரக்கனி நக்கமறை

அறம்தகளி; ஆன்ற பொருள்திரி; இன்பு
சிறந்தநெய்; செஞ்சொல் தீ; தண்டு—குறும்பாவா
வள்ளுவனார் ஏற்றினார் வையத்து வாழ்வார்கள்
உள்இருள் நீக்கும் விளக்கு.

–நப்பாலத்தனார்.

உள்ளக் கமலம் மலர்த்தி உளத்து உள்ள
தள்ளற்கு அரியஇருள் தள்ளுதலால்—வள்ளுவனார்
வெள்ளைக் குறட்பாவும் வெங்கதிரும் ஒக்கும்,எனக்
கொள்ளத் தகுங்குணத்தைக் கொண்டு.

–குலபதி நாயனார்.



பொய்ப்பால பொய்யேயாய்ப் போயின, பொய்அல்லா
மெய்ப்பால மெய்யாய் விளங்கினவே---முபபாலின்
தெய்வத் திருவள் ளுவாசெப் பியகுறளால்
வையதது வாழ்வார் மனத்து.

–தேனிக்குடிக் கீரனார்.

அறன்அறிந்தேம்; ஆன்ற பொருள்அறிந்தேம்;
இன்பின்

திறன்தெரிந்தேம்; வீடு தெளிந்தேம், —மறன்எறிந்த
வாளார் நெடுமாற! வள்ளுவனார் தம்வாயால்
கேளா தனஎல்லாம் கேட்டு.

–பொதியாதில் மாணிபூதனார்

சிந்தைக்கு இனிய; செவிக்குஇனிய, வாய்க்குஇனிய,
வந்த இருவினைக்கு மாமருந்து;—முந்திய
நன்நெறி நாம்அறிய நாப்புலமை வள்ளுவனார்
பன்னிய இன்குறள்வெண் பா.

-உவுணியர்

வெள்ளி வியாழம் விளங்குஇரவி வெண்திங்கள்
பொள்என நீக்கும் புறஇருளை,—தெள்ளிய
வள்ளுவர் இன்குறள் வெண்பா அகிலத்தோர்
உள்இருள் நீக்கும் ஒளி.

-மதுரைப் பாலாசிரியர்

வள்ளுவர் பாட்டின் வளம்உரைகின் வாய்மடுக்கும்
தெள்அமுதின் தீஞ்சுவையும் ஒவ்வாதால்.—தெள்
அமுதம்
உண்டறிவார் தேவர்; உலகடைய உண்ணுமால்
வண்தமிழின் முப்பால் மகிழ்ந்து.

-ஆலங்குடி வங்கனார்

கடுகைத் துளைத்துஏழ் கடலைப் புகட்டிக்
குறுகத் தறித்த குறள்.

-இடைக்காடனார்

அணுவைத் துளைத்துஏழ் கடலைப் புகட்டிக்
குறுகத் தறித்த குறள்.

-ஒளவையார்

# பாட்டு முதற் குறிப்பு

(எண் - பாட்டு எண்)


அஃகாமை 178

அஃகி அகன்ற 175

அகடு ஆரார் 936

அகப்பட்டி 1074

அகரமுதல 1

அகலாது 691

அகழ்வாரை 151

அகன் அமர்ந்து ஈத 92

அகன் அமர்ந்துசெய் 84

அங்கணத்துள் 720
அசை இயற்கு 1098
அச்சமே 1075
அச்சம் 534
அஞ்சாமை அல் 497
அஞ்சாமை ஈகை 382
அஞ்சும் 863
அஞ்சுவது அஞ்சா 428
அஞ்சுவது ஒரும் 366
அடக்கம் 121
அடல்தகையும் 768
அடல்வேண்டும் 343

அடுக்கிய கோடி 954
அடுக்கி வரினும் 625
அடுத்தது 706
அணங்குகொல் 1081
அணி அன்ரே 1014
அந்தணர் என் 30
அந்தணர் நூற் 543
அமர் அகத்து ஆற் 814
அமர் அகத்து வன் 1027
அமிழ்திணும 64
அமைந்து ஆங் 474
அரங்கு இன்றி 401
அரம் பொருத 888
அரம் போலும் 997

அரிது அரோ 1153
அரிது ஆற்றி 1160

அரிய என்று 537
அரிய கற்று 503
அரியவற்றுள் 143
அருங்கேடன் 210
அருஞ்செவ்வி 565
அருட்செல்வம் 241
அருமறை சோரும் 847
அருமை உடைத்து 611
அரும்பய 198
அருவினை என்ப 483

அருளொடும் 755
அருள் அல்ல 254
அருள் இல்லா 247
அருள் என் 757
அருள் கருதி 285
அருள் சேர்ந்த 248
அருள் வெஃகி 176
அலந்தாரை 1303
அலர் எழு 1141
அலர் நாண 1149
அல்லல் அரு 245
அல்லல்பட்டு 555
அல்லவை தேய 96
அவர் தந்தார் 1182

அவா மருளுசு 1491
அவாஇல் 368
அவாஎன்ப 361
அவாவிலை 367
அவிசொரிந் 259
அவை அறிந்து 711
அவை அறியார் 713
அழக்கொண்ட 659
அழச்சொல்லி 795
அழல்போலும் 1228
அழிவதூஉம் 461
அழிவந்த 807
அழிவின் 787

அழிவு இன்று 764
அழுக்கற்று 170
அழுக்காறு அவா 35
அழுக்காறு உடையார் 165
அழுக்காறு உடையான் 135
அழுக்காறு என 168
அழுக்காற்றின 164
அளவளாவு 528
அளவின்கண் 286
அளவு அல்ல 289
அளவு அறிந்தார் 288
அளவு அறிந்து 479
அளித்து அஞ்சல் 1154
அறத்தாறு 37

அறத்தாற்றின் 46
அறத்தான 39
அறத்திறகே 76
அறத்தின் ஊங்கு 32
அறம கூருன் 181
அறம் சாரா 1047
அறம் சொல்லுய 185
அறம் பொருள் 501
அறவாழி 8
அறவினையாது 321
அறவினையும் 909
அறன் அழீஇ 182
அறன் அறிந்து ஆன் 685

அறன் அறிந்து மூத் 441
அறன் அறிந்துவே 179
அறன் ஆக்கம் 163
அறன் இயலான் 147
அறன் இழுக்கா து 384
அறன் ஈனும் 754
அறன் என 49
அறன் கடை 142
அறன் நோக்கி 189
அறன் வரை 150
அறிகிலார் 1139
அறிகொன்று 688

அறிதொறும் 1110
அறிந்து ஆற்றி 515
அறிவினன் 315

அறிவினுள் 203
அறிவு அற்றம் 421
அறிவு இலார் 843
அறிவு இலான் 842
அறிவு இன்மை 841
அறிவு உடையார் ஆ 427
அறிவு உடையார் ஏ 430
அறிவு உருவு 681

அறுவாய் 1117
அனறபறை 1076
அற்கா 933
அற்றது 944
அற்றம் மறைக்கும் 980
அற்றம் மறைத்த 846
அற்றவர் 365
அற்றூர் 226
அறறூரை 506
அற்றூர்க்கு 1007
அற்றூல் அளவு 943
அற்றேறம் 626
அனிச்சப்பூ 1115
அனிச்சமும் 1120

அன்பிற்கும் 71
அன்பின் வழி 80
அன்பின் விதை 911
அன்பு அகத்து 78
அன்பு அறிவு ஆ 982
அன்பு அறிவு தே 513
அன்பு இலன் 862
அன்பு இலார் 72
அன்பு ஈனும் 74
அன்பு உடைமை இ 992
அன்பு உடைமை வே 681

அன்பு உற்று 75
அன்பு ஒரீஇ 1009
அன்பு நாண் 988
அன்பும் 45
அன்பொடு 78
அன்று அறி 36
ஆகாறு அளவு 478
ஆகு ஆழாஅல் 371
ஆக்கம் அதர் 594



ஆக்கம் இழந்
ஆக்கம் கருதி
ஆக்கமும் கேடும்
ஆங்கு அமைவு
ஆ பயன் குன்றும்
ஆயும் அறிவினர்
ஆய்ந்து ஆய்ந்து

ஆரா இயற்கை
ஆவிற்கு நீர்
ஆள்வினையும்
ஆற்றாரும் ஆற்றி
ஆற்றின அளவு-ஈக
ஆற்றின் அளவு-கற்க
ஆற்றின் ஒழுகி
ஆற்றின் நிலை தளர்
ஆற்றின் வருந்தா
ஆற்றுபவர்க்கும்
ஆற்றுவார்–இகு
ஆற்றுவார்-பசி
ஆற்றுவார்-பணி
இகலான் ஆம்
இகலிற்கு எதிர்
இகலின் மீக
இகல் எதிர்
இகல் என்ப
இகல் என்னும்
இகல் காணான்
இகழ்ச்சியின்
இகழ்ந்து எள்ளா
இடம் எல்லாம்
இடன் இல் பரு
இடிக்கும் துணை
இடி புரிந்து
இடிப்பாரை இல்
இடுக்கண் கால்

இடுக்கண் படினு
இடுக்கண் வருங்
இடும்பைக்கு
இடும்பைக்கே
இடை தெரிந்து
இணர் ஊழ்த்தும்
இணர் எரிதோய்

## திருக்குறள்

| | | |
|---|---|---|
| 593 | இதனை இதனன் | 517 |
| 163 | இமைப்பின் | 1129 |
| 612 | இமையாரின் | 906 |

| | | |
|---|---|---|
| 740 | இமைப் பிறப் | 1315 |
| 560 | இயல்பா தும் | 314 |
| 918 | இயல்பிறன் | 47 |
| 792 | இயல்புளி | 545 |
| 370 | இயற்றலும் | 385 |
| 1066 | இரக்க | 1051 |
| 1022 | இரத்தலின் | 229 |
| 193 | இரத்தலும் ஈத | 1051 |
| 177 | இரந்தும உயிர் | 1062 |
| 725 | இரபபன் | 1067 |
| 18 | இரப்பாரை | 1058 |
| 716 | இரப்பான் வெகுளி | 1060 |
| 168 | இரவார் | 1035 |

| | | |
|---|---|---|
| 711 | இரவு உள்ள | 1069 |
| 891 | இரவு என்னும் | 1068 |
| 225 | இரு நோக்கு | 1091 |
| 985 | இருந்துஉள்ளி | 1213 |
| 860 | இருந்து ஓம்பி | 81 |
| 858 | இருபுனலும | 737 |
| 856 | இருமனப் | 920 |
| 855 | இருமை வகை | 23 |
| 851 | இருவேறு உலகத்து | 374 |
| 853 | இருள்சேர் இரு | 5 |
| 859 | இருள்நீங்கி | 352 |
| 539 | இலக்கம் | 627 |
| 1057 | இலங்கிழாய் | 1262 |
| 1061 | இலன் என்று அசை | 1040 |
| 218 | இலம் என்று வெஃ | 174 |
| 447 | இலர் பலர் ஆகிய | 270 |
| 607 | இலன் என்று | 205 |

| | | |
|---|---|---|
| 418 | இலன் என்னும் | 223 |
| 1030 | இல்பிறந்-கண் அல் | 951 |
| 654 | இல்பிறந்-கண்ணே | 1044 |
| 621 | இல்லது என் | 53 |
| 623 | இல்லாரை | 752 |
| 1029 | இல்லாளை | 905 |
| 712 | இல்லாள் கண் | 903 |
| 650 | இல்லை | 1321 |
| 308 | இல் வாழ்வான் | 41 |

ஞவறலும் 132
ஞழுத் தொறாஉம் 940
ஞழிவறிந்து 946
ஞழுக்கல் உடையுரி 415
ஞழுக்காமை 536
ஞழைத்தது 779
ஞளித்தக்க 1288
ஞளிவரின் 970
ஞளாதாக 879
ஞளையர் 698
ஞறந்த வெகுளி 531
ஞறந்தார் 310
ஞறந்து அமைந்த 900
ஞறப்பே புரிந்த 977
ஞறல ஈனுமை 180
ஞறி யயர்ப்பினை 690

இறை கடியன் 561
இறை காக்கும 547
இனத்து-ஆற்றி 568
இனமேபோன்று 822
இனி அன்ன 1294

இனிய உளவாக 100
இனைத்துணைத்து 87
இனையர் இவர் 790
இன்கண் 1152
இன்சொலால் ஈத்து 387

இனசொலால் ஈரம் 91
இன்சொல் இனிது 99
இன்பத்துள்-பய 854
இன்பத்துள்-விழை 629
இன்பம் இடை 369
இன்பம் ஒருவற்கு 1052
இன்பம் கடல் 1166
இன்பம் விழை-இடு 628
இன்பம விழை-விடா 615
இன்மை இடுமை 1063
இன்மை என 1042
இன்மை ஒருவ 983
இன்மையின் இன்னாத 1041
இன்மையின் இன்னது 558
இன்மையுள் 153

இன்றி அமையா 961

இன்றும் வருவது 1048
இன்ன எனக் 316
இன்ன செ-ரை 314
இன்னசெ-ர் 987
இன்னது இரக்கப் 224
இன்னது இன 1158
இன்னமை 630
ஈட்டம இவறி 1003
ஈதல் இசபட 231

சித்து உவக்கும் 228
சர்வகை விதரார் 1077
சுவர்கண் என் 1059
ன்ற பொழுதின் 69
ன்றுள் பகிகாண் 656
ன்றுள் முகதே 923
உடமபாடு இலா 890
உடபொடு உயிர் 1122
உறக்கை இழந்தவன் 788
உற்பதாம 1079
உடை செலவம் 939
உடைத்தம வனி 173
உடைமை 89

உடையர் எனல் 591
உடையார் முன் 395
டுக்கப்படாஅர் 921
டபகை அஞ்சி 863
உணர்வது உடை 718
உணவின் ஆம 1126
உண்டார் கண் 1090
உணணாறுக 922
உண்ணாது நு 160
உணாமை உள்ள 255
உணாமை வேண்டும் 257
உதவி வரைதது 105
உபபு அமைந் 1202

உயர்வு அகலம் 743
உயிர் உடமபின் 330
உயிர்பப 880
உயதது 1287
உரம ஒருவர்க்கு 600
உரன என ஐம 24
உரன நசை இ 1283



உருவு கண்டு
உருள் ஆயம்
உரைப்பார்
உலகத்தார்
உலகத்தோடு
உலகம தழீஇயது
உலிவிடத்து
உவக் காண்
உவந்து
உவப்ப
உழந்து
உழவினர்
உழு துண்டு

உழுவார்
உழைப்பிரிந்து
உளபோல்
உளர் எனினும்
உளர் என்னும்
உளவரை
உள்ஒற்றி
உள்ளக்களித்தலும்
உள்ளத்தால்
உள்ளத்தாற்
உள்ளத்தான்
உள்ளம் இலாதவர்
உள்ளம் உடைமை
உள்ளம் போன்று
உள்ளற்க
உள்ளிய எல்
உள்ளியது எய்தல்
உள்ளினும் தீரா
உள்ளினேன்
உள்ளுவது
உள்ளுவல் மன்
உள்ளுவன் மன்
உறங்குவது
உறல் முறை
உரூஅதவர்க்
உரூஅதவர் போல்
உரூஅதோ
உரூஅர்க்கு
உறின் உயிர்

| | | |
|---|---|---|
| 667 | உறின் நட்டு | 812 |
| 933 | உறுதொறு | 1106 |
| 232 | உறுபசி | 734 |
| 850 | உறு பொருளும் | 756 |
| 140 | உறுப்பு அமைந்து | 761 |
| 425 | உறுப்பு ஒத்தல் | 993 |
| 762 | உவகது சீர் | 813 |
| 1185 | உறை சிறியார் | 680 |
| 1130 | உற்ற நோய் நீக்கி | 442 |
| 394 | உற்ற நோய் நோன் | 261 |
| 1177 | உறறவன் | 950 |
| 1036 | உற்றான் | 949 |
| 1033 | ஊக்கம் | 486 |
| 1032 | ஊடலின தூண்டு | 1307 |
| 530 | ஊடலின தேற்ற | 1327 |
| 574 | ஊடலின தேன்று | 1322 |
| 730 | ஊடல் உணங்க | 1310 |

| | | |
|---|---|---|
| 406 | ஊடல் உணர்தல் | 1109 |
| 480 | ஊடற்கண் | 1284 |
| 927 | ஊடியிருந்தேமா | 1312 |
| 1281 | ஊடிப் பெறுகுவம் | 1328 |
| 294 | ஊடியவரை | 1304 |
| 1249 | ஊடுக மன்னே | 1329 |
| 282 | ஊடுதல் காமம் | 1330 |
| 598 | ஊண் உடை | 1012 |
| 592 | ஊதியம் | 797 |
| 1170 | ஊரவர் கெனவை | 1147 |
| 798 | ஊருணி நீர் | 215 |
| 309 | ஊழி பெயரினும் | 989 |
| 540 | ஊழின் பெருவலி | 380 |
| 1201 | ஊனையும் உப்பக்கம் | 620 |
| 1316 | ஊறுஒரால் | 662 |
| 596 | ஊனைக்குறித்த | 1013 |
| 1125 | எச்சம் என்று | 1004 |
| 1184 | எண் என்ப | 392 |
| 339 | எண் சேர்ந்த | 910 |
| [illegible] | [illegible] | 467 |

| | | |
|---|---|---|
| 885 | எண்ணிதே துணிக | 666 |
| 1292 | எண்ணிய எண் | 494 |
| 1096 | எண்ணியார் எண் | 991 |
| 1143 | எண்பதத்தால் | 548 |
| 1200 | எண்பதத்தான் | 424 |
| 778 | எண்பொருள | |



எதிரதா
என் நன்றி
எப்பொருளும்
எப்பொருள் எத்
எப்பொருள் யார்
எய்தற்கு
எரியால்
எல்லாப் பொருள்
எல்லார்க்கும் எல்
எல்லார்க்கும் நன்
எல்லா விளக்கும்
எல்லிக்கண்
எவ்வது உறைவது
எழுதுங்கால்
எழுபிறப்பும்
எழுமை எழு
எளிது என
எள்பகவு அன்ன
எள்ளாத எண்ணி

எள்ளாமை
எள்ளின் இளி
எற்றிற்கு உரியர்
எற்று என்று
எனைத்தானும் எங்
எனைத்தானும் நல்
எனைத்திட்பம்
எனைத்து ஒன்று
எனைத்துணையர்
எனைத்து நினைப்பு
எனைத்தும் குறுகு
எனைப்பகை
எனைமாட்சி
எனைவகையான்
என்ஐ முன்
என்பு இலதனை
என்றும் ஒருவு
ஏதம் பெருஞ்
ஏதிலார் ஆர
ஏதிலார் குற்றம்
ஏதிலார் போல
ஏந்திய கொள்கை
ஏமுற்றவரினும்



429 ஏரினும் நன்றூர் 1038
110 ஏரின் உழாஅர் 14
695 ஏவவும் செய்கலான் 848

| | | |
|---|---|---|
| 355 | ஐந்து அவித்தான் | 25 |
| 423 | ஐயத்தின் | 353 |
| 489 | ஐயப்படா அ | 702 |
| 896 | ஐயுணர்வு | 354 |
| 746 | ஒட்டார் பின் | 967 |
| 582 | ஒண்நுதற்கு | 1088 |
| 125 | ஒண்பொருள் | 760 |
| 299 | ஒத்தது அறிவான் | 214 |
| 806 | ஒப்புரவின்கண் | 220 |
| 426 | ஒரு தலையான் | 1196 |
| 1285 | ஒருநாள் | 1269 |
| 62 | ஒருபொழுதும் | 337 |
| 107 | ஒருமைக்கண் | 398 |
| 145 | ஒருமைச் செயல் | 895 |
| 889 | ஒருமை மகளிரே | 974 |
| 470 | ஒருமையுள் ஆமை | 126 |
| 281 | ஒலித்தக்கால் | 763 |
| 1298 | ஒல்லும் கருமம் | 818 |
| 1080 | ஒல்லுமவ வகையான் | 33 |
| 655 | ஒல்லுவ தாயி | 673 |

| | | |
|---|---|---|
| 317 | ஒல்வது அறிவது | 472 |
| 416 | ஒழுக்கத்தின் எய் | 137 |
| 670 | ஒழுக்கத்தின் ஒல் | 119 |
| 1202 | ஒழுக்கத்து நீத்தார் | 21 |
| 141 | ஒழுக்கமுமை | 952 |
| 1208 | ஒழுக்கம் உடைமை | 133 |
| 820 | ஒழுக்கம் உடையவர் | 139 |
| 207 | ஒழுக்கம் விழுப்பம் | 131 |
| 750 | ஒழுக்கு ஆறு | 161 |
| 514 | ஒளி ஒருவற்கு | 971 |
| 771 | ஒளியார்முன் | 714 |
| 77 | ஒறுத்தாரை | 155 |
| 652 | ஒறுத்தார்க்கு | 156 |
| 1006 | ஒறுத்து ஆற்றும் | 579 |
| 837 | ஒற்றினான் ஒற்றி | 583 |
| 190 | ஒற்று ஒற்றி | 588 |
| 1099 | ஒற்று ஒற்று | 589 |
| 899 | ஒற்றும் உரை | 581 |
| 873 | ஒன்று உலக | 233 |

ஒன்ருக நல்லது
ஒன்ருமை
ஒன்ருனும்
ஒன்று எய்தி
ஒன்ருர்
ஒஒ இனிதே
ஒஒதல் வேண்டும்
ஒதி உணர்ந்தும்
ஒம்பின்
ஓர்த்து உள்ளம்
ஓர்ந்து கண்
ஒளவித்து
ஒளவிய
கடல் அன்ன
கடல் ஓடா
கடன் அறிந்து
கடன் என்ப
கடாஅஉரு
கடாஅக்களிற்
கடிது ஓச்சி
கடிந்த கடிந்து
கடுஞ்சொல்லன்
கடுமொழியும்
கடைக் கொட்க
கணே கொடிது
கண் உடையர்
கண் உள்ளார்
கண் உள்ளின்

கண் களவு
கண்டது மன்
கண்டார் உயிர்
கண்டு கேட்டு
கண்ணிற்கு அணி
கண்ணின் துனி
கண்ணின் பசப்
கண்ணின்று
கண்ணும் கொள
கண்ணெடு கண்
கண்ணேட்டத்து
கண்ணேட்டம் இல்
கண்ணேட்டம் என்
கண்தாம்

## திருக்குறள்

323 கண் நிறைந்த 1272
886 கதம் காத்து 130
128 கதுமென 1173
932 கயல் உண் கண் 1212
264 கரத்தலும் 1162
1176 கரப்பவர்க்கு 1070
653 கரப்பிலும் 1271

834 கரப்பு இடும்பை 1056
1155 கரபபு இலாநெஞ் 1053
357 கரப்பு இலார் 1055
541 கரவாது உவந்து 1061
167 கருமணியின் 1123
169 கருமத்தான் 1011
1167 கருமம் சிதை 578
496 கருமம் செய 1021
687 கருவியும் கால 631
981 கலங்காது கண்ட 668
585 கலந்து 1246
1087 கல்லா ஒருவன் 405
582 கல்லாத மேல் 845
658 கல்லாதவரின் 729
566 கல்லாதவரும் 403
567 கல்லாதான ஒட்பம 404
663 கல்லாதான் சொல் 402

| | | |
|---|---|---|
| 279 | கல்லார்ப் பிணிக்கும் | 570 |
| 393 | கல்லான் வெகு | 870 |
| 1127 | கவறும் | 985 |
| 1126 | கவ்வையான் | 1144 |
| 1092 | கழாஅக்கால் | 840 |
| 1146 | களவிலன் | 283 |
| 1084 | களவின் கண் | 284 |
| 1101 | களவு என்னும் | 287 |
| 575 | களித்தானை | 929 |
| 1290 | களித்து அறியேன் | 928 |
| 1240 | களித்தொறும் | 1145 |
| 184 | கள் உண்ணு | 930 |
| 1244 | கள்வார்க்கு | 290 |
| 1100 | கருக்து இன்னு | 312 |
| 572 | கற்க கசடற | 391 |
| 577 | கற்றதனால் ஆய | 2 |
| 571 | கற்றருள் கற்றார் | 722 |
| 1171 | கற்றார் முன் | 724 |

கற்றிலன் ஆயினும் 414
கறறு அறிந்தார் 717
கறறு ஈண்டு 356
கற்றுக் கண் 686
கனவிரன் உண் 1214
கனவிறும் இன் 819
காக்க பொருளா 122
காக்கை கரவா 547
காட்சிக்கு 386
காணைச் சினத்தான் 866
காணைதான் 849
காணன்ன குவளை 1114

காணுங்கால் 1286
காண்க மன் 1265
காதல காதல் 440
காதலர் இல் 1224
காதலர் தூதொடு 1211
காதல் அவரிலர் 1242
காதன்மை 507
காமக் கடல் 1164
காமக் கடும்புனல் உய் 1134
காமக் கடுமபுனல் நீந் 1167
காமக் கணிச்சி 1251
காமமும் நாணும் 1162

காமமட உழந்து 1131
காமம் என 1252
காமம விடு 1247
காமமை வெகுளி 360
காலத்தினால 102
காலம கருதி 485
காலை அருமபி 1227
காலைக்குச செய்த 1225
கால் ஆழ களரின் 500
கான முயல் 772
குடம்பை 338
குடி ஆண்மை 609
குடி என்னும் 601

குடி செய்வல் 1023
குடி செய்வார் 1028
குடி தழீஇ 544
குடி புறம் 549
குடிப் பிறந்தார் 957
குடிப் பிறந்து குற் 502
குடிப் பிறந்து தன் 794
குடி மடந்து 604
குண நலம 982
குணம் என்னும் 29
குணம நாடி 504
குணனும குடிமை 793
குணன ஜுலனுய் 868

குலமை சுற்றமை 1019
குழல் இனிது 66
குறிக் கொண்டான் 1095
குறிக்கது 704
குறிப்பினை – உணர்ந்தார் 705
குறிப்பினை – உணர்வார் 703
குறிப்பு அறிதல் 666
குறுமை இல்லையா 1025
குறுமையே காமத்த 434
குனிந்த அம்பையா 965
குன்று அனையார் 898
குனிறு ஏறி 758
கூடிய காமம் 1264

கூத்தாட்டு 332
கூழும குடியும 554
கூருணமை நோக்கி 701
கூறுத்தை 894
கூறுமை குதித்தலும 269
கூறுமோ 1035
கூற்று உடனா 765
கெடல் வேண்டினை 893
கெடாஅ வழி வந்த 809
கெடுங்காலை 709
கெடுப்பதூஉம 15
கெடுகூலை யான 116
கெடுவாக 117

கெட்டார்க்கு 1293
கேடு அறியாக் 739
கேடு இல் 400
கேடும் பெருக்கமும் 115
கேட்டார்ப பிணிக்கும 643
கேட்டினும உண்டு 796
கேட்பினும் 418
கேள் இழுக்கம் 808



கை அறியாமை 925
கைம்மாறு 211
கைவேல் 774

கொக்கு ஒக்க 490
கோடியார்-கொடுமை 1235
கொடியார்கொடுமையான் 1169
கொடுத்தலும் 525
கொடுத்ததும 867
கொடுப்பது அழுக்கு 166
கொடுப்பதூஉம் 1005
கொடுமை புருவை 1086
கொடை அளி 390

கொலை மேற் 551
கொலையின் கொடி 550
கொலை வினையர் 329
கொல்லா நல் 984
கொல்லாமை 326

கொல்லான் 260
கொளப் பட்டோம் 699
கொளற்கு அரி 745
கொன்று அன்ன 109
கோட்டுப் பூ 1313
கோள் இல் பொறி 9
சமன் செய்து 118

சலத்தால் பொரு 660
சலம பற்றி 956
சாதலின் இன்னாத 230
சாயலும் நாணும் 1183
சார்பு உணர்ந்து 359
சால்பிற்குக் 986
சான்றவர் 990
சிதைவிடத்து 597
சிறப்பு அறிய 590
சிறப்பு ஈனும செல்வமும் 31
சிறப்பு-ஈனும் செல்வம் 311
சிறப்பொடு பூசனை 18
சிறியார் உணர்ச்சி 976
சிறுகாப்பின் 744
சிறுபடையான் 498
சினமை நமக்கு 1231

சிறுமை பல 934
சிறுமையும் 769

சிறுமையுள் 98
சிறைகாக்கும் 57
சிறை நலனும 499
சிற்றினம் அஞ் 451
சிற்றின்பம 173
சினத்தைப் 307
சினம் என்றும் 306
சீர் இடம் காணின் 821
சீர் உடைச் செல்வர் 1010
சீரினும் சீர் 962

சீர்மை சிற 195
சுடச்சுடரும 267
சுவை ஒளி 27
சுழலும் இசை 777
சுழன்றும் ஏர்ப் 1031
சுற்றத்தான் 524
சூழாமல் தானே 1024
சூழ்ச்சி முடி 671
சூழ்வார்கண் 445
செப்பம் உடை 112
செப்பின் புணர்ச்சி 887
செயற்கு அரிய செய 26
செயற்கு அறிய யா 781
செயற்கை அறி 637
செயற்பால செய் 457

செயற்பாலது 40
செயிரின் தலைப் 258
செய்க பொருளை 759
செய்தக்க அல்ல 466
செய்து ஏமம் 815
செய்யாமல் செய்த 101
செய்யாமல செ 313
செய்வாளை 516
செய்வினை 677
செருக்கும் 431
செருவந்த 569
செல் இடத்துக் 301
செல்லா இட 302
செல்லாமை 1151
செல்லான் 1039

செவி உணவின்
செவி கைப்ப்
செவக்கு உணவு
செவிச் சொல்லும
செவியின் சுவை
செரு அச்சிறு
செறி தொடி
செறிவு அறிந்து
செறு நரை
செறுவார்க்குச்
செற்றவர் பின்
செற்றார் என
செற்றார் பின்
சென்ற இடத்
சொலல் வல்லன்
சொல்லப்பயன்
சொல்லுக சொல்லின்
சொல்லுக சொல்லை
சொல்லுதல்
சொல்கோட்டம்
சொல் வணக்கம்
ஞாலம் கருதினும்
தகுதி என ஒன்

தக்காங்கு
தக்கார் இனத்த
தக்கார் தகவிலர்
தஞ்சம் தமர்
தணந்தமை
தண்ணம துறை
தந்தை மகற்கு
தந்நலமை
தமர் ஆரி
தம் நெஞ்சத்
தம்பொருள்
தம்மில இருந்து
தமமின் பெரியார்
தம்மின் தம
தலைப்பட்டார்
தலையின் இழிந்த
தவமும்
தவம் செய்வார்
தவம் மறைந்து

413 தவறு இலர் 1325
389 தள்ளா 731
412 தற்காத்து 56
694 தனக்கு உவமை 7
420 தனியே 1296

| | | |
|---|---|---|
| 1097 | தன் உயிர்க்கு | 318 |
| 1275 | தன் உயிர் தான் | 268 |
| 123 | தன் உயிர் நீப் | 327 |
| 488 | தன் னென் | 251 |
| 869 | தன குறறம் | 436 |
| 1256 | தன துணை | 875 |
| 1245 | தன் நெஞ்சு | 293 |
| 1255 | தன்னை உணர்த் | 1319 |
| 122 | தன்னைத்தான் காக் | 305 |
| 647 | தன்னை தான் காத | 209 |
| 1078 | தாம் இன்புறுவது | 399 |
| 200 | தாம வீழ்வார் தம | 1191 |
| 645 | தாம் வீழ்வார் மென் | 1103 |
| 664 | தாம் வேண்டின | 1150 |
| 119 | தார் தாங்கி | 767 |
| 827 | தாளாண்மை இல் | 614 |
| 484 | தாளாணமை என் | 613 |
| 111 | தாள் ஆற்றி | 212 |
| 561 | தானம் தவம் | 19 |

| | | |
|---|---|---|
| 146 | திறன் அல்ல | 157 |
| 114 | திறன் அறிந்து | 644 |
| 1300 | தினல் பொருட்டாய் | 256 |
| 1233 | தினைத் துணை நன்றி | 104 |
| 1277 | தினைத் துணையாம் | 433 |
| 67 | தினைத் துணையும | 1282 |
| 916 | தீ அளவு | 947 |
| 529 | தீபபால | 206 |
| 1205 | [illegible]யவை செய்தாற | 208 |
| 63 | [illegible]யவை [illegible]ய | 202 |
| 1107 | [illegible]யினை சுடட | 129 |
| 441 | [illegible]விஞையார் | 201 |
| 68 | துஞ சிறு | 926 |
| 348 | துஞ சுங்கால் | 1218 |
| 964 | துணை நலம | 651 |
| 262 | துப்பார்க்குத் | 12 |
| 266 | துடபின் எவன் | 1165 |
| 274 | துப்புரவு இல் | 1050 |

தும்முச்
துளியின்மை
நுறந்தாரின்
துறந்தார்க்குத்
துறந்தார்க்கும
நுறந்தார் படிவ
துறந்தார் பெருமை
துறப்பார்
துறைவன்
நுனியும்
துன்பத்திற்கு
துன்பம் உற
நுன்பு உறூஉம்
துன்னுத்
துன்னியார்
தூஉய்மை என்பது
தூங்காமை
தூங்குக
தூய்மை
தெண்ணீர்
தெய்வத்தான்
தெய்வய்
தெரிதலும்
தெரிந்த
தெரிந்து
தெருளாதான்
தெளிவில் அதனை

தென்புலத்தார்
தேரான் தெளிவும
தேரான் பிறனை
தேவர் அனையர்
தேறற்க
தேறினும்
தொகச் சொல்லி
தொடங்கற்
தொடலைத்
தொடி நோக்கி
தொடிப் புழுதி
தொடியொடு
தோடுன் சுடுன்
தொட்டனைத்து
தொல்வரவும்

# திருக்குறள்

| | | |
|---|---|---|
| 1318 | தொழுதகை | 828 |
| 557 | தோணறின் புக | 236 |
| 159 | நகல் வல்லர் | 999 |
| 263 | நகுதல் பொருட்டு | 784 |
| 42 | நகை ஈகை | 953 |
| 586 | நகையும | 304 |

| | | |
|---|---|---|
| 22 | நகையுள்ளும் | 995 |
| 378 | நகை வகையர் | 817 |
| 1157 | நசை இயார் | 1199 |
| 1306 | நச்சப் | 1008 |
| 1299 | நடுவு இன்றி | 171 |
| 669 | நட்டார் குறை | 908 |
| 94 | நட்டார்க்கு நல்ல | 679 |
| 1250 | நட்டார் போல் | 828 |
| 188 | நட்பிற்கு உறுப்பு | 802 |
| 364 | நட்பிறத வீற்றி | 789 |
| 383 | நண்பு ஆற்றார் | 998 |
| 672 | நத்தம்போல் | 235 |
| 688 | நயந்தவர்க்கு | 1181 |
| 1065 | நயந்தவர் நல் | 1232 |
| 619 | நயனீடு | 994 |

| | | |
|---|---|---|
| 55 | நயன் இல சொல் | 197 |
| 634 | நயன் இலன் | 193 |
| 462 | நயன் ஈன்று | 97 |
| 1172 | நயன் உடை | 219 |
| 249 | நயன்சாரா | 194 |
| 464 | நலக்கு உரியார் | 149 |
| 43 | நலதகைக | 1305 |
| 510 | நலத்தின் கண் | 958 |
| 508 | நலம வேணடின் | 960 |
| 1073 | நல் ஆண்மை | 1026 |
| 509 | நல் ஆறு என | 324 |
| 876 | நல் ஆறு எனினும் | 222 |
| 685 | நல் ஆற்றான் | 212 |
| 191 | நல் இனத்தின் | 460 |
| 1135 | நல் குரவு | 1045 |
| 1279 | நல்நீரை | 1111 |
| 1037 | நல்லனவு | 375 |

1236 நல்லார் கண் 408
1159 நவில்தொறும் 783
396 நற்பொருள் 1046
1043 நனவினுன் கண்ட 1215



நனவினுண்டோ நம் நீத் 1220
நனவினுன் நல்காக் 1217
நனவினுன் நல்காத 1213
நனவினுன் நல்காரை 1219
நனவு என 1216
நன்மையும் 511
நன்று அறி 1072
நன்று ஆகும் 328
நன்று ஆங்காம் 379

நன்று ஆற்றல் 169
நன்றிக்கு விதது 138
நனறி மறபபது 108
நன்று என்ற 715
நன்றே தரினும் 113
நாச்செற்று 335
நாடாது நாட்டலின் 791
நாடு என்ப 739
நாம காதல் 1195
நாள்தொறும் நாடி 553
நாள்தொறும் நாடுக 520
நாணுமை 833
நாணுன் உயிரை 1017
நாணும் மறந் 1297

நாவெறுடு 1133
நாண் அகத்து 1020
நாண் என ஒன் 1257
நாண் என்றுமை 921
நாண் வேலி 1016
நாநலம் என்றுமை 641
நாள் என ஒன்று 334
நிணம் தீயில் 1260
நிலத்து இயலபான 452
நிலத்தின் கிடந் 959
நிலவரை நீள்புகழ் 234
நிலை அஞ்சி 325
நிலை மக்கள் சால 770
நிலையின் திரியா 124

நில்லாதவற்றை 331
நிழல் நீரும் 881
நிறை அறிவார் 1138
நிறை உடைமை 154
நிறை உடையேன் 1254

நிறை நீர 782
நிறை நெஞ்சம 917
நிறை மொழி 28
நினைத்து இருந்து 1320
நினைத்து முன்ற 1211
நினைபவர் 1208

நீங்கான் வெகுளி 861
நீங்கின் தெறுவ உமர் 1104
நீரும நிறலது 1309
நீர் இன்று அமையாது 20
நுணங்கிய கேள்வி 419
நுண்ணிய நூல் பல 378
நுண்ணியம் 710
நுண்மாண் நுழை 407
நுனிக் கொம்பர் 476
நூலாருள் 683
நெஞ்சத்தார் 1128
நெஞ்சின் துறவார் 276

நெடுங்கடலும் 17
நெடுநீர் மறவி 805
நெடுமை புனலுள் 195
நெய்யால் எரி 1148
நெருநல் உளனை 326
நெருநற்றுச் 1278
நெருப்பிற்துள் 1019
நோக்கினாள் நோக்கு 1093
நோக்கினாள் நோக்காத 1082
நோதல் எவன் 1308
நோயெல்லாம் 320
நோய்நாடி 948

நோவற்க 877
நோனு டம்பும 1132
பகச் சொல்லி 187
பகல கருதிப் பறற 852
பகல் வெல்லும் 181
பகுத்து உண்டு 322
பகை அகத்துச் 723
பகை அகத்துப் 727
பகை என்னும 871
பகை நட்பாக் 874
பகை நட்பாம் 830
பகை பாவம் 146

பகைமையும்
பசக்கமன்
பசந்தாள்
பசப்பு என
படல் ஆற்று
படி உடையார்
படுபயன் வெஃகி
படைகுடி கூழ்
படைகொண்டார்
பணியுமாம் என்
பணிவு உடையன்
பணை நீங்கிப் பைந்
பண் என்னும்
பண்டு அறியேன் கூற்
பண்பு இலான் பெற்
பண்பு உடையார்ப்
பதிமருண்டு
பயன் இல பல்லார்
பயன் இல் சொல்
பயன் தூக்கார்
பயன் தூக்கி
பயன்மரம் உள்
பரிந்து அவர் நல்
பரிந்து ஓம்பிக்
பரிந்து ஓம்பிப்
பரியது கூர்ங்கோட்
பரியினும் ஆகா
பருகுவார் போலி
பருவத்தொடு ஒட்
பருவரலும்
பலதுடை நிழலும்

பல சொல்லக் கா
பல நல்ல கற்றக்
பல்குழுவும்
பல்லவை கற்றும்
பல்லார் பகை கொ
பல்லார் முனியப்
பழகிய செல்வமும்
பழகிய நட்பு எவன்
பழமை எனப்
பழிமலிந்து எய்தி
பழியஞ்சிப் பாத்

## திருக்குறள்

| | | |
|---|---|---|
| 709 | பழுது எண்ணும் | 639 |
| 1189 | பழையம் எனக் | 700 |
| 1188 | பற்றற்ற கண்ணும் | 521 |
| 1190 | பற்றற்ற கண்ணே | 349 |
| 1175 | பற்றற்றேம் என் | 275 |
| 606 | பற்றிவிடாஅ | 347 |
| 172 | பற்று உள்ளம் என் | 438 |

| | | |
|---|---|---|
| 381 | பற்றுக பற்று அற்ற | 350 |
| 253 | பனி அரும்பி | 1223 |
| 978 | பன்மாயக் | 1258 |
| 95 | பாடு பெறுதியோ | 1237 |
| 1234 | பாத்துஉளண் | 227 |
| 573 | பாலொடு தேன் | 1128 |
| 1083 | பிணி இன்மை | 723 |
| 1000 | பிணிக்கு மருந்து | 1102 |
| 996 | பிணைஏர் மட | 1089 |
| 1229 | பிரித்தலும் | 633 |
| 192 | பிரிவு உரைக்கும் | 1156 |
| 196 | பிழைத்து உணர்ந் | 417 |
| 109 | பிறப்பு என்னும் | 358 |
| 912 | பிறப்பு ஒக்கும் | 972 |
| 216 | பிறர்க்கு இன்ன | 319 |
| 1248 | பிறர் நாணத்தக் | 1018 |

| | | |
|---|---|---|
| 132 | பிறர் பழியும் தம் | 1015 |
| 88 | பிறவிப் பெருங்க | 10 |
| 599 | பிறன் பழி | 186 |
| 376 | பிறன்பொருள் ஆள் | 141 |
| 811 | பிறன் மனை | 148 |
| 482 | பீலிபெய் சாகாடும் | 475 |
| 1197 | புகழ் இன்றூல் | 966 |
| 1034 | புகழ்ந்தனை | 538 |
| 619 | புகழ்பட | 237 |
| 823 | புகழ்புரிந் | 59 |
| 735 | புக்கில் | 340 |
| 728 | புணர்ச்சி | 785 |
| 450 | புத்தேள் | 213 |
| 191 | புரந்தார் | 780 |
| 937 | புலத்தலின் | 1323 |
| 803 | புலப்பல் | 1259 |
| 801 | புலப்பேன் கொல் | 1267 |

657 புல்லவை 719

44 புல்லாது 1301

பாட்டு முதற் குறிப்பு 473

புல்லிக் கிடந்தேன் 1187

புல்லிவிடா 1324

புறம்குன்றி 277

புறம் கூறி 183

புறத்து உறுப்பு 79

புறம் தூய்மை 298

புன் கண்ணே 1222

பெண் இயலார் 1311

பெண் ஏவல் 907

பெண்ணின் பெருந் 54

பெண்ணினன் 1240

பெயக்கண்டும் 580

| | |
|---|---|
| பெயல் ஆற்று | 1174 |
| பெரிது ஆற்றி | 1276 |
| பெரிது இனிது | 839 |
| பெரியாரைப் பேணு | 892 |
| பெருக்கத்து | 963 |
| பெருங்கொடை | 526 |
| பெருமை உடையர் | 975 |
| பெருமைக்குரும் | 505 |
| பெருமை பெருமி | 979 |
| பெரும் பொருளால் | 732 |
| பெருஅமை | 1295 |
| பெறின் என்னும் | 1270 |
| பெறும் அவற்றுள் | 61 |
| பெற்றான் பெறின் | 58 |
| பேணது பெட்டார் | 1178 |
| பேணாது பெய்* | 1283 |

பெறுது பெண் 902
பேதை பெருங் 816
பேதைப் படுக்கும் 372
பேதமை என் 831
பேதைமை ஒன்றே 805
பேதைமையுள் 832
பேராண்மை 773
பொச்சாப்பார்க்கு 533
பொச்சாப்புக் 532
பொது நலத்தார் 915
பொதுநோக்கான் 528
பொய்படும் ஒன் 836
பொய்ம்மையும் 292
பொய்யாமை அன்ன 296

| | |
|---|---|
| பொய்யாமை பொய் | 297 |
| பொருளான் ஆம் | 1002 |
| பொருள் என் | 753 |
| பெருள் கருஷி | 675 |
| பொருள் கெடுத்து | 938 |
| பொருள் அல்லவரை | 751 |
| பொருள் அல்லவற் | 351 |
| பொருள் அற்றூர் | 248 |

பொருள் ஆட்சி 252
பொருள் சேர்த்த 199
பொருள் பெண்டிர் 913
பொருள் பொருளா 914
பொருள்நீங்கி 246
பொருள்மாலை 1230
பொள்ளென 487
பொறியின்மை 618
பொறிவாயில் 6
பொறுத்த 152
பொறை ஒருங் 733
போற்றின் அரிய 693
மகன் தந்தைக்கு 70
மக்கள் மெய் 65

மக்கள் போலவர் 1071
மங்கலம என்ப 60
மடல் ஊர்தல் 1136
மடிமடி 603
மடிமைக் 608
மடியிலா 610
மடியுளாள் 617
மடியை மடியா 602
மடுத்தவாய் 624

மணி நீரும் 742
மணியுள் திகழ் 1273
மண்ணோடு 576
மதிநுட்பம் 636
மதியும் மடக்கை 1116
மயிர்நீப்பின் 969
மருந்தாகி 217
மருந்து என 942
மருந்தோமற்று 963
மருவுக மாசு 800
மலர்அன்ன கண்ணுள் முக 1119

மலர் அன்ன கண் ணுள் அரு 1142
மலரினும் மெல் 1289
மலர்க் காணின் 1112
மலர் மிசை ஏகினான் 3

மழித்தலும் 280
மறத்தலை வெகுளி 303
மறந்தும் பிறன 204
மறப்பினும் ஒத்து 134
மறப்பின் எவன் 1207
மறம் மானம் 766
மறவறக 106
மறைந்தவை 587
மறைபெறல் 1180
மறைப்பேன் மன்கா 1253
மறைப்பேன் மன்யா 1161
மற்றுடான் 1206
மற்றும் தொட 345
மனத்தது 278
மனத்தான் ஆம் 453
825

மனத்தனை அலைப்பு 525
மனத்து உளது 455
மனத்துக்கண் 34
மனத்தொடு 295
மனநலத்தின் 459
மனநலம நன்கு 459
மனநலம் மன்உயிர் 457
மனம் தூயார் 456
மனம்தூய்மை 455
மனம்மாணை 844
மனைத்தக்க 51
மனைமாட்சி 52
மனையாளை 904

மனைவிழை வார் 901
மன்னர்க்கு 556
மன்னர் விழைப 692
மன்னுயிர் எல 1163
மன்னுயிர் ஓமபி 244
மாதர்முகப போல் 1118
மாலைநோய் 1226
மாலையோ அல்லை 1221
மாறுபாடு இல்லா 945
மிகச் செய்து 829

மிகல்மேவல் 857
மிகுதியும் குறையினும் 941

மிகுதியான் 158
முகத்தான் 93
முகத்தின் இனிய 824
முகதத்தின் முதுக் 707
முகம் நக நட்பது 786
முகமு நோக்கி 708
முகை மொக்குள் 1274
நடிவும் 676
முதல் இலார்க்கு 449
முயக்கு இடைத 1239
முயங்கிய கை 1238
முயற்சி திருவினை 616
முரண் சேர்ந்த 492
முறிமேனி 1113
முறைகோடி 559

முறை செய்து 388
முறைப்பட 640
முற்றியும் முற்ரு 747
முற்று ஆற்றி 748
முனை முகத்து 749
முன் உறக்காவா 535
மேலிருந்தும் 973
மேற்பிறந்தார் 409
மையல் ஒருவன் 838
மோப்பக் குழையும் 90
யாகாவார் 127
யாண்டுச் சென்று 895
யாதனின் 341
யாதானும் 397

யாமும் உளம் 1204
யாம கண்ணின் 1140
யாம மெய்யாக் கண் 300
யாரிணும் காதலம் 1314
யான் எனது 346
யான் நோக்கும் 1094
வகுத்தான் 377
வகை அறிந்து தன் 878
வகை அறிந்தவல் 721
வகை மாண்ட 897
வகையறச் சூழாது 465



வசை இலா வண்
வசை என்ப
வசை ஒழிய வாழ்
வஞ்ச மனத்தான்

வருகமன்
அருள்வன்னார்க்
வருவிருந்து
வரைவிலா மாண்
வலியார்க்குமாறு
வலியார்முன்
வலியில் நிலைமை
வழங்குவது
வழிநோக்கான்
வழுத்தினாள்
வறியார்க்கு
வன்கண் குடி
வாணிகம் செய்
வாய்மை எனப்
வாராக்கால்
வாரி பெருக்கி
வாழ்தல் உயிர்க்
வாழ்வார்க்கு
வாளொடு என்
வாள் அற்றுப்
வாள்போல் பகை
வானுயர் தோற்றம்
வான்நின்று
வான்நோக்கி
விரும்பின் நுளி
விடா அது செல்
விழுமமுறாஅம்
விழ்நின்று

விக்கும் இடல்
வியவற்கு எஞ்ஞ
விருந்து புறத்ததா
விருப்பு அறுச்
விரைந்து தொழில்
விலங்கொடு
வில்லோர் உழவர்
விழித்த கண்

239 விழுப்புண் படாத 776
238 விழுப்பேற்றின் 162
240 விழைதகை 804
271 விழையார் 810
1263 விளக்கு அற்றம் 1186
435 விளிந்தாரின் 143
83 விளியும என் 1209
919 வினை கலந்து 1268
861 வினைக்கண் வினை 612
250 வினைக் குன்வி னையு 519
273 வினைக்குரிமை 518
955 வினை செய்வார் 581

| | | |
|---|---|---|
| 865 | விளைத் திட்பம் | 661 |
| 1317 | வினை பகை | 671 |
| 221 | விளையான் விளை | 678 |
| 632 | விளைவலியும | 471 |
| 120 | வீழுபடுவார் | 1194 |
| 291 | வீழுநர் வீழுப் | 1193 |
| 1179 | வீழுமை இருவர்க் | 1103 |
| 512 | வீழுநான் படா | 34 |
| 1124 | வீழ்வொரின் | 1198 |
| 1192 | வீறு எய்தி | 665 |
| 726 | வெணமை எனப் | 841 |
| 1261 | வெருவந்த செய்நு | 563 |
| 842 | வெள்ளத நு அளைய இ | 622 |
| 272 | வெள்ளத நு அளையம | 795 |
| 11 | வேட்ட பொழுதின் | 1105 |
| 542 | வேட்பநதாட | 646 |
| 16 | வேட்பன சொல்லி | 697 |

| | | |
|---|---|---|
| 1210 | வேண்டற்க வெஃகி | 177 |
| 619 | வேண்டற்க வென் | 931 |
| 13 | வேண்டாமை அன்ன | 313 |
| 85 | வேண்டிய வேண்டியாங்கு | 265 |
| 439 | வேண்டின் உண் | 342 |
| 82 | வேண்டுங்கால் | 362 |
| 522 | வேண்டுதல் வேண்ட | 4 |
| 648 | வேலன்று வென்றி | 546 |
| 410 | வேலொடு நின்று | 552 |
| 872 | வைத்தான் வாய் | 1001 |
| 775 | வையத்துள் வாழ் | 50 |


—: o :—

அருஞ்சொற் பொருள் அகராதி

அஃகி—நுண்ணியதாய்

அஃகுதல்–சுருங்குதல்

அஃது–அது

அகங்காரம்–கருவம்

,, –கருக்கு

அகடு–வயிறு

அகத்தியன்–குறுமுனிவன் தமிழுக்கு இலக்கணம் செய்தவன்

அகப்படுத்து–உளபடுத்தி

அகப்பட்டி–சுருங்கிய பட்டி

அகம்–உளளம்

,, -மனம்

அகலாக்கலை-பெருகாதகாயின்

அகம்-'அ' என்னும் எழுகத

அகழ்தல்-தோண்டுதல

அகறல்-அறுபயியாமை

அகற்றுமை-விரிக்கும்

அகன் அமர்ந்து-மனமார

அகன்றா-பெரியாரா ஆனவர்

அங்கணம்-சாக்கலை

,, -மாசு உளள முறறம்

அங்காவாது-வாயதிறவாது

அங்கை-அகங்கை

,, -உளவங்கை

அசங்கதம்-தனித்தனி நிறுத்
தும் சேர்ன

அசாவாமை-மனம் சலியாமை

அசேதனம்-அறிவற்றது

அசை இயல்-நடங்கும இயல்
புடையள

அஞர்-துயரம்

அஞ்சனம்-கணமை

அஞ்சுதல்-நிகழ்வது நீக்குதல்

,, -பயப்படுதல்

அடல்வேண்டும்-கெடுத்தல்
வேண்டும்

அடாப்பழி-ஈண்பழி
அடுநரு-காயசினகள
அடுபுறைக-சமமதத கூழ்
அடுபூரண்-போர செய்யும்
ஆறறல
அடியாநீர-வார்த்த நீர்
அடிடல்-சமமக்கும் இடம்
அணங்கு-பெண

,, –மோகினிப் பேய்

,, –வருகதம்

அணி–அலங்காரம

,, –ஆபரணம

அணிமாவவ முதலாக உடைய எட்டு–அணிமா, மகிமா, கரிமா, லகிமா, பிராப்தி, பிரகாமியம, ஈசதவம், வசிதவம்

அணறுதல–வாய் திறதல்

அதா–பாதை

,, –வழி

அதிகாரம்-ஒரு பொருள் குறிக்
கும் செய்யுட்களின் தொகுதி
யாகிய நூலின் கூறுபாடு

அதிசயி-குழுங்குதல்

,, -நடுக்கம்

அநிதகம்-நிலையாமை

அறுவதிதகதல்-திரும்பவும்
கூறல்

அநதக் காரணம்-உள உறுப்பு

அந்தம-அழகு

,, -முடிவு

அமா-யுகதம

அமர்கதன–போர்த்திறத்தன

அமாகதியர்–அமைச்சர்

அமிழ்தகம–சாவாமருந்து

அமை–மூங்கில்

அம்–அழகு

அம்தணர்–கருணை உடையோர்



அம்பல்–சிலர் கூறும்பழி

அயர்கம்–உண்ணுவோம்

அயர்தல்–உண்டித்தல்

அயன்–படைப்புக்கடவுள

அயன்மம–அயலாம்தன்மை

அயிராமல்–சந்தேகப்படாமல்

அயோத்தியர் இறை–இராமன்,
இராமாயண கதாநாயகன்

அரங்கு–மேடை

அரசுகோல கோடியதாக–செங்
கோல்முறை தவறியதாக

அரண்–கோட்டை, மதில

அரம் பொருத–அரத்தால் அரா
வப்பட்ட

அரிக்கற்று–அறுத்தாற்
போலும்

அரிவை–பெண்

அரு–உருவம் அற்றது

அருங்கேடன–கேடில்லாதவன்

அருததாபத்தி–சொல்லின்
குறிப்பால் பிறிதொருசொல
வெளிப்படல

அருப்பு–வளர்வது

அரும்புதல்–தோன்றுதல

அருவராநின்றும்–வெறுப்புற்
றும்

அருளிக்கூறுதல–இரங்கிச
சொல்லல

அருளிக் கூறுதல–வாழ்த்துதல்

அலகு–கதிர்

அலகை–பேய்

அலந்தார்–துன்புற்றழிந்தார்

அலர்–பலர் தூற்றும் பழி

அல்குப–நிலைகதிருப்பல

அல்ல குறிப்படுதல்–சந்திக்க வேண்டிய இடம்தவறி வேறி டம் சேர்தல்

அலல்–அல்லற்பாடு

,, –பகை

,, –பெருந்துன்பம்

அல்லாவார்–மனம் கலங்கார்

அவசர்ப்பிணி–சுருங்கும் காலம்

அவதி–காலம், சமயம், செல்வி

அவம்–பீண்

அவலம்–கவலை

அவா–ஆசை, விருப்பம்

அவாய–தருவன், விரும்பி

அவாய்நிலை–ஒரு சொல மற்றொரு சொலலை வேண்டி நிற்பது

அவி–யாகத்தில் தேவருக்கு இடப்படும உணவு

அவிச்சை–அறிவுறாமை

அவித்தல்–அடக்குதல்

அவிதகான்–அடக்கியவன்

,, –ஒழிகதவன்

அவிர்தல்–விளங்குதல்

அலவ–சல்ப

அவ்வது–அப்படி

அவ்வழநெறி–அந்த அந்த வழி
கள

அவ்விந்து–பொருது

,, –மனதலைதக் கோணு
தல் செய்தது

அழ–இரங்க

அழல்–நெருப்பு

அழிதல் மாலைய வாய–அழியும்
தன்மை உடையனவாகிய

அழிதகல–செலவு செய்தல்

அழிதகுமம்–அழிப்போமம்

அழுங்குவிதகல்–துன்புறச்
செய்தல், வில்க்குதல

அழுக்கறுப்பான்–பொறு
மையை உணடாக்குபவன்

அழுக்காறு–பொறுமம

அளவளாவுதல்-நெஞ்சுகலத்
தல்

அளவினர்–போன்றவர்

அளவு–ஆகினமம

அளவை நூல–தர்க்கசாஸ்திரம்

அளறு–நரகம, நிரயம்

அளாவுதல்—நிளாறுதல்

,, —பிசைதல

அளி—இரக்கம்

அறக்கடவுள—தர்மதேவதை



அறங்கெரி திகிரி—தர்மசக்கரம்

அறல்—சரிந்தல

அறவோர—அறவழியிற் செல்
பவர

அறன்—அறம்

அறன்கடை—பாவம்

அறுஇடம்பை—ஒழியாத துயரம்

அறுவாய—நீங்காமை

அறிகல்லாதவர்–தெரியாதவர்

அறிகொன்று–அறிவை அழித்து

அறிதுயாகக–தெரிந்து செய்க

அறுவாய–அறம் இடம்

,, –முடிவான இடம்

அறைந்தான்–அடித்தான்

அறை போகாமை–வரைந்

யாமை

அறைப்படுத்து–உளவால் வரை
சித்து

அற்கா–நில்லாத

அற்பு–அன்பு

அற்றம–அவமானம், சோர்வு

,, -முடிவு

அற்றார்-அகதிகள்

,, -இல்லாதவர்

அறாது-ஓயாது அற்றது

அரிச்சுவடி-ஒருவகைப் பூ

அலுமாரை-மேசை

அவனதாகாமும்-அதற்குரியனாகி

ணும்

அன்புடை இருவர்-கணவனும்

மனைவியும்

அன்மை-இல்லாமை

ஆ–பசு

ஆகம அறிவு – நூல் கற்றதனால்
உண்டாகும் அறிவு

ஆகமம்–இறைவர் அருளிய
நூல்கள்

ஆகல் ஊழ்–ஆதற்குக் காரணம்
ஆகிய ஊழ்

ஆகாயம்–தெரியாமல் வரும்
மாறுபாடு

ஆகாறு–வருவாய்

ஆகுலம்–ஆரவாரம்

,, –துயரம்

ஆகூழ்–நல்வினைப் பயன்

ஆக்கம்-செல்வம்

,, -மேன்மேல் உயர்தல்

ஆசங்கிதது-சேகடடு

,, -மறுகது

ஆசாரம்-நல் ஒழுக்கம்

ஆசு அற்றார்-குறைமை நீங்கியவர்

ஆடல் முதலிய மூன்று-ஆடல்,

பாடல், அழகு

ஆணி-கடைபோணி

ஆண்டலை-ஒரு பறவை

ஆணடு-அரக உலகம்

ஆண்மை-ஆளும் தன்மை

ஆகாயிகள—கொடிய குறற
வாளிகள

ஆதுமோ—ஆகுமாட்டோமோ?

ஆதுரன்—நோயுற்றோன்

ஆயக்கால—ஆலை

ஆயம்—ஆகாயம், கூட்டம்

,, பங்கய லாபம்

ஆயன் குழல்—புலலாங்குழல

ஆயிடை—அண்மையிலுள்ள
இடம்

ஆயிழை—பெண்

ஆய—பொருந்த

ஆசை – நிலையாத

,, – நிறைவு பெறுக

ஆசாகதது – நிருப்தி நிறவாதது

ஆசாயம – அடங்காயம

,, – பெருநிருப்பம்

ஆருகதர் – அருகசமயிகள

ஆர் இருள – செறிந்த இருட்டு

ஆர்க்கும் – நிணிக்கும்

ஆர்வம – அனபு – நிருப்பம்

ஆர்வலர் – அன்புடையவர்

ஆழி – கடல்

ஆளகறகு (ஆடற்கு) உரியான்

அயசன்

,, ஆளுகற்குத் தகுந்தவன்

ஆறு–நெறி, வழி



ஆறு அலைப்பார்–வழிப்பறி செய்
யும் களளர்
ஆற்ற–அதிகமாக, துவர
–பொறுத்தும்
,,
ஆற்றல்–திறமை, வலிமை
ஆறாருக்கயடை–செய்யாவிடடால்
ஆற்றிலிருந்து–பொறுதகிருந்து
ஆற்று அறுக்கும்–வீழ்ந்துபோம்
ஆறாயுதல்–செயதல்

ஆன்–பசு

ஆன்ற–நிறைந்த

இகுதல–ஒழிதல், மிகுதல

இகுத்து–பிரிந்து

இகல–மாறுபாடு

இகழ்றபாடு–அவமதிப்புக்கு

ஆளாம் தன்மை

இகழ்ச்சி–சோர்வு

இங்கிதம–சுபாவம் –முகக்குறி

இசை–புகழ்

இடக்கர் அடக்கல்–சொல்லக்

ாத ஒன்றை மறைத்துச

ல

ம்–மனம் வருந்தச

சொலலும்

–துன்பம

இடுதல்–மக இடுதல்

இடுமையா–துன பம்

இடைநிகராய்–நடுதரமாக

இடைநின ற–நடுவில உளள

இடையீடு–துன்பம

இட்டிமக–சங்கல்

இட்டிது–சிறியது

இண ர–பூங்கொத்து

இதகிரியம்–சிறப்பு உறுப்புக்

கள ஐந்து

இப்பி–முதுகுச் சிப்பி

இமையார்–தேவர்கள்

இம்மை-இப்பிறப்பு

இம்மைக் கண்ண-இ ப் பி ற

விக்கே பயன் படுவன

இயக்கம்-இடம்பெயர்தல்

இயங்குவ-அசைவன,

இயல்பு இன்மை-ஆற்றமை

" -பயம்

இயல்வது-பொருந்த நடப்பது

இயற்கை-இயல்பு

இயன்றது-கன்(ல)ல -ஆனது

இயைந்திருத்தல்-கூடி வாழ்தல்

இயைபு-தொடர்பு

இடையாக்கடை—முடியாதவழி

இடுறுறமொழிதல்—இந்த
பொருளை படப் பேசுதல்

இரதம்—சாரம்

இரப்பாள்—பாதிப்பவர்

இரவு—இரத்தல்

இருதலிலபுள்—இரண்டுதலில
உடையதோர் பறவை

இருபிறப்பாளர் மூவர்—பிராம
ணர், சத்திரியர், வைசியர்

இருபுனல்—மழைநீர், ஊற்றுநீர்

இருமனப்பெண்டிர்—வேசையர்

இருமுதுகுரவர் – தாயுதந்தையர்

இருமை – இம்மைமை, மறுமை

இருவினை – நல்வினை , தீவினை

இரை – மடக்கம

இலக்கம் – இலட்சியம

,, – எண்ணிக்கை

,, – குறிக்கோள

இலங்கையர் கோன் – இராவணன் , இராமாயணத்தில் கூறப்படுபவன்

இல்லம் – வீடு, யாம்

இலன் – இல்லாதவன்

இல–குடி, வீடு

இலக்கணம்–மனைவியோடும் கூடி
வாழ்ந்து செய்யும் அறம்

இலவாகியாண்டு–இலவிலயாயி
ணற் போல

இல்வாழ்க்கை – மனையாளுடன்
வீட்டிலிருந்து வாழ்வது

இவக்காண்–இங்கே அன்றே ?

இவர்தல–ஏறுதல்

இவர்ந்து–மேற்கொண்டு

இவறல்–உலோபம்



இவறி–விரும்பி

இலறியார்—ஈகவிடாதார்
இழத்தும்—இழப்போம்
இழவுஊழ்—இழத்தற்கு ஏதுவா
கிய விதி

இழுக்கம்—குற்றம்
இழுக்காமை—மறவாமை
இழுக்கு—இடைவிடாமல்
இழைத்து—ஆராய்ந்து
இழைந்து—உளமெகிழ்ந்து
இளமரக்கா—சிங்காரகதோட்
டம்
இளி—குற்றம், —தாழுமை
இளிவந்த—இழிந்த

இளிவரவு–அவமானம்

இனை–காட்டரண்

,, –முல்லைகம்பிவேலி

இனைது–இளசு

இனையார்–சிறுவர்

இறந்தார்–கோபமிக்கார்

,, –செத்தார்

இறந்தழி–இறந்தபோது

இறப்பு–குற்றம்

,, –மிகை

இறல்–இறுதி

இறுகப்பற்றல்–உறுதியாகப்

பிடித்துக் கொளளல்

இறுக்கப்படுஉம்–செலுத்தப்படும்

இறுதிக்கண்–முடிவில்

இறுத்ததாக–செருக்கியதனால

இறுப்பார்–பதில உரைப்பார்

இறும்–முறியும்

இறுவரை–முடியும் காலம்

இறை–முன்கை வளையல்

,, –வரிப்பொருள, கடுவுநிலை

இறைப்பொருள–வரிப்பணம்

இறைமை–தலைமை

இற்பிறந்தார்–நல்ல குடியிற்

பிறந்தவர்

இனமுறையர்-. இன்னசொந்தம்

உடையவர்

இனன்—சுற்றத்தான்

இனத்துணைத்து—இன்ன அள

வுடையது

இனையர்—இத்துணை அன்பினர்

இன்மையா—இலவாமையாக

இன்றின் வாங்கெல்லாம்—

இதற்குமுன் எலலாம்

இன்னம்—இதன்மை உடை

யேம்

இன்னுச்சொல்–கடுஞ்சொல்

இன்னே–இப்படிப்பட்டவள்

ஈகலான்–உலோபன்

ஈட்டம்–சமபாகிதகல

ஈட்டுதல்–தேடுதல

ஈண்டு–இந்த உலகம்

ஈண்டுதல்–பலவும் நிறைதல்

,, –பெருகுதல்

ஈண்டையான்–இங்குள்ளவன்

ஈதல்–கொடுத்தல

ஈதல் இயற்கை இலன் ஆயி

ரன்–கொடுக்காதவன்

ரதிகள்–உபத்திரவங்கள்

,, –நாட்டுக் குற்றங்கள்

ரத்து உவக்கும்–கொடுத்து மகி

ழும்

.யப்படும்–இடப்படும்

ரம்–அன்பு

ரர்ங்கணை–குளிர்ந்த இடம்

ரர்ங்கை–உண்டபின் கழுவிய

ரக்கை

ரர்தல்–பிரதத்தல

ரறுஇல்இன்பம் – முடிவில்லாத

இன்பம்

ஈனும்–தரும்

ஈன்குழவி–பெற்றபிள்ளை

ஈன்ளுள–தாய்

உகாமை–வெளிவிடாமை

உகைத்தல்–ஓட்டுதல்

,, –கடத்திச் செல்லுதல்

உக்கக்கால்–இறந்துபட்டால்

உஞற்று–ஆளவிரை முயற்சி

உடம்படல்–ஒப்புக்கொள்ளல்

உடற்றுபவன்–முடியாதாக
கடிந்துச் செய்யாதார்

உடற்றும்–வருதலும்

உடன்நிகழ்ச்சி–அப்பொழுதே
நிகழ்வது

உடன்று–கோபித்து, வெகுண்டு

உடுக்கை–ஆடை, உடை

உடைத்தாதல்–பெற்றிருத்தல்

உடைமை–செல்வம்

உடையார்–செலவர்

உட்குதல்–அஞ்சுதல்

உட்கொள்ளப்படுதல்–ஞாபகம்
வைத்திருத்தல் (ஞதல்

உட்கோடல்-மனத்திற் கொள

உட்கோட்டம்-உளவினவு

,, -மனக் கோணல

உணக்குதல்-உலர்த்துதல

,, -காய வைத்தல்

உணங்க-மெலியா நிற்க

உணராமை-புலவி நீங்காமை

உணர்த்தல்-தீக்குதல

உண்கண்-மையூசிபகண்

உண்டற்று-உணடாற் போலும்

உண்மை அறிவு-மெய்ஞ்ஞானம்

உபசரித்தார்-உயர்வுபடுத்திச்
சொன்னார்

உபதை-சோதனை

உபாயம்-ஆறு, தந்திரம்

உப்பக்கம் காண்பர்-புறம்
காண்பர்

உப்பு-இனிமை

உம்மை-முன்பிறப்பு

உயல-தப்புதல

உயற்பாலது-ஒழியத்தக்கது

உயிர்ப்பு-சுவாசம்

உயிர்த்தது-மூக்கால் நுகர்ந்து

உய்க்கும-செலுத்தும்

,, -வாழ்விக்கும்

உய்த்தல்-சாதித்துக்கொண்டு

போதல்

உய்திஇல குற்றம்-பரிகாரம்
இல்லாத குறறம்

உய்த்தல்-அறுபவித்தல்

உய்த்து-தாங்கிக் கொண்டு

உய்யா-கடக்க முடியாத

உய்யும் ஆறு-பிழைக்கும்வழி

உய்வு-ஒழிவு, பிழைப்பு

உரம்-திணணிய அறிவு

உரவோர்-கொண்ட விரதம்
விடாதவர், பெரியோர்

உரன்-திண்ணம்

,, -மன உறுதி

உரியாளை-உரிமையானவளை

உரு-தோற்றப் பொலிவு

உருத்திரம்-கோபம்

உருவகம்-கற்பனை

உரைசான்ற-புகழ் அமைந்த

உலகபாலர்-அரசர்

உலத்தல்-அழுதல்

உலப்பிலது-அழியாதது

உலவிடதது-ஓளர்ச்சி வகை

இடதது

உலவு-தளாச்சி
உலோகாயதம்-நாஸ்திகம்
உல்குடொருள-சுங்கம்,-தீர்வை
,, வரிப்பொருள

உவக்காண கொலில்லாத
அங்கே அன்றே?
உவப்பு-உவகை, மகிழ்ச்சி
உவமை-ஒப்பு, நிகர்
உவரி-சமுத்திரம
உவாப்பு-வெறுப்பு

உழுதல்-வருத்துதல
உழுதொழும்-துயக்கும்

கோறுமை

உழுந்து-அவரை

உழுவல் அன்பு-எழு பிறப்பும்
தொடர்வல்ல அன்பு

உழை-இடம்

உழை இருந்தான்-அமைச்சன்

உளப்பாடு-மன ஒருமை
,, -மருமம

உளைதல்-வருந்துதல்

குறு நிருக்குறள்

உள்ளற்றி-உளாகிக்கழுகின்றதை
உய்த்து உணர்ந்து

உளபடா-உடன்பட்டுச் செய்து

உளவேர்ப்பர்–மனதுள்
கோபம் கொளவார்
உள்ளக்கமலம்–இதய தாமரை
உள்ளல்–நினைதல்
உளவெறுக்கை–ஊக்கம்
மிகுதி
உள்ளி–தேடி
உள்ளியது–நினைத்தபொருள
உளறுதல்–நினைதல
உள்ளுள–உளளுக்குள்ளே
உற–மிகவும்
உறழ்ச்சி–கூட்டல
,, –பொருந்துதல

உறற்பால-வந்து சேருவன

உறன்முறை-உறவுமுறை

உறுகண்-துன்பம்

உறுதி-நிலைத்த நன்மை

உறுபசி-மிக்க பசி

உறுபடையான்-பெரும் படை
உடைய அரசன்

உறுபொருள-புலைதயல்

உறுப்பு-அங்கம

உறுவது-இலாபம், வருவது

உறை-ஆயுள

,, -வாழ்நாள்

உறைபதி-உறைவிடம்

உறையும்–வாசம் செய்யும்

உறையுள்–தங்கும் இடம்

உறைவது–ஒழுகுவது

உற்சர்ப்பிணி–வளரும் காலம்

உற்பாதம்–கேட்டுக்கு முன் அறி
குறி

உற்றக்கடை–கிடைத்தால்

ஊஉங்கு–இங்கு

ஊக்க–நெகிழுக்க, தளர்த்த

ஊக்காது–நோக்காது

ஊக்கி–தொடங்கி

ஊட்டாகழியும்–அனுபவியாது ஒழியும்

ஊதியம்–இலாபம்

ஊரான்மை–உபகாரம் செய்யும் தன்மை

ஊருணி–நீர்த்தடாகம்

ஊர்தல்–செலுத்துதல்

ஊர்வ–ஊர்ந்து செல்வன

ஊழி–யுகம் முடியும் காலம்

ஊழ்–முன்வினை

ஊழுதும்–மலர்ந்திருந்தும்

ஊறஞ்சாமம்–துயரத்துக்கு உடையானை

ஊறு–உறற காலம், துயரம்
,, தொடுதல உணர்ச்சி, புண்
ஊறு எய்தல்–நன்றுயப்
பொருந்தல்
ஊற்று–பறறுக்கோடு
ஊற்றுக்கோல்–கைத்தடி
ஊற்றுநீர்–இறைக்க ஊறும் நீர
ஊன்–மாமிசம்
ஊன்றும் நிலை–தாங்குமை
திண்மை
எஃகு - கூர்மை, படைக்கலம்
எச்சம் - சந்ததி, மக்கள

எஞ்சல் - அழிதல், குறைதல்

எஞ்சாமை - எப்போதும் நிலைத்திருத்தல்

எஞ்சி - குறைந்து

எஞ்ஞான்றும் - எக்காலத்தும்

எடுப்பது - காப்பது

எட்டுச சித்திகள - அணிமா முதலான அஷ்டமா சித்தி

எட்பகவு - எளிள்ன் கூறு

எண் - கருமம், சூழ்ச்சி

எண்பதம் - எளிமை

எண்ணலம் - எளிய தன்மை

எதிரது - வரக்கடவது

எதிர்செலவு - எதிர்கொண்டு
அழைத்தல்
எதிர்தல - வரவேற்றல்
எந்தை - என் தந்தை
,, - தகப்பன்
எப்பால் - எவ்வகைப் பட்ட



எயிறு - பல்
எய்தா விருந்து - வரக் கிடைக்
காத விருந்து
எய்கின்று - உற்றது
எய்யாமை - அறியாமை
,, - வருந்தாமை

எரி - அக்கினி

எரு - உரம்

எவன் - எது' என்ன?

எவ்வது - எவ்வழியால்

எவ்வம் - இரக்கம், ஏக்கம்

எழிலி - மேகம்

எழுமை - எழு பிறப்பு

எழுவர் - பலர்

எழுவும் சிப்பும்-கதவின் உயர்ப்
புக்கள

எளக்கு - இகழாது விடுதல்

எளமை - இகழ்ச்சி

எறிதல் - பொருதல்

எறாரு - நீங்காத

எற்று - எதனன்மைத்து

எறாளளும - ஒன்றினும்

எஃனகதாதும் - சிறிதும்

எண்ப - என்று சொலவார்கள

என்பு - உடமபு, எலுமபு

என்மனார் - என்று சொல்வார்

ஏகதேச உருவகம - ஒரு பகுதி
யை உருவகப்படுதி மற
றொரு பகுதியை உருவகப்
படுத்தாமல விடுவது

ஏக்கறாய விருமபி கீழப்படிந்து

ஏங்குதல - ஏக்கம உறுதல

ஏதப்பாடு - குற்றம் உண்டாதல்

ஏதம் - நோய

ஏதில - பழுதாம்

ஏதிலர் - அருள இலாதவர

,, - பகைவர

ஏதின்மை - பகைமை

ஏது - காரணம, மூலம்

ஏந்திய - உயர்ந்த

ஏமப்புணை - காப்பு அமைந்த தோணி

ஏமம் - இன்பம், நன்மை, பாது காப்பு

ஏமமா - காவல் இல்லாத

ஏமாக்கல் - நன்மை செய்தல்

ஏமாப்பு - உதவுதல், பெருமி
தம், வலியுடைமை

ஏழுற்றவன் - பிச்சன்

ஏயும - பொருந்தும்

ஏரமபம - அழிந்துபோனதோன்
றுமிழுக் கணித நூல்

ஏரல - நத்தை

ஏர் - அழகு

ஏர்தல - ஓதுதல்

ஏலாகது - ஏமகந்தகாகது

ஏலாதன - ஒவ்வாதன

ஏலாமை - பொருந்தாமை

ஏழை - அறிவில்லாதவன்

ஏறு - ஆண் சிங்கம்

ஏறுண்டவர் - அமைப்பு மைதக்கவர்

ஏற்பு - இயைபு

,, - பொருத்தம்

ஏற்றலை - ஏற்காதலை

ஏனோன் - மற்றவன்

ஐ - சிலேட்டுமம்

,, - தலைவன்

ஐயம் - சந்தேகம்

ஐயன் - தலையன்

,, - மூத்தவன்

ஐபுறவு - சம்மதம்
ஐபுருத்வடிவு - சாதேகம் கொள்
ளாழுடியாத வேவுகம
ஒக்கல் - சுற்றத்தார்
ஒதுக்கம் - அடங்கி இருத்தல்
ஒட்ட - பொருந்த
ஒட்டல் - தாக்குதல்
ஒடடாா - இகழுவார்
,, - பகைவர்
ஒட்பம் - நுண்ணறிவு
ஒண்பொருள் - சிறந்தபொருள்
ஒதகீர - ஒத்த அளவுடையன

ஒப்ப - சமமாக
,, - நடுநிலைதவறுமல்



ஒப்பக் காண்டல் - சமமாகக் காணுதல்
ஒப்பனை - அலங்காரம்
ஒப்பாரி - ஒப்பு
ஒப்புரவு - உலகநடை
,, - லௌகிகம்
ஒறால் - நீக்குதல்
ஒளி - விளக்கு
ஒருங்கு - ஒன்றுக
ஒருதலை - உறுதி, நிச்சயம்

ஒருமை - ஒரு பிறப்பு
ஒருமை மகளிர் - கற்புடைப் பெண்கள

ஒருவந்தம் - ஏகாந்தம்
" - ஒருதலை

ஒருவன் உழை - ஒருவன் இடத்தில்

ஒருவுக - விடுக

ஒரும் - ஒழியும்
ஒரோவழி - ஒரு சில இடத்தில்

ஒல்காமை - தளராமை

ஒல்குதல் - சுருங்குதல்

ஒல்லா - முடியாது

ஒல்லுதல் - இயலுதல்

,, - பொருந்துதல்

ஒல்லே - விரைவாக

ஒல்வது - முடிந்தது

ஒழுகல் - நடத்தல்

ஒழுக்கு - பொழிதல்

ஒழிதற்பாற்றன்று - விட முடியாதது

ஒளி - அறிவு, புகழ்

ஒளியார் - அறிஞர், விளங்குபவர்

ஒள் இழை - அணிகலன், பெண்
ஒதுக்குற்பவர் - இகழப்படாத
தக்கவர்
ஒறுத்தல் - கண்டித்தல்
,, - வருத்துதல்
ஒற்கம் - தளர்வு
ஒற்றுடல் - ஒற்றரை ஆளுதல்
ஒற்றி - ஊகித்து அறிந்து
ஒன்றல் - கூடுதல்

ஒன்றுமை - பகைமை
ஒன்றியார் - உள்ளாயினவர்

ஒன்றுகாவழி - ஒன்றுபடவில்லை யாயுல்

ஒன்றர் - பகைவர்

ஒச்சாமை - எறியாமை

,, - வீசாமை

ஒச்சி - தொடங்கி

ஒச்சுதல் - செலுத்துதல்

ஒட்டு - புறங்கொடுத்தல

ஒதல் - உணர்வித்தல

ஒதிய வாற்றுன் - சொன்னபடி

ஒத்து - இலக்கணம்

,, - ஒதப்படுவது

,, - வேதம்

ஓம்பல் - குறைவின்றிச் செய்

தல், பாதுகாத்தல்

ஓம்பி - அடக்கி, போற்றி

ஓராங்கு - ஒருபடித்தாய்

,, - ஒன்றுபோல

ஓரார் - கேட்கமாட்டார்

ஓர்தல் - ஆராய்தல்

ஓர்ந்து - ஆராய்ந்து

ஓர்ப்பு - ஆராய்ந்து உணர்தல்

ஓலை - காதுங்குடை

ஓவாது - இடைவிடாது

,, - ஒழியாது

,, - நீங்காது

கஃசு - காற்பலம். (நிறுத்தல் அளவை)

கங்குல - இருட்டு

கசடு அற - பழுது அற

கடப்பாடு - உதவி

,, - ஒப்புரவு

கடப்பாட்டாளன்-உபகாரி

கடல் குறைபடுத்த நீர் - கடல் குறையும்படி மேகம் முகந்து கொண்ட நீர்

கடன் - கடமை

கடா - கேளவி

கடா - சந்தேகப்பட்டது

கடாக் களிறு - மதயானை



கடாம் - மதம்

கடி - காவல்

கடிதல் - ஒழித்தல், களைதல்

கடிதற்பாடு - நீக்கும் வகை

கடிதின் - விரைவாக

கடிது வேகமாக

கடியன - வெறுக்கத் தக்கவை

கடுகி - குறைந்து

கடுத்தல் - ஐயுறுதல்

,, - கோபித்தல்

கடுமை - மிகுதி

கடுமை - வேகம்

கடும்பற்றுளளம்-கருமித்தனம

கடை - வாயில், இழிவு

கடைக்கூட்டுதல - கடைசிவரை காத்தல், முயன்று சேர்த்தல்

கடை போகாமை - கடைசி வரை கொண்டு செலுத்த முடியாமை

கடைப்பிடி உடையான் - மற வாமல உறுதியாகக் கைக் கொளபவன்

கடைப்பிடித்து - குறிக்கொண்டு

கடை முறை - முடிவு

கடையா - காவலாளி

கட்டளைக்கல் - உரைகல்

கட்டியங்காரன் - சீவக சிந்தா
மணியில் வரும் ஒரு துன்மா
தினி.

கட்டு - தலை ; பந்தம்

,, - கண்ணிணை உடையது

கட்புலன் ஆகாதார் - கண்முறை
காணப்படாதார்

கணாதர் - இளைஞர்

கணம் - இமைப் பொழுது ,
நொடிப் பொழுது
கணிகம் - கணப்பொழுதே நிற
பது
கணிகையர் - பொது மகளிர்
கணிச்சி - கூர்ந்தவி, ஓர்
இரும்பு ஆயுதம்

கணிதம் - கணக்கு
கணை - அம்பு
கண்ணிணை - இரண்டு கண்கள
கண் இலன் - இரக்கம் இல்லா

தவன்

கண் சாய்பவர் - தம் அறிவு

தளர்வார்

கண்டற்று - கண்டாற்போலும்

கண்ணஞ்சா - அடங்க மாட்டா

கண்ணாறுதல் - தாட்சணியம்

இன்மை

கணனற - கண்ணோட்டம் அற

கண்ணி - கொண்டை மாலை

கண்ணோடி - இரக்கப்பட்டு

கண்ணோட்டம் - தாட்சணியம்

கண்பாடு - உறக்கம்

கதம் - கோபம்

கதி ஐந்து - குதிரை நடைவகை ஐந்து

கதுப்பு - தழைந்த கூந்தல்

,, -கன்னம்

கதுமென - சிக்கிரமாக

கதுவுதல் - பற்றுதல், பிடித்துக் கொள்ளுதல்

கதை - கேள்வி பதிலுக்குரிய இடம் கொடுக்கும் தொடர்மொழி.

கந்து - பற்றுக்கோடு

கம்பிதம - நடுக்கம்

கயப்பூ - நீரப்பூ குளத்திலுள்ள
மலர்
கயவர் - தீயமக்கள்
கயல் - மீன்
கரடுபாக்கு - மறைதல்
கரப்பு இலார் - ஒளியாது
கொடுப்பார்
கரந்து - மறைந்து
கரவு - வஞ்சனை
கரி - சாட்சி, சான்று
கரியார் - இருண்டிருப்பார்
கருக்காய - இளங்காய்' பிஞ்சு
கருதகா - செய்பவன்

கருத்தாமொழி - தெய்வ வாக்கியம்

கருகது - அனுமானம்

கருமம் - தொழில்

கருணை - அறியாமை

கருவிரல் ஊகம் - கருங் குரங்கு

கரைந்து - அழைகது, கூவி

கலக்கம் - தெளிவின்மை, துன்பம்

கலம்-ஆபரணம், ஓர் அளவை

,, - பாத்திரம், வஸ்திரம்

கலன் - அணிகலம்

கலந்தற்று - கலந்த கலனவு
போலும்

கலாம் - ஓடல், கலகம்

கலுழும் - அழுமை

கலுழ்தல் - அழுதல்
,, - நீர் சொரிதல்

கல் குறைபட எறிதல - மலை
தேயும் படியாகப் பெய்தல

கல் நின்றான் - போரில் இறந்து
வீரக்கல நாட்டப் பெறறான்.

கவரி மா - ஒரு சாதிமான்

கவர்ந்து - நுகர்ந்து

கவலல - கவலைப்படுதல்

கவவுக் கடுமை - முயக்கதனின்.
மிகுதி. விருப்பதனின் முதிர்வு

கவவுக்கை - தழுவியகை

கவறு - சூது

கவானின் கண் - மடிமீது

கவிகை - குடை நிழல கவிந்தது

கவிழ்ந்து - இறைஞசி

கவ்ன் - அழகு

கவுள - கபோலம், கன்னம்

கவ்வித்து - பழிச்சொலலில உடை
யது

கவ்வை - பழிச்சொல்

கழகம் - சூதாடும் களம்

கழல் யாப்பு - வீரக் கழல் கட்
டுதல்

கழறுதல் - இடித்துப் புத்திமதி
கூறுதல்

கழி கண்ணோட்டம் - அளவுக்கு
மிஞ்சிய காட்சணியம்

கழிபேர் இரையன் - பெருந்
தீனிக்காரன்.

கழிமடம் - மிகுந்த அறியாமை
கழுவாப் படாமம - மன்னிக்கப்

படாமை

கழுவாய்-பிராய ச்சித்தம்

,, -போக்கும் வழி

,, -நரகம்

கழிய-மிக

களப்பட்டான்-போரில் இறந்
தான்

களம்-போர் செய்யும் இடம்

களரி-களம், மேடை

களர் உவர் நிலம், சவட்டு நிலம்
தரிசு நலம்

களி-கள உண்பவன், களளால

ஆன களிப்பு
களிறு–யானை
கனகண் ஆனவர்–ஆகரிப்
போர், சுற்றதகார்
கனையுநர்–கனவார்
களவார்–திருடுவார்
களவேம்–வஞ்சனையாற் கொள
வோம்
களானமை–பிறரை வஞ்சிததுக்
கொளனக் கருதாமை
களளார்–களவினைப் பழகார்
கறுதகல–சோதிதகல்
கறபம்–வேத நடை விரித்துக்

கூறும் நூல்

கற்பனை-உருவகப் படுத்திச்
சொல்லுகல்

கனங்குழை-தோடு; பாரமான
காதணி

கன்றிய-மிக்க

கா-காவடி

காகு-இலை எச்சம், சொல்லி
வந்ததை மறைத்தல்

காடி-பழங் கஞ்சி

,, -புளித்த சோறு

காடுகொன்று-காட்டை அழித்து
காட்சி-அறிவு, தெளிவு
காட்டுப்படை-வேடர் நிறைந்த
படை
காண்கம்-காணக்கடவேம்
காண்கிற்பின்-காண வல்லபா
யின்
காண்பு அரிது-காண்பது
அருமை
காதலன்-நேசிப்பவன்
காதலி-காதல உடையையாகு
ஆவாய்
காதல-அன்பு, ஊழ, நியதி, மித
காதற்று-காதலி உடையது

காதன்மை–அன்புடைமை

காதகண்டு–காவடிக்கண்டு

காப்பு–பாதுகாவல

காமக்கலன் - விரும்பி ஏற்றும
மரக்கலன்.

காமன் - மன்மதன்

காமுறுதல - ஆசைப்படுதல்

காம்பு - மூங்கில்

காயம் – சமையலுக்கு
உதவும் காயங்கள, காரசாரப்
பொருள்கள.

காயார - கோபிக்க மாட்டார்

காயும் - காய்ந்து கொல்லும்.

காயுதல்-கோபங் கொள்ளுதல்

காய்தி - கோபிக்கின்றாய்

காரிகை - அலங்காரம், அழகு

கார - இருள, கரிய

கால - மூன்ற, சக்கரம

காலவல-வலிமை பெற்ற

சக்கரம

காவலன் - அரசன்

காவல சாகாடு - அரசாட்சி

,, காவல வண்டி.

கிடக்கை - இருக்கும் நிலை
கிடங்கு - அகழி.
கிடந்தமை - கிடக்கை.
கிழமை - உரிமை.
கிழவன் - உரியவன்,
,, கிழமை உடையவன்.
கிளவி - சொல்.
கிளத்தல் - சொல்லுதல்
கிழார் - சுற்றத்தார்.
கிழமைக்கும் - பெருகும்.
கிழறுதல் - சூழ்ச்சி செய்து
கெடுத்தல்

கீழ் - கீழ்மகன்.
கீழ்நீர் - கிணறு,

குளங்கள்

கீழ்நெஞ்சர் - சிறுமையுள்ள

குடங்கம் - குடிசை,

குடங்கர்.

குடமலை - மூட்டை.
குடிசெய்தல் - குடிகளை உயரச்
செய்தல்

குடிமை - நற்குடிப்பிறப்பு.
குடிலம் - உளவாங்கல்.

சூடிலை - சூடிலைச

சூடுமிக் கூடாங்கல் - உசசிலை।।

உடைடைய கூரியகல

சூலாயுகள மூன்று - சகதுவம்,

பாஷுசம, காமசம்.

சூகுகம - ாட்டி, சவளாம்

சூமாரி - கன்னாரி, மணம் ஆகாத

பெண்.

சூருகு - இரகசியம்.

சூலாமலை - எட்டுப் பர்வதங்கள

அவடை நலாசரெயகள

சூவலை - சூவலாட்டி,

,, கீலொற்பலம.

# துயில் - புலனொடுங்குதல்

காவாமை காதலால் செய்யாமை
காவுதல் - சுமந்து செலுத்துதல்
காழ் - பரல்
காழ்த்தல் - முற்றுதல்,
,, முதிர்தல்,
குரம்பை - குடிசை
குழாம் - கூட்டம், சபை.
குழி பாணி.
குழீஇயினார் - கூடினார்.
குறை - காதணி, காதோலை



குழைதல் - வாடுதல்.
குளம் வளர் - ஒருவகை அணிப்பரப்பு.
குறள் - கோள்.
குறிஞ்சி நிலம் - மலையும் மலை சார்ந்த இடமும்; ஐந்திணை களுள் ஒன்று.
குறுகுதல் - நடுங்குதல்.
குறுநடை - தளர்ந்த நடை.
குறை - இன்றியமையாமை.

குன்றி - சிலை, கட்டை
,, மரப்பொம்மை.
குன்ற - கெட
குன்று விளக்கம்-நந்தா விளக்கு
குன்றி - குண்டுமணி.
குன்று அன்னர் - மலை போன்ற
திண்மை உடையார்.
குன்றும் - குறையும்.
கூகை - கோட்டான்.
கூட்டம் - கலவி, சேர்க்கை.
கூத்தாட்டு அவை - அரங்கம்
நாடகக் கொட்டகை
கூந்தல் மா-பிடரி மயிரை

உடையது குதிரை.

கூப்பி - குவித்து.

கூம்புதல் - குவிதல், வாடல

கூம்பும் பருவம் - செயலின்றி

இருக்கும் காலம்.

கூர்ங்கோடு-கூர்மையான

கொம்பு.

கூவிப்படை-போர் மூளுங்கால

சேர்க்கும் சேனை.

கூழ் - எளிய உணவு, செல்

வம், சோறு

கூறு-பகுப்பு, பிரிவு

கூறுவான்-கூறும் பொருட்டு

கூறை–ஆடை.

கூற்று–சொல், வார்த்தை, எமன்

கூன்–வளைந்த.

கெடா–உரிமை அழிந்த

கெடு–கேடு, காழ்வு

கெடுநீரார்–இறக்கும் தன்மை
உடையார்

கெடுவல்–கெடக்கடவேன்

கெழீஇ–செறிந்த

கெழுதகைமை–உரிமை

கெழுமல்–நட்டாடல்.

கேட்டுமாயின்–கேட்டால்.

கேண்மை–நட்பு, ஒட்டி உறவா

டும் தன்மை

கேளார்–பகைவர்.

கேளிர்–சுற்றத்தார், நண்பர்

கை–ஒழுக்கம்

,, –செய்யும் முறை.

,, –நற்செயல்

கை அறியாமை–செய்வதை

உணராமை.

கைக்கிளை–சிறுமையாகிய

உறவு.

கை தூவேல்–கைவிடேல்.

கைத்து–கைப்பொருள.

கைந நோவ–கை வருந்த

கைப்ப–பொருந்து ஆக.

கைமிகுதல்–எல்லை கடந்திருத்தல்.

கைம்மாறு–கலிமாறுக

கைம்மாறு—பதில் உதவி.

கையாறு–இடர, இடும்பை

கையிகந்த–குற்றம மிகுந்த

கைவந்தமை–தேறியமை,

,, –பயின்றமை.

கைவீடு எண்ணி–கைவிட்டுவிட எண்ணி.

கொடிறு–கதுப்பு; குரல்வளை

கொடுக–புலப்படுமவகை.

கொட்பு–திரிபு.

கொண்கன்–காதலன்

,, கலிமகன்

கொண்டனம்–அறியாத தொடக்

கியாதை ஒக்கும்.

கொம்பர்–மரக்கிளை.

கொலைதொழும்பர்–கொலைத்

தொழிலுடைய சிறைக்காரர்.

கொலை வல்லிய–கொல்லக்

கூடிய

கொழுநன்–கணவன்.
கொளுவுதல்–கொளுத்துதல்
,, –புகட்டுதல்.

கொளகை–விரதம்.
கொளவற்று–வந்துசெறிந்தது
கொற்றம்–வெற்றி.
கொன்னே–பயன் இல்லாது.
கோடற்கு–கொளலுவதற்கு.
கோடின்றி–கலை இன்றி,
கோடு–மீறு தண்டம்.
,, –கறை
கோடுதல்–வளைதல்.

கோட்டி–அவை; கூட்டம்

,, –சபை

கோட்டுப்பூ–மரங்களிலழூக்கும மலர்.

கோட்படல்–கடிக்கப் படுதல,

கோப்பெருஞ் சோழன்–ஒரு சோழமன்னன். பிசிராந்தை யாரின் சிறந்த கண்பன்.

கோமான்–இறைவன்.

கோல்–தராசு, துலாம்

,, –ஒருவகை எட்டி

கோள–கொளவகை.

,, –கொளலருதல

,, –துணிவு.

கோறல்–கொலலுதல்.

கௌவுதல்–வாயினல பற்று
தல்.

கௌவை–அலர், பழிச் சொல

சங்கேதம்–அடையாளம்

,, –ஒற்றுமை

,, –கட்டுப்பாடு

சதுரப்பாடு–சமாதத்து

,, விதகம்

சதத்துவம்–சாதகவிக குணம

சதத்துவம் முதலிய முக்குணம்–
சாத்துவிகம், இராசசம,
தாமசம்.

சந்தி–பொருத்தல்.

சந்து–சமாதானம்.

சலம்–தீச் செயல்கள, வஞ்சனை

சலியாமை–அசையாமை,

சாகாடு–சகடம், வண்டி.

சாக்காடு–மரணம்.

சாதி–குலம், தொழில் முறை டற்றி வந்த பிரிவு.

சாதி தருமம்–குலதருமம்.

சாதிதல–உறுதி செய்தல்

சாதனியம–செய்ய முடிந்தது.

சாந்தி–பரிகாரம்.

சாபம்–கேடு விளைப்பது

சாப்புலல்–சாவைப் பொருக்
துதல்.
சாய–கெடும் வண்ணம்.
சாயல்–மேனி அழகு
சாய்தல்–ஒழிதல
சார–நிற்க.
சாரி–குதிரை ஓட்ட வகை
பதினெட்டு
சார்தரா–சாரமாட்டா.
சார்பு–துணை.
சாலப்படும் – செழுமையாகப்
பருத்து விளையும்.
சாலுதல்–நிறைதல்

,, பொருந்துதல்

சாதும்–அமையும்.

சாலெடு–அமைத்தி.

சாவா மருந்து–அமிர்தம

சாறறுதல்–விரிதது உரைத்தல்

சான்ற–அமைந்த

சான்று–சாட்சி

சான்ரோன்–கற்று அறிந்தவன்

,, பெரியோன்

சிவந்த நோக்கு–மூன்றும் பின் னும் ஏறட்டுப் பார்த்தல்.

'அரிமா நோக்கு' என்றும்

இலக்கண முறை

சிபி–புறாவைக் காப்பதற்காகத்

தன் தசையை அரிந்து

கொடுத்த அரசன்

சிமிழுதல்–பிணித்தல்

போலும்

சிரல்–சிச்சிலிப் பறவை



சிலை–தனுசு, வில்

சிவிகை–பல்லக்கு

சிறங்கணி தகல்–சுருங்குதல்

சிறப்பு–திருவிழா

,, வீடுபேறு

,, வெகுமானம்

சிறுபொழுது – காலை, நடுப
பகல், எறபாடு, மாலை,
யாமம், வைகறை என்னும
.ஆறு ஒவ்வொன்றும் பகுது
நாழிகை கொண்டது.

சிறுமை–காமம், துன்பம்

சிறை–கட்டுக் காவலுக்கு உட்
பட்ட இடம்.

சிற்றினம–கீழோர் கூட்டம்

சினன்–கோபம.

சிஃனப்பது–தோன்றுவது

சின்னுள பலபிணிச் சிற்றி

வினர்–குறைந்த ஆயுளும், நிறைந்த நோயும், அறிவும் உடையவர்.

சீயார்–தவதகினை உடையாா.

சிரை–கராசு

சீர்—புகழ்

சீர்தக இடத்து–செல்லுங்காலம் வாயதக வழி

சீர்மை–விழுப்பம்

சீறுதல்–கோபித்தல்

சுங்கம்–கப்பல், வண்டிகளிலே வரும் சாமான்களுக்குத

தீர்வை, வரி

சுடரும்-பிரகாசிக்கும்

சுதைமண்-சுண்ணாம்பு, கலந்த மண்

சுமக்க-பணிந்து நடக்க

சுரதகல்-ஊறுதல, பெருகல்

சுருங்கை-சுரங்கம்

சுருக்கம்-வறுமை

சுவை-ருசி

சுழலும்-சூழ்ந்து நிற்கும்

சுறாமம்-சந்தி

சுற்றம்-சுறறி வாழ்வார்

சூது–கரவு, வஞ்சகம்.
சூழற்க–எண்ணுது ஒழிக
சூழும் நெறி–காக்கும அற
நெறி

சூழாது–ஆலோசித்து
சூழுவார்–அமைச்சர்
,, –சுற்றி இருப்பவர்
சூறை கொளவார–கொள்ளை
யிடுவார
செருகுதல்–போக்கடித்தல
செங்கோல்–நேரான அரசாட்சி

செந்தணைமை–செவ்விய

,, –தண்ணிய

செப்பம்–நடு நிலைமை

செப்பு–கூசா

,, –மூடியுளள பாத்திரம்

செம்பாகம்–சரிபாதி

,, –பாதியளவு

செம்பொருள–செவ்வியது

செமமல்–கர்வம்

,, –செருக்கு

செம்மாந்து–இறுமாந்து

செமமை–நோமை

செயப் பட்டார்–செய்விக்கப்
கொண்டவர்
செயற்பாலது–செய்யக் கடவ
தது
செயிர்–நோய், குற்றம்
செயிர்ப்பவர்–பகைப்பார்
செயற்கை மலை
செய்யாள–இலக்குமி
,, –திருமகள்
செரு–போர்
செருக்கு–களிப்பு
,, –பெருஞ்செல்வம்

,, -மயக்கம்

செலச் சொல்லி-மனங்கொள
ளச் சொல்லி

செலவு-மேறசெல்லுதல்

செல்லக்கடவ-வந்து, திரும்
பக்கூடிய, வரத்தக்க

செல்லாமை பிரிந்துபோகாமை



செல்லா வாழ்க்கை-வறுமை

செல்லாதநிற்போல-செல்ல
முடியாதது போல

செல்லிடம்-பலிக்கும் இடம்

செலலும்வாடை-எய்தும் இடம்

,, -புடிவது ஒர்
உபாயம்
செவிகைப்ப-காது புளிகதுப்
போலும்படி
செவிலி-வளர்ப்புத தாய்
செவ்வி-கேட்பதில் விருப்பம்
,, சமயம்
செவ்வித-சுகமானது
செவ்வியான்-செம்மை உடை
யவன், நல்லான்
செறுய்-தூண்ட புயலுவாயாக
செறி-நெருக்கம்
செறிதொடி-நெருங்கிய வளை

யல்கட்ள உடையாள
செறிந்தார்-நண்பர்
செறிவு-அடக்கம்
செறுநர்-பகைவர்
செறுவார்-பகைப்பார்
செற்பம்-சாதனைகதில் வெல்ப
வர்முடிபுவான் கதை
செற்றார்-கோபம் கொண்டார்
செறுபு-அழிதது; கெடுதது
சென்மின-செலலுமகள
சேட்டை-மூதேவி, மூதகவள
சேண்-உயர்ந்த
சேதனம-அறிவுளளது

சேயிலை-பெண்

சேயிடை-தொலைவில் உள்ள இடம்

சேயனமக்கண்-தூரதரிசி

சேர, சோழ, பாண்டிய தமிழ் நாட்டை ஆண்ட மூவேந்தர்கள

சேர்தல்-இடைவிடாது நிலைத்தல்

சேறல்-செல்லுதல்

சேறி-செல்வாயாக

சொல்-புகழ், மொழி
சொல் இருக்குப்பட்டு-சொற்
குற்றம் வற்பட்டு
சொல் வச்சப்-டாட்டில்சொல்
குணறாகுது நீற்றல்
சொல வா உபுவர்-ல்வர்
,, -வாக்கு
வன்மை உடையவர்
சொல நூல-இலக்கணம்
சொலவிறறிர்-சொல்லொது
ஒழிவா
சொலலுதும்-சொல்லுவோம

சோகாப்பர்-தண்டம் அடைவர்

சோவு-மறதகல, மறவி

ஞாட்டு-போர்க்களம

ஞாதியர்-காயாதிகள

ஞாலம்-உலகம்

ஞான்று-காலம், சமயம்,
பொழுது

தகா-ஆடுக் கடா

தகவு-ருவு நீலவம

தகுதி-பொருவம

தகைக-தகுதி, நல்மை

தகைகதது-தகைகலம உடையது

,, -கனமையது

கக்க—சிறந்த பொருளைக்கை

கக்காங்கு-நடுவாக நின்று

கக்கா-தருதி வாயசுதவா

,, -பொறியோர்

கஞ்சமளியன்-மிக எளியன்

கடாது-கடுக்காது

கடிந்து-முன்னறியச் செய்து

,, -புகுந்து

கண்கதில-நீங்காதலை

கணடம-சூட்சுக்காகச் சேர்ந்

மையை நீடு கதுதலை, கண்டஸ்ன

கணடலை-சேராலை

தணடா-தணியாத

தணணடை-கழனி, வயல்

தண்ணப்-ருளா

தண பதம-காழ்ந்த பதம

தண்ணம-நீர்க்கம்



தத்துவம்-உட்பொருள்

தபுதல்-பிழை செய்தல்

தபுதி-கேடு, துன்பம்

தப்பாது-தவறாது

தம-தம்முடையன

,, -விதியால் தமக்குரியன

தமர்–சிறந்தவர், சுற்றத்தார்

த்மர்மை–உறவுத் தன்மை

,, –நட்புத் தன்மை

தமியர்–தனியாக இருப்பவர்

தம்பால–தம்மிடம்

தம்மின்–தம்மைக் காட்டினும்

தாணி–தாரணி, பூமி

தருக்குதல்–மேற்கொளருதல்

தலைப்படுதல்–ஈடுபடுதல், தலை

மிட்டுச் செய்தல்

தலைப் மிரியா–நீங்காத

தலைப்பெய்தல்–சேர்தல்

தலைமகள–தலைவி, நாயகி

தலைமகன்–தலைவன், நாயகன்

தலைமாறு–கைம்மாறு

தலையளி–பேரன்பு

தவமுது மகள்–மூதிர்ந்த தவம்
உடையவள

தவல்–தவறு செய்தல

தவா வினை–கெடாத வினை

தவ் என்று–சுருங்கி

தவ்வை–அக்காள

தழூல்–தழுவுதல

,, –நீங்காது அணைத்தல்

தழிஞ்சி–இலக்கத்த பகைவனுக்கு

இரங்கத் தகுவுதல்

தழை-இலையாலும் களிராலும்

செய்த ஆடை

களை-குன்றுக, தவருக

கறுகண்மை-போரிடும் ஆற்றல்

மறம், வீரம்

கற்கொண்டான்-கணவன்

கற்று-இறுக்கிக் கட்டி

கன்னையர்-உடன் பிறந்தார்

" -சகோதரர்

காக்கு-தீண்டுதல்

காபத பக்கம்-செய்வதற்குள்ள அங்கங்கள்

காமரைக் கண்ணன்-திருமால்

காமரையிணள்-திருமகள்

காயது-கடந்த பரப்பு

கார்-கொடிப்படை

,, -தூசி

,, -முன்னணிப் படை

காவரம்-அசையாத பொருள

,, -மரம், செடி, கொடி, முதலியன

காழ்–காழ்க்கோல்

,, –காழ்பபாழ்

காழ்ச்சி–காமதம்

காழ்வு–வறுமை

காளாற்றி–முயற்சித்து

காளாண்மை–முயற்சி

காள–நெறி, பாகம், முயற்சி

காள கவழ்ந்து–கால மடிந்து

காற்பரியம–உட்கருதது

கானம–பிறருக்கு ஈதல

காஅண–படை

கிகழ்தரும்—வெளிப்பட விளை

கும்

திகிரி–ஆக்ஞா சக்கரம்

திங்கள–சந்திரன்

திண்மை–உறுதி

,, –கலங்கா நிலை

தியானம்–வழிபடல்

திரிந்தன்று-கெட்டாற் போலும

திரிபுரம் சிவனால் எரிக்கப்பட்ட

மூன்று நகரங்கள்

திரு-அழகு, செல்வம், திருமக

திருச்சிறுகும்–செலவம குறை

யும்

திறப்பாடு–தூண்மை, திறமை

தினல்–உண்ணுதல்

தின்ன-நவதானியங்களுள ஒன்று

தீ–நரகம்

தீண்டல்–தொடுதல், பரிசம்

தீண்டுதல்–அடைதல்; சேர்தல்

தீ நீர்–இனிய சுவை நீர்



துப்பால–தீவினைகள்

தியுழி–நரகம்

தேரத் துறந்தார்–முற்றத துறந்த சன்யாசிகள

தினை யாட்டியர்-தினைக்கு
உரியவர்கள்
துச்சில்-ஒதுங்கி இருக்கல்
,, -ஒண்டிக் குடியிருக்கல்
துஞ்சுதல்-உறங்குதல
,, -தூங்குதல்
துடைத்தல்-நீக்குதல
துணை-அளவு, வரை
துணைப் படை-நண்பராசர்
அனுப்பும் சேனை
துப்பாயர்-நண்பர்
,, -பற்றுக்கோடாயினை

துப்பார்–உண்பவர்

துப்பு–உணவு

,, –பகைவலி

துப்பு–வலிமை

துப்புரவு–துய்த்தல், நுகர்ச்சி

தும்முச் செறுப்ப–தும் மலை அடக்க

துயிற்றி–உறங்கச் செய்து

துய்த்தல்–அநுபவித்தல்

துரவு–கிணறு

துரூஉ–துருவி, தேடி

துலையல்லார்–இழிந்தவர்

,, –சமம் இலலாதவர்

துவரக் கெடுதல்–முழுவதும்
கெடுத்தல்

துவராதுறத்தல்–உயிர்விடுதல்
துவ்வாதவர்–வறியவர்
துவ்வாமை–தரித்திரம்
துவ்வான்–வலியிலன்
துழுத்தல்–பிணைதல்
துளக்கம்–சலிப்பு
துளங்காது–அசைதல் இல்லாது
துளி–சொட்டு, மழை
துறக்கம்–மேல் உலகம்
துறந்தார்–அகப்பற்று புறப்

பற்று இரண்டையும்விட்டவர்

துறக்கார்—ஆசையை அற்றவர்

,, —சுற்றத்தால் ஒதுக்கப்பட்டவர்

துறவோர்—சன்னியாசிகள்

துன்றவன்—கடற்கரைத் தலைவன்

துணி—புலவி

,, —பெருங் கலகம்

,, —வருணம்

,, —வெறுப்பு

துணித்து—வெட்டி

துன்பத்துள துன்பம்—மிக க்
கொடிய துன்பம்

துன்னற்க—செய்யாது ஒழிக

துன்னலமை—மேவாமை

துன்னி—பொருந்தி

துன்னியார்—நெருங்கி இருப்ப
வர்

தூ—பற்றுக்கோடு

தூக்கம்—காமதம்

,, —நீட்டிதக்கல்

தூக்கப்படும்—ஆராயப்படும்

தூக்கல்—ஆராய்தல்

தூ ய கு ழை க–தொங்குகின்ற
காதையை உடைய யாயின
தூங்கு சிறைறவாவல்–வௌவால்
தூண்டில்–மீன்பிடி கம்பு
தூர்த்தகா–வஞ்சகர்
தூவாத–பொருத்தமற்ற
தூவி–இறகு, சிறகு
தூவெள்ளை நுரைவ–மிக வெண்
மையான அடை
தூற்று–குவியல், மூலை
தூறாதல்–ஊர் அறியச் சொல்
லல
தெரிதல்–ஆராய்தல்

தெரிவான் கட்டு – ஆராய்வான்
கண்ணது
தெருட்சி – தெளிந்த அறிவு
தெருளாதான் – அறிவுத் தெளி
வற்றவன்
தெவ்வர் – பகைவர்

தெள்ளியர் - தெளிந்த அறிவினர்
தெறுதல் – அழித்தல்
,, – ஒழித்தல
தெறுபொருள் – கப்பம்
தெறூம் – சுடும்
தென்புலத்தார் – பிதுரர்கள

தேசிகர்–ஆசிரியர்

தேயம்–நாடு, தேசம்

தேரிணும்–ஆராயுங்காலும்

தேர்–இரதம, சகடம

தேவா கோட்டம–ஆலயம

தேற்றம்–தேறப்படுதல

,, –பொறுக்கப்படல

தேற்றேகாரம்–உறுதியாயக்

கூறும் ஏகாரம்

தொகை–குழு

தொக்கு நிற்றல்–மறைந்து நிற்

பது

தொடர்ப்பாடு–இயைபு

,, சமபந்தம்

தொடலை-மாலை

தொடி-வளையல்

,, -பலம் (நிறுகதல் அளவை)

தொடுதல்-கையால் தொடல்

,, -தோண்டுதல்

தொலைவு-கேடு

தொல் கவின்-பழைய அழகு

தொலலை-பழமை

தொல்லோர்-முன்னோர்

தொழுது நின்று-வணங்கி

தொழுநோய்–ஹிதிவசதகால
வரும கருமதோய
தோடகப்படுதல்–துலாக்கப்படு
தல
தோட்டார்–பூவினை அணிந்தவர்
தோட்டி–அங்குசம்
தோலாது–தாற்காது
தோல்– இனிய சொல, உடம்பு
தோலவி–தோற்படுதல்
தோற்றம்–உயர்ச்சி
" –புகழ்

தோற்றுவாய்–தொடக்கம்

நகரி—அரண், கோட்டை

நகல்வலா–உளமகிழ்க்

கூடியவர்

நகுக–சிரிக்க ; மகிழ்க

நகுடன்–நூறு யாகம் செய்த

தால் இந்திர பட்டம் பெற்ற

ஓர் அரசன்

நலை–விளையாட்டு

நனை–ஆசை

நசைப்படுதல்–விரும்பப்படுதல்

நஞ்சு–விஷம்

நடர்–கூத்தர் ; நடிகர்

நடுகல்–போரில் இறந்த வீரர்
நினைவுகல
நடை–போக்கு
நட்கின்–நடபுக் கொண்டால்
நட்டார–சினேகிதர்
நட்பாடல்–சினேகிததல்
நணியது–சமீபததது
நண்ணார–பகைவர்
நணபு–சிநேகம், நட்பு
நதிப்போய–கெட்டுவிடும்
நமபன்–நமமவன்
நயமை–நீதி

நயன்–அன்புடைமை; ஈரம்
நரகம்–கீழுலகம், பாதலம்
நலக்குரியார்–நன்மை எய்து
தற்கு உரியவர்
நலம்–வடிவு, குணமும்
நன்மையாதல, இன்பம்
நவிய–வருந்த
நல் ஆளன்–நலல வீரன்
நலஉலகு–வீடு, மோட்சம்
நலகாது–கொடுக்காது
நலத்தகவு–வருமை
நலகூகநதார்–வறியவர்
நவியம்–கோடாரி [மரம் வெட்

டும் கருவி]

நவில்தொறும்-சொல்லுந்

தோறும்

களளார்-அணுகாதார், பகைவர்



கள்ளாஞ்டல்-சேராது விடுக

கரு-கள, தேன்; கறவு

கனி-மிகவும

கனைகவுள-மதநீரால நனைந்த

யானையின் கன்னம

நாகரீகம-கணணோடடம,

காட்சண்யம

நாசசெறறு-நாவடங்கு; நாசி

சொடுங்கி

நாடாச்சிறப்பு–நாடுவதற்கு அரிய சிறப்பு

நாடி–ஆராயந்து

நாட்டுப்படை–நாட்டார் திரட்டும் படை

நாணு–நாணுதல்

நாணுத்துறவு–வெட்கத்தை விடுதல்

நாண்–இழிவின்கண் மனம் செலலாமை

நா நலம்–வாக்கின் நயம்

நாமம்–பெயர்

நார்–அன்பு, ஈரம்

நாவாய–கப்பல், மரக்கலம

நாள–ஆயுள, தினம, புகிய,

நாற்கதி–மக்கள, தேவா,

நரகா, விலங்கு எனனும

நாலவகைப் பிறப்பு

நாறகால–விலங்குகள

நாற்றம–மனம

நிகழ்நதுழி –நடைபெறும்போது

நிசசம்–நாளி தோறும

நிதானம–அளவு, காரணம்

நிதகம்–அழிவற்றது
நிணம்–கொழுப்பு, மாமிசம
நியதி–ஊழ், பால், விதி,
தெய்வம
நியமித்தல்–வரை யறுத்துக்
கூறுதல்
நியமிப்பு–கட்டுப்பாடு
நியாயம்–தர்க்க சாதனம
நிரதிசய இன்பம்–நிகர்
இல்லாத பேரின்பம, முத்தி

நிரந்தவர்–கூடி ஒழுகுவார்
நிரப்பு–வறுமை

நிரம்பாமை–நிருப்தி இன்மை

நிரயம்–நரகம்

நிரல்நிறை–வரிசைப்படுத்துதல்

நிரலபட–வரிசையாக

நிலக்கடக்கை–நில அமைதி

நில நலம்–பூமி வளப்பம்

நிலை–உச்சிமம், நிலைப்பு

நிலைமக்கள–உறுதி உடைய போராளிகள

நிலைமையர்–நிலையை உடை யோர்

நிலையின - நிலையுடையன

நிலையினபொழுது - இருக்கும்
பொழுது

நிலையுதல் - நிலைகதல்

நிறை - கற்பு, சான்றாண்மை;
சாலபு, பெருமை,

நிறைமொழி - மந்திரம் வாழ்த்து
அல்லது சாபம்,

நிற்ப - நிலைகநிற்ன, ஸ்தாவரம்;
அசையாபபொருள

நின்ற - நிலைபெற்ற

நீடுவாழ்தல் - நீண்டகாலம்
உயிர்வாழ்தல

நீட்டம்—நீளம்

நீடலை—சடை வளர்தல்

நீதநா—புறமூக்குறுகுவா

நீதல்—கெடுதல்

நீர—நீரையுமையுடையன;
தன்மையையுடையன;
,, நீர்கது

நீர அணை—அகழி

நீரகால யாதகை—(வாய்க்கால
வழியே) தண்ணீர் பாய்ச்சு
தல

நீர்க்கடன்—தர்ப்பணம

நீர்க் குளிதகான்—தண்ணீரில்

சூழ்வினைஞன்

நீர்த்து-நீரையுடையது

நீர்மை-இயல்பு; தன்மை

துகர்தல்-அனுபவித்தல்; துய்த்தல்

துகிர்-இடை

துணங்கை-தோட்பமான

துணுக்கம் சூட்சுமம்

துண்ணியம்-கூர்ந்த அறிவுடையோம்

துதல்-தெற்றி

துதுப்பேம்-அணைப்போம்

நுனி–கிளையின் உச்சி

நூலோர்–நெறிநூல்களை எழுதி
யோர்

நூல்–எண்ணம், புத்தகம்

நூழிலாட்டு–தன் உடம்பிற்
புகுந்த ஆயுதத்தைப் பறித்து
எதிரிமேல் எறிதல

நூழை–சுரங்க வழி; கீழ்அறை

நெகிழ்ந்த–கழுவிய

நெடுஞ்சேண்–நெடுந்தூரம்

நெடுநீர்–தாமதித்துச் செய்யும்
தன்மை

நெடுமொழிவஞ்சி–பகைவரிடம்
தன் வீரத்தை எடுத்துரைப்

பது

நெடும்புனல்-ஆழமான நீர், ஆறு

நெய்யுடை அடிசில்—நெய்ச்

சோறு

நெருநல்-நென்னல்; நெருநற்று;

நேற்று;

நெறி-முறை; வழி;

நேர்வா-உடம்படுபவர்

நொதுமல்-நடுநிலைமை; பகை

யும நட்பும் இன்மை;

நோ-துன்பம்

நோதக்க-வருந்தத்தக்க

நோம்-துன்பம்

நோலாதவர்–தவம் செய்யா
தவர்
நோலாண்மை–நோன்பு செய்
யாமை
நோன்றிற்பவர்–பொறுமை
யுளளவர்
நோற்பார்–தவம் செய்வோர்
நோன்–வருதகமபொறுக்காத
நோன்மை–பொறுமை
நோன்றல–பொறுத்தல்
பகச் சொல்லி–புறங்கூறி
பகடு–எருது

பகவன்–கடவுள

பகைப்பபடை–பகைவரிடம்
இருந்து நிறை கொண்ட

பகுதி–பிரிவு [சேனை

பக்குவிடும்–மிளந்து போகும்

பசதலை–பசலை தோன்றுதல்,
மேனி நிறம மாறுதல்

பஞ்சபூதபரிணமாகிய யாக்கை-
ஐமபூதங்களினால் ஆகிய

படர்–துன்பம், துயர் [உடம்பு,

படாம்–வஸ்திரம்

படாவாய–சோராமல்

படி–நிலம்

படிவமம்–விரதம், வேஷம்

படிறு–வஞ்சனை, குறும்பு

படுபயன்–பெரும்பயன்

படுபாக்கு–உண்டாவது

படைத்தகை–தோற்றப்
பொலிவு

பட்டடை–தட்டார் பொன்னை தட்டும் பட்டரை

பட்டி–மேய்ப்பார் இல்லாதது

பணிதை மொழி–வினய வார்த்தை

பண்ணை–பெருமை

பண்ணத்த–பாரிய, பெருத்த

பண்டு–முன்னே

பண்பு–குணம், தன்மை

பதடி–உளளீடற்ற காணியம்;
சாவி, பதர்

பதணம்–மதிலுள மேடை

பதம்–செவ்வி, நிலை, பதவி

பதி–இடம்

பதுமுகன்–சீவக சிந்தாமணி
யில கூறப்படும் ஒருவீரன்;
சீவகனின் நண்பன்



பப்பத்தி–பத்து, பத்து

பயத்த–பயனை உடையன

பயத்தல்–தருதல் ; பெறுதல்

உண்டாக்குதல்

பயந்தே விடும்–பயனைத் தவறு

மல அனுபவிக்கச் செயயும்

பயப்பின்–விளைத்தால்

பயம்–பயன், பிரயோசனம்

பயன் கோடல்–பயன் கொள்

ளுதல்

பயிலுதல்–பழகுதல

பயிற்சி வயதகதான்–பழக்க

வசதகிளவு

பரந்து–அலமந்து

பராக்கு–லௌகிகம்;

வேறொன்று பார்த்தல், அஜாக்கிரமை; கவனக் குறைவு

பரிணாம இன்பம்–முதலில் துன்பமாகத் தொடங்கி முடிவில் உளதாகும் சுகம்

பரிதல்–தொலைத்தல்

பரிக்து–வருந்தி

பரிபவம்–அவமானம், துன்பம்

பரியது–மிகப்பெரியது

பரியலே–வருந்தாதே

பருவந்து–வருந்தி

பருவம்–வயது

பருவரல்–துன்பம்

பருவராள்–துன்புறுவோர்

பழுன்–பழுமை

பழி–அவசொல், பாவம்

பழுது–குற்றம்

பளவி–அமளி, படுக்கை

பற்றறுதி–பற்றற்ற அறுதி

பற்றின்மை

பற்று–ஆசை, செலவம்

பற்றுக்கோடு–ஆதரவு, பிடிமா
னம்

பனி–குளிர்ச்சி; கீர்

பனுவல்–நூல், பாட்டு

பாசறை–படை வீடு; பாடிவீடு

பாடு–பெருமை

பாண்டவர்–பாண்டுவின் மக்
கள் ஐவர்

பாதகம் ஈண்–பங்கிட்டுக்

கொடுத்து உண்ணுவது

பாகந்தி–விளாநிலத்தில் பருந்தி

பாயிரம–முகவுரை

பாரித்து–விரித்து

பாரிப்பார்–பரப்புவார்; விரிப்
படுத்துவார்

பாவல்–நோக்கு, பார்வை

பாவ்–பகுதி, விதிமுறைமை

பாவனை–தோற்றம்; கற்பு

பாவை–கண்ணுள்ள மணி;
பதுமை, பெண்

பாறுறு–பான்மையை உடை
யது

பிசிராந்தையார்–சிறந்த தொரு தமிழ்ப் புலவர். கோப் பெருஞ் சோழனைப் பாராதே சினேகித்து அவனுடன் வடக்கு (நோன்பு) இருந்து உயிர்விட்டவர்.

பிடித்து–ஒருபிடி அளவு; கை பிடி.

பிணிப்புண்ணல–கட்டுப் படுதல்

பிரண–இரண, சோடி

பிணடம–உருவம்

பிணழுத்த–தப்பிதத, தவறிய

பிறவகிற்று–உபயோகத்து

பிறங்குதல்–உண்டாதல்; விளங்குதல்

பிறாமதகம்–மற்றவர்கொள்ளுகை

பிறவிஃது–பாவம், அறமல்லாதவிஃது

பிறழ்–மாறுபடு; வரிசைமாறுதல்

பிறன்–மற்றவன்

பிறன்கையது–அயலான் பிடித்துள்ளது



பிறன் இல் விழைவு–மற்றொருவன் மனையாட்டி விரும்புதல்

மின் இரங்குதல்–கழிவிரக்கப்
படல
மீடு–பெருமிதம்; வீரம்
மீலி–மயில இறகு
மீழிக்கல்–மீடிதல்
மீனை–துன்பம், துயர்
புக்கில்–புகலிடம், நிலையான
இல்லம்
புக்கே விடும்–தங்கி நிலைத்திருக்
கும்
புணர்த்து–சேர்த்து
புண்ணை–தெப்பம், விலங்கு
புதல்–அடர்ந்த செடி, புதர்

புத்தேளிர்–தேவர்கள
புயல்–மழை
புரந்தார்–ஆதரித்தார
புரப்பார்–காப்பார்
புரிதல்–எப்பொழுதும் சொல்
லுதல்

புரிந்தார் மாட்டு–விரும்பினர்
இடத்து
புரை–உட்கூடு, குற்றம்
புலத்தை–புலவி செய்வாயாக
புலந்து–ஊடி; வெறுப்புக்
கொண்டு

புலமை–அறிவு
புலம்–கழனி, வயல்; விளைநிலம்
புலவர்–ஞ்தவர், ஞானிகள
புலன்கள ஐந்து–சுவை, ஒளி
ஊறு, ஓசை, நாற்றம
புலவினையர்-இழிதொழிலாளர்
புல்வாய்–மான்
புழை–உளளறை, சுரங்கம்
புறக்கொடை–முதுகுப்புறம்
புறதகாறு–வேறுபட்ட வழி
புறந்தருதல்–உபசரிக்தல், ஓம்
புதல், காத்தல்

புறவு–புரு
புற்கை–கூழ்

புனம் காவல்–காடு காத்தல்;
பயிர்க்காவல்
புன்மை–குற்றம், சிறுமை
புன்னலம்–சிற்றின்பம், புல்
லிய நலம்

பூசல்–சண்டை, ஆரவாரம்
பூசல் தரும்–வெளிப்படுதலும்

பூசனை–வழிபாடு

பூதங்கள் ஐந்து–மண், நீர்,
நெருப்பு, காற்று, ஆகாயம்

பூதகல்–பொலிகல

பூரியர்–காழாதகவர்; கீழ் மக்கள்

பெட்டக்கதாகி–விரும்பக்கூடிய
காப்

பெட்டாங்கு–விரும்பியபடி;
வேண்டியவாறு

பெண்டிர்—மகளிர், பெண்கள

பெயல்—பருவமழை

பெயல இன்மை–மழை இல்
லாமை

பெருக்கம்–செல்வம், வளப்
பம
பெருங்கால்—யானைக்கால்
நோய்
பெருமிறை–மிகுந்த வருத்தம்
பெரும்பொழுது–இளவேனில்
முதலான ஆறு பருவங்கள்;
ஒவ்வொன்றும் இரண்டு
மாதம் கொண்டது
பெருவயிறு–மகோதரம்
பெற்றம்–பசு
பேணல்–உபசரித்தல்

பேது–சூம்ச்சி, பிரிதகல்; வேறு படல

பேதை–பெண்

பேடி–ஆண்மையற்றவன்

பேய்த்தேர்–கானல

பேர் அத்தாணி–பெரியகொலு மண்டபம்

பேறு–பெறுவது, பாக்கியம்

பைங்கூழ்–பயிர்



பைதல்–துன்பம்; நோய்; பையுள

பைந்தொடி–பெண்

பொச்சாப்பு–சோர்வு; மறவி,
ஞாபகமறதி

பொதுது–கெடுதி, பிலம் புணர்

பொயக்காய்வு–பொயக்
கோபம்

பொருட்டு–ஆக

பொருட் பெண்டிர்–வேசையர்

பொருபடை–சேனை,
சமர், செய்யும் காலை

பொருதோர்–, திரிந்தும்போர்

பொருப்பன–மலையை உடை

யவன்

பொருள்–செல்வம், உடைமை, மதிக்கப்படுவது

பொருள் செய்தல்–சம்பாதித்தல், ஈட்டுதல்

பொறி–ஐம்பொறிகள்; மெய், வாய், கண், மூக்கு, செவி

,, –விதி

பொறி இன்மை–வாய்ப்பில்லாமை, விதி இல்லாமை

பொறுத்தல்–தாங்குதல்

பொன்றல்–பாவம், சுமை

பொன்–கருமம்பொன், இரும்பு

பொன்றுதல்-இறத்தல், அழி
தல்
போகமே-நாறுபடையாயுமே
ஒன்றன்பி னா ஒன்றுக
கிறுதத்துவது
,, -பெண் நலம்
,, -இன்பம
போகாறு-செலவு, செலவும்
வழி
போகூழ்-இழவு ஊழ்; போக
வுக்குக் காரணம்
போசனாசன்-கல்வியிற் சிறந்த

ஒரு இடநாடடு அரசன்
போது-பெரிய அரும்பு:
மொட்டு

போர்த்துதல்-மூடுதல்
போலாது-போலல்லாமல்
போறலின்-போன்றது
ஆகலின்

போறயுதல்-பேணுதல், உப
சரித்தல்

மக்கட பேறு—குழந்தைச் செல்
மக்கள—புதல்வர் [வம்
மங்கலம்—நன்மை
மடங்கி—அடங்கி, உள அமைத்து
மடமை—பேதமை
மடவரல்—பெண், மடந்தை
மடவார்—மடமை உடையார்,
பேதைமை உடையவர்
மடி—அயர்வு, சோம்பல்
மடிந்திருப்பார—சோம்பி இருப்
பார்
மடுத்தவாய்—விழுங்கிய இடம்
மடப்பம்—குழவின் மென்

அடுக்கும கருவி

மணந்தார-காதலர், மகளிர

மண்டலய-மஃனாகது (பாய்

போல) நிறுகதுாள சேஃன

மணமாண்,ஃன பாலவ-.ருவங்க

ரிகக்ப்பட்ட மண் பொமயும

மதய-செருக்கு, அகமா வா,

செலவக் களாப்பு

மதல்-தூண, தாங்குதல்

மதவெழுப-மதயாஃன

மதிலய-அறிவின் கண்ணும

மதுக்களிப்பு-குடியால வரும

இன்பம்; மயக்கும

மதுவின் கண்ண கள்ளப்புப் போல
—தேனில இனசுவை போல

மாடை—மனமாக்கம

மாறியவன்—மருவியவன் பழகி
யவன்; பயின்றவன்

மருங்கு—இடம்; சுற்றம், பக்கம்

மருடசி—மயக்கம

மருத நிலம்—ஐவகை நிலத்
திணையில் ஒன்று. வயலும்
வயல சேர்ந்த நிலமும்



மருநிலம்—நிழலும், தண்ணீ
ரும் அற்ற நிலம்

மருந்து–பரிகாரம்; நோய் தீர்ப்பது

மருள–அஞ்ஞானம்; அறிச்சை
மலையாமை–மாறுபடாமை
மல்லல்–வளப்டம்
மழலைச் சொல்–குதலை மொழி;
மழித்தல்–மழுங்கச் சிரைத்தல்
மறம–தீவினை, அதருமம்; வீரம்
மறு உடைமை – களங்கம் உடைமை
மறுகு–தெரு; வீதி
மறுதலை–எதிராயிருப்பது

மாறு

மறுத்து–மீண்டு ; மறுபடி

மறுமை–மறு பிறப்பு

மறை–ரகசியம்

மறைமொழி–மந்திரங்கள

மனை–மனைவி

மனை அறம்–இல்லறம்

மன் உயிர்–நிலைபெற்ற உயிர்

மன்று–அம்பலம், சபை,
பொது இடம்

மன்ற நின்ற–மன்னிய, நிலை
மா–குதிரை (பெற்ற

மாக்கள–அறிவிலார்; மாதகா

மாசற்றார்–மனம் தூயார்

மாடு–செல்வம்

மாட்டாதார்–ஆற்றாதவர்; முடி-
மாட்டு–இடத்தில் [யாதவர்

மாண–மிகவும்

மாண்–இன்னாத; கீய; பெருமை
மில்லாத

மாணக்கடை–நற் குண நற்
செய்கைகள இல்லையாயவ்

மாணப்பெரு–பெருமை இல்
லாத பகை

மாண்பு–மாட்சிமை; பெருமை

மாதவர்–தவத்தாற் பெரியார்

மாநிலம்–உலகம்
மாந்தர்–மனிதர்

மாமை–பசப்பு; பொன்னிறம்

மாரி–மழை; மேகம்

மாலும்–மயங்கும்

மாழுகல்–கெடுதல்

மாற்றம்–பதில

மாற்றான்–பகைவன்

மானம்–பெருமை

மிகுதி–கர்வம், செருக்கு;
தருக்கு

மிகை–அதிகம்

மிக்கபெயல்-பெரு மழை;
அளவுகடந்த மழை
மிக்கிருத்தல்-மேம்பட்டிருத்தல்
மிசை நிலம்-மேலாய வீட்டு
உலகம்
மிசைவான்-உண்ணுவான்
மிச்சில்-மிருந்தினருக்கு இட்டு
மிஞ்சிய உணவு
மிடற்றின்கண்-தொண்டையில்

மீக்கூறும்-உயர்த்திக் கூறும்
மூகடி-மூதேவி, சூது
மூகந்து-துய்த்தது, அனுபவித்து

முகம் கொன்ற-முகத்தை வாடச் செய்த

முகை-அரும்பு, பூமொட்டு

முடியச் செலலுதல்-நிறை வேற்றுதல்

முடுகி-விரைந்து

முட்டறுதல்-குறை தீர்த்தல்

முட்டாது-தடைப்படாமல

முதலது-முதலாவது, முதன்மை யானது

முதற்று-முதலாக உடையது

முதுக்குறைவு–பேரறிவு
முதுவர்–மிக்கவர், முதியார்
முந்தி–முதல் இடத்தில
முந்து - முன்னுக
முயக்கம் - தழுவுதல்; சேர்க்கை
முயங்கப்பெறின் - தழுவப்பெற்
றால்



முரிதல் - கெடல்; இழத்தல்
முறி - தளிர்; இளந்தழை.
முறை - அறவழி; நீதிநெறி, நியமம் வரிசை,
மூலப்படை - அடிப்படை; அறுவகைப் படையினும் தலை
வடுப்பரிடும்–பழிக்கு வருந்தும்
வட்டாடியற்று–சூதாடுதற் போலும
வயிறறுத் தீ–சாடராக்கி
வயின்–இடத்தில்
வரற்பாலது–வரத்தக்கது

யானது, பரம்பரையான சேனை.

சுவயாகிய முதற்கடவுள - பிர

மன், விஷ்ணு, சிவன் என்
னும் மூமூர்த்திகளின் வடி
வமான பரமபொருள
மூன்றும் நிலையில நின்றார்-மனை
வியோடு வணம சென்று,
வாழ்பவர், வானப்பிரஸ்தா
மெய் - உடம்பு
மேக - விரும்புக
மேல்நீர் - வரி ஆறுகள
மேற்கதி-துறக்கம், இறந்தபின்
ஏற்படுமநிலை,
மேறகோள-தன் கொளகைக்கு
ஒத்த பிறர கோள எடுத

துரைபபது

மேற்சேறல் - மேல செலலுதல

மைநது - வலிமை

மையாத்தல - மபங்குதல

மொகக்குள - முகிழுப்பு, மொடட்டு,

மொய்ப அவிநதகா - போரில

வீழநதகார்

மொயமபு - வலி, பலம்

யாக்கை - உடமபு

யாங்கணும் - எவ்விடத்தும்

யாண்டும் - எக்காலதது

யாப்பியம - அறமவ தீராதது

யாப்புண்டல - கட்டப்படுதல்
யாப்புறுப்பார் - உறுப்பு

வார்

யாமம் - நடு இரவு, சிறு பொழுது வகையுள் ஒன்று
யாழ் - வீணை.
வருத்தான் - விதித்தெய்வம்,

பிரமன்

வரிகரித்தல் - வசப்படுத்தல்

வரன் - வரம், மேம்பட்டது
வருணை - சூலம்
வரைதகை - அளவுகோல்

வலைஞர்கள் — அளவிட்டார்கள் ;

,, ஆடினர்

வலைவு இடமகளிர் — வரம்பு கடந்த பொதுமகளிர்

வலைவு — எல்லை, வரம்பு

வலைவு உடனாடான் — கல்யாணத்துக்குச் சம்மதிக்காதவன்

வல்வன் — சாதுரி, பாகன் ;

வலிதுறைதல்லூனாறு — வலி, காலம், இடம்

வலியுறுதகுதல் — உறுதியாகக் கூறுதல்

வலம்பு — சங்கவரம்

வழுங்கு—நீலைபெற்று

வழி—பின்சாரகதி, வாரிசு

வழியடை — வழி அடைப்பு;

,, இடர

வழு இயிலை வழுவினவா, தவறி
நடந்தவா.

வழுக்குதல்-தவறுதல், வழுவுதல்

வளமை—செல்வம், வருவாய்;

,, —ஆகாரம்

வளி—காற்று, வாதம்

வளைவி—வலவி, கொடி

வளைவியமை—சமைக்குணம்

உடையோமம்

வறமை கூறாது வறுமை மிகுந்து

வடுநிலை—வெறுமை தரை

வறறல மரம்—ரம வற்றிய

மரம, பட்ட மரம்

வறரு தூ—வலபன் ஆகும்

வன்கணரா—கொடியார், இரக்

கம அறறவர்

வன்கண்ணர்— அஞ்சாதவர்



வன்பாட்டது—வலிமை உடை யது·
வன்பால்—கட்டாந்தரை; நிலம்; வல்லிடம்;
வாணிகம்—வர்த்தகம்; பாரம்
விசும்புள்ளார்—தேவர்கள்
விசேடம்—பிரிவு; சிறந்தது
விடர்—காமிகள
விட்டில்·வெட்டுக்கிளி
விண்·மழை.
விதண்டை—தன்கோள நிறுதாதா

வாதம்—உண்மையைய விரும்பு

வான் கதை

வாதம்–காற்று, வாயு

வாதம் மூன்றினை–வாதம், பித்தம், சிலேட்டுமம்

வாதி—வாதம் செய்பவன்

வாதுவன்–தூதுரைப்பாகன்

வாயில் - தூது; வழி

வாரலர் - வாய்மொழியார்

வாராக்காலம் - எதிர்காலம்

வாரி - வருவாய்

வாலறிவன் - மெய்யுணர்வினை உடையவன்

வாலாமை - அசுத்தி; அழுக்கு

வாலிய - வெண்மையான

வால் - வெள்ளை

வால்எயிறு - வெண்பல்

வாவி - நீர்நிலை

வாழ்நாம் - வாழ்வின்றேரும்

வாழ்க்கைத்துணை - மனைவி

வாழ்நாள் - ஆயுள்; வயது

வாழ்வாங்கு - வாழும் வகை

வானா - வீணை, வெறுமை

வானா இருப்பின் - சும்மா
இருக்கால் செயலற்றிருப்பின்

வான - சுத்தி ஒளி.

வானவூர்தி ஆகாய விமானம்
பறவைக்கப்பல்

வானகம் - மேல் உலகம்.

வானோர் - தேவர்கள்

வானகம் - மழை

வான் உறைபும் தெய்வம் - தேவர்

வாரண் – மழை

விக்குள் - விக்கல்

விசும்பு - ஆகாயம் வானம்; து, பிறரை வெல்வான் கதை

விதப்பு - மிகவிதந்து கூறல், யாகஇக் கூறல்

விதனம் - துன்பம்; விசனம்

விதிர்த்தல் - சிதறுதல்

விதுப்பு - விரைவு; துடிப்பு

விதுமபல் - விருப்பால் விரைதல்

விதகர் - சமர்த்தர்; சதுரப்

பாடு உடையவர்

விபரீத உணர்வு - ஒன்றை மற்

றொன்றாக உணர்வது

விபத்து - ஆச்சரியம்

விபுல் - பரந்த, விசாலமான

விபூகம் - அணிவகுப்பு

விபுலி - கலந்து .

விரவுதல் - கலத்தல்

விருந்து - அறிமுகத்தோடும்,

அறிமுகமில்லாமலும் வரும்

புதியவர்களை

விலங்கு - மிருகம்

விளவி - விலவாளி; வில் ஏந்திய

யவன்

விழிதது - கண் நிறைந்தபோது

விழுக்காடு - வீதம

விழுச்செல்வம் - அழியாத

சீரிய செலவம்

விழுப்பம் - உயர்வு; பெரும்

விழுப்பொருள - சிறந்த [பேறு.

பொருள

விழுமம் - துன்பம்

விழுமியார் - சிறந்தார்

விழைதல - விரும்புதல்

விளக்கம் - புகழ

விளிதல் - போதல், சாதல

# விளித்தல் - அழைத்தல்
# விளிந்தார் - செத்தவர்



விளியாது - சாவாது
வினையுள - பயன், வினைவு
வினவுவார் கேட்பார்
வினைவயம் - விதிவசம்
விக்குதல் - பெருக்கல், பருத்தல்
வியாது - மாயாது, நீங்காது
விழ்சிய - பூரித்த
விரியம் - சதை
விழும் - விரும்புகிற
விழுநாள - தாழும காலம்
வெஃகல் - ஆசைப்படுதல
வெகுடற்குறிப்பு - கோபக் கருத்து
வெகுடன் மாலியன் - கோபிப்பவன்
வேட்ட விருப்பு - வேட்டையாடும் ஆசை
வேண்டற்பாற்று அன்று-விரும்பத்தக்கது அல்ல
வேண்டாமை - விரும்பாமை; வெறுப்பு
வேண்டுதல - விரும்புதல்
வேண்டுதல வேண்டாமை - விருப்பு வெறுப்பு
வேந்தன் - இந்திரன்; அரசன்
வேபாக்கு - வேகுதல்
வேய - மூங்கில
வேரார - கோபியார்
வேலி - ஏமம, காவல் அடைப்பு
வேலை - காலம், வேளை,
வேழமபர் - கழைக் கூத்தர்

வெகுண்டு கூறுதல் - கோபித்தல், சாபம் இடுதல்
வெகுளி - கோபம்
வெகுளப்பட்டார் - கோபத்திற்கு ஆளானவர்
வெய்தாக - சூடாக
வெருட்டுதல் - பயமுறுத்துதல்
வெருவாமை - பயப்படாமை
வெல்பொறி - ஆயுதம்
வெவ்வுரை - கடுஞ்சொல
வெளிறு - சாரமற்றது
வெளவிடை நிலம - தரிசு நிலம
வெறி கமழ -வாசனை வீசு நின்ற
வெறுக்கை - ஆக்கம்; செல்வம், ஊக்கம்
வேட்கை - தாகம, விடாய்
வேட்டம் வேட்டை
வேட்டல் - விரும்புதல் வேள்வி செய்தல
வேளாண்மை - உபகாரம்
வேள்வி - யாகம, விரும்பியது பெறவளர்க்கப்படும அக்கினி
வேறல - வெல்லுதல, வெற்றி பெறல,
வேறுபடுக்கும் - பேதப்படச் செய்யும, விதியாசம் ஏற்படுத்தும
வேறுவைத்தல் - தனித்து, உயர்த்திவைத்தல
வைகலும - நாள்தோறும
வைகுசடிகா - தாக்க நூல பின்றவா
வைகுதிறு - வை, வைக்குவை, வைக்கோல்
வைய - உலகம, பூமி
வையப்பு - மோடசம, உலகம்
வௌவல - அபகரித்தல், கவர்தல

—:o:—

# அடுத்து வரும்

# சக்தி மலிவுப் பதிப்பு நூல்கள்

—:o:—

## பிரதாப முதலியார் சரித்திரம்

## (மாயூரம் வேதநாயகம் பிள்ளை)

ஸ்ரீ வேதநாயகம் பிள்ளை எழுதிய (தமிழிலே முதல் முதலாகத் தோன்றிய) பிரதாப முதலியார் சரித்திரம் (அவர் எழுதியபடியே கூடுதல் குறைச்சல் இல்லாமல்) அவர் எழுதிய சுகுணசுந்தரி ஆகிய இரண்டு நாவல்களும்.

சுமார் 432 பக்கங்கள்.

ரூ. 1. 50. (தபால் செலவு தனி.)

—:o:—

## கம்ப ராமாயணம்

கவிச்சக்கரவர்த்தி கம்பர் இயற்றிய ராமாயணக் கவிதை முழுதும்.

சுமார் 1800 பக்கங்கள். மூன்று பகுதிகள்.

தனித்தனி ரூ. 1. 50. தபால் செலவு தனி

சக்தி காரியாலயம், சென்னை - 6.